

Simla, 31st October 1887.

To

MUNSHI NEWUL KISHORE,

LUCKNOW.

My Dear Sir,

I have to acknowledge the receipt of your letter in which you enquire whether I desire to write a preface to the Urdu translation of "Egypt and the Egyptian Question," which you propose to publish. I do not think it is necessary to write a formal preface, but I may tell you, briefly, how the book came to be written.

During the period of political agitation which culminated in the insurrection associated with the name of Arabi Pasha I was living in Constantinople and following as closely as I could the course of events in Cairo. As *Times* Correspondent in the Turkish Capital I was not called upon to describe or discuss these events in themselves, but it was my duty to watch very closely not only the attitude of the Sublime Porte with regard to Egypt and to the Great Powers specially interested in the Egyptian Question, but also to unveil the clandestine relations between the Arabi party and certain very influential personages in Constantinople. This naturally led me to take a keen interest in current Egyptian affairs and induced me to study them as thoroughly as it was possible to do without actually being on the spot. I thus continued to be a spectator at a distance until after the battle of Tel-el-Kebir, which abruptly terminated at once the military insurrection and the political agitation. Never, perhaps, had a so-called national movement collapsed so suddenly and so completely, but the suppression of the armed resistance to legitimate authority was merely the prelude to a more diffi-

cult task. The whole country had to be re-organized, and the duty of determining how this work of re-organization should be carried out was entrusted to Lord Dufferin, who was then Her Majesty's Ambassador in Constantinople. As soon as I heard of His Lordship's appointment I suggested to *The Times* that I might go to Egypt and endeavour to explain to the English people the problem to be solved and the mode of solving it. My suggestion was approved, and I at once started for Cairo.

Though a great deal had been written about the motives and aims of Arabi and his associates, I felt that I was very far from having a full and clear conception of the origin and nature of the movement, and my efforts to arrive at such a conception were not at first very successful. Those who might fairly be regarded as the best authorities were much divided in opinion, and even among those who had taken no active part in the struggle I perceived a certain amount of party feeling not at all conducive to sound judgment and impartiality. It was necessary therefore to collate very carefully the conflicting statements of the various witnesses, and to verify the results by discussing my conclusions with representatives of the various currents of opinion. But it was not enough to understand the real origin and gradual development of the movement. I had to ascertain, if possible, how far it was justified by the state of the administration and the economic condition of the country, as also in what way existing abuses might be removed and existing public wants supplied. For this purpose I had to visit the provincial towns and rural districts, and to get into direct touch with various classes of the people. This was a difficult matter, because my knowledge of Arabic was much too elementary to enable me to converse freely with pea-

cult task. The whole country had to be re-organized, and the duty of determining how this work of re-organization should be carried out was entrusted to Lord Dufferin, who was then Her Majesty's Ambassador in Constantinople. As soon as I heard of His Lordship's appointment I suggested to *The Times* that I might go to Egypt and endeavour to explain to the English people the problem to be solved and the mode of solving it. My suggestion was approved, and I at once started for Cairo.

Though a great deal had been written about the motives and aims of Arabi and his associates, I felt that I was very far from having a full and clear conception of the origin and nature of the movement, and my efforts to arrive at such a conception were not at first very successful. Those who might fairly be regarded as the best authorities were much divided in opinion, and even among those who had taken no active part in the struggle I perceived a certain amount of party feeling not at all conducive to sound judgment and impartiality. It was necessary therefore to collate very carefully the conflicting statements of the various witnesses, and to verify the results by discussing my conclusions with representatives of the various currents of opinion. But it was not enough to understand the real origin and gradual development of the movement. I had to ascertain, if possible, how far it was justified by the state of the administration and the economic condition of the country, as also in what way existing abuses might be removed and existing public wants supplied. For this purpose I had to visit the provincial towns and rural districts, and to get into direct touch with various classes of the people. This was a difficult matter, because my knowledge of Arabic was much too elementary to enable me to converse freely with pea-

sants, landed proprietors, and merchants, knowing no language but their own ; and I knew too much of the incompetency and carelessness of ordinary interpreters to employ them in such delicate work. Happily for me a friend, Daninos Bey, who spoke Arabic and French with equal facility, who was already intimately acquainted with the daily life and economic condition of the Fellaheen, and who was as deeply interested in the subjects to be investigated as I was myself, kindly volunteered to assist me, and proposed that we should make a tour together. The proposal, I need scarcely say, was gratefully accepted, and I had daily and hourly reason to congratulate myself on having found such an invaluable travelling companion. His quickness in seizing what I wished to know was as remarkable as the skill he displayed in extracting the required information and his perseverance in getting to the bottom of the subject. The information obtained he supplemented from his own rich stores of knowledge and experience, and at the end of a few weeks I felt that I had made more progress in my studies than I could have done by months of reading in Cairo. When he was obliged to leave me and return to his own professional duties I continued my studies under the direction of the late Mr. Rowsell, and of a well qualified official belonging to the administration of the Khedivial Domains. Two or three months were spent in this kind of investigation, and I then returned to Cairo to work up the collected data with the aid of such books and living authorities as I could find there.

I cannot pretend to have studied Egypt in the sense in which I studied Russia, because I could not devote to the Valley of the Nile a tenth of the time I spent in the great forests, the fertile plains, and the trackless steppes of North-Eastern Europe ; but I en-

deavoured to compensate in some measure for the shortness of the time by restricting the area of my researches. It was not so much Egypt in general as Egypt in its relation to the Egyptian Question which I endeavoured to describe, as the reader will perceive for himself in perusing the volume. If I succeeded in throwing some light on this intricate subject, the merit is to be attributed chiefly to those who kindly aided me in my task. Besides those already cited, I have to confess my obligations to Lord Dufferin, who is now Viceroy of India; to Sir Edward Malet, whose sound judgment and diplomatic ability, signally displayed all through the crisis, were shortly afterwards rewarded by his appointment to the important post of British Ambassador in Berlin; to Sir Auckland Colvin, who co-operated energetically with Sir Edward Malet during the crisis, and who has since returned to his brilliant Indian career; to Nubar Pasha, at present Egyptian Prime Minister; to Yussuf Artin Pasha, now minister of Public Instruction; to Blum Pasha, Under Secretary in the Ministry of Finance; to Mr. Moberly Bell, whose long experience and keen interest in Egyptian affairs made him a most valuable authority; to Mr. Beaman, who was in intimate relations with the leaders of the insurrection, and to many others too numerous to mention.

To make the work complete, I ought now to add a chapter on the result of the reforms conceived and inaugurated by Lord Dufferin, but my knowledge of the history of Egypt during the last four years is too fragmentary to admit of my doing justice to such a subject, nor have I sufficient leisure to make the attempt. I know enough, however, to justify me in asserting confidently that on the whole the reforms have been remarkably successful, and only a few weeks ago I received unexpectedly a curious proof of Lord Dufferin's

political perspicacity in conceiving and elaborating the scheme. Nearly all his proposals met with the warm approval of the most competent authorities, but there was one about which grave doubts were expressed—the creation of a Legislative Council which should act as a focus for enlightened native opinion. At the very mention of such an institution many experienced Pashas and other influential personages gravely shook their heads and maintained that it must be either purely ornamental or extremely dangerous. To this opposition Lord Dufferin stoutly refused to yield, and now one of the Pashas who was strongly opposed to the creation of representative institutions in any shape or form has spontaneously admitted that the Legislative Council is the most successful part of the whole scheme.

I have written this letter merely for your own information; but you are at liberty to make any use of it which you may think proper.

Yours faithfully,

DONALD MACKENZIE WALLACE.

P. S.—In my recent letter to you about "Russia" I forgot to mention that the French translation was "crowned" by the Academy and received the prize of the year for books of that description.

ترجمہ

مقام شملہ ۱۳۰۰۔ اکتوبر ۱۹۸۱ء

بخدمت منشی نول کشور صاحب، مالک مطبع اور اخبار لکھنؤ۔

جناب من

آپ کی مہربانی سے متضمن ہفت روزہ اس امر کے کہ آیا مجھ کو دیباچہ لکھنا تاریخ مسر کا
جس کا اردو ترجمہ کرا کے آپ نے چھاپا ہے منظور ہے یا نہیں موصول ہوئی میرے
نزدیک اس کتاب کا باقاعدہ دیباچہ لکھنا کچھ ضروری نہیں ہے لیکن میں آپ سے
مجھلا گذارش کرتا ہوں کہ تاریخ مذکور کی نوکرتالیف ہوئی۔

ہیں زمانہ میں وہ ملکی جوش و خروش مصر میں پیدا ہوا جس کا انجام وہ بناوٹ
ہوئی جو عربی پاشا کی بناوٹ کے نام سے مشہور ہے اُس زمانہ میں میں دارالحکومت
قسطنطنیہ میں مقیم تھا اور اہل قیصر و دیں جو واقعات گذر رہے تھے انکو حتی الامکان بہت
غور سے دیکھ رہا تھا۔ میں اخبار ٹائمز کا کارپانڈنٹ یعنی نامہ نگار دولت عثمانیہ کے
پاسے تخت میں تھا اور اگرچہ بحیثیت ایسے کارپانڈنٹ کے مجھ کو ایسے واقعات کو
فی نفسہ بیان کرنا یا بحث کرنا لازم نہ تھا تاہم مجھے فرض تھا کہ نہ صرف اس امر کی بخوبی
نگہ رانی کرتا رہوں کہ بابا المعالی (سلطان روم) نے مصر کی نسبت اور یورپ کی ان
سلطنتوں کی نسبت جو توجہ خاص مصر کے مسئلہ پر دیتی ہیں کیا روش اختیار کی ہو بلکہ
مجھے یہ بھی فرض تھا کہ ان پوشیدہ تعلقات کو ظاہر کر دوں جو عربی پاشا اور قسطنطنیہ کے
بعض نہایت مغرور و مؤثر اشخاص کے درمیان قائم ہو رہے تھے۔ جو مجھ کو مصر کے
مداخلات پر غایت درجہ توجہ ہوئی اور جان تک میرے امکان میں تھا میں نے ان مداخلات

عورتوں کا لیا حال لاکھین زمین مصر میں اسوقت موجود نہ تھا۔ الغرض میں دوسرے ٹیٹھا ہوا
مصر کا تماشہ دیکھ رہا تھا یہاں تک کہ طبل الکبیر کی ڈرائی کے اختتام پر مصر کی فوجی بغاوت
اور ملکی جوش و خروش دونوں کا خاتمہ باخیر ہوا۔ شاید کبھی کسی بغاوت کا استیصال
تمام ایسا فوری نہیں ہوا جیسا اس بغاوت کا ہوا جو قومی تحریک کے لقب سے مشہور ہو
مگر حاکم وقت سے فوجی بغاوت کا موقوف ہونا گویا مقدمہ اس کام کا ہوا جو اس سے
بھی زیادہ مشکل تھا۔ یمنے سارے ملک کا انتظام از سر نو کرنا پڑا اور نظام جدید کو جاری
کرنے کا کار دشوار لارڈ ڈفرن کے سپرد ہوا جو اس زمانہ میں حضرت ملکہ معظمہ کے
سفیر اور انخلافت قسطنطنیہ میں تھے۔ جوہن مین نے لارڈ صاحب موصوفت کے تقریر
کی خبر سنی مین نے اخبارات میں کو لکھا کہ میں مصر کو مابا ہوں اور وہاں پہنچ کر اس بات کی
کوشش کروں گا کہ انگلستان کے لوگوں سے مصر کا مسئلہ اور جھکول کرنے کی ترکیب
بیان کروں۔ اخبار مذکور نے میری اس تجویز کو پسند کیا اور میں فوراً مصر کو روانہ ہوا۔
اگرچہ عربی پاشا اور اس کے شرکاء کے مقاصد و اغراض کی نسبت بہت کچھ شہرہ
ہو چکا تھا تاہم مجھے یہ گمان ہوا کہ قومی تحریک کی اصل حقیقت اور نفسانیت مجھ کو کما حقہ
معلوم نہیں ہے اور ابتدا میں جو میں نے انکو سمجھنے کی کوشش کی تو بہت کامیابی مجھ کو
نہیں حاصل ہوئی کیونکہ جو لوگ اس مقدمہ میں مستند القول تصور ہو سکتے تھے انکی آرا میں جھلنا
عظیم تھا اور جو لوگ اس محرک میں شریک نہیں ہوتے تھے انہیں بھی میں نے فرقی تعصب
و نفسانیت کو غالب پایا جو عقل سلیم اور انصاف پسندی کے سراسر خلاف ہے لہذا
مستہکم گواہوں کے متناقض بیانات کو مانپنا اور جو نتیجہ اُنسے نکلتا تھا اسکی تصدیق
مختلف اہل الرائے سے بالمشافہ بحث کر کے کرنا پڑا۔ مگر قومی تحریک کی اصل حقیقت
اور اسکی مدد دہی حقیقی کو سمجھنا ہی صرف کافی نہ تھا بلکہ مجھ کو یہ بھی تحقیق کرنا پڑا کہ مصر کی موجود
انتظامی حالت سے اور اہل مصر کے باہر بیعت پر نظر کر کے اس انتظام کا جائزہ کس تک

آیت ہوتا ہوا اور موجودہ خرابیوں کی اصلاح کی اور رعایا کے حوائج موجودہ کو رفع کرنے کی کیا سہیل ہے۔ اس غرض سے مجھ کو مصر کے بڑے بڑے شہروں اور قصبات اور دیہات میں خود جانا پڑا اور رعایا کے مختلف فرقوں سے میں نے خود واقفیت پیدا کی۔ یہ امر سوچنے مشکل تھا کہ عربی زبان سے میں ہر قدر واقف نہ تھا کون کسانوں اور سیداروں اور سوداگروں سے خود بات چیت کرتا جو سولے اپنی مادری زبان کے اور کوئی زبان نہ مانتے تھے اور معمولی قسم کے ترجمانوں کی نالائق اور بے احتیاطی سے میں ایسا واقف تھا کہ ایسے نازک کام میں اُسے دولینا مناسب نہیں سمجھا حسن اتفاق سے ایک دست مجھ کو ملے جس کا نام وفی ٹوس ہے تھا اور جو عربی اور فرانسیسی دونوں زبانوں میں عبور رکھتے تھے اور فلاحین کے طرہ معاشرت اور حالت معیشت سے خوب واقف تھے اور جن امور کی تحقیق مجھ کو منظور تھی ان کے شائق اُسی درجہ تھے جس درجہ میں تھا پس انھوں نے بطریق غلط مجھ کو مدد دی اور مجھ سے فرمایا کہ ہم اور آپ یکجا دورہ کریں۔ یہ لکھنا کیا ضرور ہو کہ میں نے ان کے اس ارشاد کو شکر گزاری کے ساتھ قبول کیا اور ہر روز بلکہ ہر خطہ میں اپنے دل میں خوش ہوتا تھا کہ الحمد للہ ایسا لائق آدمی میرا رفیق اور ہم سفر ہوا۔ انکی خوبانت کی کیفیت تھی کہ جو امر مجھ کو دریافت کرنا منظور ہوتا تھا اسکو فوراً سمجھ جاتے تھے اور جس امر کی اطلاع مجھ کو مطلوب ہوتی تھی اسکو کس عمدگی سے دریافت کر لیتے تھے اور جتنا بات کی تہ تک نہ پہنچ جاتے تھے اسکی تحقیق سے باز نہ آتے تھے۔ اور جن واقعات پر اطلاع حاصل کرتے تھے اپنے ذاتی علم اور تجربہ کے ذخیرہ سے اسکو اور زیادہ رونق بخشتے تھے۔ آخر مجھ کو معلوم ہوا کہ جو امور مجھ کو اقاہرہ میں کتابوں کے مطالعہ سے کئی مہینے میں دریافت ہوتے وہ صاحب موضوع کے فیض صحبت سے چند ہفتہ کی مدت میں معلوم ہو گئے جب صاحب موضوع مجھ کو چھوڑ کر اپنے پیشہ کے کام پر واپس جاتے تھے تو میں رسول صاحب مرحوم اور ایک لائق اہلکار تنظیم علاقہجات حدادی کی ہدایت و ارشاد سے علم عربی تحصیل کرتا رہا الغرض تو میں

اس تحقیق تفتیش میں بسر ہوئے بعد ازاں میں نے القابہ کو مراجعت کر کے جتنی کتابیں اور جو معتبر اشخاص وہاں مل سکے انکی مدد سے اُن واقعات کو مرتب کیا جو ہنگام دورہ چھکودریافت ہوئے تھے۔

میں یہ دعویٰ نہیں کرتا کہ میں نے مصر کی حالت کو ایسا نظر ثقیق سے دیکھا جیسا روس کی حالت کو معائنہ کیا ہو سولے کہ واوی روئیل میں ہیں و سوان حصہ بھی اس وقت کا نہیں صرف کر سکتا تھا جو میں نے یورپ کے شمال و شرق کے قوق و صحرائے اور مشرقی میدانوں اور ناگزیر جنگلوں میں گزارا تھا مگر اس قلت فرصت کی مکافات میں کسی قدر اس طور سے کی جو کہ اپنے تحقیق کے دائرہ کو محدود کر دیا ہو۔ میں نے مصر کی تمام حالت کو بیان کرنے کی چندان کوشش نہیں کی ہے بلکہ مصر کو تعلق مصر کے مسئلہ سے ہو سکیا بیان کرنے کی کوشش کی ہے جیسا کہ ناظرین کو اس کتاب کے مطالعہ سے خود معلوم ہو جائیگا۔ اگرچہ اس پیچیدہ مضمون کو بیان کر سنا بہت مشکل تھا مگر میں نے اس کا ثواب اُن صاحبوں کے نامہ عمل میں لکھا جائیگا جنہوں نے اس کام میں مجھے مدد دی ہو علاوہ اُن حضرات کے جنکا ذکر خیر میں کر چکا ہوں میں نے لارڈ ووفران کا ممنون و شکر گزار ہوں جو فی الحال ہندوستان کے وائسرائے ہیں اور سر ایلڈرڈ ورمالٹ صاحب کا ممنون منت ہوں جنکی عقل سلیم اور لیاقت عمدہ۔ سفارت عربی پاشا کی بغاوت کے معرکہ میں اس درجہ عیاں ہوئی کہ چند عرصہ کے بعد بجلد و تے سن کا گزارا می برلن دار السلطنت جرمنی میں سفیر گلستان کے عمدہ جلیلہ پر فائز ہوئے اور سر اکلیٹڈ کالون صاحب کا شکر گزار ہوں جنہوں نے اس معرکہ میں سر ایلڈرڈ ورمالٹ صاحب کی شرکت اور اعانت قرار دہی کی اور بعد ازاں ہندوستان میں منصب مینع پر مامور ہوئے اور نیو بر پاشا کا بھی شکریہ ادا کرتا ہوں جو فضل مصر میں وزیر اعظم ہیں اور یوسف ارتن پاشا جو فی الحال متمتعہ تعلیم مصر میں ہیں اور پلیم پاشا جو وزارت صیغہ مال کے ایڈسٹرر می ہیں

مشرعوں پر ہی مسل صاحب جو مصر کے معاملات میں تجربہ کامل اور قوتِ تام رکھنے کی وجہ سے نہایت معتبر اور مستند القول ہیں۔ اور بمیٹن صاحب جو سرگروہ باغیان سے تعلق نہ رکھتے تھے۔ اور بہت سے حضرات کا ممنون و مشکور ہوں جنکے نام لکھنا باعثِ طول کلام ہو گا۔ اس کتاب کی تکمیل کے لیے مجھ کو لازم تھا کہ ایک اور باب زیادہ کر کے اُس میں نتیجہ اُن اصلاحات کا بیان کرتا جنکے بانی بانی لاڈو و فرن ہوئے تھے مگر اس چار سال کے عرصہ میں جو واقعات مصر میں گزرے ہیں انکا علم کامل مجھ کو نہیں حاصل ہوا ہو کہ ایسے اعظم پر جبارت کروں اور نہ مجھ کو اتنی فرصت ہو کہ اسکو معرضِ تحریر میں لاؤں لیکن اتنا علم مجھ کو ہو کہ میں تمنا یہ کہہ سکتا ہوں کہ بالجموع اصلاحات مذکورہ میں نمایاں کامیابی حاصل ہوئی ہو چنانچہ چند ہی ہفتہ کا عرصہ گزرا ہو کہ مجھ کو لاڈو و فرن کی مذاقت اور سیاست انی کا ایسا ثبوت کامل ہم پہنچا ہو جسکی توقع نہ تھی۔ تقریباً انکی جملہ تجویزات کو اہل خبرت اور ارباب بصیرت نے دل سے پسند کیا ہو لیکن ایک تجویز ایسی تھی جسکی نسبت لوگوں نے بڑا شک ظاہر کیا تھا یعنی یہ تجویز کہ مصر میں ایک ایسی کونسل وضع تو اینین مقرر کی جائے جو روضہِ ضمیر مصریوں کی رایوں کا آئینہ ہو۔ ایسی کونسل کا نام سنکر اکثر عائد اور صنادید مصر نے اپنا سر بلایا کہ تو یہ کیسے یہ کونسل نہ چلیگی اور یہ فرمایا کہ ایسی کونسل یا تو محض نمائشی ہوگی اور یا نہایت خطرناک ہوگی۔ مگر لاڈو و فرن نے اس قول کو ہرگز نہیں تسلیم کیا جسکا نتیجہ اب یہ ہوا ہو کہ ایک پاشا نے جسکی رائے میں کسی قسم اور کسی صورت کی کونسل وضع تو اینین جہیں رعایا کو دخل ہو مصر میں قائم ہونا محال تھا اب خود اقرار کیا ہو کہ کل نظام جدیدین کو کونسل نہ کو رہی کو سب سے زیادہ کامیابی حاصل ہوئی ہو۔

میں نے یہ بھی صرف آپ کی ذاتی اطلاع کے لیے لکھی ہو مگر آپ کو اختیار ہو کہ جس طرح مناسب سمجھیے اسکو ہمتال میں لائیے۔

نیا زمند۔

ڈائلڈ میکسٹری والیس

کر گنہگار ہو کہ سابق میں جو چٹھی میں نے آپ کو دربار تاج رو سیما
 لکھی تھی اس میں یہ لکھنا بھول گیا تھا کہ اس کتاب کے نفاذ سے ترقی کا صلہ فرشتوں
 کے آگے لگائی جائے گا اور اس سبب جو انعام اس قسم کی کتابوں کے لیے مقرر
 ہوا تھا وہ بظاہر ملے گا۔ فقط۔

فہرست مضامین تحفہ مصریہ

باب اول

دو آبہ اور واوی پیل کے بیان میں

مصر کی مضحک صورت - دو آبہ مصر کو نیکہ سے تشبیہ دی گئی ہے۔

بیرونی ریگستانی منطقہ کی کیفیت - برابر اور آباد شہروں کا احوال - دوسرے منطقہ یعنی ترائی کے ملک کی کیفیت - صوبہ پراری کے چھوٹے چھوٹے بادشاہی یعنی شیوج البلد - اندرینی منطقہ یعنی گلستان مصر کی کیفیت - مصر شمالی کی ریل کی کیفیت - مصر کی کھیتوں کی شدت - قبطیوں کا دارالسلطنت - اہل اسلام اور عیسائیوں میں مقابلہ باعتبار قبول و ہتھیار کے - مصر کے عیسائیوں کا تدریجاً مرتد ہونا یعنی اپنے آبائی دین کو ترک کر کے اسلام قبول کر لینا - آسمان کے قطبی سوداگروں کی کیفیت - بحیرہ روم اور بحر قزقم کے درمیان جدید خشکی کا بہتہ تھیسس کا میدان - مصر خاص اور مصر عظم - بدویوں یعنی قبائل صحرائی کی کیفیت - عرب اور ترک میں فرق و امتیاز - عربی پاشا کی بغاوت کے باب میں تناقض اور بے لطف آمیز اقوال -

انقلاط

باب دوم

بغاوت مصر اور قومی فریق کے بیان میں

اہل فوج کی سرکشی - باغیوں کا اپنے نفس کی حفاظت کے لیے انقلاب کی کوشش کرنا - شریف پاشا کی کیفیت - آتش فتنہ و فساد کا فروخت ہونا - یورپ کی

سفطنتون کی روش۔ سرولیم گریچی صاحب اور سٹر لینڈ صاحب مجلس
 صنادید مصر ایک قومی وزارت کا مقرر ہوا۔ سر کا شین اسٹران فوج کا سربراہ
 ہوا۔ فوج بحری کے ذریعہ سے باغیوں کی تھولیف۔ تھریکیشن صاحب مدظال
 کسان قومی فوجیوں کیونکر شریک کر لیے گئے۔ اسکندریہ میں قتل عام ہوا۔
 کانفرنس یعنی سفیران یورپ کی کونسل کا دار الخلافہ تھریکیشن میں منعقد ہوا۔
 کانفرنس مذکور کی روش۔ سلطان روم کی اس وقت کیا کیفیت تھی حسب اشیاء
 مصر میں فوج بھیجنے کے لیے کہا گیا۔ اسکندریہ پر گولہ باری ہونا۔ گورنر شریف
 اور دولت عثمانیہ میں فوجی معاہدہ کی گفتگو ہونا۔ انگریزی فوج کا اٹھا ہوا کو
 لے لینا۔ بغاوت مصر نے کیا کیا رنگ بدلے۔ بغاوت کا خاتمہ۔

انجائٹ

باب شوم

اہل مشرق کی مطلق اٹھانی اور اہل یورپ کی دست اندازی کے بیان میں
 بغاوت مصر کے اسباب اہلی۔ خدیو کی زبردست حکومت کی جگہ پر ایک
 کمزور سلطنت وزراء کا قائم ہونا اور اٹھین اغیار یعنی غیر ملک والوں کا فیل ہونا۔
 انگریز اور فرانس کی نظارت کا مقرر ہونا اور جو صلا حین نظام انگریز اور فرانس
 عمل میں لائے انکی کیفیت۔ نظارت مذکور کے عیوب۔ قومی فوج کی شکستیں
 مصر کے انتظام یعنی فتنیں پرین حیث مجموعہ نظر کرنے کی ضرورت۔

نفاذ
۱۱۳

باب چہارم

مصر کے انتظام کے بیان میں
 اہل کاران مصر کی کثرت اور انکی تنخواہوں کی قلت مجرورن کی کیفیت
 کتاب قطبی لواء اہل سلام و اہل شام۔ حساب کتاب اور ضابطہ انتظام کی پیچیدگی۔

کلام

حکام و منتظمان مصر کی کیفیت۔ مدبروں یعنی ناظموں کا احوال المقاہرہ کے پاشاؤں اور بیٹوں کی کیفیت۔ ریاض پاشا۔ شہر صفت پاشا نیوم پاشا۔ مشرقی اہتمام کا یورپی پیرایہ بینظاہر عہدہ مصری عدالتوں کی کیفیت۔ انگلینڈ اور فرانس کی نظارت۔ نظام ملک میں کیا اصلاحیں کیں۔ مصر کے کسانوں کے طرز معاشرت کو تحقیق کرنے کی ضرورت۔

۱۱۴
۱۵۳۳

باب پنجم

فلاحین کے مکانات وغیرہ کی کیفیت کے بیان میں مصر کے ایک گاؤں کی حیثیت ظاہری۔ ایک غریب فلاح کی خاندانی کی کیفیت۔ اسکے خاندان کا احوال عہدہ یعنی رئیس دیہ کی کیفیت عہدہ اوسط درجہ کا فلاح ہوتا ہے۔ عہدہ کے مکان پر مہیاقت کی کیفیت۔ مصریوں کا محفل گاؤں کے قاضی کی کیفیت۔ ابطال اس ظلم نجوم کا جسکا بانی کوپرس منجم بنی تھا۔ مصر کے اہتمام دیہی کو تحقیق کرنے کے وجوہ و دلائل۔

۱۱۵
۱۵۳۴

باب ششم

مصر کے اہتمام دیہی کے بیان میں

مصر کے اہتمام دیہی میں عہدہ یعنی رئیس دیہ کیا رتبہ رکھتا ہے۔ ایک اعلیٰ درجہ کے عہدہ کی کیفیت۔ عہدگان اور غیر حاضران ارہنی میں رقابت شیوخ اہل دیہ یعنی مقدمان دیہ کی کیفیت۔ حراؤں یعنی گاؤں کے خزانچی کی کیفیت۔ گاؤں کے چوکیداروں کا حال۔ مصر کے اہتمام دیہی کا مقابلہ رؤس کے اہتمام دیہی سے۔ مصر کے اہتمام دیہی کی کیفیت عقلاً اور عملاً۔ ایک ظالم رئیس دیہ کی کیفیت۔ قومی فرق جب برسر حکومت تھا تب اس نے کیا حکمت عملی اختیار کی تھی۔ موجودہ خرابیوں کو

صفحہ	مضامین
۱۹۵	<p>رفع کرنے کی تدبیریں۔ خدیو ان مصر کے عہد میں انتظام دیہی میں تدریجاً ترقی ہوا۔ غریب کسانوں کی ملکیتوں کا زائل ہو جانا۔ ارضیات دیہی کی حالت موجودہ</p>
۱۹۶	<p>باب ہفتم فلاح بر سر کار</p> <p>مصر کی آب و ہوا کی کیفیت۔ دریائے نیل کی سالانہ طغیانی۔ قدیم طریقہ زراعت مصر شمالی میں اب تک جاری ہے۔ طریقہ مذکورہ کے عیوب۔ زیادہ تر نافع طریقہ سال بھر علی الاطلاق آب پاشی کا جو مصر کے ضلع متوسطہ اور اضلاع جنوبی میں اب جاری ہوا ہے۔ سال بھر میں تین بار سبباً و فصول۔ آب پاشی کے مختلف فوائد۔ صیفہ تعمیرات سرکاری کا اس طریقہ آب پاشی کی قبیل سے قاصر رہنا جو زیادہ تر نافع ہے۔ بیکار کام کی کیفیت۔ آیا فلاحین کی حالت روز بروز بہتر ہو رہی ہے یا بدتر۔</p>
۲۱۴	<p>باب ہشتم</p> <p>ایک فلاح کس سال کے تجربوں کی کیفیت کے بیان میں</p> <p>ایک بوڑھے اور اندھے فقیر کی کیفیت۔ عہد و نوجوانیت میں بیان کہیں اُن کے گھر سے ہٹا دیا گیا ہے۔ محمد علی پاشا کا ایک گاؤں میں آنا۔ قسطلیمان کے ایک عہدہ کی جگہ پر ایک ترک کر نل کا مقر ہونا۔ ابراہیم پاشا اور عباس پاشا کے عہد کا احوال۔ فوج میں بددیانتی بھرتی ہونے کا قاعدہ اور سرسبز کھودنے کے لیے بیکار کا قاعدہ۔ غیر معمولی آسودگی کا زمانہ۔ عثمان اور علی گرجن جرم کی کیفیت۔ عسکر کے زمانہ کا عود کرنا۔ ارہمی دیہی کا ضبط ہونا۔ غایت درجہ کا ظلم رعایا پر اموریالی میں۔ سزاے قرباش یعنی کوڑے بازی کی حکمت۔ ایک یونانی سود خورے کی کیفیت۔ بہبود کا</p>

سامان پھر نظر آنا۔ جو لوگ انقلاب سلطنت کی کوشش کرتے تھے انکی کیفیت۔
جس سچا کا انتظار تھا اسکا نمودار ہونا۔ خواب غفلت سے بیدار ہونا۔ اُس کے
بعد کیا ہوا۔

۳۱۵
نفاذ
۲۳۸

باب نہم

مذکورہ بالا احکامات کی شرح کے بیان میں
محمد علی پاشا کی حکمت عملی کا خلاصہ بیان کی حالت پر کیا اثر ہوا۔ عباس پاشا
کے عہد میں رعایا کا خوشنود اور آسودہ حال ہونا۔ سعید پاشا کا عہد حکومت۔ وہ
سپاہ گری کا عاشق اور غیر ملک کے لوگوں کے حال پر مہربان تھا۔ ستر سو پڑ
گھوڑوں کے لیے رعایا سے بیگار کام لیا گیا۔ مالگزاری اور مہنی کے پرتہ میں اصلاح
ہونا۔ جنگ کریمیا کی وجہ سے شہر خوردنی کی طلب کا زیادہ ہو جانا اور امریکا کی لڑائی
کے سببے روئی کی کاشت کو فروغ حاصل ہونا۔ اسماعیل پاشا کا سفیر ہونا۔
فلاحین کی تاریخ میں قرن جدید پیا ہونا۔ روئی اور گنے کی کاشت لڑکوں کا
کھیل یا بھان مٹی کا تماشہ ہو گیا۔ روز حساب کا آنا۔ قرضخواہوں کو دعوہ کرنے کی
کوشش۔ باقاعدہ سلطنت۔ اسماعیل پاشا کی مطلق العنانی۔ اسکے عہد میں ملاحین
کی کیا کیفیت رہی۔ مصر کے کسانوں کی بافضل کیا حالت ہے۔

۳۱۵
نفاذ
۲۹۲

باب دہم

خدایو کی زمینداری یعنی داسرہ سمنیہ
اور علاقہ قجرات خانہ دانی کے بیان میں
اس باب کو داخل کتاب کرنے کے وجہ۔ علاقہ قجرات مذکورہ عنوان کی وجہ
وہ خدیو کا مالی کیونکر ہو گیا اور غیار قرضخواہوں پاس کیونکر رہیں ہوا۔

صفحہ	مضامین
۳۹۳ نفاذیت	اہل یورپ کو مصر کے انتظام میں کس قسم کا دخل حاصل ہوا۔ اس سے کیا نتائج عملی نکل سکتے ہیں۔ قرضہ خواہوں کی بیجا امیدیں۔ وہ امیدیں کیوں نہیں برائیں انتظام کے عیوب اور اس کے علل آمدین بختیں۔ یہ عیوب کیونکر رفع ہو سکتے ہیں اور یہ بختیں کیونکر کم ہو سکتی ہیں۔ سب قسم کا گھانا مصر کی گورنمنٹ پر عائد نہ ہو۔ اداے قرضہ کی تجویز اور اس کے نتائج۔

باب یازدہم

جس اہم مسئلہ کو حل کرنا منظور ہے
اسکو حل کرنے کی ترکیب کے بیان میں

کیا ہمارا (انگریزوں) کا قیام مصر میں جائز ہے ہم اس ملک میں کتنی قیام کرنے کے مستحق ہیں۔ گورنمنٹ انگلشیہ کے وعدوں کی کیفیت۔ انہیں کون وعدہ زیادہ اہم ہے۔ انگریزی فوج کا عرصہ تک مصر میں رہنا کیوں ضروری ہے فوج مذکورہ کو جزیرہ سائپرس میں منتقل کر لینے کی تجویز۔ بعض لوگ فوج انگریزی کو مصر سے برخاست کر لینے میں اتنی عجلت کیوں کرتے ہیں۔ مصر کے انتظام کو درست کرنے کا مسئلہ۔ فوج جدید اور نئے پولیس کی کیفیت۔ رعایا میں جب یہ ملکی افروختگی پیدا ہونے کے اندر اس کی تدبیر۔ عربی پاشا کی بغاوت کی نسبت حکام کے غلط خیالات۔ بغاوت مذکور کی اصل حقیقت اور اس سے کیا نتائج عملی نکل سکتے ہیں۔ انتظام ملک میں مصلوح۔ مسائل متعلقہ باب معیشت۔ مصر کی زمین کی قوت پیداوار کا سلب ہو جانا۔ آب پاشی کے طریقہ کے عیوب۔ رعایا پشکیں کا بار اور قومی قرضہ کا انبار۔ غلامین کا مقروض ہونا۔ مصر میں غیر ملک کے باشندوں کے اغراض۔ اس مسئلہ کی تعریف۔

باب دوازدہم مصر کا مسئلہ میں کیا گیب

جنگ و گری اور جنگ حقیقی بین کامیابی حاصل ہونے کے بعد بے ثباتی اور بیکاری کا زمانہ آنا۔ لارڈ ڈفرن صاحب کا سیف خاص گورنمنٹ انگلشیہ مقرر ہو کر اتنا ہرہ میں بھیجا جانا۔ اُنکے داخلہ کے وقت اس مقدمہ کی کیا کیفیت تھی سرداران باغی جو گرفتار ہوئے تھے اُنکی کیفیت۔ لارڈ ڈفرن نے اس تجویز کو جو اہل مصر نے اصلاح انتظام کے باب میں پیش کی تھی نامنطور کیا۔ لارڈ صاحب نے جو تجویز خود قرار دی تھی اُنکی کیفیت اصلی۔ اس تجویز کے لیے جو مادہ درکار تھا اُسکا خام ہونا۔ قلاصین کا زمانہ سلت سے فوجی ملازمت سے متنفع ہونا۔ سٹرائیبلین و ڈ صاحب کی تجویز۔ جدید پولیس اور افسران پولیس کی کیفیت۔ عدالتوں میں اصلاحیں ہونا۔ انتظام ملک کی اصلاح میں جدید عدالتوں کو کیا دخل ہے۔ وہ مسائل متعلقہ بسا بے عیشت بنکوحل کرنا واجب ہے۔ قلاصین کا مقروض ہونا۔ آب پاشی کا طریقہ۔ مالگزارسی اور اہی کا دوبارہ تشہیص ہونا۔ اراضی کی زرخیزی کا کم ہو جانا۔ قومی قرضہ۔ سرمایہ اداے قرضہ میں نیم کرنے کی مصلحت۔ رعایا کی ملکی کیشیاں۔

۳۶۱
نفاذ
۴۶۹

باب سیزدہم
اس بیان میں کہ گورنمنٹ انگلشیہ کے
کیا اغراض مصر سے متعلق ہیں

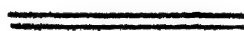
وہ حکمت علی جب کا مقصد یہ ہے کہ انگلستان کی شاہی ذمہ داریاں کم کی جائیں
مصر کے معاملہ میں نہیں جاری ہو سکتی۔ انگلستان کے عظیم ترین اثر

رضائین

صفحہ

مصر سے متعلق ہیں۔ وہ عربیوں (دولت عثمانیہ) اور اسکے اطباء و اہل یورپ
مصر کے مقدمہ میں گورنمنٹ انگلشیہ کو دستور قدیم کی یا بندی کرنی لازم ہے
اس ملک میں فوج انگریزی کے رائد قیام کی ضرورت۔ گورنمنٹ انگلشیہ کے اندر
تعلقات مصر سے۔ لارڈ پامرسٹن صاحب کی وہ پیشین گوئی جو مشہور نہیں ہوئی ہے
ایک مایوس شق نہر سوئز۔ انگلستان اور فرانس کے اغراض کا مستحق ہونا۔
ایم ڈی لیسپنس کے ساتھ جو شرطیہ قول و قرار ہوا تھا وہ نہیں چل سکا۔ اسکے
اوصاف اور عیوب۔ نہر سوئز کے باب میں گورنمنٹ انگلشیہ کی بہترین حکمت عملی
کیا ہے۔ اور ترکیبیں اس مسئلہ کو حل کرنے کی جو بیان کی گئی ہیں۔ ایم ڈی
لیسپنس کا دعویٰ نسبت اجارہ خاص کے۔ اس نجیفہ میں انگلستان کے پاس
اچھے پتے ہیں۔ نہر سوئز کی ضرورت لڑائی کے زمانہ میں خاتمہ۔

لغات
ہم



بسم اللہ الرحمن الرحیم
 تہ تیغ مصر
 باب اول
 دو آبہ اور راوی نیل کے بیان میں

ایک روز سہ پہر کو میرا گزروشت لبیا میں ہوا جو اس تختہ سرسبز و شاداب کے جنوب و مغرب میں واقع ہے جو مصر میں قیوم کے نام سے مشہور ہے۔ حالانکہ میں طلوع آفتاب کے وقت ایک بلند قامت سفید تیز گام قاطر پر سوار ہو کر چلا تھا تاہم ہنوز منزل مقصود بہت دور تھا اور جیسا مسافروں کا دستور ہے کہ شام کے وقت آنکھیں پھاڑ پھاڑ کے ادھر ادھر دیکھتے ہیں اسی طرح میں بھی ہر سمت نظر حسرت سے دیکھ رہا تھا کہ خدایا کہیں کسی عرب سوار شہنشاہ کا کوئی تہود کھائی دے تو دن بھر کے تھکے ماندے مسافر اچیں اتر کر ذرا دم لینا مگر میں خوب جانتا تھا کہ اس جنگل بیابان میں ایسا مقام ستراحت پانا محال ہے۔ اگرچہ میں فی الواقع سوتا تو دیکھتا تھا مگر گویا خواب کی طرح ہاتھ کہ اتنے میں آنکھ اٹھا کر جو دیکھتا ہوں تو معاذ اللہ ایک عجیب مضحک صورت نظر آئی جس کے سامنے کسی ہی کا داکا اور مضحک شکل ہو وہ بھی شرمیلے پہلے تو ان کی دیکھ کر ذرا ہچکا چھر جو ذرا غور سے دیکھا تو واہ واہ وہ خود میرے عکس اور میرے غریب و مصیبت زدہ قلم کا کاسایہ تھا جو قریب شام آفتاب کی چھمی شعلے میں اس زہرور و گیستان مصریہ و ترک پھیلا ہوا تھا۔ الغرض وہ ایک خواب خیال تھا اور ایک تصویر خیالی تھی کیونکہ جب میں جھکو دیکھ کر مریختہ

مننے لگا اور متوجہ خیر چاہا کہ اس مضحک تصویر کے نوی کمال صورت سے سلام علیک کہ دن تو ہو گا
اپنے ہر محبوب بنائی ہوئی تصویر سے اسی عزت و نگہ مونی کہ آسمان پر غائب ہو گیا لیکن
مضحک تصویر میرے دل پر کمال نقش فی الجہر ہوئی تھی جس طرح نغمہ بے لذت یعنی بے شر سے
گمانے کی صدا مدت تک کانوں میں آیا کرتی ہے یہاں تک کہ جب میں شوق کی روشنی میں اپنے خاتمہ
تجربہ کرنا، مصر کے حال عبرت آمل کو اپنے دل میں سہ چہا ہوا آگے بڑھتا رہی اسی تصویر
خیال میرے دل میں سایہ ہائیک کہ میں نے اس سے یہ وعدہ کر لیا کہ جب کبھی میں ہر راہ
پورا کر لگا کہ مصر کے حالات میں ایک کتاب تالیف کروں تو اس تصویر مضحک کا ذکر فرماؤں
آئینہ جابجا کروں گا شاید اس زمانہ میں فاقہ کشی اور صوبت سفر کی وجہ سے تہرہ راجح پیشہ
ہو گیا تھا مگر جو وعدہ عالم ضعف و نقاہت میں کیا ہوا اس کا ایفا بھی انسان کو لازم ہے
مہتد سے میری فرض یہ امر بیان کرنا ہے کہ جس طرح وہ مضحک تصویر جب کا ذکر سابق میں کیا گیا ہے
ہر قوارہ آدمی کا سایہ تھا جو دوزخ کا اثر تھا پھیلا ہوا تھا اس طرح مصر کی ایک عجب بات
لباسات تک ہے میں جزاف یہ کہ میں ذرا سا بھی لگاؤ نہیں چھوڑنا سب طویل عرض کا نام
بھی نہیں ہے۔ وہ بے ملک جبکا طولی ہزار میل ہے مگر عرض ہقد کم کہ دو تین گھنٹہ میں
آدمی اس پار سے اس پار پیدل آسانی جا سکتا ہے اور بعض مقامات پر توجہ ساعت
کل مسافت طر کر سکتا ہے۔

الغرض ہم جیسے ناخواندوں کے نزدیک تو مصر ایک مضحک کرشمہ قدرت خدا کا
ہے مگر جزاف یہ دانوں نے ایک مضحک ہونے کی علت بھی بیان کر دی ہے
افریقہ کے مشرقی حصہ میں مانند اور گرم ملکوں کے فصل ہر سال یعنی ہر سال ہوتی ہے
اس کے پار دن طرف پہاڑ اور بڑے بڑے ٹیلے ہقد کثرت سے ہیں کہ پانی کے ٹپکانے کی راہ میں
پہاڑ تو برسات کا پانی زور کر کے بھٹی بھٹی چھیلوں اور ترائیوں وغیرہ میں جمع ہو جاتا ہے
پہاڑات غلیظ پیرا ہوتے ہیں مگر یہیں قید رہ کر تنگ ہو جاتا ہے تو پانی جان توڑا کر دیا

جنگل بیاں کی راہ تینا ہے و شمال کی سمت بتا ہوا۔ کچھ روم میں جا کر گڑھے۔ چوکر صحر ہے
 بآب و گیاہ زمین اس پانی کا گزند تھا۔ مدید سے ہوا۔ یہ لہذا اس میں ایک بڑا سا غار بن گیا ہے
 گڑھ یا فی روریا اور سیلاب کے زمانہ میں پانی اس غار سے بھی گزرتا ہے اور گرد و نعل کی زمین
 کو ہر سال میرا بکرتا ہے اور دیا کی مٹی کو اس گستان میں بہا لاتا ہے جس سے ایک لہو ہسی
 پتہ تھا بلکہ اگر راعت زمین کی جگہ کی ہے یہی چٹ زمین کی نہایت سرسبز و شاداب ہے ہوا
 یہ چوڑی ہوتی گئی ہے بیان تک کہ اس سے شمال کی جانب ایک دوا بن گیا ہے اسی کا نام مصر
 خاص ہے اور یہ ملک وسیع جہاں سے یہ پانی آتا ہے سودان اور صوبجات خط استوائی کے
 نام سے مشہور ہے اس ملک کی شکل بعینہ ایسی ہے جیسے ایک لمبا سیدھا اور بے شلخ کھجور کا
 دانت جسکی ڈھیریں دو تک بھپاتی ہوئی وسط افریقہ میں ملی گئی ہیں اور جسکے پونی پر کے کچے
 سال کچھ روم پر پایہ نگیں ہیں یا اس سے بھی بہتر شمال مصر خاص کی یہی ہے جیسے ایک
 برب جسکے سر پر ایک مچھلی سی لٹکیا یا سوچ کھی ڈبی ہوئی ہو اسکو دوا آب مصر سمجھے
 شمالی حصہ کی قطع یہی ہے جیسے کھلا ہوا کچا اور اگر یہ حصہ یورپ سے قریب ہے لکڑ اور ب
 حصہ زمین سے زیادہ بھول حقیقت ہے یعنی اسکی کیفیت کچھ نہیں معلوم یہاں حون کا یہ چھوڑ
 کہ اسکندریہ اور بندر عیدین پہنچتے ہی ریل پر سوار ہو کر اقاہر کی راہ لیتے ہیں اور یہ سمجھ
 لیتے ہیں کہ دوا آب کے ملک میں کوئی دلچسپ چیز دیکھنے کے قابل نہیں ہے اور سچی بات بھی
 یہی ہے کہ میں یہاں کو کوئی غرض خاص سفر مصر کے داعی نہیں ہوتی بلکہ جو کوئی منظور تھا بنا جا جا
 سیر کرتے چرین اور پھر اپنے آرام و ہائش میں بھی چنداں غلغلہ واقع ہوا انکو پیشہ ورہ دینا
 نہیں چاہیے کہ دوا آب کے اندر جا کر سیر کر آئیں۔ جو باج دوا آب کی سیر کرنا چاہے اسکو کھڑے یا
 قارب چار پارٹیکا اور چونغا اور مکان متول کسان اس کے لیے میا کر دیئے اسی پر تفتات کرنی
 چڑگی اور صائب صعوبات سفر جو اسکو اٹھانے پڑینگے اس کے مکانات بہت تلیل ہونگے۔ کیونکہ
 دوا آب کی سرزمین میں کوئی عجیب غریب قدرتی چیز لائق دید نہیں ہے۔ اور جو غذا اس میں پختی

کے دیکھنے سے کچھ جوش و خروش اُسکے دل میں پہلے پیدا بھی ہو گا جب کل شاکی کیرنگی پر ہوا
 نظر کر گیا تو اتنا دل بھی جاتا رہ گیا۔ نہ تو وہاں وہ قدم نہا رہا ہے عالیشان میں جو ہر اہم
 کہتے ہیں وہ کوئی تعجب انگیز نسبت یا تصویر سنگی اگلے زمانہ کی بنی ہوئی ہے جیسے القا ہر دین
 نہ قدیم عبادت گاہوں کے کھنڈروں دکھائی دیتے ہیں البتہ اونچے اونچے میلے عمارات منہدم
 نظر آتے ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ کسی زمانہ میں یہاں بڑے بڑے عالیشان شہر آباد تھے
 اور جنکے دیکھنے سے اگر تفریح ہوتی بھی ہے تو صرف اُسی شخص کو جو مصر کے آثار قدیم کے تحقیق
 کرنے کا کمال شوق رکھتا ہے تاہم وہ آج مصر میں کچھ خاص مغتین ایسی ہیں جو اُسی سے مصو
 ہیں بلکہ جو حضرات مصر کو میں حیث المجموع دیکھنا چاہیں ان کو لازم ہے کہ وہ کہیں نہ کہیں
 حصہ کو بھی فرو گذاشت نہ کریں حالانکہ وہ ایک گناہم ملک ہے۔ یہ دو آب و ہوا توں میں
 ننگے سے مشابہت رکھتا ہے ایک تو اسکی قطع بالکل ٹکچے کی سی ہے دوسرے زمین بھاری
 کے سلسلوں نے ایک مرکز قاطع کیا ہے۔ بیرونی سلسلہ میں تو چھوٹی چھوٹی پہاڑیاں پائیلے
 ریگ کے ہیں جو بعض مقامات پر اتنے بلند بھی نہیں ہیں کہ ان ننگیں کف آمیز موجوں کی رو
 سکیں جبکہ باد تند موسم سرائین بحیرہ روم کے ساحل جنوبی سے بہا لاتی ہے۔ ان ریگ کے
 ٹیلوں کے جنوب میں ایک سلسلہ پایاب اور کھاری چیلوں کا چلا گیا ہے جسکے بعد ایک سلسلہ
 ترائیوں کا ہے جو کوہ پراری کہتے ہیں اور جو ایک گستان سے دوسرے گستان تک ابھرا
 گیا ہے اور جکا عرض تقریباً بیس میل کا ہے۔ اس ننگے کا اندرونی حصہ جسکے پونچ میں القا ہر
 دار السلطنت مرقع ہے سب سے زیادہ مسرت و شاداب حصہ ملک مصر کا ہے۔

جو ٹیلے ریگ کے قریب ساحل دریا ہیں اگرچہ وہ بھی ویران ہیں مگر ایسے خراب و برباد
 نہیں ہیں جیسے آدمی کو دور سے دکھائی دیتے ہیں بلکہ چیلوں کے کنارے کنارے اور اصل
 دریا پر باہمی گہروں کے جھوڑے تھوڑی تھوڑی دور پر بنے ہوئے ہیں اور زمین گوہرین
 علی الخصوص ان مقامات پر جہاں ان گستانی ٹیلوں کو نہرا دیا گیا ہے نیل کی کسی شاخ نے

قطع کیا ہے بڑی بستی ان آباد ہیں اور کچھ سبزہ بھی دکھائی دیتا ہے۔ سیاح ایک مسافت عظیم اس گلیستانِ زم میں قطع کر کے کسی گافون تک پہنچتا ہے کچھ بزرگ کے دختون کے سایہ میں چھپا ہوا ہوتا ہے اور وہ ان کے باغات دیکھ کر اسکو تعجب محسوس ہے کہ ایسی کور دیہ میں تربوز اور انجیر اور انگوڑا اور دیگر قسم کے میوے ایسے عمدہ اور ارانی فراط سے مل کر اسکو یہ معلوم ہو جائیگا کہ وہ ان نعمت کا ایک خاص طریقہ ہے جس میں مشقت شاقہ کرنی پڑتی ہے اس ملک میں کوئی درخت معمولی طور سے بونا یا کھڑا ہو سکتا ہے کہ بیان کی زمین میں ایسی خشک بنجر ہے جیسے افریقہ کا صحرا ہے یہ خطر اگر میوے یا ترکاری کے درخت بوئے منظور ہوں تو ایک بڑی گہری خندق کھود کر اس کے گرد سیٹھوں کی دیوار بنا دینی چاہیے تاکہ باد تیز نہ کھو کون سے باد اور آواز کر اس خندق کہ پاٹ نہ دے۔ اس خندق کی تہ حتی الامکان چھیلوں کے سطح کے برابر رکھنی چاہیے کیونکہ جب اتنی گہری خندق کھودی جائیگی تب ہی وہ رطوبت پیدا ہوگی جو رعیت کے لیے درکار ہے۔ مگر اس کے عمق کو شخص کرنا ذرا ناز کا کام ہے کیونکہ اگر وہ خندق خوب عمیق نہیں ہو تو درخت بے آبی کی وجہ سے خشک ہو جائیگا اور اگر وہ بہت گہری ہے تو دختون کی جڑیں کثرت رطوبت سے سڑ جائیگی۔ اگر درخت ٹھیک ٹھیک گہرائی میں بوئے جائیں اور زمین کبوتروں کے بیٹ کی کھا ڈالی جائے (جو ہر سال بمقدار کثیر مصر شمالی سے آتی ہے) تو تربوز اور لکھوٹ اور دیگر قسم کے میوے با فراط پیدا ہوتے ہیں اور سناہی کہ اور ملکوں کے میووں سے زیادہ خوشبو اور خوش فائقہ ہوتے ہیں مگر باشندگان مصر کو اگر رزق ملتا ہے تو سمندرا و چھیلوں سے ملتا ہے سمندرا و چھیلوں میں ہزار ہا عمدہ قسم کی مچھلیاں لائق خورد و نوش ہوتی۔ انکو خشک کر کے نمک ملا دیتے ہیں مگر ایسے بہبودہ طور سے ملا تے ہیں کہ اسکے زہر سے ہوا میں رداوت و سمیت پیدا ہو جاتی ہے اور امراض و بانی سے لوگ ہلاک ہوتے ہیں۔ یہ خشک اور نمکین مچھلی بمقدار کثیر بڑے بڑے قصبوں میں بھی جاتی ہے اور غربا کے لیے نعمتِ عظمیٰ ہے

جو شراج نکلیں چھیل کی تجارت سے ملتا ہے اُسکے جزو اعظم کو تو گورنمنٹ مصر نو شس جان
کھاتی ہے اور جو کچھ عیدین سے بچ رہتا ہے وہ ماہی فروشوں کو ملتا ہے پس بیمارے
ماہی گیروں کو اپنی مشقت و جانکاہی کا ثمرہ بہت کم حاصل ہوتا ہے۔ بعض مویشی کا
قول ہے کہ یہاں گیران خانہ بدوش قوموں کی نسل سے ہیں جو اس زمانہ میں مصرین
حکمران تھیں جبکہ بنی اسرائیل ارض بیت المقدس میں سکونت پذیر تھے۔ خدا معلوم
یہ روایت صحیح ہے یا غلط۔ مگر خود وہ ماہی گیر اس راز سے واقف نہیں ہیں کہ
ہم ایسے عالی نسب اور والاحساب ہیں۔ اور مجھے جو پوچھے تو جالانکے میں نے
اُنکے حالات میں بہت تفتیش کی مگر اُنکے خال و خط سے کوئی بات ایسی نہیں
پائی کہ انہیں اور فلاحین میں کچھ فرق و امتیاز ہو سکے۔

اس ریگستانی منطقہ یا پارہ زمین کی عظمت و بزرگی کے باعث قدرتی اسباب
نہیں ہیں بلکہ جس مقام پر یہ واقع ہے وہ عجیب مقام ہے۔ چونکہ یہ کرا سلطنت مصر کے
زیادہ تر سرسبز و آباد حصوں اور بیرونی صندبہ لکون کے ماہرین واقع ہے لہذا خود مصر کے
تجار اور غیر لکون کے سوداگر اس میں اکثر آیا جایا کرتے ہیں اور اس میں چار عظیم شان شہرین یعنی
اسکندریہ۔ سوط۔ طوس۔ اور بندر سعید۔ چونکہ سوط اور دیسا طر و ذیل کے ان شہروں پر واقع
ہیں جو لائق جہاز رانی ہیں لہذا ہمارے مدینہ تک یہ بڑی بھاری منڈیاں اور تجارت کا بہن
اور نہیں بڑے بڑے قبول سوداگر رہتے تھے مگر اس زمانہ میں اسکندریہ کی تجارت نے ان شہروں کی
تجارت کو بھی مات کر دیا ہے اور انکا زوال اس وقت سے شروع ہوا جبکہ نہ محمودیہ جو لائق جہاز رانی
اور جسے اسکندریہ کو دریائے نیل سے ملا دیا ہے نہ گریٹا رہ گئی۔ اور ذیل خطا ط کا باعث یہ بھی ہوا کہ
ریلین باری ہو گئیں اور بندر سعید سے کر دیا گیا اور بڑے بڑے و خانی جہاز استعمال میں آئے
جو دریائے نیل کی شاخوں میں نہیں گذر سکتے۔ الغرض۔ اب شہر سوط و دیسا ط کو دیکھ کر اس کو
وہی عجزت ہوتی ہے جیسے ملک فرانس میں صوفیہ بندر سے بڑے بڑے شہروں کو دیکھ کر انیسویں

ہوتا ہے کہ کسی زمانہ میں کسی آبادی تھی اور کسی تجارت ہوتی تھی اور اب کسی تباہ اور برباد پرشے ہوئے ہیں۔ اکثر وہ عالیشان مکانات زمین کسی زمانہ میں مال تجارت ساختہ مصر اور مالک غیر مخزون رہتا تھا اب ویرانے ہو گئے ہیں مگر اب بھی لائق دید ہیں اور مکانات قابل سکونت ہیں۔ کتبہ کا قلعہ ہے یا بالکل ویران پڑے ہوئے ہیں۔ غیر ملکوں کے متول سوداگر اب یہاں نہیں کھائی دیتے بلکہ انکے بدلے اب چھوٹے چھوٹے کمایہ یونانی اور شامی سوداگر آکر یہاں بسے ہیں جو ہشکھہ میں چھوٹی چھوٹی دکانوں میں بیچتے ہیں یا چاول خرید کر اور ملکوں میں بھجیتے ہیں۔ ان شہروں کے باشندے جو اپنے وطن کے عاشق اور رسوم و عادات قدیم کے سخت پابند ہیں ان قدرتی اسباب کی مزاحمت بجا کرتے ہیں جنکو انکے حال زار کچھ بھی ترس نہیں کہتا ترقی ملک کے خواہاں اور تہذیب شناس کی جدید کے جو یا ہرگز نہیں ہیں بلکہ باطن میں اہل یورپ کے عدو ہے جان ہیں اور انکی عداوت قلبی اسی عداوت میں ظاہر ہو گئی جسکو ابھی چند ہی مدت گزری ہے۔ چونکہ اب نوٹنگوار انکو کم میسر ہے لہذا انکے مزاج میں صفا ویت غایت درجہ ہے اور غلبہ فسادیت سے حرارت مذہبی اور جوش ملکی انہیں پیدا ہوتا ہے جس زمانہ میں وکیل میں مذہب تھا ہے تو سمندر کے زور سے آب شیریں بجتا ہے اور آب شور رہ جاتا ہے اور جب اس دریا میں جز کا زمانہ ہوتا ہے تو حوضوں میں مٹی پانی بھر رکھتے ہیں مگر ان حوضوں کے پانی کی عمدگی سے روشنی کشن ان صفائی کو بھی اطمینان نہیں ہوتا۔ اس طرح ریگستانی میں اکثر دیہات کی حالت اس سے بھی بدتر ہے یعنی چونکہ وہاں آب شیریں کے حوض نہیں ہیں لہذا لوگ یہی دور جا کر پانی لاتے ہیں۔ میں نے سنا ہے کہ کبھی بھی ان چاروں کو دس بارہ میل کے فاصلہ پر جا کر پانی لانا پڑتا ہے۔

منظور بلاد مصر کے اسکندریہ وسط و دوسرا طرابلس ہے بلکہ ان شہروں پر جو سبقت لگیا ہے اور اٹھارہ مہینہ کا عرصہ گزرا ہے جبکہ اسکندریہ ایک نہایت آباد و سرسبز اور عالی شان شہر ساحل بحیرہ روم پر تھا۔ اسکی عالیشان بندرگاہ اور نچے مکانات اور نچے شہر گزریں ہیں اور ان کے قلعے

گروہ تجارتیہ پھرین لائق دید تھیں اور دیگر بلاد مصر واقع ساحل بحیرہ روم کو جہاں سلطان و م کی
 عملداری ہے کہندہ سے کچھ نسبت نہ تھی۔ سابق میں جو عمارات لطیفہ اس شہر میں تھیں اب
 انکے کھنڈراتی رہ گئے ہیں اور اکثر آدمیوں نے پیشین گوئی کی ہے کہ اسکندریہ میں جو رونق
 اگلے زمانہ میں تھی وہ انکو بھی نہ نصیب ہوگی۔ ان پیشین گوئیوں کا یقول ہے کہ جیساں شہر پر
 گولہ باری نہیں ہوئی تھی تب ہی سے اس میں زوال شروع ہو گیا تھا اور بطرح شہر صودا و سیاحت
 گوے سبقت لیگیا تھا اسطرح اب اس پر ایک در چھوٹا سا شہر فروغ پکڑ رہا ہے وہ چھوٹا سا شہر
 بندر سعید ہے۔ حالانکہ یہ شہر بہت کم حقیقت ہے مگر اس میں بہت بڑی صفت یہ ہے کہ یوہا
 اور ایشیا کے مابین شاہراہ پر واقع ہے یعنی جتنے دغانی جہاز ہندوستان یا اٹریلیا یا چین
 یا جاپان کو جاتے ہیں یا وہاں سے واپس آتے ہیں انکا گزر بندر سعید سے ضرور ہوتا ہے
 مگر اسکندریہ سے بہت کم جہازوں کا گزر ہوتا ہے یہی وجہ ہے کہ اہل اسکندریہ چاہتے ہیں
 کہ ایک آب شیرین کی نہر نکالی جائے جو اسکندریہ کو بحر قازم سے ملا دے تاکہ نہر سوئی کی تہا
 کا ایک حصہ اسکندریہ میں چلا جائے۔ اور اسوجہ سے انکی رائے یہ ہے کہ دیگر بلاد مصر میں
 جو اسکندریہ کے رقیب ہیں ریل نہ جاری کی جائے۔ جو تجویزین آب شیرین کی نہر جاری
 کرنے کی نسبت قائم ہوئی ہیں انکی کیفیت آئندہ بیان کی جائیگی۔

اب اس ریگستانی منطقہ اور اسکے تجارتی شہروں کو جنہیں سے بعض خراب و برباد
 اور بعض سرسبز و آباد ہیں بالاسے طاق رکھ کر دو آبہ مصر کی کچھ کیفیت عرض کی جاتی ہے جو
 براری کے نام سے مشہور ہے۔ اسکندریہ سے ریل پر سوار ہو کر قفر الدوار کی راہ سے
 جائیے یا دودی جہاز پر سوار ہو کر دریائے نیل کی ایک شاخ کی سرکیمے یا اکثر بڑے بھلائے
 جانا منہ بہرہ ایک ٹوٹی پھوٹی کشتی پر سوار ہو کر کسی جھیل کی راہ سے جائیے یا گھوڑے پر سوار
 ہو کر ان خطرناک ترائیوں میں سے ٹپے و جھیلوں کے درمیان ہیں۔ الغرض۔ ان
 راہوں میں سے چاہے جس راہ سے جائیے رہتہ خراب لیگا اور نہشتہ ہر غاست کی جگہ

بھی کم لیگی پس مناسب ہے کہ خوب موٹے موٹے بوٹے پہنکر چلیے اور صادی اور ہوم جامہ کی
چھتریاں بھی ساتھ رکھیے کیونکہ مصر کے اس حصہ جنوبی میں غلط باران ویسا نہیں ہو جیسا
حصہ شمالی میں ہے اور نہ یہاں کی زمین ویسی خشک ہے۔ لفظ بارسی کے معنی ریگستان ہے
کہ جس ملک کا یہ نام مشہور ہے وہ اس معنی سے ریگستان ہرگز نہیں ہے جو معنی اس لفظ کے
عموم رکھے جاتے ہیں۔ بلکہ تقریباً سال بھر اس ملک کا اکثر حصہ مرطوب ہوتا ہے یعنی یا تو
غرق آب ہوتا ہے یا کچھ زمین اٹا رہتا ہے جیسے بڑکل اور تپا اور وادی قسم کا اور بیکار گھاس
پھوس باغیچہ پیدا ہوتا ہے اور وہیں کہیں کچھ زراعت بھی ہوتی ہے اور ایک دھکا گانوں کا
دکھائی دیتا ہے جہاں چھ سو چوبیس تک مکانات ہیں۔ بڑے بڑے گانوں تو شاندار ہیں
ایک گانوں سے دوسرے گانوں کو آڑا تر چھار راستہ جھیلوں کے کنارے سے چلا گیا ہے
اور اونچا نیچا اور پھسل اس قدر ہے کہ لفظ سندس واسے بڑا مال اس مسافر کے جو جو ہے اپنی
نا تنجہ کارسی کے اسنگ گزیرا دیں تیز گامی کو داخل نہ۔ ظاہر میں تو سطح زمین خشک اور
سخت معلوم ہوتی ہے اور سوا اپنے دل میں کہتا ہے کہ وہ سامنے والا گانوں میں کئی سو
گز کے فاصلہ پر ہے پس اتنی مسافت کو قطع کرنا کیا بات ہے۔ پس سوچکر وہ کہنت اس ملک کے
باشہ دن کی تنبیہ کو نہیں مانتا اور پتا ہوتا ہے کہ ناک کی سیدھ پر چلا جاؤں اگر وہ طبع
میں آکر اگے بڑھ گیا تو اپنی طاقت پر روئے گا کیونکہ لمحہ بھر میں وہ دیکھے گا کہ کسی کھائی میں
جیسے ایک تہ خشک مٹی کی جھبی ہوئی ہے وہاں چلا جاتا ہے اور اگر وہ خود اور چھکا گٹھڑا لے کر
لت پت ہو کر اس کھائی سے بھیگی مرغی کھینچ نکال لے تو بھی بڑی خیر گذرے کہ اس سے
بھی بدتر اور اقامت پڑی۔ بگرد و تین دفعہ پس کھینچ کر اٹھا کر وہ پت جائیگا اور تجربہ کی
راہ چلے گا ایسے راستہ میں نا تجربہ کار آدمی خواہ مخواہ قدم برداشتہ چلتا ہے اور
منہ کی کھاتا ہے کیونکہ جس مقام تک اسکو جانا منظور ہے وہ مقام ایسا قریب معلوم ہوتا ہے
کہ اگر اسکو کوئی دوسرا راستہ بتائیے جیسے کئی گھنٹہ چلنا پڑیگا تو جھک کر تباہ اگر اسکا خطر

ترجھاراستہ اختیار کر لے اور راہبروں کے مشورہ پر عمل کرے تو کبھی قطع مسافت میں نہ کو چند
 در چند وقتیں پیش آئیں گی۔ اس قول کی تائید میں میں اپنی یاد سے ایک عاوضہ کی کیفیت تمثیلاً
 لکھتا ہوں۔ ایک دفعہ میراجی چاہا کہ ایک قطبی خانقاہ کی زیارت کو جاؤں جس میں ایک ایسی
 مقدس بی بی کا فریضہ ہے جس کے کشف و کرامات کو عیسائی اور مسلمان دونوں مانتے ہیں۔
 الغرض بہت راہ تو پیدل بھٹکوا چلنا پڑا اور کبھی زبردست مصری قاتروں پر آخر الامر
 ایک سطح کشتی پر سوار ہوا جسکو وہ برہنہ کسان جو کچھ میں غسل کرنے کے عادی تھے اُس تھیں
 دلدل میں گھسیٹے لے جاتے تھے اگر کہیں دو تین گھنٹہ بارش ہو گئی کہ مصر جنوبی میں اکثر بارش ہوتی
 تو آمد و رفت محال ہوجاتی ہے کیونکہ گھیلون کے کنارے انسان کو چلنا پڑتا ہو اور اُنپر
 پھسلنے سے غضب کی ہوتی ہو جیسے برنسان میں ہوتی ہے اور جب چار پائے یا دو پائے جاؤں تو اُنپر
 چلتے ہیں تو قدم قدم پر اپنا پاؤں پھٹاتا ہے اور اندر سے منہ زمین پر گرتے ہیں۔ پس جب
 زیادہ پیڑ برسے گا اندیشہ ہو تو منافر کو چاہیے کہ سب قریب جو گائون دیکھے اُنہیں بہت جلد
 چلا جائے اور کسی کسان کے جھوٹے میں گھسکو ٹھہرے یہاں تک کہ منہ ہو قوف ہو جاوے بلکہ
 اسوقت تک باہر نہ بچکے وپ تک کہ پھر دھوپ نکلمر گھیلون کے کنارے کی دلدل کو خشک
 نہ کر دے۔ معاذ اللہ وہ بھڑاس جھوٹے میں متید رہنا اور ہر لحظہ تک میں بچا رہا کر
 جس گھسکو گھٹا کو دیکھنا کہ کہیں تو آسمان کی صورت دکھائی دے انسان کو ایک تہیت
 کبری کا سامنا ہو اور پھسوت عثمان صبر پاتھ میں رہنا بہت دشوار ہے۔

اس دیہاتی ملک میں جسکے ایک طرف پانی اور دوسری سمت زمین ہے اُشدون
 کی حالت ایسی اتر نہیں ہے یہاں گمان ہو سکتا ہے بھڑون اور موشی کے لیے مٹا جھوٹا
 چارہ قریب ہی ملتا ہے اور جب بن میں اچھی طرح آب پاشی کی جاتی ہے اور خوب سبزی
 جاتی ہے تو اُنہیں اسی خورنی اور روٹی با فراط پیدا ہوتی ہے اور جن قطععات
 اراضی میں شوریٹ اس درجہ ہے کہ ایسی چیزیں نہیں پیدا ہو سکتیں جن میں جان باقر

پیدا ہوتا ہے البتہ مصر کے اس حصہ میں ایک بڑی صفت یہ ہے کہ وہاں بہت تہا ہے اور اگر مختلف اقسام ارہنی کی حیثیت کے موافق مالگزارسی وغیرہ تشخیص کی جائے تو وہاں باشندوں کے لیے چاول ایک ذریعہ کافی رزق کا موجود ہے۔ مگر افسوس بچہن یہاں میں وہاں بہت پیدا ہوتا ہے ان سے بیٹیکس لیا جاتا ہے لہذا ہکو ہدیہ ہے کہ جب اس ارہنی کی مالگزارسی دوبارہ تشخیص کی جائیگی تو اس باب میں خوب غور کر لیا جائیگا کہ ان بیچاروں کو ٹیکس کے باعظیم سے کچھ تو سکدوش کرنا چاہیے۔

جب آدمی مصر کے اس حصہ میں سیاحت کرے جس کا نام باری ہے تو اسکو بڑے بڑے ٹیلے ٹوٹے ہوئے ٹی کے برتنوں کے جا بجا ملینگے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اگلے زمانہ میں آج کل کے نسبت وہاں زیادہ آبادی تھی۔ چنانچہ ایک کپڑا لہن شیخ نے جو اس ملک میں بڑا تاریخ دان مشہور ہے اور جسے علامہ مقرظی سے علم حاصل کیا تھا مجھے بیان کیا کہ سابق میں یہ ملک بہت سرسبز و آباد تھا مگر جب دیو قلیوس قیصر روم کے عہد میں ہندو کا پانی کاٹ کر انہیں لایا گیا تب سے یہ تباہ و برباد ہو گیا ہے لیکن میرے نزدیک یہ قول شیخ موصون کا سیکھہ مشکوک ہے کیونکہ اگرچہ شیخ صاحب ایک مرد بزرگ تھے اور بڑے دور و شور سے تقریر کرتے تھے اور دیگر اوصاف ظاہری بھی کہتے تھے جو مشرقی ملکوں میں کمال عقل و دانش اور علم و فضل پر دلالت کرتے ہیں تاہم اگر مغربی معیار فضیلت کی رو سے دیکھا جائے تو بتواریخی حالات انہوں نے بیان کیے وہ کیسے بڑے مشکوک ہیں کیونکہ انہوں نے ہمیشہ ہی حجت کی کہ دیو قلیوس قیصر کا عہد غزوات صلیبی سے مؤخر تھا۔ پس انکی اس غلطی سے محض اس باب میں بڑا شک پیدا ہوا کہ آیا علامہ مقرظی کی تصنیفات سے ایسی واقفیت تائید کہتے تھے جیسا انکا بیان تھا اور آیا علامہ موصون نے اپنی تاریخ میں یہ لکھا ہے کہ ہندو کا پانی آنے سے پہلے ملک کی سرسبزی و شادابی خاک میں مل گئی۔ اگر سب موصوفین عرب نے اس سیلاب کے قول کو قبول کیا ہے تو بھی محض اس کے تسلیم کرنے میں تاہل ہے کیونکہ یہ قول اس امر واقعی کے خلاف ہے

کہ براری میں جتنی ارہنی غور مزد ہے اگر وہ سب نہیں تو ایک جزو اعظم اسکا سمندر سے کس قدر
 بلند ہی پڑا ہے۔ اسکی وہ نفس الامر میں یہ معلوم ہوتی ہے کہ اس ملک میں صد ہا برس
 آب پاشی و غروب نہیں ہوتی ہے۔ اس میں جو بڑے بڑے سطح ٹکڑے نمکین شورہ کے بڑے
 مانند شعاع آفتاب سے چمکتے نظر آتے ہیں وہ سمندر کے پانی سے نہیں پیدا ہوئے
 ہیں بلکہ تیز زمین سے بخارات غلیظ نکلا کر اوپر کے سطح پر جم گئے ہیں اور چونکہ پانی کا کھانا
 کمین سے نہیں ہے لہذا جس قدر غاصل بچ رہتا ہے اس سے بخیر ہو کر تلی ہے مصر کے سب سے
 میں اور ہندوستان کے اکثر حصوں میں بھی یہی کیفیت ہے کہ بڑے میں سی پاتی ہے اور پانی کی
 کھاسی کسی نہری وغیرہ سے نہیں ہوتی تو ایسی ہی بخیر ہو کر پانی اوپر کے سطح پر جماتا ہے۔ اس
 اسباب اور اسکے انداد کی تدبیر اس مقام پر بیان کروں گا جہاں پھر مصر کی آب پاشی کی
 حالت موجودہ کا ذکر کیا جائیگا۔ اس مقام پر اتنا ہی لکھنا کافی ہے کہ براری میں اس نگریر بخیر
 کے اور ارہنی کی ترقی کی بہت کم کوشش کی گئی ہے بلکہ موجودہ خرابیوں کو بڑھانے
 کی کوشش ہو رہی ہے کہ قانون کی کیفیت ہے کہ انکو صرف اپنی روزمرہ کی ضرورتوں کا خیال
 رہتا ہے اور آئندہ کی نسلوں کی بہبود کا ذرا بھی خیال نہیں ہے۔ لہذا وہ اکثر ایک شر چھیلنا
 لیتے ہیں کہ جب پانی بخارات بن کر فضا پہنچ جائے تو انکے مویشی کو چارہ میسر آئے جھیلوں سے بھی
 فائدہ ہے کہ اس ہنگام میں بخیر ہوتی ہے تو غول کے غول بلوں اور مرغابیوں کے وہاں آتے ہیں
 اور انکے بابت بھی زائد محصول لیا جاتا ہے۔ اکثر طیور تو معمول طور سے جال میں پکڑے جاتے ہیں
 اور اکثر ایسی تدبیروں سے گرفتار کیے جاتے ہیں جو اور کسی ملک میں میری نظر سے نہیں گزرتی ہیں۔
 ایک شہر ہے کہ چھیل کے کنارے جہاں طیور کثرت جمع ہوتے ہیں گھوڑے کے بالوں کی ایک
 گند بنا کر اور ایک کھوٹی زمین میں گاڑ کر اس میں شکو بادہ میتے ہیں۔ بڑی جیسی جھیلوں میں
 چونکہ پانی بہت عمیق ہوتا ہے لہذا ایک لیس سے بھی عجیب تدبیر کی جاتی ہے یعنی شہین کی ایک
 آتر جاتے ہیں اور تر بوز کے اوپر کے چھلکے میں چھید کر کے شکو اپنے سر پہ لیتے ہیں کہ سر چھپا

اور اس بھی اچھی طرح سکین اور وہ سب کو دیکھ لیں اگر انکو کوئی نہ دیکھے رہے سطح سے
 کسان آہستہ آہستہ اس مرغابی یا بط تک پہنچ جاتا ہے جو ستری کا کام دیتی ہے تو اسکا نالوں
 پکڑ کر اپنی کے اندر کھینچ لیتا ہو قبل اسکے کہ وہ چونکے اور جب اس قریب سے ستری کو گرفتار
 کر لیا تو اور وہ کو اس سطح پکڑ لینا کیا بات ہے۔ اس قسم کا شکار اس کثرت سے ہوتا ہے کہ ہزاروں
 میں جنگلی بطین پیسے پیسے کبھی ہیں۔ مرغابیاں بھی اسی افراط سے ہوتی ہیں مگر ایسی آسانی
 سے نہیں پکڑی جاتیں اور جن شکاریوں کو بڑے جانور کے شکار کا شوق ہے اسکے لیے بڑا
 سو موجود ہے جو ہر میں نہایت زبردست ہوتا ہے۔

اس قسم کے ملک میں جہاں ذرائع آمد و رفت اور پولیس کے سپاہی بہت ہی کم کوئی
 دیتے ہیں اکثر جملہ نون سے قیدی اور دیگر شخص جسکو حکام مہیکار میں پٹا چاہتے ہیں بھاگ
 بھاگ کر چلتے ہیں مگر یاد ہو دیکھ ایسے مغرب اس ملک میں موجود نہیں تاہم امن و ضابطہ
 رعایا کی قدر لائق ملتان ہے کیونکہ ہر قانون میں ایک شیخ حاکم ہوتا ہے اور وہی حکومت ہی
 قوی ہوتی ہے جس کی ضروری کا نام بھی نہیں۔ چنانچہ صوبہ براری میں جانے سے میری ایک
 غرض یہ بھی تھی کہ ان شیخ سے شناسائی پیدا کروں جو چھوٹے چھوٹے بادشاہ اپنے اپنے قانون
 کے کہلاتے ہیں اور انکے ابتدائی طرز حکومت کو نظر ثمن سے دیکھوں میں نے ایک بڑے
 اکاؤن میں جس میں تین شیخ رہتے تھے چند روز قیام کیا اور انکی کیفیت دریافت کرنے کی کوشش
 کی جس شیخ کی ملاقات کو میں پہلے گیا وہ ایک دراز قد اور فراخ سینہ اور اوچھڑ آدمی تھا اور
 انکی آنکھیں بڑی بڑی اور نیلی اور پلکیں بہت گھنی تھیں اور بڑا بھاری چہرہ تھا جس پر ہر گز
 نام نہ تھا۔ ہر چند میں نے انکو اپنی طرف توجہ کرنا چاہا مگر وہ ہرگز یہ توجہ برا البتہ جٹ ہے اپنے
 لازمات سے اپنے معاملات کی باتیں چکے چکے کرنے لگا اس وقت ہکا پر بہت باتیں
 ہو گیا۔ اسکے خال و خط سے معلوم ہوتا تھا کہ ترک ہے نکلج یعنی مصری نہیں ہے اور اسکے
 سر پر معمولی مصری عمامہ نہیں تھا بلکہ سرخ ترکی ٹوپی تھی جسکو مصر میں صرف حکام پہنتے ہیں

مگر جو لوگ اُسکے حب و نسب سے واقف تھے انھوں نے مجھے کہا کہ شخص فی الواقع قوم کا
 فتنی ہے اور بڑا بختیار ہے اُسکا مکان جو بازار کے قریب تھا اور جیکہ کر یہ سے شکوہ معقول آتا
 تھی مقدان دیکھ کے مکانات کے مانند تھامرت اتنا فرق تھا کہ اُسکا مکان ذرا وسیع تھا اور نوکر
 چاکر و دست اجاب کا مجمع تھا اور جب یہ لوگ اُسکے سامنے جاتے تھے تو جھک کر سلام علیک
 کرتے تھے اور بڑے ادب سے اُسکے ہاتھ چومتے تھے۔ دوسرے شیخ بھی ایک گاؤں میں رہتا تھا
 مگر وہ اس رسمہ تھا اور بلا تپلا آدمی تھا اور اُسکی لکھیں چھٹی چھوٹی چکدار تھیں جسے عقلمند
 بہت تھلا لکھتا تھا۔ اگر استنبول میں مجھے اور اس سے ملاقات ہوتی تو میں یہی سمجھتا کہ یہ
 کوئی ترک پاشا ہے مگر اُسکی مان کوئی یونانی عورت ہے لکن اُسکی نسبت بھی اہل دین نے یہی
 کہا کہ اسکے نسب میں یونانی وغیرہ کا نام بھی نہیں ہے۔ شیخ اور وہ پلٹ شیخ باہم دور کے چچا زاد
 بھائی تھے اور آپس میں ایسی عداوت قلبی تھی جیسے اقوال نے ہی من ہوا کرتی ہے اور اس عداوت کا
 سبب یہ تھا کہ ایک انین سے ہر ایک کے پاس تیرہ تین ہزار ایکڑ کے عمدہ زمین تھی اور
 قسریا لکھیا کہ یاشن رعایا انکے در حکومت تھی اور ایک دوسرے پر گورے سبقت لیجانا چاہتا تھا اور
 یہ صورت سے اُسکے ضرر رسانی کے درپے رہتا تھا۔ اسوجہ سے ہمیشہ سارنیز اور نالیش فرما
 ہوا کرتی تھی اور یہی گتھیاں بڑ گئی تھیں جبکہ سلیمان مشکل تھا۔ فی الحال جو غدر مصر میں ہوا
 تو یہ فسادات اور زیادہ بڑھ گئے۔ جب تک قومی تحریک میں کامیابی مشکوک رہی ہو تو
 تو یہ دونوں شیخ الگ تھلاک ہے اور کسی لڑائی جھگڑے میں نہیں پھنسے مگر جب غدیو کی حکومت
 جاتی رہی اور باغی افسران فوج سارے ملک کے مالک بن بیٹھے تو یہ دونوں شخص بھی گرجوڑی
 سے اس فریق کے شریک ہو گئے جو قومی حکومت کا خواہان تھا اور ایک نے دوسرے کو ریاکار
 و مکار و باغی ٹھہرایا۔ شروفساد کی ابتدا اس دوسرے شیخ کی جانب سے ہوئی جسکا حلیہ سابق میں
 لکھا آیا کہ ایک دبلا تپلا تیرہم آدمی تھا۔ ایک دروہ و میا ط میں گیا جو اُسکے گاؤں سے منفر
 چن گشت کی راہ پر ہے۔ اور عربی پاشا کے رفیق و ندیم کرنیل عبد العلی سے جو فوج محافظہ کلا

افسر علی تھا یہ شکایت کی کہ ہمارا قصب اپنے ملک و پرانی قصبہ کا ایسا دشمن ہے کہ لوگوں کو نہ کرا
 قبیح میں نہیں بھرتی ہوتے دیتا اور ہماری فوج کی رسد رسانی سے یہی پہلو تھی کہ اس سے کہ نہ کرا
 تعزیر ہے جب اس پہلے شیخ نے سنا کہ میرے رقیب نے مجھ پر ایسا سخت الزام لگایا ہے تو نے
 پاشا کے لشکر گاہ میں جو مقام قفر الدوار میں تھا دوڑا گیا اور عربی پاشا سے اور یہی قصہ بیان کیا
 جس سے معلوم ہوتا تھا کہ اُسے قومی و فنی کی اعانت و حمایت میں کوئی وقیفہ و گمشدہ نہ تھا
 اور اگر اس کا قریب جو کسی جائز اور شقاوت آمیز کام کے لیے دیا گیا تھا اس کا مافع و خاتم تھا
 تو وہ اس قومی معاملہ میں اور زیادہ مدد دیتا اس طعن و درشتی کے اس کام محبت و شایم کا بڑا اثر عربی
 پاشا کے دل پر ہوا اور اُس نے اُن کو فوراً ایک قلعہ کی فوج کا افسر مقرر کر دیا جو اُس کے کانوں سے چند
 گھنٹہ کی راہ پر ساحل دیا پر واقع تھا۔ حالانکہ عربی پاشا نے تو یہ عمدہ اُن کو بکھڑی حب الوطنی
 دیا تھا کہ اُس کے حق میں یہ ایک عذاب الہی تھا کیونکہ وہ ایک مرد کار و دریا کار تھا اور فوجی معاملات
 سے نفرت کلی رکھتا تھا اور یہ سمجھتا تھا کہ میری حب الوطنی مقتضی یہی ہے کہ اپنے ملک پر اپنی
 قوم کی حمایت میں اکلام و اضرار جہانی گوارا کروں۔ لیکن اگر وہ اس مفروضہ سے انکار کرتا تو
 مورد عتاب ہوتا لہذا وہ اس مقام پر چلا گیا جس مقام پر تعینات ہوا تھا مگر پھر راہ و درخت
 یہ سوچا کہ مبادا کوئی انگریزی جہاز اس ساحل سے گزر کرتے وقت ایک بم کا گولہ اس قلعہ میں بھی
 پکڑے اس خیال سے اُس نے اپنے خیمہ کو ایک سایہ دار مقام پر رگستانی ٹیلوں میں نصب کیا اور
 جو بہن عربی پاشا کی ہرمت کی خبر سن کر مقام ظل الکبیر میں اُن کو شکست فاش ہوئی گھٹو آراتا ہوا
 بجلت تمام اپنے گاؤں پہنچا اور خدیو کا خیر خواہ و جان نثار بن گیا۔ اب جو کوئی شخص اُس سے ذکر کرتا
 کہ آپ نے غدر میں کیا خوب چمکت کی تو وہ کہتا ہے کہ لاجول و لا قوت یہ سب خواہ جو میری نسبت ہو
 محض غلط ہے یا یہ دلیل کہ اس کے ساتھ میں اتنی ہمدردی ہرگز نہیں کرتا تھا بلکہ میں نے جب
 و قمر اُٹھنے کی فوج کی فہری قبول کر لی تھی اور اپنے قریب میں اُس سے بھی زیادہ عداوت کرتا
 ہوں جتنی سابق میں کرتا تھا کہ اُسی نے مجھ کو اس وقت میں بھنسا یا تھا اب میں اس کا منتظر

ہوں کہ موقع ملے تو اس سے انتظام لون۔

تیسرا شیخ بھی انھیں دونوں شیخوں کا عزیز قریب ہے اور عقیدہ زمینداری اور اسی درجہ رسوخ و اقتدار اپنے گائون میں رکھتا ہے۔ مگر وہ اور ہی فن کا آدمی ہے اسکے چہرہ سے غلامیت اور ایمان داری عیاں ہے اور غیر ملک کے لوگوں سے بے تکلف کلام کرتا ہے اور اپنی طاع عزیزوں کی رقابتوں اور جھگڑوں اور سازشوں سے خدراکتا ہے اور سرکاری خطابوں کی کچھ پروا نہیں رکھتا اور اپنی عقل و دانش کو اپنی ملکیت زمینداری کے انتظام اور اپنے مال و دولت کے بڑھانے میں صرف کرتا ہے۔ جب اسکے گھر کے اندر بجائے تو ایک ہی نگاہ سے آپ کو معلوم ہو جائیگا کہ اس شخص کے مزاج میں آرائش و نمایش نہیں ہے بلکہ اپنے گھر کے انتظام اور اپنے آرام کی فکر رکھتا ہے۔ اور آپ کی اس سے کی تصدیق اہوت ہوگی جب آپ کے ساتھ کچھ بات چیت کریں گے۔ اپنے معاملات کا انتظام اور اپنے اثاثہ لہیت کی ترتیب آنے اس سے کچھ کر رہی ہے جس صاف و معلوم ہوتا ہے کہ ایسے عمدہ طور سے مکان سجنے میں اس نے اہل یورپ کی تقلید کی ہے مگر اس نے اپنا قومی لباس نہیں ترک کیا یعنی وہی سیاہ جبہ و وسترا کی پوشاک ہے اور انھیں خصائل و عادات قدیم کا پابند ہے اور ان کے ہنرمندی اس نے ان جالوں اور ان خندقوں سے اختیار کیا ہے جو ان فراعہ صیفہ مال اور دیگر اہل یورپ مصر میں پھیلایا کہوہ کھے ہیں جنکو یہ دعویٰ ہے کہ ہم تہذیب و شائستگی اور ترقی و کفایت شعاری کے مہول کو اس ملک میں جاری کر رہے ہیں۔ یہ غلط ہے کہ بغیر جہل ازسی و فتنہ پروازی کے وہ چند ہی سال کے عرصہ میں اپنے بے ایمان اور ناقص اندیش رقیبوں کو بحال باہر کر گیا اور اپنے ضلع میں سب سے زیادہ مالدار و زوی اقتدار ہو جائیگا۔ افضل ابن تینون شیخوں کو بدرجہ مساوی اقتدار حاصل ہے اور ہر ایک کے پاس بہت سی زمین گائون کے قریب ہے اور مزید برآں چند فرسے پاکشت دارترائیون میں تہی انھیں کے ہیں۔ انھیں بیرونی پردوں میں ان شیخوں کی حکومت سب سے زیادہ ہے۔

کیونکہ وہ ان کے کسان اپنی ات ذرا بھی کی کچھ زمین نہیں کہتے ہیں بلکہ کاشتکار ان مجلس میں اور
یا کل شیخ ذی اقتدار کے انقیاد میں ہیں۔ جب وہ بازار کے دن اس مکانوں میں آتے ہیں تو
تمام صدر ہے خوشی کی خدمت میں حاضر ہو کر آداب بجالاتے ہیں اور اپنے خلوص عقیدت اور
جانبازی کا اظہار کرتے کے لیے انکی دست بوسی کرتے ہیں۔ جو مجرم اور قیدی وغیرہ جیل خانہ
سے بھاگ کر اوجھڑا ہوا مارے مارے پھرتے ہیں ان پر ان شیخوں کا اختیار زیادہ ہے اور
وہ انکی اطاعت بھی بہت کرتے ہیں اور اگر وہ کسی کی ایذا رسانی کرتے ہیں تو انکو پکڑ کر
حکام کے حوالہ کر دیتے ہیں یا نو دوسری طرح سے انکی گوشمالی کرتے ہیں۔ ایک مرتبہ یہاں
اتفاق ہوا کہ چند آدمی جو اسی گانوں کے رہنے والے تھے اور چند بیرونی انہما صابی
بد کرداری کی وجہ سے مورد خطاب ایک شیخ کے ہوئے اور انکی سزا پابی کی افواہ مشہور
ہوئی مگر وہ نمائے ہو گئے اور اس نواج کے لوگوں کا قول ہے کہ ہکو یقین کلی ہے کہ یہی
شیخ خود قاضی بن بیٹھا اور ان برعاشوں کو دسے موت کا حکم بے تکلف دیدیا بعض
اوقات مخفی جلا دون کو بھی لوگ جان جاتے ہیں مگر براری ایسا وحشی ملک ہے کہ ایسے
جاؤ توں کو خفیہ سمجھ کر سرکار کچھ تعرض نہیں کرتی بلکہ اگر انکا ذکر بھی کسی شیخ کے سامنے
کیا جائے تو کمال سوراوب اور گستاخی سمجھی جاتی ہے۔

شاید ناظرین کو یہ گمان ہو کہ یہ شیخ جو اپنے اپنے گانوں میں بجائے خود چھوٹے
چھوٹے بادشاہ ہیں اور ایسے خود سر اور مطلق العنان ہیں انسے بغاوت اور ملک گیری کا
اندیشہ نہ کرے گمان بالکل غلط ہے۔ اگرچہ یہ شیخ اپنی حدود اختیار کے اندر خود مختار ہیں
اور اپنے متابعین پر ظلم کرنے کو اندھی ہیں مگر حکام سے انکی رنج سلب ہوتی ہے اور حکم و قوت
یا صوبہ دار یا ناظم سے تھا بلکہ کبھی انکے ذہن میں خطو بھی نہیں کرتا۔ بلکہ جب بھی کوئی آدمی
عہدہ دار سرکاری یا تاجر سواراوب بالکل ہتھاکسی مقدمہ میں تحقیقات کرنے کے لیے آتا ہے
تو اسکے خوف سے بڑے بڑے جری آدمیوں کا زہر آب ہو جاتا ہے اور سب اپنی باہمی خصوصیات

اور ان اتفاقیوں کو بالائے طاق رکھ کر باجم شیر و شکر ہوا تھے ہیں اور سب ملکر بھی اس عہدہ دار سرکاری کا مقابلہ نہیں کرتے بلکہ تنگ آمد و سخت آمد جھکاؤ اور کچھ لے دے کر دھڑا کر لیتے ہیں۔ چنانچہ میرے جانے کے چند روز پیشتر ایسا ہی ایک سانحہ ہوا جس کا چرچا سارے گائون میں افسوس تک ہو رہا تھا۔ ایک عہدہ دار سرکاری اسٹیبلے آیا کہ جسٹریٹس مال کو جانچ کر سرکاری مالگاری بنفصل لامین واجب الادا ہوا اسکو وصول کر لیا جائے۔ چونکہ اس گائون کے سربراہ لوگ خوب جانتے تھے کہ جتنی ارہنی درج رجسٹر ہے اس سے کہیں زیادہ ہمارے زیر کثات ہے لہذا انھوں نے یہ قرار دیا کہ ایک حکمت سے ہم چانچ پڑمال منو نے دینگے مگر بعد مباحثہ بسیار یہ طرہ ہوا کہ ہر شیخ پچاس پچاس پونڈ یعنی تقریباً اسیلے اپنے پاس سے دے اور پونڈ یعنی تقریباً ۱۰۔ دیگر مالکان ارہنی سے لیا جائے۔ پس یہ طور سے اس عہدہ دار کو سا پونڈ یعنی تقریباً ۱۰۔ بطور بخشش لے لے اور اسے حکام علی کو رپورٹ کر دی کہ رقبہ رعیت میں کچھ فرونی نہیں ہوئی ہے اور جسٹریٹس موجودہ اگر صحیح نہیں ہیں تو ہم سرکاری کے مطالب کے موافق اور مالگاریوں کے خلاف ہیں۔ یہ امر مجھ کو نہیں دریافت ہوا کہ آیا اس عہدہ دار نے حسب احوال ملک خوش بخش میں اپنے حکام و علی کو بھی شریک کر لیا جنھوں نے اسکو اس کام پر مقرر کر کے بھیجا تھا۔

علاوہ ان تین بڑے بڑے شیخوں کے جنکا ذکر سابق میں کیا گیا اس گائون کی خوش نصیبی سے، ذیل چھوٹے چھوٹے شیخ بھی، وہاں موجود ہیں اور انہیں سے ہر شیخ چند گائون کا افسر سمجھا جاتا ہے۔ نظام تعجب یہ ہے کہ شیوخ شیوخ یعنی بزرگان دیہ کی کونسل کا صدر نشین انھوں نے چھوٹے چھوٹے شیخوں کے ذمہ سے منتخب کیا جاتا ہے۔ اس بے قاعدہ بات کی وجہ یہ ہے کہ صدر نشین مذکور چن کر جایا اور حکام کے درمیان واسطہ ہوتا ہے لہذا اسکو اکثر بر و نجات میں نظام و اعمال سے مشورہ کرنے کے لیے جانا پڑتا ہے اور معمولی کام میں بھی دماغ فراشی کرنی پڑتی ہے جسکو بڑے بڑے شیخ جو بجارے خود بادشاہ ہوتے ہیں اپنی کسر شان اور ذلیل آسائش سمجھتے ہیں۔

صوبہ براری کی آئندہ کی رفاہ و بہبود مصر میں آب پاشی کی ترقی پر موقوف ہے۔ اگر کوئی عہدہ طریقہ آب پاشی کا اور پانی کی کھاسی کا عموماً مصر کے لیے اختراع کیا جائے تو ترقی سے روپیہ اور شفقت سے اس خازن کی صورت بدل کر گلزار بنیائے اور میان بھی غلہ و غنہ اسی افراط سے پیدا ہو جیسا دو آبہ مصر میں ہوتا ہے۔

اس دو آبہ کی شکل مثلث ہے جس کا قاعدہ صوبہ براری اور اس کا لقاہرہ ہے۔ اسکو گلزار مصر کہہ سکتے ہیں۔ اور اس کا مشرقی حصہ سین فی زمانہ ایک بارونق شہر قارق واقع ہے اور جس کے قریب قدیم شہر بولہس کے کھنڈر دکھائی دیتے ہیں وہ ملک ہے جس کا ذکر کتب ساویہ میں جا بجا ارض مقدس گوشتین کے لقب سے آیا ہے۔ اور اس کا مغربی حصہ جس کے پونچ میں وہ آباد اور تہول اور تعصب شہر واقع ہے جس کا نام طنطہ ہے اور جن میں ایک شہر مسجد البیضاوی کی ہے جو ایک بہت بڑے بزرگ ولی اولیا مصرین تھے واقعات تاریخی اور عہد فراعنہ مصر کے عجائب غرائب کے لحاظ سے تو کم رہتے ہیں مگر سرسبز و شادابی میں کچھ کم نہیں ہے۔ اس ضلع میں جس طرف جائے ہرے بھر گھسٹے اور سرسبز چراگاہیں اور انار و اشجار بکثرت نظر آتے ہیں۔ اگرچہ اس ضلع کی زمین سطح ہے مگر اس کی قدرتی پھیریں لائق تماشائیں۔ شہر کون اور نہروں کے کنارے بڑے بڑے درخت خشک ٹھیکٹا کے ہیں اور کمین کمین کوئی سایہ دار درخت انجیر کا بھی ہے۔ اور درخت ہائے خراؤ دو تین گاون دور سے دکھائی دیتے ہیں جن میں سے ہر گاون میں ایک چھوٹی سی مسجد اور کسی ولی کا مزار بنا ہوا ہے اور اس کا پناہ خشت خام کا دور سے شہد کی ٹھکی کا چھتہ نامعلوم ہوتا ہے۔ اس ضلع میں دولت روئی کی کاشت سے پیدا ہوتی ہے اور جبہ وئی کے درخت میں بھول سکتے ہیں تو دور سے ایک تختہ زرد و زرد پھولوں کا معلوم ہوتا ہے جن کھیتوں میں روئی پیدا ہوتی ہے چند روز کے بعد ان کھیتوں میں شیار خوردنی اور فیمل پیدا ہوتی ہے اس ضلع میں بڑے بڑے قطعات ارضی افتادہ کے کمین نہیں دکھائی دیتے جو عموماً

مشرقی ملکوں میں فطر آتے ہیں اور جا بجا پانی کی کلیں نہروں کے کنارے چل رہی ہیں اور بڑے بڑے گائون میں مو سے کی شراب کے کارخانے ہیں اور سائے ملک میں لیں جاری ہیں اور بہت سے آثار و علامات مغربی جودت اور بہت کے موجود ہیں اور باوجود آسمان پر کہیں ابر کا نام بھی نہیں ہے اور مطلع بالکل صاف پڑا ہوا ہے تاہم ایسی ایسی صنعتوں کو دیکھ کر عین حیرت ہوتی ہے کہ آیا ہم ایسے مشرقی ملک میں ہیں جہاں کوئی تغیر و تبدل کبھی نہیں ہوتا بلکہ ہر بات پتھر کی لکیر سے اور جو اب غفلت سے کبھی بیدار نہیں ہوتا البتہ اسی ملک مصر میں کیفیت خوب معلوم ہو سکتی ہے کہ اہل یورپ کی بہت و عالی تعلیمی کا اثر نیک و بد مشرقی ملکوں کے باشندوں کے طرز معاشرت اور اخلاق اور عادات پر کس درجہ ہوتا ہے۔ مگر افسوس ہے کہ اس تحقیق و تفتیش کی زحمت کسی نے نہیں گوارا کی اور اس کتاب میں جو کوائف و حالات آئندہ کے ابواب میں درج ہیں جہاں میں نے فلاحین کی عسرت و فلاکت کو بیان کیا ہے وہ کل تحقیقات کر کے نہیں لکھے گئے ہیں۔ بافضل تو مجھے مصر کے حصہ جنوبی کی کیفیت لکھنی ضرور ہے تاکہ اس ملک کا مختصر احوال جو میں بیان کر رہا ہوں پورا ہو جائے۔

شہر القاہرہ سے جسکی نسبت میں نے سابق میں بیان کیا کہ مثلث نما و آبیہ مصر کی اس معنی چوٹی پر واقع ہے وادی رودنیل شروع ہوا ہے جب کو سیاحون کا مصر کہنا بجا ہے۔ شاید ناظرین کو یہ خوف ہو کہ میں انکو مصر کے بازار دن اور مسجدوں اور مقبروں اور عبادت گاہوں میں پھر گھسیٹ لیا ونگا اور دوتا شے دکھاؤنگا جگہ کو وہ اسی چشم طاہری سے دیکھ چکے ہیں چشم ہلجی سے انکی کیفیت حد باکتا ہوں اور اخباروں میں ملاحظہ کر چکے ہیں۔ اگر ناظرین کو یہ خوف ہے تو انکو اپنے دل سے دور کریں کہ میں نے ایسی بدسلوکی نہیں کرنا چاہتا ہوں۔ میرا مقصد متقدمین کی تواریخ کو شاد و سینا نہیں ہے بلکہ اسکو فروغ دینا ہے اور چونکہ میرا ارادہ یہ ہے کہ صرف اہل مصر کے ملکی اور حدیثی

حالت کو بیان کر دین لہذا میں القاحہ کی خوبصورتی اور دریا سے نیل کے سیر و تماشا اور عمارت عرب کے فضائل اور فرعون اور بطلیموس کے وقت کی عمارات قدیم کا احوال کچھ نہیں لکھنا چاہتا۔ شاید بعض مقامات پر میں اپنے اصل مطلب سے تجاوز کر کے کچھ اور اور ہر کی باتیں بھی بطور سلسلہ متعینہ کے لکھ دوں مگر ایسا فقط اس وقت کروں گا جبکہ یہ سمجھوں گا کہ حالات موجودہ سمجھا اس پر موقوف نہ ہے کہ حالات ماضیہ سے واقفیت ہم پہنچائی جائے۔

میرے پیشتر میں سیاحوں نے مصر میں سیاحت کی ہے انھوں نے اپنی کتابوں میں اس ملک کی عمارات قدیم کی کیفیت بھروسہ ہے اور اس باب میں اپنی علمیت بہت خرچ کی ہے مگر میں اس طبع سے بچنا چاہتا ہوں اور فوایا دروغانی جہازوں کو بالائے طاق دھکے مصر کے جنوبی حصہ میں نیل پر سوار ہو کر جہانک من ہو سیر کرتا ہوا چلا جاؤں گا۔ ہر چند گاڑی کے دروازہ جو دیکھے تو سب اہرام مصر یہ معنی وہ عالیشان مینارینین فرعونہ مصر کی لاشیں ہزار ہا برس سے یوں ہی سلم کھی ہوئی ہیں سامنے دکھائی دیتی ہیں اور انکی قطار کی قطار مغربی ریگستان کے کنارے کنارے تقریباً چالیس میل تک چلی گئی ہے مگر وہ ریل سے اس قدر دوہیں کہ انکی کیفیت پست کندہ بیان کرنا مشکل ہے۔ اور اگرچہ جاری گاڑی اس شہر قدیم و عجیب کے ویرانہ کے قریب ہو کے گزری جسکا نام مہوس ہے مگر ہوا اسکی کیفیت بھی اچھی طرح میں معلوم ہوئی کیونکہ اس قدیم شہر کے آثار و علامات میں سے جو کسی زمانہ میں شہر آفاق تھا اب صرف کچھ ٹوٹے پھوٹے کھنڈے اور ایک بڑی گران ڈیل تصویر حجری باقی رہ گئی ہے اور وہ ایک نخل خا اور ایک گائون بدیشین نامے کے پچھلے چھپی ہوئی ہے۔ اس وادی کے شہر کبھی کبھی کچھ جہلاک القاحہ کے قلعہ کی دکھائی دیتی ہے جس میں ایک سجد محمد علی پاشا کی بنوائی ہوئی ہے اور اس سمت جو پہاڑیاں ہیں وہ بھی کچھ کچھ نظر آتی ہیں لیکن چونکہ ریل صبح کو روانہ ہوتی ہے لہذا یہ عجائب و غرائب جو ریل سے بہت دور تھے اس قدر دلکش ہوش نبانہیں معلوم ہوئے جیسے شام کو غروب آفتاب کے وقت آفتاب کی شعاع میں معلوم ہوتے کہ دیکھنے والے

کے دل سے بے اختیار واہ واہ سبحان اللہ کی صدا نکلتی۔ اس ملک میں ریل پسنفر کرنے سے ایک فائدہ یہ بھی ہے کہ مسافر کو معذرت سفر کا ایسا فراموش ہے کہ دینامین اور کمینین نہ ملتا ہوگا اور محکمہ معلوم ہوتا ہے کہ جس ملک میں قدرتی چیزیں ریل کے خلاف ہوں اور دائرہ کٹران ریل کی شرارت پھر ہو اسی میں ریل پسنفر کرنا گویا سونے پر چڑھنا ہے۔ وہ قدرتی چیزیں جو ریل کے خلاف ہیں یہ ہیں کہ آب و ہوا بہت گرم اور بارش کا کمین نام بھی نہیں اور جو ایک دھچکھا بھی پڑ گیا تو وہ آب و ہوا بہت زیادہ ہے اسی طرح اور اس کے نواح میں ٹیکہ کا کیا ذکر پھر پھر پھر یہ کہ مٹی ایسی سبک و نرم کہ دم بھر میں خاک بن کر آسمان پر مثل ابر غلیظہ کے چھا جاتی ہے اور دائرہ کٹران ریل کی شرارت گاڑیوں کی ساخت سے ظاہر ہے کہ انگریزی قطع کی تو بنائی ہیں مگر کوئی تدبیر صحت و صواب کو کم کرنے کی نہیں کی ہے لہذا وہ گاڑیاں دم بھر میں مثل تنور دھکنے لگتی ہیں اور چون ہڈی میں ٹیشن سے چلبی ہتے تنق گرد میں چا طرف سے گھر جاتی ہے۔ نا تجربہ کار مسافر تنگی کے اسے جان لب ہو کر چاہتا ہے کہ گرمی چاہے کسی ہی شدت کی ہو وہ گوارا ہے مگر آنکھوں اور طبق میں خاک کے بٹھے کے بٹھے کھجانا نہیں گوارا لہذا وہ سبب و اذون اور منافقہ ہو کر بند کرتا ہے مگر پھر دیکھتا ہے کہ گاڑیاں ابھی شکستہ حال ہیں کی کو بند کرنا کرنا برابر ہے کیونکہ بند کرنے پر بھی خاک برابر چلی آتی ہے۔ ٹیشن پر ٹرین چنڈ منٹ ٹھہرتی ہے لیکن اگر گاڑیوں میں ڈیو اور ٹیشن شہر سے بے تکلفی کی ملاقات ہے اور گاڑیوں میں ٹیشن سے کچھ گپ شپ ٹرانا چاہتا ہے تو ٹرین و تیک ٹیشن پر کھڑی رہتی ہے۔ اور مسافروں کے نفع اور نقصان میں اپنی خاک چلی جاتی ہے کہ ان پیاروں کا دم بند ہو جانا ہے اور سایہ بھی نہیں نصیب ہوتا اور اگر کوئی مفتح چیز کرتی ہے تو دریائے نیل کا پانی اور جب گرد سے انکی جان بچتی ہے تو کھیتا مارے ڈالتی ہیں۔ حالانکہ مصر کے تخت سلطنت پر اب ہنگل فرعون شکن نہیں ہے جسکی شقاوت کی وجہ سے یہ حذاب الہی نازل ہوا تھا کہ پھر دیکھیں انکی افراط سے لوگوں کا کاک میں مہو گیا تھا اور زندگی تلخ ہو گئی تھی مگر اب بھی کھیتوں کی وہ شدت ہے کہ الامان نہ ملتا

البتہ جن انگریزوں نے سفر نہیں کیا ہے وہ ان لکھیوں کی قدر و عافیت کیا سمجھیں گے۔
 انگلستان کی کبھی ایسی ہوشیار اور تیز رو ہوتی ہے کہ بنگانے سے بنگ جاتی ہے اور کبھی
 جا کے بھٹھکتی ہے لکن اسکی بہن مصر کی کبھی شکل میں تو ایسی ہی ہے مگر شامل میں وری
 چیز ہے۔ ہزار جھبکی جائے جھڑکی جائے زوال سے ہٹائی جائے مگر جہان پر بھیجی تھی
 ہر پھر کروہین آکر بیٹھ گئی اور جب اسکی اس ضد اور بیخیاں سے آدمی کو غم نہ تاسے وہ
 مار ڈالتا ہے تو اور کھتیاں اسکی جگہ پر آ جاتی ہیں اور بیچارے مسافر کو ستاتی ہیں۔ انھیں
 جب غیر ملک کے آدمی کو مصر کی یادگار لکھیوں کا کچھ تجربہ ہو جاتا ہے تو فتنے تمام لینے
 سے باز رہتا ہے اور اپنی جان بچانے کی یہ تدبیر کرتا ہے کہ سخت اور خشک گھاس کی ایک
 کوچی سی بنا لیتا ہے اس سے لکھتیاں ہٹکا یا کرتا ہے۔ اب ہے اس ملک کے باشندے
 سو وہ شہنشاہت سے لکھیوں کے ٹک کے عادی ہو رہے ہیں پس اب انکے بدن کو کچھ
 نہیں محسوس ہوتی اور اس قدیم و بار سے جو اب تک باقی ہے وہ لوگ ایسی بے پروائی نظر
 کرتے ہیں کہ غیر ملک والوں کو رشک آتا ہے۔ اکثر لڑکوں کی آنکھوں پر اوپر نیچے دو کالے
 کالے حلقے دکھائی دیتے ہیں اور جب قریب سے دیکھا جاتا ہے تو معلوم ہوتا ہے کہ بہت
 لکھتیاں چٹھی ہوئی ہیں اور انکی آنکھوں کی سفیدی کو کھائے جاتی ہیں۔ معاذ اللہ اس
 سے بڑھ کر کیا آفت ہوگی۔ یہی وجہ ہے کہ مصر میں بچ قوم کے لوگوں کو اخر میں لہین یعنی
 آنکھ کی بیماری اکثر لاحق ہوتی ہے۔ حاصل دم بری مطلب مصر کے اس حصہ میں جو چینیا
 مسافروں کو ریل میں ہوتی ہیں انکی کیفیت میرے ایک دوست نے جو القاہرہ
 سے اسیو ط کو کبھی کبھی جاتا ہے یہ بیان کی ہے کہ اگرچہ میری طبیعت میں مرض صرع کی
 استعداد نہیں ہے مگر میں بغیر بہت سے ہزار و آل ساتھ لیے ہوئے کبھی نہیں سفر کرتا
 اور باوجود اس احتیاط کے بھی اکثر ایسا ہوتا ہے کہ نصف راہ میں اتر کر کسی دوست کے
 مکان میں ٹہلناش ہوتا ہوں تاکہ اتنی قوت مجھ کو آ جائے کہ دوسرے روز اپنے سفر کو پورا

کردن۔ یہ کیفیت دائرہ تران ریاء کو ضرور معلوم ہے مگر حبائے شکایت کیجاتی ہے تو وہ یہی جواب دیتے ہیں کہ ہم مجبور اور معذور ہیں۔ یہ ہمارے پیشے کے دائرہ تران کا حصہ ہے جس کا الزام ہکو دیا جاتا ہے۔ ہمارے پاس اتنا روپیہ نہیں ہے کہ راہ کو درست کریں اور ریل میں اصلاح کریں۔ جب میں اس نظام کو بیان کر دینا جو مصر کے قومی طور کو کم کرنے کے لیے کیا گیا ہے تو اسکی وجہ بھی عرض کر دینا کہ دائرہ تران میں اس اتنا روپیہ کیوں نہیں ہے کہ ضروری اصلاحیں عمل میں لائیں۔

جس ضلع میں ہو کر ریل نکلے ہے سرسبزی و شادابی کے اعتبار سے اگر وہ کم ہے تو صرف دو آبہ کے شمالی حصہ سے کچھ کم ہے۔ کسان کی نظروں میں تو اس ضلع کی سرسبزی و شادابی ایسی نہیں ہے جیسے زقازق اور طنطا و قلیوبہ کے سب سے اونچا اور دریا ہیں۔ کیونکہ اس ضلع میں جو کھیت ہیں وہ ایسے صاف اور شفاف نہیں ہیں اور بہت سی اراضیات افتادہ ایسی ہیں جو آب پاشی وغیرہ سے درست اور قابل زراعت ہو سکتی ہیں مگر یہ ضلع دو آبہ کے دیگر اضلاع پر یہ شرف رکھتا ہے کہ یہاں بہت عمدہ اور کھیتی گتیا پیدا ہوتا ہے القاہرہ کے قریب جو گنا ہوتا ہے وہ وہیں کے لوگوں کے ہاتھ پیا جاتا ہے کہ وہ لوگ گنے کے عاشق ہیں مگر وادی نیل میں جو ادکھ ہوتی ہے اس کے شکر اور گڑ بنا یا جاتا ہے جس شخص نے گنے کی کاشت بافراط کرائی وہ خدیو مغرور سمجھل پاشا تھا اور اس عرض سے محکوم طریقہ موجودہ زراعت میں انقلاب عظیم کرنا پڑا۔ اس کے عہد حکومت کے پیشتر جو ملک میں القاہرہ اور اسیوط تھا اس میں کوئی نہر آب پاشی کے لیے نہ تھی بلکہ ہر سال جو دریاے نیل میں سیلاب آتا ہے اس سے زراعت کیجاتی تھی لہذا وادی نیل کے شمالی حصہ کی طرح اس حصہ میں بھی صرف جو ارادہ گیہوں اور شر اور اسی قسم کے اور غلے پیدا ہوتے تھے مگر اسماعیل پاشا کی حسن سعی سے اب اتنا غنیمت ہے کہ نہر ابراہیم سے سال بھر آب پاشی ہو سکتی ہے اور یہ نہر ریل کی شرک کے متوازی تقریباً

سمیل تک چلی گئی ہے اور اس حصہ میں علاوہ مذکورہ بالا ٹکڑوں کی اوکھا اور روٹی دونوں چیزیں پیدا ہوتی ہیں۔ اگر روٹی کی کاشت کم اور گنے کی زیادہ ہوتی ہے تو اسکی وجہ یہ کہ گنے سے بہت منافع حاصل ہوتا ہے۔

اسمیل پاشا نے یطیم الشان نہ گھروانے اور علیا کو طریقہ جدید زراعت سکھانے پر اکتفا نہیں کیا۔ بلکہ اسنے اس اصول پر عمل کیا کہ اگر یہ چاہو کہ کوئی کام اچھی طرح ہو تو ہنگو خود کر دیو۔ مول تو درست ہے مگر اسمیل پاشا نے اسکی عمل درآمد میں غلط کیا کہ کسانوں کی چھوٹی چھوٹی زمینداریاں لے لیں اور انکے بڑے بڑے تعلقے بنا کر علاقجات خاندانی اکٹھا کر رکھا اور ہر ایک تعلقہ میں ایک ٹیل جاری کی اور ایک شکر کارخانہ قائم کیا اور ہر کثرت سے شکر بنائی کہ دنیا میں سب سے بڑا شکر بنانے والا مشہور ہو گیا۔ بیوجہ سے مصر میں جا بجا چھوٹی چھوٹی ریلین بڑی ریل کے محاذات میں یا اسپر تقاطع کر کے جاری ہیں اور بڑے بڑے عالیشان مکانات جو ہر شین پر دکھائی دیتے ہیں اور جن میں بڑی بڑی لوہے کی چیمینیاں بنی ہوئی ہیں وہ شکر کے کارخانے ہیں یہ سب عمارات عالیشان اور کارخانے مع اپنے متعلقات کے اب سرکار کا مال ہے مگر وہ فرض خواہوں کے باوجود ہیں اور انکا انتظام کئی قوموں کی ایک کونسل کرتی ہے جس میں ایک انگریز اور ایک فرانسیسی اور ایک مصری ممبر ہے۔

جو ریل اس غرض سے بنائی گئی تھی کہ ان بڑے بڑے تعلقوں کو القاہرہ اور اسکندریہ سے ملحق کر دے اسکا خاتمہ جنوب میں لسیو ط پر ہوا ہے جو سب سے بڑا اور سب سے زیادہ ہر سبز و آباد شہر شمالی میں ہے۔ لسیو ط کو بعض لوگ قبطیوں کا دارالسلطنت کہتے ہیں اور اسکی دلیل یہ ہے کہ اس شہر کے باشندے اکثر قبطی ہیں اور نہایت تہل ہیں۔ جتنے بڑے بڑے عمدہ مکانات پر تاج کی نگاہ پڑتی ہے جب پوچھا جاتا ہے کہ یہ مکانات کسکے ہیں تو یہی جواب ملتا ہے کہ دولت مند قبطی سوداگروں کے ہیں

کردن۔ یہ کیفیت دائرہ تران ریل کو ضرور معلوم ہے مگر جیسے اسے شکایت کیجاتی ہے تو وہ یہی جواب دیتے ہیں کہ ہم مجبور اور معذور ہیں۔ یہ ہمارے پیشہ کے دائرہ تران کا حصہ ہے جسکا الزام ہکودیا جاتا ہے۔ ہمارے پاس اتنا روپیہ نہیں ہے کہ راہ کو درست کریں اور ریل میں اصلاح کریں۔ جب میں اُس نظام کو بیان کر دینا جو مصر کے قومی حق کو کم کرنے کے لیے کیا گیا ہے تو انکی وجہ بھی عرض کر دینا کہ دائرہ تران میں اس اتنا روپیہ کیوں نہیں ہے کہ ضروری اصلاحیں عمل میں لائیں۔

جس ضلع میں ہو کر ریل نکل ہے سرسبز و شادابی کے اعتبار سے اگر وہ کم ہے تو صرف دو آبہ کے شمالی حصہ سے کچھ کم ہے۔ کسان کی نظروں میں تو اس ضلع کی سرسبز و شادابی یہی نہیں ہے جیسے زقازق اور طنطہ و قلیوب کے سبزہ ازخوش اور دریا بہن کیونکہ اس ضلع میں جو کھیت ہیں ایسے صاف اور شفاف نہیں ہیں اور بہت سی اراضیات افتادہ ایسی ہیں جو آب پاشی وغیرہ سے درست اور قابل زراعت ہو سکتی ہیں مگر یہ ضلع دو آبہ کے دیگر اضلاع پر یہ شرف رکھتا ہے کہ یہاں بہت عمدہ اور کھمینی گنا پیدا ہوتا ہے القاہرہ کے قریب جو گنا ہوتا ہے وہ وہیں کے لوگوں کے ہاتھ پیا جاتا ہے کہ وہ لوگ گنے کے عاشق ہیں گروادی نیل میں جو ادکھ ہوتی ہے اُس کے شکر اور گڑ بنا یا جاتا ہے جس شخص نے گنے کی کاشت بافراط کرائی وہ خدیو معزول سمجھل پاشا تھا اور اس غرض سے محکوم طریقہ موجودہ درخت میں انقلاب عظیم کرنا پڑا۔ اُس کے عہد حکومت کے بیشتر جو ملک باہن القاہرہ اور اسیوط تھا اُسین کوئی نہر آب پاشی کے لیے نہ تھی بلکہ ہر سال جو دریا بے نیل میں سیلاب آتا ہے اُس سے درامت کیجاتی تھی لہذا وادی نیل کے شمالی حصہ کی طرح اس حصہ میں بھی صرف جوار اور گیسون اور دھڑ اور اسی قسم کے اور فصلے پیدا ہوتے تھے مگر اسماعیل پاشا کی حسن سعی سے اب اتنا غنیمت ہے کہ نہر ابراہیم سے سال بھر آب پاشی ہو سکتی ہے اور یہ نہر ریل کی سڑک کے متوازی تقریباً

تجارت کی نسلت جو یہ پ کی قوموں کے طفیل سے پیدا ہوئی ہے اور بعض صاحبوں کو یہ گمان ہے کہ اس نفع کی کمنہ یہ ہے کہ دولت عثمانیہ کی اکثر رعایاے نصیرانی قوم ایرین سے ہے اور جو فرقہ برسر حکومت ہے یعنی ترک وہ اونے تورانی قوموں سے ہے۔ ان دونوں قولوں کی تائید میں بہت سے دلائل پیش ہو سکتے ہیں مگر انہیں سے کسی قول سے اسکی وجہ کافی نہیں معلوم ہوتی کہ مصر شمالی میں قبطی لوگ امور تجارت میں مسلمانوں پر کیوں شرف رکھتے ہیں اس مقام پر چونکہ قبطیوں کا ذکر کر آیا ہے لہذا حالات موجودہ اور کیفیات ماضیہ اس قوم کے بیان کرنا لازم ہے۔

پس واضح ہو کہ قبطی لوگ قدیم اہل مصر کی نسل سے ہیں اور چونکہ انھوں نے دیگر اہل مذاہب میں شادی بیاہ کرنے سے ہمیشہ اقرار نہ کیا ہے لہذا انکا خال و خطاب تک ویسا ہی ہے جیسے قدیم حالت مصر پر جو تصویریں بنی ہوئی ہیں انکا خال و خطاب ہے۔ حالانکہ قبطیوں کے مسلک و کلیسا ریمونان میں چند ہی مسائل دینی میں اختلاف ہے تاہم مصر کے عیسائی یونانیوں کے ساتھ اس زمانہ میں بھی مخلوط نہیں ہوئے جبکہ دو آہ مصر سلطنت و متہ الکبریٰ کا ایک صوبہ تھا اور وہاں یونانیوں کا ہجوم تھا۔ بلکہ بڑا علاقہ اسکے قبطیوں نے یونانیوں کو اپنے پاس کبھی نہیں پھٹکنے دیا اور اپنی قدیم زبان کو قائم رکھا اور یونانیوں کی حکومت سے ایسے جلتے تھے کہ جب مسلمان مین عرب نے قسطنطنیہ کو یونانیوں سے چھین لیا اسوقت قبطیوں نے خلیفہ ثانی کے نائب کو اپنا محسن و منجی سمجھا اسکے آنے کی بڑی خوشی منائی۔ اکثر قبطیوں نے تو قوم فراتح کا دین قبول کر لیا اور رفتہ رفتہ ان عربوں کے ساتھ خلط ملط ہو گئے جو اس ملک میں بطور فاتحانہ آکر رہے تھے۔ مگر قبطی اپنے آبائی دین سے یہی جلد اور علی العموم نہیں مرتد ہوئے جیسا بعض لوگوں نے گمان کیا ہے۔ بلکہ عوام اناس چند مدت تک اپنے مذہب قہیم قائم رہے اور جب انکو یہ معلوم ہوا کہ مسلمانوں کا ظلم و ستم اور مورالی مین یونانیوں

کے جو دسے کچھ کم نہیں ہے تو انھوں نے مسلمانوں کی قید حکومت سے کل جانے کی متواتر
 کوشش کی مگر چہ اُس زمانہ کے تاریخی حالات بخوبی تحقیق نہیں ہوئے ہیں تاہم کتب
 تواریخ سے ثابت ہوتا ہے کہ ۶۷۰ء اور ۶۸۰ء کے درمیان چھ دفعہ بغداد عظیم
 اس ملک میں ہوئی اور ہر دفعہ سختیاں کی گئیں اور بڑے بڑے ظلم ہوئے تب
 غزوہ فتح ہوا اور جب رعایا مقابلہ سے باز آئی جب بھی ظلم و جور کا سلسلہ بدستور جاری رہا
 حالانکہ اس عرصہ میں کوئی فعل عیا سے ایسا نہیں ہوا تھا جو باعث اشتعال طبع حکماء
 ہوتا۔ الغرض اسی زمانہ میں عیسائی اکثریت مسلمان ہو گئے اور اپنے آبائی دین کو ترک
 کیا۔ اس ملک کی تواریخ میں کچھ مسلسل کیفیت اُس انقلاب مذہبی کی نہیں لکھی ہے
 جسکے باعث سے عیسائیوں کی وقعت جاتی رہی اور اسکا ایک گروہ قلیل رہ گیا مگر اُس
 تواریخ میں کہیں کہیں ایسے قرائن موجود ہیں جسے اُس مورخ کو حقیقت حال معلوم ہوتی
 ہے جسے اس مسئلہ میں غور کامل کیا ہے کہ اسلام اور ملکوں میں کیونکر شائع ہوا۔

قانون اسلام کے اصول مسلمہ میں سے ایک اصول یہ ہے کہ جو عیسائی رعایا
 اسلام کی اطاعت اختیار کرے وہ اسکی مستحق ہے کہ اسکے جان مال کی حفاظت کی جائے
 بلکہ ملکی عہدے بھی اسکو مل سکتے ہیں مگر اس حفاظت کے عوض میں اسکو مزید دینا پڑے گا۔
 علاوہ بر این عیسائی رعایا کا ایک علیحدہ فرقہ سمجھا جائیگا جسکو مسلمانوں کا محکوم رہنا پڑے گا
 اور انکے برابر اُس فرقہ کو ملکی حقوق کبھی نہ حاصل ہونگے نہ وہی عزت و آبرو اسکی ہوگی۔
 چنانچہ تھوڑی ہی عرصہ گزرا ہے کہ عیسائیوں کو حکم ہوا تھا کہ ایک خاص قسم کی پوشاک پہنا
 کریں اور مسلمانوں کو اپنا بزرگ سمجھ کر مجمع عام میں انکی تعظیم و توقیر کیا کریں۔ یہ گویا ایک
 علامت ظاہری عیسائیوں کی تسخیر کی قرار دی گئی ہے تاکہ مسلمان کبھی سوچا بھی نہ لگو
 اپنے برابر سمجھ کر انکی توقیر کریں۔ مگر باوجودیکہ ایسی ایسی قیدی عیسائی رعایا پر لگا رہی ہیں
 جو باعث اسکے توہین کا امور ملکی اور امور تمدنی میں ہے تاہم رعایا کے نہ کرنے اپنے حسن

قص

تو میرے اپنے تئیں مرفہ الحال کر دیا ہے اور انکے تمول و تنہا سے مسلمان رعایا کو صحت
اور حسد و نیک ہو رہا ہے اور جب آتش حرص و ہوا تعصب ہی کے پر و میں فروختہ ہوتی ہے
تو ظلم و جور کا مادہ تیار ہو جاتا ہے اور اس مادہ آتشین کے مشتعل ہونے کا سبب بھی
یہ ہوتا ہے کہ عیسائیوں سے کچھ نافرمانی ہو جاتی ہے خواہ وہ واقعی ہو خواہ فرضی یا کچھ شر و
فساد انکی طرف منسوب کیا جاتا ہے یا انکا مقصور صرف اتنا ہوتا ہے کہ جو قوم حاکم سے اس کے
کسی مغز یا ذلیل آدمی کی تعظیم و توقیر سے قاصر ہے ہین ان سب باتوں کی مثالیں مہر کی تاریخ
میں موجود ہیں۔ قبطیوں کا ذلیل و خوار ہونا اور اپنی رخاہ و بہبود کے لیے صلح آمیز اور
جائز دینوں سے کوشش کرنا اس واقعہ سے بخوبی ظاہر ہے کہ متواتر فرامین شاہی اس
مضمون کے صادر ہوئے ہین کہ اُن سے جزیہ لیا جائے اور انکی خاص لباس وہ پہنا کریں
اور بہت قیمتی پوشاک فلاں فلاں قطع اور فلاں فلاں رنگ کی نہ پہنا کریں اور ب
غیر مسلم ملازمان سرکاری فوراً برطرف کیے جائیں اور کفار سرکاری نوکری بھی نہ پائیں چنانچہ
چنانچہ حادثہ جنکو مومنین نے لکھا ہے اور جسے یہ ثابت ہوتا ہے کہ باطنی تعصب مذہبی
یہ کیسے کہ آتش حرص و حسد یکبار کی فروختہ ہو کر عیسائیوں پر ظلم و جور کا باعث ہوتی
اس مقام پر مثلاً بیان کیے جاتے ہین سہ ماہ عین ایک امیر مصر کے ایک عیسائی
سکرٹری نے ایک مسلمان جو کسکا مقروض تھا گرفتار کرایا۔ بس یہ سنتے ہی مسلمان
رعایا آگ ہو گئی کہ اسلام کی توہین ہوئی اور جب امیر موصوت نے اپنے ماتحت
کی جانب پچانی چاہی تو مسلمانوں نے حکام سے استغاثہ کیا جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ فرمان
شاہی باین مضمون صادر ہوا کہ سب عیسائی سکرٹری امیر موصوت کے فوراً مسلمان
ہو جائیں ورنہ اُنکے سر کاٹ ڈالے جائیں جب مسلمان رعایا اس مقدمہ میں اپنے
حاکم سے ظفر پاب ہوئی تو فتحیابی کی خوشی یہ مٹائی کہ عیسائیوں کے گھروں کو تو ناشرع
کیا۔ اُنکے میں برس کے بعد ایسے ہی ایک خفیف حادثہ کے سبب سے عیسائیوں پر

تا

کے جو دس کچھ کم نہیں ہے تو انھوں نے مسلمانوں کی قید حکومت سے کل جانے کی متواتر
کوشش کی مگر چار اُس زمانہ کے تاریخی حالات بخوبی تحقیق نہیں ہو سے ہیں تاہم کتب
تواریخ سے ثابت ہوتا ہے کہ عیسائیوں اور مسلمانوں کے درمیان چھ دفعہ بغاوت عظیم
اس ملک میں ہوئی اور ہر دفعہ سختیاں کی گئیں اور بڑے بڑے ظلم ہوئے تب
غذرو فیع ہوا اور جب رعایا مقابلہ سے باز آتی تب بھی ظلم و جور کا سلسلہ بدستور جاری رہا
حالانکہ اس عرصہ میں کوئی فعل رعایا سے ایسا نہیں ہوا تھا جو باعث اشتعال طبع حکام
ہوتا۔ الغرض اسی زمانہ میں عیسائی اکثریت مسلمان ہو گئے اور اپنے آبائی دین کو ترک
کیا۔ اس ملک کی تواریخ میں کچھ مسلسل کیفیت اس انقلاب مذہبی کی نہیں لکھی ہے
جسکے باعث سے عیسائیوں کی وقعت جاتی رہی اور اسکا ایک گروہ قلیل گیا مگر اُس
تواریخ میں کہیں کہیں ایسے قرائن موجود ہیں جسے اُس مورخ کو حقیقت حال معلوم ہوتی
ہے جسے اس مسئلہ میں غور کامل کیا ہے کہ اسلام اور ملکوں میں کیونکر شائع ہوا۔

قانون اسلام کے اصول مسلمین سے ایک ہول یہ ہے کہ جو عیسائی رعایا سلطنت
اسلام کی اطاعت اختیار کرے وہ اسکی مستحق ہے کہ اسکے جان مال کی حفاظت کی جائے
بلکہ ملکی عہدے بھی اُسکول سکتے ہیں مگر اس حفاظت کے عوض میں اُسکو مزید دینا پڑے گا۔
علاوہ برین عیسائی رعایا کا ایک علیحدہ فرقہ سمجھا جائیگا جسکو مسلمانوں کا محکوم رہنا پڑے گا
اور انکے برابر اُس فرقہ کو ملکی حقوق کبھی نہ حاصل ہونگے نہ وہی عزت و آبرو اسکی ہوگی۔
چنانچہ تھوڑا ہی عرصہ گزرا ہے کہ عیسائیوں کو حکم ہوا تھا کہ ایک خاص قسم کی پوشاک پہنا
کریں اور مسلمانوں کو اپنا بزرگ سمجھ کر مجمع عام میں انکی تعظیم و توقیر کیا کریں۔ یہ گویا ایک
علامت ظاہری عیسائیوں کی تحقیر کی قرار دی گئی ہے تاکہ مسلمان کبھی سو ابھی انکو
اپنے برابر سمجھ کر انکی توقیر نہ کریں۔ مگر باوجودیکہ ایسی ایسی قیدی عیسائی رعایا پر لگا دی ہیں
جو باعث اسکے توہین کا امور ملکی اور امور تمدنی میں ہے تاہم رعایا کے مذکور نے اپنے حسن

مصر شمالی میں گرے کھود کھود کر انکی مسجد بن بنا ڈالیں۔ چنانچہ علامہ مقرئلی جو مصر میں عرب میں سے ہیں اپنی تاریخ میں لکھتے ہیں کہ ہمارے زمانہ میں جتنے مسلمان مصر میں ہیں انکے آباؤ اجداد نے اسی زمانہ میں اسلام قبول کیا تھا۔

الغرض عیسائیوں پر ظلم و جور کا سلسلہ بہین بھی شدت اور کبھی خفت ہو جاتی تھی آخر صدی گزشتہ تک جاری رہا جبکہ انکی تعداد فیصد سی پنج نفر ہو گئی۔ اس ظلم و ستم کے زمانہ میں جو عیسائی اپنے دین پر قائم رہے وہ بھی اپنی زبان کو بھول گئے اور مسلمانوں کی زبان عربی اختیار کر لی اور مصر جنوبی میں چونکہ حکام صدر کا زور زیادہ تھا لہذا عیسائی مذہب بان سے بالکل ناپسند ہو گیا۔ پہلے جن اشخاص نے رعایاے مصر میں مذہبی مساوات قائم کی وہ نیپولین شہنشاہ فرانس اور اسکے افسران فوج تھے اور انکی تقلید محمد علی پاشا اور اسکے بعد کے خدیوان مصر نے کی محمد علی کے خاندان کی حکومت کے زمانہ میں نظام سلطنت بیرونی لوگوں یعنی ترکوں اور سرکاشیا والوں سے متعلق کیا گیا جنھوں نے سب عیا پر بلا امتیاز مذہب ملت ظلم کرنا شروع کیا اور یہ تغیر جو حکومت میں ہوا تو اس سے عیا میں عداوت مذہبی بہت کم ہو گئی اور جب مسلمان اور عیسائی دونوں قومیں ایک غیر قوم کی محکوم ہو گئیں تب وہ باہم صلح اور شتی کے ساتھ رہنے لگیں اور دوسرے ہوئے کہ جو لوگ مصر کے حالات سے خوب واقف تھے انکایہ قول تھا کہ اب قدیم مذہبی تعصبات بالکل دفع ہو گئے ہیں۔ لیکن انہوں نے کہ باہم صلح کچھ وقتا تا ایسے ہوئے ہیں کہ حد تو مذہبی پھر پیدا ہو گئی ہے۔ جب وہ بغاوت جکانام لوگوں نے قومی تحریک کھائی اس پیرایہ میں ظاہر کی گئی کہ مسلمان محبان وطن نصاریٰ کے مقابل میں جہاد و دفاعی ہیں تو مصر شمالی کے فلاصین نے جو اکثر مسلمان ہیں اور قبطیوں کے قرضدار ہیں بدستور سوچی کہ عیسائیوں کی بیخ کنی کرین تاکہ انکو قرضہ ادا کرنا پڑے اور یقین کلی ہے کہ اگر اس لڑائی میں طول ہو جاتا تو عیسائی تین تین بیخ کیسے جاتے۔ بلکہ اب بھی یہ ہرگز

مصر

نہیں یقین ہے کہ یہ خون نہیں ہے۔ جتنے عیسائیوں سے اسے اور مجھے گھلو ہوئی خواہ وہ مصری تھے خواہ غیر مصری ان سب نے یہی کہا کہ ہماری جان مال اس ملک میں صرف اس وقت تک محفوظ ہے جب تک انگریزی فوج یہاں ہے۔

جن لوگوں کو کیفیت دیکھنے کا اتفاق ہوا ہے کہ فلاطین کیسے سخت جان اور صندی لوگ ہیں کہ کسی ہی سختی اپنے کمرے سے گزریں چوں نہیں کرتے انکو یہ سیکر تو ہو گا کہ انہیں سے ہزار ہا آدمیوں نے اپنے قدیم مذہب کو ترک کر دیا اور اس مقدمہ میں وہ استقلال نہیں ظاہر کیا جو سلطان روم کی عیسائی رعایا سے ظاہر ہوا ہے اس تعجب انگیز امر کا سبب بعض محققین نے یہ بیان کیا ہے کہ رسول عربی کے دین کو سام بن فوج کی اولاد اور قورانیوں نے ہمیشہ آسانی سے قبول کر لیا ہے اور ایرین قوموں کو اس نے ہمیشہ اختیار دیا ہے اور ہمیں شک نہیں ہے کہ اہل مصر کی قومیت ابتدا میں چاہے جو کچھ رہی ہو مگر انہیں سام بن فوج کی نسل بہت شریک ہو گئی ہے۔ اس قول کی محنت میں کچھ کلام نہیں کرتا مگر البتہ یہ ضرور گزارش کر دے گا کہ اسکے سبب وہ ہیں اور آسانی سمجھ میں آسکتے ہیں۔ قاعدہ یہ ہے کہ جیٹا ایک قوم دوسری قوم کی حکومت میں رہتی ہے اور انکو یقین رہتا ہے کہ آئندہ کیسے وقت میں ہماری گلو غلامی ہو جائیگی تو وہ اپنے مذہب کی اپنی قومیت کی بقا کا باعث سمجھ کر اس سے چھٹی رہتی ہے اور رتا دہنی اپنے مذہب کے ترک کرنے کو نہایت قبیح جانتی ہے اور اسلئے اس خیال میں جب الوطن اور خدا شناسی دونوں ہتھ شریک ہوتی ہیں۔ لکن اگر ایسی قوم کو ملکی آزادی یعنی حکمرانی کی امید اور جو صلہ نہایتی ہے اور انکو یہ توقع ہے کہ ایک روز ایسا آجیگا کہ جن ظالموں نے ہم پر ظلم و جور کیا ہے اور ہمکو ذلیل و خوار کر دیا ہے اُن سے ہم انتقام لیگے تو وہ شکستہ خاطر ہو کر بہت ہار جاتی ہے اور رتا دہنی ترک دین قدیم کو شہادت راہ خدا پر ترجیح دیکر اختیار کر لیتی ہے۔ چنانچہ جب لڑائی میں یقین ہو جاتا ہے کہ یہ مورچہ اب کی طرح نہیں فتح سکتا تو بڑے بڑے

رستم و سہراب جو موت کو کچھ چیز نہیں سمجھتے اور جب تک فتح کی امید رہتی ہے اپنی جان پر
 کیلک لڑے جاتے ہیں دور اندیشی کو راہ دیکر فرار اختیار کرتے ہیں۔ اب ملاحظہ
 کیجئے کہ سلطان روم کی عیسائی رعایا کو تو ہمیشہ یورپ کی عیسائی سلطنتوں سے
 اپنے کی امید رہی ہے۔ صرف چند مدت تک یعنی جنگ لپاٹھو سے پیشتر عظیم زار روس کے
 بادشاہ ہونے تک تو المبتہ انکو یہ یقین رہا کہ عیسائی سلطنتوں نے انکو بالکل چھوڑ دیا ہے
 اور اب انے اعانت و حمایت کی امید نہیں ہے لہذا اس زمانہ میں صدا عیسائی سلطان
 ہو گئے۔ مگر برخلاف اسکے جب مصر کے عیسائیوں نے مسلمان عربین سلطنت اسلام سے اپنی
 گلو خلاصی کرنے کی کوشش کی اور وہ کوشش کارگر نہ ہوئی تو انکو بالکل قطع امید ہو گئی کہ
 اب ہماری کچھ نہ چلے گی اور نہ ہمارے ہم مذہب ہماری نصرت و حمایت کریں گے۔
 الغرض۔ انکو بالکل قطع امید ہو گئی کہ ہماری تیرہ سختی کبھی نہ دفع ہوگی اور مسلمانوں
 کے پنجہ سے ہماری گلو خلاصی کبھی نہ ہوگی۔ ہاں اگر انکو کچھ امید اپنے فروغ کی
 ہوئی تو غزوات صلیبی کے مدت قلیل میں ہوئی۔ بس کیا تعجب ہے کہ انہیں ہمیشہ
 ایسا باؤڑا کیا اور ایسا ظلم و ستم ہوا کیا کہ انہیں سے اکثر لوگوں نے اپنے اسلام کے
 مذہب کو ترک کر کے دین اسلام قبول کر لیا بلکہ مقام تعجب یہ ہے کہ انہیں سے بعض میں
 ایمان کی قوت اتنی باقی رہی کہ ازراہ سے باز رہے۔ اب شاید میں لاکھ قبطی مصر میں اور کچھ
 اُس ملک میں اب تک باقی رہنا لیل قبطی اسلام کی ہے کہ فلاحین مصر نے ہمیشہ سختیاں اُن کے
 اور ظلم و جور سہاگر کبھی چون حسین کی اور یہی کیفیت انکی اب تک ہے۔

اب ہم اس جملہ معترضہ کو ختم کر کے لہیوط کے متروک قبطی سوداگروں پر پھر توجہ کرتے ہیں
 لہیہ لفظ کروشیکا لفظی ترجمہ ہے اور کسا مفاد وہ جہاں یعنی وہ مذہب ایمان ہیں جو زمانہ سلف میں یورپ کے عیسائی
 بادشاہوں و شاہوں و سرکار کے سلاطین اسلام میں ہوئیں۔ ان یا گار لڑائیوں میں محاصرہ بیت المقدس مشہور ہے اور
 سلطان نور الدین مصری و سلطان صلاح الدین مصری نے بڑا نام ان لڑائیوں میں حاصل کیا۔ انکی کیفیت مفصل
 کیونکہ اس کی تاریخ ذوالحجہ ۶۰۰ ہجری کو صلیبیوں کی قوتیں عرب و روم کی قوتیں شام و مصر میں ملاحظہ ہو چتر

یہاں جنکے پچھلے حالات کو ایسے قلمبند کرنا ضرور ہے کہ یہاں سے انکے حال سے نہیں بچیں
 کیا ہے اور کیا ہوں میں انکی کیفیت لکھی ہے۔ یہ جملہ معترضہ شاید کچھ طولانی ہو گیا ہے مگر
 اس میں وہ مادہ موجود ہے جس سے مسئلہ حل ہو سکتا ہے کہ مصر شمالی میں قبطی لوگ مسلمانوں پر
 تجارت میں گویے سبقت لگے ہیں۔ جب یہ مادہ ہمارے پاس موجود ہے تو پھر ان دنوں
 قولوں کو رد کر دینا کیا بات سے جکا ذکر سابق میں کیا گیا۔ ایک قول تو یہ ہے کہ مصر کی
 عیسائی رعایا قوم کی نہایت بھرپور ہے اور چونکہ عیسائی ملکوں سے تعلق تام رکھتی ہے
 لہذا یورپ کی قوموں کی مالی بہتی اسنے بہت کچھ اخذ کر لی ہے سابق میں بیان
 کیا گیا کہ مصر شمالی کے مسلمان اور عیسائی دونوں ایک ہی قوم سے ہیں اور اگر مسلمانوں
 میں سام بن نوح کی نسل بھی شریک ہے تو انہیں تجارت کی لیاقت اور زیادہ ہونی چاہیے
 یہ کہ اور کم ہو۔ اس واسطے کہ جو قومیں سام بن نوح کی نسل سے ہیں جیسے شکار اہل حبشہ
 اور عرب اور یہود وہ تجارت میں ہمیشہ مشہور ہوئے رہی ہیں۔ اور یہ بھی ہم نہیں تسلیم
 کرتے کہ قبطیوں کو عیسائی ملکوں سے زیادہ تر تعلقات ہے ہن کیونکہ اول تو انکے
 اعتقادات نہ ہی اور عیسائیوں کے مقدمات سے مختلف ہیں دوسرے وہ لوگ اور
 سب عیسائیوں سے گریز کرتے ہیں اور علیحدہ رہتے ہیں تیسرے مصر کے جس حصہ میں وہ رہتے
 ہیں وہ یورپ سے کالے کو سونے ہے چوتھے امور سلطنت میں انکو خاک و غل نہیں ہے۔
 پانچویں انھوں نے عربی زبان بھی اختیار کر لی ہے۔ ان سب جوہ سے وہ عیسائی ملکوں سے
 علیحدہ ہو گئے ہیں اور رد میں کتنو لگا ور پرنسٹنٹ پادریوں نے جو انکو دین میں تعلق نہیں رکھتی
 کوشش کی ہے وہ انکے گروہ میں حیث مجموع نہیں موثر ہوئی ہے بلکہ چند خاص اشخاص پر
 اثر پہنچا ہے اور ذرا ذرا سے نہایت تھے ان سے پہلے ہو گئے ہیں۔ البتہ مسئلہ اس ملک کے حالات مخصوصہ
 پر نظر کر کے حل ہو سکتا ہے۔ ہن نے مصر کیا کہ مصر کے باشندگان عیسائی اس قوم سے ہیں جو
 خدا نے اعلیٰ قوت اور ترقی حال مزاج اور ثبات قدم اور تہ عنایت کیا ہے جو ہر حال

اور ہر طرح میں انسان کے کام آتا ہے اور جب ہم مسلمانوں اور قبطیوں کے اسکولوں میں جاتے ہیں تو ہرگز فوراً معلوم ہو جاتا ہے کہ قبطیوں میں تجارت کی لیاقت مسلمانوں سے کیوں زیادہ ہے۔ اسکی علت یہ ہے کہ اور ملکوں کی طرح مصر میں بھی اہل اسلام کی ابتدائی تعلیم کا حصہ قرآن شریف اور نحو و صرف پڑھنے پر ہے مگر قبطیوں میں حساب و ریاضت سکھایا جاتا ہے۔ علاوہ اسکے بیب کوئی مسلمان تجارت کرتا ہے تو سود نہ لے سکتا ہے نہ دے سکتا ہے اور نہ اپنے ہمتیاد میں پیش خدا گنہگار ہو۔ مگر قبطی سوداگروں کو ایسی کوئی قدر نہیں باقی نہیں ہے اور مصر میں قبول کا دار و مدار بالکل سود خوری پر ہے۔ مجھ کو جس قدر کیفیت لیسویٹا و دیگر بلاد مصر کے قبطی سوداگروں کی معلوم ہوئی ہے اس سے یہی ثابت ہوتا ہے کہ انکو دولت جو حاصل ہوئی تو سود خوری سے حاصل ہوئی ہے اور کسی تجارت سے نہیں ہوئی۔ اب اگر وہ مسلمانوں کے ظلم و جور کی شکایت کریں تو بالکل بچا ہے اقل مراتب یہ ہے کہ امن و امان کے زمانہ میں تو انکو مسلمانوں سے کوئی آزار نہیں پہنچتا ہے انکو بدلتند اور مزاحمت جھکے قضات بھی انکی داری کرتے ہیں اور حاکم بھی انکی فرمائشیں لیتا ہے بلکہ اکثر غریب مسلمانوں اور عیسائیوں کو ظلم کرتے ہیں اور کچھ باز پرس ان سے نہیں کی جاتی۔ اگر حاکم کوئی ایسا نڈارا و رزی علم آدمی ہو جائے اور ان سے حدود و احکام شرع کی پابندی کرنا چاہتا ہے تو وہ فتنہ پروازی کرتے ہیں اور اس چپا سے کو بدنام کر کے مغرور کر دیتے ہیں۔ چنانچہ جب میر گز لیسویٹ سے ہوا تو میں نے ایسا ہی ایک قصہ سنا کہ نیا حاکم با عامل جو ضیو کیٹر سے مقرر ہو کر وہاں آیا تھا اسکو یہ عادت تھی کہ جو کاغذات اسکی منظوری کے لیے پیش ہوتے تھے انکو وہ انرا وائی آفریڈ لیتا تھا۔ اتفاقاً ایک دن اسنے اپنے دفتری نشیون کو دیکھا کہ اپنے ایک محکم سوداگر کی مافیہ حق پرچ کر رہے ہیں۔ اسنے ان دنوں بے ایمانوں کی اُسی وقت خوب کوڑے لگوائے جس اُسی وقت سے سوداگر مذکور ادارے کے دوست برابر گوش کر رہے ہیں کہ اس عامل کی تبدیلی ہو جائے اور اب کوئی ایسا حاکم آئے جو ہمارے حال پر

مصر میں ہے۔ الغرض۔ اعلیٰ درجہ کے قبطیوں کو اس واقعہ سے بڑا اندیشہ اس بات کا
ہوا کہ یہ پاشا تو خود کہ چکا ہے کہ جو ایسا فریب یا بے ایمانی کر گیا ایسی ہی سزا پائیگا۔
بادا ہم میں سے کسی کو اسی طرح کوڑے لگوا دے اور اگرچہ چند اربا ل اور بد وضع آدمیوں نے
پاشا سے مدد کی اس بد مزاجی کی تعریف کی مگر اکثر اشراف اور مغرور لوگوں نے
اسکی بڑی مذمت کی۔

القاہرہ اور السیوط کے مابین جو قبضے ہیں انہیں سودا گروں کا ریگزار دینا
اور چھوٹے چھوٹے اہل کاران سرکاری اکثر قبطی ہیں۔ اور السیوط کے اُس طرف قسبا
پر کیا منحصر ہے دیہات میں بھی قبطیوں کی افراط ہے۔ اور میں نے سنا ہے کہ بعض ضلع
کی آبادی میں بھی اکثر قبطی ہی قبطی ہیں گاں چونکہ ایسے نقشے وغیرہ نہیں چھپے ہیں
مصر کے سب اہل مذاہب کی تعداد معلوم ہو سکے لہذا قبطیوں کی تعداد کے باب میں
جتنے اقبال میں انکی صحت میں تامل ہے۔ خیر۔ انکی تعداد چاہے یہ ہو امین شک نہیں ہے
کہ ایک انبوہ کثیر اکام مصر شمالی میں رہتا ہے۔ یہ امر اسوجہ سے لائق غور ہے کہ
اس سے ثابت ہوتا ہے کہ حکام صدر کی حکومت وہاں پر اور اسی نسل کے جنوبی حصہ
میں زیادہ رہی ہے اور یہی حکومت کی بدولت اسلام اُس ملک میں پھیل گیا اور وہاں کی
رعایا کا عوام کی حرارت نہ رہی سے اس قدر خوف نہ تھا جس قدر حکام کے ظلم و جور سے اندیشہ تھا
یا اسکو یوں سمجھیے کہ مصر کے بادشاہان اسلام سے القاہرہ کو اپنا واسطہ بننے قرار دیکر اپنی
عیسائی رعایا کی حفاظت و حرارت کے بدلے ہمیشہ اُس حکم و جور کیا۔ اب پھر اس ملک کی
رعایا کو کسی قدر مذہبی آزادی حاصل ہو گئی ہے لہذا اب قبطی لوگ شمال کی طرف بے شک جاسکتے
ہیں اور زمین نے سنا ہے کہ اُس طرف برابر چلے جاتے ہیں بعض بزرگان قوم قبطی تو
اب تک ہی سہلا یا سیاہ عام مابند تھے ہیں جو کسی زمانہ میں انکی محکومیت اور غلامی کی خاص
علامت تھی مگر اب اکثر قبطی مسلمانوں کے سے سفید عام مابند ہونے لگے ہیں انکی شکل و شمائل

سے کوئی فرق نہیں اور مسلمانوں میں نہیں معلوم ہوتا۔ بعض اذکیار فرماتے ہیں کہ ہم آدمی کے
خال خط اور طرز تقریر اور ان کلمات سے جنکو صرف عیسائی استعمال کرتے ہیں پہچان جاتے
ہیں کہ شیخ قسطلی ہے مگر میں اپنے نسبت کہتا ہوں کہ جن قبطیوں میں قدیم باتیں
بہت موجود ہیں انکو تو میں نے پہچان لیا کہ قبطی ہیں مسلمان نہیں ہیں درمیری
ذکاوت اور دوسری زبان رانی قبطیوں اور مسلمانوں میں عموماً تیز کرنے سے قاصر رہی ہیں
اتنی لیاقت نہیں کہ کھاکہ قبطیوں کی قومی عادات و فضائل کو اپنی رائے سے بیان کر دے
مگر میں ان کرمیر کے قول کو نقل کرتا ہوں جو ایک بڑے محقق تھے اور مصر میں ایک
بڑے تھے۔ صاحب ہوصوف لکھتے ہیں کہ قبطی اکثر چڑھے اور بڑے مریص ہو طماع
ہوتے ہیں اور روپیہ پر جان دیتے ہیں اور ساتھی اسکے دروغ کو اور خوشامدی ہوتے
ہیں اور بجا بت بھی بہت کرتے ہیں اور جب یہ سمجھ لیتے ہیں کہ ہمارا کوئی کام نہیں
کر سکتا تو ڈینگ بہت ہانکتے ہیں اور گستاخی بھی کرتے ہیں چونکہ وہ کتاب میں
براق ہوتے ہیں لہذا سرکاری دفتروں میں اکثر نوکر رکھے جاتے ہیں گریہ انتہا و ثبوت
لیتے ہیں اور فتنہ پر بازی اور فریب میں تہاد ہیں بعض چمچے عابثی بھی ہیں انکے
حال پر نظر کر کے میں کہتا ہوں کہ یہ تعریف سب قبطیوں پر لی اور وہ نہیں صادقاتی ہے
السیوط سے شمال کی جانب دریا سے جانا چاہتا ہے کیونکہ خشکی کی راہ سے
سفر کرنے کے آسان ذریعہ نہیں ہیں اور اگر کوکھما ہے وہانی جہاز یا ذہابہ پر
جائے تو عمارات قدیم مین کو ضرورتی چاہتا ہے اور راقع مساز کا حج ہوتا ہے لہذا
اسکو مناسب ہے کہ چھوٹے چھوٹے ڈاک کے جہازوں پر سفر کرے جو منزل پر سافر کو چند
درت شاید نہیں ٹھہرنے دیتے اتنا راقع عجب تماشا دکھائی دیتا ہے۔ دریا میل کے
نہم اور نکستہ کن سے سقیہ منبہ برہنہ اور سقیہ فلاحین بانی کھنچ رہے ہیں۔ گاٹوں کے
جنہیں ششت خام کے مکانات بنے ہوئے اور جنہیں اقباب کی تیر شعلع دھماے خوا

۴۶

سایہ کو توڑ کر چلی آتی ہے۔ درختوں سے خراکی چھدری چھدری شاخیں اور تپے بد قطع اور بڑے
 بڑے کمبوترون کے ڈربے نہیں انکی سیت کھاؤ کے پیتے تیار کی جاتی ہے۔ وہ لہا پٹورا
 سلسلہ سفید کھریا کی پیاریوں کا انپر نیلگون آسمان کا سایہ نہیں کہیں ہاں کا نام بھی
 نہیں۔ ان سب چیزوں سے تو وہ ناظرین جنھوں نے سفر ناموں کی سیر کی ہے خوب
 واقف ہو گئے پھر انکی کیفیت اس مقام پر پورے کتبہ لکھنا فضول ہے۔ الغرض پہلے
 دن شام کو ہمارا ورود مقام غرقہ میں ہوا جو چاندنی میں لائق دید ہے دوسرے روز مقام
 قصبہ میں پہنچے۔ اس مقام پر وہ اہل قافلہ جو بطلمیوس کے عہد کی عمارت کے شائون تھے
 قیام کے ایک مشہور معبد قایم کی وسیع بارہ دیووں اور تہ خاتون کو شمع کی روشنی سے
 دیکھتے پھرتے تھے حکام معبد مذکور وہ دیوئیل کے دوسرے کنارہ سے دیوئیل کے قاصد
 ہے مگر یہاں قافلہ میں جو لوگ اس ملک کی حالت موجودہ کے شائق تھے وہ عمارت
 قدیم کو بالائے طاق کھڑے قصبہ جدید کو دیکھنے لگے جو ہماری نظر گاہ سے تقریباً مل پھرتا
 ایک قطعی رئیس سے بنے تھا کہ اس قصبہ میں تجارت وغیرہ کا چرچا نہیں ہے لکن غیرت
 مثل میرے کچھ شکایت نہیں ہے چند سال کا عرصہ گزرا ہے کہ اس قصبہ میں اس ضلع میں
 دو اکوڑوں اور بدعاشوں کا ایسا پوش تھا کہ جان مال کا خطرہ رہتا تھا گرجے کے کمرار
 آدمی یہاں مذکور یعنی ناظم مقرر ہو کر آیا تو تھوڑی مدت میں لوٹ مار و فساد ہو گئی عربی پاشا کے
 بغاوت کے زمانہ میں اس قصبہ کے مسلمان بھی آراوہ فساد ہوئے اور کہنے لگے کہ قافلہ کمال
 باہر کرینگے اور انکا مال و اسباب ضبط کر لینگے مگر جو لوگ آئندہ عقلمند و بردبار تھے وہ سمجھے
 کہ جب تک عربی پاشا کو قصبہ میں نہ حاصل ہوا اسوقت تک سکوت ہی کرنا بہتر ہے اور
 قبطیوں نے غدر کے انداز کی تدبیر کی کہ عربی پاشا کے ساتھ ہمدردی کا میل کیا۔ جو بین
 یہ خبر پہنچی کہ عربی کو مقام اہل کبیر میں شکست ہوئی اور انگریزوں نے اسکا ہر تسلط کر لیا
 تھام لکھ گم ہوا اور فریقین یعنی مسلمان اور عیسائیوں میں بظاہر مصاحت ہو گئی مگر باطن تک

مخاصمت موجود ہے بعض صاف گو مسلمان کہتے ہیں کہ یہ منسے بڑی غلطی کی کہ عیسائیوں کا مال و اسباب فوراً ضبط کر لیا اور اب جو موقع ملے گا تو ایسا ہی کیا جائیگا۔ غیر بغفل تو خیر رعایت ہے اور اس چھوٹے سے قصبہ کی لیاقت کے موافق انتظام بھی اچھا ہے اور یہ بیان کا حامل قوم سرکاشین سے ہے اور اس کا رعب سب بدعاشوں پر چھایا ہوا ہے۔ قمتہ وہ مقام ہے جہاں پر دریا سے نیل بحر قلزم سے مل گیا ہے اور اس جگہ پر نیل خشکی کے راستہ کے منتہی پر واقع ہے جو درمیان وادی نیل اور ساحل بحر قلزم۔ اب کم مستقل ہے۔ معجب کا مقام ہے کناج کل مصر کے خیر اندیش اُسکے حال پر بہت توجہ فرما رہے ہیں اور سب قسم کی تجویزیں اس لیے پیش کر رہے ہیں کہ بحیرہ روم اور ایشیائی ملکوں میں ذرائع آمد و رفت میں ترقی ہو مگر کسی کو یہ خیال نہیں آیا کہ قمتہ اور قصیر کا قیم بہتہ پھر جاری کیا جائے اور زمینیں صلاح کی جائے۔ چنانچہ سال گذشتہ موسم بارش میں سرکاری کچہریوں میں اور جیسا اس مقدمہ میں بحث ہوئی تھی کہ اسکندر سے نرسوز تباہ لاقب جہاز رانی نہ زمین اب شیریں کی جاری ہو سکتی ہیں اور اب میں بحیرہ روم اور وادی دریا سے یرون دریا کا راستہ جاری کرنا مناسب ہے جس سے بیت المقدس میں سیلاب آجائے اور زقیل بنی کی زمین کو بی پوری ہو جائے کہ اور شلیم ایک بندر گاہ ہو جائیگی اور بحر الموشین خلیج عقبہ سے مل جائیگا اور بڑے بڑے و خانی اور اجنبی جہازوں کو ریل پر رکھ کر خاکسارے سوز کے اس پار لے جانا ممکن ہے اور مصر شمال میں ایک بڑی بھاری پھیل بنانا ضرور ہے تاکہ روم و نیل میں جو بے ٹھکانے ہیں آجائے اسکی ایک صحیح حد مقرر ہے۔ اور سو اقصیٰ اور بربر کے درمیان جو ریگستان ہے اقصیٰ ریل جاری کی جائے تاکہ ملک سودان کی مفید قومن مفیدہ پرواہی سے باز رہیں اور اس ملک کے قدرتی اسباب معیشت میں ترقی ہو۔ ان میں سے ہر ایک تجویز کی تائید کو چند فصیح البیان اور کم و بیش بے لوث آدمی موجود تھے مگر جہانگیر

واقع ہوں انہیں سے کسی صاحب کو خیال نہیں آیا کہ اسیوط سے قنہ اور قصیر تک ریل جاری کی جائے حالانکہ اس تجویز کی تائید میں بہت سے دلائل پیش ہو سکتے ہیں۔ لہذا میں اس مثل پر عمل کر کے کو دیر آید و درست آئے مصر کے عالی حوصلہ ترقی دینے والوں کی جانب میں اور ان حضرات کی خدمت میں جنھوں نے اپنا لاکھار و پیہ اس ملک کی اصلاح کی تدابیر میں لگا دیا ہے التماس کرتا ہوں کہ جو تجویزیں عرض کرتا ہوں ان میں سے غور فرما کر اور کسی انجینئر وغیرہ سے مشورہ لیکر ایک نقشہ بنالیں اور اسکے موافق عمل کریں وہ تجویز یہ ہے کہ سب سے قریب اور آسان راستہ و میان بحیرہ روم اور ایشیا کے قنہ کیا جائے اور اس میں ریل جاری کی جائے جس سے اسکندریہ کی وسیع بندرگاہ اس قدیم اور بارونق شہر سے مل جائے جس کا نام قصیر ہے اور جو ساحل بحر قلزم پر واقع ہے۔ اس ریل سے یہ فائدہ ہے کہ گلستان اور ہندوستان کے درمیان جو ڈاک کی جاتی ہے اس کی آمد و رفت میں گھنٹوں کا تفاوت ہو جائیگا اور یہ بھی فائدہ ہے کہ جب لڑائی وغیرہ کی ضرورت پیش ہو تو اس ریل کے ذریعہ سے ہماری فوج (انگریزی) اچلت تمام مضبوطی میں پہنچ سکتی ہے نیز اسکے کہ ایم ڈی لنسٹیس سے (حوزار روس کا سکریٹری و ولی قلمیہ ہے) اجازت لینی پڑے۔ مابین قنہ اور قصیر اس ریل کے دونوں طرف کے ملک میں ہزار ہا یہودی اور ارتو قوموں کے لوگ بسا دیے جائیں جن پر ظلم و جور ہو رہا ہے اور جو مذہبی اور ملکی قصبات کے مائے ہوئے ہیں۔ جب یہ قومیں اس ملک میں آباد ہو کر ترقی کریں گی اور ان کے وسائل معاش میں افزونی ہوگی تو وہ ان ہماری قوم (انگریز) کو ہمیشہ کے لیے غلبہ اور اقتدار حاصل ہو جائیگا اور ریل کی کمپنی کی سالانہ آمدنی بھی زیادہ ہو جائیگی۔ اگر قصیر میں ایک بڑی سی بندرگاہ بنائی جائے اور وسیع مال خانے اور ایک اول درجہ کی ہوٹل بنالی جائے تو اس قدیم شہر کو دوبارہ رونق ہو جائے اور وہ مشرقی تجارت کی بڑی بھاری مٹھی ہو جائے جیسے سابق میں شہر برٹس تھا جو اس کے قریب واقع

ہے۔ اور وسیع و ودک جہازوں کی لائنیں بین مسافروں کے لیے واقع ہو چکی ہیں اور
 سو اقامت کے درمیان قائم کی جاتے۔ سو اقامت کے ہوا میں ایک بلند پہاڑی مسافروں کی
 صحت اور آسائش کے لیے موجود ہے اور وہیں ہر سوداں کی رہل ختم ہوتی ہے
 جب اس پورے سوداں اور اقصاء ہر مین کم فاصلہ ہر جگہ گاتو وسط افریقہ کی
 بہرہ فروشی کو موقوف کرنا آسان ہو جائیگا اور جن قدیم شہروں کا ذکر تورتیت و ایل
 مین ہے اکی تحقیق و تفتیش سہل ہو جائیگی اور بقیہ ملک شیبہ کی عمارتیں مین جو قدیم
 شہر تھانہ کی کیفیت باسانی معلوم ہو سکے گی۔ اگر ایسی طرح انگیز تجویز کو وہ شخص جو ترقی
 دینے کے فن میں محض ایک طفل کتب ہے ایک چشم دون مین جاری کر سکتا ہو تو تجربہ کار اور
 پیشہ ور آدمی سے کیا کچھ امید ہو سکتی ہے مین کیٹی آئندہ سے بنظر خیر خواہی گزارش کرتا ہوں کہ
 کہ مین اس گیتان کی کیفیت سے مطلق واقف نہیں ہوں جس میں سے یہ مل مجوزہ گذریگی اور مین
 وہ کمبخت مظلوم و مقہور یہودی بسائے جائیگے کہ اس معاملہ سے مین بھی ویسا ہی ناواقف
 ہوں جیسے وہ لوگ مین جو چاہتے ہیں کہ بحالوت اور خلیج عقبہ کے درمیان جو ملک ہے
 جسکی کیفیت اب تک کسی کو نہیں معلوم ہے اُس مین ایک نہر کھودی جائے اور میرے
 نزدیک قیاس کا مقصد مین نہیں ہے کہ اس مجوزہ مین اس سے زیادہ وقتیں مین جتنی
 وقتیں مین واقع ہونگی کہ اول درجہ کے آہنی جہازوں کو صد ہل تک ایک
 ریگ کے دریا مین بہ کرنا کنا سے سونہ کو طے کرنا پڑیگا۔

صفحہ

الغرض ہم قنہ سے قریب طلوع آفتاب کے رواد ہوئے اور قریب دو پہر کے
 اُس مشہور میدان مین پہونچے جہاں کسی زمانہ مین شہر تھیں واقع تھا۔ دہنی جانب
 جو ہم نے آکھا اٹھا کر دیکھا تو اللہ اکبر کتنی کتنی بڑی سنگی تصویر مین نظر آئیں کہ ان کے
 اور انکی پشت پر بلند پہاڑیاں تھیں اور صد نامتقرے بنے ہوئے تھے اور مین جانب ہر گونہ
 کے بھل کھڑے ہو کر دیکھا تو شہر بعد قزاق کے بڑے لمبے چوڑے ستونوں کی چوٹیوں

کی چمک دکھائی دی۔ چند ہی منٹ میں ہم منزل لکسر پہنچ گئے جہاں سے معبد مذکور
 سامنے بلندی پر دکھائی دیتا ہے اور اسی مقام پر مصطفیٰ آغا نائب سفیر انگریزی کا مکان
 تھا جو اپنی جگہ پانی اچھٹ گیا تھا کہ ہم نے ہزار چاہا کہ وہاں سے اٹھکر حکومت عمارت قدیم
 کی سیر کرالائے مگر وہ بندہ خدا نہ اٹھنا تھا نہ اٹھا۔ اگر ہم یہاں پر مقام کرتے تو ایک
 عمدہ ہوٹل ہو جاتی جو مشترک کوک کی اختراع کی ہوئی ہے۔ یہ صاحب الکافہ بابیہ
 اور تر جانوں اور اسی قسم کے اور لوگوں کے بڑے دشمن ہیں جو بخشش مانگتے
 مانگتے سافروں کا ناک میں دم کر دیتے ہیں۔ مگر چند وجوہ سے جبکا اعلان کرنا
 ضرور نہیں ہے ہم ارمنت کو روانہ ہوئے۔ ارمنت ایک گمانوں پریلے نیل کے
 شمال میں دو گھنٹہ کی راہ پر ہے اور ہمیں کچھ عمارت قدیم بھی ہیں۔ اس گمانوں
 میں میں نے دو ہفتہ تک اس لیے قیام کیا کہ مصر شمالی کے حالات دریافت کرنا منظور تھا
 مگر میں ناظرین سے یہ نہیں کہہ سکتا کہ اس گمانوں میں میرے ساتھ رہا اوقات ضائع کریں کیونکہ
 اول تو جس مکان میں میں اترتا تھا وہ اچھا نہ تھا اور اگر پیسے دوستوں نے مجھے عمدہ کھانا
 کھلائے اور رشتیوں کے پیاج بھی خوب کھائے مگر میرا جی نہیں لگا اور مجھے کیا موقوف ہے
 جب ایک اجنبی ملک میں آدمی کو کوئی کام نہوا اور کوئی غرض خاص لاحق ہو تو پیاج رنگ کیا
 کوئی فعل اسکو اچھا نہیں معلوم ہوتا۔ جس کمرہ میں میں اترتا تھا اٹھیں دروازے تو
 تھے مگر دروازوں کے شیشے نہاد اور جب شیشے نہو۔ تو کھینچاں اور پھر اور پھر پکلیاں
 اور چوہے اور ہوائے گرم اور یہی اور ایذا رسان چیزوں کا ہجوم ہوا۔ ایسے مقام پر
 آدمی کو معاوضہ کافی کی توقع ہو تو رہ سکتا ہے مگر اس گمانوں (ارمنت) میں نہ تو پیاج
 نہ آدمیوں کو تو کسی معاوضہ کی امید نہیں ہو سکتی۔ الغرض اس گمانوں میں
 دو ہفتہ تک لوگوں سے میں نے خوب پوچھ پانچ کی اور جو باتیں میں نے پوچھیں انکو
 میں آئندہ سلسل بیان کروں گا۔ بعد اسکے ایک اور تر جان سے وہاں کے عجائب و غرائب

کی کیفیت پوچھتا ہوا آگے بڑھا اور بعد مدقو کی سیر کر کے جو معبد و مندرہ کا ہنر و معلوم ہو گیا
چند روز آتش راول کے قرب و فواح میں باسایش تمام بسر کی۔

آتش راول کو راستہ سے دن بھر کی راہ پر ہے اور مصر خاص ہین پر خم ہوا
ہے اور اُس کے اس طرف صوبہ نیوبیہ اور سودان اور دیگر صوبیات تحت خط استوا واقع ہیں
جس کے رقبہ کی وسعت سے مصر خاص کچھ نسبت ہی نہیں رکھتا۔ اگر یہ ملک مصر کا قریب
سلطنت روس کے حصہ واقعہ یورپ کے وٹیکٹ کے برابر ہے مگر جو رقبہ مصر و غنہ میں
آتش راول و ردیا کے واقع ہے اور جہین صوبہ قیوم داخل ہے جو وادی نیل کے
باہر واقع ہے لکن دریائے نیل کے پانی سے سیراب ہوتا رہتا ہے وہ رقبہ ملک بلجیم
سے زیادہ نہیں ہے۔

سر سبز و شاداب وادی نیل کے دونوں جانب ایک وسیع ریگستان ہے۔
اُس کے مغربی حصہ میں جکوشت لیا کتے ہیں ایک لمبا وادی وادی نیل کے محاذ
میں چلا گیا ہے۔ غالباً زمانہ سلطنت میں سابق الذکر وادی میں خوب راعت اور آبپاشی
ہوتی تھی اُنکے زمین جو بیگ ہے اُس میں سے ایک چٹہ نکلا ہے جس کا پانی کبھی کبھی اوپر
کی سطح پر بہتا ہے اور اس سے ایک سلسلہ سبزہ زاروں کا پیدا ہوا ہے۔ مشرقی ریگستان
میں جو وادی نیل سے بحر قلم تک چلا گیا ہے سبزہ زار کا کہیں نام بھی نہیں ہے
البتہ کہیں کہیں اتنا پانی میرا ہے کہ چند صحرائیں عربوں اور قبیلے راہبوں کی
ایک چھوٹی سی بستی کے بسر کے لیے کافی ہے۔ جو غائب و ش قومیوں اس جگہ بیان
میں قدرے قلیل رزق پاتی ہیں اُنکو عموماً بدوئیں یعنی صحرائیں کہتے ہیں مگر ان میں سے
بہت کم لوگ خالص عرب ہیں البتہ صرف وہ قبائل جو خاکسائے سبز و آفتاب اور
قصیر کے راستہ میں رہتے ہیں خالص عرب ہیں۔ قنہ اور قصیر کے اُس طرف جو قبائل میں
وہ سب حبشی ہیں اور ان میں سے جو عرب گاپر چھاواں نہیں پڑا ہے وہ اب تک حبشی زبان

بولتے ہیں۔ البتہ قبائل مغربی جو دشت لیبیا میں رہتے ہیں عربی زبان کم و بیش صاف
 بولتے ہیں مگر اکثر انہیں اہل بربر کی نسل کی آمیزش ہے۔ کل نقداد مصر کے قبائل
 صحرائین کی باشندہ بنو بیہ والوں کے تخمیناً ایک لاکھ ہے مگر شاید اس کے نصف
 زیادہ چند ہوں کہ اس ملک کی مردم شماری کبھی نہیں ہوئی ہے اگرچہ قبائل صحرائین
 باقاعدہ حکومت کے نام سے یزار ہیں اور لوٹ مار پر تھے رہتے ہیں مگر گورنمنٹ انکو
 آسانی سے دبانے رہتی ہے اور رعایا کو اسے کچھ خوف کا مقام نہیں ہے۔
 میں قبائل مغربی نے اسوجہ سے بغاوت کی تھی کہ حاکم نے انکو پکڑ کر بدستی
 ضج میں بھرتی کرنا چاہا تھا مگر وہ غریب سانی دفع ہو گیا اور باغیوں کو بہت
 سخت سزائیں دہی دی گئیں۔ شکر کا مقام ہے کہ ان قبائل میں سلف سے باہم
 اتفاق چلا آتا ہے اور آپس میں لڑا ٹھاکرتے ہیں اور کوئی کام باہم متفق ہو کر نہیں
 کر سکتے اس سے بھی زیادہ آسانی گورنمنٹ کو نظام جاری رکھنے میں اس سبب سے
 ہے کہ اکثر قبائل صحرائین صحرائین اور دشت سیانی سے بازا کر اور کسی مقام پر جکر
 دراعت کرنے لگتے ہیں۔ اس ریگستان کے کنارے کنارے اور دو آب کے بہن
 اندرونی صوبجات میں بھی دیہات کی آبادی کا ایک بہت بڑا حصہ قبائل صحرائین کی
 نسل سے ہے اور مالکان ارضی میں بھی چند بدوی رئیس ایسے ہیں جنکی حکومت اکثر
 ان قبائل پر بھی ہے جو اب تک صحرائین کی رہتے ہیں۔ چونکہ یہ بدوی زمیندار
 تاجون کی حکومت کے دائرہ کے اندر رہتے ہیں لہذا اپنے اغرا اور تعلقین کی
 ٹیک چلنی کے ذمہ دار رہتے ہیں۔ بعض زمینداران بدوی قبضات میں بھی رہتے
 ہیں کہ کبھی کبھی جن نظام میں حکام کو مدد دیتے ہیں چنانچہ سال گذشتہ موسم طہر میں ایک
 یوگار بنوہ امیران بدوی کی اعانت سرکار کا یہ دیکھنے میں آیا کہ جن بدویوں نے
 پروفیسر ہاچر صاحب اور ان کے رفقا کو مارڈالا تھا انکو انہوں نے گرفتار کر لیا۔ کوہ سینا

کے قرب و جوار میں جو امراروی رہتے ہیں انہیں میں سے ایک مغز اور معمول امیر نے
جو دراصل القاہرہ کا باشندہ تھا پام صاحب کے قاتلون کو سزا دلوائی۔ مگر بغلاف
اسکے کسب قدر اس فرقہ کے لوگوں کی وساطت اور سفارش سے عربی پاشا اور محکمے
فریق باغی کو بددیون سے ملک ملی چنانچہ بعض بدوی قومی فریق سے اپنی ہمدردی
اور جو غیر ملک کے لوگ ان کے ملک پر حملہ آور ہوئے تھے اُن سے اپنا متفرق اب تک ظاہر
کرتے ہیں۔ میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ کیا اس ہمدردی کا باعث خالص ویرے یا وطن
ہے یا حرارت مذہبی ہے یا یہ خواہش ہے کہ لوٹ مار کا موقع ملے اکثر مل گیا مگر اس
ہمدردی کے موجود ہونے میں کچھ شک نہیں ہے اور یہاں خود ایک دفعہ میں نے
بچشم خود دیکھا ہے۔ یعنی ایک مرتبہ اس اتفاق ہوا کہ میں قصر قارون کو گئے گیا۔
یہ ایک بعد قدیم ہے اور ضلع قیوم کے جنوب و مغرب صحرا میں واقع ہے اور جب وہاں سے
واپس آیا تو مجھ پر لیک امیر بدوی کے متبوعین حویرا دوست تھا شب بیدار ہوا۔ چنانچہ
وہ امیر لکھنوی اختیار سردار تھا اور ہم اسکی حفاظت و حراست میں تھے لہذا ہماری خاطر
مدارات بہت ہوتی لکن جب دوسرے روز صبح کو میں بان سے روانہ ہونے لگا تو میرے
دوست نے ایک بدوی کو نماز صبح کے بعد یہ دعائیں گتے شاکہ یا اللہ ان سب کفار کو جہنم
دھل کر اور انکو انکے منزل مقصود تک پہنچا۔ جب ہم نے یہ ماجرا سنا تو ہمارے ذہن میں
ایسا کہ سب ادا یہ پاک عتقا و مسلمان کسی گوشہ میں چھپا بیٹھا ہے اور کفار کو بارگاہ الہی کا
نواب سمجھ کر ہماری جان کو عزرائیل چوائے الغرض۔ ہم نے یہ واقعہ اپنے میزبان سے
بیان کیا جو اس امیر کی جان بخشی کا دم بھرتا تھا جسکے زیر حفاظت ہم لوگ تھے
اور ہم بھی رہنی و خوشنود تھا نے جسے وعدہ کیا کہ تمہاری حفاظت کی قرار دیتی
تذیہ کی جائیگی اور بڑے اخلاق سے اور کسب قدر چھوٹے کے ساتھ ہم نے بیان کیا کہ شخص جسے
آپ کے حق میں بددعا کی ہے بڑی درد کا پہننے والا ہے اور ایک جنگلی آدمی ہے یہ

غیر ملک کے لوگوں کی تعداد چالیس فیصد تھی۔ یہ تو اس کے واسطے کہ اس واقعہ پر کچھ تعجب یا غصہ نہیں ملتا تھا۔

اس میں کچھ شک نہیں ہے کہ صد ہا سال کی مدت میں جو قبائل بدوی اس ملک میں آکر رہے ہیں ان کے باعث سے بہتات کی آبادی میں عرب کی نسل بہت بڑھ گئی ہے۔ گراں دونوں قوموں کی باہمی آمیزش کے لیے ایک مدت دراز دور کو اس بدویوں کی کیفیت ہے کہ جب وہ کاشتکاری اختیار کرتے ہیں تب بھی انکو کوئی زبردستی فوج میں بھرتی نہیں کر سکتا لہذا وہ فلاصین کو کمینہ اور ذلیل سمجھتے ہیں۔ وہ حلیف سے بری نہیں ہیں۔ شاید یہ زمانہ بدوی فلاصین کی وفات ان جیسے وحشیہ شادی کر لین مگر یہ دولت ہرگز گوارا کرینگے کہ انکی بیٹیاں فلاصین کی چہان نہیں لکھیں۔ بڑے بڑے شہروں میں جہاں ان دونوں قوموں میں کوئی بدھی فرق و تمیز نہ رہی ہو اور جہاں سب مصری مسلمان تہا بلہ ترکوں اور سرکاشیا والوں کے عرب کہلاتے ہیں ان دونوں قوموں میں باہمی آمیزش باسانی ہو جاتی ہے۔

عربوں اور ترکوں میں یہ امتیاز اسوجہ سے یاد رکھنا چاہیے کہ امور ابتدائی اور معاملات ملکی میں اسکا بہت کاندکھا جاتا ہے اور فی الحال جو فسادات مصر میں ہوئے انکی ابتدا میں اسکا بڑا اثر ظاہر ہوا۔ جب اس آئندہ دسویں صدی کی ابتدا میں محمد علی پاشا سلطان مکیط سے الگ ہوئی عہدہ دار مقرر ہو کر مصر میں داخل ہوا اور اپنے عالی حوصلوں کے کالنے کی فکر کرنے لگا تو اسنے کل ملکی اور تنظیمی امور میں ملوکوں کو دخل پایا۔ ملوک ایک گروہ باشندگان صوبہ سرکاشیا واقع حوالی کوہ قاف کا نام ہے ان لوگوں (ملوکوں کو غلام بنانا کر اپنے ملک سے مصر میں لڑنے کے لیے بھیج دیا تھا مگر رفتہ رفتہ یہ غلام سارے ملک کے ملک بنگئے پشیمانیت سے یہی کیفیت چلی آتی تھی جسکے سنے سے تعجب ہوتا ہے کہ مصر کی اب وہا کے اثر سے سرکاشیا والے جو وہاں آتے ہیں جو بہت ذوقیہ ہوتے ہیں لہذا ہمیشہ نئی کمپین اہل سرکاشیا کی لاکر پانے گروہ میں

شریک کیجاتی تھیں اور نتیجہ یہ ہوتا تھا کہ جب کوئی ملوک عمدہ دارمکوبے کرتے
 ہیں مرحا ماتھا تو اسکا عمدہ اسکی اولاد کو نہ ملتا تھا بلکہ اسکے ملازمین اور متعلقین میں سے
 کسی شخص کو ملتا تھا جو سب سے زیادہ لیاقت جنگ آزمائی اور فتنہ پر وازی کی رکھتا تھا
 پتا پچھ منجملہ گروہ ملوک کے پوہیں آدیوں نے جو سب سے زیادہ وادی لیاقت تھے سارے
 ملک کو آپس میں تقسیم کر لیا اور ایک قومی کونسل مہر کی جو کل امور رفاہ عام کا انتظام
 کرتی تھی اس کونسل کا ہم رتبہ ایک ترک پاشا سلطان روم کی طرف سے رہتا تھا
 اگر اسکی حکومت صرف برائے نام تھی کیونکہ اسکے پاس اتنی فوج نہ ہوتی تھی کہ ملکوں کو اپنے
 اختیار میں رکھتا اس بد نظمی اور طواغیت الملوک کے عالم میں محمد علی نے یکجا نہ روشن
 اختیار کی کہ سب ملکی فریقوں سے سازش کر لی آخر کار خود الملک بگیا جب
 اسکو یقین ہو گیا کہ البینیا کی فوج جو سلطان روم کی حکومت کو قائم رکھنے کے لیے
 آئی ہے میرے گھنے میں ہے تو اسنے اس فوج سے یہ کام لیا کہ پانچو ملوک کے عہد وازن کو
 بغیر ب مر واولا تہنگی حکم پر ایک مصریوں کی فوج مرتب کر کے ترکوں اور سرکاشیا
 والوں کو اسکا افسر مقرر کیا جنگی وفاداری اور جان شاری پر اسکو پورا بھروسہ تھا۔
 مگر اسنے مصریوں کو اس انتظام جدید میں نہیں دخل دینے دیا جو ملوکوں کی بد نظمی کا لازمہ
 سمجھ کر اسنے جاری کیا تھا۔ خدا معلوم اسکی یہ اسے صحیح تھی یا غلط کہ عرب بڑے بڑے عہد وازن
 کی لیاقت نہیں رکھتے ہیں اور عرب سے مراد مصر والوں ہیں خواہ عربی الاصل ہوں خواہ
 فلاصین وہ عرب سے چھوٹی چھوٹی خد متین مجبوری لیتا تھا مگر بڑے بڑے فوجی اور ملکی
 عہدے صوبوں کی نظامت سے لیکر عمومی پولیس کے عہدہ تک اسنے ترکوں اور سرکاشیا
 والوں کو غنایت کیسے تھے اور امن امان اور اہل یورپ کو بھی تھوڑا بہت شریک کر دیا
 تھا۔ محمد علی پاشا کے جانشینوں نے اسکی حکمت عملی کو سجال کھا اور انکے عہد میں بھی ترک
 اور اہل سرکاشیا برسر حکومت رہے اور باقی ماندہ رعایا کو خواہ مسلمان تھی خواہ عیسائی اسکا

محمود چٹا۔ ان دونوں فرقوں کے باہمی تعلقات ان تعلقات سے بہت مشابہ تھے جو انگریزوں اور ہندوستانوں میں ہندوستان میں ہین مگر فرق یہ ہے کہ ہندوستان میں انگریزی حکومت رفتہ رفتہ عمدہ اور پاک و پاکیزہ ہو گئی ہے لیکن مصر میں ترکوں اور سرکاشیاء والوں کے انتظام کی قوت اصلی تدریجاً زائل ہو گئی ہے اور رشوت ستانی کی سنت ہے۔

تھوڑی مدت گزری ہے کہ غیر ملک کے لوگوں کا طوق اطاعت اہل مصر کا گلوگیر تھا مگر وہ دم نہ مارتے تھے اور اپنی گلو خلاصی کی ذرا بھی فکر نہ رکھتے تھے کیونکہ صد برس سے ظلم و جور سہتے سہتے وہ غیر متوجہ کی حکومت کے شدائد کے عادی ہو گئے تھے اور اپنی دولت و خواری کو گوارا کر کے توکل بر خدا بیٹھے ہوئے تھے۔ اگر محمد علی یا ابراہیم یا عباس بلکہ سعید پاشا بھی جو ایک کریم النفس اور رحم دل حاکم تھا اور جس کے بعد اسماعیل پاشا خدیو مصر ہوا دوبارہ زندہ ہو کر فلاحین کے حوصلہ حکومت و فرمانروائی کی کیفیت سنیں تو بے ساختہ ہنسنے لگیں اور انکی اس حماقت اور فوجی کمال غالیہ بخیر کریں کہ مارتے مارتے انکی کمال اڑادی جائے اگرچہ اسماعیل کو کبھی بھی مصریوں کی بغاوت کا خوف نہ ہوا تھا اور اسکے عہد میں ایک دفعہ القاہرہ کی رعایا نے کچھ تھوڑا سا ناوکیا تھا مگر عام بغاوت جتنا نام ہے اُسکا اندیشہ اسکو کبھی نہیں ہوا اور اسکو اس امر کا وہم و گمان بھی نہ تھا کہ مصر کی رعایا ہوس ملک گیری رکھتی ہے۔ اسکے عہد کے آخر تک مصر میں بغاوت کا اندیشہ مطلق نہ تھا اور جب بغاوت فی الواقع ہوئی تو چند روز تک تو کسی حاکم کو یہ یقین نہیں آیا کہ ہماری رعایا جیسے بگڑ گئی ہے اور بڑے بڑے اراکین سلطنت نے اپنے کارندوں کی رپورٹوں کو سند قرار دیکر یہی بیان کیا کہ صرف تھوڑی سی فوج نے بلوہ کر دیا ہے اور رعایا اسکی شریک ہرگز نہیں ہے اور اکثر ان اشخاص کی بھی یہی رائے ہوئی جو مصر کے حالات گذشتہ سے واقف تھے۔

انسان جو غلطیاں ادا دیا لے کر رہا ہے اکھا و عیہ خود بخود پیدا ہو جاتا ہے مگر افسوس ہے کہ اکثر لوگ بے اعتدالی اور نا عاقبت اندیشی کی راہ سے صرف ہستی قدر تریاق کو نہیں کام میں لاتے جب قدر زہر کے اثر کو دفع کرنے کے لیے ضرور ہوتا ہے۔ باوجودیکہ غدر کے آثار ہر سمت عیان تھے تاہم اکثر لوگوں کو یہی خیال خام رہا کہ اس فساد میں رعایا نہیں شریک ہے یہاں تک کہ بعض صحبتوں میں یہ ذکر ہوتا تھا کہ یہ فساد نہیں ہے بلکہ رعایا نے اپنے حب الوطن کا جوش ظاہر کیا ہے۔ مثلاً جابل جو رہبر کے معاملات پر توجہ دیتے تھے انکے دو فراتے ہو گئے جنہیں کمال مخالفت تھی اور ایک فرقہ کو دہرے سے مصالحہ نہ منظور تھا۔ ایک فرقہ تو عربی پاشا اور اسکے شرکا کو ایک گروہ کینہ سپاہیوں کا کہتا تھا جس نے اپنی چہرہ روزہ حکومت کو بطور سے قائم کیا تھا کہ فساد کی رعایا کو خوف و دہشت دلاتا تھا اور جبکہ مقصد صرف یہ تھا کہ اپنے فائدہ کے لیے ایک قسم کی مطلق اقتدار فوجی حکومت قائم کرے اور دوسرا فرقہ اس غدر کے بانیوں کو نکالے اور بے لوث مجازات ملے کہتا تھا جبکی خالص اور بے ریا حب الوطن حد اعتدال سے تجاوز نہ کر گئی تھی اور ایک مظلوم و مظلور قوم یہ لائق تعریف کوشش کر رہی تھی کہ وہ ملکی آبادی کا اور خوش نظامی اور بلاروے رعایت عدل و انصاف اپنے لیے حاصل کرے جس سے اسکو نا خدا ترس ظالموں نے مدت مدید سے بے بہرہ کر رکھا تھا۔

مگر اب وہ زمانہ آگیا ہے کہ اس متعصبانہ رائے سے درگزر کر کے اس مقدمہ کو طینان تمام اور بلاروے رعایت دیکھنا چاہیے۔ چنانچہ میں نے اسی منہج سے اس میں تحقیق کرنے کی کوشش کی ہے اور اب میں اپنی تحقیق کے نتائج ضروری کو مختصر طور سے بیان کیا چاہتا ہوں۔ چونکہ ہم لوگوں (انگریزوں) نے مصر کے نظام کو دست کرنے کا مشکل کام اپنے زور سے کر لیا ہے لہذا ہر کو عربی پاشا کی بغاوت کی اصل حقیقت بخوبی سمجھ لینا لازم ہے تاکہ حتی الامکان ایسی بغاوت دوبارہ نہ وقوع میں آئے۔

باب دوم

بغاوت مصر اور قومی فریق کے بیان

۶۲

فی الحال جو بغاوت مصر میں ہوئی اور جس سے اس ملک کی ملکی حالت بہت بدل گئی ہے ابتدائیں اسکی صرف اتنی حقیقت تھی کہ افسران فوج کے دو فرقوں میں ایک جھگڑا ہوا تھا مصر کی فوج میں اکثر سپاہی اور باقاعدہ و بے قاعدہ افسران فوج کرنیل کے درجہ تک مصر کے باشندے تھے اور فلاصین کے زمرے سے تھے۔ ان میں افسران فوج کا عمدہ کرنیل کے عمدہ سے زیادہ تھا وہ اہل میں ترکی اور سرکاشا کے باشندے تھے جیسے مذکور کا خاندان اور اسکے اہل دربار اہل میں ترکی ہیں۔ محمد علی پاشا کے عہد سے یہ گروہ قلیل تر کر دیا گیا اور اہل سرکاشا کا جسکی زبان ترکی ہے اور جو مصریوں کے ساتھ مشابہت و مماثلت پیدا کرنا نہیں چاہتا ہے برسر حکومت رہا جیسا سابق میں عرض کیا گیا اور جمہور رعایا یا عوام الناس چونکہ کسی کسی غیر قوم کے لوگوں کے محکوم ہونے کے صدمہ اس سے عادی ہو گئے ہیں لہذا اپنا دلیل و مقیر رہنا انکو گوارا ہو گیا ہے اور کو وہ بھی جی سکی شکایت کرتے ہیں مگر حکام سے مقابلہ کی کوشش انھوں نے کبھی نہیں کی اور ان لوگوں میں آزادی کی کوشش کی ابتدا غورائے نہیں ہوئی بلکہ انکے خود سر حکام سے ہونی سعید پاشا نے جسکے بعد اسماعیل پاشا حذیب مصر کو کچھ تو اپنے اغراض ذاتی کو دخل کر چکا ذکر میں کتاب میں کرنا جو خاص و عام کے ملاحظہ میں گذرے گی مناسب نہیں ہے اور کچھ اپنی نیک نیت دلی تو ان فراہمی کی راہ سے اپنی فوج میں فلاصین کو ترقی دی اور انکے ساتھ ہر قسم کی حمایت کی

اور سمعیل پاشا نے بھی بعض ملکی وجوہ نے اسی حکمت علی کو جاری رکھا یہاں تک کہ جب
 عدویو حال میں توفیق پاشا سے حکومت پر بیٹھا اسوقت بعض افسران جلیل القدر رہا
 جلیل القدر تہم سے تھے ہنگامہ پیشتر بھی نفیث کے عہدہ تک بھی ترقی کرنا نہ نصیب ہوا تھا۔ انہیں
 سے نہیں خود خدیوہ سے خانگی تعلقات رکھتے تھے کیونکہ اسمعیل پاشا نے ان کے ساتھ ایک
 خصوصیت ذاتی پیدا کرنے کے لیے اور انہیں اور اس قوم میں جو بر حکومت تھی مولفت و
 ہمت و تہم کے لئے اس کی عرض سے ان کی شادیاں اپنی حرم یعنی محاسن کی گونہوں سے کر دی تھیں۔
 الفرض۔ جب خدیوہ کے منہ چڑھوں نے یہ عزت و آبرو پائی تو اپنی آبرو افزائی اور
 ترقی کی فکر کرنے لگے اور رکاب میں بائوں رکھتے کے ساتھ ہی انھوں نے چاہا کہ اچک کر
 جھٹ گھوڑے کی پیٹھ پر چڑھیں اور نہران ترکی اور سرکاشیا کے ہم پلہ ہم شان ہو جائیں
 اس شوق اور گستاخی کی برداشت وہ لوگ کیونکر کر سکتے تھے جبکہ زعم ناقص میں یام
 انہیں اس شمس تھا کہ خداوند عالم نے ترکوں اور سرکاشیا کے اوگون کو غلامین پر حکومت کرنے
 کے لیے پیدا کیا ہے اور غلامین کی قوم بڑی بڑی اور دلیل و قور ہے اور اس کی تقدیر یہی
 لکھا ہے کہ ہمیشہ شقت شاقہ کرے مگر بھی منہ سے اٹ نکرے اور اپنا خدا نے یہی فرض
 کر دیا ہے کہ اپنے مالک کی تابعداری اور غلامی کی کیا کرے۔ اگر اس دلیل فرقہ کے
 چند اشخاص مورد تفضلات سلطانی ہو کر زمرہ حکام عالمی مقام میں شامل کیے گئے تو خیریت
 تک کچھ مضائقہ نہیں ہے جب تک کہ وہ اپنے تئیں دلیل و قیصر سمجھتے رہیں اور اس قیل و
 کرین کو ایس قدر خود شناس مگر جو وہ اپنے مالکوں سے برابری کا دعویٰ کرنے لگے اور
 اپنے فرض حقوق کا ذکر کرنے لگے تو ان کی گوشالی اور چشم ثانی کرنی لازم ہوگی مگر غلامان
 افسران قوج نے حکیم مطلق کی حکمت بالغہ میں اور ہی کچھ تاویل کی اور قرآن مجید کی اس آیت سے
 استدلال جسکا مضمون یہ ہے کہ مسلمان خدا کے نزدیک برابر ہیں مگر یہ مضمون شرقی ارباب
 سیاست کے اس مہول فہم کے منافی نہیں سمجھا جاتا ہے کہ جب مظلوم ظالم پر غالب کیا جائے

لذا سپر غروب جی کھو لکر ظلم کرے۔

جب تک عثمان مہات سلطنت اسماعیل پاشا جیسے بیدار و بڑبڑوٹا حاکم کے دست
دبر دست میں رہی سو تکے ان دنوں فرقوں کی باہمی عداوت اور خصومت ظاہر نہیں
ہونے پائی اور کل فوج میں ادب قاعدہ کا لحاظ رہا سوائے اسکے کہ ایک مرتبہ خود اسماعیل
نے ایک مصلحت سے اٹھا ہرہ کی فوج سے فساد کرادیا اور اس معرکہ میں ان دنوں قیام
فرقوں نے کیدل ہو کر غیر ملک الملون کو دھمکا یا جو آپر امور مالی میں ظلم عظیم کر رہے تھے۔
یہ سچ ہے کہ فرعون میں اسماعیل کی حکومت اور وقت میں غیر ملک کے لوگوں کی دست
سے بہت فرق آگیا تھا مگر جس دن تک وہ مغرول کیا گیا اس وقت تک اسکو اتنا اختیار و
اقتدار حاصل رہا کہ رعایا کے سب فرقے اس کے مطیع و منقاد رہے اور کہیں فساد نہیں ہوئے
پایا اور کیا مجال تھی کہ سرکش ترک یا حریص فلاحین اپنے وطنی یا فرضی شکایتوں کا اعلان
علی روس لاشا کرتے مگر جیسا کہ اسکا قیام و افروانی افندیہ کے پوشیدہ اغراض کی تائید
میں واقع ہوتی تھی غیر وہاں تک کچھ مضائقہ نہ تھا۔

اسماعیل کے بعد توفیق پاشا خود مصر ہوا چونکہ وہ کم سن اور ضعیف العقل اور تجربہ
تھا اور دو غیر سلطنتوں نے جو اسپین حیدر تفاق رکھتی تھیں اور جنہوں نے توفیق کو اپنے
سیفوں کے قابو میں رکھا تھا اسکو نامزد کیا تھا لہذا اسکی تخت نشینی سے مصر کی حکومت میں تغیر
عظیم واقع ہوا اور خدیو کا قدیم وقت و وقار رفتہ رفتہ بالکل اٹل ہو گیا۔ پہلے یہ توفیق پاشا
میں وہ اوصاف ذاتی بھی تھے جو اسماعیل پاشا سے اسکی آخر عمر حکومت میں ظاہر ہوئے یعنی قوت و
توفیق و یاس عقل نہ تھا اور نہ اسکی طبیعت میں کسی جدت و بریائی تھی۔ پس ایسے اوصاف کے
مٹنے کی وجہ سے ان تاج بد کی مکافات نہ ہو سکی جو اسکی حکومت کے ضعیف ہونے سے پیدا ہوئے
تھے کیفیت تھی کہ ایک نہر دست اور مطلق اہتمام حکومت جاتی رہی تھی مگر اسکی جگہ پر کسی قسم
کی مضبوط اور خود حکومت نہیں قائم ہوئی تھی پس منجملہ دیگر شایع کے ایک نتیجہ بد اس سے پیدا ہوا

اپنی فوج فرعون بے سامان ہو گئے تھے اور کسی کو خطرہ میں نہ لاتے تھے اور ان لوگوں پر
 فرعون نے جھکا کر سابق میں کیا گیا حکومت کی طعن سے باہم دور آزمانی کرنی شروع کی پہلے
 تو لوگوں کو یہ یقین پیدا کہ خدیو افسران غلامین کو فرعون دینا چاہتا ہے اور انکی حرص طمع اور
 بلند پروازی کی تائید کرتا ہے۔ مہران مذکورین میں سے ایک نوجوان اور شجاع شخص
 جس کا نام علی فہمی تھا اور جو اصل میں فلاح تھا خدیو کا بڑا مقرب تھا انکی شادی اصل کے
 عمل میں ایک سرکاشیا کی عورت یعنی گرجن سے ہو گئی تھی اور وہ کم از کم اس سال کا تھا جبکہ
 محاسر فہمدین پر مقرب ہوا تھا چونکہ علی فہمی بوجہ کار سرکاری کے خدیو کے حضور میں اکثر حاضر
 ہوا کرتا تھا لہذا بہت جلد اسے خدیو سے موافقت اور بے تکلفی پیدا کر لی تھی اور وہ خدیو کو
 دسترخوان پر کھانا کھاتا تھا اور اس کا متہ خاص بن گیا تھا یہاں تک کہ کبھی کبھی خدیو کے حکام
 عثمان فہمی وزیر صیغہ جنگ پاس لیا جاتا تھا عثمان فہمی پکا سرکاشین تھا یعنی حوالی کوہ
 قاف میں صوبہ سرکاشیا کا باشندہ تھا لہذا اس کو یہ امر سخت ناگوار تھا کہ خدیو کے احکام میں
 پاس ہر شخص لائے جو ایک کمیٹی نو دولت فلاح ہے اور اسے علی فہمی کی طرف سے خدیو کے
 کان بھرنے شروع کیے۔ آخر الامر علی فہمی کا تقرب خدیو کی سرکار سے جاتا رہا اور اس نے اپنے
 دوستوں سے بہت شکایت کی کہ خدیو مجھے باحق فضا بہتے ہیں اور اسے دیگر افسران فوج
 جو خدیو سے نارہز تھے بے تکلفی بڑھانی شروع کی۔ ان مہران فوج میں سے ایک شخص
 کرنیل عبدالعلی بڑا چالاک اور آتش مزاج اور گرا سپاہی تھا اور اس کے چہرہ سے جودت اور
 شکستہ راجی ظاہر تھی۔ ایک ورخص عبید نامی بھی اسی زمرہ سے تھا میں نے اس کو کبھی نہیں دیکھا
 ہے مگر میں نے سنا ہے کہ وہ ایک سوداگی سا آدمی تھا۔ اگر باغیوں کے گروہ میں صرف اسی
 قسم کے آدمی ہوتے تو جس بغاوت کا سامان ہو رہا تھا غالباً وہ ایک خفیف فوجی سا
 کی حد سے تجاوز کرنے پلے مگر غضب یہ ہوا کہ ذی وقت مہران فوج اس میں شریک ہو
 جس کے راس المرئیس عربی پاشا اور محمد سمیع پاشا تھے عربی پاشا تو چند روز کے بعد خود

حاکم بنگیا اور محمد سمیع پاشا باغی وزیر اکی کوئٹل کا پریسڈنٹ یعنی میجر مجلس ہوا۔

عربی کی شکل قابل دید ہے۔ وہ ایک بڑا تناور اور درخت جمان ہے مگر نیا و آدمی ہے اور قوم کا فلاح ہے۔ وہ ترکی ٹوپی پہنتا ہے جسکو فیض کہتے ہیں اور اسکی پشانی بہت کشادہ ہے اور اسکی ٹہنی بلی شیلی آنکھوں سے شفقت و مروت ٹپکتی ہے۔ اور اس میں ایک بات ایسی ہے جسکی کیفیت ہمیں بیان ہو سکتی اور جسکو سب لوگ پسند کرتے ہیں۔ جو لوگ عربی زبان سمجھتے ہیں جو اسکی مادری زبان ہے اُن سے اسکی شیریں کلامی کی کیفیت پوچھیے مگر افسوس ہے جو زفیہ علم اُن سے جمع کیا ہے اتنی قوت گویائی نہیں رکھتا کہ اُن کو کما حقہ بیان کر سکے لہذا ابھی وہ ایسی باتیں کرنے لگتا ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ ایک جاہل آدمی ہے جب وہ غیر ملک کے لوگوں سے کلام کرتا ہے تو اسکا قاعدہ ہے کہ فقط کچھ ہول و خلاق کا یا او پیش پا اقلہ مضامین کا ذکر کرتا ہے مگر جب اپنے ہم وطنوں سے بات چیت کرتا ہے تو نہایت فصیح و بلیغ عربی بولتا ہے اور جا بجا آیات قرآنی سناتا پڑھتا جاتا ہے جس سے اسکی بی علمی کا پردہ فاش نہیں ہوتا۔ یہ کمال اُن سے جو انی سین اسپی مانہ میں حاصل کر لیا تھا جب وہ اظہر پونیرشی میں عربی نحو و صرف اور علم فقہ و حدیث تحصیل کرتا تھا۔ کہو یہ جدید پاشا نے اسوجہ سے برطرف کر دیا تھا کہ اُسے سعید کے اس حکم عام کی سخت ممانعت و زبرد کی تھی جسکی رو سے اہل فوج اُن قیود اور تکلیفات سے بری کر دیے گئے تھے جو ماہ رمضان کے روزوں کی نسبت قرآن مجید میں لکھے ہیں اور اگرچہ اسماعیل پاشا نے اس کے عہد پر اسکو بحال رکھا مگر اسکو ترقی نہیں دی بلکہ منقول ہے کہ جب اہل پاشا موفول ہونے لگا اسوقت یہ کلمات اسکی زبان پر جاری ہوئے کہ اُس خوش تقریر آدمی کے شر سے بچنے کی تدبیر یہ ہے کہ یہ کلام پانی بھیجا یا جائے، اُس مانہ میں بی اپنی چرب بانی کو اس میں ختم کرتا تھا کہ حکام مدنی اور فرہنگی اخلاقی کی سخت پابندی کرنی چاہیے اور سب قوام اور کل اہل شاہدک لازم ہے کہ باجم و بدبتاؤ رکھیں اور شرعی تصوف کے ہول بیان کرتا پڑھتا تھا کیونکہ میں نے سنا ہے کہ کسی مانہ

میں اُسکو عربی کو اہل باطن یعنی مشائخ سے بڑی ارادت تھی یہاں تک کہ جب وہ اس قومی بغاوت میں مرغنہ بنا جکا مقصود و آل یہ تھا کہ غیر ملک کے لوگ ہر سے نکال دیے جائیں اور اُنکا اقتدار شاڈالا جائے ہو وقت بھی وہی قدیم بقوت کا رنگ زمین ماتی رہا کیونکہ جبہ اُن فساد انگیز تقریریں کو بیان کرنے سے فاسد متا تھا جنکے اثر سے قوموں کے باہم برادرانہ برادرانہ پیڑ پیڑ آدمی ہیں ترقی کے عوض تزل کا گمان تھا تو بڑے دور و شور سے بیان کرتا تھا کہ بھائیو مردم دوستی اختیار کرو اور سب بھلا چاہو کہ تمہارا بھلا ہو۔ اُن جوش میں کو تیز نہ باقی رہتی تھی کہ میری تقریر کا پہلا جزو دوسرے جز کے برابر نہایت جیسا سب لوگوں کا دستور ہے کہ اپنی طراری اور خوش بیانی کے نشہ میں چور ہو کر جو کچھ کہتا ہے کہتے ہیں ویسی ہی کیفیت عربی کی بھی تھی کہ کبھی زمین کی کہتا تھا اور کبھی آسمان کی مگر جو کچھ کہتا تھا بے پاکتھا تھا۔ وہ اپنے والدین کا مطیع اور اپنی زوجہ کا عاشق اور اپنی اولاد کا پرستشیں تھا اور لکھل یا ناز اور باوقار آدمی تھا اور اُسکے مزاج میں خوشی و غم اور تعصب و سہمی سرگزشت تھا جیسا لوگوں نے بیان کیا ہے۔ اگر اپنے آخر کو اتنی ضد کی جو دور اندیشی کے خلاف تھی تو اُسکا باعث یہ نہیں تھا کہ وہ بڑا ہندی آدمی تھا اور عربی خیالات کا وہ منظر ہوا تھا امنین کامیابی کا یقین و اتق کو تھا بلکہ اس سبب کچھ تو یہ تھا کہ وہ مولیٰ سلطنت اور موزیاست سے واقف تھا اور کچھ یہ تھا کہ اُسکے بد دماغ شہرکانے اُسکو مصالکہ نہیں کرنے دیا پہلی ہی شکست میں سکی بلکہ پروازی خاک میں لگی اور باقاعدہ اور خلاصین کی حکومت کی جو تدبیریں اُس نے سوچی تھیں وہ سب نقش بر آب نظر آئیں چنانچہ جب کہ گرفتار ہوا تو قید خانہ میں کہا کرتا تھا کہ ہمارے ملک کا فہاہ و پیو واس قومی سلطنت سے نہیں تصور ہے جکا حامی و مددگار میں نا حق بن گیا تھا بلکہ اس امر پر قوت ہے کہ ہم لوگ انگریزی حکومت کو دل سے منظور و قبول ہیں شاید بعض ظلم کو یہ خیال ہو کہ اگر نقص و محسوس کیا جائے تو جس قسم کا آدمی عربی ہے ویسا آدمی ہمارے انگلستان کے اسباب سیاست میں

بھی مل سکتا ہے مگر افضل مجھکو یا مرقیاتی کرنا منظور نہیں ہے لہذا میں اس مضمون کو دیگر مضمون پر موقوف رکھتا ہوں جو واقعات تاریخی کو مجھے بہتر بیان کر سکتے ہیں۔

دوسرا مغرور و منور شخص جو افسران باغی کی حمایت کو تیار تھا گوانسے ملحق نہیں ہوا تھا محمد سمیع پاشا تھا یہ ایک دل و رہی قسم کا آدمی تھا اور اسکو غلامین کی نسل خالص سے ہونے کا دعویٰ نہ تھا بلکہ اگر شاید کچھ غلامین کی نسل کی حسین شرکت تھی تو اسکو اس امر کے تصور سے شرم آتی تھی اور وہ اس بات کا متعجب تھا کہ میں ایک قدیم خاندان مملوک سے ہوں اور وہ ترکی زبان خوب بولتا تھا اور رسول سروس یعنی ملازمت سرکاری میں اُس نے ایسے ذبیحوں سے ترقی کی تھی جو قابل بیان نہیں ہیں اور خدیو کے خاندان کی ایک عورت سے شادی کر لی تھی اور وہ عموماً زمرہ حکام سے سمجھا جاتا تھا۔ وہ اُن خیالات خام اور اُس بے اہل بنیاد و لولہ و جوش سے بری تھا جو عربی پاشا کو دیکھ کر تھا مگر امور سیاست کا علم اور جنگ و گری کا سلیقہ اور خوبی اور حرص عربی سے زیادہ رکھتا تھا۔ اسکی صورت دیکھ کر مجھکو متعجب ہوا مگر چونکہ میں اُسکو قید خانہ میں دیکھا تھا اور یہ سنا تھا کہ اب اسکی شکل بالکل لگی ہے لہذا میں اسکا حلیہ بیان کر دینا چاہتا ہوں اور خلافت نہ صرف اسکی نسبت میرے قلم سے نکل جائے شمت و ثروت کے زمانہ میں چاہے جو انداز ہیکار یا ہو مگر جس کیفیت سے میں نے اسکو دیکھا تھا اس سے کچھ شک و شبہ اُسکے واقعی چال و چلن کی نسبت میرے دل میں نہیں باقی رہا۔ کبھی تو وہ آگ سے بھوکا ہو جاتا تھا اور کبھی گڑا گڑا لگتا تھا اور اسکی حرکات سے شامت ہوتا تھا کہ اُن بیٹھے اور چالاک مضمرہ پردازوں کے ذمہ سے ہے جو ایشیا کے ارباب سیاست میں اکثر پائے جاتے ہیں جو عداوت اُس سے تو فیق پاشا کی نسبت خیرایم بغاوت میں ظاہر ہوئی اُسکے مختلف وجوہ بیان کیے جاتے ہیں بعض لوگوں کا یہ قول ہے کہ اسمعیل پاشا نے اسکو یا زیل و خوار کیا تھا کہ نے محمد علی کے سامنے خاندان سے ہتھام لینے کی قسم کھائی تھی اور اس خواہش ہتھام کے پتہ میں وہ لوگ یہ واقعہ نقل کرتے ہیں کہ اُس نے اپنی پہلی بی بی کے یار کو اور اسکی ماں کو بھی یہ سیکھ کر

من

کہ اس مٹا دین شریک تھے اپنے ہاتھ سے مار ڈالا۔ لیکن اگر تجھ سے پوچھیے تو میری رائے یہ ہے کہ جسکو جس طرح آئندہ دیکھا جاتا تھا انتقام گذشتہ پر اسکی نظر نہ تھی اور خدیو سے جو وہ عداوت رکھتا تھا تو اس سے زیادہ نہ رکھتا تھا جتنی عداوت اُس کے شرکا خدیو سے رکھتے تھے اور وہ عداوت صرف ایک جز اس تدبیر کی تھی جو اُس نے خوب سوچ بچار کر اسلئے قرار دی تھی کہ خود خدیو مصر بن جائے مگر یہ رائے میری بچتہ نہیں ہے کیونکہ جب علی فہمی کو خدیو کی تلون فرما جی اور زنا انصافی کا خیال کر کے سخت ملال ہوا تو اُس نے عبدالعلی اور عربی پاشا سے اس باب میں مشورہ کیا کہ افسرانِ خلاصین کی نصرت و حمایت کی سب سے عمدہ کیا تدبیر ہے اسوقت تک محمد سمیع اس کمیٹی و رزاکا ممبر تھا جسکا صدر نشین ریاض پاشا تھا اور ظاہر ہے خدیو کا خیر خواہ تھا۔ لیکن یہ خیال اُس کے دل میں آچکا تھا کہ با عینوں سے اپنا ذاتی مطلب نکالوں اور اس امر کا منظر تھا کہ موقع ملے تو انکی اعانت خفیہ طور سے کروں۔ آخر ایک عمدہ موقع اسکو جلد مل گیا۔

علی فہمی اور اُس کے شرکاء یہ سوچنے کہ ہماری مطلب براری کی تدبیر اس سے بہتر نہیں ہے کہ اپنے سمجھنے ان ضرور کو اور غلامان کو خدیو کو عرضیان دلوائیں عثمان فہمی وزیرِ صیغہ جنگ اور ریاض پاشا وزیرِ عظم نے اپنے دل میں ٹھان لیا کہ اس ستم کے قرد و نافرمانی کے انسداد کی تدبیر ضرور کریں گے اسلئے انھوں نے کمیٹی و رزاکا عینوں کی کمیٹی میں عینوں کے گرفتار کیے جائیں اور بعدِ مباحثہ بسیار یہ امر قرار پایا کہ عینوں شخص یعنی علی فہمی اور عبدالعلی اور عربی پاشا کل صبح کو قید کر لے جائیں لیکن چونکہ یہ خوف تھا کہ مبادا شاہ پر آمادہ ہو جائیں اور ہاتھ نہ لگیں لہذا کمیٹی و رزاکا نے یہ تدبیر قرار دی کہ ان عینوں کو قصرِ انیل کی بارک میں اس ہالہ سے بلاتے کہ خدیو کے خاندان میں جو غفر یہ تقریب شادی ہونے والی ہے اسکی نسبت کچھ احکام اُنکو دینے میں اور جب وہ اپنی اپنی بلٹیوں کے سپاہیوں سے جدا ہو جائیں تو اُنکو گرفتار کر کے کورٹ مارشل کے سپرد کر دیں جس سے سمیع

بیشیت متعم اوقات مذہبی و غیرات خانہ وغیرہ اس کٹی ویرا میں موجود تھا اور بظاہر اسے
اس سے اپنا اتفاق ظاہر کیا مگر جوہن وہ دارالندوہ یعنی کٹی کے مکان سے باہر آیا
اسنے افران باغی کو فوراً اطلاع دی کہ تمھارے پھنسانے کے لیے جال بن رہا ہے شام کو
ان سب جمع ہو کر مشورہ کیا کہ اب کیا کرنا چاہیے۔ آخر الامر انھوں نے علی گھمی کے
نائب عبید کی اس صلاح کو قبول کر لیا کہ تم سب قصر النیل کی بارک میں چلے جاؤ میں اپنی
پلٹن کے لوگوں کو ہمراہ لاکر تھوڑا کر لیاؤنگا دوسرے روز صبح کو وہ سب ہوا جو پیشتر
طے ہو چکا تھا جیل افران باغی کو گرفتار کر کے ان سے سوالات کرنے لگے تو عبید اپنی پلٹن
کو لیکر چڑھ آیا اور کٹی ویرا کے مکان میں دروازہ کھسکے ویرا کی خوب گت بنائی اور قیدیوں
کو رہا کر کے بڑے کروفر سے دروالت پر لگیا اور وہاں پہنچ کر ان سبے خدیو سے
کہا کہ وزیر صیغہ جنگ کو مغرول کر دیجیے اور ہماری شکایتوں کو رفع کیجیے اور بڑی شکایت
ہماری یہ ہے کہ افران ترک اور اہل سرکاشیا کو سرکار نے اتنی ترقی تاق دی ہے۔ خدیو پہلے
چونکہ اس غدر کے منع کرنے کے سبب نہیں جمع تھے لہذا اسے ان امور کو قبول کرنا پڑا جسکی
استدعا بخینوں نے کی تھی۔ الغرض۔ خدیو نے افران باغی سے وعدہ کیا کہ تمھاری شکایتیں
رفع کر دی جائیں گی اور عثمان مفتی کو جہاں سرکاشیا سے تعامول کر کے محمد سمیع کو جو درپردہ
باغیوں کا سرکب تھا وزیر صیغہ جنگ مقرر کیا۔ مزید ان دو اور حکم خدیو نے صادر کیے
ایک یہ فوج کی تنخواہ بڑھا دی جائے دوسرے یہ ایک لشکر نیرنگرانی وزیر صیغہ جنگ یعنی
محمد سمیع ایسے مقرر کیا جائے کہ تنھام موجودہ فوج کو جانچ کر اسکی نسبت پورے پیش کرے اس
کیش کے اغراض جبکہ ایک نمبر عربی بھی تھا بہت جلد عیان ہو گئے۔ اسنے تجویز کیا کہ اپنے اپنے
رجسٹروں کے نمبروں کو گرل ناموں کیا کریں اور فوج کی تعداد بڑھا کر ۱۰۰۰ کر دیجائے تاکہ نہر
فوج کو نصف تنخواہ پر عدد سبیل سکین اور ترقی امتحان پر موقوف کھی جائے تاکہ ترک اور سرکاشیا
والوں کے ساتھ کچھ رعایت نہ ہو سکے۔ ظاہر باغیوں کو یہ منظور تھا کہ فوج کو اپنے قابو میں لیں

اور چند روز میں انکو پوری کامیابی حاصل ہوئی۔ اب سارے ملک میں مشہور ہو گیا کہ فوج کی
 شخواری میں اضافہ اور اہل فوج کی ترقی خودی کی بدولت نہیں ہوتی ہے بلکہ انھیں تیشوں
 کرنیلیوں کے طفیل سے ہوتی ہے حالانکہ خود محمد سمیع نے خلیو سے درپردہ عرض کیا تھا
 کہ فوج کو رہنی رکھنے کی تدبیر اس سے بہتر نہیں ہے کہ اہل شخواہ میں اضافہ کیا جائے اور
 اہل فوج کو اگر ترقی دی جائے۔ پس اسی وقت سے افسران باغی کو یقین ہو گیا کہ ساری
 فوج ہماری مدد کریگی سو اسے ترک اور سرکاشیا والوں کے جنگی تعداد بہت قلیل ہے۔
 پہلے تو ان تغیرات کے لیے جو نظام فوج میں کرنے منظور تھے فقط اتنا ہی امر
 کافی معلوم ہوا کہ اکثر اہل فوج باغیوں سے ملگئے اور وہ شخص وزیر صیفہ فوج مقرر ہوا جو
 درپردہ باغیوں کا شریک تھا مگر محمد سمیع کے کہنے سننے سے باغی کرنیلیوں کے خیال میں یہ
 آیا کہ جتنی بات ہم سوچے تھے اس سے بھی زیادہ کرنا چاہیے۔ اور جب ہم باغی بن چکے
 اور بغاوت میں کامیاب ہو کر اس قوم کو جو ہماری حاکم ہے اور زیادہ افرغہ کر دیا تو اس
 بقتضایا کو راندیشی ہو کر اپنی حفاظت کی تدبیر کرنی لازم۔ وہ اپنے مخالفین کو خوب جانتے تھے
 کہ ہمارے گذشتہ قصودوں کو ہرگز نہ فراموش کریں گے اور نہ انکو یہ امید تھی کہ جو شکست ان لوگوں
 نے جو ملک کے حاکم و فرمانروا ہیں ہمارے ہاتھ سے کھائی ہے اسکا انتقام وہ ہم سے دینگے۔
 گوڈنٹ (مصر) سے علانیہ یہ فعال صادر ہوئے اور محمد سمیع اور درغمواردوں سے افسران باغی کو
 ایسے امور کی اطلاع پوشیدہ طور سے برابر حال ہوتی رہی جسے یہ ظاہر ہو گیا کہ نظام قدیم
 کو از سر نو باہم کام تمام قائم کرنے کے لیے سامان ہو رہا ہے اور جن لوگوں کے مقابلہ کا
 گمان ہے انکو عہدوں سے معزول کرنے کی فکر ہو رہی ہے البتہ وہ باغی کرنیلیوں اور
 انکے شرکا کو خوب واقف تھے کہ سب سے پہلے عین پر وار چلیگا لہذا وہ اپنی حفاظت کا
 سامان مہیا کرنے لگے وہ خوب جانتے تھے کہ اب اگر خدیو اور زیادہ رعایتوں کا قرار
 کرے تو بھی کچھ نہ ہوگا اور ہمارا مطلب نکلے گا اور اب شرعاً سے بچنے کی تدبیر ہی ہے کہ

ترک اور سرکاشا والوں سے حکومت نکال کر ایسے لوگوں سے مشتاق کریں جو بالکل ہمارے
 اختیار میں ہیں۔ اگر خدیو ہمارے شرائط کو قبول کر لے گا اور یقین ہے کہ وہ ہمارے شکر
 حال میں امید ہو جائے کہ ریاض پاشا اور نظار انگریزی و فرانسسی کی قید اختیار
 سے انکی مخلو خلاصی ہو تو خیر اسی کو برائے نام پادشاہ بنے دیں گے لیکن اگر وہ ہمارے شرائط کو
 نہ منظور کرے گا اور صاکیہ کی سطح نہ رہی ہوگا تو اسکو معزول کر کے اور کسی کو سند حکومت پر
 بٹھا دیں گے بہر تقدیر رضی پاشا وزیر اعظم سے چچا چھڑانا واجب ہے کہ ہمارا دشمن قوی اور
 ہمارے فریق مخالف کا برا معین و مددگار ہے۔ پس اس غرض سے فوج باغی بنے
 در دولت کے سامنے کھڑے ہو کر بہت کچھ اظہار اپنے حیرت کا کیا۔ اسوقت خدیو
 ایسی بے شبانی اور بیت ہمتی ظاہر کی کہ بہت لوگوں کو شبہ ہوا کہ باغی کرنیوں سے
 خفیہ سازش رکھتا ہے مگر اسکلینڈ کانوں صاحب جو اس معرکہ میں شریک ہے
 اور خدیو کی نگرانی کرنے کا بہت عمدہ موقع حاصل تھا یقین کرتے ہیں کہ خدیو کی
 ایسی بدگمانی محض بے اصل تھی۔ خیر۔ فوج باغی کے غل و شور کا نتیجہ یہ ہوا کہ وہ بہت
 اور مطلق انجان وزیر اعظم یعنی ریاض پاشا معزول ہوا اور اس کے مقام پر سعید پاشا
 وزیر اعظم مقرر ہوا جو ایک خلیقی اور فرزانہ مزاج اور کامل الوجود آدمی تھا اور سبکی نسبت
 گمان غالب تھا کہ باغیوں کے ساتھ بہت سی رعایتیں کر گیا اور جو سطح دشمن قوی
 مستحکم ہو سکتا تھا اس سطح سے مصر میں ہر قسم کے فحاشیات کو بہت جلد نشوونما ہوتا تھا
 اس سطح سے یہ بناوت بھی جو پشیر اہل فوج کی خفیت سی نا فرمانی اور روگردانی تھی بڑھ
 بڑھتے سات ہی مہینے کی مدت میں انقلاب سلطنت کی حد تک پہنچ گئی اور جب چند مہینے
 اور گزر گئے تو ان چند فہران باغی نے پہلے تو اتنا ہی غل مچایا تھا کہ وزیر اعظم معزول کر دیا
 جائے اب خود سلطان روم اور تمام پادشاہان یورپ کو علانیہ مزہ کہنے لگے۔
 شریف پاشا کا وزیر اعظم مقرر ہونا افسران باغی اور ان کے شرکاء کے حق میں اسکا عظم

ہو گیا۔ اور اب انھوں نے اپنی کارروائی کے دائرہ کو وسیع کرنا چاہا اور ان کے ذہن میں یہ امر خطور کر چکا تھا کہ جو تدبیر اسماعیل پاشا نے اپنے مخالف و رزا کو معزول کرنے کے لیے کی تھی وہی تدبیر ہم بھی کریں کہ حب الوطن اور قومی ہمدردی کو حیلہ گردان کر اپنا طلب حاصل کریں لیکن اگر انکو انھیں کی عقل پر چھوڑ دیتے تو جو تدبیر انھوں نے کی تھیں انکو کوئی یورپ کی سلطنت ہرگز نہ پسند کرتی اور قومی سلطنت کے منصوبہ کو ایسے علی پر ایسے ظاہر کرنا جسکو سب پسند کریں انکو بہت مشکل ہو جاتا۔ چونکہ شریف پاشا ہمیشہ سے عقیل و دراندیش اور نہایت حلال اور وطن دوست مشہور تھا اور سب کو سپر اعتبار تھا اور اس سے نصیحت رکھتے تھے لہذا اسکی شرکت سے اس قومی تحریک کو گونہ عزت و وقار حاصل ہو گیا اور اہل یورپ اس کے ساتھ کچھ ہمدردی کرنے لگے اور انگریزوں اور فرانسیسیوں کو یہ جرأت نہ ہوئی کہ بغاوت کے اسناد اور رفع فساد کی تدابیر فوری عمل میں لائیں۔ راستی اس کے شریف پاشا نے فریق کارکن کی اعانت اس طور سے کی کہ اصلاحات ملکی کا گویا ایک نقشہ بنا کر اسکو فیروز گاہ دیا۔ اس نقشہ میں یہ لکھا تھا کہ ایک قومی مجلس شورائے قائم ہو جائے اور اسکو شریف نے حذب سابق کے عہد میں سمجھ کر تیار کیا تھا کہ اس سے کچھ تو اصلاح اُن فرامیوں کی ہو جائیگی جو نظام ملک میں ہو رہی ہیں اور اب اس نے اس نقشہ اصلاحات ملکی کو اسر نو اور فیاضانہ طور سے ترتیب دیا۔ بایں امید کہ آئندہ جو لوگ عیال کے وکیل اور سلطنت میں بیٹنگے انکو اس امر کی ترغیب ہوگی کہ مجلس وزراء میں جو لوگ معتدل اور امن ان کے شریک ہو کر فوج باغی کی فراہمیت و معاونت کریں۔

ایسی ایسی ملکی جمشون کے پیدا ہونے سے اس تحریک یعنی بغاوت کی اور یہ کیفیت ہو گئی اور اسکی بنیاد اور زیادہ وسیع ہو گئی کیونکہ اس سے اس وہ دشمنین میں آگ لگ گئی جو اسماعیل پاشا کے عہد میں رفتہ رفتہ جمع ہوا تھا۔ اسماعیل کو مالی نظام محض لٹو تھا اور رعایا پر بہت ظلم اور زیادہ ستانی ہوتی تھی

اس پر طرہ کہ غیر ملک کے لوگ افسران صنیعہ مال و قریب سے تھے اور وہ اور زیادہ رعایا کو پیسے ڈالتے تھے۔ اور ان وجہ سے مصر کے تعلیم یافتہ فرقوں میں سخت ناراضی پیدا ہوئی تھی اور ان کے دل میں یہ خیال آیا تھا کہ خدیو کی مطلق العنانی کو محدود و معتد کر دینا چاہیے اور انگریز و فرانسیس کے پیچھے سے مصر کو کمال لینا لازم ہے جو اس ملک پر مخصوص تھا۔ نفع رسانی اپنے ہم بطنون کی حکمرانی کر رہے ہیں۔ اس عالمگیر بغاوت میں جو خدیو کی سلطنت اور غیر ملک الوں یعنی اہل یورپ کی حکومت سے ہوئے چند امور لائق خود ہیں۔ اول تو جن نوجوان مدبرین نے یورپ کے علوم حاصل کیے تھے انکی طبیعت میں غیر ملک والوں کی تقلید سے بیہودہ آزادی پیدا ہو گئی تھی اور انکو یہ معلوم ہو گیا تھا کہ مصر کی سلطنت اس معیار حکومت سے بہت بعید ہے جو انھوں نے یورپ کے فلسفہ سیاست اور باقاعدہ حکومت کی کتابوں کو پڑھ کر اپنے ذہن میں قرار دے لیا تھا اور خدیو کے ہوا خواہوں کو انخوان اشیاطین سمجھتے تھے جنکو خود سری اور مطلق العنانی کا ڈھنگ بھی نہیں معلوم تھا اور انکو یقین ہو گیا تھا کہ ان خرابیوں کے اسناد اور ملک کو تباہی سے بچانے کی صرف یہی تدبیر ہے کہ رعایا کو امور سلطنت میں دخلت تامہ بخشی جائے اور قائم مقامی رعایا کا اصول جاری کر کے خدیو کی خود سری و مطلق العنانی مقید کر دی جائے اور گورنمنٹ کی قانون سازی اور علانہ اور عدالتانہ کارروائیاں علمدہ علحدہ کر دی جائیں۔ دوم یہ کہ انگریز اور فرانسیس کے اختیار کی نسبت لوگوں کو سخت مخالفت تھی کہ اب انکا اختیار خود خدیو کو فوق پاشا پر حاوی ہو گیا تھا اس مخالفت کے مختلف وجوہ ہوئے تھے۔ تعلیم یافتہ لوگ تو انگریز و فرانسیسوں کی یہ مذمت کرتے تھے کہ انکو صرف ٹیکس وصول کرنے سے کام ہے اور امور مالی و ملکی و نظامی کی صلاح پر خاک تو بہ نہیں کرتے۔ اور مالکان اراضی ان سے اس لیے بیزار تھے کہ قانون ان کے لئے قرضہ جو انھوں نے جاری کیا انہیں عیب تھا کہ اُس کے رو سے قرضہ جریہ جو مقابلہ کے نام سے مشہور ہے

۱۴

۱۵

منسوخ ہو گیا تھا اور غیر ملک کے باشندے قرض خواہوں کی خاطر سے ان کے (مالکان
 اراضی کے) منصفانہ حقوق نسبت معاوضہ پانے کے ضائع کر دیے گئے تھے۔
 مصری اہل کاران سلطنت اور اس فرقہ کے لوگ جو اسماعیل پاشا کی فضول خرچی
 موٹے ہو گئے تھے اگر زیادہ فرانسس کی مداخلت سے اسوجہ سے ملتے تھے کہ انکو
 رشتہ ستانی کا موقع کم ملتا تھا اور اکثر بڑی بڑی تنخواہوں کے عہدے غیر ملک کے
 لوگوں کو دیے جاتے تھے اور سرکاری روپیہ بیورو بائبن میں نہ اڑنے پاتا تھا اور
 عوام الناس کو اسے اس سبب سے نفرت تھی کہ وہ سمجھتے تھے کہ انھیں کی وجہ سے
 غیر ملک والے ہمارے ملک کا روپیہ ناحق کھائے جاتے ہیں۔ الفرصہ انگریز
 و فرانسس کی مداخلت کے وہ سب لوگ دشمن تھے جنکو جب الوطن اور سلام کی
 محبت انگیر تھی کیونکہ وہ کہو ایک خطرناک ملکی آلہ و وقتہ پر از عیسائی سلطنتوں کے ہاتھ
 میں سمجھتے تھے جیسے انگریزی عہداری جزیرہ سائپرس (منسوب) میں ہو گئی تھی اور صوبہ
 ٹیونس فرانسس کے اختیار میں آ گیا تھا اسوقت سے اکثر لوگوں کو یقین ہو گیا
 تھا کہ یہ دو سلطنتیں یا تو ایک چند ہی دین میں مصر کو ہلے لینے کی کوشش کریں گی۔
 یہ مادہ کشین فروخت ہو رہا تھا کہ ۲۱ دسمبر ۱۸۵۷ء کو مجلس وزراء منعقد ہوئی
 جو شخص مصر کی کیفیت سے بخوبی آگاہ تھا وہ یہ دور اندیشی کر سکتا تھا کہ جس فرقہ کو
 رعایا کی مشارکت منظور ہے وہ صرف اس پر اکتفا نہ کرے گا کہ خدیو کی مطلق رعنائی قانونی
 قیود سے مقید کر دی جائے بلکہ یہ بھی استدعا کرے گا کہ غیر ملک والے ہمارے امور میں بالکل
 مداخلت نہ کرنے پائیں۔ پس اگر انکی یہ استدعا قبول کر لی جائے تو یورپ کی سلطنتوں
 سے خواہ مخواہ فساد پیدا ہو جائیگا مگر یقین کرنے کی وجہ موجود تھی کہ یورپ کی سلطنتوں
 باہمی حسد و لفاظی سے جداں و قتال کی نوبت نہ آنے پائیگی جب سوائس نے جوہر
 علیحدہ ہونے ابتداء سے بغاوت میں کی تھی سلطان دوم نے اپنی فوج ترک کو اسکا مدد یہ

میں بھیجنے کا سامان کیا اس وقت انگریز اور فرانسیس مانع ہوئے تب سلطان روم
 نے علی نظامی پاشا اور علی فواد بے کو کشتران سلطانی مقرر کر کے القاہرہ
 میں بھیجا اس وقت بھی وزیرانے انگلستان و فرانسیس نے دو جنگی جہاز بحر مصر میں بھیجے
 خدیو سے کہلا بھیجا کہ اگر سلطان روم کے سفیر نہ غلت سچا آپ کے امویہ میں کرینگے
 تو ہم آپ کی کمک کرینگے تھوڑی ہی مدت کے بعد ان دونوں سلطنتوں نے اہل مصر
 کی تحویل شروع کی اور اپنے سفیروں کی معرفت یہ کہلا بھیجا کہ ہم دونوں بالاتفاق
 یہ بات قرار دے چکے ہیں کہ تمام اُن اندرونی اور بیرونی فسادات کا انسداد کر
 جو نظام مودہ میں منحل ہیں اور جو بلا خدیو کی حکومت پر نازل ہوگی انکو ہم دونوں
 ملکر دفع کرینگے مگر اس مردانہ کلام سے وہ اثر نہ پایا ہوا جس کا گمان تھا اور اسکی وجہ
 ظاہر ہے کہ انگلستان اور فرانس دونوں ملکوں کے وزیرانے یہ دھمکی تو دے دی مگر مقصد
 مصر نہ نکالنا تھا کہ اگر ضرورت ہوگی تو زبردستی بھی کرینگے اور جب انکو یہ معلوم ہوا کہ چارہ
 تحفیف فوج باغی کے اشتغال طبع کا باعث ہوئی ہے تو انھوں نے چاہا کہ اس کے اثر کو
 کم کریں تاکہ مصالحو کی گنجائش باقی رہے۔ سرداران فوج باغی نے اپنی مشرقی پشت
 و فطانت کو کام فرما کر ان واقعات کو ضعف کی دلیل قرار دیا اور انکی اس
 رائے کی تائید انکے صلاح کاروں نے کی اور انکو اس بات کا یقین دلایا کہ انگلستان
 اور فرانس نے جو دھمکی دی ہے اسکو گویا بھسکی سمجھیے اور ان دونوں سلطنتوں کے
 وزیران میں کبھی اتفاق نہیں ہوا بلکہ ہمیشہ ایک دوسرے پر غار کھاتے ہیں اور
 قومی تحریک سے جو مصر میں ہوئی ہے انگلستان کی رعایا ہمدردی رکھتی ہے اور
 آخر کو گورنمنٹ فرانس بھی اسکی تائید کرے گی اور اگر یہ دونوں سلطنتیں باتفاق یکدیگر
 کارروائی کرنے کا قصد کرے گی تو یورپ کی مشرقی سلطنتیں انکو دست اندازی
 کرنے سے مانع ہونگی۔ اس قول کی تائید اس امر سے ہوئی کہ جرمنی اور آسٹریا اور روس

اور اطالیہ نے مخالفت کی کہ کوئی غیر قوم مصر کے معاملات میں بے ہماری اجازت کے دست اندازی نہ کرے لہذا سلطان روم کو یہ کہنے کا موقع ملا کہ ہم نے یورپ کی سلطنتوں کو اپنے موافق اور اپنی حفاظت پر آمادہ کر لیا ہے اور فرانس انگلستان کے مخالف بنا دیا ہے۔

جن لوگوں نے سرداران فوج باغی کو یہ سمجھایا کہ غیر ملک والوں کی دست اندازی کا کچھ اندیشہ نہ کرو امنین سے دو انگریز بھی ہیں جو اتفاقاً اُس زمانہ میں القاہرہ میں تھے یعنی سر ولیم کریمیری اور سر ٹھوٹو مابنٹ۔ سر ولیم کریمیری کو تو مصر کی رعایا کے ساتھ مروت ہو چکے تھے کہ وہ سمجھے تھے کہ یہ لوگ ملکی آزادی اور عمدہ حکومت قائم کرنے کے لیے دل سے کوشش کر رہے ہیں۔ مگر مابنٹ کو اور ہی قسم کے باربک مضامین فوج باغی کی حمایت کا باعث ہوئے تھے۔ انھوں نے اسلام کے حالات ضمیمہ اور کوائف موجودہ سے پتہ چکا لایا تھا کہ اسلام میں بہت بڑی اصلاح ہونے والی ہے اور اُس اصلاح کا مرکز مصر ہوگا اور ان کے ان خیالات کی تصدیق اس امر سے ہوئی کہ ملک ایسا قومی فریق مصر میں پیدا ہوا جس کو یہ بات ثابت کر دینی منظور تھی کہ اصول میں اسلام ظاہر و باطناً دنیاوی ترقی اور ملکی اصلاح کے منافی ہرگز نہیں ہیں اور چونکہ مابنٹ حساب کو اپنے مسلمان دوستوں کی لیاقت سے یقین تھا کہ جوابات وہ سوچے ہیں جس کو دیکھا جائیگا لہذا انھوں نے ان کو تاکید کی کہ خبردار اسی راہ پر چلے جانا اور نہ ملت یعنی انشراح دم دگوارا اکرنا القصہ جب عربی پاشا کو یہ سیدھا طینان ہو گیا کہ غیر ملک والے ہمارے معاملات میں دخل دینگے تو اُس نے اور اُس کے دوستوں نے جاہل کہ باقاعدہ حکومت کا حید کر کے اس ملک پر حکمرانی کریں اور غیر ملک والوں کی نگرانی کو اُن تہذیب پر محدود کر دیں جس کو وہ بوجہ اس معاہدہ قومی کے جو ہمارے اور ان کے درمیان ہو چکا ہے مصر کے قرضوں اور ہون کے حفظ حقوق کے لیے عمل میں لائیں لہذا انھوں نے شریف پاشا سے جب یہ عہد کر لیا

تھا کہ ہم مصر کے امور سلطنت میں دست اندازی نہ کریں گے اور ملکی امور کا تصفیہ مجلس صناعہ کی رائے پر ہوتوں۔ کھنگے تب اُس نے وزارت قبول کی تھی مگر فی الواقع مجلس صناعہ وید جو وہ قباویں تھی کہ جس کی چاہتے تھے اُسکو بٹھا دیتے تھے اور اُسکے اپنی خواہش کے اظہار کا آلہ گردانا تھا سب سے زیادہ اہم خواہش انکی تھیں کہ وزیر مجلس صناعہ وید کے تابع فرمان اور اُس کے جواب دہ کل امور میں رہیں اور سفیرانِ انگریز و فرانسیس کا اختیار آئندہ سے صرف اُس خراجِ ملکی پر محدود رہے جو بطور زرِ مہن بعاوضہ قرضہ سرکاری میں کر دیا گیا ہے۔ یہ بنزلہ اُسکے تھا کہ اُنھوں نے فرانس اور پاکستان سے یہ کہا کہ اگر کچھ دعوے ہو تو ہم اُن سے لڑ لوں گے سر ایڈورڈ مالٹ صاحب غیر انگریزی نے لڑائی کی تیاری کر دی صاحبِ موصوف اس سرکہ کی ابتدا سے خدیو کے مشیر و معتمد علیہ ہے تھے اور خدیو کو یہ مشورہ دیتے رہے تھے کہ باغیوں کے ساتھ وہابی رعایتیں کیجیے اور مصاحمین دریغ نہ کیجیے۔ مگر اب انکو بھی سر اکلینڈ کمالیون صاحب کی طرح جو پاکستان کی طرف سے مصر میں ناظر تھے اس امر کا یقین ہو گیا کہ گروہ باغی کا مقصد واصلی یہ ہے کہ غیر ملک الوں کا دخل ہمارے ملک میں مطلق نہ رہے لہذا اب اُنکے ساتھ اور رعایتیں یا مصاحمہ کی تدبیریں کرنا بیکار ہے اور اب بے لڑے کچھ چارہ نہیں ہے اور اب سمین باخیر کرنا مناسب نہیں ہے حتیٰ الامکان عجلت کرنی چاہیے تاکہ بد نظمی اور طوائف الملوکی کو بہت طول نہ کھنچ جائے۔ شریفِ پاشا کی بھی یہی رائے ہوئی اور اُس نے آرزوہ خاطر ہو کر استغفا دینا اور اُنکی جگہ پر محمد سمیع وزیرِ اعظم ہوا جس نے اخفا کو بالائے طاق رکھ دیا اور قومی گروہ سے علانیہ مل گیا اور وزیرِ صیغہ جنگ کا عہدہ عربی پاشا کو دیا گیا اور دیگر عہدے وزارت اور اشخاص کو دیئے گئے جو گروہ مذکور کے ساتھ ہمدردی رکھتے تھے۔ پس یہ اول مرتبہ ایسی مجلس وزرا مقرر ہوئی جس میں سب لوگ انجمن اور ہم مشرب و فریق باغی سے تھے۔ الغرض سردارانِ گروہ قومی نے پالامار لیا مگر وہ چھوٹے چھوٹے جبرگے

منہ

سرکاشیا کے رہنے والے افسروں کے جو دراصل اُن سردارانِ فلاحین کے دشمن تھے
سیر و نجات میں اپنا کام موجود تھے اور کچھ سزاؤں کو نہ مانتی تھی گو وہ باعتبار قعداؤ کے
یا اور کسی اعتبار سے ایسے نہ تھے جس سے کچھ اندیشہ کا مقام تھا تاہم ان سے کیا رگڑی
ہمیشہ کے لیے پیچھا چھڑانا مناسب سمجھا گیا لہذا ان کے گرفتار کر کے یا الزام آئیں لگایا کہ
عربی پاشا کے قتل پر آمادہ تھے اور اب عربی لارٹ بلکہ بادشاہت کی لینے لگا
ان کی تحقیقات سرسری بذریعہ کورٹ مارشل کی گئی اور یہ بھی منقول ہے کہ ان کو سخت
اویٹ دی گئی اور ان کے دشمنوں نے ان کو سرکاری نوکری سے برطرف کر کے کالے پانی
بھیج دیا جان سے شل مشور ہے کہ کوئی زندہ بچ کر نہیں آتا۔ اس خود ریا نہ حرکت کی
شکایت کرنا سفیرانِ گلستان و فرانس نے فرض سمجھے جیسا انھوں نے پہلی بغاوت کے
بعد عربی اور اسکے شرکا کے باب میں بھی ایسی ہی شکایت کی تھی پس اب تو خدیو اور اسکے
وزراء میں علانیہ جنگ ہونے لگی جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ انگریزی اور فرانسسی فوج بحرِ سی
جنگی جہاز تیار کر کے عزمِ رزم ظاہر کیا۔

یہ اظہارِ غرمت جنابِ جوان و دونوں سلطنتوں کی طرف سے ہوا ایک قسم کا
مصالحہ درمیان گوہرِ منٹ انگاشیا اور گوہرِ منٹ فرانس کے تھا کیونکہ گوہرِ منٹ انگاشیا
یہ نہ چاہتی تھی کہ ترکوں کی فوج اگر اس عقدہ کو حل اور اس محکم کو سر کرے اور گوہرِ منٹ
فرانس کو یہ منظور نہ تھا کہ ترکوں کی فوج مصر کی زمین پر قدم رکھے کہ مبادا صوبہ
میں آتشِ فساد افروختہ ہو جائے شاید لمحہ بھر کے لیے تو اس اظہارِ غرمت جنگ سے
کچھ مطلب برآرمی ہوئی اور اسکی وجہ سے سردارانِ گروہ قومی میں حل پڑ گیا اور
وہ خدیو سے مصاحت اور عفوِ قصو کے ملتجی ہوئے مگر یہ اثرِ لحظہ ہی بھڑائی رہا اور فوراً
معلوم ہو گیا کہ میں ہمازوں سے زیادہ نہیں ہیں اور اپنے بھی فوج نہیں ہے اور سلطانِ قہر
اس حکی میں شریک نہیں ہوئے ہیں بلکہ اسکی شکایت کی ہے پس اب تو گروہ قومی پھر

بھی زیادہ قوی و توانا ہو گیا اور یورپ والوں کی کچھ مہنتی نہ سمجھتا تھا یہاں تک کہ جب
سفیران انگلستان و فرانس نے باہر راکھا کہ وزیر اسے استعفا لے اور عین کمرشل کو
القاهرہ سے نکال دے ورنہ تمھارے حق میں برا ہوگا تو انکو صاف جواب دیا کہ یہ ہرگز
ہوگا۔ اس میں شک نہیں کہ وزیر اسے فوراً استعفا دیدیا مگر اس ہلکی مین آکر استعفا نہیں
دیا بلکہ اس میدان سے دیا کہ غریبوں نے انگریز اور فرانسس کی تجویز آخری کو بے ہار مین نظر کیا
کے خلاف قاعدہ کیوں قبول کر لیا اور چند روز کے بعد غریبوں کو دھمکا کر عربی پاشا کو اپنے
عہدہ پر بحال کر لیا۔ اب وہ برائے نام وزیر صیفہ جنگ تھا مگر فی الحقیقت مالک الملک تھا
تجوئز آخری متذکرہ بالاسین انگلستان اور فرانس نے یہ ظاہر کیا تھا کہ ہم اپنی دولت و
کو بے منظور کرانے نہ چھوڑینگے مگر انکی درخواست نہیں منظور ہوئی یا اقل مراتب یہ کہ
لیت و عمل میں ٹری رہی۔ یہ بات تو ایسی تھی کہ فوراً بڑوٹشیر قبول کرالی جاتی مگر نہ
کہ رنٹ انگلشیہ اسوقت جنگ آزمائی پر تیار تھی اور نہ کہ رنٹ فرانس نوٹس میں
ایک مینٹیا جو آرائی کی تاکید کیا کرتا تھا اب اس کا نام سلطنت جمہوری نہ باقی رہا تھا
اور اسکا جانشین ایم ڈی فریسی ڈرتا تھا کہ مبادا اس معرکہ میں قدم رکھنے کا وہی
انجام ہو جو ٹریس میں ہوا اور انگلستان بھی اب تک اس بات پر تیار نہ تھا کہ مصر میں
جنگ حقیقی یا جنگ زرگری اختیار کرے۔ لہذا انگلستان اور فرانس دونوں سلطنتوں
وزرائے یہ امر قرار دیا کہ سلطان روم سے کہا جائے کہ ایک خاص کمیشن القاهرہ میں
اس غرض سے بھیجیں کہ حتی الامکان فریق باغی کو روکے ہے اور یورپ کی سب
بڑی بڑی سلطنتوں کو یہ پیام بھیجا گیا کہ مصر کے معاملہ میں غور کرنے کے لیے ایک یورپین
کانفرنس یعنی سفیران یورپ کی مجلس شوریٰ منعقد کی جائے۔

سلطان روم نے جو کمیشن مقرر کی وہ بھی ویسی ہی بریکار ہوئی جیسی انگلستان اور
فرانس نے اظہار غریت جنگ کیا مگر کچھ بھی ہوا۔ بلکہ فی الواقع ایک تدبیر دوسرے کے

زور کو روکے رہی۔ کیونکہ حضرت سلطان اعظم کو انگریز اور فرانس کی حکومت کو
 مصر میں قوت بخشنا نہیں منظور تھا بلکہ یہ منظور تھا کہ پہلے اسکی روک کی کچھ تدبیر کی جائے
 بعد اُسکے اُسکا امتیصال کلی کر کے اپنی حکومت اُس ملک میں قائم کریں انگلستان اور
 فرانس نے سلطان کی مداخلت کو کیا قبول کیا کہ گویا اپنی شکست کھانے کا اقرار کر لیا
 اور گویا صدمہ فسادات کا دوا دہ کھول دیا۔ سلطان نے اس موقع کو ہاتھ سے
 نہیں جانے دیا اور دوہری چال چلے گویا اس شل پر چل گیا کہ میرے دونوں بیٹھے
 اکثر اول درویش پاشا کو بابا المعالی سے یہ ہدایت ہوئی کہ خدیو کی حایت کرنا
 اور اگر ممکن ہو تو سرداران فوج باغی کو تنبیہ و تنویف کرنا اور کشتہ دوم احمد سعید پاشا کو
 یہ ہدایت ہوئی کہ عربی اور اُسکے شرکا کی دلجوئی کرنا اور اُنکو یہ سمجھانا کہ سلطان تمہارے
 بڑے دوست صادق ہیں اور کشتہ سوم سے ارشاد ہوا کہ تم ان دونوں کشتروں
 کی حرکات و سکنات کی گونیدہ گری کرنا اور خود کشتہ سوم کے فعال کی نگرانی کے لیے
 ایک سکریٹری مقرر ہوا جو دار الخلافہ قسطنطنیہ میں برابر پوشیدہ خبریں بھیجتا تھا۔ افسر
 کمیشن سلطان عبدالحمید کی مخصوص حکمت عملی کا ایک عجب کرشمہ تھا اور باوجودیکہ
 اس کمیشن کی ترتیب میں مشرقی جودت و فطانت بہت ظاہر تھی تاہم بالکل ناکام
 رہی۔ کٹر سرکاری کاغذات ایسے مضحک ہیں جیسے وہ اخبارات ہیں جو ممبران کمیشن
 سلطان کو پوشیدہ طور سے بھیجا کرتے تھے۔ وہ سب ایک دوسرے کے خلاف
 کارروائی کر رہے تھے اور ایک دوسرے کی شکایت کر رہا تھا جس شخص کو اس
 کمیشن سے کچھ فائدہ ہوا وہ منجملہ کشتہ ان کے ایک چیف کشتہ تھا جو قریب چار لاکھ
 روپیہ کے بخشش کے نام سے صاف اڑا لیگیا اور حالانکہ اپنے شرکائے قسم کھا چکا تھا
 کہ تم سب کو ہمیں برابر حصہ دوں گا مگر ساری رقم آپ ہی ہضم کر گیا اور چیف کشتہ کے
 ماتحت دو د کشتہ تھے انھوں نے اس تار برقی کی کینجیاں جسکے ذریعہ سے سلطان

اور کشتار میں مارا وہ سپاہی ہو کر تھا وہ ہزار اور چار ہزار روپیہ کو بیچا الین۔

اس کمیشن کے افعال سے یہ ثابت ہو گیا کہ سلطان اس بات کو ہرگز نہ منظور کرینگے کہ انگلستان اور فرانس مصر کے معاملات میں بذریعہ فوج دست اندازی کریں مگر اب یہ اندیشہ تھا کہ شاید سلطان انکو ایسی مددات سے باز نہ رکھ سکے یا یہ کہ انکو باز رکھنے کے لیے وہ خود ہی فوج بھیجیں۔ یہ دونوں احتمال سردارانِ گروہ قومی کو بد رجساحی مانگا اور تھے پس ان دونوں کے انداد کی تیسر کرنی لازم ہوئی اور فوج کشی برابر ہونے لگی اور عوام کا الاحام کو جو اس وقت تک اس تحریک سے علاحدہ رہے تھے شریک کر لینے کی کوشش ہونے لگی تاکہ انگلستان اور فرانس خون زدہ ہو کر بد فلت سے باز آئیں۔ جو بسائل اس مقصد کے لیے قرار دیے گئے تھے انہیں بخوبی صلاحیت نتیجہ مطلوبہ پیدا کرنے کی تھی۔ کل دو آئہ مصر میں اور اکثر خطہ وسط مصر میں بھی فلاحین یونانی اور شامی مہاجروں کے نہایت مقروض تھے لہذا ان غیر ملک الون سے دیہات کے فلاحین کو فروختہ کر دینا کیا بات تھی۔ ضد ہا تھا صد سائے ملک میں ہرمت و ڈرا دیے گئے کہ کسانوں سے کتنے پھرین کو عربی پاشانے تھا کہ قرضہ کو منسوخ کر دیا ہے اور وہ تنگدستیوں کے شر سے بچائینگے۔ اور انھیں قاصدوں نے عوام الناس کے مذہبی خیالات کو براگینختہ کیا اور ہر طرف یہ صدا بلند ہوئی کہ اسلام پر بلا نازل ہوئی اُنے مسلمانوں عامی دین میں حضرت سلطان اعظم کی مدد کرو اور اپنے ملک کو کافرانہ ہنجائے حملہ سے بچاؤ جو تمہیں لوٹے لیتے ہیں اس ستغاثہ سے کسانوں کی حرص اور حرارت مذہبی کو فروختہ کر کے گروہ قومی نے اپنے شرکاء کی تعداد بہت زیادہ کر لی۔

عوام الناس کی حرارت مذہبی جو اس طو سے فروختہ کی گئی تھی اُسکا غلطو گیا و جون کو اسکندریہ کے قتل عام میں ہوا اس اس وقت سے فوج کے ذریعہ سے دست اندازی کرنی ضرور ہو گئی مگر یورپ کے بعض ارباب سیاست کو اب تک یہ امید باقی تھی کہ شاید یہ

نامہ و پیام سے لڑائی ہو گئی اور اس غرض سے ایک مجلس شہرے سفیران یورپ کی دار الخلافہ قسطنطنیہ میں منعقد ہوئی۔ ہر چند یہ مجلس بھی لڑائی کو نہ روک سکی مگر اس سے آنا فائدہ تو ضرور ہوا کہ یورپ کی سلطنتوں کا کردار و حرکت علی مصر کے جھگڑے کی نسبت بخوبی عیاں ہو گئی لہذا اسکی کارروائی جو قلمبند ہوئی ہے اگرچہ وہ تکمیل سے تاہم لائق غور ہے کیونکہ ہمیں بعض جدید باتیں ایسی گھسی ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ آئندہ مصر کے معاملہ میں کیا کرنا چاہیے۔ اس مختصر تاریخ مصر میں اس سے زیادہ گنجائش نہیں ہے کہ کچھ کیفیت ضروری مجلس مذکور کی بیان کی جائے۔

جب یہ کانفرنس لینے مجلس شہرے منعقد ہوئی تھی اس وقت گورنر قسطنطنیہ یہ گمان نہ تھا کہ ہم اس موقع پر کہیں بجائے خود کچھ کارروائی کر لے یا اپنے لہذا گورنر قسطنطنیہ موصوف نے ان گتھیوں کے کٹ جانے کے لیے جو انگریز اور فرانسس کی بالمشارکت فوج کشی کرنے سے پیدا ہوئیں یہ عاقلانہ عمل کیا کہ سلطان سے استدعا کی کہ اپنی ترکی فوج کو بھیجا کر مصر کے فساد کو دفع کیجیے۔ چنانچہ لارڈ ڈفرن سفیر انگریزی نے یہی بات مجلس میں اس ضمنوں کی تجویز پیش کی اور اسکے اصول کو سب نے بالاتفاق قبول کر لیا کہ ہمیں کچھ قباحت نہیں ہے مگر اس باب میں کچھ اختلاف رہا ہے ہوا کہ کن الفاظ سے سلطان کو لکھا جائے کہ اپنی فوج مصر میں بھیج دیتے۔ آسٹریا کا سفیر چونکہ سلطان کو دست اندازی کو انگریز اور فرانسس کی مداخلت سے اونی و فٹل سمجھتا تھا اور قطع نظر مصر کے جھگڑے کے دیگر مصلح سے بھی سلطان کو مکروراً یہ رکھنا چاہتا تھا لہذا اس بات پر مصر ہوا کہ جہاں تک ممکن ہو کوئی ایسا امر وقوع میں آئے جو سلطان کو ناگوار گذرے فرانسس کے سفیر نے برخلاف اسکے یہ کوشش کی کہ سلطان کو جو خط لکھا اس میں ایسے شرائط اور قیود درج کیے جائیں کہ یا تو سلطان کو منظور ہی نہ کریں یا یہ ثابت ہو جائے کہ وہ خود شہنشاہ نہیں ہیں بلکہ صرف پادشاہان یورپ کے ایچی ہیں سفیر

فرانسیسی کا یہ کردار گورنمنٹ فرانس کی قدیم حکمت عملی کے بالکل موافق تھا جب تک کہ
یہ تھا کہ شمالی افریقہ میں سلطان کی حکومت نہ جتنے پائے تاکہ فرانس کو وہاں اپنا اقتدار
بڑھانے اور بیتیان بسانے کا موقع ملے اور یہ وقت اس حکمت عملی کو بحال رکھنے
کے خاص وجہ موجود تھے کیونکہ اگر ترکوں کی فوج مصر میں چلی آتی تو فرانس کی اربوں
جگہ گنتا بلکہ مزید پران یہ ہوتا کہ فرانس کی عداوتی میں وہ بغاوت ہوتی جو تونس کے
ایک شاہ سے ان قبائل عرب میں پیدا ہوئی تھی جو فرانس سے بیزار تھے لاکھوں چونکہ انگلستان
سے اتفاق ظاہری اور یورپ کی اور سلطنتوں کو رسمی ذوق شوق رکھنا ضرور تھا
لہذا سیفر فریسی کو کچھ باتیں قبول کر لینی پڑیں اور آخر الامطالیہ کے سفیر کی گوشہ سے
جو پریسیڈنٹ یعنی میجرل ورنلڈل دنون کا کام کرتا تھا مصاعف ہو گیا بعض اوقات تو
لگائے گئے مگر انکو بہت رنگ کے بیان کیا تا کہ کسی کو ناگوار نہ معلوم ہوں۔

جب یہ حضرت سلطان دم کو پہنچا تو انکو بڑی حیرت ہوئی کہ اب کیا کریں۔
ہم اس سلطنت شامیہ کے شاہنشاہ ہیں جو باسجا پھیلی ہوئی ہے پس ہکو لازم ہے
کہ مصر میں بلایا غیر فوج بھیجیں کیونکہ اگر اس بغاوت سے کچھ تعرض نہ کریں گے تو شاید آتش
فتنہ و فساد محل دریائے نیل سے گذر کر حجاز و عراق و شام تک پہنچ جائے اور مصر صوبہ
میں جہان کے باشندے عرب ہیں اور ترکوں کی حکومت سے بیزار ہیں یہ اگر لکھا جائیگی
لکن اگر ہم فوج کے ذریعہ سے مصر پر فوراً قبضہ کر لیں تو یہ غدو عارض ہو جائیگا اور کیا عجب
ہے کہ جاری سلطنت جو اس ملک میں صرف برائے نام ہے بلکہ واقعی حکومت ہو جا
اور وہاں کے نظام میں جو دخل کال ہو جائے مگر سلطان عبد الحمید دولت عثمانیہ کے
صرف بادشاہ مجازی ہی نہیں ہیں بلکہ انھوں نے اپنے ہلاوت سے غلیف کا خطاب پایا
اور انکو یہ حوصلہ ہے کہ اس خالی خولی خطاب کو سچا بنا کر دکھادیں۔ جو قار ظاہری انکو
دیگر بلاد اسلام میں حال ہے انکو وہ اسقدر غریب سمجھتے ہیں جیسی اپنی عداوتی کے اندر

۹

اپنی حکومت دینا وی کو دوست رکھتے ہیں اور حکومت دینی و دنیوی دونوں کو چڑھانے
 اور شکم کرنے کی کوشش بلوغ و یکسا کرتے ہیں۔ ان فریق۔ چونکہ ان کو اس درودیکت علی کا تتبع
 کرنا پڑتا تھا لہذا وہ مصر میں انقلاب سلطنت کو دیکھ کر سخت حیران و پریشان ہو۔ ممکن
 تھا کہ وہ ہسپانی میں عربی پاشا گرفتار ہو کر قتل کیا جاتا اور سوائے اسکے دوست
 آشناؤں کے کوئی اس کا پرسان حال نہوتا کیونکہ بحیثیت سردار گروہ قومی کے عربی کو
 صرف مصر میں یا قبائل عرب میں رسوخ و اقتدار حاصل تھا مگر بحیثیت مجاہد فی سبیل اللہ
 سب یونین چاہے کسی قوم و قبیلہ سے ہوں اس کا احترام کرتے تھے پس کیونکہ یہ سمجھتا تھا
 کہ سلطان و مملکت وقت ہو کر کفار نابکار کے بظفر کانے سے ایسے مجاہد اور مجتہدین
 حاکم کرتے اور حکومتاری کے ثناء و مدح ملت بجا سے دے جاتے۔ اگر سلطان ایسی بریدنی
 اختیار کرتے تو کل گروہ علماء اسلام از صوبہ مرقش تا مملکت الجزائر ان کو کاٹنا دیتا
 اور ان کے قتل و اسے کفر کی تصدیق خود شریف کہ ترا جہ کی نسبت شبہ تھا کہ سردار
 گروہ قومی سے درپردہ سازش لکھا ہے۔ اقل مراتب چند علماء و ثقافت کو تو یہی مان
 تھا اور سلطان کو ایسے مملکت میں بڑا منظور نہ تھا۔ ہنوز سلطان کی کوئی ایسی مقصد
 نہ قائم ہوئی تھی کہ گورنمنٹ مصر اور انگریزی ایسٹ انڈیا کمپنی جس سے باندہ کارنگ
 بدل گیا اور جنگا نتیجہ یہ ہوا کہ اسکندریہ پر گولہ باری ہوئی اور وہ شہر تباہ و برباد ہو گیا۔
 اس واقعہ عجیب کو دیکھ کر لارڈ ڈفرن نے اپنے ہم منصب ممبران کانفرنس کو
 اس امر سے مطلع کیا کہ اب ہماری گورنمنٹ کو مصر سے بغاوت دفع کرنے میں
 اس سے زیادہ دخل نیا پڑ گیا جتنا اس کا ارادہ پیشتر تھا اور لارڈ گرانفول نے جو
 انگلستان میں وزیر صنیعہ ڈول خارجہ تھے موافق اس قاعدہ کے جو ہر وقت کمرانی
 لکھتا رہا تھا گورنمنٹ فرانس کو لکھا کہ ہمارے ساتھ شریک ہو کر مصر میں کارروائی کرو
 جیسا اب تک ہمارا اٹھا ارادہ سچ رہا ہے مگر فرانس نے اس میں مل گیا اور اسکے پس پیش

۱۰

کرنے سے ناواقف آدمیوں کو بڑا تعجب ہوا۔ اگرچہ معینے میٹر فرانس کے یہاں بھیجا جاتا
 تو اسکو سب سے چشم منظور کرتا مگر اس عرصہ میں فرانس کے ارباب سیاست کے خیالات
 میں تغیر عظیم واقع ہوا تھا کیونکہ ٹیونس پر جو فرانسیسی فوج نے چڑھائی کی تھی اس کے حالات
 کچھ ایسے منکشف ہوئے تھے کہ اہل فرانس کو سب قسم کے ملکی مفصلوں سے نفرت
 مانی ہو گئی تھی اور اب وہ نفرت اسوجہ سے اور زیادہ ہو گئی کہ انکو ہر وقت یہ دوسرا
 رہتا تھا کہ ہمارے فرانس کو غیر ملکوں سے ایسے لڑوا رہا ہے کہ اسکو غافل کر پڑتی
 سرحد پر حملہ کرے اور اب فرانس کا دارالہمام کوئی ایسا زبردست آدمی نہ تھا جو اس کے
 اقتدار کو شمالی افریقہ میں قائم رکھتا اور وزراء سے فرانس کو اپنی مرضی کا تابع بنالیتا
 نہایت معتبر ذریعہ سے یہ خبر ملی تھی کہ ساٹھ ہزار آدمی کی فوج سے کم لیکر مصر پر چڑھائی
 نہ کرنی چاہیے اور ایم ڈی فرسینی دارالہمام سلطنت جمہوری فرانس خوب جانتا تھا کہ
 ایسا صعب مہم سر کرنے کی اجازت مجھکو نہ ملے گی۔ لہذا اس نے کونسل وزراء سے فرانس سے
 صرف ایک تھقلیل کی منظوری طلب کی جو اس لیے کافی ہو کہ نہرونی حفاظت کرنے
 میں انگلستان کی شرکت برائے نام ہو جائے یہاں تک کہ اس نے یہ قرار بھی کر لیا کہ ہر کسی فوج
 جہاز سے نہ اترے گی مگر اسکی اس معتدل درخواست کی فریق مخالف نے تردید کی اور
 آخر الامر کونسل وزراء کے غلبہ سے یہ درخواست نامنظری ہوئی جب فرانس خود اس
 منصب سے باز آیا جو مصر میں اسکو حاصل تھا تو امداد کا پیام اٹالیا کو بھیجا گیا اور اٹالیا کا
 حال دیکھ کر بھی دیکھنے والوں کو دیا ہی تعجب ہوا جیسا فرانس کی کیفیت ملاحظہ کیے
 ہوا تھا انکو یہ گمان تھا کہ اٹالیا کی سلطنت چونکہ چند سال کے عرصہ سے افریقہ شمالی میں
 فرانس کی رقابت پر مبرری ہے اور ٹیونس سے نکال دیے جانے کا اسکو اب تک حصہ
 ہے لہذا وہ اس موقع کو غنیمت سمجھ کر فرانس کو مصر سے نکال دے گی کیونکہ جب انگریز
 و فرانس کی نظارت مصر میں قائم ہوئی تھی تو ان دونوں نے اٹالیا کو اس ملک سے خارج

کر دیا تھا یہ قیاس ظاہر صحیح معلوم ہوتا تھا کہ واقعات سے کسی تصدیق نہیں ہوئی۔
 اس عرصہ میں نئی نئی باتیں قومی میں آئی تھیں مصر میں جو یہ قومی تحریک ہوئی تھی
 رعایا بگڑ گئی تھی تو اہل اطالیہ کو اس کے ساتھ بڑی ہمدردی پیدا ہوئی تھی اور جب ان کو یہ
 معلوم ہوا کہ جو قوم (فرانس) افریقہ شمالی میں ہمارے (اطالیہ) الون کے رقیب ہے
 وہ بھی منجملہ ان ظالموں کے ہے جنہوں نے بیچارہ مصر کی رعایا کو تباہ تو ان کو اور
 زیادہ جوش ہمدردی پیدا ہوا اگرچہ فرانس اہل مصر کا ظالم بننے سے باز آیا تو اطالیہ
 اس کی جگہ پر ظالم بننا مناسب تھا۔ اس امر کا تصفیہ کرنا لازم تھا قبل اس کے کہ اسے جمہور
 اس وقت مدین بدل جائے۔ اور اسے جمہوریت تھی کہ اطالیہ کی گورنمنٹ کے لیے ایک یہ معقول
 اس بات کی موجود ہے کہ امداد کے پیام کو نامنظور کرے نہ یہ کہ اس کو قبول کرے اور علما
 اس کے اور قسم کے وجوہ بھی اس کے موجود ہیں کہ اطالیہ کی گورنمنٹ مصر کے معاملات میں دخل
 نہ دے۔ اس زمانہ میں گورنمنٹ موصوف کو بڑی فکر اس بات کی تھی کہ فرانس کے ساتھ
 ربط و اتحاد دوبارہ پیدا کرے اور ایک ایسی تدبیر کو عمل میں لاکر نوٹ کے کاغذ کی
 جگہ پر چین بابت جتنے لکھا تھا پانڈی یا سوئے کا کہ جاری کرے لیکن سامان چاہ
 کرنے سے ان دونوں تجویزوں میں حرج عظیم واقع ہوتا قطع نظر اس کے اطالیہ کے
 وزیر آسٹریا اور جرمنی کے ساتھ مشارکت کا پیام بھیج چکے تھے اور شاہزادہ ہسارک
 کی خاص منظوری کے بغیر غیر ملک کے معاملات میں دخل دینا نہ چاہتے تھے اور مصر کی
 نسبت شاہزادہ ہسارک کی یہ کیفیت جب بھی تھی اور اب بھی ہے کہ گویا بت بنا ہوا
 ہے یعنی بالکل عالم سکوت میں ہے چنانچہ جب اس سے پوچھا گیا کہ مصر کے معاملہ میں
 اطالیہ کو کیا کرنا چاہیے تو اس نے صاف جواب دیا کہ حسین اسکا فائدہ ہو وہ بات
 کرے پس ان جملہ امور پر نظر کر کے اطالیہ کے وزیر نے یہی مناسب سمجھا کہ انگلستان کا
 شریک ہو کر مصر کے معاملات میں دست اندازی نہ کرنی چاہیے مگر اس کی شرکت براہ کرم کرنا

مصر رہے اس لیے انھوں نے یہ خبر ممکن العمل تجویز پیش کی کہ ایک عجیب و غریب قسم کا
بحری پولیس جہیں سب قوموں کے لوگ ہوں نہ سوزیر پر مقرر کیا جائے اس تجویز کا ذکر
دو تین مرتبہ کانفرنس میں ہوا مگر پھر کوئی اس سے خبر بھی نہیں ہوا اور یہیں
ٹھہر کے رہ گئی۔

الفصلہ۔ جب فرانس اور اطالیہ نے پیام مشارکت کو قبول کیا تب سب
سلطنتوں کو عموماً یہ پیام بھیجا گیا مگر یورپ کی کسی سلطنت نے اس کو نہیں قبول کیا۔
لہذا انگلستان کو مصر کے معاملہ میں مجبوری تھا وہاں داخل ہونا پڑا مگر اب تک انگلستان کے پائلوں
میں ایک ٹیری ٹیری ہوئی تھی۔ وہ بڑی یہ تھی کہ اس عرصہ میں سلطان و م نے یورپ
کی سلطنتوں کے مجموعی پیام مشارکت کو قبول کر لیا تھا لہذا ضرور ہوا کہ اب اعلیٰ
کے ساتھ ایک فوجی معاہدہ کر کے مشارکت مطلوبہ کے شرائط کر لیے جائیں۔
یہ ہتدلال ہو سکتی تھی کہ یہ معاہدہ کانفرنس کے اتفاق رائے سے یا قبل مراتب اسکی
منظوری سے ہونا چاہیے تاکہ یورپ کی ہر سلطنت کو اس بات میں کوشش کرنے کا
موقع ملے کہ گورنمنٹ انگلشیہ کے آئندہ کی کارروائی پادشاہان یورپ کے امتیاز میں
ہے۔ اس موقع کو سفیر روس نے ہاتھ سے نہ جانے دیا۔

گورنمنٹ روس کی حکمت عملی پر کچھ تو روس کی رائے عوام کا اثر پڑا تھا اور
کچھ روس کے وزیر صغیر دول خارجیہ کی قدیم حکمت عملی کا اثر پڑا تھا۔ روس کے تعلیم یافتہ
فرقوں کو برلن کانگریس (و مجلس شومے جو برلن پائے تخت پریشا میں منعقد ہوئی تھی) کی
کیفیت اتنا خوب یاد تھی کہ اس کانگریس میں اس کو پادشاہان یورپ کے اکثر ان فوائد سے
دست بردار ہونا پڑا تھا جو اسکی فوج جرائے حال کیے تھے لہذا روس کی یہ آرزو بجا
ہو تھی کہ انگلستان جو برلن کانگریس کا بانی ہوا تھا اور جس نے یہ اصرار کیا تھا کہ کل صلح نامہ
جو برلن سٹیم فیوئین تحریر ہوا تھا برلن کانگریس کی منظوری کے لیے پیش کیا جائے

اب سپرٹ سے کئی یورپ کے زیر نگین لے لیا جا۔ واضح ہو کہ اگرچہ روسی سوخانی
 میں ناقابل اندیش ہیں مگر معاملات ملکی میں بڑی دور اندیشی کرتے ہیں اور انکی
 نظر اپنے ہی ملک کے فائدہ پر رہتی ہے دوسرے ملک کے نفع و ضرر سے
 انکو کچھ غرض نہیں۔ خیر علاوہ اس فوجی قہام کے روس کے دور اندیش رباب
 سیاست کو یہ امر محض مناسب معلوم ہوا کہ ہندوستان کسی درجہ دست سلطنت کے ہاتھ لگے
 کیونکہ ہندوستان سے ہو کر دنیا کا راستہ بحر اسود سے سامی بیرون کے ساحل شرقی تک
 چلا گیا ہے اور شاید ایک ذریعہ آئے کہ روس کو بھی اپنے دور و دراز صوبوں سے آمد و رفت
 رکھنے کی ضرورت نہیں جوہ سے پیش آئے جس وجہ سے انگلستان کو ہندوستان سے
 آمد و رفت رکھنے کی ضرورت ہے۔ ممکن ہے کہ انگلستان اور روس میں عنقریب جنگ ہو
 پس ایسی حالت میں یہ مناسب نہیں ہے کہ انگلستان کی آمد و رفت ہندوستان سے
 کسی بیخ پر آسان کر دی جائے۔ الغرض۔ یہ اسے تو روس کے عوام الناس کی تھی اب
 روس کے ارباب سیاست و ارکان دولت کی رائے سنئے کہ روس کے محکمہ بل خارجہ
 میں یہ پھول عوام تسلیم کر لیا گیا ہے کہ مشرقی یعنی ایشیائی ملکوں میں روس کی
 قیمت زمانی کار سے عمدہ طریقہ یہ ہے کہ انگلستان کے ساتھ صلح و دوستی رکھے۔
 ورنہ لاس کی بیخیز مشہور و معروف ہے کہ سلطنتِ روس کو پادشاہانِ یورپ آپس میں
 تقسیم کر لیں یہی بیخیز زار موصوف نے سر ولیم پیٹن سمیٹھز انگریزی کو لکھی تھی گو اس
 زمانہ میں اسکا موقع نہ تھا اور یہی بیخیز روس میں اب تک موجود ہے صرف یہ تظار ہے کہ
 موقع ملے تو پھر پیش کر دیا جائے۔ اس بیخیز کے موافق روس کو اپنے ہافوس اور
 اپنے ڈائریکٹ ملکی چاہیے اور انگلستان کو مصر ملنا چاہیے۔ لیکن اگر انگلستان اپنے
 رقیب (روس) کے ساتھ کوئی عہد و بیان نہ کرے خواہ وہ اصول اخلاق کے موافق ہو
 خواہ مخالف اور چپکے سے مصر پر قبضہ کر لے اور ایسے وقت میں قبضہ کرے جبکہ روس

اپنا حصہ لینے کے لیے تیار ہو کر ٹوکل تجویز متذکرہ بالا باطل ہو جائیگی اور جو سرمایہ اسلئے رکھا گیا ہے کہ انگلستان کو روپیہ دیکر رہنی کر لینگے وہ ضائع ہو جائیگا جبکہ نتیجہ یہ ہوگا کہ پھر دس کو قسمت انسانی کا موقع ممالک ایشیا میں خدا جانے کب ملے۔

۹۷

الغرض عوام کی رائے ناقص و رنجتہ کا ارباب سیاست کی رائے زین دونوں کا اثر ایم نلیڈاف پر ہوا جو روس کی طرف سے کانفرنس میں شریک ہوا تھا چونکہ سفیر مصر و اس زمانہ کے رنگ کا آدمی تھا اور غنائیت جیسے مہتر کا مدد تھا لہذا اسکی رائے یہ تھی کہ ہمارا شیوہ غلٹ رگزی ہے مگر ہر قوم کی رائے کی تقلید کرنی لازم علی مخصوص جبکہ قوم کی رائے ایک خود سر اور مطلق انجان گورنمنٹ کی رائے کے خلاف نہیں ہے چنانچہ یہ مصر کا معاملہ اسی قسم کا تھا کہ روس کی رعایا نے ارکان دولت کی رائے کے ساتھ اتفاق کیا تھا کہ گورنمنٹ انگلشیہ جو کارروائی مصر میں کرے یورپ کی زیر نگرانی کرے اور یہ مقصد حاصل کرنے کا کوئی طریقہ اس سے بہتر نہ تھا کہ یہ ہر ار کیا جائے کہ وزراء انگلستان اور سلطان و م نے جو تجویز فوجی معاہدہ کی نسبت قرار دی ہے وہ کانفرنس میں پیش کیا ہے سفیر مذکور نے پہلے تو یہ رائے اپنے چند ہم منصب بیرون سے بیان کی مگر کسی نے اسکی تائید نہیں کی تب ہ سفیر انگلستان اس گیا اور اس سے یہ مضمون بیان کیا۔ لارڈ ڈفرن سفیر انگلستان تھے انھوں نے فرمایا کہ انگلستان سے توقع کرنا فضول ہے کہ جو تہمیرین وہ اپنی فوج کی حفاظت کے لیے ضروری سمجھ کر عمل میں لائے انکو غیر سلطنتوں کی منظوری کے لیے پیش کیے اور آخر کو صاف صاف کہہ دیا کہ اگر کانفرنس میں کوئی اس مضمون کی تجویز پیش کیا جائیگی تو ہم مجبوری وہاں سے چلے آئیں گے۔ چونکہ کانفرنس کی سست ہو جانے سے سب عہدہ انگلستان کی کارروائی کی نگرانی کا فضا ہو جاتا لہذا لارڈ ڈفرن کا یہ جواب ایم نلیڈاف سفیر روس کی تجویز کے حق میں سم قائل ہو گیا اور اتنے کونج فوجی معاہدہ کے مقدمہ میں سفیر انگریزی سے دو بدو گفتگو کی۔

اس گفتگو میں گورنمنٹ انگلشیہ کو نہایت عاتقانہ اور بہت سخت مدارک بفرمایا اور بے ایمانوں کی شر سے بچنے کے لیے کرنا پڑا۔ کیونکہ گورنمنٹ موصوف کو بھی غوث اس بات کا ہم پہنچا تھا کہ سلطان دوم ظاہر میں تو اس بغاوت سے ناراض ہیں مگر افسران باغی سے پوشیدہ طور سے برابر نامہ و پیام کہتے ہیں بلکہ انکو ترغیب دیتے ہیں اور گورنمنٹ انگلشیہ یہی خوب جانتی تھی کہ سلطان کے اس مشکوک و مشتبہ کردار سے جس میں وہ ہمدردی رعایا بھی شریک تھی جو اتنی دلیہ سے خواہ مخواہ پیدا ہوتی ہے مسلمان ترک کے دلوں میں عربی اور اس کے شرکا کے ساتھ ہمدردی پیدا ہو گئی ہے لہذا اس بات کا اندیشہ تھا کہ ترکوں کی فوج بغاوت کو دفع کرنے کی عوض باغیوں کو مدد دی جائے کہ اہل فوج فردا فردا اپنے ہم مذہبوں کے شریک ہو جائیں گے اور اسے لڑنے سے انکار کر نیکی۔ ایسے اتفاقات کے اندازہ کے لیے یہ امر ضروری تصور کیا گیا کہ ترکوں کی فوج انگریزی سپہ سالار کے زیر حکم رہے اور قبل اسکے کہ کوئی ترک سپاہی مصر کی زمین پر قدم رکھے سلطان دوم ایک شہنشاہ اس مضمون کا جاری کریں کہ عربی اور اس کے شرکا باغی ہیں۔ جب سلطان کو یہ پیام قبول کرنا و شواہر معلوم ہوا کہ مصر کی بغاوت کو اپنی خاص فوج کے ذریعہ سے دفع کریں تو اس بات کے دریافت ہونے سے انکو اور بھی زیادہ ہیچ ہوا کہ ہکود و باتون میں سے ایک بات ضرور کرنی پڑیگی یا تو چھاپ بٹھار ہٹا دیا جائے یا ایک عسائی سلطنت کا محکوم بن کر کام کرنا پڑے گا اگر سلطان اپنی رائے سے کام کرنے پاتے تو شاید وہ کوئی نہ کوئی تدبیر کر کے علانیہ جنگ کرنے سے احتراز کرتے کیونکہ یہ گمان تھا کہ صرف ترکوں کی فوج کی صورت ہی دیکھ کر باغیوں پر رعب چھا جائیگا یا کہ یہ خود اہل مصر کو پوشیدہ قاصدوں اور وعظ و نصیحت کے ذریعہ سے اس امر کی ترغیب ہو سکتی ہے کہ اپنے دین کی حمایت پر آمادہ ہوں اور اپنے پیغمبر کے حکم شہر کے گرد اپنی جانیں فدا کر کے درجہ شہادت پر فائز ہوں۔ یا یہ کہ سرداران باغی کی خوشامد یا تحویف کی جاتی۔ الفرض اس قسم کی صدائیں

اور حکمتیں ان مشرقی فتنہ پردازوں کے ذہن میں آئین بھکا ہجوم سلطان کے سامنے
 ہمیشہ رہتا ہے۔ اور وہ یہ سوچنے لگتا کہ اگر بالفرض کوئی تدبیر صلح کی نہ چلی تو کسی قدر سختی
 کرنے سے مطلب نکل آئیگا بے اس کے کہ کچھ نتائج بد پیدا ہوں بہر کیف جب بایں وقت
 مدت سے صد با آفات میں مبتلا ہو تو شکو جائز ہے کہ اگر مسلمانان اپنی عقائد کی بھائی بھائی
 کریں تو انکو بھی تعزیر دے اور اس صورت میں اہل کفر و زندقہ کا الزام نہیں جاری ہو سکتا۔ اور
 اگر بالفرض مفسدوں کی سزا دی سے کچھ بڑا بھی ہو تو کس قدر کمکافات ایکے اسطرح سے
 پوچھنا کہ افواج سلطانی کی سب پروہاک بیٹھ جائیگی۔ مگر عا ذہ شریفہ نہیں سمجھیں کہ یہ بڑی
 ہتک عار کی بات تھی کہ ایک عیسائی سلطنت کی حمایت سے اور یہی امانت اہل شرابط کے
 ساتھ جیسی گورنمنٹ کشیش نے قاروی شخصین دفع بغاوت میں مصروف ہوا کرتی تھی کے
 باغی ہونے کا اشتہار سلطان کی جانب سے جاری کیا جاتا تو مصاحم کی سب اسیدین
 خاک میں مل جاتیں اور اگر انگریزی فوج طلب کی جاتی تو اسکی موجودگی میں کوئی تدبیر مصاحم کی
 نہ چلتی اور وہ خلیفہ کو کفار کا محکوم اور نہ بدست بنا پڑتا اور نہ گمان خدا کے پالنے کے لئے
 کی بڑائی اٹھانی پڑتی تھی کی نیکامی کو کچھ بھی نہ ہوتی۔ پس ان جملہ امور پر نظر کر کے کچھ مقام
 تعجب نہیں ہے کہ سلطان اور ان کے مشیران خاص نہایت حشفہ خاطر تھے اور سلطان کو کلاہ تین
 اس فکر میں تھے کہ فوجی معاہدہ جو تجویز ہوا ہے اس میں ختم اندازی کریں مگر انگلی کچھ نہ چسلی
 کیونکہ انکو ایسے قریبے مقابلہ کرنا پڑا جو دیسا ہی نہیں اور چالاک تھا جیسے وہ خود تھے اور
 جو ان کے بڑے ارادوں کو ایک نگاہ میں مار جاتا تھا اور ان کے وار کو بڑی بھرتی سے دکرتا تھا۔
 یہ بات کہ کوہن میں غلط مشہور ہے کہ لارڈ ڈفرن نے اپنی گورنمنٹ کی بڑی خیر خواہی یہ کہ
 کہ مصاحم کی گفتگو میں طول ڈال دیا۔ اسی خیر خواہی سے وہ اسی نیکامی کے مستحق نہ ہوتے کہ ایک
 زونٹی درجہ کا ہوشیار کوئی بھی صلح کی گفتگو میں مبتلا چاہے طول دے سکتا ہے در ان حالیکہ
 فریق مخالف اس قابل نہ ہو کہ جنگ کی تجویز آخری پیش کر کے اٹھو دے۔ لارڈ ڈفرن نے

جو عمل کیا جا اور جبکہ باعث سے وہ اول درجہ کے ارباب سیاست کے درجہ پر
فائز ہو سکیے۔ یہ ہے کہ اپنی عقل سلیم اور استقلال مزاج اور غایت درجہ کی دہانائی کو
کام میں لا کر انھوں نے کانفرنس میں اپنی گورنمنٹ کے لیے پوری آزادی کام کرنے کی
بھی حاصل کر لی کہ جو اسکے دل میں آئے کرے اور کسی غیر سلطنت کو آرزو بھی نہیں کیا
اور اپنی بیدار فہمی اور ذکاوت اور چالاکی سے انھوں نے ترکون کو ان شرائط
اور ان قیود سے منحرف نہ کرنے دیا جن کو قائم کرنا انکی گورنمنٹ نے ضروری تصور کیا
تھا۔ اگرچہ لارڈ ڈفرن نے دیگر سفیران یورپ سے مجبوری اکثر اختلاف رائے کیا مگر
وہ سے عداوت ذاتی بھی نہیں پیدا کی اور اگرچہ انکو مشرقی لوگوں میں کام کرنا پڑا اور مشرقی
ویشنوں کا ساتھ دیا مگر مکاری یا بے ایمانی کا الزام نہ ٹھونچا اپنے اوپر بھی نہیں عائد ہونے یا
ایک طرف تو سلطان کو یہ خیال تھا کہ کوئی ایسا فعل ہماری طرف سے نہ ہو کہ
مسلمانوں کی نظروں سے گرجائیں اور دوسری طرف سفیر انگریزی کو یہ ضد تھی کہ فوجی معاہدہ میں
کوئی رخنہ نہ پڑ جائے پس اس حال و قبل سے معاہدہ کی گفتگو میں بہت دیر طویل ہو گیا کہ ہمنور
عمد نامہ پر کسی فریق کے دستخط نہ ہونے یا نہ تھے کہ ظل الکبیر کی لڑائی فتح ہوئی اور فوج انگریزی
بلا لا حمت القاہرہ میں داخل ہوئی تب گورنمنٹ انگلشیہ نے باب الاعالیٰ کو اطلاع دی کہ
اب ترکون کی فوج کی کچھ ضرورت نہیں ہے اور فوجی معاہدہ کی گفتگو موقوف ہو گئی۔
جب فوج انگریزی نے جنگ ظل الکبیر کو فتح کر کے القاہرہ پر چڑھائی کی تو ایک
چشم ندن میں بغاداد فتح ہوئی اور قومی تحریک ورنڈہسی شہنشاہ کے سبکداری و علامات
وہم بھرمین داخل ہو گئے۔ سرداران باغی نے خود بخود حکام انگریزی کی اطاعت قبول کر لی
اور اہل فوج اپنے ہتھیار پھینک کر بے تحاشا اپنے گھر وں کی طرف بھاگے اور
اپنی لمبی لمبی چھوٹی چھوٹی ادنیٰ ٹوپیاں پہنکر اپنے معمولی کاروبار میں
مغروں ہوئے اور شہم کھانے پر تیار ہو گئے کہ کئی مہینے سے ہم اپنے گانوں سے

باہر نہیں نکلے ہیں اور اظہر لو نیورسٹی کے پروفیسر جو عوام الناس کی حرارت
 مذہبی کو فروخت کرتے تھے عربی نحو و صرف کے ہول اور فقہ اسلام کے قیوتی مسائل
 کا درس پھر دینے لگے اور نظام و عمال جنہوں نے حب الوطن کے جوش سے اس
 قومی تحریک کے لیے فوج اور روپیہ جمع کر کے بھیجا تھا اب اسی سرگرمی سے خدیو
 کی گورنمنٹ کے احکام کی تعمیل میں مصروف ہوئے اور وہ صنادید مصر جنہوں نے
 مجمع عام میں خدیو کی مغزولی کا حکم صادر کیا تھا اب کمال غیر خواہی اور وفاداری ظاہر
 کر کے خدیو کے استقبال کے لیے دوڑے گئے اور ان کو خوشی خوشی القاہرہ میں لائے۔
 ماہ نومبر میں بہنیں اکثر اوقات القاہرہ کے محلوں میں جا کر مسجدوں کو دیکھتا تھا مگر
 میں نے کبھی کوئی ذرا سی بھی علامت بغاوت یا جوش مذہبی کی نہیں دیکھی۔ شہر خطرہ
 کے کوچوں اور بازاروں میں بھی میں نے سیر کی مگر کسی نے مجھ کو نہیں بتایا حالانکہ یہ وہ
 خدا را تو صوبہ شہر ہے جس میں اسکندریہ کی آتش فشاں کے دوسرے روز عیسائیوں کو قتل و
 قمع کیا تھا اور مجھے اور اس مشہور مسجد کے متولی سے جس میں سید بیضاوی کا مزار ہے
 دیر تک دوستانہ باتیں ہوا کیں۔ اگرچہ القاہرہ اور اسکندریہ کے قرب و جوار کے
 سوائے انگریزی فوج کہیں بھی تاہم میں نے دو آہ اور مصر شمالی کے بعض ناگزیر
 مقامات کی سیر بغیر ہرے چوکی کی اور ہر مقام پر میں نے لوگوں کو اپنے حال پر
 بہت مہربان اور تواضع و خلیق پایا میں چھ سات مہینے اس ملک میں ہا اور از شرق تا
 غرب و از جنوب تا شمال سیر کی مگر وہاں کے باشندوں کو غیر ملک کے آدمیوں سے عداوت
 کرنے نہیں دیکھا سوائے اسکے کہ ایک دفعہ بدویوں نے کچھ غراش کی تھی جس کا ذکر سابق میں کیا گیا
 جب میں بغاوت مصر کے اہم واقعات کو مسلسل اور مختصر طور سے بیان کر چکا تو
 اب اس بغاوت پر میں حیث مجموعہ نظر کرتا ہوں تاکہ اس کی اصل حقیقت اور اس کے
 عروج کی مختلف صورتیں اچھی طرح سے سمجھ میں آجائیں اور یہ معلوم ہو جائے کہ کہا تک

ص

من

وہ قومی تحریک کے لہجہ کی مستحق ہے اور اُس کے دوبارہ وقوع میں آنے کی کیا ملوثی ہیں۔ اس بغاوت کی مختلف صورتوں کی توضیح اس طرح ہو سکتی ہے کہ اسکی ابتدا فوج کی عدول حکمی و نافذانی سے ہوئی اُس کے بعد ملکی جوش و خروش پیدا ہوا پھر اُس سے جو ترقی کی تو قومی حفاظت یا جنگ دفاعی کے درجہ تک پہنچی اور جو تھے درجہ میں اسلام اور نصر کا مقابلہ ہوا یعنی مسلمانوں نے عیسائیوں کے شر سے اپنے تئیں بچانا چاہا۔ اس بغاوت کی ان چار صورتوں یا درجوں میں عربی پاشانے بھی چار رنگ بدلے یعنی پہلے تو وہ ایک باغی کرنل تھا اور اُسکی بغاوت کی وجہ یہ ہوئی تھی کہ وہ کھٹیا کہ ترک اور اہل سرکاشا کے ساتھ سلوک اور رعایت نہ کیا ہے۔ پھر وہ ایک نصیح لبان حامی رعایا ہو گیا اور ملکی آزادی یعنی باقاعدہ قومی سلطنت کی کوشش کرنے لگا۔ بعد اُس کے محب وطن بن گیا اور اپنے ملک کو شرعاً اسے بچانے لگا۔ اُس کے بعد مجاہدین اسلام کی حمایت میں کفار سے لڑنے لگا۔

اسمان نظر سے ملاحظہ کیجیے تو ان چاروں صورتوں میں عقلاً ایک ربط پائیے گا تفصیل اس حال کی یہ ہے کہ جب فوج نے عدول حکمی اور نافذانی کی اوٹھوڑی سی کامیابی بھی اُسکو حاصل ہوئی تو انفران فوج کو اپنی جان کا خوف ہوا اور فریق مخالف کے ہتھام سے اپنی حفاظت کی تدبیر کرنی پڑی اور یہ ممکن نہ تھا بغیر اس کے کہ وہ گورنمنٹ کو اپنے قابو میں کر لیں لہذا انھوں نے ایسا ہی کیا۔ اس مقصد کے حصول کے وسائل انھوں نے یہ اختیار کیے کہ خلافت کی طبیعت میں ملکی جوش و خروش پیدا کیا اور رعایا کی ایسی کمیٹیاں قائم کیں جنہیں انکو یقیناً غلبہ حاصل ہے مگر جن حکام سہول اور مالکان ارہنی کی بہت کثرت مجلس صنادید میں تھی اُن سے اعانت دلی حاصل کرنا اس پر موقوف تھا کہ انگریز اور فرانسیس کے اختیارات کو کم کرنے بلکہ انکی حکومت کو

شادینے کی ایک تجویز قرار دی جائے۔ اس تجویز کو فقط رائگزیہ فرانس نے
 منظور کیا اور انکے اس فعل کو انکی گوبرنٹون نے جائز رکھا مگر عربی پاشا اور اسکے
 دوستوں کو یہ یقین تھا کہ انگلستان اور فرانس کی یہ مجال نہیں ہے کہ اپنے
 مقاصد کی تائید بڑی شمشیر کریں اور اگر وہ ایسا کرنا چاہیں تو اسلطنتیں انکو کب
 ایسا کرنے دیں گی۔ پس اس خیال سے عربی اور اسکے شرکانے اپنی تجویز میں ترمیم
 کرنے سے انکار کیا اور بلکی آزادی کے لیے جوش و خروش جو خلافت کے دل میں پیدا
 ہوا تھا اسکو یہی جلد مٹتی ہوئی کہ گویا ساری قوم غیر ملک کے لوگوں کی حکومت کے مقابلہ
 آمادہ ہو گئی جب بلاد اسلام میں کسی نصائے کی سلطنت کا غلبہ پڑتا ہے تو وہاں کی رعایا
 کے دل میں جو کچھ حب الوطن ہوتی ہے وہ منقلب و متغیر ہو کر حرارت مذہبی کی صورت پکڑ لیتی ہے
 چنانچہ ~~مصر~~ مصر میں ہوا کہ سرداران باغی نے حب الوطن کو بہت جلد منقلب کر کے مذہبی جوش
 و خروش بنا دیا تاکہ ترکوں کی فوج کچھ دست اندازی نہ کر سکے۔ انکو یہ گمان تھا کہ سلطان قوم
 جسے اسلام کے ہول کو یہی سرگرمی سے شائع کیا ہے اور جو خلیفہ وقت ہونے کا دعوے
 رکھتا ہے وہی سیکت نہ کر سکا کہ اس فساد کو دفع کرنے میں جو اسلام کی نصرت و حمایت
 کے لیے برپا کیا تھا کفار کو مدد دیکر اسلام کو بدنام اور مسلمانوں کو ذلیل و خوار کرے۔
 پس اب ہم مسئلہ کو چیر کر بحث ہوتی ہے آسانی مل کر سکتے ہیں کہ آیا یہ
 بغاوت قومی تحریک کے لقب کی مستحق ہے یا نہیں ہے۔ اس سبب لفظ سے اگر صرف
 وہ تحریک مراد ہے جس میں اکثر رعایا شک پتی تو جو قصہ میں بیان کر رہا ہوں وہ اس لقب کا
 مستحق ہے یہ ہم خود تسلیم کرتے ہیں کہ اگر سرداران باغی کامیاب ہوتے تو مصر کے
 لوگوں کو قدر عافیت معلوم ہو جاتی اور اگر اس فساد کو غیر ملک کی فوج نہ دفع کرتی تو
 اسکا انجام یہ ہوتا کہ ایک ظالم امیر فوج ماکم وقت بن بیٹھتا اور رعایا بہت ناراض
 ہو جاتی تاہم یہ بات ہم یقیناً کہہ سکتے ہیں کہ عربی پاشا اور اسکے مقاصد سے ہر وجہ

اور ہر فرقہ کی رعایاے مصر ہمدردی رکھتی تھی خواہ اسکو انکی دانشمندی سمجھے خواہ بیوقوفی اور فوج تو خواہ مخواہ ایسے شخص کے ساتھ ہمدردی رکھتی تھی جسنے انکی تنخواہ زیادہ کر دی تھی اور انکی ترقی کا سامان مہیا کر دیا تھا۔ ہر درجہ کے اہل کاران سرکاری اور ویرا اور حکام و دارالسلطنت (القاہرہ) میں تھے حتی کہ شیوخ یعنی مقدمان اور تحصیلداران و دیہات تک عربی کی اس کوشش میں مزدور شریک تھے کہ غیر ملک دانوں کی حکومت کا استیصال ہو جائے جسکے باعث سے رشوت ستانی کا بازار سرد ہو گیا تھا اور غیر ملک کے آدمیوں کو عہدہ بے جلیلہ ملتے تھے۔ چند آدمی جو ایماندار اور ملکی عزت و وقار کے خواہان تھے وہ بھی اصلاح حکومت کی تدبیر میں عربی کے شریک تھے اور اظہر یونویسٹی بھی اس کوشش میں کہ عیسائی سلطنتوں کی حکومت ہر سے دفع ہو اور غلامین بھی جبکا مال بال عیسائیوں کا قرضدار تھا اس فرقہ کے خواہ مخواہ شریک حال تھے جسنے انکے قرضہ کو منسوخ کر کے سو دنورے مہاجنون کے بچہ سے انکو چھڑانے کا وعدہ کیا تھا۔ اگرچہ جس شخص کے دل میں ذرا بھی حب الوطن اور حریت اسلام تھی وہ اس کوشش میں خواہ مخواہ شریک تھا کہ ایک غیر سلطنت عیسائی مصر میں نہ دھننے پائے مگر واضح ہو کہ مشرقی معاملات میں مغربی قواعد نہیں جاری ہو سکتے اور مصر کی بغاوت میں یہ اوصاف نہیں نظر آ سکتے تھکی امید یورپ کی کسی نہایت مذہب شایستہ ملک کی قومی تحریک سے ہو سکتی ہے سچ تو یہ ہے کہ مصر کی بغاوت میں ایسے لوگ بہت کم تھے جو ایماندار و جری و بے لوث ہوں اور ذرا سی بات پر اپنے فرقہ کے فائدہ کے لیے اپنی جان دینے کو تیار ہو جائیں۔ البتہ ایسے خود غرض لوگ بہت کثرت سے تھے جو ہل تظاہر میں ہتے تھے کہ دیکھیں اونٹ کس گل مٹتا ہے اور جو فرقہ غالب آتا تھا اسی کے شریک ہو جاتے تھے امرادارکان دولت کی کیفیت تھی کہ جب اس بغاوت کے عین عروج کا وقت آیا تو کبھی عربی پاس دوڑے گئے اور کبھی خدیو کے در دولت پر حاضر ہوئے۔ چنانچہ جس روز

یہ ظن غالب ہوا کہ انگلستان اور فرانس اس فساد میں دخل دینگے اُس دن خدیو کے
در دولت پر لوگوں کا ہجوم تھا اور عربی کے مکان پر کوئی بھی نہیں گیا اور جرج و تبار برقی
پر یہ خبر آئی تھی کہ انگلستان اور فرانس دخل دینگے اُس دن عربی کے مکان پر ازوم
ہوتا تھا اور خدیو کی ملاقات کو صرف غیر ملک والے جلتے تھے۔ مگر واسکے کہ عربی پاشا
سلطنت مصر کا مالک بن گیا تمام اطراف و جوانب سے ہمدردی اور امداد کے خطوط
اُسکے پاس آنے لگے۔ بعض صاحبوں نے اُسکی تاکید میں یہ فرمایا ہے کہ لوگوں کو ڈراڈر
اور ہلکی دے دے کر اپنے اپنی حکومت کو نہیں قائم کیا۔ ہم کہتے ہیں اُسکو اسکی ضرورت
کیا تھی مگر جس سرسری طور سے اُسنے سرکاشین اہل کاروں سے اپنا سچا چھڑایا اُس سے
تبہہ ثابت ہوتا ہے کہ جب تنویف کی ضرورت سمجھتا تھا تو دھمکا دھمکا کر اپنا طلب
بکمال لیتا تھا۔ جب یہ قدیم دشمن نکال دیے گئے تو پھر کسی سے مقابلہ کا خوف نہ تھا
پوشیدہ طور سے عربی کا کوئی دشمن نہ تھا سوائے قبطیوں کے جنکو یہ اندیشہ تھا کہ مسلمان
ہم سب کو قتل کر ڈالینگے۔ مگر یہ خیال کرنا چاہیے کہ رعایا اُسکے ساتھ اس درجہ ہمدردی
رکھتی تھی کہ جان دینے کو تیار تھی یا اُسکی نصرت و حمایت میں نقصان کثیر اٹھانے پر
آمادہ تھی اُسنے جو فوج کثیر جمع کر لی تو اسکا سبب یہ ہوا کہ لوگوں کو درہستی فوج میں
بھرتی کرنے کا سامان اُسکے پاس موجود تھا اور جب سپاہی ایک درتہ بھرتی ہوجاتے تھے
تو پھر اُسکی اطاعت میں نہ کرتے تھے مگر کوئی شخص برضا و رغبت اُسکی فوج میں اسوقت تک
نہیں بھرتی ہوا جب تک کہ اس لڑائی کو جہاد نہیں سمجھ لیا اور اسوقت بھی ایسے کچھ
مسلمان بہت کم تھے البتہ مصر شمالی سے کچھ لوگ آئے تھے اور بطور ہدیہ یا ذکر کے حبشوں
کے نام سے کچھ لوگوں نے روپیہ وغیرہ سے بھی امداد کی تھی مگر سچی بات یہ ہے کہ وہ اس
درہستی روپیہ لیا گیا۔ اکثر اہل کان ارمینی اور غلامین نے اپنی حب الوطن کو مرنے خرمن
اور ایڈرسوں میں بیان کرنا پسند کیا مگر حکام نے بڑی مشکل سے اُنکو سمجھایا کہ اگر غلام

گھوڑے اپنے دین کی حیات میں نذر دے تو ہم بہت شکر گزار ہونگے۔ چنانچہ یہ واقعہ میرے علم میں گذر رہا ہے کہ ایک چکلا دار کو کچھ غلامینا منظور تھا اُس نے اپنے ضلع کے سب شیوخ کو جمع کر کے ملکی آزادی کی ترغیب انکو اس طرح سے دی کہ خوب کوڑے لگوائے اس لائق اہلکار کی تعریف میں مجھ کو یہ بھی بیان کرنا لازم ہے کہ جب مذہب کی محبت دوبارہ قائم ہوئی تو اُس نے اُسی کانوں کے شیوخ کو دوبارہ جمع کر کے انکو کوڑے لگوائے اور وجہ یہ بیان کی کہ انھوں نے روپیہ غیرہ سے باغیوں کی اعانت کی تھی۔ راقم کو یہ نہیں معلوم کہ آیا وہ بیچارے عربی پاشا کے نام سے کوڑے کھانے کو توفیق پاشا کے نام سے کوڑے کھانے پر ترجیح دیتے تھے یا نہیں۔ لیکن اگر انہیں کوئی مراقبہ پسند آدمی تھا تو اُس نے اپنے دل میں یہ ضرور خیال کیا ہوگا کہ ہر اہل برس کے عرصہ میں صد ہا ملکی انقلابات اور تمدنی تغیرات مصر میں ہوئے اور سب پیرینہ کی بدلیں لیکن مگر تعجب ہے کہ ایک چیز اب تک نہیں بدلی یعنی قراباش (کوڑا)

خدا کی قدرت دیکھیے کہ زمرہ فلاصین سے ایک کرنیل نے مذہب کو دور کنار خود سلطان روم اور سلطنت انگلستان اور سلطنت فرانس بلکہ یورپ کی سب سلطنتوں کو بالاسے طاق رکھ کر جو چاہا سو کیا۔ آخر اسکی کیا وجہ ہوئی اسکا سبب یہ ہوا کہ وہ اہل میں مرغی حرام۔ یا ساجھے کی ہانڈی خراب۔ جو حضرات مصر کی خوش نظامی اور امن امان کے محافظ تھے انکی کثرت ہفتہ تھی کہ انہیں سے کوئی خاص صاحب ذمہ دار نہ تھے اور ان سب میں باہمی حسد اور نفاق اس درجہ تھا اور بے پردائی ہفتہ تھی کہ کوئی سانس نہ لیتا تھا اور سب کا متفق ہو کر کوئی کارروائی کرنا محال تھا فقط

باب سوم اہل شرق کی خود سری مطلق العنانی اور اہل یورپ کی دست اندازی کی بنیاد

اس سے پیشتر کے باب میں بغاوت مصر کے ہباب اور ان کی اصل حقیقت بیان کی گئی اور اب یہ بیان کیا جاتا ہے کہ عربی اس قسم کا افسر یعنی نہ تھا جیسے مشرقی ملکوں میں اکثر ہوا کرتے ہیں اور جس نے ایک فوجی حکومت مطلق العنان اتفاقاً قائم کر لی تھی جیسا کہ نرنٹ انگلشہ مدت تک اسکو سمجھا کی لیکن جو بہ نظامی مصر میں تھی اور اب تک ہو رہی ہے اگر وہ نظر تحقیق سے دیکھی جائے اور اسکے ہندو کے ہابیتینا غور کیا جائے تو پیشتر اس خراب حالت کو نظر ثقیق سے دیکھنا چاہیے جس حالت میں بغاوت کا تخم مصر کی زمین میں پیدا ہوا۔ اس بغاوت کی ابتدا میں خدیو کا اسکو دفع کرنے پر قادر نہ ہونا اسکے عیوب ذاتی کی طرف منسوب کیا گیا ہے مگر یہ قول ناقص ہے البتہ یہ بات تو صحیح ہے کہ توفیق پاشا خدیو مصر یا عظیمیہ اور ہوشیار اور بے احتیاط آدمی نہیں ہے جیسے اسکے سلاطین تھے مگر یہ بھی صحیح ہے کہ جو قوت و قاء اور آزادی فعل اسکے سلاطین کو حاصل تھی وہ اسکو نصیب نہیں ہوئی۔

خدیوی سلطنت کا بانی محمد علی پاشا نہوا اور اسکے اخلاف یعنی ابراہیم پاشا اور عباس پاشا کے عہد حکومت میں خدیوی سلطنت ایک قوی اور مقرر اور مطلق العنان سلطنت شخصی اس قسم کی رہی جیسی مشرقی ملکوں میں ہوا کرتی ہے اور جس میں اہل یورپ کے خیالات حرام و حلالی کو کچھ دخل نہ تھا۔ اگر کوئی شخص اپنے عاکم کے حکم کو نہ ماننا تھا

یا اسکی نسبت عدول علمی و زافرمانی کا شبہ نہ ہوتا تھا تو اسکو سب سے پہلے سزا دے دی جاتی تھی اور وہ قہقہے نہ اٹھانی پڑتی تھیں جو یورپ کی چوڈشیل یعنی عدالت نہ کارروائی میں اٹھانی پڑتی ہیں۔ سعید پاشا کے عہد حکومت میں (۱۲۵۴ھ) مصر کے طرز حکومت میں کچھ رنگ خدیو (سعید) کے اوصاف ذاتی یعنی انسانیّت و مردوت کا اگیا تھا۔ حالانکہ سعید ایسا خوش مزاج آدمی تھا کہ لوگوں نے اسکا نام دل لگی باز اور ظریف فراموشی رکھا تھا مگر کسی کے مقابلہ کی تاب اسکو بھی نہ تھی اور جو اسکی عدول علمی کرتا تھا اسکو ایسی بیچاری سے سزا دیتا تھا جیسی اسکے اسلاف دیتے تھے چنانچہ جب بعض قبائل بدوی نے بلوہ کر کے اسکی فوج سے جنگ کی تو اسنے حکم سے وہ بالکل نیست و نابود کر دیے گئے اور جب اسکو ایک وزیر ہو چکی کہ ظہر یونیورسٹی کے بعض مدرسین طلبہ کو یہ کہہ پھڑکاتے اور آمادہ فساد کرتے ہیں کہ سعید پاشا پکا مسلمان نہیں ہے تو وہ خود کبھی پر سوار ہو کر یونیورسٹی مذکور میں گیا اور ان متعصب مدرسین کو اپنے ایک ترکی خواص سے اپنے سامنے علانیہ خوب کوڑے لگوائے۔ اسکی وفات کے وقت تک ہندوئی سلطنت کی مطلق اعلیٰ اور اقبال مندی میں کچھ فرق نہ آیا تھا۔ اسکے جانشین اسماعیل پاشا کے عہد حکومت میں رنگ بدلنے لگا۔ اسماعیل اپنی ناعاقبت اندیشی اور فضول خرچی کی وجہ سے مالی دشمنوں میں پڑ گیا جسکا انجام یہ ہوا کہ خدیو کی خود سری اور حکومت و ثروت غیر ملک کے لوگوں کی دست اندازی سے بہت جلد زائل ہونے لگی اور آخر کو انکے قابو میں آکر بالکل ستیاناس ہو گئی۔ وہ سکرام اور حلیوں اور دیوانہ آدمی جنکے باپ دادا محمد علی اور ابراہیم اور عباس کا نام سنکر لرز جاتے تھے اب یہ دیکھ کر بہت تعجب و مسرور ہے کہ حکام عدالت خود خدیو کو بتنگ کر سکتے ہیں اور اسکی عدول علمی کر سکتے ہیں اور اسکی مجال نہیں کہ انکو سزا دے سکے اور جب وہ بہت بچ ہو کر اپنے دشمنوں سے باز پرس کرنا چاہے تو وہ ہی سفیران یورپ

جنگے پاس کوئی تنجیا بھی نہیں ہے اسکو چپکے سے معزول کر کے علاء الدین کو سیکرٹین
مصر کی سلطنت پہلے بالکل مطلق العنان اور بہت قوی تھی مگر اب اسکی جگہ پر ایک عجیب
قسم کی کمزور اور دغلی حکومت قائم ہوئی تھی جسکی تعریف لکھنے میں بڑے بڑے بہت
قانون دانوں کو دانتوں پسینہ آجائے۔ وہ سلطنت مطلق العنان اس معنی سے
وہ تھی جو لفظ مطلق العنان سے عموماً مفہوم ہوتے ہیں اسواسطے کہ جو شخص برائے نام
بادشاہ تھا وہ ایک نوجوان اور ضعیف شاہزادہ تھا جسکو تعلیم و تربیت رعایا کی تیار
نوجوہ خاص تھی اور جو ان احکام اور دگریوں پر جو اسکے نام سے صادر ہوتی تھیں مصر
اپنا نام دستخط کر دیتا تھا بغیر اسکے کہ اسکی کسی قسم کی شرکت ان مقدمات کے فیصلہ میں
ہوتی ہو۔ وہ سلطنت امر ابھی رہتی کیونکہ جو مغز لوگ کونسل و وزراء کے نمبر نہ تھے انکو
انتظام امور سلطنت میں کچھ دخل نہ تھا اور کونسل و وزراء کے اندر بھی سوائے پرنسپل
اور سفیران یورپ کے کوئی ممبر عام امور سلطنت میں دخل نہ دیتا تھا البتہ جس صیغہ کا
افسر ہوتا تھا اسکے معاملات میں دخل دیتا تھا۔ وہ سلطنت جمہوری بھی ہرگز نہ تھی
کیونکہ مجلس صنا وید جواسمعیل پاشا نے مقرر کی تھی کبھی منعقد نہیں ہوتی اور اس
عوام کو دریافت کرنے کا اور کوئی باقاعدہ ذریعہ نہ تھا۔ الفرض ان قسام حکومت
میں سے کسی قسم حکومت کی تعریف سلطنت مصر پر نہیں صادق آتی۔ پھر اگر وہ حکومت
کیسی تھی۔ حاشا اندر میں علمیت کا مدعی نہیں ہوں کہ کوئی علمی تعریف سلطنت مصر کی
گڑھ کریاں کر دے۔ گریسی رائے ناقص میں اسکی تعریف یہ ہو سکتی ہے کہ ایک مطلق العنان
حکومت و وزراء تھی جسکو سفیران یورپ خدا عدا ال سے حجاز و نکر نے دیتے تھے اور جسکو انکی
خود عرضانہ نگرانی نے کمزور کر دیا تھا۔ اس مختلف الاجزا حکومت میں جہاں تک
باشندگان مصر کی شرکت تھی وہاں تک تو راجس پاشا وزیر عظم بادشاہ تھا اور سہین
اشک نہیں کہ وہ خود سرائے اور خا برائے حکومت کرتا تھا مگر باقاعدہ حکومت کے اکثر

تکلفات کی بھی پابندی کی جاتی تھی۔ وزیر اہل حریث مجموعہ انتظامات کے ذمہ دار سمجھے جاتے تھے اور ان انتظامات کو خدیو کے دستخط سے قوت قانونی حاصل ہوتی تھی۔ جب خدیو کے حضور میں عرضیاں یا شکایتیں گزرتی تھیں تو وہ انکو درجہ کے حوالہ کرتا تھا جیسا باقاعدہ پادشاہ کا دستور ہے اور وزراء کے فیصلوں میں دست انداز کرنے سے ہمیشہ انکار کرتا تھا۔ اس نظام سے باقاعدہ حکومت کے اصول میں تو فرق نہ پڑنے پاتا تھا مگر خدیو کا وقت و وقار رعایا کی نظروں میں بہت کم ہو گیا تھا۔

مرصعہ کی رعایا مدتہا سے مدید سے اس خیال کی عادی تھی کہ تمام ملکی اور ہتھیاری قوت کا منبع خدیو ہے اور اگر اسکو داورسل و رنصاف کو شکر سمجھتی تھی تو جبر و جانتی تھی کہ تفضلات شاہانہ و مراحم خسروانہ اسی کے اختیار میں ہیں اور کوئی اس کے بانی پر نہیں کر سکتا۔ محمد علی نے عراقس نویسی کو ایک جزیرہ عظیم اپنی حکومت کا قرار دیا تھا اور اسکو اپنے غیر معتبر اہلکاروں کی غفلت اور انصافی دریافت کرنے کا آلہ گردانا تھا۔ جو عرصی اسکو دی جاتی تھی اسکو وہ خود بخود دیکھتا تھا اور شکایتوں کو رفع کرنے میں اسکی اوقات بہت صرف ہوتی تھی۔ اگر خدیو عرصی کو چاک کر کے سائل کو واپس کر دیتا تھا کہ یہ لائق توجہ نہیں ہے تو سائل کو بہت جلد معلوم ہو جاتا تھا کہ ہاں سے پادشاہ نے منکوحہ تکلفی و نا انصافی سے بچانے کی کچھ تدبیر ضرور کی ہے محمد علی کی وفات کے بعد عرصیوں پر کم تو بھی ہونے لگی مگر چند مدت تک لوگوں کو یہ یقین رہا کہ خدیو ہماری عرصی کو بخور ملاحظہ کرتے ہیں اور اگر انکی مرضی مبارک میں آتا ہے تو ہماری عرصی کو قبول فرماتے ہیں۔ پس جب لوگوں کو خود توفیق پاشا کے کلام سے معلوم ہو گیا کہ بے ریاض پاشا وزیر اعظم سے مشورہ کیے وہ کسی استہجاء کو منظور نہیں کر سکتا تو انکو خواہ مخواہ یہ خیال ہوا کہ خدیو بے اختیار اور ریاض با اختیار ہے۔ غریبی تو کیفیت تھی۔ اب ہے امر اسوہ عرضیاں تو نہ دیتے تھے مگر اور وجوہ سے انکو بھی یہ خیال تھا

کہ خدیو تو کوئی پھیری نہیں جو کچھ ہے ریاض ہے۔ کیونکہ جلد امور اہم کا تصفیہ میں
اور سفیران یورپ کرتے ہیں اور خدیو کی منظوری صرف برائے نام لے لی جاتی ہے۔
پس سفیران یورپ کی دست اندازی سے سلطنت مصر کی خود سری و مطلق العنانی
کم تو ہو گئی تھی مگر بالکل فنا نہیں ہو گئی تھی کیونکہ ریاض اگرچہ یورپ کی رائے عوام کی
عظمت ظاہر میں کرتا تھا اور حتی الامکان نا انصافی منہ منے دیتا تھا اور نظام ملک کی
ترقی میں کوشش کرتا تھا تاہم ویسی ہی خود راہ یا نہ اور بیابانہ حکمرانی کرتا تھا جیسی
اگلے زمانہ کے خدیو کرتے تھے۔ اور اگر ریاض اور خدیوان قدیم کی حکمرانی میں
کچھ فرق تھا تو درجہ کے اعتبار سے تھا قسم یا نوعیت کے اعتبار سے کچھ فرق نہ تھا
کمیشن ادا سے قرضہ اور سفیران یورپ کی کوشش سے وہ مالی دقیقین جو
اسمعیل پاشا کی فضول خرچی سے پیدا ہوتی تھیں رفع ہو گئی تھیں اور مالی نظام
میں کس قدر اصلاح ہو گئی تھی۔ لہذا فلاحین کو اپنی کوڑی کوڑی ٹکیس کی علت
میں مدد دینی پڑتی تھی نہ انکو یہ خوف تھا کہ ایک حاکم جابر کی حرص ثنائے کے لیے جو
زمین سے کسی طرح سیری ہی نہیں ہوتی تھی حکمو اپنی اراضی سے دینی ٹرگی کیونکہ ریاض
پاشا اگرچہ مطلق العنان تھا مگر روپیہ کے معاملات میں ایسا مذاہر تھا اور اسمعیل
پاشا کی طرح یہ نہ چاہتا تھا کہ مصر کو لوٹ کر اپنی ایک ذاتی ریاست بنالیجیے اور اگر
وہ کسب حرام پر راعب بھی ہوتا تو سفیران یورپ اسکو کسب حرام خوری کرنے دیتے
مگر عموماً نظام ملک میں اب تک وہی خود سری و مطلق العنانی اور ظلم و نا انصافی موجود
تھی جو سابق میں ہوتی تھی اور اسکا الزام کس قدر ریاض پر ضرور عائد ہوتا ہے۔
وہ ایک زبردست منظم اور شرقی چال ڈھال کا آدمی تھا اہل یورپ کی خوبائیں کسان
تھی۔ اسکو داب و کواب کا زیادہ خیال تھا عدل و انصاف کا چنداں لحاظ نہ تھا
اور اسکو یقین ہو گیا تھا کہ اگر اہلکاران سلطنت کی خود راہ یا نہ حکومت کم کر دی جائے

یہ رعایا کی اس قدیم عادت میں خلل اندازی کی جائے کہ جو کام کوائے کھانہ کو بلا عذر و محبت مان لیا تو خوش تہنظامی کو قائم رکھنا اور ٹیکس کو وصول کرنا محال ہو جائیگا۔ لہذا وہ اپنے ماتحتوں کی نسبت کوئی شکایت نہ مستانتھا اور چونکہ ان ماتحتوں کو یقین تھا کہ ہم جو چاہیں سو کر ڈالیں کوئی ہم سے باز پرس نہیں کر سکتا لہذا جو انکے جی میں آتا تھا کرتے تھے جیسا خود رائے مشرقی اہلکاروں کا دستور ہے گھسچ تو یہ ہے کہ اس میں ریاض کا کچھ قصور نہ تھا کیونکہ اگر وہ اپنی خود سری سے باز رہنا چاہتا اور کوئی خود ریا نہ اور جابرانہ کارروائی نہ کرتا تو کیونکہ نہ کرتا دراصل لیکہ مصر میں مجرموں کی سزا دی گئی تھی کہ کوئی باضا بطہ عدالت نہ تھی اور اس تک نہیں ہے مثلاً جب اس نے دیکھا کہ بعض اضلاع میں ایسے برعاش ہیں جو باقاعدہ طور سے سزا پایہ نہیں ہو سکتے تو اس نے بعض برعاشوں کو بغیر تحقیقات جرم جلا وطن کر کے ملک سودان میں بھیج دیا اور چونکہ وہ خود جا کر تحقیقات برسر موقع نہ کر سکتا تھا لہذا وہ مجبوری حکام مختص مقام کی رپورٹوں پر عمل کرتا تھا پس یہ بات خلاف قیاس نہیں ہے کہ ان آوارہ وطنوں میں بھی آدمی ایسے بھی ہوتے تھے جو اہلکاران سرکاری کی حرص یا عدالت کے کشتہ ہوئے تھے۔ مگر یہ قیاس ہو سکتا ہے کہ اس ظالمانہ کارروائی کے جواب کی کچھ وجہ بھی تھی کیونکہ یہاں پاشا کے محمول ہونے کے بعد جب سرداران فوج باغی نے جو ریاض کے اس فعل کو برا کہتے تھے ان آوارہ وطنوں کو ملک سودان سے واپس بلوایا تو پھر مجبوری انکو بھی وہی کرنا پڑا جو ریاض کرتا تھا۔

اگرچہ ریاض کی حکومت میں اس قدر ظلم نہ ہوتا تھا جس قدر اسماعیل کے عہد فرمانروائی میں ہوتا تھا تاہم ریاض کے عہد حکومت میں رعایا بہت ناراض تھی اہل مصر کی خاصیت جو ہے کی سی ہے کہ اگر شیر اُسکو کوئی چیز دیتا ہے تو جیکے سے لیتا ہے اور اگر اسکا کوئی ہقوم کوئی چیز اُسکو دیتا ہے تو اسکو وہ غصہ سے جھڑکتا ہے

اسمعیل کو اہل مصر کی نظروں میں وہ عظمت حاصل تھی جو اسکاحد امجد محمد علی اپنے جلا
کے لیے چھوڑ گیا تھا اور اگرچہ وہ فرضی اہوں کے تھاغے سے تنگ رہتا تھا اور سفیر
یورپ کی جنگ زرگری سے دلیل ہو گیا تھا تاہم کچھ نہ کچھ شان پادشاہت میں ہمیشہ
باقی رہی۔ اور عوام الناس کے حکم کو وحی آسانی سمجھتا تھا اور نوشتہ تقدیر
جانتے تھے جسکو کوئی ٹٹا نہیں سکتا اور اسکے آخر عہد میں جو چند آدمی پوشیدہ طور
اسکے مقابلہ پر آمادہ ہوئے تھے وہ بھی مفتش کے انجام کو یاد کر کے خاموش رہتے
جو کسی زمانہ میں کسی قوت پر دیا گیا تھا اور پھر کس ذلت و خواری سے جلاوطن کیا گیا
اب یہ دیکھنا چاہیے کہ ریاض کون تھا جو اپنے حکومت کر رہا تھا۔ وہ قوم کا یہودی تھا اور
خود تہ تھا یا متد کا پسر تھا اور اکثر بزرگوں کو اب تک یاد تھا کہ وہ لوگوں میں بھاری
پیشہ ہنر سید پاشا کی محاسر سے نکلا کرتا تھا اور فوجوان اسکی یہ قدر جانتے تھے کہ
ادنی درجہ کا اہلکار سرکاری تھا۔ لومڑی اور شیر کی نقل مشہور ہے کہ لومڑی نے شیر کا
سر اپنے سر پر لگا کر ڈکانا شروع کیا مگر اہل نفل خوب جانتے تھے کہ کیسی آواز ہے
شیر کی لٹکار ہے یا لومڑی کی چنگھاڑ۔ یہاں کو اختیار حکومت چاہے کیسے ہی
حاصل تھے مگر خدیو کی شان و شوکت اسکو کیونکر لضمیب ہوتی۔ اسکو وہ آزادی فعل
حاصل تھی جو اہل حبسے حاکم جابر کو حاصل تھی اور جسکے باعث سے وہ بغاوت کو

لے جن نامہ میں میں مہین تقیم تھا تو لیک غریب غریب سلسلہ شہادت میرے ہاتھ لگا جس سے ثابت ہوتا تھا
کہ اسمعیل صادق نے مفتش کے لقب سے مشہور ہے اور جسے اسمعیل پاشا کی شرکت اور حیات اس فی ظلم میں
اور ان یہود و مالی توابین کی تھی جو اس نے ایمان خدیو کے عہد حکومت کی ذلت و رسوائی کا باعث
ہوئی تھیں جس سرسام سے اس نے وہی جہاز چمدین سوار کر کے اسکو آبشار اول کی طرف لے گئے تھے جن میں
انتقال کیا نہ ضرب شدید اسکی موت کا باعث ہوئی بلکہ اسکو ملک بدر کر کے مقام دنگو لاین بھیجا تھا
اور جب وہ وہاں پہنچ گیا تب تھوڑے عرصہ کے بعد اسکا کلا گھونٹ کر اڑا لیا

ابتدا ہی میں منع کر سکتا جبکہ وہ صرف اہل فوج کی نافرمانی کے درجہ تک پہنچی تھی۔
 اس کو اپنے ہم منصب وزیر اسے مشورہ لینا پڑا اور اُمینین ایک صاحب ایسے دانشور
 تھے جنھوں نے عینون باغی کرنیوں کو آگاہ کر دیا کہ خبردار رہنا تمھاری گرفتاری کی تیاری
 ہو رہی ہے۔ ریاض کے پادشہ بن سغیران انگلستان و فرانس کی نگرانی کی پڑی بھی پڑی
 ہوئی تھی۔ انھوں نے یہ ہمارا کیا کیا عینون کے ساتھ یورپ کے قواعد عدل و انصاف
 کے موافق سلوک کر دیا مگر اُس کے مخالفین کو ان قواعد کی تعمیل پر مجبور نہ کر سکے اور نہ یورپ
 کے قوانین کو عموماً اس طور سے جاری کر کے جیسا یورپ میں ہے کہ گورنمنٹ میجسٹریٹ
 سے سمجھ لیتی ہے بلکہ اُس کے کہ اُن کے عربوں کو اپنے امتثال میں لائے۔ بالآخر ریاض کو
 بظرافت یہ تھا کہ میری حکومت ذاتی نہیں ہے بلکہ خدا سے حاصل ہوئی ہے
 جس کو اختیار تھا کہ جب چاہتا اُس سے حکومت سلب کر لیتا۔ اگر خدا کو لوگ سمجھا
 سمجھا کر یا دھکی دیکر ریاض کو برطرف کر دیتے تو اُس کو خواہ مخواہ نوکری چھوڑ کر گوشہ نشین ہوتا
 کر فی پڑتی اور اُس کی گوشہ نشینی سے بغاوت کا مانع کوئی نہ باقی رہتا۔ یہ اندیشہ خود
 با عینون کو پیشتر ہی ہو چکا تھا اور عربی بھی اس بات کو خود بخود سمجھ گیا اور اُس نے کوئی
 دقیقہ فرو گذاشت نہیں کیا کہ عظمت و وقعت خدیو کی باقی رہی ہے وہ عیال
 کی نظروں میں مجھ کو محال ہو جائے۔ لہذا اُس نے محمد علی کی تعلیم کے عرضیات
 یعنی شروع کین اور ادب قاعدہ کو بلاے طاق رکھ کر فوراً اُن کی تعمیل سیدھے
 سادے بزرگانہ طور سے کی۔ توفیق پاشا تو رعایا کی عرضیوں پر جو کچھ حکم دے سکتا تھا
 بلکہ وزراء کے خواہ کرنا تھا مگر عربی پاشا قسریہ کی شکایت کو خود فوراً رفع کرتا تھا لہذا
 اہل مصر کی منطق کے موافق حاکم حقیقی عربی تھا توفیق نہ تھا۔

الغرض اس وقت سے عربی مالک الملک بن گیا کیونکہ اہل مصر دیگر مشرقی
 قوموں کی طرح حکومت واقعی اور حکومت ظاہری میں فرق کا ادراک بہت جلد

کر لیتے ہیں اور وہ اس مثل کی حکمت کے دل سے قائل ہیں کہ جسکی تیغ اسکی پیچ-
 بسکا کھانا اسکا گانا۔ وہ گران ٹویل اور گندم گون فلاح کرنیل (عربی) محمد علی کی
 نسل اور خدیو کے خاندان سے تونہ تھا مگر بعض لوگوں میں یہ چرچا ہونے لگا کہ اولاد
 پیغمبر اور صحیح المنب ہے۔ بہر کیف وہ کفار یہود کی نسل سے نہ تھا اور قرآن مجید
 کی آیات ایسی فصاحت سے بر موقع تلاوت کرتا تھا کہ گویا یونیورسٹی اطرکار
 ایک عالم تہمت تھا۔ اور سب بڑھکر یہ تھا کہ وہ لوگوں کی عرضیاں منظور کرنے کا اختیار
 رکھتا تھا اور اسکے اس اختیار کا کوئی روکنے والا نہ تھا اور اہل مصر کے نزدیک
 یہ اختیار پادشاہت کو لازم بلکہ لازم ہے۔

پس اس طرح سے محمد علی کی قبائلی حکومت اسکے اخلاف نے ورثاً پائی اور
 اسکو زیب بدن کر کے اسکی عظمت و بزرگی کو قائم رکھا اور اب جو کچھ پتھر ٹپے
 اسکے باقی رہ گئے تھے وہ فوج کے ایک فوجی کرنیل کی دردی میں ٹانگ دیے گئے
 جب عربی دربار یا بازار میں آتا تھا تو لوگ جھک کر آداب بجا لاتے تھے مگر خدیو
 کو جو براے نام حاکم تھا دلیل سمجھتے تھے لکن تین کرلیوں کی کونسل میں جو دو کرنیل
 عربی سے رہتے تھے عوام الناس کا اعزاز و احترام بھی کس قدر کرتے تھے کیونکہ
 انکے زعم ناقص میں علی خمی پاشا کے چہرے سے حکمت اور نو شہد کی آتار عیان
 تھے اور عبدالعلی سے زیادہ کوئی آدمی مصر میں جین بچہ میں ہو کر اور منچھون پیراؤد کر
 اور پیرے بدل کر نہ دیکھتا تھا۔ اب ہا وہ مکار محمد سمیع سودہ سردار ان باغی عالم الملکوت
 تھا اور چھپا رستم تھا یعنی پوشیدہ طور سے انکو بھڑکایا کرتا تھا۔ اگر یہ چاروں
 آدمی فی الواقع حکومت رعایا اور عمدہ انتظام ملک کے خواہاں تھے تو انکو نہایت
 پاشا اور سیران انگلستان و فرانس کا شریک ہونا چاہیے تھا جو تداہیر ملاح السلطنت
 میں انکی شرکت و رفاقت پر ہمہ تن آمادہ تھے مگر بعض اسکے کہ وہ یہ عاقلانہ روش اختیار

من

کرتے اور کچھ خفیہ سی رعایتیں رعایا کے ساتھ کر کے ذبح الوقت کر دیتے انھوں نے بڑی
تعلی کی لی اور ان امور کے خواستگار ہوئے جو نا ممکن تھے اور سفیران انگلستان و فرانس
بھی لڑ پڑ سے اور شریف پاشا کو بھی آرزوہ کر کے گوشہ نشینی پر مجبور کر دیا اور چند یو کو
دھوکا دیا اور رعایا کی حرارت نہ رہی کو فروخت کیا اور اس سب کا نتیجہ یہ ہوا کہ ایک
غیر قوم نے بنو ریشتر مصر کو لے لیا۔

جہاں تک ہم نے اس مصر کے مسئلہ میں تحقیق کی ہے وہاں تک تو یہی ثابت
ہوتا ہے کہ مصر کے معاملات میں اہل یورپ کی دست اندازی کی وجہ سے حکومت کی
کل ایسی بے کل ہو گئی تھی کہ اس کے پیرزے پیرزے ہو جانے کا خوف تھا۔ گو خزانہ کھلی
اور گو خزانہ و فرانس نے اس امر پر یہی سے چشم پوشی کی کہ پرائی بوتلون میں نئی شراب
رکھنے سے ہمیشہ یہ اندیشہ رہتا ہے کہ بوتلیں ٹوٹ جائیں گی اور شراب بہ جائیگی لہذا
جب یہ ایسی آزمائش کرنی منظور ہو تو پیشتر سے ایسی تدبیر کر لینی چاہیے کہ بوتلیں ٹکست
نہ ہونے پائیں۔ مگر انگلستان اور فرانس نے جو مصر کے معاملات میں دخل دیا اسکی نسبت
راے رنی کرنے سے پہلے ہلو یہ لازم ہے کہ اس معاملہ کے دوسرے پہلو پر نظر
کر کے اس امر کا تصفیہ کریں کہ ان دونوں سلطنتوں کی دست اندازی سے مصر کی
رعایا کو کیا فوائد حاصل ہوئے کیا ان دونوں سلطنتوں کی نگرانی سے مصر کے تھکاتا
ٹکی میں کچھ اصلاح ہوئی اور وہ ملک بار قرضہ سے سبکدوش ہوا یا یہ کہ جیسا بعض
اشخاص کا قول ہے کہ یہ ایک نیا آلاظلم کا اسلیے اقراع کیا گیا اور قائم رکھا گیا
کہ مصریوں کو لوٹ کر اپنا گھر بھریں۔

اس میں کچھ شک نہیں ہے کہ مصر کے قرضہ خواہوں کے حفظ حقوق اور انکی
نفع رسانی پر نظر کر کے انگلستان اور فرانس نے مصر کے معاملات میں دخل دیا تھا جب
ستہ میں سہیل پاشا نے دیکھا کہ میری بے پروائی اور فضول خرچی سے جو امور

مالی میں طوفان اگیا ہے مہین میں خود ہی غرقِ حثت ہوا چاہتا ہوں تو اسے گورنمنٹ
 انگلشیہ سے یہ ہندو عاکی کہ چند لائق آدمی بھیجتے تھے جو امور مالی میں مجھے مشورہ دیا کرتے
 اور یہ درخواست اس نے ادا کر کے دی تھی کہ گورنمنٹ انگلشیہ کسی ایکسی ٹریڈر سے اس مسئلہ سے
 حکم ضرور سجات دیگی۔ مگر لارڈ ڈربی جو اس زمانہ میں وزیرِ صنعت و اولیٰ خارجہ تھے اس
 بات سے بہت بیزار تھے کہ مصر کے امور مال میں کچھ دست اندازی کی جائے۔ جب مذہب
 اس بات کی کوشش کرتے کرتے جھک گیا کہ کسی طرح سے اس شخص سے میری جان بچے
 تو مجھ پر اپنے قرضخواہوں سے اس نے خود معاملہ کر لیا اور اس انتظام کو قبول کر لیا
 جو مشر گوٹشین اور سٹر جوئٹ نے بحیثیت قائم مقامان اس کے قرضخواہوں کے تجویز
 کیا تھا۔ اس نظام میں ایک امر ضروری یہ قرار پایا تھا کہ پانچ سال کی مدت تک
 ایک انگریز اور ایک فرانسیسی ناظر مقرر کیا جائے اور ایک نظر خارج ملک کی تحصیل کی
 نگرانی کرے۔ یہ دونوں ناظر اگرچہ خدیو کے ماتم تھے اور اس کے خزانہ سے تنخواہ
 پاتے تھے مگر فی الواقع اس کے قرضخواہوں کے وکیل تھے اور اسکا فرض منصبی یہ تھا
 کہ اس ملک کی ہیود و سرسبزی کی فکر کریں یا گورنمنٹ کی طامانہ زیادہ ستانی کا
 افسندہ اد کریں اور اگر انھوں نے مصر کی سرسبزی میں کوشش کی تو صحتِ ہند جس قدر
 ان کے موکلوں کا قرضہ ادا کرنے کے لیے کافی ہوا دیکھیں نیے والے ٹیکس کی حالت میں
 بالکل تباہ و برباد نہ ہو جائیں۔ یہ تحقیق کرنا بالکل بیکار ہے کہ آیا وہ اپنے کام کو نازک
 سمجھتے تھے یا نہیں اور آیا وہ یہ جانتے تھے کہ قرضخواہوں کا بھلا بھی ہوگا جب کہ
 ملک میں خوش انتظامی ہو اور رعایا آسودہ حال ہے۔ نیز انکی رائے اس باب میں
 جو ہو سو ہوتی بات یقینی ہے کہ وہ انتظام موجودہ میں کوئی اصلاح تمام کرنے کے
 قابل نہ تھے کیونکہ تعمیل کا جو جی چاہتا تھا وہ کرتا تھا اور اپنی اصلاح مالی کی اسکو
 کچھ فکر نہ تھی جیسا فضول خرچ آدمیوں کا دستور ہے کہ قرضخواہوں کے مواجبہ میں

جیلہ جو اہل کرنے گئے ہیں اسی طرح اسمیل نے بھی اپنے قرضہ کے ایک خبر فلو پوشیدہ رکھا اور اپنی جاہد کو بہت بڑھا کر بیان کیا جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ جو نظام سٹوڈین اور سٹوڈینٹ نے قرار دیا تھا از بسکہ وہ ایسے واقعات پر مبنی تھا جسکو اسمیل نے افسے عمدہ غلط بیان کیا تھا لہذا اسکا بار بار اس ملک (مصر) سے دٹھو سکتا۔ جب کوڑہ بازی اور زور و کوب سے اتنا روپیہ رعایا سے نہ وصول ہو سکا جو قرضہ ادا کرنے کے لیے کافی ہوتا تو اسمیل نے چاہا کہ سود کی شرح میں کمی ہو جائے اور اس غرض سے اُس نے مظلوم و معذور تلامین کی حمایت بڑے زور و شور سے کی اور یہاں تک بیجیائی اُس نے اختیار کی کہ لوگوں سے یہ کہنا شروع کیا کہ میرا کیا قصو ہے میں تو غیر ملک والوں کے بس میں آگیا ہوں جو وہ کہتے ہیں مجھکو کرنا پڑتا ہے اور انکی طمع کی کچھ انتہا نہیں ہے۔ ان غرض اسمیل نے وہ کردار اختیار کیا کہ صیہ غریب و مسکین بھیٹر محبوب ہو کر بھیڑیے کا لباس پہن لے۔ مگر اُسکی داد فراہم کو اسکے قرضہ والوں نے کچھ نہ سنا اور اسکی بات کا یقین نہ کیا اور انکا بیرحمی اور سنگدلی اختیار کر کے سیدر درست بھی تھا کیونکہ سابق میں اسمیل کی بیایانی اور جلسازی کو دیکھ چکے تھے اور اس امر کا ظن غالب بھی آگیا تھا کہ شرح سود میں کمی کرنے سے خود کی فضول خرچی اور زیادہ ہو جائیگی اور کمبخت ٹیکس دینے والوں پر جو ٹیکس کا بار ہے وہ کچھ بھی بھگائوگا اُنکے اس گمان کی تصدیق اس امر سے ہو گئی کہ جب اسمیل سے کہا گیا کہ شرح سود میں کمی اس شرط سے منظور کی جاتی ہے کہ آپ انگلستان اور فرانس کی اطاعت کو اور زیادہ قوی کرویں تو اُس نے اس تجویز کو جھنجھلا کر نا منظور کیا اور اسکی تصدیق اس امر سے بھی ہو گئی کہ جس کمی کی سفارش اسمیل نے کی تھی اس میں وہ خود شریک نہ ہوتا چاہتا تھا اور کاشکا عدل کی بہت سی زمین جو اُس نے زبردستی لے لی تھی اُسکو واپس کرنے سے انکار کرتا تھا مگر اس میں شک نہیں ہے کہ انکے

بھی ایسی بلا میں مبتلا تھی کہ اسکو کچھ دین پڑتا تھا اس واسطے کہ خدیو کے گناہوں کا عذاب
 خود اس پر نہیں نازل ہوا بلکہ بے گناہ کاشیہ کاروں پر نازل ہوا جو فرض لینے میں
 شریک نہیں ہوئے تھے اور جنکو قرضہ کے روپیہ سے کچھ فائدہ ہوا تھا۔ اب
 ان بیچاروں پر سابق سے بھی زیادہ ظلم و تعدی ہونے لگی اور ایسی ظالمانہ
 کارروائی کو نظارت نے اہل یورپ کی طرف سے منظور کیا پس اگر اس
 زمانہ میں کوئی محب وطن دعوہ فلاحین میں پیدا ہو کر نظارت پر لعنت سلامت کرتا
 کہ خدیو کی نا انصافی میں یہ شریک ہے تو ایسا محب وطن بیشک نصرت و حمایت کا
 مستحق ہوتا۔ مگر ہنح ہو کہ جو نظارت سمجھل کے عہد میں مقرر ہوئی تھی اور جس کا خاتمہ
 و سوقت ہوا جبکہ شہداء میں ٹیپو مرثیہ اور ولسن صاحب کی وزارت قائم ہوئی
 وہ اس نظارت جدید سے کچھ علاقہ نہیں رکھتی ہے جو توفیق کی تحت نشیمن کے بعد
 از روئے دگر مصلحت و ردہ ۱۵۱۔ نومبر ۱۸۵۷ء میں قائم ہوئی۔ یہ نظارت جدید پر
 قومی نوری نے اثر حاصل کیا ہے اگر یہ مادی النظر میں تو وہی نظارت قدیم گویا دوبارہ
 قائم ہوئی تھی مگر نظر الامر میں اسکی حقیقت اور ترقی اور اسے کام بھی اور رسم کا کیا حقیقت
 حال یہ کہ نظارت قدیم اور نظارت جدید کے مابین جو مدت منقضی ہوئی اس میں ایسے
 ایسے اہم واقعات وقوع میں آئے جسے مصر کی کیفیت بالکل بدل گئی تھی۔ ان اہم واقعات
 کی مختصر کیفیت ذیل میں بیان کی جاتی ہے۔

جب سمجھل نے اپنی مظلوم و مقهور عیال کی طرف سے بہت ہارے و اوبلا
 کی اور ظاہر قرضہ کا ادا ہونا غیر ممکن معلوم ہوا تو آخر خدیو کے قرضہ خواہوں اور
 اور اوپریس کے وزراء نے اس نظام میں جو مشر گویشین اور مشر جوبٹ نے قرار دیا تھا
 ترمیم کرنا منظور کیا مگر یہ شرط کر لی کہ کسی سوڈا وقت منظور کی جائیگی جبکہ ان مالی وقوتوں کے
 اسباب میں تحقیقات کی جائے۔ اگر سمجھل کو یہ شرط ناگوار گزری مگر اس نے طنز پر مبنی

اسکو قبول کر لیا اور باوجودیکہ وہ پوشیدہ طور سے اسکی مخالفت پر کامادہ رہتا ہاں ایک عجیب و غریب تحقیقات اس مقدمہ میں ہوئی لیکن جو کچھ تحقیقات کرنے کے لیے مقرر ہوئی تھی بہنوڑ اپنی کارروائی اُسے ختم نہ کی تھی کہ مذہب نے ایک نیا جلاسیلے گڑھ لیا کہ جن امور کو ہم اپنے سچ کے معاملات سمجھتے ہیں انکی کیفیت غیروں کو نہ معلوم پتہ پائے وہ جیلہ یہ تھا کہ لٹا ہر اُسے ایک باقاعدہ گورنمنٹ مقرر کر کے وزیر کو جس جیٹ المجموعہ اسکے انتظام کا ذمہ دار کر دیا اور گورنمنٹ انگریز اور گورنمنٹ فرانس کو اس بات پر راضی کر لیا کہ ایسی گورنمنٹ استعفا اس شرط سے قائم کی جائے کہ سفیران انگلستان و فرانس مجلس جدید وزراء کے ممبر مقرر کیے جائیں اور وزراء کی کارروائی کو باہم نظر کر کے روک دینے کا حق اُنکو بخشا جائے۔ مگر بہنوڑ اس سچ پر مبنی وزارت کو قائم ہوئے بہت عرصہ نہ گذرا تھا کہ اسماعیل نے چاہا کہ اس نئی قید کو دور کرے جو اسکی خود رایانہ اختیار پر لگائی گئی تھی۔ جو تیر اسے اختیار کی اس میں اتنی صفت تو ضرور تھی کہ امدتھی اور وہ بھی جب ہ اپنے تین بھتیجاں کو بھڑیے کا لباس پہن چکا جیسا سابق میں بیان کیا گیا تھا وہ ایک نیا سوانگ لایا اور اہل یورپ کے پھسلانے کے لیے یہ حیلہ کیا کہ اگرچہ میں آپ سے مخالفت نہیں کرنا چاہتا مگر چونکہ میری رعایا آپ سے آرزو ہے لہذا مجھ کو بھی آپ سے مخالفت کرنی پڑتی ہے۔ اور ایک فرضی گروہ کو جھوٹ موٹ قومی فریق قرار دیکر یہ کہہ دیا کہ عایا کو برا صدمہ ہے کہ ایک فرضی عیسائی یعنی نیو برشا وزیر اعظم کیا جائے اور وہ اور غیر آدمی یعنی سفیر انگلستان اور سفیر فرانس مجلس وزراء کے ممبر بنائے جائیں۔ اور فریق مذکور کے بعض شرکانے یہ شکایت کرنی شروع کی کہ ہماری تنخواہ نہیں ملتی ہے اور وزراء کو علانیہ بہت سزائش کی پس اسکی حالت میں خدیو کی دانائی اور نیک نیتی کیا کام آتی۔ اسکو وزیر اعظم سے استعفا طلب کرنا پڑا کہ ملک میں فساد نہ برپا ہو مگر اس پر بھی وہ فرضی قومی فریق غل ملایا کہ یہاں تک

یہ رعایت مزید اسکے ساتھ کی کہ ان دو غیر ویرہن (سفیران انگلستان و فرانس) کو متوکل کر دیا۔ خیر۔ یہاں تک تو خیریت گزری لیکن جب وزرائے یہ چاہا کہ سرکاری قرضہ ادا کرنے کا بندوبست جو قرضہ انہوں کے ساتھ کیا گیا ہے انہیں اپنی رائے سے جس طرح چاہیں ترمیم کریں تب تو جرمنی کا سفیر فوراً اٹھ کھڑا ہوا اور بلا اعلان کہنے لگا کہ جو کچھ تمنا ہو رہا ہے اس سے وہ قول و قرار ناجائز نہیں ہو سکتا جو مصر کے یورپی قرضخان کے ساتھ کیا گیا ہے۔ جرمنی کے سفیر نے جب اس تجویز میں جو خیالوں نے قرار دی تھی یہ رخنہ اندازی کی جسکی توقع خدیو کو نہ تھی تب تو خدیو کو گویا دن کو تارے دکھائی دیتے لگے اور انگریز اور فرانسینوں میں بھی کھل بل مڑ گئی۔ اور دربار انگلستان و فرانس کو یہ گمان ہوا کہ جرمنی کے سفیر کی اس جہتی و چالاکی کو دیکھ کر کمین اور سلطانین یورپ کی اس معاملہ میں دست اندازی نہ کر بیٹھیں اور انکو یہ یاد دہانی ہو کہ ہماری متفق حکومت جیسے کوئی دوسرے شریک و سیم نہیں ہے معرض خطر میں پڑ گئی ہے پس انہوں نے چاہا کہ یہ سوناگ کمین جلد ختم ہو جائے اور انکے اصرار و تاکید سے سلطان بھی چین کو دپڑے اور اسل کو نکال باہر کیا اور اسکے بیٹے توفیق کو خدیو مقرر کر کے انگلستان اور فرانس کی نظارت دوبارہ قائم کی۔

یہ نظارت جدید اگرچہ بادی النظر میں قویہی نظارت قدیم گویا دوبارہ قائم ہوئی تھی مگر نفع الامر میں یہ اور ہی چیز تھی۔ نظارت جدید نے جو ترمیمیں تجویز کیں وہ سب تغیر عظیم کے موافق تھیں جو انگلستان اور فرانس کے دربار کی حکمت عملی میں واقع ہوا تھا۔ گورنمنٹ انگلیشہ مدت سے اس امر سے کراہت شدید ظاہر کر رہی تھی کہ مصر کے اہل امتین براہ بہت دخل دے اور اس قدر داری کو اپنے اوپر عائد کرے بلکہ انہیں گورنمنٹ کو خیر کو بھی اپنے اوپر مشقتی نہ کرنے دی تھی لیکن آخر الامر گورنمنٹ انگلیشہ کو ایسی تدبیر کرنی پڑی جس سے مصر میں انگلستان اور فرانس کی حکومت بطور حراست کے قائم ہو گئی۔ اس

انتظام میں جو کام نظارت نے کیا اسکی تعریف بیان کرنا مشکل ہے کیونکہ حراست مشترکہ
 انگلستان و فرانس مصر میں کبھی باضابطہ طور سے نہیں قائم کی گئی تھی اور ہمارے اس
 قول کو کوئی رو نہیں کر سکتا کہ نظارت کی قانونی حیثیت چاہیے جو کچھ رہی ہو مگر وہ یورپی
 فرض خواہوں یا مصر کے مہاجروں کے وکیل اب نہ باقی رہے تھے۔ چنانچہ یہ امر فوراً ہی متنبہ
 عیان ہو گیا جب قرضہ ادا ہونے لگا۔ حذیو نے جو حکم اس مقدمہ میں صادر کیا تھا اسکا
 نشانہ یہ تھا کہ نظارت کیشن ادا سے قرضہ دور سرکار کے درمیان متوسط رہیں اور متعلق
 کے نادر کام میں نظارت نے سر کو قرضہ خواہوں کی زیادتیوں اور بلند پروازیوں سے
 بہت بچایا۔ یہ صحیح ہے کہ نظارت کو اس کوشش میں ہمیشہ سرخرو کی نہیں ہوئی۔
 مثلاً انھوں نے ایک نا انصافی یہ کی کہ مقابلہ کی موقوفی کی اجازت دے دی بغیر
 کہ زمینداروں کو معاوضہ کافی اُسکا دیا ہو اور انھوں نے قرضہ کو منتقل کر دینے
 کی غرض سے ایسا انتظام قبول کر لیا جسکا بہت خراب اثر مصر کی سرسبز پر ہوا ہے جیسا
 آئندہ بیان کیا جائیگا۔ لیکن اگر انکی کارروائیوں پر من حیث المجموع نظر کی جائے
 اور نظر انصاف سے دیکھا جائے تو مصر کی رفاہ و بہبود انکو ہمیشہ مد نظر رہی۔ ہنوز
 اولے قرضہ کا معاملہ نہ ہوا تھا کہ انھوں نے چند اصلاحات انتظام مال میں شروع کیں
 جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ ایک جز ٹیکس کا موقوف ہو گیا اور باقی بار اُسکا ٹیکس نئے والوں پر
 برا بھلا کہہ کر اٹھا کر ادا کیا اور جو کچھ انھوں نے کر دکھایا اُسکے میاں کا
 طریقہ اس سے بہتر نہیں ہے کہ وہ مذکورہ جو گورنمنٹ مصر نے انکے مشورہ اور اُمکی
 امداد سے شہدہ میں جاری کی تھیں تاریخ وار قلمبند کی جائیں۔ ۱۷ جنوری کو اٹھائیس
 سو سو ٹیکس جسکا بار سے رعایا ہلاک ہوئی جاتی تھی اور جسکی آمدنی ۷۷۰۰۰ سو پونڈ
 تھی موقوف کر دیا گیا اور ساتھ ہی اُسکے اہل پیشہ سے جو ٹیکس لیا جاتا تھا
 اسکے پڑہ میں بھی اصلاح کی گئی اور چھوٹے چھوٹے گاؤں پر محصول چکی معاف

کیا گیا جسکی آمدنی بمقابلہ اس قوم کثیر کے جو اسکی تحصیل میں صرف ہوتی تھی بہت کم تھی۔ ٹیکس کے معاف کر دینے سے جو گھٹا پڑا اسکی یہ تدبیر کی گئی کہ ایک قسم جس کی اراضی پر جسکا نام عشوری ہے مطالبہ مالگزارسی زیادہ کر دیا گیا۔ پھر ماہ فروری میں اراضی کی پیمائش کامل کی تدبیر کی گئی کہ بغیر پیمائش اراضی کے مالگزارسی منصفانہ طور سے نہیں تشخیص ہو سکتی۔ ۲۵۔ فروری کو خدیو کا فرمان مہینہ مضمون صادر ہوا کہ ہر ضلع کے طریقہ خاص کے موافق مالگزارسی تحصیل کی جائے تاکہ چھوٹے چھوٹے کاشتکار مناسب فصول میں قسطنین داخل کر سکیں اور بہت سود دیکر انکو روپیہ قرض نہ لینا پڑے بفضل اسناد وہ کو کھوٹے داموں بیچ ڈالنا پڑے۔ کاشتکاروں پر جو زیادتیاں ہوتی تھیں انکی ایک روک یہ بھی رہی تھی کہ ہر کاشتکار کو ایک چھپی ہوئی نہرت عے دی گئی جس میں یہ لکھا تھا کہ ہر ٹیکس کی بابت انکو کتنا روپیہ دینا پڑیگا اور کتنے روپیہ کون ٹیکس داخل کرنا پڑیگا۔ ۲۵ مارچ کو مالگزارسی غلہ لینے کا پڑنا دھوانا طریقہ جو مصر شمالی میں جاری تھا موقوف کر دیا گیا اور قرقی و فروخت ملکیت ارضی بعلت بقایاے مالگزارسی کا باقاعدہ انتظام جاری کیا گیا۔ ان اصلاحات کی نگرانی کے لیے چند گروڈ اور سپیکٹر مقرر کیے گئے جنکے کانٹون گاؤن پھرنے سے شاید کچھ روک ان بدعقوت پر ہوئی جو حکام دیہی کی رشوت ستانی سے اہل نہ پر ہوتی تھیں۔

۱۲

ایک اور بدعت شدید مصر میں قدیم الامام سے چلی آتی تھی وہ بدعت بیگار تھی یعنی لوگوں سے ذہبتی کام لیا جاتا تھا۔ اس بدعت کو رفع کرنے میں گورنمنٹ مصر اور قطارت دونوں کو چند خاص وقتیں پیش آئیں۔ علاقہ حات خالصہ اور دیگر علاقوں میں بیگار کو موقوف کر دینا محال تھا۔ کیونکہ مصر ایک عجیب قسم کا ملک ہے یعنی دریائے نیل کے سیلاب سے ایک سبز و شاداب قطعہ زمین ایک لقمہ و دق میدان میں بن گیا ہے اسکا نام مصر ہے۔ قدیم مصریوں کا یہ فعل عذر پذیر تھا کہ دریائے نیل کو اپنا رازق سمجھ کر اسکی

پرستش کرتے تھے۔ وہ پچیس سال یعنی روئیل، اپنے خیال کثیر کے حال پر جس
اوقات میں شفقت پر ہی کرتا رہا ہے مگر اپنی پیاری اولاد کو اسکا بھی علم رہا ہے
کہ دراعت میں جو تھکائے کرنے کا کام ہے اس سے کبھی نہ چکو۔ افریقہ شمالی سے
جوپانی کے ریلے دریائے نیل میں اگر گروہ فواج کے ملک کو ہر اچھا کرتے ہیں انکے لیے
یہ بات لازم ہے کہ نہروں میں بھر کھجے جانیں اور باندھوں سے روک دیے جائیں کیونکہ
دریائے نیل کی سخاوت میں بعض آدمیوں کی فیاضی کی طرح کچھ توں مزاجی اور بے پروائی
بھی شریک ہے لہذا خاص تدارک کرنا پڑتا ہے ورنہ سیلابوں سے دراعت بالکل
غارت ہو جائے۔ یہ تو ہر زمانہ میں عموماً ضرور ہے کہ مصر کے اکثر باشندے نہروں اور
باندھوں کی مرمت کی مشقت شاقہ کو ہر سال گوارا کریں اور جب کیسوقت خاص میں
کوئی سیلاب آنے والا ہوتا ہے تو جس ضلع میں اسکا اندیشہ ہوتا ہے اس کے سب زو جان
مرد فوراً طلب کیے جاتے ہیں کہ اس بلا کو روکنے کی تدبیر کریں۔ پس ایسی حالت میں ہر ماہ
اور فطارت بیکار کے دستور کو بالکل کینکر موقوف کر سکتے تھے جیسا بعض اہل یوہپ
نے انکو مشورہ دیا تھا لیکن انھوں نے یہ چاہا کہ اسکا ایک ضابطہ مقرر کر دیا جائے
اور ہر کو کی قدر موقوف کر کے کوئی اور تدبیر اس کے بدلے جاری کیجیے۔

یہ بیان کرنا کجا ضرور ہے کہ ہر ملاحین فطارت عمل میں لاتی تھی وہ نظار
کی سالانہ رپورٹوں میں تو بہت کچھ معلوم ہوتی تھیں مگر نفس الامری میں کچھ بھی تھیں۔
کیونکہ جو عہد تین اور رشوت ستانیان صد ہا سال سے جاری چلی آتی تھیں انکا اتصال
دو تین سال کی مدت قلیل میں تو افلاطون جیسے حکیم اور رستم ایسے پہلوان سے بھی نہ ہوتا
پھر بیچے انگریز اور فرہنگی کس فطارت میں تھے۔ اس دعوے کے ثبوت میں
بہت سے مضحک قصے سنئے گئے ہیں اور بہت سی ایسی حکایتیں ایجاد بھی ہو سکتی ہیں
مگر ایسے مقصود کا اعتبار کر کے خواہ اصلی ہوں خواہ مصنوعی اسل سے چشم پوشی نہ کرنی چاہیے

یہ بیان کرنا کجا ضرور ہے کہ ہر ملاحین فطارت عمل میں لاتی تھی وہ نظار کی سالانہ رپورٹوں میں تو بہت کچھ معلوم ہوتی تھیں مگر نفس الامری میں کچھ بھی تھیں۔ کیونکہ جو عہد تین اور رشوت ستانیان صد ہا سال سے جاری چلی آتی تھیں انکا اتصال دو تین سال کی مدت قلیل میں تو افلاطون جیسے حکیم اور رستم ایسے پہلوان سے بھی نہ ہوتا پھر بیچے انگریز اور فرہنگی کس فطارت میں تھے۔ اس دعوے کے ثبوت میں بہت سے مضحک قصے سنئے گئے ہیں اور بہت سی ایسی حکایتیں ایجاد بھی ہو سکتی ہیں مگر ایسے مقصود کا اعتبار کر کے خواہ اصلی ہوں خواہ مصنوعی اسل سے چشم پوشی نہ کرنی چاہیے

کہ امروانی اور ٹیکس کے معاملات میں بد انتظامی اور مطلق انصافی کی جگہ پر خوش انتظامی اور پابندی قانون نظر آنے لگی اور یہ بھی یاد رہے کہ اسماعیل پاشا کے آخری عہد میں مصر کا سرکاری خزانہ ہمیشہ خالی پڑا رہتا تھا اور جب بہت سائیکس باندھنے اور روپیہ قرض لینے سے بھی کام نہ چلا تو خدیو کے حکم قطعی صادر کیا کہ ایک قوم معین کا شکاروں سے وصول کیا جائے۔ اس قوم کو وزیر صیغہ مال نے صوبجات پر اور حکام صنلاح نے دیہات پر اور شیوخ دیہی نے کاشتکاروں پر سطح اکھاجی چاہتقسیم کر دیا۔ مگر یہ خلاف فطرت کے عہد میں خزانہ بھی خالی نہیں ہونے پایا اور نقد روپیہ کے لیے رعایا پر ظلم نہیں کرنا پڑا اور ٹیکس بمقدار معتدل لیا گیا اور اگرچہ شیخ اور مہاجن کی ظالمانہ زیادہ ستانی سے کاشتکار کو بچپاشا شکل تھا تاہم ہر کاشتکار ٹھیک ٹھیک چلنے لگا کہ قانوناً جھکو کتنا روپیہ دینا چاہیے۔ ابتدا میں اتنی اصلاح بھی بہت غنیمت تھی اور اس کی تکمیل کے لیے کچھ مدت درکار تھی اور چند سال تک اسکی کارمائش کرنی بھی ضرور تھی مگر اسکے کچھ علامات نیک تو فوراً ظاہر ہوئے۔ کاشتکار کے تحفظ کا نتیجہ یہ ہوا کہ ارضی کی قیمت میں بہت جلد افزائی ہوئی۔ جو روپیہ پیشہ سرکار کو بہت سے سود پر قرض یا جاتا اب وہ صنوت اور تجارت میں صرف ہونے لگا اور سود کی معمولی شرح بہت کم ہو گئی۔ مال تجارت پر محصول لیا جاتا تھا اور رعایا کے رفاہ و بہبود کا تقیاس ہوتا ہے اس میں بہت افزائی ہوئی اور مصری سرمایہ میں اس قدر جلد زیادتی ہوئی کہ صاف ثابت ہوتا تھا کہ اس ملک کی ترقی پر لوگوں کو زیادہ بھروسہ ہوتا جاتا ہے۔ تین سال کے اندر قرضہ متحدہ کی مالیت تین کروڑ پچاس لاکھ پونڈ تک پہنچ گئی اور ایک سال کے عرصہ میں قرضہ مجتمع چھ کروڑ پچاس لاکھ پونڈ سے سات کروڑ اسی لاکھ پونڈ تک پہنچ گیا اور اس کل مدت میں قسطنطنیہ برابر بلا وقت ادا ہوتی رہی اور سولہ لاکھ کے آخر میں ۶۷، ۳۶، ۳ پونڈ کی بچت ہوئی۔

ص

ص

البتہ اس زمانہ میں گورنمنٹ مصر اور نظارت دونوں ملک کی رفاہ و بہبود کی کوشش میں کمر بستہ تھیں اور اس کوشش میں کچھ کامیابی بھی حاصل ہوئی مگر اگرچہ مصر اور امن و امان رہتا تو جو اصلاحیں ہوئی تھیں وہ خوب حکم اور وسیع اور حامی ہو جاتیں۔ مگر ہنوز ان اصلاحات کی تکمیل نہونے باقی تھی کہ سرداران باغی مثل سلطان بے دران ملک پر نازل ہوئے اور بہت شور و غل مچا کر کہا کہ کل انتظامات ملکی اور آئندہ کی اصلاحیں یہاں سے سپرد اور ہمارے شرکار کے حوالہ کر دی جائیں۔ بعض اہل یورپ جو اس قومی تحریک کے مؤنس و مخمور ہیں اس امر کا یقین و ائق رکھتے ہیں کہ اگر سرداران باغی کی یہ ہمت عام منظور کیسجاتی تو اصلاحوں کا سلسلہ عربی کے تمدن برابر جاری رہتا اور عجالت تمام اصلاحات عمل میں آتیں۔ میں اس مقدمہ میں پیشین گوئی کرنے کی جرأت نہیں کرتا مگر یہ کہہ سکتا ہوں کہ میں کچھ بھروسہ ان مالی اصلاحات کی کامیابی پر نہیں رکھتا جنکو تین ایسے افسران فوج باغی غل میں لائے جو اپنے ہوا خواہوں کے جمع کثیر میں گھرے ہوئے تھے اور وہ سب غل و شور مچا رہے تھے کہ ہم نے جو اس لکھن وقت میں تھا اساتھ دیا ہے اور تمھاری حایت کی ہے تو اسکا صلہ ملو ضرور ملنا چاہیے۔

میں نے جو نظارت کی تعریف کی ہے کہ اُس نے مصر کے معاملات میں کیا کیا اور کیا کرنے کا ارادہ رکھتی تھی تو اس سے کوئی صاحب یہ سمجھیں کہ میری نظر صرف اُس کے محاسن پر ہے عیوب پر نہیں ہے۔ اگر یہ نظارت تھوڑی ہی مدت تک مصر کے معاملات میں دخل ہی اور اس مدت قلیل میں جو کچھ کیا بہتر کیا مگر اُس کے افسارے میں ایک مرض ہلک کا مادہ موجود تھا اور وہ مرض ہو جہ ہے اور زیادہ خطرناک ہو گیا تھا کہ ہمیں یہ ہمت نہ تھی کہ مرض باقی کی کیفیت پیدا کر کے تمام یورپ میں پھیل جائے اس مرض کا مادہ جو نظارت کی طبیعت میں موجود تھا یہ تھا کہ وہ مباحیہ کی

ہانڈی تھی مینی انگریز اور فرہسی دونوں اس میں شریک تھے۔ چنانچہ لکھا ہے کہ جب
 اسماعیل پاشا مصر سے رخصت ہونے لگا تو ہر وقت اپنے انگریز اور فرہسی دوست
 اشادون کیطرت مخاطب ہو کر آنے کہا کہ میرے بد نصیب شامت زدہ ملک کو تم لوگ
 اسی طرح خراب کرو گے جس طرح جرمنی کا صوبہ لیسوگ ہو سلطان خراب ہوا۔ شکوہ تو قی
 تھی کہ جس طرح دریائے ایلک کی چھوٹی چھوٹی ریاستوں میں آسٹریا اور پریشیا کی مشترک
 عملداری سے ان دونوں سلطنتوں میں باہم نفاق پیدا ہوا اسی طرح مصر میں انگریز اور
 فرہسیوں کے بالمشارکت خیال ہونے سے ان دونوں میں باہم فساد ہو گا اور اس
 بہت مکان کی خرابی ہوگی۔ اگر پیشین گوئی نہیں پوری ہوئی تو اس کو حسن اتفاق
 سمجھے اور حسن اتفاق ایسی چیز نہیں ہے جس پر دور اندیش ارباب سیاست کو اطمینان
 کہ ہمیشہ ہی رہے گا۔ یہ حیرت انگیز نتیجہ چند اسباب کے اجتماع سے پیدا ہوا ہے تفصیل یہ ہے
 کہ انگلستان اور فرانس کے وزرائے باہم دلی اتفاق تھا اور گورنمنٹ فرانس کو یہ منظور
 تھا کہ جب تک صوبہ ٹونس کا جھگڑا طے نہ ہو جائے ہر وقت تک کسی نہ کسی شخصہ میں
 پڑے اور نئی ذمہ داریاں مول لے اور یورپ کی سلطنتوں کو عموماً منظور نہ تھا
 کہ اس مشرقی معاملہ میں پھر چھپر چھپر شرم و کجی اور فطارت نے جو کچھ کیا وہ سن بھی پڑا۔
 مگر اس اتفاق میں ہر وقت رخسہ اندازی کا خوف تھا اور اگر اس میں کوئی فتور پڑتا
 تو یہ سن وہ فسادات برپا ہو جاتے جس سے اس ملک کو کچھ تعلق نہیں ہے یعنی جب
 پچھ جھگڑا ان عہد ناموں کی نسبت پیدا ہوتا جو تجارت کے باب میں انگلستان اور فرانس
 میں ہوئے ہیں یا جب اس قسم کے اور متاعا زعات ان دونوں سلطنتوں میں پیدا
 ہوتے ہیں جیسا کہ تصفیہ لندن اور پیرس میں ہونا چاہیے تو وہ تازعات ان سے منتقل ہو کر
 اتفاق (والخلافت مصر) میں جاتے اور پھر جب تک کہ ان گفتگو میں ایک سلطنت دوسری
 کے ساتھ کچھ رعایت کرنا منظور کرتی تو وہ بھی چپا پے مصر کے ماتھے جاتی حالانکہ مصر کو

یہ سب
 فرانس اور
 انگلستان
 کے درمیان
 تھا

اُس مصالحو سے کچھ سروکار نہیں۔ جب ان دونوں سلطنتوں میں باہم مواضعت تھی تب بھی ان دونوں کے ساتھ سے خرابیاں برپا ہوئیں (بقول شیخ سعدی علیہ الرحمۃ) دو پادشاہ در یکا یکم گنجند جن جن انتظامی صیغوں میں ان غیر ملک والوں نے دخل دیا انہیں ضرور ہوا کہ ان دونوں (انگریز اور فرانسیسی) میں جمیع اعتبارات مساوات قائم رکھی جائے اور اس ضرورت پر نظر کر کے اکثر ایسا ہوا کہ جو کام ایک عہدہ دار کے کرنے کا تھا اُس پر و اہل کاروں کو یعنی ایک انگریز اور ایک فرانسیسی کو مقرر کرنا پڑا۔ جب کسی صیغہ کے افسر فرانسیسی نے حسب الوطن کے جوش میں اگر اپنے ملک کے وقار و افتدار کو بڑھانا چاہا تو وہ اپنی مقصد براری کی یہ تدبیر سوچا کہ اپنے ہم وطنوں کو اپنے صیغہ میں بے تحاشا بھرتی کرنا شروع کیا اور اسکا لحاظ مطلق نہیں کیا کہ جن عہدوں پر یہ لوگ مقرر کیے جاتے ہیں کیا انکی لیاقت و قابلیت بھی کتنی ہے یا نہیں اور اس حسب الوطن کے جوش کی تائید و ترغیب فرانس کے وزیر صیغہ دول خارجیہ کی جانب سے ہمیشہ ہوا کرتی تھی مثلاً اس واقعہ کا علم میں رکھتا ہوں کہ جب ایک فرانسیسی عہدہ دار کے لیے ایک نہایت اہم عہدہ مصر میں تجویز ہوا تو اُس نے وزیر صیغہ دول خارجیہ کے روبرو یہ عذر پیش کیا کہ سابق میں جو کارگزاری مجھے ہوتی تھی اُس سے میری لیاقت یہ عہدہ پانے کی نہیں ثابت ہوئی اور جس صیغہ میں آپ مجھ کو نوکری دیتے ہیں اُس کے جزئیات ایسی پیچیدہ ہیں کہ بڑی مشکل سے میری سمجھ میں آئے گی۔ وزیر موصوف نے یہ جواب دیا کہ اپنی کم لیاقتی کی وجہ سے آپ مائل نہ کریں کیونکہ مصر میں بڑا کام آپ کو یہ کرنا پڑے گا کہ فرانس کی غفلت و شوکت کو اُس ملک میں بڑھائیے اور قیام رکھیے نہ یہ کہ انتظامی امور کو سرانجام دیجیے میرے بعض فرانسیسی دوستوں نے القا ہرہ میں میرے سامنے اپنے ہم وطنوں کی اس عادت کو تسلیم کر لیا اور مجھ کو سمجھایا کہ انگریز ابکاران مصر بھی یہی کرتے ہیں کہ اپنے

ملک کی خیریا کرتے ہیں اور مصر کو بالائے طاق رکھتے ہیں۔ اگر یہ قول صحیح ہے
 (اور میں یہ ہرگز نہیں کہہ سکتا کہ انگریز اہلکاروں نے اس مقدمہ میں فرہیسیوں کی
 تقلید نہیں کی) تو اس سے صرف تصدیق اس امر کی ہوتی ہے جو میں بیان کر چکا ہوں
 کہ انگریز اور فرہیسیوں کی رقابت کے سبب سے مصر کے اہلکاران سلطنت میں
 غیر ملکوں کے لوگ بکثرت شامل ہو گئے تھے اور انکی لیاقت و کارگزاری واقعی باوضوح
 نظر کر کے انکو عہدے نہیں دیے جاتے تھے۔ چنانچہ پیمائش کے صیغہ میں ایسا ہی
 ہوا کہ جب لڑائی ختم ہونے کے بعد اس صیغہ کا انتظام عملی ضرورتوں کے موافق دوبارہ
 کیا گیا تو تقریباً اسی اہلکاروں کو بیکار محض سمجھ کر موقوف کر دیا پڑا اور اکثر انہیں سے
 غیر ملک کے آدمی تھے۔

لیکن اس مشترک نظارت سے صرف یہی ایک مضر اثر نہیں پیدا ہوا کہ غیر ملک کے
 لوگ بکثرت ملکی عہدوں پر مقرر ہوئے بلکہ اسکا اثر ہمیشہ یہی ہوا کہ جو صیغہ غیر ملک کے آدمیوں
 کے زیر نگرانی ہا و و خراب ہو گیا۔ انگریز اور فرہیسیوں کے طریقہ انتظام امور سلطنت میں کچھ
 عملی اوصاف فوضو و بے گریہ اور مشکوک ہے کہ کیا دونوں کے انتظام کو باہم مخلوط کرنے سے
 کوئی عمدہ نتیجہ پیدا ہو گا اور یہ یقینی ہے کہ مصر میں ان دونوں کے مشترک انتظام سے سرخروئی
 کبھی نہیں ہوئی۔ انگریز چونکہ علم دوست اور عمل پسند ہوتے ہیں اور ہر کام میں گھس پل کر اُسکو
 جھٹ پٹ کر ڈالتے ہیں اور ہر قسم کی ذمہ داری کو قبول کر لیتے ہیں اور جو ذریعہ انکو میرا تا ہے
 اُسکو فوراً اپنا غیر استعمال میں لاتے ہیں لیکن برعکس اسکے فرہیسی ذرا بزدل اور باہدقہ
 ہوتے ہیں لہذا وہ انگریزوں کو امور انتظامی میں جانور سمجھتے ہیں آدمی نہیں سمجھتے اور فرہیسی
 چونکہ کبریات میں صحت کے پابند ہوتے ہیں اور ہمیشہ یہی چاہتے ہیں کہ ہمارے قول و فعل میں
 عقلا کوئی غلطی یا ناقص ہونے پائے لہذا انگریز انکو کچھ ملتا جانتے ہیں۔ پس جب انتظام میں ایسے
 متناقض عناصر جمع ہوں یعنی جب نتیجوں کے خیالات میں زمین آسمان کا فرق ہو تو انہیں

باب سوم: اہل شرق کی خود سری اور اہل یورپ کی دست اندازی کے بیان ہیں

موافقت و موافقت کی امید کیونکر ہو سکتی ہے اور وہ بشارت کام کیونکر کر سکتے ہیں۔ اسکی مثال بھی صیغہ پیمائش سے لیجیے جب اس صیغہ کا انتظام جدید ہوا تو اس سے پیشتر اسکا انتظام دو اہلکاروں سے متعلق تھا اور ان دونوں کی رائے اس باب میں بالکل مختلف تھی کیونکہ پیمائش کیونکر ہونی چاہیے۔ فرانسیسی ڈاکٹر صیغہ پیمائش نے تو یہ تجویز کیا کہ اراضیات کے نقشے بہت خوبصورت اور اندوے علم ہندسہ بہت صحیح بنائے جائیں اس میں چاہے جتنا روپیہ خرچ ہو مگر برخلاف اسکے اسکے ہم منصب انگریز نے کفایت وقت اور کفایت خرچ پر نظر کر کے یہ تجویز کیا کہ صرف ایسے نقشے بنالیے جائیں جو مقاصد پیمائش کے لیے کافی ہوں اور جسکے ذریعہ قسطنطین، لگراسی، ارضی منصفانہ طور سے ہو سکے۔ چونکہ یہ دونوں صاحب تنک مزاج نہ تھے بلکہ صلح پسند اور رضا جو تھے لہذا ان دونوں میں موافقت رہی اور ایک نے دوسرے کا کہنا مان لیا مگر جب پیمائش کا کام ہونے لگا تو دودھ اور آدھیوں کی لگرائی سے اس میں بڑا حرج واقع ہوا اور نتیجہ بالکل لائق طہیان نہیں ہوا۔

دودھ اور آدھیوں کے انتظام سے جو قسمیں پیدا ہوتی تھیں وہ ان دونوں کے اختلاف مزاج کی وجہ سے اور زیادہ ہو گئی تھیں۔ کیونکہ فرانسیسی مذہب دل اور دماغ اور مغلوب الغیظ ہوتے ہیں اور انگریز خشک مزاج اور دیر فہم اور صمدی ہوتے ہیں۔ پس جو کل ایسے مختلف الحقیقت اجزاء سے مرکب ہو وہ کام نہیں دے سکتی بے شک کہ اسکے اجزاء آپس میں لگائیں اور لڑائیں اور جب ایک جز دوسرے کا ماتحت کر دیا گیا تو قسم ہوا اور جب دونوں جز سہمہ رہے اور کوئی تیسرا آدمی ان پر حاکم نہ ہوا تو اور بھی غضب ہوا اور یہ صورتوں میں جب انگریز اور فرانسیسی کے ساتھ کوئی مصری بھی اسی پایہ کا شریک دیا گیا تو قیامت مٹا کر پھر یہ کہ ایک تصویر خیالی مصر کے اٹل انتظام کی ہے جس میں مختلف قوموں کے لوگ شریک تھے مگر بنیادی مقصود ناقص ہے اور اسکی تکمیل اس پر موقوف ہے کہ اس محسوس اور مشترکہ کونسل پر نظر کی جائے جس میں کچھ شرکت مصریوں کی بھی ہے اور اہل عرب کی

شیرین سخن فریبی اشارہ بازی کر رہا ہے اور چند کلیات جلد بجا کر اور چند اصول
 زمینی قائم کر کے انے اپنے نتائج کا استخراج کر رہا ہے جو عمل پذیر نہیں ہیں اور اسکے لئے
 اس کا ہم منصب انگریز پکت میں ہاتھ ڈالے کھڑا ہوا ہے اور اپنی لکٹ من بانی اسکا
 کر کے جس میں انگریزی اور فرانسسی الفاظ گڑبڑ ہیں اس بانی میں وہ آسان اور عمل پذیر
 تدبیر جو اسے سوچی ہے اہل کونسل کو سمجھا رہا ہے اور سب کے پیچھے میز کے اس سرے پر
 ایک مصری پاشا جو نظام موجودہ کو ہمیشہ اور ہر حال میں غنیمت سمجھتا ہے اور جسکو
 امر و زور دایں کچھ تیز نہیں ہے ناموش بیٹھا ہوا اپنے ہم منصب ممبران کونسل کو
 نگاہ میرت سے دیکھ رہا ہے اور اپنے دل میں سوچ رہا ہے کہ یا اللہ تو نے ایسی ہی
 کسے صبر اور موعوی قوم کیوں اور کس مصمت سے پیدا کی ہے۔

یہ سارا اور ان شرائط کی ہو گئی جو قومی فریق نے آپس لگائے تھے جب
 ان لوگوں نے باب میں رائے کی جیسا کہ سب سرارت اور فتنہ برداری سے
 ایسا انقلاب عظیم مصر میں واقع ہوا جسکا انجام یہ ہوا کہ ایک غیر قریب نے اس ملک کو
 لے لیا تو یہ امر بھی تسلیم کر لینا ضرور ہے کہ ان لوگوں کے اغراض ذاتی چاہے جو
 ہوں نفس لامرین آپس وہ ظلم و نا انصافی ہوتی تھی جسکے وہ شاکس تھے۔ اول تو
 بعض سرشتوں میں غیر ملک کے رہنے والے ابکاروں کی بہت کثرت ہو گئی تھی
 اور انکی لیاقت اوسط درجہ کی بھی نہ تھی۔ ثانیاً ملک کی رفاه و بہبود کی نظر سے
 لوگوں کو عہدے نہ دیے جاتے تھے بلکہ ایک قسم کی جھوٹی یا مصنوعی حب الوطن
 کے جوش سے دیے جاتے تھے اور سچ تو یہ ہے کہ بعض صورتوں میں عطاے
 خدمات کا محرک مصنوعی حب الوطن سے بھی بہتر اور قبیح تر کوئی خواہش یا عادت
 ہوتی تھی۔ مجھے یہ لگتے شرم آتی ہے کہ فرانسسی ابکار تو درکنار خود میرے ہم وطنوں کی

یہ کیفیت تھی کہ لوگوں کو صرف اپنا عزیز یا دوست سمجھ کر نوکریان دے دیتے تھے خواہ وہ لائق ہوں خواہ نالائق۔ اگر خود اہل مصر کا انتظام ہوتا تو غیر اسکا کچھ مضائقہ تھا مگر جب غیر ملک کے لوگ کسی ملک کے منتظم بنیں اور اپنی سچی بھارتیہ پھرین کہہ کر کوئی طمع ذاتی و انگیر بنیں ہے بلکہ صرف اُس ملک کی خرابیوں کی اصلاح ہمو منظور ہے تو انکو ایسا ہرگز نہ کرنا چاہیے تھا۔ ان غیر ملک والوں نے رعایا کے حوصلے اور انکی ضرورتیں تو بربادیں کر دیں مگر ان حوصلوں کو یہ خود نہ برلا سکے نہ ان ضرورتوں کو رفع کر سکے۔ چونکہ قومی فریق کو منظور تھا کہ غیر ملک والوں کی مداخلت کو کالعدم کر دیں لہذا فریق مذکور نے فطارت کو افراط کا الزام لگایا یعنی یہ کہا کہ فطارت اپنی حد سے تجاوز کر کے انتظام کے سببہوں میں ناحق و ناروا دست اندازی کرنے لگی ہے۔ لکن بعض نکتہ چینوں نے فطارت کو تفریط کا عیب لگایا ہے کہ اسکی نظر صرف باہر وال کی اصلاح پر ہی اور دیگر لوازم، فاد عام سے اُسے چشم پوشی کی۔ میں ان نکتہ چینوں سے اتفاق رائے کرتا ہوں جو تفریط کے قائل ہیں۔ کیونکہ سابق میں بیان کیا گیا کہ ابتدا میں توجہ فطارت صرف اسلئے مقرر ہوئی تھی کہ مصر کے وضع خواہوں کے حقوق کی حفاظت کرے مگر جب توفیق پاشا کے خدیو ہونے کے بعد فطارت مذکور دوبارہ قائم ہوئی تو انگریز اور فرانس کی حکومت کا اہم قرار دی گئی لکن چونکہ گھلستان اور فرانس کی قائم مقام یاکیل تھی اور ان دونوں سلطنتوں نے مکرر ومتواتر قرار کیا تھا کہ ہیکو مصر کی رعایا کے رفاد و بہبود کی بڑی فکر ہے لہذا فطارت مذکور کو یہ لازم تھا کہ مصر کی رعایا سے صرف بھکیں لینے کی فکر میں رہتی اور اسکی رفاد کی کوئی تدبیر نہ کرتی۔ فسوس ہے کہ ابتدا میں جو گناہ اس سے سرزد ہوا تھا اسکا شاید آخر تک ثبوتی ہا اگر مصر کے انتظامات پر من حیث المجموع نظر کی جائے تو اس ملامت کو جو ہم نے فطارت پر کی ہے طریق خوب سمجھ جائیں اور مصر کو جو ضرورتیں لائق ہیں وہ بھی اُنکے ذہن میں بخوبی آجائیں۔

باب چہارم

مصر کے انتظام ملکی۔ کہ بیان میں

شاید کوئی قوم دنیا میں حاکم وقت کی ایسی مطیع نہیں ہے اور نہ کسی قوم پر
حکمرانی کوڑا ایسا آسان ہے جیسا اہل مصر پر ہے۔ ہر کسی ملک کی رعایا پر ابھکاران
سلطنت اس کثرت سے نہیں مسلط ہیں جیسے مصر کی رعایا پر ہیں۔ ہزار ہا غیر تنخواہ یافتہ
شیر خوار اہل بلاد و اقصیاں دیکھ کر نہیں جنہیں سے چیشخ ہر گائون میں موجود ہیں اور
جبکہ ذکر کیا جا رہا ہے کہ یہاں کی مختلف قسم کے ابھکاروں کی تعداد چھٹھیاں ۲۱۰۰۰ ہے
یعنی ملک کی آبادی میں چھتے جوان مرد ہیں انہیں فیصدی ایک سے دو تک
ابھکاران سرکاری کے ذمہ سے ہیں۔ مگر مصر کے ٹیکس دینے والوں کی خوش نصیبی سے
ابھکاران کے مذکورین کو جو تنخواہیں سرکار سے ملتی ہیں وہ قلیل ہوتی ہیں۔ چونکہ ہر سال
سرکاری پونڈ تنخواہوں میں صرف ہوتا ہے اور اعلیٰ درجہ کے عہدداران
سرکاری جو مصر سے باشندے یا غیر ملک کے رہنے والے ہیں ذرا زیادہ مشاہرے
پاتے ہیں لہذا ان سے ثابت ہوتا ہے کہ ادنیٰ درجہ کے ابھکار بہت قلیل تنخواہیں
پاتے ہیں۔ گو یہ ایک قیاسی مرہبہ مگر یہ اکثر اوقات کے مطابق ہے جو خود دیگر
مشاہدہ سے ثابت ہے کہ یہاں کی روخبات میں میں نے دیکھا ہے کہ سرکاری مقرروں میں
الشرحہ ایک پونڈ سے تین شلنگ ماہواری تک تنخواہ پاتے ہیں اور اسی پر قناعت
کرتے ہیں۔ مگر باوجود اس قلت تنخواہ کے سرکاری نوکری کے امیدواروں کی
کثرت اور نوکریوں کی قلت ہے اور جب کوئی عہدہ خالی ہوتا ہے بہت سے امیدوار

ٹوٹ پڑتے ہیں اور ہر امیدوار جن لوگوں کو سرکاری میں کچھ سیسج ہوتا ہے انکی بہت
منت و عاجزی کرتا ہے کہ ہونو کر رکھا دیتجیسا وراپنی لیاقت و قابلیت کو کیا
فصاحت بیان کرتا ہے۔ ہونو جوان آدمی تھوڑا بہت پڑھ لکھ کر سرکاری نوکری کی
تیار رکھتا ہے اور کسی اعلیٰ درجہ کے عہدہ پر ترقی کرنے کی امید نہیں رکھتا ہے اس
خیال سے کہ ایک شاہرہ عینہ مجھکو یا لگا اور کچھ آؤ ہر کسے کسے کچھ مارے پاپے سرکاری
دست خوان سے چن لیا کرونگا اور اپنی زندگی چند دنوں کو چین سے بسر کرونگا۔

مصر میں ہزار ہا عہدہ داران سرکاری ہیں مگر ان میں سے چند ہی شہناش نظام ملک
کے لقب سے مستحق ہیں بلکہ اکثر ان میں سے محرمین جو دفاتر سرکاری میں محرمی بقیل ملیج
اور رجسٹری یا متصدی گری کیا کرتے ہیں یا اور کسی قسم کا معمولی کام کرتے ہیں اور جو
اپنی کل فہانت و طباعی کو صرف کر کے بخشش لینا خوب جانتے ہیں باقی خیر یہ ہے۔
ایسی حالت میں انکو اظہار لیاقت کا موقع بہت کم ملتا ہے اور ترقی کا امید بھی بہت
کم ہوتی ہے۔ محرمین میں بعض آدمی بڑا خوشنویس اور دفاتر سرکاری کی اصلاحات سے
بخوبی واقف ہوتا ہے اور اپنے افسران علی کو رہنمی کہنے کے ہر میں استاد ہوتا ہے
اور بعض آدمی نہایت مست ہوتا ہے اور کوئی صفت لائق ترقی نہیں ملتی
اور ان کے محاسن یا عیوب سے غالباً سرکاری نوکری میں انکو کچھ نفع یا نقصان نہیں
ہونچتا۔ جو شخص اپنے افسران علی کی خوشامد در آمد کرنے کی لیاقت رکھتا ہے وہ
سے میں رہتا ہے اور جلد ترقی پاتا ہے مگر باش کا تب یعنی کسی صیفہ کی فہر کی
اگے بڑھنا انکو نہیں نصیب ہوتا اور جس شخص میں کوئی عیب ہوتا ہے کبھی کبھی اسکی
چشم خالی ہو جاتی ہے مگر وہ ملازمت سرکاری سے ہمیشہ کے لیے محروم نہیں کروایا
الغرض کتاب یعنی محرمین کی ایک خاص قوم یا فرقہ مصر میں ہے اور اکثر باتیں ان میں
موروثی ہوتی ہیں اور بجا ط قدرت یا محض عا یا ادنی عہدوں سے ترقی کر کے لوگ

اعلیٰ اعمدون پر پہنچ جاتے ہیں اور چھوٹے چھوٹے عہدے ان لوگوں کو دیے جاتے ہیں جنکے والدین یا اقرباء انکو ذمہ داری میں لاکر کام سکھاتے ہیں اور جو تا وقت غالی نہونے کسی عہدے کے مفت بلا تنخواہ کام کرتے ہیں

اگر مصر کے کاتبوں کا شمار بلحاظ انکے ذمہ داری سے کیا جائے تو مجھے یقین ہے کہ قبلی انصاف سے مسلمانوں سے بہت زیادہ پاسے جائینگے۔ ہاں کہیں حساب کتاب کا کام ہوتا ہے وہاں صرف قبلی نوکر کے ہاتھ میں ابنتہ بن قریبہ بنی شہرہ اری کی زیادہ ضرورت ہوتی ہے۔ ہاں مسلمانوں کی اکثریت ہوتی ہے۔ اسکی توضیح پہلے باب میں کی گئی جہاں میں نے مصر شامی کے قبیلوں کے قصص اور بیان کیا ہے۔ اسکی کوئی میں قبلی لڑکے کو حساب کتاب میں خوب مشق کرائی جاتی ہے۔ مگر اسکو قرآن شریف نہیں پڑھایا جاتا بلحاظ انکے مسلمان لڑکے کا سارا وقت قرآن مجید کو حفظ کرنے اور عربی خود صرف کے سہولت سیکھنے میں صرف ہوتا ہے۔ اب عربی قبلی لڑکا جو ان مہتمم ہے تو حساب کتاب لکھنا تو خوب جانتا ہے مگر فارسی اور عربی و انشا پر چاندنی خاک نہیں جانتا بلحاظ انکے مسلمان لڑکا حساب کتاب میں ہوتا ہے مگر عربی عبارت صحیح و واضح لکھتا ہے۔ مسلمانوں کی طرح میں نے بھی مصر کے عرب حساب کے وقایع و نکات سے ہمیشہ مدد مانگا ہے اور انکی صفات و کیفیات کو اکثر تنقص اور طال ہوا ہے۔ وہ صفت یہ ہے کہ قبلی مور حساب لکھنے وقت چند سون کو گھنٹوں تک سے ایسا غمتایا کرتے ہیں کہ آدمی کو ذرا تنخواہ پر معلوم ہوگا تو اسنے دل میں خیال تو کیجیے کہ ایک چھوٹے سے کمرے میں سات آدمی محکم آباد از بلذ کو یا حساب کو گمار ہے یہاں اسی کے برابر دوسرے کمرے میں ایک غیر ملک کا آدمی بیٹھا ہے اور اسکی دولت کی رنگ و بو میں پورا دل لگتا ہے۔ ساری ہوئی ہیں اور انکو صحیح سے شام تک رہنے دیا جاتا ہے اور جو کسی

اسکی عقل ایسے بے ہنگمے گانے کو سن کر باقی رہ جائے وہ وقتیں مضامین کے سبب بے چین
مصرف ہو۔ ذرا ناظرین اس بد نصیب کے حال عبرت ناک پر غور تو فرمائیں خواہ مخواہ خود
قابل ہو جائینگے کہ میں نے قبلی محروم کی مذمت کی ہے اور بہت شرعی مسلمان
کا تہون کی لکھی ہے وہ یہی نہیں ہے۔ مسلمان کا تہ قبیلوں کی طرح ستر و دل نہیں
جھانکے بلکہ خاموش بیٹھے ہوئے اپنے دل میں قرآن کی عبارتوں سے ہنسی و خند
بنانا کر اپنے ماتھے ان کو ہدایت کیا کرتے ہیں یا اپنے ہسروں کے قصہ و خطا
اور غفلت کی عذر خواہی کیا کرتے ہیں مگر جبکہ امید ہے کہ چونکہ راجہ شامبھو
امن لوگوں کی حساب دہانی اور قرآن خوانی سے ہوا تھا اسکو یاد کر کے انکی نصیحت
میری راہ میں قصہ و زنا انصافی نہ آجائے اور میں اپنی انصاف پسندی کا ثبوت
یہ بیان کرتا ہوں کہ اگر اخلاقی حیثیت سے دیکھے تو ادنیٰ درجہ کے قبلی اور مسلمان
اہلکاروں میں چنداں فرق نہیں ہے اور رسوئی ستانی اور خیانت اور
زنا وہ ستانی میں ان دونوں فرقوں کے اہلکار نہایت مذہوم رقابت باہم
رکھتے ہیں مگر میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ ان دونوں میں سے کون فرقہ دوسرے پر
ان باتوں میں فوقیت رکھتا ہے۔

بیر و نجات کی بہ نسبت القا ہرہ میں اس قسم کے حرام کاریاں ہلکار بہت
کثرت سے ہیں اور اگر وہ سب ایک ہی تھیلی کے پٹے ہیں مگر انکے فتنہ بین
کچھ کچھ فرق ہے۔ بیر و نجات میں محرر اور وسط درجہ کے آدمیوں کی پوشاک
پہنتے ہیں یعنی ایک لباس یا چھادر سفید عمامہ اور سرخ تکی ٹوپی اس وقت
پہنتے ہیں جب ذرا اپنا شخص جتنا منظور ہوتا ہے مگر دارالخلافت اور اقطار میں
وہ لوگ عموماً تکی ٹوپی پہنتے ہیں اور ترک اہلکاروں کی تعاید کر کے ایسی ہی ہوتی
سیاہ عبا اس قسم کی پہنتے ہیں جیسی پادریوں کو اکثر پہنتے دیکھا ہو علم و دل کے

اعتبار سے بھی دارالخلافت کے محروں میں غیر ملکوں کے کچھ آثار و علامات پائے جاتے ہیں۔ اگرچہ وہ لوگ بھی دیگر اہل مصر کی طرح اکثر سوتی عربی بولتے ہیں تاہم انہیں سے بعض مسلمان ترکی زبان بول سکتے ہیں اور ہنسی بان میں لکھ پڑھ بھی سکتے ہیں اور فرامی زبان سے بھی کم و بیش واقف ہیں۔ بعض قوتروں میں جو غیر ملک والوں کے خیالاً کے موافق از سر نو مرتب کیے گئے ہیں یا جنہیں کسی خاص علم کی ضرورت ہے غیر ملک کے لوگ بھی کچھ دکھائی دیتے ہیں۔ یعنی ان قوتروں میں کچھ ملک شام کے رہنے والے جیسا کہ بھی ہیں جو نیم مصری اور نیم عرب ہیں اور جنہوں نے اپنے ملک کے فرانسیسی اسکولوں میں تعلیم پائی ہے ایسا یہ لکھ پڑھ سکتے ہیں کہ ان کے کچھ یہ ہیں جہاں انکی قسم کے لوگ بہت سے نہیں ہیں۔ فوراً ان کی شناخت اظہارہ کے باشندوں کے اس فرقہ میں نوجوان شامی بھی اب کچھ وقت تک چل کر رہتے جاتے ہیں۔ یہ لوگ (شامی) وہیں اور ذکی اور چالاک اور متقل مزاج ہوتے ہیں اور اپنے نفس پر بہت بھروسہ رکھتے ہیں یعنی ان کے مزاج میں ہتھکڑیاں بہت ہے اور غلی اور غاشی علم بھی رکھتے ہیں اور فتنہ پرداز کی صفت تو انہیں خدا داد ہے لہذا وہ ایسا جلد تر فی کر جاتے ہیں کہ ان کے بزدل اور کمال اور غبی رفیقوں کو آپس میں بہت شک و شبہ ہے اور بہت خار کھاتے ہیں۔ جب یہ اہل شام اپنی چیمگیلیا سے سرکاری نوکری کی دیوار مقہمہ میں ذرا سا سوراخ کر لیتے ہیں تو اسکو بڑھلاتے بڑھلاتے اتنا بڑا کر دیتے ہیں کہ سارا بدن اس کے اندر پھلکا جائے اور جو ہیں وہ دراپر پڑے سنبھال کر دیگر اہل کاران سرکاری پر اپنا رعب و بدمعاش پھیلاتے ہیں اسی وقت سے اپنے عزیزوں اور اپنے ہم قوم دوست آشناؤں کو داخل قعر کرنے لگتے ہیں۔ پس جو ان کی درجہ کی سرکاری نوکریاں سابقین مصریوں کے قبضہ میں رہتی تھیں اب صد ہا بیرونی آدمی بیروت اور لبنان اور حلب سے آ کر ان پر قبضہ کرنے جاتے ہیں اور ان کے اس طرح سے کھس آنے کو مصر کے مسلمان باشندے قہرا لٹی سمجھ کر بھاگ

راہی برضا میٹھے ہیں جیسا مسلمانوں کا قاعدہ ہے کہ انقلابات روزگار کو معذرت
الہی پر مجبور کر کے عالم کربت میں توکل برضا میٹھے رہتے ہیں ان کے توکل کی کیفیت
عملاً اُس وقت تک باقی رہی جب تک ان کو اپنی صریح حق تاعنی کا اندیشہ نہ ہو اگر اہل شام
کی کثرت سے چونکہ قبطیوں کے روزگار میں خلل پڑتا ہے بلکہ رفتہ رفتہ ان کی بیخ کنی
ہوتی جاتی ہے لہذا قبطیوں کو برابر اس ہے اور وہ کچھ ہر وی اس قول کے ساتھ
رکھتے ہیں کہ مصر پر حکمرانی عربوں کے فائدہ کے لیے کیجائے عربی کی بغاوت کی
ابتداء میں اس ہمدردی کا اظہار بہت آزادی کے ساتھ ہوا جب تک قومی تحریک
میں حرارت مذہبی اور حمیت اسلام کو نہیں دخل دیا اور باغیوں کو صرف مقصود
رہا کہ مصر کی حکومت میں غیر ملک کے آدمی نہ دخل دینے پائیں اور نہ اس کے انتظام میں
شریک کیے جائیں اُس وقت تک تو سرکاری و فرتوں کے بہت سے قبطی محرطری
سرگرمی سے اس کے شریک بن گئے کیونکہ اول تو انگریز و فرانسس کی نظارت کی بدولت
ان کی رشوت ستانی میں خلل واقع ہوتا تھا دوسرے اہل شام جلد جلد ترقی پا جاتے تھے
اور قبطیوں میں منہ دیکھ کر بجاتے تھے۔

۱۲۵

محرموں اور مقصدیوں کی کثرت سے قویہ لازم آتا ہے کہ مصر کا ضابطہ انتظامی
معلق اور پیچیدہ ہوتا اور حساب کتاب کا طریقہ بھی ویسا ہی پیچیدہ ہوتا۔ گریڈوں
مشکوٰۃ فقتیں اس ملک کو کب نصیب ہوئی تھیں کیونکہ اُس وقت تک تو مصر میں
حکمرانی ان لوگوں نے کی ہے جو لکھنا پڑھنا بھی نہیں جانتے پس قیاس تو ہر گز
ہے کہ ایسے ناخاندانہ لوگ اس پیچیدہ انتظام کو ناپسند کرتے جس کو وہ نہ سمجھ سکتے تھے
اور جب کی نگرانی وہ نہ کر سکتے تھے مگر اس کی وجہ وجہ موجود ہے۔ یہ ہے کہ مالی انتظام
کے باب میں تو عرب اور دیگر فاسقان مصر کا جو عرب کے بعد آئے یہ دستور ہا کہ میزان
کو غور و ملاحظہ کیے تھے و جزئیات کو قبطی محرموں اور مقصدیوں کی رائے پر چھوڑ دیا تھا

اور آج تک یہ سرکاری کام انھیں کے حوالہ رہا ہے۔ مگر قبطیوں کا حساب کتاب قدیم طریقہ ابتداء ہی سے نہایت پیچیدہ تھا اور جن لوگوں پر اس کا علم محدود و منحصر تھا وہ جنس و جہ سے یہی چاہتے تھے کہ یہ طریقہ اور زیادہ مشکل ہو جائے نہ یہ کہ سہل کر دیا جائے۔ چنانچہ ایک ظریف قبطی نے جو اہل یورپ کی روش اختیار کر چکا تھا دل لگی سے مجھے بیان کیا کہ ایک دفعہ میں نے بحیواری چند قدیم سرکاری حسابات کو جانچا تو سچان سچا یہ پایا کہ ہر وقت سے میں اپنے ہر گون کی سیاق و سباق پر فخر و مباہاتہ کرتا رہا ہوں۔ پھر یہ کہا کہ ہمارے آباؤ اجداد نے بڑی ذہانت اور طباعت سے ایک ایسا راز لا اور پیچیدہ طریقہ سیاق کا نکالا تھا جسکی برکت سے کوئی غیر آدمی انکے حساب کو نہ سمجھ سکتا تھا اور گو صد ہا برس وہ دولت و فرائی کے عالم میں برابر بتلا رہے اور کبھی کبھی حکام کے قصصت بھی نے بھی انکو بہت ستایا مگر نظام ملک میں انکو ہمیشہ دخل باقی رہا۔ اب چونکہ ایک انگریز فٹو جیو لڈ صاحب اور آسٹریا کے ایک شخص نے علم پاشانہ سے حسابات کو بہت صاف و آسان کر دیا ہے لہذا قبطی محرموں کا اور گامی عرض خط میں چڑ گیا ہے۔ یہ دونوں صاحب بہت خلیق اور ذہنی کمال ہیں اور قبطیوں کو جس قدر خوف ان سے ہے اتنی دہشت و خوفنازیاتیں عرب و ملوک و ترک سے بھی نہ تھی۔ مگر اب تک پرانا نظام ہر قدر باقی ہے کہ بہت سے قبطی محاسبوں کی ضرورت رہتی ہے۔ چند روز سے سرکاری خط کتابت اور نقل نویسی اور رجسٹر نویسی اس کثرت سے ہوتی ہے کہ اعلیٰ درجہ کے عہدہ داروں کو کائنات پر غور کرنے کرتے آئے بھی روگ آجاتا ہے اور انکو ٹھہرنے کی بھی فوج نہیں آتی۔ یہ دستور محمد علی کے عہد سے جاری ہوا ہے اور یہ ایک نتیجہ ضروری ولابدی اس طریقہ نظام کا جس میں فرانس کی تقلید کی گئی ہے اور جو ایسے ملک میں جاری ہوا ہے جہاں حکام اعلیٰ قویہ چاہتے ہیں کہ جملہ مقامات پر حاضر اور کل حالات کے ناظر رہیں مگر اکثر اہلکار ایسے بزدل اور بے پرہیز اور بیوقوف ہیں کہ اپنا کام اپنی راے سے نہیں کر سکتے بلکہ ہمیشہ

اپنے افسران اعلیٰ سے ہدایت کے سائل رہتے ہیں اور اپنی ذاتی ذمہ داری سے کوئی کام نہیں کرتے۔

سابق میں بیان کیا گیا کہ مصر کے محروون کو عموماً ناموری اور قبول نہیں نصیب ہوتا۔ جس نوجوان آدمی کو یہ حوصلہ ہو کہ باش کاتب کے عہدہ سے عالیٰ تر کسی عہدہ پر ترقی کر کے پہنچے اسکو لازم ہے کہ کوئی اور روزگار اختیار کرے یا اگر وہ حکومت کے صیغہ میں امتیاز حاصل کرنا چاہتا ہے تو اسکو مسلمان ہو جانا چاہیے کیونکہ کوئی قبلی یا اور فرقہ کا عیسائی نظامت یا چکلہ داری کی مطلق امید نہیں کر سکتا۔ دوسرا امر یہ ہے کہ اسکی لیاقت علیٰ اُس سے زیادہ ہونی چاہیے جسکی عموماً کاتبوں میں ہوتی ہے اور اگر اسکا ادنیٰ نہ رکھتا ہو تو ایک یا چند مغربز شاخص اسکی سرپرستی اور سفارش کریں تب اسکو سرکاری نوکری ملتی ہے مثل مشہور ہے کہ مرتی بیاروم تے بخور۔ جب وہ اتنا مسلمان بہم پہنچائے تب معاون کے عہدہ کی درخواست کر سکتا ہے یعنی مدبر یا ناظر قسم کی مددگاری کا عہدہ پاسکتا ہے۔ اپنی لیاقت کی بدولت اور اپنے مہر کی کی سفارش سے چند وزیرین ناظر قسم کا عہدہ پا جائیگا اور آخر کو مدر کے منصب پر فائز ہو جائیگا۔ صوبجات کے ناظم مدر کہلاتے ہیں۔ مصر خاص کے چوڑے صوبے ہیں۔ خدیو کا قائم مقام ہر صوبہ میں ایک مدر ہوتا ہے۔ اور وہ وزیر صیغہ و اخلیہ کا محکوم و ماتحت ہوتا ہے اور جس صوبہ کا انتظام اُس سے متعلق ہوتا ہے اس کے حدود کے اندر انتظام کے سب شعبوں کی نگرانی کرتا ہے۔ اور ناظر قسم مدر کا نائب ہوتا ہے۔ ہر صوبہ کی مختلف مسمتوں میں ایک ایک ناظر قسم ہوتا ہے بھلا محروون کا کیا پوچھنا ہے وہ بڑے آدمی ہوتے ہیں اور انکی حکومت ہو چکے اور بھی زیادہ ہے کہ انکے اختیارات کی کوئی حد صاف طور سے نہیں مقرر کر دی گئی ہے اور جن صوبوں کے وہ ناظم ہوتے ہیں انکی سرسبزی انھیں کی دیانت داری اور جودت اور لیاقت انتظامی پر اکثر متوقوف ہوتی ہے۔ سب پرانے پرانے مدر قوم کے ترک

پانچ کا شہین ہیں کہ محمد علی اور ابراہیم اور عباس پاشا نے فلاح کی قوم کے آدمیوں کو
 کبھی ان عہدوں پر نہیں مقرر کیا جنکے لیے مشقت و پرہیز اور وقت و اتالی درکار ہے۔
 سب سے پہلے سعید اور اسماعیل پاشا نے فلاحین کو ترقی عالمی پر پہنچایا اور اکثر مدرجو
 قوم فلاح سے ہیں ان میں مفتیش کی بدولت جہان نام اسماعیل صادق ہے مدرجے ہیں
 یہ شخص ماہرین شاعری و علم گدرا اور اسے دیکھا کہ مالدار شیوخ دیہی اور جاہل مالکان
 ارغنی عزت و وقار کے آرزو مند ہوتے ہیں اور سرکاری نوکری پانے کے لیے اور
 لوگوں سے زیادہ روپیہ خرچ کرتے ہیں اور چارے سے کاشتکاروں سے جو ٹیکس کے ہرے
 آپ ہی مرے ہوئے ہیں کوڑی کوڑی پھوڑ پیتے ہیں۔ (دہلی شہر ہے کہ مرے پڑھو ڈرے)
 جو لوگ بفعل مدرسین یا یہ امید رکھتے ہیں کہ دوبارہ مدرجو بن گئے یا جو اس
 عہدہ کا کام کر چکے ہیں انکے اخلاق و عادات اور یقیناً غفلت و درجہ کی پائی جاتی ہیں مثلاً
 قدیم رنگ ڈھنگ کے بہت سے لوگ مدرسین جنہوں نے صرف محمد علی پاشا سے فلاحی
 کے خیالات اخذ کیے تھے اور جنہوں نے اپنے زعم ناقص میں اپنے پادشاہ (محمد علی) کی
 انصافیتوں پر ایمان داری سے عمل کیا ہے۔ مگر انکا زعم فی الواقع زعم ناقص ہی ہے۔ محمد علی
 نے طرز حکومت کے ارکان اولیہ دو تھے۔ ایک کے کن یہ تھا کہ معاشیوں کے دل میں خوف
 و ہراس پھیلے والی دی جائے۔ دوسرا اصول یہ تھا کہ ملک کے قدرتی ذرائع معاش میں
 حتی الامکان غایت درجہ ترقی و توسیع کی جائے بعض مدر پاشا ایسے ہیں جنکی طبیعت غلامی
 و سبکدوشی نہیں ہے جیسی محمد علی کی طبیعت تھی اور جیسی اسر مضمون کو نہیں سمجھے کہ ملک کے
 قدرتی ذرائع معاش میں کیونکر ترقی اور افزائی ہو سکتی ہے۔ ایسے پاشاؤں نے نہ غلبہ و
 اصول و تدبیر کو بالکے پہلے ہوا پر چھ کر دیا ہے اور اس اصول کی تعمیل میں کوڑے بازی
 یا رسن بندی سے کبھی دریغ نہیں کیا ہے۔ اور وہ اس بات پر ناز کر سکتے ہیں کہ بعد میں
 بہت سرفرونی حاصل ہوئی ہے۔ مثلاً وہ کہتے ہیں کہ ایک نوہم مصر شہری نے کہ ایک صوبہ کے

۱۴

مدر مقرر ہوے تھے جہاں ڈاکہ زنی۔ لٹپنی فی قتل انسان۔ اور دیگر جرائم کی ہر قدر شدت تھی کہ وہاں کے مغرب باشندے ہمیشہ عجب عالم خوف میں مبتلا رہتے تھے۔ جس میں ہم وہاں پہونچے تو پہلے بھنے کیا کیا کہ تین پچاسیاں بازار میں گڑیاہیں اور چند بڑے بھٹنے واریہ دستور ہا کہ جس در بازار ہوتا تھا اقل مراتب ایک بد معاش پچاسی پر چڑھا دیا جاتا تھا۔ اور پچاسی دینے کے قبل جو کچھ اکل چوت تحقیقات ہوتی تھی تو مجرم اور گواہوں پر عقوبت شدید کی جاتی تھی اور انکی تکلیف اور مدد کی سنگدلی کو دیکھ کر بڑے کاراز مودہ اور سنگدل تماشانیوں کو بھی حیرت ہوتی تھی اور جب کہ بخت بالیج کہتے تھے کہ ہم بے گناہ ہیں ہمارے حال زار پر رحم کیجیے تو ان پر طعنہ زنی کیجاتی تھی اور ہمتیان کہی جاتی تھیں۔ ایک شخص نے چشم خوریہ تماشادیکھا تھا اور حالانکہ اسکو پیش برس کا عرصہ گزرا تھا مگر اب تک جب اسکو یہ ماجرایہ دکاتا تھا تو بدن پر دو گئے کھڑے ہو جاتے تھے۔ شخص خود مد رہا تھا اور بہت رحم دل بھی نہ تھا۔ الغرض۔ اس حشیانہ طریقہ سے فوراً سارے ملک میں ہلکی دھاک بیٹھ گئی اور اس امان و دوبارہ قائم ہوئی اور حفاظت جان و مال رعایا کو دوبارہ حاصل ہوئی۔ بعد ازاں جبے ہا ایک اور صوبہ کا مدر مقرر ہوا تو اس زمانہ میں بد معاشوں کو بلا تحقیقات جرم منزلے موت نہ مل سکتی تھی جب سنیہ تہذیب کی کہ چند مجرموں کو جو اپنے جرم کا اقرار نہ کرتے تھے قید خانہ میں اس قدر پٹوایا کہ وہ ہلاک ہو گئے اور بعض کو اندھا کر دیا تاکہ بد معاشی سے باز آئیں۔ اور جو مجرم جرائم شدید کے مرتکب ہوتے تھے صرف انھیں پر وہ سختی نہ کرتا تھا۔ چونکہ وہ خود بڑا دیانت دار آدمی تھا لہذا اپنے باختموں سے بھی دیانت داری کا طالب تھا اور جب اسکو معلوم ہو جاتا تھا کہ ہمارا کوئی ماتحت ظلم ستانی یا رشوت ستانی کر رہا ہے تو اسکو سری طور سے منزلے سخت دیتا تھا۔ چنانچہ ایک مرتبہ اسنے ایک کاتب کو خوب کڑے لگوائے مگر اتفاقاً اسکا ایک معین و مددگار صدیقین وجود تھا جسکی سلسلہ جنابانی سے اعلیٰ تہذیب و دیانت

گلہ پڑیں اور وہ اپنے عمدہ سے برخواست کیے گئے۔ اب وہ مدبر بارام تمام القاهرہ میں رہتا ہے اور اس زمانہ کے حال پر افسوس کیا کرتا ہے کہ آج کل انتظام ملک کو جو ملانے بہت کمزور اور ابتر کر دیا ہے اور انکو خیال غام ہے کہ بغیر زوکوب کے فلاصین و دست ہو سکتے ہیں اور کام کر سکتے ہیں۔ جو مدبر باغفل برسر کار ہیں انہیں کسی شخص کے خیالات ایسے نہیں ہیں جیسے اس مرد کس سال کے ہیں جب کا ذکر ہو رہا ہے چند چور قوم سرکاشین سے ہیں اور اسی قسم کے خیالات رکھتے ہیں خوب سمجھے ہوئے ہیں کہ زیادہ رنگ بل گیا ہے لہذا اپنی طبیعت کو ذرا قابو میں کھنچا جائے اور رعایا کے ساتھ بہت سختی نہ کرنی چاہیے ایک اور قسم کے مدبر یا شاہی اکثر نظر آتے ہیں۔ نہ وہ خالص فلاصین کی قوم سے ہیں نہ سرکاشین کی قوم سے ہیں بلکہ انہیں دونوں قوموں کی آمیزش ہے اور وہ پیارے و قویٰ عظام خوشنوا ہیں اور نہ ویسی بے لوثی اور ایمان داری کے مدعی ہیں جیسے انکے ہم منصب مدبر و عزل کو دعویٰ ہے جب کا ذکر سابق میں کیا گیا۔ اگرچہ اپنے اکثر ہم وطنوں کی طرح انکو بھی یقین و اثنیٰ اس امر کا ہے کہ معرکے و صوبجات کے انتظام میں زوکوب کی ہمیشہ ضرورت رہتی ہے مگر اپنے زعم ناقص میں وہ مار پیٹ اعتدال کے ساتھ کرتے ہیں۔ برخلاف ان مدبروں کے جو رعایا کو دھمکایا کرتے ہیں یہ دوسری قسم کے مدبر و مقامات فوجداری کی تحقیقات پر چندان توجہ نہیں رکھتے ہیں بلکہ انکو قاضیوں کی رائے پر چھوڑ دیتے ہیں اِلَّا اس ہنگام میں جبکہ تحقیقات کنندہ کو جلب منفعت کی امید ہوتی ہے۔ جبکہ کار ہائے سرکاری میں انکی نظر خاص اپنے فائدہ ذاتی پر رہتی ہے اور جو پیارے شامت کے مارے انکے دام تزییر میں پھنس جاتے ہیں ان پر وہ زوکوب نہیں کرتے بلکہ ٹھیکہ پھلا کر روپیہ لیتے ہیں۔ اس طریقہ سے رشوت ستانی کے فوائد ظاہر ہیں کہ انکے پاس بہت سی دولت جمع ہو جاتی ہے اور پھر کوئی الزام از جانب سرکار ان پر نہیں عائد ہوتا اور نہ خلاف ان سے بہت ناراض ہوتی ہے۔ بلکہ اکثر اہل دول جو اس شہر میں رہتے ہیں جہاں یہاں

اس قسم کا مد حکمرانی کرتا ہے۔ مد صاحب کے معترف و ثنا خوان رہتے ہیں حالانکہ انکو رشوت دے چکے ہیں۔ انکی ثنا خوانی کی وجہ یہ ہے کہ مد صاحب نے مال و دولت جمع کرنے میں انکو بڑی مدد دی ہے اور وہ لوگ خوب جانتے ہیں کہ مصر میں متمول ہو جانے کا سب سے آسان طریقہ یہ ہے کہ کچھ اعانت و حمایت اہلکاران سرکاری سے پوشیدہ طور سے لی جائے اور وہ ایسے مقبول نہیں ہیں کہ یہ خیال کریں کہ اہلکاران سرکاری بے کچھ لیسے انکی حمایت کریں گے۔ اگر انکا ناظم یا مدر کی کچھ شکایت ہوتی ہے تو یہ ہوتی ہے کہ وہ عیاش آدمی ہے اور بڑا بیخوار ہے اور دفتر سے برخاست کرنے کے بعد گھر پر اس سے ہونی مشکل ہے۔ اور جب مد صاحب انکے دو تھانہ پر کسی کو شرف ملازمت چل ہوتا ہے تو وہ ایسے مد ہوش ہوتے ہیں کہ کچھ کام نہیں کر سکتے یہاں تک کہ جو مد صاحب چکے مسلمان ہوتے ہیں وہ بھی عیوب بشری سے ہمیشہ بری نہیں ہوتے اور مصر میں رہے عوام علی الخصوص بیرونجات میں حرام و حلال سے کچھ بہت تعویض نہیں کرتی ہے۔ اب تیسری قسم کے مدر کی کیفیت سنئے جو زمرہ فلاحین سے ہے اور بفعل بیکار اور بے روزگار ہے اور اپنے عہدہ پر دوبارہ مقرر ہونے کی فکر میں کر رہا ہے۔ وہ منجملہ ان عہدگان کے ہے یعنی ان مغزماکان اراہنی کے زمرہ سے ہے جو قوم کے فلاح میں اور جو منقش نے ان وجہ سے جکا ذکر سابق میں کیا گیا فوراً مد کا عہدہ دیدیا ہے اسکے کہ اُسے پہلے اس عہدے کے کام کو سیکھا ہو جیسا کہ سرکاری ملازمت کا دستور ہے جب وہ کسی غیر ملک کے آدمی کو آزا و طبع اور رحم دل سمجھ کر اور یہ جان کر کہ یہ ہمارے پیشتر کے حالات ناواقف ہے بات چیت کرتا ہے تو کبھی اپنے تئیں مظلوم و مقہور سمجھتا تھا محافظ بناتا ہے کہ وہ خود بخود نہیں کے زمرہ سے ہے مگر اسکے اس قول کی تصدیق اسکے صوبہ کا کوئی رہت گوزیندار یا کاشتکار نہیں کرتا ہے کیونکہ جب یہ اس صوبہ کا مد مقرر ہوا تھا تو تین مہینے کے اندر اُسے اس میں سو پونڈ کا سودر عایا سے بطا کھیل

وصول کر لیا تھا جو اُس نے اپنے تقرر کے بابت بطور رشوت دیا تھا اور اُس نے اپنے حاکمانہ اختیار کو عمل میں لاکر چند متمول دیوان سے چنے ایک مدت واز سے نامزدانی بنگارا چلا آتا تھا انتقام لیا تھا جیسے آزاد شدہ غلام اکثر لوگوں سے نہایت دشمنی کرے گا نیز پیش آتا ہے اسی طرح کہ جو شخص صلاح کی قوم سے چننا ہے اور وہیں کا حاکم مقرر کر دیا جاتا ہے وہ نسبت ترک یا سرکاشی میں حکام کے جتنے خاندان میں کامیاب ہوئی ہوئی ہوتی ہے اور جو بقول شخصے کہ پوٹروں۔ ایمرین رولیا پرزہ وہ ظلم و فساد کرتا ہے۔ ترک اور سرکاشی میں ظالم اور سیرم و شکر ہونے پر ہم نہیں لیں بی بیٹ اور حرمین ہوتی ہے۔ اگر کسی شخص کو ظالمانہ حرکات کرنے نہیں ہر روز ہوتے ہیں بے شرم و بیجا غلامیج کے نوع میں آتی ہیں کیفیت مجھے اکثر ان لوگوں نے بیان کی ہے جو ان دونوں میں سے کسی فرقہ سے نہ تھے اور جو ان کے حالات کے مشاہدہ کا اکثر موقع ملا تھا اور جس کے بیان سے اس تیسری قسم کے مدر کی وہی کیفیت معلوم ہوئی جو میں نے عرض کی ہے۔

اب چہ تھی قسم کے مدر کی کیفیت سنئے کہ وہ کسانوں کا بڑا دوست اور قریب کے ایک صوبہ کا ناظم ہے۔ وہ کبھی کسی امر خاص کا مدعی نہیں بنتا اور اوسط درجہ کی فہم و قدرت سے زیادہ نہیں لکھتا ہے اور کم بین و کوتاہ اندیش ہے مگر اپنے فرائض منصبی کو ایمان داری اور نیک نیتی سے بجالانے کی کوشش کرتا ہے۔ اس کی زحمتوں کی اس سے منع نہیں ہوتی کہ کبھی کبھی سزا دینا دیکھتا ہے مگر وہ اپنے ہم منصبوں کی طرح کبھی عقوبت شدید کسی نہیں کرتا اور جب تک روز دیون سے اس کا مطلب کمال آتا ہے اس وقت تک قریباً ہی یعنی کوڑے سے نہیں کام لیتا بلکہ لوگوں کو زبردستی کر کے اور زرخیز و ثنویق سے فہمائش کرتا ہے اور خداوند عالم نے اس کو ایسی بات دار اور کثرت آواز عنایت کی ہے کہ وہ گھنٹوں برابر چلایا اور چنگھاڑا کرتا ہے۔ میں کیفیت اپنے ذاتی تجربہ سے بیان کرتا ہوں کہ ایک دفعہ میں چند ہفتہ تک ایک حجرہ میں فروکش رہا جو اسی قسم کے ایک مدر کے

وزیر کے متصل تھا اور اتنی ہی مدت میں مجھ کو اپنی سارے سابق اس باب پر دل دینی پڑی کہ انسان کے اعضاء و صوف کو زیادہ سے زیادہ کتنی قوت مبدیہ فیض سے عطا ہوتی ہے۔ یہ افواہ مشہور ہے کہ امیریل پاشا کے عہد میں مدر موصوف نے اس کے جابرانہ مالی انتظام کو جاری کیا اور رعایا سے بہت ظلم ستانی کی۔ مجھ کو بھی اس افواہ کا یقین آ گیا ہے لیکن مدر موصوف کے اعتقادات کچھ ٹھیک نہیں ہیں اور نہ اس کے مزاج میں آزادی اور استغنا معلوم ہوتا ہے مگر میں نے نہایت احتراشاً اس سے منسوب کیا کہ امیریل پاشا کی ہمت پر اپنے بیا سرگرمی کے ساتھ نہیں عمل کیا بلکہ صرف اتنی کارروائی کی تھی وہ اس لیے ضروری سمجھا کہ ملازمت سرکاری سے برطرف نہ کر دیا جائے پس اس کے حالات پر مرچستہ کو نظر کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ جس صوبہ کا وہ ناظم ہے اس میں نیکیا مشہور ہے مگر اپنے ہم منصبوں کی نظروں میں وہ ایسا عالی وقار نہیں ہے بلکہ وہ انکو سوجہ سے حقیر و ذلیل سمجھتے ہیں کہ اس نے اپنی ساری عمر سرکاری نوکری میں گزاری اور پھر مفلس کی مفلس ہی بنارہا۔ اور بعض حضرات اس کی دیانت داری اور نیک نیتی کی تو تعریف کرتے ہیں مگر اس کے فہم و راست کی ندرت کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ انکو فوراً انکیشن دیکر رخصت کرنا چاہیے۔

پانچویں قسم کا مدر وہ شخص ہے جو مصر کے سلطان ملک میں کم عمر اور ذی شعور اور سلیقہ شعلہ ہے۔ چونکہ اس نے پیرس و اہر اسطنت فرانس میں تعلیم پائی ہے اور خود کا بیج کا ملازم مندر و زور رہا ہے لہذا اس کے مزاج میں وہ لطافت و نفاست ہے اور کسی قدر بیاہری تعلیم یافتہ بھی ہے جیسے پیرس میں عالی خاندان لوگ ہوتے ہیں اور وہ اپنے اکثر ہم منصبوں سے بلحاظ عالی خاندانی اور علم و فضل اور اخلاق و عادات اپنے شیئ بہتر سمجھتا ہے۔ وہ مصر کے بیرونجات میں رہنے کو ہرگز چاہتے ہیں کہ صحت کا مرا نہیں ہے نہ شغال ظلمی کا کچھ لطف ہے قید و زنجیر میں رہنا بھی ہے مگر اپنے پاک کی نفع رسانی کو خیر سمجھتی ہیں۔ اس لیے گوارا کرتا ہے اور اس بات کی امید کرتا ہے کہ خود کو ملے شیئ بہت کامیابی

اسکو یہ دیکھا کہ تمام صدیقین اسکو کوئی عمدہ عنایت کر سکتا کہ وہ القاهرہ میں انفرات رہا کرے۔ اسکی رائے میں مصر کی حکومت صدرا و ترغیلات مختص القہام میں بہت بڑا ستم ہے کہ بڑے عمدوں پر قیاسی خیالات کے بیوقوف آدمی مقرر کیے جاتے ہیں جو ہیکار محض ہوتے ہیں اور جس قسم کا آدمی وہ خود ہے اس قسم کے نوجوان اور ذی علم اور حجت و چالاک آدمی ملازمت سرکاری سے محروم رکھے جاتے ہیں بعض اشی صائے حالات سے اپنی وقفیت ظاہر کرتے ہیں یہ فرماتے ہیں کہ یہ شخص ابکاران سرکاری کی رشوت ستانی کی نذرت تو اس رخ و روش سے کیا کرتا ہے مگر یہ خود پاک طہیت اور صاف طبیعت نہیں ہے۔ لیکن مجھکو یہ کہنا فرض ہے کہ ایسے حاسدہ بیانات کا کوئی ثبوت مجھکو کبھی نہیں ملا اور مجھکو اس بات کا یقین نہیں آتا کہ ایسا مذہب متین اور روشن فکر آدمی ابکاران مصر کی عادات خبیثہ و شیفہ اختیار کرے۔

مصر کے نظام یعنی مدروں کے معاونوں اور دیگر ماتحتوں کی کیفیت لکھنی کچھ دشوار نہیں ہے اس واسطے کہ وہ بھی مدروں کے فرقہ سے ہیں گویا بھی انکا عمدہ چھوٹا ہے اور ترقی پا کر آخر کو مدر کے عمدہ تک پہنچ جائینگے۔ تاہم یہ ہے کہ جیسا منیب سیاست یعنی جیسا مدر ہوتا ہے ویسی ہی ویش اسکا پیشہ مست بھی اختیار کرتا ہے۔ اگر مدد دین اور ذی شعور اور صاحب جودت ہوتا ہے تو اس کے نائب بھی ایسی ہی عادات اختیار کرتے ہیں یا رقل مراتب اپنی بڑی خواہشوں کو حد اعتدال سے نہیں بڑھنے دیتے۔ لیکن اگر مدر اس فتن کا آدمی ہے جیسی دوسری قسم کے مدر کی کیفیت سابقہ میں لکھی گئی تو اس کے معاون بچا بیج اگر ہم بھی وہ ہر اتیان اختیار کرینگے جو ہمارے فرار علی بن ہن تو کون باز پرس کر گیا پس اس خیال سے اکثر وہ لوگ اپنے اسرار و باطن صفت کو غنیمت سمجھ کر خیانت اور ظلم ستانی کرتے ہیں جس فرقہ سے مدر اور ان کے معاون مقرر ہوتے ہیں اسی کے مثل و مانند فرقہ سے القاهرہ کے بے اور پاشا ہن ہنگے زمرہ سے وزراء اور اعلیٰ درجہ کے ابکاران سلطنت

مقرر کیے جاتے ہیں۔ ہر صوبہ کا ناظم یا گورنر کونسل وزراء کا ممبر مقرر ہو کر اس مغز و ممتاز
جرگہ میں شامل ہو سکتا ہے مثلاً اکیلل یوب پاشا جو فی الحال وزیر صیغہ داخلہ ہے
اور عمر قطعی پاشا جو اسکندریہ کے قتل و قلع کے زمانہ میں ان کا ناظم تھا اور اب وزیر
صیغہ جنگ ہے اسی جرگہ کے لوگ ہیں۔ مگر جو لوگ اسی جرگہ میں پیدا ہوئے ہیں وہ کثیر و بار
یا بد مقرر ہوتے ہیں کیونکہ اول تو وہ کسی قدر معمول ہوتے ہیں ثانیاً وہ غدیو کے قریب
رہنے کو اور دار الخلافہ القاہرہ کی آسائشوں کو اس پر ترجیح دیتے ہیں کہ کہیں بیرون حیات
میں مدد نہ کر بھیج دیے جائیں جہاں لطف زندگی خاکی نہیں۔ لہذا وہ مدد کے عہدہ کی
طبع نہیں کرتے اور مقام صدیق و زکا تلاش کرتے ہیں۔ اگرچہ اکثر انہیں سے محرک یا
سکاشین کی قوم سے ہیں اور زبان عربی کے بدلے ترکی زبان بولنا پسند کرتے ہیں مگر وہ
سب کچھ وال کے ٹوٹے مصری ہو گئے ہیں اور سلطان و م سے مطلق الفت نہیں کہتے ہیں اور
انکی ضعیف اور مطلق لغنان حکومت کا محکوم بننا نہیں چاہتے ہیں بلکہ اگر سلطان یہ چاہے
کہ انکی حکومت مصر میں صرف برائے نام رہے بلکہ حکومت واقعی کے درجہ تک پہنچ جائے
تو وہ لوگ سلطان کے مقابلہ پر آمادہ ہو جائیں۔ کیونکہ انکی تالیف ہے کہ اگر ہادی سلطنت
خود سر نہیں ہو سکتی تو غیر روغن ضمیر اہل یورپ کی حکومت ہو قبول ہے مگر وحشی اور جاہل کون
کی سلطنت ہو کو نہیں منظور۔

۱۵

اس جرگہ میں تین شخص بہت مشہور و معروف ہیں یعنی ریاض شریف۔ نیوبر
ریاض قوم کا یہودی اور شریف ترک اور نیوبر ارمنی ہے۔ ریاض اور شریف کا
ذکر تو سابق میں ہو چکا ہے مگر چونکہ انکا نام یورپ کے اخبارات میں اکثر لکھا دیکھا ہے اور شاید
تاریخ مصر میں زیادہ کار نمایاں آنے وقوع میں آئی گئے لہذا میں انکی کچھ اور کیفیت بھی
بیان کرتا ہوں۔ ریاض ایک پستہ قد اور بلبلا آدھی ہے اور کچھ وجہ خوشرو نہیں ہے
غیر آدمی کو انکی صورت دیکھ کر ایک شخص پیدا ہوتا ہے اور جب وہ ذرا چلا کر ناک سے بولتا ہے

تو دیکھنے والے کو اور زیادہ نفرت ہوتی ہے۔ اچکی (ریاض) صورت سے وہ فوت
 و وفات نہیں پایا جاتا جسکو مشرقی آدمیوں میں دیکھنے کے ہم لوگ (ایل یورپ) عادی ہیں
 وہ بہت فصیح لہیان بھی نہیں ہے اور جب وہ غیر ملک کے آدمی سے بات چیت
 کرتا ہے تو اسکو ہوجہ سے کلام کرنا مشکل ہو جاتا ہے کہ اسنے فرانسیسی زبان یا وہ عربی سیکھی
 تھی۔ مگر باوصف ان سب عیوب ظاہری کے ریاض کے محاسن طبعی قابل تفریح ہیں
 ظاہرین تو وہ جیسا قبول صورت ہے وہ سب پر عیان ہے مگر باطن میں وہ ایسا جری
 اور مضبوط اور مستقل مزاج ہے (گو بہت نیرک اور ہوشیار نہ سہی) کہ اسنے اپنے بڑے بڑے
 لائق و فائق قیدیوں کے چھکے چھڑا دیے ہیں۔ دوسری صفت شہر لائون تفریح یہ ہے کہ
 باوجودیکہ مصر خیانت اور رشیت ستانی کا گھر ہے اور ریاض میں کچھ مال دولت موروثی
 بھی نہیں ہے مگر اسکی دیانت داری میں کبھی فرق نہیں پڑا غریب قوت نظامی نہیں
 ہے اور تجربہ بھی رکھتا ہے اور مصر میں کوئی شخص اس ملک کے طرز حکومت کے جزئیات سے
 ایسی واقفیت نہ نہیں رکھتا ہے جیسی ریاض رکھتا ہے مگر اسکے خیالات ایسے وسیع
 منہیں ہیں جسکی طبیعت نظم و نسق امور مملکت و مہات سیاست سے ہمکنار سبب کھنکی
 کہ اہل تدبیر اور بادب سیاست میں کھسکا سار کیا جائے۔ اگرچہ اس زمانہ میں جب کہ مصر کی
 قطارت انگریز اور فرانسیسی نے اختیار کی تھی جسکو انگریزی اصطلاح میں ویرویہ نظام
 کہتے ہیں گورنمنٹ لکشیہ اور گورنمنٹ فرانسیسی کہتے ہیں تاکہ پنا ایک نہ بنا لیا تھا تاہم
 وہ مقتضی حال طبع غیر ملک والوں کی حکومت سے ہمیشہ بیزار رہا اور اسنے اس کشش
 کے کبھی ہمدردی نہیں کی جبکہ آل یہ ہو کہ اسکے وطن (مصر) میں غیر ملکوں کے اصول قوانین
 جاری کیے جائیں اگر وہ نظام انگریز و فرانسیسی سے ہمیشہ موافق رہا تو ہوجہ سے کہا
 کہ انھوں نے صرف امور مالی میں دخل دیا اور اسکی رائے میں امور مالی کا نظام
 غیر ملک والوں سے بہتر کوئی نہ کر سکتا تھا اسنے یورپ کی قوموں کی نسبت تو رائے

نہیں کی مگر اسکو یہ یقین تھا کہ مشرقی قوموں پر حکومت صرف وہی کر سکتا ہے جو دل کا مضبوط اور ریشہ نشین ہو اور رعایا کے حال پر شفقت پوری کر رکھتا ہو اور اگر مصر میں بادشاہ وقت یا نظام و عمال کی حکومت کو محدود و مقید رکھنے کے لیے وہ تدبیریں کی جائیں جو مالک پورپ میں کی جاتی ہیں تو اسکا نتیجہ سوائے بد نظمی اور طغیان ملک الملوک کی اور کچھ نہ ہوگا۔ مصر کی حکومت کی نسبت جسکی رائے یہ تھی کہ حبلہ اختیار شدہ حکام صدر کو صلاحت ہیں اور وہ سب کے (ریاض یا پاشا) زیر حکم کام کریں اور جو پھر کوئی حاکم نہ بنے پس جو ہیں اسکو یہ یقین ہوگی کہ جو نظام لاڈ و ذوق نے جو پھر کیا ہے وہ میری رائے کے موافق نہیں ہے اسنے عمدہ وزارت صیغہ و اخلاص سے فوراً استعفا لے دیا اور چند روز کے لیے گوشہ نشینی و عزت گزینی اختیار کی۔

ریاض پاشا کا مد مقابل بلکہ عکس نقیض سعید پاشا ہے جو بالفعل وزیر عظم ہے اس کے ہر سے کی نرمی اور چٹ مکمل درجہ کی چالاک اور چھتری کو دیکھ کر یہ نہیں یقین آتا کہ یہ شخص تک ہے اور لیک بڑا حصہ کی زندگی کا مشرقی ملکوں میں گزرا ہے۔ بعض اعتبارات سے اسکو یورپ کا آدمی کہنا بجا ہے ایشیا کا باشندہ کہنا نہیں بجا ہے۔ وہ صفا باطن اور تدبیر اور اپنے مالک کا خیر خواہ ہے اور اسکا طور طریق اور خیالات ایک شریف یعنی بھلے مانس کے سے ہیں اور کسب قدر تعلیم یافتہ بھی ہے اور فرانسیسی زبان کو بڑی صحبت و فصاحت کے ساتھ بولتا ہے کہ گویا اسکی مادری زبان ہے اور اسنے رعایا کی آزادی اور باقاعدہ حکومت کی جانب اپنا میلان خاطر ہمیشہ ظاہر کیا ہے۔ اچھیں مشرقی عیب یہ ہیں کہ صبر و تحمل اور استقلال اس کے مزاج میں نہیں ہے اور بہت آرام دوست اور راحت پسند ہے۔ اسماعیل کے عہد میں جو ظلم و تعدی رہا یا یہ موتی تھی اس سے وہ اپنی ناراضگی کا اظہار کرتا تھا مگر وہ اتنی جرات نہ رکھتا تھا کہ کچھ غمی لفت یا شکوہ شکایت کرتا اسماعیل کے معزول ہونے کے بعد سعید نے قومی فروع کے ساتھ کچھ ہمدردی ظاہر کی

اور جب ریاض پاشا نے استعفا دیا تو اس نے کسی قدر پس و پیش کر کے وزیر اعظم کا عہدہ قبول کر لیا اور امور سلطنت میں اصلاح کرنا بھی منظور کر لیا مگر جب اس نے دیکھا کہ وزیر اعلیٰ وہ لوگ قابض اور محیط نہیں جو انقلاب سلطنت کے خواہاں ہیں اور غیر ملکوں سے محکم مول لینے پر آمادہ ہیں تو وہ آخردہ خاطر ہو کر استعفیٰ ہوا مگر بخلاف اسکے لارڈ ورن کی تجویز کی اس نے عہدہ تائید کی ہے اور اب وہ اس تجویز کو عمل میں لانے کی کوشش ایمانداری سے کر رہا ہے اگرچہ شاید بہت قوت کے ساتھ یہ کوشش نہ کرتا ہو۔

ان اصحاب کشہ میں جو تیسرا شخص ہے وہ ادھر ہی نشن کا آدمی ہے اور ان دنوں سے کچھ نسبت ہی نہیں رکھتا ہے۔ فطری لیاقتوں میں تو یہ ان دنوں سے کمین اولیٰ و افضل ہے خوبی قسمت سے مجھ کو اکثر مشرقی ارباب سیاست اور اہل خبرت سے معاشرت کا اتفاق ہوا ہے مگر ان میں سے کسی شخص کو میں نے ایسا نہیں پایا جس کا تقابلہ نیو ریٹا کے ساتھ ہو سکے۔ وہ پورے اول درجہ کے ارباب سیاست و ممبران ملک کے برابر علم و فضل رکھتا ہے اور اسکے خیالات بھی ویسے ہی وسیع اور آزاد اور روشن ہیں مگر لطف یہ ہے کہ جودت طبع و باریک بینی اور تازہ دیکھائی اور زبانی سازی اور حدت ذہن یعنی تیر مٹی اور حسن تدبیر ان اوصاف کے لحاظ سے وہ تپا اور تپا مشرقی آدمی معلوم ہوتا ہے مگر یہ کہ بڑا خوش مزاج اور خوش گپ اور خوش تقریر۔ اور وسیع البیان ایسا کہ سب ان کے جوابات سے وہ سچی کیوں اسطے ہے۔ ہنوز کسی قومی فریق کا کسی کو وہم و گمان بھی نہ تھا کہ وہ یہ تدبیر سوچ چکا تھا کہ خیر ملک والوں کی امانت اور صلاح و مشورہ سے مصر میں پابندی قانون کو رواج دیا جائے اور عہدہ نظام جاری کیا جائے مگر غیر ملک والوں کو امور سلطنت میں دخل نہ دے پائے۔ یہ بات مشہور و معروف ہے کہ جو امر اس کو مد نظر تھا اس کو اس نے کر دکھایا اور اگرچہ بیشتر چند مرتبہ ترک اٹھائی لیکن آخر کو مصر میں چند عدالتیں غیر قوموں کے فائدہ کے لیے مقرر کر دیں اگرچہ جس صورت سے وہ چاہتا تھا اس صورت سے تو وہ عدالتیں نہیں قائم ہوئیں لیکن خیر

ض

پہلے کی عدالتوں سے تو ہزار درجہ بہتر ہیں۔ جب اسماعیل کے عہد حکومت کی تاریخ واقعات کا علم کامل حاصل کرنے کے بعد لکھی جائیگی تو آپ ہی معلوم ہو جائیگا کہ یہ نو بہار تھاجسے اسطرح اے ایمان ان کی مطلق لعنائی کو اپنے من تدبیر سے زائل کر دیا اور اپنی حکمتوں سے اسماعیل مغرور کیا گیا۔ بعض وجہ سے جنکو قیاس کر لینا آسان ہے اسے مصر کے نظام جدید میں وہ مرتبہ اب تک نہیں پایا ہے جسکا متفق وہ اپنے قبل کی کارروائیوں کی وجہ سے تھا اگرچہ کچھ ہی کل میں وہ پھر پیش ہوا چار مرتبہ ہے۔ لکن ان منوس کی بات ہے کہ باوجودیکہ وہ یہی نمایاں یقینیں لکھتا ہے اور لاڈلوں کی تجویز سے موافق ہے لکن اسے نظام جدید میں اب تک کما حقہ دخل نہیں دیا ہے۔

گروہ اہلکاران مصر میں جو لوگ جو نیز یعنی کم رتبہ ہیں ان میں بھی بعض اشخاص ہونا معلوم ہوتے ہیں اور اس میں شک نہیں ہے کہ آئندہ وہ کونسل و درامین شامل ہونگے۔ جیسے شاہکار ترین پاشا ابو یعقوب لدن ہے۔ یہ دونوں قوم کے ارمی ہیں۔ اور اہل طرس پاشا اور واصف ہے۔ یہ دونوں قبطی ہیں لکن جب ہم اس گروہ یا جرگہ پر ہیئت عمومی نظر کرتے ہیں تو ہنکو مصر میں باقاعدہ حکومت قائم ہونے کی امید قوی نہیں ہوتی ہے۔ کیونکہ جو لوگ سلطنت شخصی مطلق لعنان کے ہمیشہ عادی رہے ہیں کار پر واز اور ربار واری خوب جانتے ہیں امور سیاست و ملکداری میں چندان شعور نہیں رکھتے۔ صورت شکل بات چیت۔ طور طریق۔ اور خصائل و عادات کے لحاظ سے القاہرہ کے پاشا اور بے اہل یورپ سے شبہ ہیں مگر انکے کمزوریاں خاطر اور خیالات اعلیٰ میں قدیم مشرقی روایت کا اثر اب تک بہت کچھ باقی ہے جسکی آدمی اہل یورپ کا خست اختیار کر سکتا ہے مگر اپنے چہرے کو نہیں بدل سکتا۔ جب باپ بچہ جھاڑتا ہے تو انکی کچی کچی ہو رہی ہوتی ہے جیسی وہ پُرانی کچی تھی جسکو اسے جھاڑ ڈالا ہے۔

پس اس اعتبار سے القاہرہ کے پاشا اور بے مصر کے منتظران سلطنت

دارکان دولت کی کیفیت مجموعی کے بخوبی نظر میں۔ بادی النظر میں تو مصر کا انتظام بالکل
ایل یورپ کا انتظام معلوم ہوتا ہے یعنی مثلاً مصر میں کونسل وزرا وزیر اعلیٰ و وزیر
وزرا و دول خارجہ میسٹران صیغہ عدالت میسٹران امور مالی۔ میسٹران
تعمیرات سرکاری میسٹران کمران سرشتہ تعلیم۔ دفتر حسابات سرکاری۔ اور عدالت
دیوانی و فیو جدری وغیرہ۔ الغرض جتنے بڑے بڑے سرکاری محکمے اور دفاتر یورپ کے
بڑے بڑے شہروں میں ہیں وہ سب القاهرہ دار الخلافہ مصر میں موجود ہیں بلکہ ان کے
صوبجات میں بھی گورنران یعنی نظام اور سب گورنران یعنی نائبان نظام۔ کونسلین
مستقل کشین۔ ایسکیران مدارس وغیرہ۔ انجینران۔ جبان عدالت مدارس۔ خلاصہ
اکمل محکمے اور دفاتر موجود ہیں جس پر نظام ملک اور صلاح امور معیشت اور تمدنیہ اخلاق
موقوف ہے لیکن اگر مصر کی بھرم کھنی منظور ہے اور سب کا پردہ فاش کرنا نہیں منظور ہے تو
اسکے نظام کے جزئیات یا اس کے نتائج کو نظر غور سے دیکھیں کہ یہ کچھ نظر غور سے دیکھے گا تو اسکی
ترکیب کو تو یورپی پائے گا مگر اسکے عملہ واد کے طریقہ کو ٹھیک مشرقی طریقہ پائے گا۔ یہ دو جو
کے حکام اور میسٹران ملک پر سے لیکر شیخ ویاوردیہات کے پولیس مین تک اپنے اپنے مقام
مطلق اہمیان اور فرعون بے سامان بنے ہوتے ہیں اور قانون کی کچھ حقیقت نہیں سمجھتے
ہیں ان کے ہمایا کے حقوق جب سرکار یا اہلکاران سرکار کے فرائض کے منافی ہوتے ہیں تو رہنمایا کے
حقوق کسی قطار شمار میں نہیں سمجھے جاتے بڑے بڑے محکومین مطلق اہمیان تو ان کے ہمایا کے
میں چھپی ہوئی ہے اور چونکہ ظاہر داری کا لحاظ رکھا جاتا ہے اس وجہ سے پردہ فاش نہیں ہوتا
مگر جتنے بڑے بڑے محکومین اور اہلکاروں پر نظر کرتے جائیے عقیدہ انکی مطلق اہمیان کی کو دیکھ کر آدمی
کی روح کو صدمہ ہوتا ہے یہاں تک کہ سب کے ادنیٰ اہلکاروں کو بلکہ بعض اوقات بڑے بڑے
اہلکاروں کو بھی دیکھا کہ ان کا ظلم و شقاوت علانیہ معلوم ہوتا ہے۔ ادنیٰ درجے کے اہلکار تو شاد
رہایا کے حقوق کی عظمت کے تہہ پر لگا رہتے ہیں کہ انکو یہ یقین ہوتا ہے کہ رعایا کی حق تلفی سے ہم غم و ملوم

و ما خود چو ننگے اور چو نہ جاہل اور فرمان بردار فلاصین سے بدسلوکی کرتے ہیں انکو حکام کی ناراضگی کا خوف نہیں ہوتا لہذا ان سپاہیوں پر ایسا ظلم و جفا کرتے ہیں جکا تصور ان لوگوں کو نہیں ہو سکتا جو شرقی ملکوں میں کبھی نہیں رہے ہیں۔ جب کوئی ایسی مشکل پیش آتی ہے تو ذرا سی عقل کو دخل دینے سے حل ہو سکتی ہے تو فوراً قربان یعنی کوڑے سے کام لیا جاتا ہے جس سے قدیم تر اور آسان تر کوئی ذریعہ اس مشکل کو حل کرنے کا نہیں ہے مثلاً مدد کا تعاون ہے کہ انسداد جرائم اور مجرمان کی سزا رسانی اور گرفتاری کی کچھ تدبیر نہیں کرتا بلکہ خاموش بیچارہ رہتا ہے یہاں تک کہ کوئی ایسا جرم سنگین وقوع میں آتا ہے جکا تذکر کرنا بعض خاص وجہ سے ہکو واجب الادب ہو جاتا ہے تب وہ بہت سے لوگوں کو حق ناقض کرتا مگر واکے ٹیری جی سے پتا ہے کہ بائیں امید کہ جنسین سے بعض اشخاص اپنے جرم کا انکار کر لیں یا ایسی شہادت دینگے جس سے مجرموں کا پتہ لگ جائیگا۔ بھلا اس صورت میں تو جرم بھی ایک صحت سے کی جاتی ہے مگر اکثر ایسا بھی ہوتا ہے کہ چھوٹے چھوٹے الہکار محض عا دتا ماریٹ کرتے ہیں مثلاً جب کوئی پولیس کا سپاہی کسی غلطی کو چاہتا ہے کہ آگے بڑھے تو اسکو زور سے ایک گھوسہ مارتا ہے یا دھکیلتا ہے حالانکہ اگر اس سے صرف اتنا کہہ دے کہ آگے بڑھ تو وہ سچا آگے بڑھے اور اگر وہ ستم رسیدہ کچھ شکایت کرتا ہے تو گستاخی اور بے ادبی سمجھی جاتی ہے اور شکوہ خراب سزا دی جاتی ہے۔

الغرض۔ ایسے ایسے عیوب و نقائص سے جسکی کیفیت اگر مفصل بیان کی جائے تو ناظرین کو باخاطر گذر گیا مصر کے انتظام کی حقیقت واقعی معلوم ہوتی ہے کہ ایک شرقی انتظام ہے اور ترکوں سے اند کیا گیا ہے۔ اگرچہ وہ یورپ کے لباس و ملبوس کیا گیا ہے مگر اس کا خدو و رنگ نہیں ہے بلکہ استنبول سے یہاں تک محمد علی بھی عظمت جدید کا بانی تھا اور ملک پاشاؤں کی نسبت زیادہ عاقل اور ہوشیار تھا ترکی چال و حال کا حاکم تھا اور اس کے جانیوں نے اس کے عیوب تو پائے مگر اس کے حسن نہیں حال کیے۔ اکثر حضرات کا قول ہے کہ ترک بڑے منتظم

ہوتے ہیں اور انکی خوش نظامی کی دلیل یہ ہے کہ صد ہا برس سے وہ ایسے ملک پر حکومت کر رہے ہیں جس میں مختلف قومیں رہتی ہیں جو باہم خصوصیت رکھتی ہیں۔ یہ غلط ہے۔ ترکوں میں جو صفت فی الواقع ہے اور جسکے بدولت انکا ملکی وقار و اقتدار مشرقی یورپ مغربی ایشیا میں بڑا تھا۔ مدیر سے بحال و برقرار ہے وہ لیاقت نظامی اس معنی سے نہیں ہے جو معنی اس لفظ کے ہم لوگ (انگریز سمجھتے ہیں بلکہ انکی شجاعت مردانگی اور دیگر اوصاف جو فرمانروا و قوم کو لازم ہیں انکی بقا و سلطنت کا باعث ہو سہ میں اور وہ چالاکی و کٹاری بھی سپہ سالار میں ملتی ہے جو قسطنطنیہ میں اس وقت بھی موجود تھی جبکہ تورانی فوج اسلام نے آبنائے سفورس سے عبور کر کے ملک و مروج فتح کیا تھا۔ باوجودیکہ دولت عثمانیہ میں اہل یورپ کو ندرتاً بہت سوخ حال ہو گیا ہے اور انکے خیالات بھی رفتہ رفتہ اس ملک میں شائع ہو گئے ہیں تاہم سلطان و مملکت کی سلطنت اب تک اسی قسم کی حکومت ہے جیسی سزمانہ میں تھی جبکہ ترکوں نے ملک و مملکت فتح کیا تھا یعنی وہ ایک قسم کی فوجی حکومت مطلق العنان ہے جسکو رعایا کی بہبود کی مطلق ریوا نہیں ہے اور جسکو صرف غنیمت کے حصول کو روکنے کی ہیشیہ فکر رہتی ہے یا رعایا کی بغاوت کو دفع کرنے اور کسی وصول کرنے کی تدبیر میں رہتی ہے۔ مصر میں کار حکومت ہمیشہ آسان رہا اور جبکہ قوم محلوں کا استحصال ہوا ہے اور اسکے بعد قوم لاشعین بھی بحال دی گئی ہے جسے قوم محلوں کو غارت و برباد کیا تھا تب سے مصر کے معاملات میں قسطنطنیہ کے ارباب سنا کی مداخلت کی کچھ ضرورت نہیں باقی رہی ہے پس اگر ترکوں کی قوم حکمران کچھ لیاقت نظامی رکھتی تھی تو اس لیاقت کے اظہار کا بہت عمدہ موقع اسکو حاصل تھا۔ مگر یہ چھپتے ہیں کہ اس قوم نے فی الواقع کیا کیا ہے۔ اسے صرف اتنا کیا کیا ہے کہ اپنے دست بردست سے کچھ حسن انتظام برائے نام باقی رکھا ہے اور بعض نظام و اعمال ترک نے مصر کے ذرائع معیشت کو صرف اغتزار کی نیت سے ترقی دی ہے کہ کسی طرح روپیہ ملے تو ہمارے دل کے حوصلے کلیں مگر انکی آرزوئیں عیاں کے اغراض سے کچھ تعلق نہیں رکھتی تھیں لکن انھوں نے یہ کوشش

کبھی نہیں کی ہے کہ قریباً شیعنی کوڑہ بازی تو قوت ہو جائے جو سارے ملک میں علی اہموم جاری ہے اور بے تحاشا اور بلا فرق و ہتیار عمل میں لائی جاتی ہے اور اسکی جگہ پر عدل و انصاف بلا روئے رعایت جاری کیا جائے اور رعایا کے لیے غیر خواہی اور وفاداری کا کوئی ایسا محرک قوی پیدا کیا جائے کہ اس کے دل سے خوف و ہراس جاتا رہے۔ اب یہی پابندی قانون سو وہ مصر میں کیونکر ممکن ہے جبکہ وہاں کوئی قانون ہی نہیں ہے کیونکہ اور لوگوں کی طرح اہل مصر بھی اسی چیز کی عظمت کر سکتے ہیں جو موجود ہو یا جسکے موجود ہونے کا وہ یقین رکھتے ہوں مگر جہاں تک میں واقف ہوں کسی کو کبھی یہ خیال خام نہیں ہوا کہ مصر میں مصریوں کے لیے کوئی قانون بنایا جا رہا ہے۔

اس مقدمہ میں ایک مرتبہ مجھے اور ایک بڑے عمدہ دار سے جو صیفۂ عدالت کا وزیر ہے عجب گفتگو ہوتی۔ میرے نزدیک اسکو صیفۂ عدالت کہنا سچا اور صیفۂ ظلم کہنا سچا جیسا حضرت شیخ کے ایک حواری نے فرمایا ہے کہ ”اُن کے پہلوں سے تم انکو سپا فوگے“ القصہ۔ وہ عمدہ دار بڑا لائق مشہور تھا اور صیفۂ عدالت میں اسکا علم و فضل اظہار میں لاشعش تھا جب میں نے اُس سے پوچھا کہ آپ کے یہاں کسے حج یعنی قاضی مقدمات دیوانی و فوجداری کا فیصلہ کن قوانین کے موافق کرتے ہیں تو پہلے تو اُس نے میرے سوال کو بالکل مایکیزہ اسکا کیفیت تامل کر کے کہا کہ بہت سے سرکرات و زرائع جاری کیے ہیں انھیں کے موافق فیصلے ہوتے ہیں تب میں نے کہا کہ یہ سرکرات مرتب تو خوب ہونگے اور انکی ایک غمرست بھی ضرور ہوگی اور ان سب کا مجموعہ بمنزلہ ایک قانون کے ہوگا۔ جس شخص سے میں یہ کلام کر رہا تھا اسکو یہ اندیشہ ہوا کہ مبادا یہ صاحب مجھے کہیں کہ وہ مجموعہ سرکرات اور اسکی غمرست ذرا مجھے دکھا دیجیے۔ میں نے میرے قول کی تصدیق سے عدا افترا کیا اور کچھ گول گول تقریر کرنے لگا جس سے میں نے یہ نتیجہ نکالا کہ حج قانون قدرت پر زیادہ عمل کرتے ہیں اور قوانین مکتوبہ یا مطبوعہ پر چندان توجہ نہیں کرتے۔ میں نے مانا کہ جس ملک میں ہوشیا اور ایماندا

۱۲

نچ ہوں اور وہ اُن قوانین غیر مکتوب سے جھکاوار و مدار روایات قدیم پر ہے جو بنی
 واقع ہوں سپہن کتب قوانین کا منہوا کچھ مری خرابی کا باعث نہیں ہو سکتا مگر مصر میں
 ایسے لائق اور ایماندار حج کہان نصیب ہیں اگر شاہی سلاطین عرب کے عہد دولت میں کچھ سلاطین
 قضا و فصل حضرات سے متعلق جاری بھی تھے تو قاضیوں نے انکو توڑ کر اور ایک
 تاویلین کر کے عداوت کر دیا اور جو مسائل قضات کی تحریریں و نسخے محفوظ رہے وہ
 اُس کوشش کی وجہ سے شہتہ و شکوک ہو گئے جو فی الحال اس باب میں کی گئی ہے کہ احکام
 قرآنی کو رفتہ رفتہ ترک کر کے قوانین فرانسیسی مصر میں جاری کیے جائیں۔ مگر فرض کیجئے
 کہ اصلاح یافتہ عدالتہاے جدید کجی اُن قاضیوں سے جو سابق میں حکام عدالت ہوتے تھے
 زیادہ عالم اور متدین اور بجا کش ہیں تاہم ایسے ججوں کو بھی یہ امر اگر غیر ممکن نہ تین نہایت
 دشوار ہے کہ کسی مفید نتیجہ عملی کا استخراج چند اوراق پریشان سے کر سکیں جنہیں کچھ قدیم
 احکام قرآنی اور چند جدید رسائل جنکو نیپولین شہنشاہ فرانس نے اقتراغ کیا تھا درج ہیں
 اور کچھ کتبیات غیر تعلیم یافتہ اور خروماع قضات مصر کے بھی شریک ہیں مگر یہ جج جھکا ذکر
 ہو رہے نہ تو کچھ ایسے ذی علم ہیں اور نہ بہت متدین ہیں۔ دس بارہ میں سے ایک جج
 بھی اصول قانون کو نہیں سیکھا ہے نہ اور کسی قسم کی شائستہ تعلیم پائی ہے۔ اب رہا
 انکا تدبیر سو اسکی نسبت مجملہ گزارش کی جاتی ہے کہ بے تک مصر میں وہ عدالتیں نہیں
 مقرر ہوئیں جو صرف غیر ملک کے لوگوں کی ناشات کی سماعت کرتی ہیں اسوقت تک شاید
 کوئی یہ بھی نہ جانتا تھا کہ مصر کی سرزمین میں کوئی جج دیانت دار اور رشوت ستانی سے بری
 ہے شاید کوئی علاج ایسا نہیں اور طباع اور روشن دماغ گذرا ہو جسے بعد غور و تامل سب کچھ
 حقیقت انصاف پسندی اور دیانت داری کی اپنے دل میں سمجھ لی ہو مگر حقیقت وہ
 عدالت ستری اور ایمان داری کی سمجھتا تھا وہ اس شخص پر نہیں صادق آسکتی جسکو وہ اپنے
 رعم ناقص میں جج سمجھا ہوا ہے کیونکہ جج تو ایک مکار و طاع اور بے ایمان آدمی ہوتا ہے

جو مقدمات کا فیصلہ اپنے اغراض و اجباب کے موافق کرتا ہے اور جو فرق سب سے زیادہ رشوت و مے اسی کے موافق فیصلہ کرتا ہے سچی بات تو یہ ہے کہ مثل دیگر انتظامی شعبوں کے مصر کی عدالتوں میں بھی مشرقی عادات و رشت کوٹ کوٹ کر بھری ہوئی ہیں گو ظاہر میں بعض عدالتوں کا طرز ایل یورپ کا معلوم ہوتا ہے۔ اگر وہ فی الواقع شکست کر دی جائیں تو محکموں پر گزریں یقین نہیں ہے کہ خراب نتائج پیدا ہونگے کیونکہ جس ملک میں حکام کی راسخ سب پر غالب ہو اس میں قوانین کو صرف باعث زینت و آرائش کو نہ بنٹ سمجھنا چاہیے نہ یہ کہ باعث اسکے قیام و استحکام کا ہوں۔ اگر چند وز کے لیے کسی قاعدہ کی ضرورت ہوتی ہے تو وزراء کے سرکرات سے یہ مطلب باسانی حاصل ہو سکتا ہے اور سرکرات اگر ایک ہی وقت میں نہیں جابری کیے گئے ہیں تو ان کے مضامین میں ہم واقعتاً و مناسبت نہایت کچھ ضرورتیں ہیں جب میں یہ بیان کر چکا کہ مصر کے انتظام کے عیوب و قبائح سے صاف ثابت ہوتا کہ وہ انتظام ترکوں سے اخذ ہوا ہے تو شاید اس سے یہ خیال کیا جائے کہ میرے نزدیک فلاسین کی شرکت سے اس انتظام میں اصلاح ہو سکتی ہے یہ خیال غلط ہے میری رائے یہ نہیں ہے اور نہ تجربہ سے اسکی تائید ہوتی ہے۔ مصر کے اعلیٰ درجہ کے حکام میں فلاسین شریک کر دینے سے اس ملک کی سلطنت اور زیادہ کمزور اور پریشان ہو گئی ہے اور اسکے عیوب و بفع ہونا تو درکنار کم بھی نہیں ہوئے ہیں جو شخص قوم کا مصلح ہو اور کسی عمدہ جلیلہ پر مقرر کر دیا جائے وہ خواہ مخواہ اس فرقہ کی عادات و اطوار اختیار کر لیتا ہے جیسے غلیو کی غایت یا پاشا کی مروت سے شامل ہو گیا ہے بلکہ وہ کچھ اپنے عیوب و نقائص کو بھی اپنے عمدہ میں شریک کر لیتا ہے یعنی مثلاً روپیہ پر جان دیتا ہے اور طمع اور مصری اور عرب پر ترک سے بھی زیادہ غالب ہوتی ہے۔ مگر بعض حضرات فرماتے ہیں کہ اگر ترک اور سرکاشین کی جو سے مصریوں کی گلو خلاصی ہو جاتی جیسی محلی فرقہ کی خواہش تھی تو شاید وہ (مصری) اپنے ملک کے لیے ایک خالص اور بے لوث اور عمدہ انتظام تجویز کر لیتے میرے نزدیک واقعات

اس رائے کی صحت میں شبہ ثابت ہوتی مجھ کو پانچ برس تک مشرقی ملکوں میں رہنے کا اتفاق ہوا ہے اور دیگر مقامات پر اُس سے بھی کہیں زیادہ تجربہ انسان کی طبیعت کا مجھ کو حاصل ہوا ہے۔ اس تجربہ کے رو سے مجھ کو نہایت شک ان شین گونیوں کے باب میں ہے جو مصر کی قومی تحریک کے غمخواروں نے اُنکی کامیابی کی نسبت کی ہیں۔ جو لوگ ایسے ملک کے مزائیدہ اور پرورش یافتہ ہیں حسین ہمیشہ سلطنت شخصی مطلق انسان رہی ہے وہ اُس اخلاقی زہر کے اثر سے نہیں بچ سکتے جو کس قدر گہرے انکے آبا و اجداد کے ذریعہ سے سرایت کر گیا ہے اور کس قدر انکے وزائدہ طرز معاشرت سے اُنکی رگ و پے میں ساری ہو گیا ہے اہل مشرق یورپ کے آزاد نشا و حکیم مشربا باب سیاست و اہل تدبیر کے اقوال کو نہایت آسانی سے اور بہت جلد سیکھ لیتے ہیں مگر یورپ کے مدبران ملک و راہکاران سلطنت کی غم و فراست اور پابندی قانون اور رویہ کے معاملہ میں دیانت داری اور دیگر اوصاف حمیدہ اہل مشرق کو بہت دیر میں حاصل ہوتے ہیں اور انکے اوصاف ذاتی چاہے کسی قسم کے ہوں مگر انہیں یہ قدرت نہیں ہے کہ عوام میں بلکہ بعض خواص میں بھی وہ قوت ماسکہ پیدا کریں جو ایک مضبوط و مستند اور حکیمانہ رائے جمہور سے پیدا ہوتی ہے اور جو آزاد و باقاعدہ حکومت کا جزو لازمی مفک ہے۔ چونکہ مصر کے فلاحین اکیلت مدید سے غبار کا ظلم و ستم سستے چلے آئے ہیں لہذا انہیں وہ تین بھی نہیں باقی رہی ہیں جو دولت عثمانیہ کی بعض دیگر رعایا سے اہل اسلام میں ہیں۔ مثلاً ایمان داری کا نہایت درجہ خیال سچائی سا دل چاہی عزت خود کو نہ کرنا کہ یہ اوصاف ہیشیا کے کوچک کے ترک کا شکاروں میں عموماً پائے جاتے ہیں۔ بلکہ مجھ کو تو ہمیں بھی بڑا شک ہے کہ آیا مصر کے فلاحین مطلق انسانی کے اصول کے موافق بھی اپنے ملک کا نظام مناسب کر سکتے ہیں یا نہیں کیونکہ اہل مصر کے قومی عیوب میں سے ایک عیب ایسا ظاہر و باہر ہے جو حکام مصر میں نہیں ہے۔ و عیب یہ ہے کہ وہ لوگ اتنی قابلیت نہیں رکھتے ہیں کہ فراڈ سے معاملات روزمرہ میں بھی

کسی مقصد خاص کے حصول کے وسائل اپنے ذہن سے اقتراع یا اختیار کریں اور یہ
مقدم قابلیت انکی اس طور سے ظاہر ہوتی ہے کہ جب معمولی کاروبار میں ادنیٰ تغیر بھی فوراً
وقوع میں آتا ہے تو وہ مایوس ہو کر اور کٹھنہ دیکھ کر رہ جاتے ہیں جس شخص کو اہل مصر سے
سابقہ رہائے ہو انکی اس قومی خاصیت سے ہر روز بلکہ ہر ساعت فشار رہتا ہو گا اور
رفتہ رفتہ یہ خیال کے ذہن میں ضرور جگیا ہو گا کہ ان لوگوں میں اقتراع اور ترتیب کا
مادہ واجب ہی واجب ہے۔ مگر اسی قیاسی باتوں پر بحث کرنا جو معرض وقوع میں نہ
آئی ہوں محض تفتیح اوقات اور غیر ضروری ہے لہذا ہم صرف واقعات اور عملیات کے
بیان پر کھنکارتے ہیں۔

اس مقام پر مصر کے انتظام کی کیفیت بتلایاں کرنے سے میرا مقصد یہ تھا کہ
ناظرین اپنے دل میں انصاف کر سکیں کہ انگریز اور فرانسس کی فطارت نے فطاریں کے
پورے فوض کو کہاں تک لایا کیا ہے۔ غالباً ناظرین نے تقریر مذکورہ بالا سے یہ نتیجہ نکالا
ہو گا کہ فطارت موصوفہ نے چونکہ اپنی کوششوں کو صلاح امور مالی پر محدود و منحصر کیا
امداد لینے فرائض منصبی کو بطور قائم مقام دو محافل سلطنتوں کے بخوبی نہیں سمجھی
مگر ہم پوچھتے ہیں کہ کیا فطارت اپنی حکومت کو رفتہ رفتہ پھیلانے اور ہر قسم کی تنظیم
اصلاحات کو عمل میں لانے کی فکر نہیں کر رہی تھی؟ میرے نزدیک وہ اسی فکر نہیں کر رہی
تھی اور میں اپنی اس رائے کے ثبوت میں ایک یا دو کار واقعہ لکھتا ہوں۔ ایک شہنشاہ اور
ذی وقار مصری نے ایک وزیر فطاریں سے ایک ناکارہ سے عرض کیا کہ مصر کے محکومین میں
تو واقعی اصلاح کرنے سے رعایا کے فرائض معاش اور اخلاق میں ترقی کا اہل تصور ہے
اور وہ یہ بیان کرنا چاہتا تھا کہ اہلکاران سلطنت کی مطلق العنانی اور صد ہا خرابیاں
جو اس سے پیدا ہوتی ہیں صرف اسی ذریعہ سے دفع ہو سکتی ہیں کہ جن صاحب کی
طرف وہ مخاطب تھا انھوں نے اسکا قطع کلام کر کے یہ فرمایا کہ کسانوں کو ایسے محکومین کی

کیا ضرورت ہے جب ہم انکی حفاظت کے لیے موجود ہیں۔ اس جواب سے ثابت ہوتا ہے کہ عجیب اپنے تین افعلاطون زمان و بقراط دوران سمجھتا تھا اور مصر کے کاشتکاروں کی حالت واقعی سے خاک بھی واقف نہ تھا۔ ظاہر اسکو یہ نہ معلوم تھا کہ ہم تو دارالافتح القاهرہ میں اپنے دفتر میں بیٹھے ہوئے تخفیف مصارف اور اضافہ مالگاری اور دیگر اصلاحات امور مال کی تدبیریں کر رہے ہیں اور پیر و نباتات میں فلاصین کے گلے پر مہاجنون کی چھری چل رہی ہے اور شیخ البلد اور پولیس کے سپاہی اور ناظر قسم اور مدرائکو خدا مارے دلتے ہیں اور کوئی انکی داد فرما دیتے والا نہیں ہے۔ اگر وہ قاضیوں کی استغاثہ کریں تو بیکار ہے کیونکہ وہ دو متمند یا ذی اقتدار فریق کی ہمیشہ جنبہ داری کرتے ہیں۔ اور اگر مدریانہ نظم کے آگے جا کر فریاد کریں تو بھی بیکار ہے کیونکہ جن بحالیوں میں مدرخو شریک ہوا انکا اند او کیا کر گیا اور انکی سزا کیا دی گئی بلکہ وہ عرضی دینے کی عادت سے بھی بہت بیزار ہے کہ اس سے حکومت میں ضعف آجاتا ہے۔ اب ہے نظار انگریز اور فرانسس جو القاهرہ میں بیٹھے ہوئے اپنے تئیں سارے ملک کے مظلومیوں کے وادرس سمجھتے ہیں و پیسے کسان انکے وجود ہی جو دے بھی نہیں واقف کہ وہ کون صاحب ہیں اور کہاں رہتے ہیں اور اگر وہ انکے نکال را دون سے واقف بھی ہوں تو شاید انہیں کوئی ایسا ہی احمق ہو جو اتنا سفردور و داز طے کر کے بائیں ہید مودوم القاهرہ میں آئے کہ نظاریہ صومنین انکی وادرسی کر نیگے۔

وہا

الغرض۔ جہ امور پر نظر کر کے چندان فیسوں اس بات کا نہیں ہوتا ہے کہ نظار انگریز اور فرانسس نے اپنے فرائض منصبی کو ادا کرنے میں ذرا بخل کیا اور امور انتظامی یا امور عدالت میں عموماً اصلاحات کرنے سے گریز اور پرہیز کیا اس واسطے کہ ایسی اصلاحات کی کوشش کا نتیجہ عمل غالباً کچھ نہوتا بلکہ کیا عجیب ہے کہ وزیر انگلستان اور وزیر فرانس میں چھوڑا وقت اور موافقت تھی اس میں بھی اُسکے باعث سے

بیدار رہنے پڑ جاتا۔ امور مالی میں تو انگریز اور فرانسسی ناظروں کو باتفاق یکدیگر کام کرنا اسوجہ سے مشکل تھا کہ امور مالی کے انتظام میں جہاں تک مصر میں ہوا ہے کچھ اختلاف رائے کی گنجائش نہیں ہے اور وہ قومی مقصبات کے اظہار کا موقع ہے لیکن اگر امور انتظامی یا امور عدالت میں کسی صلاح عظیم کی کوشش کی جاتی تو انگریز اور فرانسسیوں کے خیالات میں جو زمین آسمان کا فرق ہے وہ فوراً ظاہر ہو جاتا۔ پس اگر مصر میں انتظام بالکل از سر نو جاری کیا جاتا تو بہتر ہوتا تاکہ اس کام کو ایک سلطنت اختیار کرتی ریاست انگلستان یا سلطنت فرانس۔ ریاض یا شاہ کے مستغنی ہو کر وہ انتظام جدید کے کام میں اور زیادہ آسانی ہو گئی ہے کیونکہ جس ناظر کا ذکر سابق میں کیا گیا اسی کی طرح ریاض کے زعم ناقص میں بھی صلاح یافتہ حکموں کی کچھ حاجت نہ تھی اور وہ سمجھا ہوا تھا کہ موجودہ خرابیوں کے اسناد کی سب سے عمدہ تدبیر یہ ہے کہ ابھکار سلطنت پر خاص میری ہدایت سے تنبیہ اور تہدید ہوتی ہے۔

اس سے بھی سخت تر الزام جسکی کیفیت کئی لوگوں کو معلوم ہے فقط انگریزوں فرانسس پر لگایا گیا ہے کہ انھوں نے مصر کی حالت دریافت کرنے میں بڑی کوتاہ بینی کی اور یہ نہ سمجھے کہ بیرونجات کی رعایا کو ایک طرف تو قرشی ابھکار پیسے ڈالتے ہیں اور پچوڑے لیتے ہیں دوسری طرف قلت اسباب معیشت سے انکی تباہی کا اندیشہ ہے۔ یہ الزام البتہ نہایت غوطب ہے لہذا اول تو قطارت کی نسبت جب کوئی قطعی رہے قائم کی جائے تو اسکا لحاظ ضرور رکھا جائے۔ دوسرے یہ کہ جس امر کا اندیشہ ہے اگر وہ فی الواقع موجود ہے تو جب تک انتظام جدید ہوتا ہے وہ امر ہمیشہ مد نظر رکھا جائے مگر کسی ملک کی رعایا کے اسباب معیشت جیسے اسکی رفاه و فلاح موقوف ہے لائق توجہ نہایت حالت میں نہیں ہیں تو انتظامی محکمے اور عدالتیں اور تنظیم کیسیان چاہے کیسی ہی حکمت سے قائم کی جائیں ایسی رعایا کی رفاه و بہبود کا باعث ہرگز نہیں ہو گی۔

لہذا ہم کو اس مقدمہ میں تحقیق اہق کرنے کی تیاری کرنی چاہیے اور خود کسا فون سے
 شناسائی پیدا کر کے ان کے ذرائع معاش کی کیفیت اُن سے دریافت کرنی چاہیے۔ اس لیے
 میرا اتماس ناظرین کی خدمت میں یہ ہے کہ مصر کے کسی گاؤں کو ملاحظہ کرنے کے لیے
 میرے ساتھ تشریف لے چلیں۔ اگر وہ مہربانی سے اس رحمت کو گوارا کریں تو ان کو صرف
 اتنی ہی دیروہان ٹھہرنا پڑیگا جتنی دیر میں میرا مطلب کمال ہے۔ کیونکہ جیسی ناظرین کو
 عجالت ہے اسی طرح مجھے خود جلدی ہے کہ قیامی امور کو بالائے طاق رکھ کر نسیان
 علی کے تحقیق میں مصروف ہوں کیونکہ میں خود جانتا ہوں کہ تہنوزولی دوڑ ابھی ہم کو
 بہت سی مسافت طے کرنی ہے جب ہم تکو طے کر لینگے تب اس پہاڑی کی چوٹی پر پہنچنے
 جہان سے مصر کے مسئلہ پر بہت مجموعی نظر کرنا ممکن ہے۔

باب پنجم

فلاحین کے خانگی حالات کے بیان میں

جب فلاحین کے گاؤں کو دور سے دیکھتے تو چمن میلے کچیلے گھنڈے
 نخل خرا میں چھپے ہوئے نظر آتے ہیں۔ اور جب تناقرب پہنچ جائے کہ مکانات
 دکھائی دینے لگیں تو گاؤں کی شکل ایک ماٹ کی معلوم ہوگی جسکے چاروں طرف
 گڑھی دکھائی دیتی ہے جس میں ذرا ذرا سے عجب قطع کے مینار بنے ہوئے ہیں اور ایک
 خوش قطع گنبد بھی بنا ہوا ہے جو ظاہر نہی مقاصد کے لیے بنایا گیا تھا مگر اغراض سے
 نہیں تعمیر ہوا تھا۔ لیکن پھر جو ذرا اور قریب سے دیکھے تو یہ سب گھوکے کی ٹٹھی معلوم
 ہوگی جس میں کوآپ پہلے ایک ستراسر پورا سمجھے تھے وہ گڑھی کی دیوار نہیں بنے بلکہ
 مکانات مسکونہ کی دیواریں ہیں جو قریب قریب بنے ہوئے ہیں اور زمین میں گڑھی
 یا دروازہ کا نام بھی نہیں اور پیشتر جو آپ کو چوکور برجوں میں بندے بنے ہوئے معلوم
 ہوئے تھے وہ چند بڑے بڑے مکانات کی مہتابان ہیں جنکی دیواروں میں
 ہر دکان اور روشن ان بنے ہیں۔ اور وہ سیاہ سیاہ ڈرونی گڑھی جو آپ کو دور سے
 دکھائی دی تھی وہ اس کاٹوں کے عمدہ یعنی رُس کا حرم محترم یعنی زمانہ مکان اور مکان کا
 اُن تیس صاحب کی صفت یہ ہے کہ بڑے ن مرید اور لڑائی کے نام سے بخارا کہے اور
 دوسری چوٹی سی گڑھی جو تھی جس میں عجب قطع کے مینار بنے ہوئے تھے وہ ایک بڑا
 البتورن کا ڈبرہ ہے اور وہ گنبد جو دور سے ایسا شاندار معلوم ہوتا تھا ایک ٹھوس خشت
 کا بنا ہوا مقبرہ ایک لے کا ہے جنکی کرامت صرف اسی گاؤں میں مشہور ہے کہ غیرت

المغرض یہ سب تو دھوکے کی طوطی تھی۔ اب کہیں سے صرٹ چند زخمتاے خرا آسمان کے
 باتین کرتے ہوئے بڑے بڑے خاصے پر نظر آئینگے جنہیں سایہ کا نام بھی نہیں اور کچھ
 سیاہ سیاہ مکانات خشت غام کے دکھائی دیں گے اور پھر یہیں خدا کی عنایت سے ایسی جہت
 بنی ہر ایل نے حضرت موسیٰ کے وقت میں مکہ خدا سے بنایا تھا۔ شاید اس زمانہ کی تراش و تراش
 کہیں کہیں صرٹ اتنی دکھائی دے کہ کہیں اسی سفیدی بھی پھری ہوئی ہے مگر اس عالم
 سیاہی میں اتنی سی سفیدی کی کیا حقیقت اور کیا بساط۔ مکان کے گے لکھنا لابلاب بنا ہوا
 ہے جسکا پانی ٹہرا ہوا ہے اور جس سے امراض و آفات انسان اور حیوان کو ہلاک کرنے کے لیے
 پیدا ہوتے ہیں کھیت پیچے ہوئے ہیں اور زمین مختلف قسم کے غلہ کے بڑے بڑے لمبے
 درخت لگے ہوئے ہیں۔ کسان مرد و زن عجیب عجیب طرح کی پوشاکیں پہنے ہوئے ہیں
 اور بچے برہنہ مادر و باپیں ایسی بد صورت کہ گویا طوفان فوج سے بھی پیشتر پیدا ہوئی
 تھیں۔ گدھے بڑے اور چھوٹے دونوں قسم کے مگر انہیں وہ کاہلی اور بیوقوفی نہیں جس سے
 انکے بھائی بند و پرہیزگار بنیں۔ اور ایک قطار کی قطار بڑے بڑے جنگی اونٹوں
 کی جگہ چروں سے شقت شامت کے آثار نمایاں ہیں انہیں بھی کیے ہوئے خرامان خرامان
 چلے جاتے ہیں۔ انکے اٹھا کر دیکھے تو ایک دشت سرخ غام کی کچھ چھائیں سی نظر آتی ہے
 اور انکی پشت پر خیال عرب کی قطار دکھائی دیتی ہے پھر جنوب کی سمت جو دیکھے تو مطلع
 بالکل صاف اور آسمان ایسا شفاف کہ سبحان اللہ مگر آفتاب کی وہ تارت کہ عظمت شد
 اب اس تصویر خیالی کا خاتمہ بالخیر ہوا۔ سیاہان صرٹ کیا موقوف ہے ایسے ایسے تاشے
 تو ان حضرات نے بھی اکثر دیکھے ہونگے جسکو اس زمانہ کے تصویر خانوں کی سیر کرنے کا
 اتفاق ہوا ہے۔ مگر حوالت اکثر لوگوں کو نہیں معلوم ہے اور جسکو بیان کرنا مجھے منظور ہے
 وہ یہ ہے کہ ایسے گاؤں کے اندر روزی نظام کی کیا کیفیت ہے اور اہل یہ کا طرز معاشر
 کیسا ہے۔ انکی زندگی کا طریقہ انسانیت سے بالکل متضاد نہیں ہے بلکہ بعض لوگوں کو

گمان ہے۔ فلاصین بھی اور آدمیوں کی طرح رنج و راحت۔ امید و بیم۔ اور قہار و ادبار کے واقف سے واقف ہیں اور اگر ان کے احوال کو عجیب نگار فساد فوسون نے عبارت رنگین نہیں، تم کیا ہے تو اس کا سبب یہ ہے کہ ان کے حالات ان کے مخمور وں کے معض کی تحقیق میں نہیں ہے۔ میں عجب تب نگار فساد فوسون سے گزارش کرتا ہوں کہ اگر ان کو کسی مضمون کی تلاش ہے تو اس مضمون میں طبع آزمائی اور خامہ فرسائی کریں۔ اگر وہ اس میں بخوبی غور کریں تو فساد فوسون کا مادہ کثیر پائے گی یعنی عمدہ عمدہ تصویرات خیالی پھینکیں گے اور انسان کی طبیعت کے بہت سے کشتے ان کو دکھائی دیں گے اور اس کی راحت کا سامان دکھائی دیگا مگر ان کے رنج کے اسباب بھی نظر آئیں گے کہ دنیا میں رنج و راحت تو ام ہیں اور بے ایک کے دوسرے کا فرا نہیں۔ مگر میں واقعات کو سیدھے سادے طرز سے تحریر کروں گا جیسا ان تماشائیوں کا قاعدہ ہے جن کی طبیعت غلاق نہیں ہے یا جو فساد فوسون سے مطلق بے بہرہ ہیں۔

پہلے تو ہم ایک بہت ہی غریب فلاح کے گھر کو جا کر دیکھتے ہیں بعد ازاں اس کے سیدھے سادے طرز معاشرت کو دریافت کرتے ہیں پس ہم دیکھتے ہیں کہ ایک چھوٹے سے مکان کی سادی و دیوار آٹھ فٹ کی ہے اور پشت خام کی ہے اور چکر گیل کی ہوئی ہے اور اس میں ایک چھوٹا سا دروازہ بھی لگا ہوا ہے جس میں سے چار چھ برس سے زیادہ عمر کا لڑکا بے سرچھوکائے نہیں نکل سکتا چونکہ اس مکان کے اندر جانے کی صرف یہی ایک راہ ہے لہذا معلوم ہوا کہ صاحب مکان کوئی گھوڑا بھینس یا گائے یا کسی قسم کے بڑے بڑے آلات زرعت نہیں کتھ ہے اور اگر اس کو آئندہ کچھ جانور کے خریدنے کی امید ہو تو اس سے زیادہ امید نہیں ہے کہ ایک دھرتی یا چند بٹنیں یا شاید ایک چھوٹی سی گدھی خرید لیگا ذرا اندر کی طرف دیکھے تو اس قیاس کی صحت پر مبالغہ کی۔ اس عاجل کے اندر تین چھوٹے چھوٹے صحن ہیں مگر میں جبکہ کا طول و عرض بارہ فٹ اور چھ فٹ ہوا کو صحن کست بھی

مشکل ہے اُنکی دیواروں میں اتنے بڑے بڑے سوراخ بنے ہوئے ہیں جتنا بڑا وہ دروازہ تھا جکا ذکر کیا گیا۔ پہلے صحن میں وہ کچا جھوٹرا ہے جس میں دروازہ نڈا اور اسکی چھت پتا در سے چٹی ہوئی ہے۔ یہی جھوٹرا افلاخ اور اُسکے عیال و طفال کا باورچہا نہ بھی ہے اور خواجگاہ بھی ہے اور اُسکے عیال کی تفصیل ہے کہ اُسکی ماں اور جوڑا اور دونے۔ ایک بڑا سا چٹا نشی آتشدان تقریباً اڑھائی فٹ اونچا جو کہ اندھیرے مکان کی دوثلث جگہ میں مہیا ہوا ہے دن کو تیز کا اور رات کو چولھے کا کام دیتا ہے اور جاڑے کی راتوں میں سارے گھر کو یعنی مرد و عورت سب کو بستر کا کام دیتا ہے اور گرمی کی راتوں کو سب کے رُکے ایک چٹائی بچھا کر زمین پر پڑتے ہیں۔ پہلے صحن میں دو ٹھوڑے تقریباً تین تین فٹ کے رکھے ہیں انہیں غلہ وغیرہ رکھا ہے اور ان ٹھوڑے کی گردچھسات دہلے فاق چنگنے اس فکر میں بیٹھے ہوئے ہیں کہ اُنکے پیارے ایک سوچ ٹھوڑے کے اندر کائیں۔ سب کے اندر جو صحن سے آئیں ایک جھوٹے کے سوا اور کچھ نہیں ہے اور اُسکے دروازے میں بتی لگی ہوئی ہے۔ یہ دروازہ کی مضبوطی کی وجہ حکمت رکھتی ہے جو میں نے مصر کے سولے اور کسی ملک میں نہیں دیکھی اور اگر یہ تدبیر اہل مصر کی طبع زاہ ہے تو اس سے ثابت ہوتا ہے کہ اگلے زمانہ کے مصری اس زمانہ کے مصریوں کے زیادہ کاریگر ہوتے تھے۔ اس جھوٹے سے جھوٹے کو بغیر دیکھے بھی ایک صحیح فہرست ان اشیاء کی جو اسکے اندر ہیں بن سکتی ہے۔ اسکے اندر ایک نگین صندوق رکھا ہوگا جس میں صاحب خانہ کی زوجہ جیسا کی شادی ہوئی ہوگی تو تھوڑا بہت جینر لائی ہوگی اور چند چیریں پوشاک کی قسم سے اور کچھ زیورہ انداز استعمال بھی رکھا ہوگا اور کچھ تانبے کے ترن اور ایک بھلوئی یا سرمہ دانی رکھی ہوگی جسکا سرمہ آنکھوں میں اسیلے لگایا جاتا ہے کہ موتیا بن نہونے پائے یا صرف عورتیں بناؤ کے لیے لگاتی ہیں۔ جھکوبجائے خود یہ یقین ہے کہ کحل آرائش کے لیے لگایا جاتا ہے بطور دوا کے نہیں استعمال کیا جاتا اور یہ یقین میرا ہے

محض بے بنیاد نہیں ہے۔ کیونکہ اول تو میں جانتا ہوں کہ لوگوں کی جان جتنا نام
 فاطمہ ہے جیسے ذرا سن سیدہ ہوئی ہے کبھی کسی دوا کا اعتقاد نہ کو نہیں ہوا ہے اور
 جب کوئی لڑکا بالاسیر پڑا ہے تو اسے اور کوئی علاج نہیں کیا ہے سوائے اسکے کہ کاغذ کے
 چیزوں پر گناہوں کے ٹکڑے اسمِ عظیم یا اور کوئی نقش لکھو اگر بیمار کے مابین یا بڑھاپا
 یا نکلے نین ڈال دیا ہے اور اسی سے اسکا شفا ہو گئی ہے مگر بیماری معمولی قسم کی ہے
 تو یہ تعویذ صرف گائے میں ڈال دیا جاتا ہے لیکن اگر کوئی مرض صعبہ اعضا و ریشہ میں
 لاحق ہے اور کسی طرح نہیں دفع ہوتا تو ایک تعویذ نقش کو گھول کر ملا دیتے ہیں پھر اگر
 خدا چاہے تو ضرور شفا ہو جائیگی۔ مگر فاطمہ کے مخزن الادویہ میں کئی کوئی چیز نہیں ہے
 کیونکہ اس میں شفا کی قوت نہیں ہے۔ دوسرے میں بھی جانتا ہوں کہ اور عورتوں
 کی طرح فاطمہ بھی اپنی تعویذ پر مرتبی ہے۔ میرا مطلب یہ نہیں ہے کہ بعض امور ضروری ہیں
 وہ اپنے شوہر سے بیوفائی کرتی ہے۔ یا معاذ اللہ عقیقہ نہیں ہے۔ اسکی بڑھیا ساس
 جو اسکی حرکات و سکنات کو ہر وقت دشمن کی نگاہ سے دیکھتی رہتی ہے اسکی عصمت اور
 پاکدامنی کا سارے غیبت دینے کو موجود ہے۔ وہ اپنے شوہر کی محبت کی نگاہ کو غیر کی اتفاقی
 نظر الفت سے لاکھ درجہ بہتر جانتی ہے مگر وہ یہ سمجھتی ہے کہ عورت کی چشم سیاہ جب کامل
 اگانے سے اور زیادہ سیاہ ہو گئی تو اسکا شوہر بھی بہر التفات کرتا ہے اور غیر کی نظر بھی
 پڑتی ہے۔ (بقول شخصے کہ میرے دو بھائی تھے) اسکا شوہر تو اسکی زندگی کا سہارا ہے اور
 اگر خدا نخواستہ یہ سہارا جاتا رہا تو قطع نظر اور امور کے دنیا سے اسکا چین جاتا رہا۔ اگر اسکا
 شوہر اس سے بے اعتنائی کرنے لگے تو باوجود غم و غصہ ہونے کے بھی دوسری زوجہ اس کے کم
 کر سکتا ہے اور جو لطف و اتفاق اسوقت تک گھر میں ملے وہ نہ باقی رہیگا۔ اس
 فاطمہ کو دفع کرنے کے لیے اسنے تدابیر عقلی پر بھروسہ نہیں کیا ہے بلکہ کچھ روپیہ خرچ کر کے
 اپنے مرشد سے منب کا تعویذ لیا ہے جسکو وہ ہمیشہ اپنے گلے میں چاندی کا طعن کی ہوئی ہریل کے

نیچے پئے رہتی ہے۔ کل کا استعمال وہ احتیاط کرتی ہے اور ارزاہ دور اندیشی اپنے پرچہ رز سے درست رہتی ہے اور خدا پر توکل اور اپنے تقویٰ و ان کی تاثیر پر کھڑا رہتی ہے۔

کل کے بدلہ مقصد سے یہ اصل مطلب ہوا۔ اب آہم بر مطلب۔ اب اثاثہ اہست کی فہرست بنا، ہون جن چیزوں کا ذکر میں کر چکا ہوں کل یہ وہی اہست انھیں کو سمجھے مگر یہ کہ اہست کی مقدار جو کہ بھی شامل کیجیے جو ایک شہر میں کہی ہے اور تھوڑا چھٹکے ہیں جبکہ تذکرہ سابق میں یہ چکا اور جنکو یہ سکھایا گیا ہے کہ اپنے خود پر چک لیا کریں وہ مکان اگرچہ وسیع و فراخ ہیں ہے مگر بقدر حاجت بہت ہے اور اگر آئندہ چند کبریٰ کے بجائے یا بحرین یا ایک دو لکھ ہے بھی لیکر اس اثاثہ اہست میں شامل کر لیے جائیں تو کچھ بڑا جگہ کی ضرورت نہو گی کیونکہ جو عمان آئیگا وہ بھی کہیں گھر والوں کے قریب پڑ رہیگا مگر حیوان ناطق اور حیوان مطلق کی کیجائی سے یہ اندیشہ نہیں ہے کہ ایک دوسرے کے آرام میں مخل ہوگا۔

اس گھر کا قیام ایک شخص حسن نامے ہے وہ غریب ہے مگر بڑا نیکو آدمی ہے اسکا حال اس نصیحت پر ہے کہ خیر الامور وسطا۔ ہرچہ گیر چھٹکے کر دیے۔ کچھ تھوڑے بہت عیوب بھی دشمن ہیں۔ جیسے بزدلی۔ مکاری۔ پیغمبری۔ اتنے عیوب کا اس جیسے غریب آدمی میں ہونا ضرور ہے۔ اور اسے جو کوٹے کھائے ہیں تو غالباً ناطق نہیں کھائے ہیں۔ مگر وہ کبھی کسی جرم عظیم کا مرتکب نہیں ہوا ہے اور مصر جیسے ملک میں جہاں نوازے جانی ہر کس و ناکس خوب دل کھول کر دے لیتا ہے کوٹے کھانا غراب کے لیے کچھ تھک کی بات نہیں ہے مگر کوئی پاشا یا بے جرم رشوت ستانی یا ظلم ستانی یا دیگر جرائم میں ماخوذ ہو کہ ایسے جرائم صاحبان حکومت سے اکثر سرزد ہوتے ہیں اور قضا کار ایسی ایسی اتفاقی وجہ سے جکا دم و گان بھی نہیں ہو سکتا اسکے بدن سے قرباش یعنی کوڑا اس بھی کر جائے

وہ عاؤں کے زمانہ تھے وہ بلا مروت اور ایک عشرت پر ہونے اور نظام ملک میں فتور عظیم کا
اندیشہ ہو گیا تھا کہ غلام جو کہ اپنی آبرو کا کچھ پاس دلنا نہیں ہوتا ہے اور ان کی نسبت
یہ گمان کیا جاتا ہے کہ اگر انکو ذمہ داری سے کچھ اثر ہی نہیں ہوتا اور ان کی گوشمالی کے لیے
قراباش یعنی کنیزان نہایت ضروری اور کسان آگاہ ہے اگر مصر کے نہایت معتبر باشندوں کی
قول کا اعتبار کیا جائے تو بے قراباش کے نظام کو قائم رکھنا اور ٹیکس وصول کرنا اور عدالتوں
تحقیقات کرنا یا سرکاری خزانوں میں سے کسی فرض کو ادا کرنا محال ہے۔ مختصر مصر کے
اہلکاران سرکاری بے قراباش کے ایسے بے دست و پاہین جیسے فلاح بے ڈاؤنڈ کے
جس سے وہ کشتی کو تھیتا ہے۔ لہذا یہ کچھ تعجب کی بات نہیں ہے کہ متواتر کوڑے
کھانے سے حسن کچھ بنام نہیں ہوا ہے کیونکہ کوڑے کھانا تو ایک دستور کی بات ہے
اور کوڑے کھانے سے جو عالم جسمانی اکو ہوا وہ خود اس کے یا اس کے اہل خاندان کی افروختگی
کا باعث نہیں ہوا ہے گو انکو ناحق اور بے جرم کوڑے مارے ہوں۔ جب وہ کوڑے
کھا کر لنگڑا ہوا اگر میں آیا تو اسکی نیک بخت بی بی فاطمہ کو اس کے پاؤں پر درم دیکھ کر
بہت رنج ہوا اگر وہ ایسی بیو توں عورت نہیں ہے کہ اتنی سی بات کی شکایت کرتی
پھرے یا لگوں سے اپنے شوہر کا دکھاروتی پھرے۔ دیکھ لیکہ وہ دیکھتی ہے کہ جو بھٹا
میرے شوہر پر گزرے میں وہی میرے بایاں دیکھا ہوں اور میرے دل تفکاروں
گزرے میں جیسے مشرتوں کو گون کا مول ہے اچھ سے فاطمہ پر بھی جو مصیبت پڑتی
ہے انکو سنتی ہے اور جو کچھ سچ و رحمت یا شادی و غم ہوتا ہے انکو اپنے غم ناقص میں
نوشتہ تقدیر سمجھتی ہے اور جیسا اولاد کے غم میں صبر و تحمل کرتی ہے ویسا کسی مصیبت
میں نہیں کرتی جب اسکو دیکھے کہ منہ سے اس قطع سے وہی کرتی ہے کہ سر پر ایک مٹی کا
گھڑا پانی کا رکھا ہے اور اس کے آدھے چہرے پر نیلی نقاب پڑی ہوئی ہے جیسا شرعی
حکم ہے کہ عورتیں اپنا چہرہ نامحرموں کو نہ دکھائیں گو مصر میں اس حکم کی پابندی بہت

احتیاط کے ساتھ نہیں کی جاتی ہے تو آپ فورا یہ قیاس کر لیں گے کہ انہی نازنین اور لڑکا
صورت سے جنگوں بربق میں کس قدر چھپی ہوئی ہے صاف معلوم ہوتا ہے کہ مصائب
الامدادی کے واقفہ سے یہ عورت واقف نہیں ہوتی ہے مگر فی الواقع ان کے چہرہ کے
ہو چکے ہیں اور انہیں سے صرف دور زندہ ہیں۔ اگرچہ وہ مادرانہان ہرگز نہیں ہے
مگر بے شک بچے ایک ایک کر کے مر گئے تو وہ بہت روٹی پٹی نہیں۔ وہ اس مسئلہ علمی
سے مطلق آگاہ نہیں ہے کہ جو بچہ سب زیادہ قوی ہوتا ہے وہ زندہ رہتا ہے مگر اپنے
معدود تجربہ اور مشاہدہ سے وہ یہ بات جانتی ہے کہ ضعیف القوی بچے جلد مرتے ہیں
علیٰ الخصوص اگر وہ ان اوقات میں پیدا ہوں جبکہ انکی ماؤں کو امور خانگی میں مصروف رہنے کی
فرصت نہیں ہوتی اور وہ بھی جانتی ہے کہ مہینہ بیکہ جو دائم المرض تھا ہو خود اپنی
جان کا وبال و اپنے ماں باپ کو دوبھر ہو جاتا ہے پس ایسے بچے کو تعویذ و اکر کے ملک الموت
کے پنجے بچانا فضول ہے۔ مگر ایسے خیالات سے بھی اسوقت اسکے دل کو تسکین
مہین ہوئی جب اسکا بچہ مر گیا اور اسکو گاؤں کے باہر ایک چھوٹے سے ریستان میں
دشن کرنے کو لے چلے تب وہ چھین مار کر زار و قطار رونے لگی مگر جب چند روز کے
بعد اولاد کی فرقت کا زخم اچھا ہو گیا اسوقت اسنے خدا کا شکر کیا کہ مرنے والے بچے کی
بچوں کا مر جانا ہی بہتر ہے۔

حسن ہمیشہ ایسا فلسفہ تھا جیسا اب ہے۔ تیس برس ہوئے کہ جب اس کے
باپ نے انتقال کیا تھا اسوقت پینتیس ایکڑ عمدہ زمین اس کے پاس تھی اور اسکی کاشت
کا سارا سامان بھی موجود تھا اور حسن ایک بڑے سے مکان میں رہتا تھا جس میں ایک صطل
بھی تھا اس میں دو بیٹیں اور ایک گدھی رہتی تھی وہ خود اور اس کے دو بھائی غنی شادی
ہو چکی تھی یکساں رہتے تھے اور بڑا بھائی منتظم خاندان تھا۔ چند مدت تک تو حیرت رہی
علیٰ الخصوص اس زمانہ میں جبکہ امریکامین جنگ ہو رہی تھی۔ اور روٹی کی بڑی قدر تھی

اور اسکا منہ نہایت گراں تھا۔ اور غلہ کا منہ بھی کسی قدر گراں تھا۔ اور حسن کے اہل خانہ ان بھی خشکی ضرورت اور ہنی موروٹی کی کاشت کے لیے نہ تھی ایک دہائی کے کاخانہ میں جا کر جو انکے گائون کے قریب تھا اور ایک عمدہ یعنی امیر کا کارخانہ تھا مزدوری کرتے تھے اور بقول مزدور حاصل کرتے تھے حسن اس زمانہ میں لڑکا تھا اور روٹی کٹنے کی فصل میں دو تین آنہ روز کما کر اپنے بھائی بندوں کے پاس جمع کر دیتا تھا جب ٹھارہ ہر کی عمر میں اسکی شادی غلطہ سے ہوئی تو زمانہ خلاف ہونے لگا۔ سب سے زیادہ نفع رونی کی کاشت میں تھا اب سکا منہ گھٹکر نصف سے بھی کم رہ گیا تھا اور سرکار نے دو تین سال کا ٹیکس ہنگی طلب کیا پس اسی حالت میں ہم خزانہم ثواب کی کیفیت حاصل ہونا محال تھا۔ ایک یونانی دوکاندار نے جو اس گائون میں رہتا تھا حسن کے خاندان کے سرکاری عیسائی داکرنے کے لیے کچھ روپیہ قرض دیا۔ خیر اسوقت تو ضرورت دفع ہو گئی گو قرضہ کا ایکلہ و بار ہوا اگر چند مہینہ کے بعد سرکاری تحصیلدار نے اور زیادہ ٹیکس طلب کیا اور اس یونانی دوکاندار نے بھی ہر اکیلا کہ میرا اصل مع سود دس سو روپے مگر حسن کے خاندان میں روپیہ کا ٹوڑا تھا لہذا قریباً بیس یعنی کوڑے بازی کی ٹھہری اسکی کیا ہوتا تھا انصر۔ ان بچاروں کو بڑی مصیبت کا سامنا ہوا تب اس یونانی صاحب نے کہا کہ فصل اسادہ میرے ہاتھ بیچ ڈالو۔ پہلے تو اس مقدمہ میں بڑی ریت تک محبت و تکرار ہوتی رہی آخر کو اس یونانی صاحب نے فصل اسادہ کی قیمت کا تقریباً دو ٹنٹ دینا منظور کر لیا اور جو روپیہ اسکے فروخت سے ملا اس میں سے صاحب کا سود دیکر جو کچھ بچا وہ ٹیکس میں دیا گیا۔ مگر جب قرضہ پورا نہ ادا ہو سکا اور سرکاری حیر اسی پتھر میں لینے کو آیا تو پھر اسی مصیبت کا سامنا ہوا۔ اور پھر کوڑے بازی ہونے لگی اور اس وقت سے ہوئی کہ حسن کے بڑے بھائی کے یانوں کے تلوے زخمی ہو کر اس قدر سوج گئے کہ وہ بچارہ چلنے پھرنے سے عاجز ہو گیا۔ مگر آپس اور کچھ اثر نہیں ہوا بچارے کے کہ ان سے سکر

قتلین گھاتین کہ میرے پاس اس سے زیادہ ایک کوڑی بھی دینے کو نہیں ہے۔ ایک دفعہ
 ٹیکس لدا کرنے کی یہ تدبیر ہوئی کہ چھینیس اور گدھے اور اسقدر گھوڑا اسباب بیچا گیا
 کئی ہفتہ مکمل امن و امان ہی مگر اس تدبیر سے ان بیچاروں پر اور زیادہ صدمہ پڑ گیا
 کیونکہ جب تک اس درخت کے لیے مواسی ہی نہیں رہے تو اب تک ٹیکس ادا کرنا
 سابق کے نسبت بھی یا مشکل ہو گیا اور ٹیکس میں جو کچھ کمی پڑی اسکا ذمہ اشخاص البلد
 یعنی گاتون کا مقدمہ دار دیا گیا اور اسکو یہ شبہ ہوا کہ جس کے مکان کے اندر یا اس کے
 پر و س میں کہیں پوشیدہ رکھا ہے اور اس فتنہ کا پتہ لگانے کے لیے ہر قسم
 چال چلا یعنی کوڑے بازی کرنی شروع کی۔ ایک مدت دراز تک تو کوڑے بازی کا
 کچھ اثر نہوا مگر جب سب بھائیوں کو خوب و زور متواتر کوڑے لگائے گئے اور شیخ نے
 کثرت یہ کہا کہ اب یہ مجھنا چھری تھاری عورتوں کے بدن سے کمر لگی تب ایک
 چھوٹی سی چلی چلی حسین اشرفیان بھری ہوئی تھیں اور جو عید سال ہوئے تھے کہ زمین
 و فن کی کمی تھی۔ مگر چونکہ وہ اشرفیان اتنی دہشتیں کہ بقایا بے ٹیکس اور اس نوائی مہاجن
 و فتنہ بھی ادا کیا جاتا اور پھر تحصیلدار کو منہ بھرا ہی بھی دی جاتی اور چونکہ ٹیکس کی قسطیں
 چڑھتی جاتی تھیں لہذا پھر اسی معرنا سوئے (کوڑے) سے کام لیا گیا بائیں امید کچھ اور
 پوشیدہ خزانہ شاید کھل گئے مگر ابھی دفعہ یہ ساری کوشش بیکار ہوئی کیونکہ ان بیچاروں
 پاس اب ایک کوڑی بھی نہ تھی اور نان شبانیہ کو محتاج تھے۔ القصہ اس مایوسی کے عالم
 میں ایک روز پڑے بھائی احمد نے شام کو اپنے بھائیوں سے کہا کہ میرا حکم ارادہ ہے
 کہ اس گاتون سے چلا جاؤں لو کہ میں اور جا کر قسمت آزمائی کروں تب حسن نے
 کہا کہ اس امر سے بہتر تو یہ ہے کہ یہ چند ایک زمین جو اپنے باپ نے پائی ہے اسی کو
 بیچ والین۔ اسوقت رئیس خاندان نے کہا کہ اے بیوقوف اس میں کو کون مول
 لیتا اگر منت بھی دو گے تو کوئی نہ لے گا۔ ٹیکس کی پوری رقم کا ادا ہونا تو ہم سے

حال ہے پھر ایک ہی آدمی ٹیکس کے لیے کیوں محنت کرے اور قانون کے مارے
 مرجائے۔ یہ سوال لا جواب تھا اور ہر حید احمد کی بہت محنت و مساجت کی گراؤنے
 ہرگز نہ مانا اور صبح نہ کے اپنے بڑے بچوں کو لیکر جمپٹ ہوا اور غرض معلوم کہ ان اور کدھر
 چلا گیا۔ تھوڑی ہی مدت کے بعد پہلے بھائی نے بھی بڑے بھائی کی تقلید کی جب
 پھر بھائی اکٹھا ہو کر اس مہیبت کو فہمیل سکے تو دو بھائیوں سے کیا ہو سکتا، جنکے
 پاس نہ مویشی تھے نہ روپیہ تھا۔ اس سے بھی زیادہ مصیبت پھر یہ پڑی کہ وہ تھے دو ہی
 مگر سرکاری زمین چار سمجھے جاتے تھے لہذا ان دو سے چار آدمیوں کا کام چار یعنی ملا تو دیا
 لیا گیا جب انھوں نے دیکھا کہ ہم پر یہ بیہوشوں کا جو دم ہوتا جاتا ہے تو انھوں نے خاندانی
 جاہداد اور اپنا قدیم مکان ترخصوا ہون کو دے دیا اور حسن نے اپنے بھائیوں سے
 علیحدہ ہو کر اپنے لیے وہ جھوپڑا بنوایا جسکی کیفیت سابق میں لکھی گئی۔ وہ کہتا تھا کہ
 اب ٹیکس کمر ہو گیا ہے اور اگر میرے پاس میں اور دوشی ہوتے تو میں اپنی بساوقاات
 بھی کر لیتا اور ٹیکس بھی برابر ادا کرتا۔ مگر میرے پاس میں وہیہ کہاں ہے کہ زمین یا مویشی
 خریدوں۔ اور اب میرا اتنا اعتبار بھی نہیں رہا ہے کہ قہر ظمان حلا قحاجات خاندانی
 سے زمین لگان پر لیکر اسکی کاشت کروں۔ جب میں نے ایک مرتبہ قہر ظمان مذکور میں
 سے ایک شخص کو درخواست دی تو اسنے پوچھا کہ لگان ادا کرنے کی کیا ضمانت دو گے
 بھلا میں ضمانت کہاں سے لانا لہذا میری درخواست نامنظور ہوئی۔ بس اب میرے
 رزق کا صرف ایک ذریعہ باقی رہ گیا ہے کہ میرے ہمسایہ میں ایک متمول آدمی تھا ہے اسکی
 شرکت کر لوں کہ وہ بہت سی ارہنی خالصہ کو تاجرانہ لیکر شکلی کاشت پر دیتا ہے۔
 الغرض حسن کو اسکے متمول ہمسایہ نے اتنی زمین دی جتنی کی کاشت اس سے ہو سکی
 اور جتنے مویشی اور کلات زرعت اور تخم کی ضرورت تھی وہ بھی مہیا کر دیا۔
 اور اسکے معاوضہ میں اسنے تین بچے پیدا کر دیے اور باقی ماندہ لیکر بچے پیدا اور حسن کو دیا۔

اس میں سے بھی اُس نے اس قدر غلام کر لیا جو بطور تقاضا وی کے حق کو دیا تھا۔

اب غریب نالایق کو تو جانے دیجئے جس سے ذلیل ترکوئی شخص مصر کے بیرونجات
میں نہیں ہے اور کچھ متمول عمدہ بھنی رئیس دیہ کا حال سنیے جس سے زیادہ مغز مصر کے
دیہات میں کوئی نہیں ہے۔ اس کا مکان گائون کے بچوچ میں ہے اور ہم جو آ
قریب پہنچے تو اتنا بلند اور چوڑا دروازہ دیکھا جس میں سے ایک بار دروازہ بلا وقت
مکمل جاے جیسے دیہات میں اور عمدہ مکانات کے دروازوں پر محرابین وغیرہ
بنی ہوتی ہیں ویسی ہی اس مکان کے دروازہ پر بھی ایک کچی مٹی کی محراب بنی
ہوتی تھی۔ اس محراب کے بیچ میں ایک گول گول خوش رنگ پتھر اس قطع کا جیسی بڑی سی
پلیٹ ہوتی ہے لگا ہوا تھا اور پتھر کے اندر ایک بڑی سی لکڑی کی تپائی دیوار سے
اگلی رکھی تھی اور سپر کچھ فرش بچھا ہوا تھا اسپر میں مشین آدمی دوڑاؤ بیٹھے ہوئے ظاہر
کسی اہم امر میں مشورہ کر رہے تھے۔ ان تینوں کی پوشاک گویا ایک ہی قسم کی
تھی مینے سفید عمدے اور سیاہ لمبی عبائیں ایسے کپڑے کی جو باریک مگر بے چمک شیم کا
معلوم ہوتا تھا اور ایک باریک پارچہ اون کی جگہ نام حرم ہے سرور گردن اور شانوں پر
کچھ جب قطع سے لپٹا ہوا تھا۔ ان کے قریب ایک چوتھا شخص بھی نہایت مودب
بیٹھا ہوا تھا اور وہ بھی وہی سفید عمدہ اور سیاہ لمبی عبائیں پہنے تھا مگر حرم میں نہ پہنے تھا
اور ان کے سامنے ایک قطار کی قطار غلامین کی کھڑی ہوئی تھی ان کی قطع وہی تھی جیسی
حسن کی قطع سابق میں بیان کی گئی اور ان کی پوشاک صرف ایک لمبی سی نلی قمیص
اور ایک دنی ٹوپی تھی۔ جو شخص تجربہ رکھتا ہو وہ اس تماشے کو فوراً پہچان جائیگا۔
یہ تبرک حضرات گویا مسند حکومت پر بیٹھے ہوئے انصاف و داد دہی کر رہے تھے۔ ان میں
ایک صاحب جو ذرا مقرر اور سفید پیش تھے وہی عمدہ تھے اور ان سے کم سن جو دو صاحب تھے وہ
شیوخ البکر تھے اور چوتھا شخص جو مودب بیٹھا ہوا تھا قطعی صراف تھا جو اس گائون کا خزانچی

اور تحصیلدار تھا۔ اور وہ غلامین جو سامنے کھڑے تھے غالباً ٹیکس کے باقیدار تھے یا شاید
 بیگار کام کرنے کے لیے پکڑائے تھے۔ اور اس کاٹون کے حکام انکو بھارہے تھے کہ
 ٹیکس نہ ادا کرے۔ اور وہ باقی ہے اسکو ادا کر دیا انکو ہدایت کر رہے تھے کہ غلام نہ چڑھ کر
 کام کرو۔ حراف جو اپنے ہاتھ میں ایک مٹھا کاغذات کا لیے کھڑا ہوا تھا اس سے تو
 پہلے ہی قیاس کی تشریق ہوتی ہے۔ بہر کیف جس کام میں وہ لوگ مصروف تھے ہمارے
 آتے ہی اسکو خوف کر دیا۔ اور چھوہ نے سر وہ اٹھ کر باسی تنظیم کی اور اسے سامنے
 کر کے بہت گرجوشتی کہ کیا تم اندر بانیہ یعنی حج بغیر ہمنے اپنے دہنے ہاتھ کو اسکے ہاتھ پر
 رکھا اور اسکو اٹھا کر اپنی پیشانی اور اب سے لگایا اور وہی فقرہ کہا حکم اللہ بالخیر و لعلاتہ
 جب ہم یہ معمولی صاحب سلامت اور تین صاحبوں سے بھی کر چکے تب لوگ بہکوا اس
 پھاٹک میں سے ایک صحن میں لگائے جو تقریباً پچیس گز مربع ہوگا اسکے گرد و منزلہ مکانات
 بنے ہوئے تھے۔ ان مکانات کے نیچے کے درجہ میں مودی خانہ یا یادو چر خانہ رہتا تھا
 یا نوکر چاکر رہتے تھے اور اوپر کے درجہ میں جکے دروازوں میں شیشے بھی بندیں لگے
 تھے چند حجرے تھے جنہیں صاحب خانہ اور اسکے چار فرزند مع اپنی ازواج کے رہتے تھے۔
 اس مکان کی تین سمت میں حرم سرا میں اور حجرے تھے جنہیں غلامی نہیں جانیے پاتا تھا
 اور تیسری سمت میں ایک کمرہ تھا جسکو غوک مدداریا سلام علیک کہتے ہیں اور جس میں
 مہمانوں سے ملاقات کی جاتی ہے۔ ایک بچہ زینہ سے جو ایک گوشہ میں بنا ہوا تھا ہم
 اس کمرہ کے اوپر چڑھ گئے اور ہم نے ایک لباسا کمرہ دیکھا جس میں آدھی دو فرس بجھا تھا اور
 کچھ میز کرسی وغیرہ نہ تھی سوائے ایک لمبے سے دیوان کے جو دوڑ تک بجھا ہوا تھا اور جس پر
 کم سے کم بیس آدمی بآرام تمام بیٹھ سکتے تھے۔ ظاہر اس مکان کا اندرونی انتظام اس
 خیال سے کیا گیا تھا کہ مکان کے باہر ہمیشہ شدید گرمی رہتی ہے کیونکہ جب ہم لوگ
 اس دیوان پر بیٹھے تو ہماری پشت تو ان بے شیشہ دروازوں کی طرف رہی

جنگ کا ذکر کیا گیا اور ہمارے ٹھکانے کے سامنے دیواریں ذرا اوپر ہٹ کے ہوا کے لیے
 چڑھ کے بنے ہوئے تھے جنکی وجہ سے بے ہوا کے میٹھا غیر ممکن تھا اور اگرچہ مصر میں
 کبھی بارش نہیں ہوتی تاہم موسم سڑ میں جو ان جہر و کون سے ٹھنڈی ہوا آتی ہے تو
 اچھا نہیں معلوم ہوتا۔ مگر شک ہے کہ مصر میں گرم کوٹ سب کپڑوں کے اوپر پہننا کچھ
 عیب نہیں ہے بلکہ وہ اونی چنے بھی پہن لیے جاتے ہیں جو ریل کے سفر میں پہنے جاتے
 ہیں اور بات چیت میں طبیعت ایسی مصروف رہتی ہے کہ سردی سے کچھ تکلیف نہیں
 معلوم ہوتی۔ عمدہ ایک دشن باغ اور عجوبہ کار آدمی تھا اور گانا فون اور اس کے قریب جو اس کے
 معاملات کی نسبت جو کچھ بوجھے اسکا جواب بے صواب تھا اور اس کے حراج میں وہ بزدلی اور
 دسواں نہیں تھا جو اس کے فرقہ کے لوگوں کی طبیعت میں ہوتا ہے کہ جب غیر آدمی کچھ سوال
 کرتا ہے تو کچھ جواب نہیں دیتے یا غلط سلا جواب لے سمجھے بوجھے دیتے ہیں۔ البتہ ایسا
 سوال عمدہ سے نہ کرنا چاہیے جس سے شک پیدا ہو کہ ہمارا مقصد اس بوجھے یا چھ سے ہے
 کہ کوئی تدبیریں کو بڑھا دینے کی کریں کیونکہ اگر اسکو یہ شبہ ایک مرتبہ بھی ہو جائے تو پھر
 وہ جوابات آپ سے بیان کریگا وہ محض لغو ہوگی اور صلاح کی طبیعت میں خستہ رکاوٹ
 اور الجھن فریب ہوتی ہے اس سب کو صرف کر کے وہ آپ کو ضرور دھوکا دے گا۔ ہوتی تک
 تو اسکو یہ شک نہیں ہوا کہ ہمارے ذہن میں نہایت خرابی لی تدبیریں ہیں کیونکہ وہ
 صاف اور سچے جواب دے رہا تھا۔ اگر اس کے جوابات ایسے خشک اور ایسے مختصر تھے کہ
 اس سے بات کرنے کو نہیں جی چاہتا تھا تو خیر کیا مضائقہ ہے اسکی مکافات ایک
 شیخ اور اس صراف کی چرب زبان سے ہو گئی کہ جو ہمیں نہیں خانہ اٹھ گیا اور اسکی چشم نمانی کا
 خوف اور ہکار عجل و رد بہ نہ نہیں باقی رہا وہ بک بک کرنے لگے۔ جب ذرا دل چڑھے
 ہسمے صراف کو اکیلا پایا اور اسکو ہماری رازداری کا یقین ہو گیا تو اسنے خوب جی کھول کر
 باتیں کیں اور کچھ دلچسپ کیفیت عمدہ اور اس کے گھر کی بیان کی جو اس کے خاندان کے

کسی شخص کے سامنے نہیں بیان ہو سکتی تھی۔

معلوم ہوا کہ یہ عمدہ ایک قدیم خاندان سے ہے اور اسکے باپ دادا و دادا وغیرہ بھی یہی منصب کھتے تھے اور سب سے بڑے زمیندار اس گائوں کے تھے۔ اب اس کے پاس تقریباً ہزار ایکڑ زمین رہ گئی ہے اور تقریباً اسکی دو چہار فی علاقہ جات سرکاری کی متاع جری پر ملی ہے اور اسکا ایک حصہ بھی کاشتکاروں کو دیا ہے اور باقی ماندہ کی کاشت اپنے اہل خاندان سے یا فردروں سے کرتا ہے۔ اسکی تین بیویاں ہیں ایک بی بی پچاس برس کی اور چھ برس اور ایک اٹھارہ برس کی جوان اور ایک وسط میں ہے اور چار بیٹے اور انکی بیویاں اور لڑکے ملے ہیں۔ اور کچھ نوکر چاکر بھی ہیں۔ سب ملاکر کوئی پچاس لاکھ روپیہ ہیں۔ آبائی جایداد تقسیم نہیں ہوئی ہے اور کل جایداد منقولہ باشتنا و پوشاک اور اسی قسم کی چیزوں کے سب سے قبضہ میں بالشارکت ہے۔ ہر ایک مان اپنے چھوٹے چھوٹے بچوں کو لیکر ایک علمدہ حجرہ میں رہتی ہے مگر اسے گھر کے لیے کھانا اکٹھا پکتا ہے اور ہر حجرہ میں جتنے کھانے والے ہوتے ہیں اتنا کھانا بھیجا جاتا ہے سب کا روپیہ ایک ہی جگہ جمع رہتا ہے اور جب کسی کو کوئی چیز دینی ہوتی ہے تو اس سے خاندان سے ہتھ دیا کرتا ہے کہ خاندان وہی ہے اور اسکو اختیار ہے کہ چاہے روپیہ دے چاہے دے۔ رئیس خاندان کو گھر کا انتظام کرنا اور سب کو باہم متفق رکھنا کچھ آسان نہیں ہے علی الخصوص عورتیں رشک حسد کی وجہ سے آپس میں لڑا چھڑا کرتی ہیں تاہم گھر کا انتظام جو اس سے بن چڑا ہے تو یہ اسکی عقلندی اور استقلال مزاج کی دلیل ہے۔ وہ بڑا تجربہ کار ہے اور سب کے ساتھ برابر انصاف اور سختی کرتا ہے اور جب گھر میں کوئی جھگڑا ہوتا ہے تو صرف اُسکے موجود ہونے سے خود ارفع ہو جاتا ہے۔ اسکی طاع اور سرکش بھڑوں نے لاکھ جاہاں اپنے شوہروں کو اُنکے باپ سے منحرف کر کے انیا گھر بار علمدہ حجرہ کر لیں مگر انکی کچھ بھی نہ چلی اور جب تک نہ زندہ ہے انکی کچھ بھی نہ چلیگی۔ مگر غالباً اسکے مرنے کے بعد

ایک گھر کے چار گھر ہو جائینگے اور انکی جائیداد چاروں بیٹوں میں برابر تقسیم ہوگی کیونکہ
سب سے بڑے بیٹے میں اتنی ہمت اور قابلیت نہیں ہے کہ رئیس خاندان بن کر سب
بھائیوں پر اپنا دباؤ رکھے اور سب گھر والوں کو باہم متفق رکھے۔

گائون میں سے زیادہ متمول اور مغز آدمی تو عمدہ ہے جسکے پاس ہزار ایکڑ
ارضی موروثی ہے اور سب سے زیادہ غریب بیچارہ فلاح ہے جسکے پاس لشت بھر
زمین بھی نہیں اور ان دونوں کے وسط میں بہت سے درجے تولی اور غلاس کے ہیں
بعض خاندانوں کی ذاتی زمین ہے جیسا عمدہ کا خاندان ہے اور ایک جزیر علاقہ جات
تھا جسکو متا جرمی پر لیے ہوئے ہیں اور انکی کاشت خود کرتے ہیں یا اپنے غریب بھائیوں
سے شرمی کاشت کراتے ہیں بعض خاندان جسکے پاس وسیع کھم ہے صرف اپنی ذاتی اراضی
کی زراعت پر قناعت کرتے ہیں مگر تیرے فرقہ کے لوگ جو سب سے زیادہ ہیں اور جنہیں سے
حسن تمنا زمین اور مویشی اور آلات زراعت اور تخم قرض لیکر کسی متمول آدمی کے ساتھ
ساجھے میں بھینتی کرتے ہیں۔ کیا ناظرین طبقہ اوسط کے فلاح سے ملاقات کرنا پسند کریں گے۔
اگر انکو انکی ملاقات منظور ہے تو ہم اللہ ہمارے ساتھ چل کر سلیمان کے گھر کو دیکھیں۔
سلیمان کے گھر کا دروازہ دنیا تحفہ تو نہیں ہے جیسا وہ پچھانک تھا جس میں سے
ہو کر ہم عمدہ کے مکان میں گئے تھے ورنہ اسکا صحن ایسا وسیع ہے مگر دونوں اتنے وسیع ہیں
کہ دو بیسین اور ایک گدھا جو سلیمان پاس ہیں انہیں بغراعت رہتے ہیں جیسی عمدہ
مکان پر ایک لمبی سی تپائی کچی ہوئی تھی اور اس پر ملاقاتیوں کے لیے فرش سجھا ہوا تھا
وہی بیچارے سلیمان کو کہاں نصیب۔ وہ اپنے مہمانوں کو ایک کوٹھری یا تہ خانہ میں
بلاتے ہیں جو دروازہ کے بائیں جانب ہے اور جس میں فرش اور روشنی دونوں ہمارے اگر ہم اس
اصرار سے شام تک اس کے مکان پر ٹھہرے رہیں تو وہ بہت مزے کا کھانا کھائی ناک کا کھانا
ہو کہ کھلوئے۔ مگر ہم نے اسکی دعوت کو اس لیے نہیں قبول کیا کہ عمدہ نے ہم سے کہہ دیا تھا کہ آج

نمان خشک ہمارے ساتھ تناول فرمائیے گا پس اگر ہم اُس سے پست متبادلی کی دعوت کو
 عمدہ کی ضیافت پر ترجیح دیتے تو عمدہ ہم سے نفا ہو جاتا۔ لہذا ہم سلیمان کے مکان کو فرش
 ایک نظر دیکھ کر وہاں سے چلے آئے۔ اندر کا صحن تقریباً پندرہ فیک کا مربع تھا اور اُس میں
 پتھر گر دکر بنے ہوئے تھے زمین ہم نہیں جاسکے اور ایک صہیل تھا اور ایک کھلا ہوا
 چھپر تھا اُس میں آلات زراعت اور مختلف قسم کا اسباب خادواری رکھا تھا۔ اُس چھپر میں
 ہمنے عجب تماشا دیکھا کہ ایک بڑھیا ایک موگری پر مٹھی ہوئی پھینس کے دودھ کو بوا ایک
 مشک میں بھرا ہوا ہے چلا رہی ہے اور وہ مشک لیٹ خراکی رسی سے ایک کھوٹی میں
 لٹکی ہوئی ہے اور اسکے ترسیا ایک لڑکا اسکے شانوں پر ہاتھ رکھے کھڑا ہے اور وہ لڑکا
 بالکل بربہنہ ہے اور اسکے کالے کالے بدن پر کھیلوں کا جوہم ہے۔ وہ بڑھیا ایسی دلی
 قانع تھی اور اُسکی صورت ایسی ڈرونی تھی کہ سچ مچ ڈائن معلوم ہوتی تھی اور جیسی وہ لقا
 اور زشت رو تھی ویسا ہی وہ فلاح لڑکا دکھتا تھا اور کبھی تو انکھیں کھٹکھٹا کر
 دودھ کے اُچھالنے کو دیکھتا تھا اور کبھی نظر تعجب سے ہم لوگوں کو دیکھتا تھا کہ کون ہیں
 اور ایک گئے کا ٹکڑا اُسکے ہاتھ میں تھا اُسکے بڑی خوشی سے چوس رہا تھا۔ اور اُسکے گرد
 بہت سے بکری کے بچے اُچھال رہے تھے اور خوش فعلیاں کر رہے تھے۔ اُس بچے کو اگر کچھ بھی سوچنے
 کی قوت تھی تو وہ یہی سوچتا ہوگا کہ یہ گئے کا ٹکڑا دنیا کی ہمہ نعمت ہے۔ وہ مرلی ڈرونی
 بڑھیا اُس لڑکے کی نانی تھی میسا ہلکو پہلے گمان ہوا تھا کیونکہ وہ اُسکی نانی توجب ہوتی
 کہ وہ اُسکی کوئی بیٹی ہوتی مگر نانی کا مرتبہ حاصل کرنے کی جو تدبیر سے مقدم تھی وہی اُس نے کبھی
 سنیں کی تھی۔ منجملہ دیگر اسباب کے ایک یہ بھی سبب تھا جس سے اُسکی صورت ایسی ڈرونی
 اور آداس تھی کہ سچ مچ ہرینہ کی خالہ معلوم ہوتی تھی کہ وہ عورت بانج تھی اور اُسکے
 بانج پُر کو میلہ گردانکر اُسکے شوہر نے لیا اور عورت سے شادی کر لی تھی اور اُسکو بہت
 چاہتا تھا اور سالہا سال گزر گئے تھے کہ اُس بیباہی بڑھیا کو یوں بہن ڈال رکھا تھا اور کچھ

توجہ و التفات اُس پر نہ کرتا تھا اُس کمبخت پر دوسری مصیبت یہ پڑی تھی کہ اسکا شوہر جو سلطان کا بڑا بھائی تھا اسنے دونوں بہنیں زندہ رہا کہ تیس خاندان بنتا اور اُسکو بڑے بھائی اور ۱۹ رتیس خاندان کی بی بی بھی بھکر سب کنبہ والے اسکا اعزاز و اکرام اور اُو بھگت کرتے۔ قطع نظر اسکے اسکا سارا گھرانہ کسی زمانہ میں بہت مفلس و زناوار تھا اور اوریتین بھی اُس بڑھیا پر پڑی تھیں جنکو بیان کرنا طویل مل ہے اور جسکے باعث سے وہ ایسی افسردہ خاطر ہو گئی تھی کہ جو کچھ ذرا زہور نہایت اُٹھیں پہلے تھی وہ بھی اب بالکل تباہ رہی تھی۔ اُس پر وہ مصیبتیں گزرنے لگی تھیں جو فلاصین پر گذرتی ہیں اور لبریز جام مصیبت پی کر خوب سیر ہو چکی تھی۔ مگر اُسکے سب گھر والوں کو تعجب تھا کہ اس طفل صغیر پر جو ان کے پیٹ سے پیدا ہوتے ہی قہر ہو گیا تھا سو کھی بھکی شفقت کیوں کرتی ہے۔ ہمارا مخبر بڑا چرب زبان آدمی تھا کہ کہنے لگا اسکا باعث اُس سے پوچھا تو وہ بھی نہ بیان کر سکا کہ ہمارے خیال میں اسکا ایک سبب تھا ہے۔ قاعدہ ہے کہ جب شمع جل جاتی ہے تو اسکا ذرا سا ٹکڑا جو شمع دان میں رہتا ہے چمکاک بھق سے جل اٹھتا ہے اور ابکی جو بھجتا ہے تو پھر بہنیں روشن ہوتا۔ شاید اُس یتیم بچے کی دلفریب طفلانہ حرکتوں سے اس بڑھیا کا پتھر دل بھی موم ہو گیا تھا اور اُسکو اپنا بچہ یا داتا تھا کہ ہم بھی ایک زمانہ میں ایسے ہی بے فکر تھے جیسا یہ لڑکا ہے اور اگرچہ اُس بڑھیا کا چہرہ بالکل تھوڑا تھا اُس پر کراہٹ کیا اتنی لکن اُس مرجھینے چھو کرے کو طفل جوانی کے زور سے معلوم ہو گیا تھا کہ اس بڑھیا کے دل میں میری محبت ہے۔

خیر یہ تو اپنا سن سمجھتہ ہے اسکو جانے دیجیے کیونکہ اگر ایک بد صورت بڑھیا کو بھنیس کا دودھ ایک شکیزہ میں چلاتے اور اُسکے پہلو میں ایک تیل لگایا بچہ دیکھ کر ہمارے دل میں ایسے ایسے تصورات پیدا ہوتے تو ہکو یہ اندیشہ ہے کہ مبادا رحم دلی و خدا ترسی کے ٹیلے سے ہمارا پائون بھیلے اور وہم دوسوا اس کے خنڈق میں قہر سے

گر پڑیں۔ بھلا اُس بڑھیا کے بچپن کی راحت یا مصیبت کے بیان کو اس مطلب سے کیا تعلق ہے جس مطلب سے ہم اس گناؤں میں کہتے تھے کیونکہ ہم تو اسکی مانی اور ملکی حالت کو تحقیق کرنے کے لیے گئے تھے۔ پس اگر ایسی ہی جاہلانہ روش ہم اختیار کرینگے تو نہیں معلوم کیا کیا فرغفات اس کتاب میں لکھ جائینگے۔ اگر ایک مرتبہ بھی آپکے دل میں یہ خیال آجائے کہ جاہل کس قدر ناتراش غلامین ہیں اور آدمیوں کی طرح کچھ حس اور اکل کھتے ہیں تو پھر آپ کو انکی کیفیت و فنی کچھ خاک بھی نہ سمجھائی دیگی اور وہ دوسری آپ کے دماغ سے جاتی رہے گی جو قسم کی تحقیق و نقیض کے لیے لازم بلکہ الزم ہے اور آپ انسانیت اور مروت بیا کے جذبہ میں اگر یہ کہنے لگیں گے کہ خدا کرے مصر میں قرباش (کوڑے بازی) کم ہو جائے اور اگر بالکل موقوف ہو جائے تو سبحان اللہ عز و جل کی جان بچ جائے۔ مگر خدا کے واسطے یہ تو فرمائیے کہ پھر مصر کے محبت یعنی جمع و خرچ کا کیا دہارا ہوگا اور تو فرض خواہوں کا قرضہ کیونکر ادا ہوگا۔ بیکار اور بے قاعدہ رحم دلی اور خدا ترسی کا اظہار جو کچھ ہم سے ہو سکا کر چکے اب مزید واقعات کے بیان پر اکتفا کرینگے اور جب یہ اپنے دل میں ٹھان چکے تو پھر اب اس میں کیا تاثر ہے کہ سلیمان کے روپیہ پیسے کے معاملہ کی کیفیت اپنے مجبر سے پوچھنا شروع کر دیں جو یہاں کے حالات سے خوب واقف ہے اور ہماری طرح وحشی آدمی نہیں ہے۔

حجبر کی زبانی حکم معلوم ہوا کہ سلیمان ان چند غلامین میں سے ہے جنکی جائیداد ترقی ہو رہی ہے۔ اسکی کامیابی کے دو سبب معلوم ہوئے۔ ایک یہ کہ ایسا مذرا سی سلیم چھو بھی ہینٹ گئی ہے اور دوسرے تلو میں نانوائے آدمی جسے اسکو سابقہ رہائے یا شہر سے کو سون دور میں ایسا ہی اسکو بھی سمجھ بیٹھے۔ دوسرے یہ کہ وہ سویڈن سے اقل مرتبہ نانوائے آدمیوں سے کہیں زیادہ نمیدہ اور ہوشیار ہیں۔ اسکو اسی زمانہ سے ترقی اور عروج ہو واجب سے ہمارے شفیق حسن کے خاندان کو نزل شروع ہوا۔ اُس زمانہ میں

وہ ایک غریب آدمی تھا اور کوئی حامی و مددگار اس کا نہ تھا اور چند عرصہ تک اس پر وہی ظلم و تعدی ہلکا رہا ان سرکاری کے ہاتھ سے ہوتی رہی یہی اس کے ہمجنسوں پر ہوتی تھی اور اب اس کے ظلم کی انتہا ہو چکی تھی۔ جب وہی کانچ اس کے معمولی نرخ کا چونکا یا جگینا تھا اور سب لوگ آسودہ حال تھے اس زمانہ میں سلیمان نے جو کچھ کمایا اس کو اڑا دیا کیونکہ وہ دنیا کے حالات سے اس قدر واقف نہ تھا کہ یہ سمجھتا کہ زمانہ کسی سے ہمیشہ موافق نہیں رہتا آخر جب یہ زمانہ اس سے خلاف ہو گیا تو اس نے دیکھا کہ اب میری تباہی میں کچھ باقی نہیں ہے اور کوئی نوکراپنی تباہی کا جو خیال آیا تو وہ پہلا نشانہ بن ہو گیا اور اس کی خفگی فہم و ذہن نے عود کیا۔ اس کو خود بخود یہ معلوم ہوا کہ یہ ظلم ستانی جو سرکار کی طرف سے ہو رہی ہے اور اس سے اور خرابیاں برپا ہو رہی ہیں اس میں دو فریق شریک ہیں یعنی ظالم اور مظلوم یا نوچنے والے اور وہ لوگ جن کی کھال تک نوچے لیتے ہیں۔ الغرض یہ سوچتے تھے جو اپنے اس کے دل میں آیا کہ مظلوموں کے فریق سے نکل کر ظالموں کے فریق میں آ جاؤ اور لوگوں کو نوچ کھوج کر جو ہاتھ آئے ان میں سے کچھ اپنے لیے بھی لے سہنے دو۔ اس انقلاب کے عمل میں لانے کا اور کوئی ذریعہ اس کے پاس نہ تھا سوائے اس کی نمر و فراست اور ایک چھوٹی سی روپیہ کی ہمیانی کے جو اس نے فارغ البالی کے زمانہ میں اس خیال سے لگا رکھی تھی کہ مصیبت کے وقت کام آئیگی۔ یہ ذریعہ بخوبی کافی ہوا۔ پہلے تو اس نے یہ تدبیر کی کہ اپنے تئیں اس گانون کا شیخ منتخب کرالیا اور جب وہ شیخ البلد ہوا تو پھر اس کے نوچنے کھونچنے کے لیے رعایا کی کیا کمی تھی۔ پہلے تو اس نے نوچ کھوج بڑی ہوشیاری اور دوراندیشی اور اعتدال کے ساتھ کی مگر بعد ازاں جب وہ عمدہ کو اپنے موافق کر چکا اور مناسب ناظم کو بھی رام کر چکا تب اس کو نوچ کھوٹ کا بہت یاد موقع ملا۔ اس نے صرف یعنی گانون کے مہاجن سے محدود ذمہ داری کے اصول پر ساجھا کر لیا اور چند در چند عطا نہ تدبیر بن کر کے کچھ ارہنی نہایت عمدہ حاصل کر لی اور پہلے

اس کے زمینداروں کو اپنے من و غریب سے تباہ و برباد کر لیا۔ اسکی مفصل کیفیت لکھنی کچھ
 حزن و غم میں ہے کہ اُس نے یہ کارروائی کیونکر کی۔ کیونکہ اگر غامی کیفیت لکھی جائے اور اُس پر
 اپنی طرف سے ایک لمبا چڑا حاشیہ نہ پڑھایا جائے تو جو لوگ مصر کے کسانوں کے طرزِ معیشت
 سے واقفیت نہ نہیں کتھے ہیں انکی سمجھ میں کچھ بھی نہ آئیگا۔ لہذا جب سلیمان نے کچھ ملکیت
 اور ارضی پیدا کر لی تھی تو مثل دیگر فلاہین کے وہ بھی اتنی بات پر اکتفا کرتا کہ اس میں کو مفید
 شرائط کے ساتھ کاشتکاروں کو لگان پر دیتا اور اسکی مقدار کو طح طرح کی بے ایمانیوں اور
 اور بد ذاتیاں کر کے بڑھاتا اور جو غریب فلاح اُس کے اختیار میں تھے انکو مار پیٹ کر روپیہ
 لیتا مگر سلیمان ذرا بطاع اور خوش فکر آدمی تھا لہذا وہ ایک نرالی چال چلا۔ اس سے اور
 ایک شخص سے ایک قطعہ ارضی کی نسبت جھگڑا ہوا تھا اسکی پیروی میں اسے کھنڈیہ جانا پڑا
 اور جب مقدمہ کے فیصلہ میں دیر ہوئی تو ایک ذروہ ٹمکتا ہوا روٹی کے بازار میں
 پہونچا اور چونکہ خود چالاک آدمی تھا لہذا بازار والوں کی چستی دیا لاکے اور دوڑ دھوڑ
 اُسکو پسند آئی اور اس بار میں بڑا پیارنے جانے لگا یہاں تک کہ بہت لوگوں سے شناسائی
 پیدا کی اور داد و ستد کے معمولی طریقوں کو سیکھ لیا۔ رفتہ رفتہ جب اسے اہل یورپ کے
 کاروبار تجارت میں مشغول دیکھا تو بہت تعجب ہوا اور یہ سمجھا کہ تجارت سے بہتر
 اور آسان تر کوئی ذریعہ دولت مندی کا نہیں ہے۔ لیکن اب اُسکو تجربہ سے معلوم
 ہو گیا ہے کہ تجارت اہل امتیاز کی خاصیت لکھی ہے جس میں خس و خاشاک کے تو دے
 لگے ہوں اور گہری گہری خند قین اُدھر اُدھر کھدی ہوئی ہوں۔ انقض پہلے جاکو
 خیالات غام ہوئے تھے وہ سب فوجیکو پو گئے۔ اگر کچھ کبھی اُسکا نقصان بھی بہت ہوا
 تاہم اس کے پاس کچھ دولت جمع ہو گئی تھی اور اگر اسکو یا ندیشہ نہ تو کہ زیادہ آرائش اور نمائش سے
 ان ظلمستان لہکاروں کی آتش حرص افزوختہ ہوگی جو خود اس کے بھی زیادہ زبردست ہیں غام
 میں ایسا خستہ حال رہتا پس اگر یہ سلیمان ظاہر میں اوسط درجہ کے فلاہین کے فرقہ سے تھا

تا ہم ایسا الما در تھا کہ تقریباً چھ روز کا ہم پایہ تھا اور بیچارے حسن کو جسکے پاس ایک بسوہ بھی ارضی نہیں تھی اُس سے کیا نسبت تھی۔

علاوہ ان مختلف اقسام کا شکار پیشہ فلا حین کے مصر میں اہل حرفہ بھی ہر شے کی چٹان پانے والے اور جلا ہے اور رنگریز وغیرہ جسکے پیشے موروثی ہیں اہل حرفہ کا شکار پیشہ فرقوں کی نسبت زیادہ ہوشیار ہیں مگر انکی تعداد قلیل ہے اور جتنی دولت بعض فلاح پاس ہوتی ہے اتنی بھی انکے پاس نہیں ہے کیونکہ جو اہل حرفہ زیادہ کاریگر اور عالی حوصلہ ہیں وہ قصبات میں چلے جاتے ہیں۔ لہذا دیہات میں صرف غریبہ انارٹی اہل حرفہ دکھائی دیتے ہیں جسکی کچھ قدر و منزلت نہیں کی جاتی۔

ان سب قوموں اور فرقوں میں ایک صفت حاصل ایسی ہے جو صلاح معاشیت اور تہذیب اخلاق کے لیے ہرگز مفید نہیں ہے وہ صفت یہ ہے کہ لڑکوں کی شادی بالکل کم سنئی میں کر دینے ہیں اور متعدد بیبیان کہتے ہیں مصری اور ترک کسانوں میں یہی بہت بڑا فرق ہے کہ ترک کسان کم سنئی میں شادی نہیں کرتے اور ازدواج کے باب میں چاہے انکا نہ ہی عقائد جو کچھ ہو مگر وہ اکثر ایک ہی زوجہ پر فطاعت کرتے ہیں یہاں تک کہ بڑے بڑے متحمل بے اور پاشا بھی جنکو کم لگی اُس تعداد ازدواج سے مانع نہیں ہے جسکا حکم قرآن مجید میں موجود ہے اکثر ایک ہی زوجہ منگوہ پر افشا کرتے ہیں الا اس صورت میں جبکہ یا ہسانی بی بہت جلد بڑھی ہو جاتی ہے اور کھانا خاندان جو ان ہوتا ہے۔ مگر یہ خلاف ہے مصر میں کسانوں کا یہ دستور ہے کہ جیسے ہی میں شادی کر لیتے ہیں اور بعد ازاں جتنی مقدار بیوتی ہے اتنی بیبیان کرتے ہیں۔ مگر اس غلطی کے زمانہ میں بہت کم فلاح چار بیبیان کرتے ہیں جسکا حکم قرآن مجید میں ہے بلکہ تین بھی نہیں کرتے اور ایک ہی پر فطاعت کرتے ہیں۔ اس اعتدال کا باعث غلطی ہے کیونکہ جب فلاح پاس چار بیبیان ہوئے تو پھر وہ دو تین کا کھانہ سے بچ کر رہے۔ مگر وہ پھر غلط ہو جائے تو اپنی بیبیانوں سے محنت مزدوری

کراتا ہے یا طلاق دیدیتا ہے اور دیگر بلاد اسلام کی طرح مصر میں بھی طلاق ایسا آسان معاملہ ہے جس میں ایک کو طری بھی نہیں خرچ کرنی پڑتی پیشانیہ ناظرین یہ سوال کریں کہ جب طلاق کا رواج کثرت سے ہے تو کیا وجہ ہے کہ غریبا اتنی بیبیائیں نہیں کرتے ہیں جتنی امر کرتے ہیں اسکے دو سبب ہیں ایک یہ کہ غریبا کو ایسی حور زین کم ملتی ہیں جو انکی طبیعت کے موافق ہوں اور فقر و فاقہ میں انکے شریک حال رہیں۔ دوسرے یہ کہ کوئی مرد جو اپنے عزیز و اقارب اور دوست آشنا کا ذرا بھی پاس لگا نظر رکھتا ہے اور کوئی عورت جسکو اپنی آبرو کا کچھ بھی خیال ہے ہرگز شادی نہیں کرتی تا وقتیکہ اپنے دوست آشناؤں کو ولیمہ نہ دے یعنی انکی دعوت کر کے پانچ رنگ نہ دکھائے

کم سنی میں شادیاں کرنا اور ایک سے زیادہ بیبیان کرنا یا اقل مراتب ہوتو شہوانی جوارن دونوں باتوں کا باعث ہوتی ہے شاید کچھ تعلق اس امر سے گھٹتی ہے جسکو میں نے اور اکثر شیاحون نے مصر میں مشاہدہ کیا ہے۔ وہ امر یہ ہے کہ فلاح و لاہین میں اکثر شہنشاہ اور چیتے جا لاک اور زیرک ہوتے ہیں اور جب سن بلوغ کو پہنچتا ہے تو یہ صنعتیں فوراً زائل ہو جاتی ہیں۔ مگر یہ حرف ایک قیاسی امر ہے ہمارا اثر اعراف کم سن کی شادیوں اور رقیہ دار رواج پر یہ ہے کہ انکی وجہ سے بڑے بڑے خاندانوں میں تفرقہ پڑتا ہے اور یہ نتیجہ اسامیعت کے لحاظ سے نہایت مضر ہے ہوا سطلے کہ جس گھر میں بہت سے مرد اور چند مویشی بھی ہوں وہ اس طوفان کو جھیل جائیگا جس میں خالی میان بی بی بے انتہا برونی کے خواہ مخواہ غرق ہو جائیں۔ بڑے بڑے گھروں میں بیابھی ہوئی عورتوں کے باہمی رشک و حسد اور ان عادتوں کی وجہ سے جو عورتوں سے مخصوص ہیں اکثر تفرقہ پڑتا ہے لہذا جتنی بیابھی ہوئی عورتیں کسی گھر میں ہوتی ہیں اتنا ہی اسی میں تفرقہ پڑنے کا خوف ہوتا ہے۔ آدمی اپنے باپ یا بڑے بھائی کی حکومت کو سہتا ہے مگر انکی بی بی اپنی ساس نہ کو کبھی نہیں بانٹتی بلکہ ہمیشہ اس سے لڑا کرتی ہے کیونکہ وہ اسکے اقربا پر بھی نہیں

اور پھر میں انکی صورت بھی اُسے کبھی نہیں دیکھی تھی۔ اگر گھر میں ایک مرد ایسی مردوں کی بیبیاں ہوئیں تو انکی نافرمانی اور سرکشی کا اور زیادہ فوٹ ہے بعض آدمی کی بی بی ایسی لڑاکا ہوتی ہے کہ اسکا شوہر مجبور ہو کر اپنے کندہ والوں سے کہیں الگ ایجا کر اسکو رکھتا ہے جہاں خانگی جھگڑے کا سارا وبال اسی کی گردن پر ہے، صاحب کوئی شخص دوسری بی بی کرنا چاہتا ہے اور رئیس خاندان اسکی معاش پر نظر کر کے اسکو منع کرتا ہے تو وہ شخص کسی چاہتا ہے کہ میں اسے علحدہ ہو کر چاہوں سو کروں سابق میں رئیس خاندان کا رعب و دبہ خانگی جھگڑوں کا مانع ہوتا تھا اگر اب عمریں بھی اور ملکوں کی طرح قدیم بزرگوں کے دستورات ٹٹتے جاتے ہیں اور آزادی کے خیالات قوت پکڑتے جاتے ہیں۔ اور معلوم ہوتا ہے کہ بڑے بڑے خاندانوں میں تفرقہ پڑ جائیگا اور ٹکڑے ٹکڑے ہو جائیں گے۔ کسانوں کے طرز معاشرت کی نسبت مختلف اور متشدد واقعات کو جمع اور تصدیق اور مرتب کرنا زیادہ مشکل مشقت طلب کام ہے بنیت اسکے کہ جو احوال کناہوں میں لکھا ہے اسکو پڑھو لیا۔ بہنو محقق کا علمی ذوق و شوق کم نہیں ہونے پانا کہ اسکی نظر قلم پڑھنے لگتی ہیں اور چون و چون دھوپ کم ہوتی جاتی ہے اسکو یقین ہوتا جاتا ہے کہ آفتاب افق صبح کے قریب پہنچ چکا ہے۔ اور لطف یہ ہے کہ عمدہ بھی اور مسلمانوں کی طرح غروب آفتاب کے وقت کھانا کھانے کا عادی ہے لہذا اسکو مناسب ہے کہ اسکے گھر پر جا کر اسنایات میں شریک ہوں جو اپنے چائے لیے تیار کر رکھی ہے۔ نیز جوہن ہم اس لیے چڑے کمرے میں داخل ہوے جسکی کیفیت سابق میں لکھی گئی ایک فوج کی فوج غدر نگاروں کی نمودار ہوئی انکے ہاتھ میں بہت سی پیزرین تھیں اور منجملہ انکے ایک بڑی سی پتل کی کشتی بھی تھی جسکو انھوں نے زمین پر رکھ دیا اور ہم لوگ حسب معمول ہاتھ دھو کر اور حلقہ باندھ کر زمین پر پالوں پر پالوں کھڑے بیٹھ گئے میں یہ نہیں چاہتا کہ اس کھانے کی مفصل کیفیت بیان کر کے ناظرین کی توجہ پر دوں کیونکہ ایسی باتیں تو مصر کے ہر ایک مفر نامہ میں باسانی مل سکتی ہیں بلکہ سارا ارادہ

صرت یہ ہے کہ جو امور اور تیا حوں سے فرو گذاشت ہو گئے ہیں انکو سختیز کردن جیسا کہ سابق میں گزارش کر چکا ہوں۔ میں یہ چاہتا ہوں کہ ناظرین کو جنہوں نے ہرمانی سے یہاں تک میرا ساتھ دیا ہے آگاہ کر دوں کہ کوئی ایسی بات ہو بھی دکر بیٹھیں جو ہر صحت واجبہ کے خلاف ہو۔ ابتدا میں تو ناظرین سے یہ اندیشہ نہیں ہے کہ کوئی ایسی بات کرے گی جو اہل معر کے خلاف مزاج ہو کیونکہ ایسے ہنگام میں انکو صرف قانون قدرت کی متابعت کرنی چاہیے۔ اس بڑی ہی بڑی کشتی کے چو بیچ میں ایک بڑا سا پالیٹوبے کا رکھا تھا اور ہر ایک مہمان کے ہاتھ میں ایک وٹی تھی اس سے جتنا شور باچا تھا کمال لیتا تھا۔ جو لوگ انڈون پر انڈون کھکھٹھنے کے عادی نہیں تھے جب وہ پیالہ سے شور بٹھا لکڑی تک لیجاتے تھے تو وہ ٹپکتا جاتا تھا مگر ایسی سیودگی خلاف تہذیب نہیں سمجھی جاتی۔ البتہ جب منجھ غذا میں ترخوان پڑتی ہیں تب ایسی بدگمانی کا اندیشہ پیدا ہوتا ہے۔ چونکہ وہاں چھریان اور کانٹے نہیں ہوتے اور ہر ایک مہمان بلا تکلف ان آلات سے کام لیتا ہے جو خدانے کھانے پینے کے لیے پیدا کیے ہیں لہذا نا تجربہ کار جنسی آدمی یہاں کس لیتا ہے کہ اس حلقہ میں بھی اپنی عقل کو زرا دخل دینا چاہیے مگر اسکو اپنی عقل پر بھروسہ کرنا چاہیے ورنہ زک کھا بیگا۔ مثلاً اگر وہ اپنے بائیں ہاتھ سے ایک لذیذ بوٹی کا ٹکڑا یا خوشنہ بھنے ہوئے شتر مرغ کے گوشت کا ٹکڑا کاٹ کے تو بڑا ہی بد تہذیب سمجھا جائیگا اور مصر میں مہمان اس کے ساتھ کھانا کھانا کر وہ سمجھینگے۔ پھر اگر وہ کیا تدبیر کرے کہ کوئی امخلاف با محفل اس سے نہ سرد ہو۔ اگر وہ اس لذیذ بوٹی کو لیک ہی ہاتھ سے توڑے اور دوسرا ہاتھ نہ لگائے تو کیا ساری بوٹی نکلیں گی؟ نہیں۔ ایسا ہرگز نہ ہوگا۔ وہ کلمہ کی ٹنگی اور انگوٹھے سے بوٹی کو پکڑ کر اسی ہاتھ کی اور انگلیوں سے زور کرے اور اسکو سلیقہ سے توڑے تو ایک بوٹی ٹوٹ آئیگی اور سارا ٹکڑا گوشت کا نہیں پتہ آئیگا مجھے صرف اتنا لکھنا ضرور ہے۔ باقی قانون طبی پر عمل کرنا کافی ہے۔

مصر کے فلاسین کی صحبتوں میں بھی امرائے انگلستان کی صحبتوں کی طرح یہ دستور نہیں ہے کہ جب وہ غیر آدمی کسی دوست کے مکان پر اتفاقاً جمع ہو جائیں تو ایک کی ملاقات دوسرے سے کرائی جائے۔ یہی وجہ ہے کہ ہم تقریباً گھنٹہ بھر تک اس گائون کے قاضی صاحب کے پہلو میں بیٹھے رہے اور ان کے ساتھ کھانا بھی کھایا کیے مگر جو ذرا بھی شبہ نہیں ہوا کہ ایسے متبرک آدمی کے قریب ہم بیٹھے ہوئے ہیں۔ ان قاضی صاحب کا نام احمد افندی تھا اور ان کے روس ہمارے کو دیکھ کر عوام کا یہ قول پایا کہ ان کے آدمی کے اوصاف باطنی اس کے بشرہ سے ثابت ہو جاتے ہیں۔ ان کے چہرہ سے تو یہ معلوم ہوتا تھا کہ یہ ایک غیبیہ و سنجیدہ اور مغز آدمی ہیں اور ان کی قوم ان کی عزت کرتی ہے لیکن میں نے دن بھر جو ان کے حال میں تفحص کیا تو معلوم ہوا کہ یہ ایسا شرار و پاجبی آدمی ہے کہ سارے مصر شمالی میں بحیرہ روم سے آبشار اول تک اس کا مثل نہیں ہے اب باصوبہ نیپولیا اور ملک سودان اس کی نسبت میں طیفین کہہ نہیں کہ سنا کہ چونکہ میں ان دور و دراز صوبوں میں کبھی نہیں گیا ہوں اور میں نہیں واقف کہ انہیں کیسے کیسے ہونے پاجبی بن گئے ہوں دیتے ہیں۔ سارے ملک مصر میں اول درجہ کا پاجبی ہونا بقول ملٹن (ملک انگلستان) سخت بڑی بات ہے جسکی آرزو کوئی بھی نہ کر گیا لہذا احمد افندی جو بہت طماع آدمی نہیں تھا کوئی مقام تکایت نہیں کہتا ہے۔ وہ مدت سے ہمارے دوست ایمان کا یار غار اور شریک حال ہا تھا اور اس کو مسائل احکام شرع سے آگاہ کرتا رہا تھا بلکہ قرأت میں وہ رعایا کے سب سے بڑے والوں کا دوست تھا جنکو کبھی کبھی اس بات کی ضرورت ہوتی ہے کہ انہیں ناجائز کاروائیوں کو جائز بنا کر دکھادیں اور اس کے وقتی چال چلن کی کیفیت صحیح اگر معلوم ہو سکتی ہے تو ان مظلوموں سے معلوم ہوتی ہے جو لوٹ گئے ہیں اور جو اس کے گناہوں کو پوشیدہ رکھنے کی کوئی وجہ نہیں کہتے ہیں جیسا اور ملکوں میں پیش تار دنا بکاروں کا تھا۔ یہ وہی مصر میں بھی اس قاضی کی کیفیت تھی کہ اپنی جنابیت اور بے ایمانی کو

اپنے عقائدات دینی اور تعلقات مذہبی میں مغل نہیں ہونے دیتا تھا۔ چنانچہ عربی کی بقا اور زمانہ میں اُسے اہل اسلام کی بغاوت مذہبی کو بہت برگشتہ کیا اور انکو اس غرض سے ورغلا تا کہ تھوڑی زمین ایک قطب کی تھی اسکو منظور تھا کہ اُس زمین کو میں تھیں لون لکھنا۔ اہل الکیمین فوج باغی منہم ہوئی لہذا اسکا فن و فریب نیچل سکا اور اب وہ اپنی حرارت مذہبی اور خوش اعتقاد سی اور باور طریقوں سے ظاہر کرتا تھا۔ جوہن ہڑی برنجی کشتی اٹھالی گئی اور صافون کے ہاتھ دھلانے شروع ہوئے قاضی مذکور نے بعض مسائل علم نجوم پر اس خیال سے اعتراضات کرنے شروع کیے کہ شاید یہ کفایتی ہم لوگ بھی ایسی نزاعات کا اعتقاد رکھتے ہوں میں نہیں کہہ سکتا کہ اُسے علی مباحثہ کس مصلحت سے شروع کر دیا شاید اسکو منظور تھا کہ یہ لوگ جو سامنے کھڑے ہوئے ہماری تقریر کو سن رہے ہیں اور اتنے ذی عزت نہیں ہیں کہ دعوت میں بلائے جاتے لہذا ضیافت ختم ہونے کے بعد درجا کر دروائے کے قریب کھڑے ہوئے ہیں انکو معلوم ہو کہ قاضی صاحب ایسے علم بقیہ ہیں کہ غیر ملک کے ذی علم آدمیوں کے ساتھ بھی مباحثہ علمی میں ہار نہیں ہیں۔ غیر اپنی خوش اعتقاد سی اور لیاقت علمی ظاہر کرنے کے لیے اُسے کو پریکس منجم حرنی کے قاعدہ نجوم پر بحث کرنی شروع کی جسکا مفاد یہ ہے کہ زمین بتارون کے گرد حرکت کرتی ہے نہ یہ کہ آسمان متحرک ہو جیسا کہ قلدین نجوم بطلمیوسی کو گمان ہے چونکہ ہم لوگوں کو اُس دلیل و حجت کرنی نہیں منظور تھی لہذا وہ خود ہی بجا کیا اور جب کسی نے اسکو کچھ جواب دیا تو وہ بڑی فصاحت کے ساتھ تقریر کرتا تھا اور کچھ مضامین ایک لکچر کا بیان کر کے کسی پر و فسر نے اُس مانہ میں بیان کیا تھا جبکہ وہ اظہر و بیدار شی میں چرچا تھا اُسے ہم لوگوں کو کافر سمجھنا نظر ہم سے بہک دیکھا اور کہنے لگا کہ وہ ملک میں کوئی عقائد ہے کہ زمین ایک بڑے سے گیند یا مارنگی کے مانند ہوا و ہمیشہ اپنے محور پر اوڑھتا ہے اگر وہی گردش کرتی رہتی ہے مگر یہ اعتقاد محض اہل مذہبوں سے کیونکر آگیا ہے۔

تو بعض آدمیوں کے پانوں کو اوپر اور سر نیچے ہوتے اور کوئی نشانہ بازو یا کے اس طرف
بندوق سے نشانہ نہ اڑا سکتا مگر ہم خوب جانتے ہیں کہ لوگ پانوں کو اوپر کی طرف
اور سر نیچے کی طرف کر کے نہیں کھڑے ہوتے ہیں اور نشانہ باز یا گل چلا بڑی دور
نشانہ اڑا دیتا ہے پس اس سے یہ لازم آتا ہے کہ زمین کی شکل کروی نہیں ہے اور وہ
متحرک نہیں ہے ورنہ مطلوب جہاں تک اس قاضی کی تقریر کا ترجمہ بان مصری سے
کر کے مجھ کو ایک دوست نے سنایا وہاں تک تو اسکی استدلال کا خلاصہ میں نے
عرض کیا اور ظاہر اکثر سامعین کو یہ تقریر سن کر تسکین ہو گئی کیونکہ وہ سب تو یہ کہ
سننے لگے جس سے معلوم ہوا کہ قاضی صاحب کی مذاقت کی تعریف کر رہے ہیں
اور کسی نے کوئی اعتراض نہیں کیا۔

جب قاضی صاحب نے کفار کے قاعدہ نجوم کو جو گونگس منجم عربی کی طرف
مشوب ہے ایک ہی وار میں فی اٹار کر دیا تو ارا تھک گئے اور ایک چھینک آنکھوں
اس نے اور سے آئی کہ معلوم ہوا کہ انکو کفار ہنجد کی ترویج اور اہل حق کی تائید و تہذیب
کی تازہ قوت منجانب مد حاصل ہوئی ہے مگر چونکہ بغیر انکی ہدایت کے ہمارے عقول
ایسے ایسے مضامین عالیہ کے فہم و ادراک سے قاصر تھے لہذا ہم سمجھے کہ انسے گفتگو کرنا
تو محض تضییع اوقات ہے بہتر ہے کہ اور مضامین سے جو بچا ہے انسا علم نہیں کھتے ہیں
کچھ امور دنیا کا ذکر کریں۔ ہیکہ ان امور کی نسبت پوچھ پاچھ کرنا تو کچھ ضرور نہ تھا جنکا ہم
سابق میں بیان کر چکے ہیں یعنی فلاسین کے خانگی حالات تو مختصر طور سے ہم کو معلوم ہو چکے
ہیں پس اگر انکے بیان میں زیادہ طول دیا جائے تو جو لوگ کوئی تعلق یا غرض خاص اس
معاملہ سے نہیں رکھتے ہیں انکو خواہ مخواہ ناگوار گزر جائے لہذا ہمارا وقت عمدہ طور سے
اس میں صرف ہو گا کہ مصر کے انتظام قومی کا صحیح احوال لکھیں مگر یہاں پر یہ نہیں ہے
کہ چند جملہ ملحقہ امور پر درج کر کے ان سے ارباب علم و ادب سے گفتگو کرنا چاہیے۔

لکھ کلام کرنے سے مخاطب کو کچھ پریشانی نہیں ہوتی بلکہ اور شگفتگی ہوئی ہے جو بات چیت ہوئی ہے اسکو اس کتاب میں نقل کروں بلکہ میرا ارادہ ہے کہ اس کلام کے زیادہ تر ہم نتائج کو ایک صبح اور سسل پیرائے میں پر یہ ناظرین باتکامین کروں اور ان نتائج کی توضیح میں اور ذریعوں سے واقعات کو دریافت کر کے بیان کروں۔ مصر کے نظام یہی کو صاف طور سے سمجھ جاتا آئندہ بہت کام آئیگا کیونکہ لاڈوگر انول و دیگر بیفہ رول خارجہ نے جو یہ وعدہ کیا ہے کہ مصر کی عام انجمنوں کو دانشندانہ ترقی دی جائے اگر اس وعدہ کے ایقان میں کبھی کوئی حومی انجمن یا اسی قسم کی کوئی اور مجلس مصر میں قائم ہوتی تو لامحالہ اسی انتظام دہی کی بنیاد پر اس کے ممبروں کا انتخاب ہوگا۔

باب ششم

مصر کے انتظام وہی رکھے جائیں

مصر کے انتظام وہی ہیں عہدہ یعنی رئیس یا مقدم وہ اپنے ذاتی اغراض کے لئے اور اپنے عہدہ اور منصب کے اعتبار سے بھی سب سے زیادہ جلیل القدر ہے کیونکہ گورنر کو ٹیکس ادا کرنے اور لوگوں کو زبردستی فوج میں بھرتی کرنے اور اسے بیگار کام لینے اور دیگر جملہ فرائض وہی کا ذمہ دار سرکار میں سب کے بعد وہی (عہدہ) ہے اور اسی ذمہ داری کے سبب سے وہ سب اہل دیہ پر ایک غیر محدود اور بزرگانہ حکومت کو عمل میں لاتا ہے از روئے رسم و رواج قدیم اور کار سرکاری میں آسانی کے خیال سے بھی عہدہ سب سے بڑے زمیندار کو ملتا ہے اور نہ وہ اس عہدہ کے لئے منتخب کیا جاتا ہے نہ مقرر کیا جاتا ہے بلکہ گورنمنٹ صرف اس کے تقرر کو منظور اور تسلیم کر لیتی ہے۔ جب کوئی ایسی بدعت یا عہدہ وقوع میں آتی ہے جسکی صدا ہائے کائنات میں کسافون کی جاسے ہو تو یہ عہدہ اس کے مطابق کر سکتا ہے۔ مگر ایسی شاذ و نادر صورتوں میں تصور وار عہدہ یا عہدہ اس کے بجائے یا اور کسی عزیز کو دیا جاتا ہے اور یہ منصب وضع مع اپنی ذمہ داریوں اور فرائض کے خزانہ میں رہتا ہے جو شخص اس عہدہ پر مقرر ہوتا ہے وہ اپنے انتظامی امور کا اور مالی ذمہ داریوں کے معاوضہ میں براہ بہت کچھ تنخواہ یا حق الخدمت نہیں پاتا ہے اس نظام خاص میں انکو ہمیشہ کام بہت اور عزت حاصل رہتی ہے اور وہ عموماً کوئی تدبیر کر کے اپنے منصب کے زور سے یہ پیکھ پٹت رہتا ہے۔ ایک روز میں نے ایک مفیدہ کسان سے پوچھا کہ اسکی کیا وجہ ہے کہ کوئی شخص بھی عہدہ کے عہد کو قبول کرے

حکام اعلیٰ کی زیادہ ستانی کے عذاب میں پڑتا ہے اور جو صعوبت و کربت ہو اٹھاتا ہے اس کا معاوضہ کچھ بھی نہیں پاتا۔ اُس کسان نے ذرا اٹھنا بنا کر (اس سے معلوم ہوتا تھا کہ جتنا بیان کرنا اس کو منظور ہے اس سے بہت زیادہ کیفیت سے واقف ہے فوراً بلا تامل جواب دیا کہ کیوں اس میں تعجب کیا ہے سارا گائون کا گائون عمدہ کے اعتبار میں ہوتا ہے اور اس کا جو بی چاہتا ہے کرتا ہے اور زیادہ شانیاں وہ خود تھوڑی کرتا بلکہ انکو ہائے سپرد کرتا ہے اور اگر وہ انکو صرف تقسیم کر دے اور ان میں کچھ اضافہ کرے تو عین فوش نصیبی جارتی ہے۔

۱۷۵

جب کسی ضلع میں جو چند دیہات پڑتی ہیں ایک ہی بڑا زمیندار ہوتا ہے تو وہ ان سب دیہات کا عمدہ ہوتا ہے اور زمین اور شیخ البلد میں جو اُس سے زیادہ متمول اور مری وقار ہوتا ہے منجملہ اور فرقوں کے ایک فرق یہ بھی ہے کہ جہاں تک میں واقف ہوں شیخ البلد کی حکومت ایک ہی گائون پر متحد ہوتی ہے مگر عمدہ کی حکومت متعدد دیہات پر حاوی ہوتی ہے۔ دوسرا فرق یہ ہے کہ بعض ایک یا چند شیخ البلد کے کسی گائون کا انتظام نہیں ممکن ہے مگر بعض اضلاع میں عمدہ نہیں ہیں یا یہ کہتے کہ عمدہ کا لفظ وہاں عموماً نہیں مستعمل ہے مثلاً ضلع براری میں میں نے کبھی عمدہ کا لفظ نہیں سنا مگر وہاں کے شیوخ البلد جو اپنے مقام پر گویا پادشاہ ہیں عمدگان کے جلا و صوات سے متصف ہیں صرف اتنا فرق ہے کہ بعض اوقات ایک ہی گائون میں کئی شیوخ البلد ہوتے ہیں پس چند واقعات سے ثابت ہوتا ہے شاید اُس سے کچھ سمجھا کر کے میں عمدہ کو مصر کے نظام دیہی کا جزو اعظم قرار دیتا ہوں۔ مگر تمام مقاصد علی پر نظر کر کے ہم ان دنوں افسانہ مختص المقام سے تعرض کرنا کچھ ضروری نہیں سمجھتے اور عمدگان اور شیوخ البلد کی یہ دونوں حالت تحقیق کرتے ہیں۔

عمدہ کے خاندان میں اور گائون کے اور باشندوں میں کچھ فرق ہیں نہیں ہے۔

بلکہ عمدہ مین اور فلاح محض مین اگر فرق ہے تو درجہ کے اعتبار سے بے قسم یا نفع کے اعتبار سے نہیں ہے۔ اپنے غریب ہمسایوں کی نسبت عمدہ زیادہ راہنی اور خوشی رکھتا ہے اور اس کے پاس سامان پیش و عشرت بھی زیادہ ہوتا ہے مگر عمدہ اور فلاح ایک ہی قوم سے ہوتے ہیں اور ایک ہی مذہب کہتے ہیں (باتشنامے پرند قبطیوں کے جو عیسائی مین) اور دونوں کی زبان ایک ہے اور دونوں کو غیر تسلیم یافتہ کہنا بیجا نہیں ہے اور دونوں کے خیالات اور توجہ اپنے انکار محاش کے تنگ دائرہ کے اندر محدود رہتی ہے جس عمدہ کے مکان پر ہم ابھی ہوا آئے ہیں وہ ایک واجب منوہ اپنے فرقہ کے لوگوں کا مگر ٹھکوری بھی گزارش کرنا لادم ہے کہ اس فرقہ میں چند اشخاص اس سے بھی زیادہ متمول اور مغزین ہیں ان میں سے ایک شخص کی کیفیت میں ناظرین سے بیان کرنا چاہتا ہوں علی بے ایک متمول اور مغز آدمی ہے اور اس کی عمر تقریباً پچاس برس کی ہے اور اس کے چہرہ پر فلاحیت برستی ہے اور وہ انانی اور ہمدردی عیان ہے۔ اس کا بے کے اقب سے مشہور ہونا اور سفید عام کے بدلے سرخ ٹوپی پہننا اس بات کی دلیل ہے کہ وہ اہلکارانہ سرکاری کے دمرہ سے ہونے کا مدعی ہے مگر اس کا یہ دعویٰ صرف اس وجہ پر مبنی ہے جو خدیو نے محض براہ قدرانی و عزت افزائی اس کو عطا فرمایا ہے ورنہ کوئی خدمت ملکی یا انتظامی اس سے متعلق نہیں ہے۔ فی الحقیقت اس کے ذاتی معاملات اس کثرت سے ہیں اور اس کے انظر میں وہ ہفتہ روزہ ہوتا ہے کہ سولے اعزازی خطاب کے کسی اقبی عمدہ کا متحمل وہ نہیں ہو سکتا کیونکہ وہ ایک بڑا زمیندار ہے اور بڑا بھاری روٹی کا کارخانہ رکھتا ہے اور بہت سی پانی کی کھلون سے صرف وہ اپنی ہی راہنی میں کیا پیش نہیں کرتا ہے بلکہ اپنے غریب ہمسایوں کی زمین کو بھی سیراب کرتا ہے اور وہ سکندریہ میں اکثر جایا کرتا ہے اور وہاں کے تبار و غیور مین بڑا رسوخ رکھتا ہے۔ اس کا مکان گانون کے اندر نہیں ہے جیسے اکثر عمہ گان کے مکانات ہیں بلکہ گانون سے کسب قدر فاصلہ پر ہے اور اہل پورب کے

ط

ط

مکانات کی قطع کا ہے اور ہر کسی پشت پر ایک پانچپے ہے۔ مکان کے اندر جو میز کرسی وغیرہ ہے یا جو سامان نمائش و زیبائش ہے وہ بھی اہل یورپ کے ڈھنگ کا ہے یعنی ہر چیز نہایت بیش قیمت اور غرق الجہش ہے مگر یاد ہو کہ فرش فرش و عیزہ میں مبلغ خیر مرص ہو ہے تاہم بعض کمرے ایسے بے سرو سامان پڑے ہوئے ہیں کہ گویا ٹھیکہ پر سجے گئے ہیں اور جس طرح ٹھیکہ دار نے انکو آراستہ کیا تھا بعینہ اسی طرح اب تک باقی ہیں۔ یعنی کئی جھاوٹ ایسی بے قرینہ اور واہیات ہے کہ یہ معلوم ہوتا ہے کہ گویا گنوار کو ٹھیس کپڑے پہنا دیے اور خود صاحب مکان پر بھی ایسا مکان مودون نہیں ہے کیونکہ وہ ایک سیدھا سادا آدمی ہے اہل یورپ کی تجزیہ داری اور سلیقہ انکو کہاں نصیب و دولت اور حکومت کو خالی خالی نمائش سے زیادہ دوست رکھتا ہے۔ سنا ہے کہ کس قدر علم بھی وہ رکھتا ہے مگر علم بھی اس معنی سے جو معنی اس لفظ سے اہل اسلام سمجھتے ہیں لیکن غیر زبانوں سے بالکل نہیں واقف یہاں تک کہ ترکی زبان بھی نہیں جانتا اور جب کوئی غیر ملک کا آدمی اسکی ملاقات کو آتا ہے جو عربی زبان نہیں جانتا تو سکرٹری اور ترجمان کے ذریعہ سے اس بات چیت کرتا ہے اور اسکا سکرٹری ایک فوجوان شامی ہے جس میں اپنی قوم کی فطرت اور تابع داری کوٹ کوٹ کے بھری ہے۔ شاید یہ کوئی بوجھنا مناسب تھا کہ علی بے نے اتنی بڑی دولت کیونکہ چال کی کیونکہ اگر یہ بات نجوبی تحقیق کی جاتی تو نتیجہ اچھا نہ ہوتا اور اس شامی ترجمان نے جو بڑے کدو فرسے علی بے کی طرح وٹنا کی تھی کہ بے مثال آدمی ہیں اور علی مخصوص مظلوم و مقہور فلاحین کے دوست صادق اور بڑے حامی و مددگار ہیں اسکے خلاف ثابت ہوتا۔ علی بے کی نسبت کچھ ایسی بُری افواہ شہور تھی کہ اگر اسکی تصدیق ہو جاتی تو خود مجھ کو لال ہوتا کیونکہ وہ جس سے ملتا ہے بے ریا آؤ صاف باطنی کے ساتھ ملتا ہے اور جسکی تواضع کرتا ہے کشتہ وہ دیتی ہے کرتا ہے اور اسطرح سے کرتا ہے کہ ہمان کو ناگوار نہیں ہوتا نیز اس کے اوصاف حیرت جو ہوں ہوں

مگر اس میں شک نہیں ہے کہ اس کے مکان کے گرد و پیش کو سون تک ہر مقام پر اس کی قیصر و کیم
ہوتی ہے یہاں تک کہ خود صوبہ کا ناظم اس سے بگاڑنا اچھا نہیں جانتا بیچ قوم کے اول
جو اس کا احترام کرتے ہیں اس کا ایک ٹھکانہ ایک رزمین نے خود دیکھا کہ جب یہاں
کھا چکا تو بھوکو خیال آیا کہ مبادا ریل مجھ کو نہ ملے پس میں نے اپنے میزبان سے کہا کہ میں
جاتا ہوں میری اس محبت کو معاف فرمائیے۔ اُس نے کہا گھر آئے نہیں ہیں نہ اپنا
آدمی ریل کے اسٹیشن پر بھیجا ہے کہ ریل والوں سے کہے کہ ایک صاحب آتے ہیں
ابھی ریل کو روکے رہو۔ اور ریل آپ کے انتظار میں رہے گی بیگیا، جو اُس نے کہا تھا وہی ہوا
کہ جب میں اُس کے ساتھ ایک بہت عمدہ کبھی پر سوار ہو کر صبح بہت خوبصورت عسربانی
گھوڑوں کی جوڑی لگی ہوئی تھی ریل کے اسٹیشن پر پہنچا تو میں نے ریل کو اپنا منتظر پایا اور
اسٹیشن ماسٹر کو دیکھا کہ اُس امیر کبیر (علی بے) کے انتظار میں نہایت مؤدب کھڑا ہے
عمر گان مصر کو تعلقداروں کے لفظ سے تعبیر کر سکتے ہیں مگر اُس نے میرے تعلقدار
نہیں ہیں میرے اگلے زمانہ میں پاکستان کے تعلقدار فوجی خدمات کے ماورائے سین
پادشاہ سے جاگیریں اور منصب پائے ہوئے تھے اور تعلقدار کے مرنے کے بعد اُس کے تعلقدار کا
بندوبست اُس کے بعض رش کے ساتھ کیا جاتا تھا اور بعض رش محروم کئے جاتے تھے بلکہ مصر میں
یہ قاعدہ ہے کہ مالک ارہنی یا تعلقدار کے مرنے کے بعد اُس کا تعلقدار اسی اولاد پر برابر
تقسیم ہو جاتا ہے۔ اگر لفظ عمدہ کی تعریف مطابق ہو تو میرے نزدیک اُس کی تعریف
ہوتی ہے کہ عمر گان مصر ایک فرقہ متمول کسانوں یا متاجروں کا ہے جو عموماً دیہات
میں رہتے ہیں اور قرب و جوار میں بھی کچھ ارہنی کہتے ہیں۔ مصر میں اس قسم کے تعلقدار
نہیں ہیں جن کے حقوق تعلقدارسی فوجی خدمات کی بجائے اور سی پر موقوف ہوں میرے
اگلے زمانہ میں پاکستان کے تعلقدار ہوتے تھے محمد علی غدیو مصر نے ایسا فرقہ ایجاد کرنے کا
قصد کیا تھا اور چند تعلقدار کا انتظام اس طرح کیا تھا کہ تعلقدار کے مرنے کے بعد

ایک سب سے بڑے تقسیم ہو سکیں بلکہ بعض ورثہ کے ساتھ مخصوص زمین رگڑا سکی کو شش
کار گز زمین ہوئی اور اسکے بعد جو خرید ہوئے انھوں نے اس انتظام کو دوبارہ جاری
کرنا مناسب نہیں سمجھا۔ اراضیات دیہی کے باہر بہت سے وسیع علاقے ایسے ہیں جنکو
آباویہ کہتے ہیں اور جسکے مالک وہ اہلکاران سرکاری ہیں جو اکثر شہروں میں بڑے
کہتے ہیں ان لوگوں میں سے جو ذوات (یعنی مغز عمدہ داران سرکاری) کے لقب سے
مشہور ہیں ان میں اور ان عہدگان میں جو زیادہ تر متول و رزی غت ہیں ایک قسم کی
قیامت رہتی ہے یہ کہنے کے لیے کہ یہ ایسی بے لطفی رہتی ہے جو آئندہ رقابت کی حد تک پہنچ
جائے گی۔ اکثر ذوات قوم کے ترکا سیرکاشین ہیں اور بقدر تعلیم یافتہ بھی ہیں اور حکام کے
زمرہ سے ہیں چونکہ مجلس صفا وید قرار کرنے سے ایک غرض یہ بیان کی گئی تھی کہ حکام
صدر کی قوت اور مطلق لغنائی کو روکے لے لہذا مجلس فرغ کو زمین ذوات نہیں شامل
کیے گئے بلکہ عہدگان اور متول تجارتی اسکے ممبر مقرر کیے گئے۔

اگرچہ عہدہ سے سخت ذمہ داریاں متعلق ہوتی ہیں اور بقدر حکومت بھی اسکو
حامل رہتی ہے تاہم وہ معمولی روزمرہ کے معاملات میں دخل نہیں دیتا بلکہ ایک کی اہم
معاملہ پیش ہوتا ہے جس میں شہیت مقدم دیہی شریک کی ضرورت ہوتی ہے تب
وہ اپنے اختیار کو عمل میں لاتا ہے معمولی اوقات میں گائون کا انتظام شیخ الہاد سے
متعلق ہوتا ہے جسکو اہل بیت منتخب کرتے ہیں اور جو اپنے فعال کا جواب دہ اور ذمہ دار اپنے
منتخب کنندوں سے رہتا ہے۔ ان شیوخ کی تعداد مختلف دیہات میں مختلف ہے
عموماً تین سے چھ تک انکی تعداد ہوتی ہے مگر میں نے سنا ہے کہ دو آہ معمر کے بعض
بڑے بڑے گائون میں اٹھارہ اور بیس بیس شیوخ اہل ہوتے ہیں اور بعض
ایسا بھی ہوتا ہے کہ ایک ہی بڑے سے خاندان کا ایک علیحدہ شیخ ہوتا ہے مگر عین
شیخ کے انتخاب کنندوں کی تعداد اس کے کمالات شخصی اور روح ذاتی پر منحصر ہے

کبھی تو صرف پانچ چھ گھروں کی طرف سے ایک شیخ ہوتا ہے اور کبھی کل باشندگان موضع کی طرف سے ایک شیخ ہوتا ہے۔ اگر اسکے انتخاب کنندے اس سے ناراض ہوں تو حکام ضلع کو عرضی دیکر اسے برطرف کر سکتے ہیں یا اس امر کی اجابت طلب کر سکتے ہیں کہ اسی کے ہم منصبوں میں سے کسی شیخ کی اطاعت اختیار کریں نائب ناظم جب کو ناظم مقرر کرتے ہیں ان شکایتوں کو برسر موقع تحقیق کر کے چاہے انھیں منظور کرے چاہے نہ منظور کرے۔ جب کوئی شیخ برطرف ہوتا ہے یا استعفا دیتا ہے یا مرجا جاتا ہے اور کسی جگہ پر دوسرا شخص مقرر کرنا منظور ہوتا ہے تو اسکا انتخاب اس آسان طریقہ سے کیا جاتا ہے کہ انتخاب کنندگان کاؤن کے قریب کسی میدان میں نائب ناظم کے سامنے جمع ہوتے ہیں اور اپنی ٹکڑیاں علامہ علامہ بنا کر جس امیدوار کا مقرر ہونا منظور ہے اسکو منتخب کر لیتے ہیں۔ اور جس امیدوار کی ٹکڑی میں سب سے زیادہ آدمی ہوتے ہیں وہ منتخب شدہ قرار دیا جاتا ہے مگر اس حالت میں جبکہ نائب ناظم کو کچھ اعتراض ہو رہا ہے بارہ ہوتا ہے۔ عہدگان کی طرح شیوخ تنخواہیں نہیں پاتے ہیں مگر انکا منصب انکے حق میں ایکسیر اعظم کی حیثیت رکھتا ہے کہ جب چاہتے ہیں سونا بنا لیتے ہیں انکے فرائض منصبی علاوہ ہنگام قائم رکھنے کے یہ ہیں کہ اپنے انتخاب کنندوں سے ٹیکس وصول کر کے سرکاریں اخل کرتے ہیں اور تعمیرات سرکاری کے لیے جتنے مزدوروں کی ضرورت ہوتی ہے انکو بیکار پکڑ لائے ہیں اور فوج میں بھرتی کرنے کے لیے جتنے آدمی درکار ہوتے ہیں انکو مہیا کر دیتے ہیں۔ اور جب کبھی کوئی جھگڑا ہوتا ہے تو وہ پنچوں کا کام کرتے ہیں اور انکا کام یہ بھی ہے کہ اپنے موکلوں یا انتخاب کنندوں کو ظلمتانی اور نا انصافی سے بچائیں اور جملہ امور میں اپنے موکلوں اور حکام اعلیٰ کے درمیان متوسطی کا کام کریں۔

صل

مصر کے انتظام دیہی میں صرف بھی ایک بڑا عہدہ دار ہے حکام یہ کام ہے کہ ٹیکس وصول کرتا ہے اور حساب کتاب بناتا ہے۔ اسکو گورنر منتظم نامزد کرتی ہے اور

شرط یہ ہے کہ وہ گائون کارہنے والا نہ ہو اور کسی گائون میں وہ پانچ برس سے زیادہ نہیں رہنے پاتا کہ مبادا اس گائون کے لوگوں کی خوب کچھ اُمین آجائے۔ عموماً صرف قطعی ہوتا ہے کیونکہ جہاں جہاں حساب کتاب کی ضرورت ہوتی ہے وہاں قطعی ہی ہوتا ہے جیسے سابق میں بیان کیا گیا۔

انتظام دیہی میں سب سے بہت مرتبہ غصہ یعنی چوکیداروں کا ہے عموماً انکی کثرت ہوتی ہے مگر بالکل نا لائق ہوتے ہیں کیونکہ چوکیداری کے کام کی حالت میں ہو رہنا انکے نزدیک کوئی جرم نہیں ہے اور جب کبھی وہ بدعاشوں کی آہٹ پا کر چونک پڑتے ہیں تو دلیری کو بالاسے طاق رکھ کر دور اندیشی کو کام میں لاتے ہیں۔

مصر کے انتظام دیہی کی حقیقت دریافت کرنے کا ایک آسان طریقہ یہ ہے کہ اُنکا مقابلہ اسی قسم کے انتظام کے ساتھ کیا جائے جو اور ملکوں میں ہے مثلاً روس کے انتظام دیہی کو ملاحظہ کیجیے کہ بالکل حکومت رعایا کے حوال پر مبنی ہے اور جملہ انتظامات کا اختیار ایک پنچایت کے سپرد ہے جس میں سب گھروں کے رئیس خاندان شریک ہیں وہی پنچایت مقدم دیا اور پٹواری کو منتخب کر لیتی ہے اور حکام کی نگرانی یا منظوری کی کچھ ضرورت نہیں ہوتی۔ اور وہی اپنے اختیار خاص سے جس میں حکام کو کچھ دخل نہیں ہے اُنکو برطرف کر کے اور لوگوں کو انکی جگہ پر مقرر کر سکتی ہے۔ مقدار دیا اور پٹواری وغیرہ فی الحقیقت پنچایت کے نوکر ہوتے ہیں اور اسی سے تنخواہ پاتے ہیں اور انکو فی نفسہ اُمور انتظامی وغیرہ میں کچھ دخل نہیں ہوتا ہے۔ یہ امر نہایت اچھی اور معقول ہے اسلیے کہ روس میں کس ادا کرنے کی ذمہ داری گائون کی پنچایت پر مبنی ہے جس کا مجموعہ عام ہوتی ہے اُسکے عمدہ داروں پر نہیں عائد ہوتی اور باقی داری کی صورتوں میں جو کچھ کمی مالگزاری سرکاری وغیرہ میں پڑتی ہے رہ ممبران سے لی جاتی ہے مثلاً داروں کے زمین لی جاتی۔ لکن برخلاف اسکے مصر کا انتظام دیہی حکومت امر کے حوال پر مبنی ہے

اور ٹیکس ادا کرنے کی ذمہ داری شیوخ اور عہدگان پر عائد ہوتی ہے۔ چونکہ ذمہ داری اور حکومت باہم لازم و ملزوم ہیں لہذا مصر میں شیوخ اور عہدگان کو وہ حکومت حاصل ہے جو روس میں گائون کی پنچایت کو حاصل ہے اور اس حکومت کو وہ لوگ اسی منہج سے عمل میں لاتے ہیں۔ دونوں ملکوں میں باقیداروں پر دباؤ ڈالنے کا طریقہ جو حکام کو مطبوع ہے یہ ہے کہ انکو سزائے جسمانی دی جاتی ہے مگر مختلف طور سے سزا دی جاتی ہے مصر میں قراباش یعنی کوڑے یا نون کے تلووں پر گائے چٹا نا کہ مجرم نے اگر سزائے شدید پائی ہے تو کچھ دنوں چلنے پھرنے سے معذور رہے مگر روس میں جو مجرم سزائے سخت پاتا ہے انکو چند مدت تک پٹھنے میں بڑی اذیت ہوتی ہے۔ مصر اور روس کے انتظامات دیہی میں ایک اور فرق یہ ہے جو ایسا ہے لائق توجہ ہے کہ اس سے وہ نتائج پیدا ہوئے ہیں اور اب تک پیدا ہو رہے ہیں جنکا اثر فلاسین کی رفاہ و بہبود پر بہت کچھ ہوا ہے۔ روس میں یہ قاعدہ ہے کہ جب باقیدار کو سزا دینے کے ٹیکس نہیں وصول ہوتا اور گائون کی پنچایت کو کمی پور کمی کی فکر کرنی پڑتی ہے تو جتنا روپیہ کم پڑا ہے وہ باقیداروں کی بایاد وغیرہ کو ضابطہ فروخت کر کے نہیں ادا ہو سکتا کیونکہ اہل پنچایت اور حکام عدالت کو قرضہ باقی کی علت میں کاشتکار کے گھریا ر ہنی یا مویشی یا آلات کشت و زری کو جہان تک ان چیزوں پر اسکا رزق موقوف ہے ضابطہ کرنا قانوناً ممنوع ہے۔ البتہ جو چیزیں وہاں میں داخل ہوں وہ عدالت کے حکم سے نیلام ہو سکتی ہیں مگر غریب کے گھر میں ان کی چیزیں کبھی ہوتی ہیں۔ اگر پنچایت کو یہ اختیار ہو بھی کہ باقیدار یا سببی چیزیں ہیں ان سب کو نیلام کر دے تو وہ ایسے اختیار کو ہمیشہ نہیں عمل میں لاتی ہے کیونکہ وہ باقیدار تو خود شریک پنچایت اور پنچایت اس کے ٹیکس کی ذمہ دار ہے پس اگر وہ تباہ ہو جائے تو اس کے ٹیکس کا دائمی بار خود پنچایت پر پڑ گیا۔ لہذا روس میں ایسے کاشتکار کم ہیں جو بھلے چلے اور کھیتی کرنے کے

قابل بہون اور اراضی دیہی میں کچھ حصہ رکھتے ہیں۔ مگر خلافت اسکے مصر کے غلامین کی
ایسی حفاظت نہیں حاصل ہے۔ بلکہ انکی اراضی اور مویشی اور آلات کشاورزی و ہر قسم کی
جایداد کو حکام با قیداری کی علت میں یا صاحب قرضہ کی علت میں نیا کم کر اسکے ہیں
اگر مجھے کہا جائے کہ مصر کے نظامات دیہی یا پنجایتوں کی نسبت اپنی رہے
بیان کرو تو پہلے تو میں یہی کہوں گا کہ عقلاً یہ نظامات لائق تحسین و آفرین ہیں۔ سابقین
بیان کیا گیا کہ مصر کے کسان اپنے بی مرہ سے کسی شخص کو شیخ یا مقدم و نائب کر لیتے ہیں جو
انہیں نظام کو قائم رکھتا ہے اور انکے حقوق کی حفاظت کرتا ہے اور ہر گائون کو سجدہ
شیوخ عمدہ یا شیخ الشیوخ کی پورنگرانی رہتے ہیں جو گائون میں سب سے بڑا زمیندار
ہوتا ہے لہذا اہل دیہ کی رخا وہ بہبود سے سب سے زیادہ اسی کا فائدہ متصور ہے اور جب
کوئی شخص اپنے انتخاب کنندوں کو راضی رکھنے سے قاصر رہتا ہے تو انکو اختیار ہے کہ وہ
سے ناظم کو عرضی دیکر جب چاہیں انکو برطرف کر دیں اور انکو بھی اختیار ہے کہ نائب ناظم کی
منظوری سے گائون کے کسی اور شیخ سے بیعت کر لیں یعنی اسکی اطاعت قبول کر لیں
اور جب عمدہ اپنے فرائض میں غفلت یا خیانت کرے تو وہ حکام اعلیٰ سے استغاثہ
اور چارہ جوئی کر سکتے ہیں۔ اور جو شکایتیں انکو ہیں اگر تحقیقات سے انکی صلیت ثابت
ہو جائے تو جو شخص مجرم قرار پایا ہے وہ صرف برطرف ہی نہیں ہوتا بلکہ اسگائون سے
کہیں دور بکال یا جاتا ہے تاکہ پھر کسی کو ضرر نہ پہونچا سکے۔ پس معلوم ہوا کہ اولاً حق
انتخاب سے اور ثانیاً حکام کو عرضی دینے کے حق سے کسانوں کا تحفظ کامل حکام دیہی کی
شدید بد نظمی اور ظلم شافی سے کیا گیا ہے۔

لکن اگر ذہن کے قطع نظر کر کے خارج پر نظر کی جائے اور یہ دیکھا جائے کہ یہ
انتظام عملداری میں کیسا ہے تو عملداری میں تو کچھ اچھا نہیں ہے۔ اس سلسلہ کی صورت وہی ہے
جسے تین یا تین منافع کر لی تھیں۔ اول یہ کہ متمول اور ذی وقعت غلامین ہیں

دردہ سے شیوخ اور عہدگان لیے جاتے ہیں اکثر لوگ ایماندار اور مہوشیار ہوتے ہیں اور اپنے
گناہوں کی رفاہ و بہبود کے خواہاں ہوتے ہیں۔ دوم یہ کہ معمولی درجہ کا کسان انتخاب
کے وقت جو کارروائی کرتا ہے اپنے اختیار سے اس کو سمجھ بوجھ کر کرتا ہے اور جب کوئی ظلم یا
ناانصافی اس کے ساتھ کی جاتی ہے تو فوراً حکام اعلیٰ سے شکایت کرتا ہے۔ سوم یہ کہ حکام
ہمیشہ اس بات پر آمادہ ہوتے ہیں کہ انتظام دیہی میں جو خیانت یا بدعت انکی نظر سے
گزرتی ہے اس کو فوراً روک دیتے ہیں اور مجرم کو سزا دیتے ہیں۔ افسوس ہے کہ ان تینوں
باتوں میں سے کوئی بات بھی تجربہ سے نہیں ثابت ہوئی ہے بلکہ مشرقی ملکوں کی طرح
مصر میں بھی ہر فرقہ کے لوگوں کے دل میں یہ خیال پایا ہوا ہے کہ حکومت سے پہلا اور پہلا
فائدہ جلبِ نفع ہے یعنی جو شخص برسرِ حکومت ہوا اس کو پیٹ بھر کے روپیہ ملے اور اس
فوائد حاصل ہوں اور اس قاعدہ سے مصر کے منتطانی میٹیشی نہیں ہیں شاید چند شیوخ
ایسے بھی ہوں جو نیت خالص سے کام کرتے ہوں اور جو اپنے موکلوں یا انتخاب کنندگان
کے فوائد کو اپنے فوائد ذاتی کے برابر سمجھتے ہوں۔ لکن اگر ایسے بعض لوگ موجود ہیں تو
میں نے ان کو کبھی نہیں دیکھا یا سنا ہے۔ سب عیون جو میں نے دیکھا ہے اور جس کے مثل و نہاد
بہت کم شیوخ ہیں انکی کیفیت یہ ہے کہ اپنے فرائض منصبی کو باقاعدہ طریقہ سے و قدیم
بزرگوار خیالات کے موافق سچا لاتا ہے اور اگرچہ ہمدال کے ساتھ اور کم و بیش جائز
ذریعوں سے خود روپیہ لیتا ہے مگر اور کسی کو ان لوگوں پر ظلم و تعدی نہیں کرنے دیتا
جنکی مخالفت کرنا اس کو فرض ہے ان تینوں باتوں میں سے دوسری بات بھی تجربہ سے
نہیں ثابت ہوئی ہے۔ جس چیز کو عقلاً انتخاب کہتے ہیں شہین فلاحین بھڑان کی طرح
ہوتے ہیں اور یہ دارانِ انتخاب کے محاسن اخلاقی پر خواہ وہ واقعی ہوں خواہ فرضی نظر میں
کرنے اور جب انتخاب کی منظوری سرکار سے ہو جاتی ہے تو پھر ان کو کس مرتبہ اس بات کی ہوتی ہے
کہ اس شخص کی شکایت باقاعدہ طور سے حکام کے حضور میں کریں جو مختلف منہی طریقوں سے

اپنا انتقام لیتا ہے۔ اس باب میں جو وہ احتیاط کرتے ہیں کیا کرتے ہیں کیونکہ تیسری بات جو ہم نے فرض کر لی تھی کہ عمدہ داران سرکاری اُن شیوخ اور عمدگان کو سزا دیتے ہیں جو اپنے اختیار کو ناجائز طور سے عمل میں لاتے ہیں وہ بھی ویسی ہی بے بنیاد ہے جیسی پہلی دو باتیں ہیں۔ کیونکہ جب کسی نامناسب ظلم سے کوئی غلام وغیرہ استغاثہ کرتا ہے اور حجت گوارا کر کے تحقیقات شروع کرتا ہے تو نامناسب ظلم مذکور مجرم سے حقواری ہی بخش لیا کر نرم پڑ جاتا ہے اور اگر اتفاقاً وہ واقعہ مدد کے گوش گزار ہو جاتا ہے تو مدد راس سے کچھ تعرض نہیں کرتا گو وہ خود اس مجرم میں شریک نہ ہو۔

اس کتاب کے ناظرین انگریز مدد کے اس کردار کو اس وقت سمجھ سکتے ہیں کہ جب آنے یہ گزارش کیا جائے کہ مصر میں صورتہ اربانہ ظلم کا خالص کام یہ نہیں ہے کہ رعایا کی حق تلفی اور نا انصافی نہ ہونے دے اور محکی رفاہ و بہبود میں ترقی کی فکر کرے بلکہ اس کا کام یہ ہے کہ ٹیکس کو تحصیل کرے اور اپنے فسران علی کو بے ضرورت تکلیف نہ دے۔ بحیثیت ملازم سرکار وہ غلام عین مرد اور عورتوں کو انسان نہیں سمجھتا اور نہ یہ جانتا کہ یہ بھی کچھ حرم و ادراک یا کچھ حقوق رکھتے ہیں جنکی حفاظت و حراست کرنی ضرور ہے بلکہ انکو بھڑوں کے مانند سمجھتا ہے جنکو اوقات معینہ میں موٹا پڑتا ہے اور جنکی داد و فریاد ناظم کے گانوں میں اسی معلوم ہوتی ہے جیسے شتم کترنے کے وقت بھڑیں کس دروہ چلاتی ہیں مگر ان فروش کا کارندہ جو انکی شتم کترواتا ہے اور جو اپنے مالک کو پوری مقدار ان کی نیے کا ذمہ ادا ہوتا ہے جسکا ان سے ٹھیک لیا ہے کچھ بھی خبر نہیں ہوتا لکن ناظم حسب فلسفی خیالات کے آدمی ہیں اور اپنے کردار کو ہول عقلی کے موافق کر لینا چاہتے ہیں بلکہ یہ کیسے کہ ہول عقلی کو اپنے کردار کے موافق کر لینا چاہتے ہیں تو اپنی بیری اور بے پروائی کی دلیل یہ بیان کرتے ہیں کہ مصالح وقت کا تقاضا یہی ہے کہ یہ استغاثہ نہ سنا جائے۔ مثلاً ناظم یہ کہہ سکتا ہے (اور یہ دلیل خود میں نے اکثر سنی ہے) کہ صورتہ شیوخ اور عمدگان ہی

ذریعہ سے سرکاری فلاحین سے وصول کر سکتی ہے اور اُن سے سرکاری کام لے سکتی ہے۔ اگر انکی شکایتیں شن شن کر انکی حکومت ضعیف و خفیف کر دی جائے تو ٹیکس وصول ہونا محال ہو جائے اور کوئی انتظام نہ چلے۔ امین شک نہیں ہے کہ شیخ اور عہدگان کو جو اختیار حاصل ہے اُس سے انکو کچھ ذاتی فائدہ حاصل ہوتا ہے مگر یہ بھی تو خیال کیجیے کہ انکو سرکار سے کچھ تنخواہ نہیں ملتی ہے اور اُن سے اس بات کی توقع کرنا محض بیجا ہے کہ بغیر کسی قسم کے معاوضہ کے وہ سرکار کا کام کرینگے اور سخت مالی ذمہ داریاں اختیار کرینگے، مصر کے مذکر کا یہ قول مقنعین عبرانی (حضرت موسیٰ) کے اس ارشاد کے موافق ہے کہ جو بلایاج کو رو دنا ہو اس کا منہ بند کر دینا خلاف انصاف اور خلاف مصلحت ہے پس جس طرح بل کھلیاں میں غلہ کھانے سے نہیں چوکتے اسی طرح شیخ اور عہدگان مصر اُس آزادی اور بے جبری سے ضرور مستفید ہوتے ہیں جو انکو بدرجہ اتم بخشی گئی ہے مسئول کسانوں اور دوکانداروں اور کاریگروں کو تو وہ سمجھا بھگا کر کچھ بخش لے لیتے ہیں مگر اکثر ارضی طریقوں سے بھی اپنا مطلب کمال لیتے ہیں کیونکہ معمولی قسم کا فلاح جب سرکاری ٹیکسوں اور کھانا سے تو بھر اسکے پاس کچھ روپیہ نہیں ہوتا مگر جو لوگ انکو کچھ ضرور پہنچا سکتے ہیں انکی شکرگزاری اور عظیم و بزرگیم کا اظہار وہ ہر طور سے کر سکتا ہے کہ انکا کام مفت یا رعایتی ٹھیکہ پر کر دیتا ہے جس میں محنت بہت اور فائدہ کم ہے عموماً شیخ اس اُس سے زیادہ زمین ہوتی ہے یا اس سے بہت زیادہ زمین کی کاشت اور روٹ کر اپنے جتنی زمین کی کاشت وہ خود اور اسکے گھروالے کر سکتے ہیں لہذا انکو اپنی زمین کی کاشت کے لیے زیادہ آدمیوں کی ضرورت ہوتی ہے اور یہ ضرورت اسکے عہدہ کی بدولت رفع ہو جاتی ہے اور جب میدانوں میں آبپاشی کی نسبت جھگڑا ہوتا ہے اور ایک میداندار کرتا ہے پہلے ہر اپنے کھیت میں پانی سے سینکے دوسرا کرتا ہے نہیں پہلے زمین اپنے کھیت میں پانی سے بھی سیرج صاحب ہی کے ہاتھ میدان رہتا ہے اور اُن کے سامنے کسی کی زمین چلتی

اور جب روٹی کی فصل تیار ہوتی ہے تو ان کو اپنے ہونگھون سے امید ہوتی ہے کہ اپنے
 ہونگھون کو بھی بیک ہماری روٹی صاف کرا دیں گے۔ اور جو کسی حق بد نصیب کسی میں ملے
 شیخ صاحب سے ذرا دون کی لی اور یہ سمجھ کر کہ مصر میں غریبا بھی کچھ حقوق رکھتے ہیں کسی حق کا
 دعوے کیا تو بس مارا پڑا۔ وہ اس عدول علی اور نافرمانی کو یاد کر کے عمر بھر رویگا علی انھوں
 اس وقت جبکہ فوج میں بھرتی ہونے یا ریگا رکام کرنے کے لیے اسکے گانوں سے لوگ کھینچ کر
 بھیجے جائینگے مگر ایسی نافرمانی بہت کم وقوع میں آتی ہے بلکہ جو شخص ابھی وراڈیش
 ہوتا ہے وہ اپنے ہی شیخ سے نہیں بلکہ گانوں کے سب شیوخ سے موافقت کھتا ہے کیونکہ وہ
 سب کو مرگیا نہیں تو ضمانت پر پونجی کتے ہیں۔ اسکی دس میں شالین ہم بے کتے ہیں انہیں
 سے ایک شال یہ ہے کہ جب کوئی دوکاندار یا کاریگر اپنے گانوں کے شیخ کو آزرہ
 کر دیتا ہے تو اسکے گانوں کی تعداد کم ہو جاتی ہے کیونکہ جو کوئی اس شیخ کی عداوت
 میں ہوتا ہے اسکی یہ مجال نہیں ہے کہ جس شیخ آزرہ ہو اس سے سو دھلفندے جو لو
 مصری بے آئین ملک کے کسی گانوں میں ہے ہین اسکی قدر کچھ وہی خوب جانتے ہیں
 کہ جس گانوں کا شیخ ظالم ہوتا ہے اسکا ظلم ذرا ذرا سے روزمرہ کے معاملات میں
 کیونکر سرايت کر جاتا ہے۔

شیوخ جو ظلم و بدعت کرتے ہیں اسکا انسداد عمدہ کو کرنا چاہیے مگر لطف یہ
 کہ شیخ اور عمدہ میں سگ دربر اور اشغال کی نسبت ہے یعنی عمدہ بھی تو اسی قسم کا آدمی ہے
 جیسا کہ شیخ ہے اور وہی جراثیم بھی ہے جو اسکے ماتحتوں میں ہے۔ اگر عمدہ شیخ کی
 ظلم ستانی سے غریب کو بچانے کی زحمت گوارا کرتا ہے تو اسلئے گوارا کرتا ہے کہ وہ خود اپنے
 بھی زیادہ ظلم ستانی کرتا ہے ایسی صورتوں میں عقلاً تو ممکن ہے کہ حکام علی یا عدالتوں
 رجوع کیجائے کہ غریب کے حفظ حقوق کی امید ان دنوں سے نہیں ہے کیونکہ سابق میں لکھا
 کہ حکام تو غلامین کی فدا و فدا کچھ بھی نہیں سنتے اور عدالتوں کی بنا کچھ عجیب سے قائم ہوئی ہے

کہ جو فریق زیادہ مغز یا متمول ہوتا ہے اُسی کی بچا کرتی ہیں۔

میں ایک عجیب جرایان کرتا ہوں جو خود مجھے اس زمانہ میں گذرا جبکہ میں صوبہ
فیوم میں ساحت کر رہا تھا اور جس سے یہ معلوم ہو جائیگا کہ ایک چالاکی اور بے ایمان
عہدہ کسانوں کو کیونکر لوٹا اور آپ کیا ظلم کرتا ہے۔ وہ قصہ یہ ہے کہ جب میں ایک گاؤں
میں پہنچا تو مجھے یہ دیکھ کر بڑا تعجب ہوا کہ ایک طرف تو فلاحین کی ذرا ذرا ہی ٹوٹی
پھوٹی جھوٹیاں ہیں اور کانٹوں کے پھونچ میں چند بڑے بڑے مالیشان اور پختہ
مکانات ہیں جن میں مکانات مالیشان میں سے ایک مکان کی دیوڑھی میں ہیں اپنی
سواری سے اُتر پڑا اور ایک دھڑادی نے جو اپنے دیس کی پوشاک پہنے ہوئے تھا
بڑے اخلاق سے مجھے لپکا کر لیکٹے سے کمرے میں چمپن عہدہ فرش بچھا ہوا تھا بٹھا دیا
اور جب ستور میری تعظیم تو اضع کی اور مجھ کو تو وہ پلایا بعد اُس کے جو کچھ میں نے وہاں کے
کسانوں کی حالت کی نسبت اُس سے پوچھا اُس کا پورا جواب اُس نے بے تکلف دیا حالانکہ
جس فرقہ سے وہ تھا اُس فرقہ کے لوگ غیر آدمی سے ایسے حالات نہیں بیان کرتے بعض
اوقات تو وہ میرے ذوق شوق کو دیکھ کر خود ہی کچھ دلچسپ کیفیت اہل دیہ کے طرزِ شیت
کی بیان کر دیتا تھا۔ مثلاً جو موہنین ہرقم کے زمینداروں پر اچھل پاشا کے عہد حکومت
میں گذری تھیں ان کو اُس نے کس وضاحت سے بیان کیا کہ گویا تصویر کھینچ کر دکھا دی اور
کھل کر تو نہیں کہا مگر ایسی تقریر کی جس سے یہ بات ترشح تھی کہ یہاں کا عہدہ میں ہی
ہوں اور میری ہی ثققت پوری اور اعانت و حمایت سے اور میرے گھر والوں کی عنایت
سے جسکے وسیع اور مالیشان مکانات اپنے ملاحظہ کیے ہیں یہاں سے غریب گائونوں کو
تباہی و بربادی سے محفوظ ہے پھر کہنے لگا کہ ہمارا خاندان تین چار سائے برس کے عہد
یہاں مقیم ہے لہذا عموماً اس ضلع کے مہبود کی اور خصوصاً اپنے اس گائون کے رفاہی
ہم کو دل سے لگی ہے بعض فتنہ پردازوں کی شرارت سے جسکی تصریح کرنا کچھ ضرور مضحک ہے

میں ایک نمانہ میں اپنے عہدہ سے برطرف ہو کر جلاوطن کیا گیا تھا مگر کسانوں نے
 حذیو کو عرضی دیکر مجھے پھر اس عہدہ پر بحال کر دیا اور جب کے میں بیان پھرایا ہوں
 کسانوں کی حالت میں ترقی ہوئی جاتی ہے۔ اور اس مصیبت کے زمانہ میں جن کسانوں
 پاس انکی زمین باقی رہ گئی وہ جلد جلد متمول ہوتے جاتے ہیں اس واسطے کہ اس چند سال
 کے عرصہ میں ارہنی کی قیمت سترہ چند ہو گئی ہے اور جن کسانوں کے قبضہ سے انکی
 زمین نکل گئی تھی اور جو کسانوں کو چھوڑ کر کسی ویرست حلت کرنے والے تھے انکو
 میں نے اور میرے عزیزوں نے اپنے پاس سے چند ایک ٹریڈین ہی پس وہ اپنے کانون
 میں خوشی سے رہنے لگے کیونکہ یہ بات مشہور ہے کہ فلاح اپنے وطن کا عاشق نہ رہتا
 بعد ازاں انے مجھے (مصنف سے) پوچھا کہ وہ آپ نے اس شخص کو بلا خط کیا جواب
 کے لیے قہوہ لایا تھا چند ہی روز ہوئے کہ اسکا قصدا اس کانون سے چلے جانے کا ہے
 مگر میں نے خود اس کے اور اس کے خیال کی بساوات کے لیے تین ایکڑ زمین دی اور وہ پیارا
 خوشی خوشی اپنے کانون میں رہنے سننے لگا۔

اس عہدہ نے یہ سارا قصہ اور اسی قسم کی دواور باتیں مجھے ایسی پوسٹ کندہ ام
 بے تکلف بیان کیں کہ مجھ کو گویا اس امر کا یقین ہو گیا کہ حسن اتفاق سے مجھ کو یہاں بی نظار
 رعیت پر وزیر میندار مکرمل کیا ہے جسکی کیفیت میں نے کسی زمانہ میں بھی ادراستہ مزاج
 سیاہون سے سنی تھی مگر جسکی صورت سے میری شانہ نہ تھا لکن جب میں نے دیکھا کہ وہ یہ قصہ
 دہراتا جاتا ہے اور کچھ عجیب طور سے منہ بنا کر سکرانا بھی جاتا ہے جس سے اسکا یہ کہنا کہ میں نے
 کسانوں سے ہمیشہ فیاضی اور رعایت و مروت کی ہے ڈھکوسلہ معلوم ہوتا تھا
 تب تو میرے دل میں انکی طرف سے شک پڑ گیا کہ یہ رست گواوصاف بلن آدمی نہیں معلوم
 ہوتا ہے اور میرے اس شہہ کی تائید و تقویت اس حکہ سے ہو گئی جو اتفاقاً یا سہواً اس
 منہ سے نکل گیا اور جبکہ حضون یہ تھا کہ فلاجین کو جب تک خوب دواکوتہ کیجائے ہو وقت تک

درست نہیں ہوتے اور جب یہ کلام قریب اختتام ہوا تو میں نے دیکھا یا مجھے گمان
 ہوا کہ اُن کے کلام میں شیخ منہ بند کر کے کہتا ہے اور شاید اس خیال سے کہ اس
 سادہ لوح سلیح کو میں نے خوبہ امتحان کیا پس میں نے یہ تدبیر کی کہ ایک ہندو شکاری
 اور یو سے جو اسی ملک کا باشندہ تھا خود کسانوں سے اُن کے حالات دریافت کیے اور
 اُنھوں نے کچھ اور ہی قصہ بیان کیا جسکی تکمیل میں نے بعد ازاں اور زیورینج بھی کر لیا
 عمدہ کا یہ قول تو بالکل صحیح تھا کہ ہمارا خاندان قدیم الایام سے اس موضع میں سکونت پر
 ہے۔ بلکہ ایک مغیر شخص نے تو اس سے بھی ترقی کر کے یہ کہا کہ ”زمانہ جاہلیت سے“
 اور زمانہ جاہلیت سے اہل اسلام دمانہ کفر مراد لیتے ہیں یعنی جیسا کہ آباد اجداد نے
 اسلام قبول کیا تھا تب ہی وہ اُس گائون میں آکر بسے تھے۔ اس قبیلہ خاندان کے
 عمدگان ٹو غیر میں مرسیہ فیاضی تو کہیں چھو بھی نہیں گئی تھی البتہ لوٹ مار لوپج
 کھسوٹ کی عادت شدت سے تھی۔ اپنے متعلقین کو مختلف قسم کے کام جمانی اور
 صدقات روحانی پہونچا پہونچا کر اور دبا کر اُنھوں نے تقریباً کل ارضی وسیعہ
 کر لیا تھا اور مالکان مخزنج کو غلامی کے درجہ پر پہونچا دیا تھا جس عمدہ نے مجھ سے
 بات چیت کی تھی وہ گویا اپنے وقت کا ہلاکویا درشاہ تھا اور لوٹ مار اور بے تحاشا
 سزائے جمانی دینے میں اپنے مغز خاندان کے سب لوگوں پر گویا بہت لگیا
 یہاں تک کہ اسکی شہادتوں کی کیفیت اتنا ہر دین حکام صد تک پہونچی کہ ہر زمانہ
 میں یا ض پاشا وزیر صیغہ وغلیہ تھا اور اگرچہ اسکو اس بات سے چڑھتی کہ مدروں اور
 اُن کے ناموں کی حکایتیں سن سن کر اُنکی حکومت کو ضعیف کرتے تھے وہ شونج اور عمدگان کا
 دوست نہ تھا اور جو تم شمار و جفا کا رٹا نظم یا نٹا نظم معتدل درجہ کی ظلمتانی کی وجہ
 مد سے تجا و کرتا تھا اسکو سزا دیتا تھا لہذا یا ض پاشا نے حکم دیا کہ کوئی معتبر آدمی
 جا کر برسرِ موقع اس مقدمہ میں خوب چھان بین کریں۔ انضر تحقیقات سے معلوم ہوا کہ جو

افواہ مشہور تھے اُسےین ذرا بھی سبالغہ نہ تھا اور وہ کاؤٹ بکار محسن فلاصین کا ایک
 گانوں سے فوراً نکال دیا گیا اور اُس شیطان کے دفع ہونے سے تم رسیدہ کسانوں نے
 خداوند عالم کا لاکھ لاکھ شکر ادا کیا کہ اس ظالم جفاکار کے نیچے سے ہلکے چھڑایا اور انکو یہ سہ
 تھی کہ اب اسکے ظلم و ستم کی کیفیت ہم کبھی نہ سنیں گے کیونکہ سرکار سے حکم ہو چکا ہے
 کہ اس مردود کو کسی گانوں میں یا اور کہیں کوئی عہدہ نہ دیا جائے مگر منہ زور دوسرے بھی
 نہ گذرے تھے کہ وہ اپنے عہدہ پر بحال کر دیا گیا اور عجیب بات ہے کہ جن کسانوں نے
 عرضی دیکر اسکو برطرف کر دیا تھا انھیں نے پھر عرضی دیکر اسکو بحال کر دیا۔ یہ امر
 قابل لحاظ اسوجہ سے ہے کہ اس سے ثابت ہوتا ہے کہ فلاصین نے نفع و ضرر کو سوچنے کی
 لیاقت مطلق نہیں رکھتے اور جب تک فائدہ کی کوئی تدبیر کی جاتی ہے تو اس میں کت نہتین
 کرتے جبے ہ بے ایمان اور جفاکار عہدہ برطرف ہو گیا تو اس کے بھائیوں اور چچاؤں اور
 چچا زاد بھائیوں نے فلاصین پر دباؤ ڈالنا شروع کیا کہ سرکار میں ایسی عرضی دو کہ وہ
 اپنے عہدہ پر بحال ہو کر پھر اسی گانوں میں بھیج دیا جائے اور فلاصین چونکہ بہت کمزور تھے
 لہذا انکے دباؤ میں آ گئے۔ یہ امر محکوم نہیں دریافت ہوا کہ سرکار نے ایک راخیر کر کے پھر اس
 کام کو شیاناس کیوں کر دیا مگر مجھ کو یہ گمان ہے کہ ریاض باشا کے اتھا دینے کے بعد
 بعض حکام اعلیٰ کو کچھ بخشش مارشوت دی گئی یا یہ کہ اس موقعی فریق نے جسکا رخا عربی
 تھا اور جسکو شاہراہ ایل دیہ کی تائید منظور تھی اور دہقانوں کے رفاہ و بہبود کی چند
 فکر تھی ترک اور سرکاشین نزل کے فیصلہ کو منسوخ کر دیا اور یہ بھی نہ دیکھا کہ آیا یہ فیصلہ صحیح
 ہے یا محض بے بنیاد ہے۔ اخرا الذکر توضیح کو میں صحیح تو نہیں کہہ سکتا مگر بہت قریب قریب
 معلوم ہوتی ہے اس واسطے کہ یہ اس وقت کے موافق ہے جو قومی فریق نے اس زمانہ میں
 اختیار کی تھی جبے ہ برسر حکومت تھا۔ عربی باشا کے عہد حکومت میں ترکی زمینداروں کے
 علاقوں میں جو کاشکار تھے وہ حکام کی عدول حکمی اور قانونی اور شرعے جہانی سے

انکار اسی طفلانہ غرت و حکیمانی سے کر سکتے تھے جو ہمیشہ اُسے ظہور میں آتی تھی مگر عموماً
کوئین کا فون میں فلاصین کو حکام وہی کا ظلم و جفا اور زیادہ ستانی ضرور سہنی پڑتی
تھی۔ اُنکی وجہ یہ تھی کہ فلاصین باغی ترکوں کی جانب سے تو عوام الناس کو افرختہ
کرتے تھے مگر شیوخ اور عمدگان وہی سے امانت کی ضرورت اُنکو اسیلئے تھی کہ لوگوں
کو دوبارہ بارگاہِ چندہ وصول کریں جو چندہ مچبان و وطن کے لقب سے مشہور تھا۔
جن حضرات نے مصر کے انتظام وہی پر توجہ کامل فرمائی ہے (فوس ہے کیسے
لوگ بہت کم ہیں) انھوں نے مذکورہ بالا خرابیوں کو تسلیم کر لیا ہے۔ البتہ اس باب
میں کچھ اختلاف رائے ہے کہ نظام موجودہ میں اصلاح کا سب سے عمدہ طریقہ کیا ہے
جو لوگ اپنے گھر میں بیٹھے ساری دنیا کے انتظام کی فکر کیا کرتے ہیں اور اس مقدمہ میں
اہلِ فرانس کے ہم مشرب ہیں اُنکے نزدیک تو ان خرابیوں کے ہندو کی تدبیر سے کہ ہلکار
سرکاری کو زیادہ اختیارات دے دیے جائیں اور شیوخ و عمدگان کو قوت ہو کر اُنکی جگہ پر
عمدہ داران کو رنٹ مقرر کیے جائیں۔ مگر میرے نزدیک یہ تدبیر ان خرابیوں کے بھی بدرجہ
جو فی الحال موجود ہیں قدیم دستورات کو جو عامہ غلامتق کے اغراض پر اور یا ورجوئے یو کیسے
مثل شیر و شکر آمیختہ ہو گئے ہیں بالکل شادینا اور غیر ملک کے اختراعات کو اُنکی جگہ پر جا ہی کرنا
ہمیشہ ایک خطرہ کا امر ہے۔ ایسا انقلاب عظیم صرف اس وقت عمل میں لایا جاسکے جبکہ دستورات
موجودہ تدبیرِ اصلاح پذیر نہ ہوں اور جبکہ نظام جدید میں کامیابی کے بہت مضبوط
دلائل اور نہایت قوی قرائن موجود نہ ہوں۔ مگر اس مقدمہ میں جسکی تحقیق ہم کر رہے ہیں ان
دونوں باتوں میں سے کوئی بات بھی نہیں پائی جاتی ہے مصر کے نظام وہی میں صدیوں
میں اصلاح ہو چکی ہے اور زیادہ ترقی ہو سکتی ہے مگر یہ نیا نظام جو جوڑ کیا جاتا
انجام کار میں نہ کامی کے سواے اور کچھ امید نہیں ہے اپنے پہلے قول کی تائید میں کچھ مختصر
ان تغیرات کا بیان کرتا ہوں جو خیو حال کے خاندان کے عہد حکومت میں مصر کے

انتظام دیہی میں واقع ہوئے ہیں۔

جب صدی روان کی ابتدا میں محمد علی پاشا نے حملو کون کی حکومت کو غارت کر دیا تو اس نے فلاصین کو یہی حالت میں پایا جسکو عکامی کی حالت کہہ سکتے ہیں۔ ہر ایک خاندان کو اراضی دیہی کے ایک بڑے کی منفعت ملتی تھی مگر کسی کا حق زمینداری محفوظ نہ تھا کیونکہ کل اراضی مال سرکار سمجھی جاتی تھی اور جو کسی قدر زمین چند روز کے لیے کسٹون کے خاندان کو دے دی جاتی تھی اس میں کھٹکا رہتا تھا کہ ٹیکس کا ٹھیکہ دار یا اس کا قائم مقام بی بی بیج جب چاہے اس ارضی کو کم کر دیا یا اس کے بدلے اور اراضی دے دیا۔ اس مشکوک و مذہب حالات میں کسان بھل حکام سے ہی کے قابو میں رہتے تھے۔ اس پیمانہ اور جبری اراضی سے کسان ابتداً متاثر ہوئے تھے اس خرابی میں بہت بڑی اصلاح ہوئی پیمائش مذکور سے یہ فائدہ ہوا کہ ہر خاندان کو ایک محدود حصہ ارضی کا ملگیا جو اس کے قبضہ میں بلا شرکت شیخ عہدہ کے رہا۔ اور بعد ازاں مختلف حکام اس مقدمہ میں صادر ہوئے علی الخصوص وہ قانون جو سید پاشا نے ۱۲۵۷ھ میں جاری کیا تھا اور جس پر مصر کا واقعی انتظام زمینداری مبنی ہے ان احکام و قوانین کی برکت سے کاشتکار اس ارضی کا عمداً مالک ہو گیا ہے جسکی وہ صرف منفعت پیشتر پا تھا اور زمین اس کا استحقاق بھل مذہب تھا۔ اور شیوخ اور عمدگان کی وہ مطلق العنانی جو سابق میں انکو حاصل تھی اب بہت کم ہو گئی ہے اور ظلم تسانی اور خیانت کے جو موقعے انکو ملتے تھے وہ بھی انتظام مال کی ان اصلاحات کے باعث سے جو انگریزوں نے ان کے عمد نظارت میں عمل میں آئے ہیں اب بہت کم رہ گئے ہیں مگر اب جو سب سے بڑا ظلم کسان کے ہاتھ میں گیا ہے وہ یہ ہے کہ وہ لوگوں کو فوج میں بھرتی ہونے اور تعمیرات سرکاری میں بیکار کام کرنے کے لیے نافذ کر دیتے ہیں اور یہ آلہ ان سے چھین لینے کی سب سے آسان تدبیر یہ ہے کہ فوج میں لوگوں کو زبردستی بھرتی کرنے اور ان سے بیکار کام لینے کا جو قاعدہ بالفعل جاری ہے اس میں بھی اسی قسم کی اصلاحیں کی جائیں جیسے تحصیل ٹیکس کے

۱۱

انتظام میں کی گئی ہیں۔ پھر خرابیاں باقی رہ جائیں انکی اصلاح ان جدید دوسری حکومتوں کے ذریعہ سے ہو سکتی ہے جو اب مقرر ہونے والے ہیں اور انکی کارروائی کی نگرانی کے لیے ایک مقرر ہو سکتے ہیں جو ہمیشہ دورہ کیا کریں۔ مگر یہ امید کرنی بیکار ہے کہ انتظام دوسری حکومت پاک و پاکیزہ رہیگا جب تک کہ حکام صدر کی وہ کیفیت باقی رہیگی جو سابق میں بیان کی گئی۔ میرے نزدیک یہ مختصر تقریر اس امر کے ثبوت کے لیے کافی ہے کہ مصر کے سلطان دوسری کو محض لغو اور غیر قابل اصلاح نہ سمجھنا چاہیے۔ اور یہ تجویز تو لائق توجہ بھی نہیں ہے کہ انکو موقوف کر کے انکے مقام پر اہل کاران سرکاری مقرر کیے جائیں۔ اس واسطے کہ اس تجویز سے مسارف ملکی بہت زیادہ ہو جائیگے جنکا تخمینہ یا اندازہ غالباً مجوزین نے نہیں فرمایا ہے۔ اور اگر بالفرض خرچ کو ہفتہ بڑھا دینا ممکن بھی ہو تو بھی میں پوچھتا ہوں کہ اتنے دیانت دار اور مجتہد اہل کار کہاں سے آئیں گے۔ مصر میں تو ایسے اہل کار بہت کم ملیں گے۔

سابق میں بیان کیا گیا کہ جو تغیرات انتظام زمینداری میں ہوئے ہیں انکا اثر نیک یہ ہوا ہے کہ مشیوخ اور محمدگان کے خود سرانہ اختیارات محدود و مقید ہو گئے ہیں مگر انکا اثر یہ ہوا ہے کہ جو کاشتکار بہت غریب ہیں انکی زمینداریاں باقی رہی ہیں محمد علی کے عہد حکومت میں ہر کاشتکار کا خاندان ایک حصہ ارہنی دوسری میں پاتا تھا جیسلم سابق میں بیان کیا گیا مگر آج کل ہزار ہا کسانوں کے خاندان ایسے ہیں جو کچھ بھٹی میں نہیں تھے ہیں اور مجبوری محنت مزدوری کرتے ہیں یا اپنے جوار کے متمول لوگوں سے کم و بیش سخت شرائط پر سا جھا کر لیتے ہیں۔ میں نہیں کہہ سکتا کہ یہ کسان جنکے پاس ایک بیگہ بھی اپنی ذاتی زمین نہیں ہے دیہات کی آبادی سے عموماً کیا نسبت تھے ہیں مگر میں یہ جانتا ہوں کہ بعض دیہات میں اکثر اسی قسم کے کسان آباد ہیں۔ پس جوارہنی سابق میں سب پر برابر منقسم تھی اب وہ صرف چند آدمیوں کے قبضہ میں آتی جاتی ہے اور لوگوں کے معاشیات اور طرز معاشرت میں سطور سے انقلاب عظیم ہو رہا ہے مگر کوئی غبر نہیں لیتا۔ اسکی اور

زیادہ کیفیت باب بندہ میں عرض کی جائیگی۔

اگرچہ فلاح زمینداروں کی مقدار بہت کم ہو گئی ہے تاہم ارہنی دیہی اب تک بہت چھوٹے چھوٹے کڑوں میں منقسم ہے۔ عموماً ہر گائون کی زمین میں بڑے بڑے خوش پالاک آب پاشی کے لیے بنے ہوئے ہیں اور ان تالابوں سے پانی پانی چٹائی کے لیے بڑی بڑی دھڑک چلی گئی ہیں اور بعض چٹین تو عرض میں چند کڑے زیادہ نہیں ہیں اور اگر مختلف زمینداروں کی ہیں مگر ان کے درمیان کوئی مدخل نہیں کھائی دیتی نہ کوئی عمارت حد بنانے کی ہے کسان زمیندار عموماً متعدد چٹین اس قسم کی رکھتا ہے اور کبھی ایک زمیندار کے پاس بیس چٹین ہیں اور ارہنی دیہی کے مختلف حصوں میں واقع ہیں مثلاً ایک گائون کی حدود پیمائش کو دیکھ کر میں نے یہ حساب لگایا ہے کہ ۳۸۰ ایکڑ ارہنی دیہی میں اس قسم کے چھوٹے تالاب ہیں اور ان میں ۷۰ حصے ہیں جنکی مقدار پچاس گز مربع سے تائیس ایکڑ تک ہے اور جو چھوٹے زمینداروں میں منقسم ہیں سب سے چھوٹے زمیندار پاس صرف چند جرب ارہنی ہے اور سب سے بڑے زمیندار پاس تیس ایکڑ زمین آٹھ حصوں میں منقسم ہے۔ ہر مالدار ارہنی پاس اٹھارہ حصوں سے کم نہیں ہیں مگر تعجب یہ کہ ان سب کا مجموعہ رقبہ صرف پانچ ایکڑ کا ہے۔ ارہنی دیہی کے ذکر سے خواہ مخواہ یہ خیال آتا ہے کہ اس میں کیا چیز پیدا ہوتی ہے مگر چونکہ ایسے سوالات نظام دیہی کے مضمون سے کچھ تعلق نہیں رکھتے ہیں اور ازبکہ ایسے سوالات سے غالباً ہر کوئی عجیب و غریب اور شاید طولانی خیالات اس حیرت انگیز ترقی کی نوعیت اور سبب کے بارہ میں پیدا ہو گئے جو ہر کے اسباب معیشت میں نسل موجودہ اور نسل سابق کی مدت بقا میں واقع ہوئی ہے لہذا میرے نزدیک ایک نیا باب شروع کروں گا مومن عقل سلیم بھی ہے اور آسانی کا باعث بھی ہے۔ اگر ناظرین باتحکیم اجازت دیں تو باب بندہ اس عنوان سے مضمون کیا جائے۔ فلاح برکات حفظ

باب ہفتم فلاح بر سر کار

یعنی

جب فلاصین اپنے کام میں مصروف
ہوتے ہیں اسوقت تکلی کیا کیفیت ہوتی ہے

۲۳۴
ص

یہ بات مشہور و معروف ہے کہ کاشتکار بوقتے اپنی طبیعت اور اپنے پیشہ کے
چڑچڑے ہوتے ہیں یعنی ہمیشہ شکایت کیا کرتے ہیں اور جب شکایت کرتے ہیں
موسم کی کرتے ہیں۔ مگر اور امور کی طرح اس امر میں بھی مصر اس عام قاعدہ سے مستثنیٰ
ہے۔ اگر آپ اس لمبی سی زمین کی چٹ سے جو ساحل بحیرہ رجم کے قریب دور تک
چلی گئی ہے قطع نظر کر کے مصر میں دنوں بلکہ مہینوں سیاحت کیا کریں تو بھی موسم کی
شکایت یا اسکی جناب میں کوئی سوراو کا کلمہ کسی سے کبھی نہ سنیں گے۔ یہ بھی ایک عجیب و غریب
امر ہے اور اسکی وجہ یہ ہے کہ مصر میں کوئی ایسی چیز ہی نہیں ہے جسکو موسم کم سکیں اور
صد ہا بلکہ ہزار ہا باتوں میں سے انسان کو موسم کا ذکر بہت مرغوب ہے علی الخصوص
شمالی ملکوں میں لوگ موسم کا ذکر اکثر کیا کرتے ہیں مگر کثرت فلاح اس نعمت غظمی سے
محروم ہے وادی رود و اقبہ مصر کے شمالی حصہ میں آسمان پر کبھی ابر نہیں
دکھائی دیتا اور آلتیاسا لموسم ہمیشہ ایک درجہ پر اور ایک حالت میں ہوتا ہے اگر
نہر سو زباری کرنے سے اور القاهرہ کے جس محلہ میں اہل یورپ رہتے ہیں سہین
ورخت لگانے سے اور ایسے ہی ایسے اور کفر آمیز اختراعات سے جنکو کفار عمل میں لگاتے

ہین مصر کی غیر تفریب و ہوا میں چند روز سے کچھ تغیر شروع ہو رہا ہے تو وہ تغیر اس سے زیادہ ہین سے کہ موسم سرما میں تین چار چھینٹے پڑ جاتے ہیں مگر ان چھینٹوں کے برسنے یا نہ برسنے کی کاشتکاروں کو اور لوگوں سے کچھ زیادہ فکر نہیں ہوتی ہے کیونکہ اگر کوئی کھاد زرعت کے لیے پانی کی امید پر سے ہین ہوتی ہے جس کے آنے نہ آنے یا برسنے نہ برسنے کا کچھ اعتبار نہیں ہے بلکہ پانی کی امید انکو دریائے نیل سے رہتی ہے جو ہمیشہ انکی حاجت دہی کو موجود رہتا ہے۔ فی الواقع مصر کی سرزمین بھی عجیب لایت ہے جہاں ماہ سلف میں فراخہ مگر ان ہے تھے اور جہاں کاشتکاروں کو موسم کی شکایت کبھی نہیں ہوتی بلکہ عوام الناس کی زبان سے بھی فصل کا شکوہ کبھی نہیں سنا۔

مگر یہ نہ سمجھیے گا کہ یہ قدیم ولایت جس کے رموز و اسرار کچھ عالم الغیب ہی خوب جانتا کاشتکار کے لیے دنیا میں بہشت ہے جہاں اسکو کھل کا گھوکا بھی نہیں ہے بقول شاعر
 ے بہشت آنجا کہ آزا سے بنا شدہ بھنے مانا کہ اندامیان فلاحین کے حال پر بہت مہربان
 ہیں اور انکو ہینوں کی بارش اور ہوا سے سرد اور ڈالہ بارہی اور بادِ موم اور اسی قسم
 کے اور تغیرات موسم کا کچھ خوف نہیں ہے جسکے باعث سے شمالی ملکوں میں زرعت
 ایسا پیشہ ہو گیا ہے جہاں جو حکم بہت و فائدہ کم ہے۔ فی الواقع مصر میں آسمان ہمیشہ
 صاف اور شفاف رہتا ہے اور رات کو شبنم بھی پڑتی ہے تو فصولِ معینہ میں پڑتی
 ہے اور ڈالہ محشر مثل اندھی اور طوفان یا شعلہ ہاے جبال آتش فشان کے کبھی نہیں نمایاں
 ہوتے جنھیں دیکھ کر مخلوقات کسی کو اپنے خالق کی حکمت بالغہ میں معاذ اللہ کچھ شک پیدا ہو
 یا انکے دھوکے میں نہ لگے۔ سال میں ہر مہینہ کا اوسط اعتدالِ فصلِ صحت تمام معلوم ہو جاتا
 اور دریائے نیل جسکو ہر صحت کہنا چاہیے اس ملک کی زرعت کو بارش کا قطع نہایت
 اور آسمین مد و جزر ہر سال ایسے اوقات معینہ پر اور اس خود بخود ہوتی ہے ہوا کرتا ہے
 کہ اہل مصر کو لازم ہے کہ چلنے پھرنے اور بات چیت کرنے میں اسکی تقلید کیا کریں مگر یہ جو

ان نعمات مشکاثرہ کے فلاح اور صعوبات دنیا سے بری نہیں ہے اور جو ظلم و جفا وہ شیوخ ستم شعار اور عہدگان حریص و مکار کے ہاتھ سے سہتا ہے وہ گھٹائے میں ہے ہر سال دنوں بلکہ ہفتوں و ماہ ایک غیبی خطہ کے عالم رہتا ہے اور کبھی تو ایک ہی رات میں اس کے پاس سال دنیا میں سے کچھ بھی نہیں باقی رہتا اور سارے ملک میں قحط شدید اکثر پڑا کرتا ہے۔

ہر سال جو ایسے ایسے افکار غلامین کو لاحق رہتے ہیں اور ایسی ایسی بلائیں اُن پر نازل ہوتی ہیں تو اس کا سبب یہ ہے کہ اگرچہ دریائے نیل میں مد و جزر یعنی جوار بھاٹا ٹھیک و فوات معینہ پڑتا ہے مگر جو پانی وسط افریقہ کے پہاڑوں سے اس دریا میں پڑتا ہے اس کی کوئی مقدار نہیں مہین ہے اور نہ ان کی عقل اس وقت تک حیران ہے کہ کیا تیر بیکریاں جس سے دریائے نیل کے اس تلون سے کوئی خرابی نہ پیدا ہونے پائے۔ تقریباً نو سو سال تک تو یہ عظیم الشان دریا رفتہ رفتہ گھٹا کرتا ہے اور قریب ۲۶ جون کے بھٹا شروع ہوتا ہے اور اس کے بڑھاؤ گھٹاؤ کو غلامین ہر روز کس نظر حسرت سے دیکھا کرتے ہیں کہ معاذ اللہ۔ ان واقعات سے تو وہ مطلق آگاہ نہیں ہیں جو تقابہ کے قریب آئے مقبلاں النیل سے دریافت ہوئے ہیں مگر ان کو کچھ ایسے قدیم علامات اور طریقے معلوم نہیں وہ قیاساً دریافت کر لیتے ہیں کہ یہ سیلاب آخر کو کہاں تک پہنچے گا اور پانی کتنا بڑھے گا۔ اس ساکت و صامت دریائے پانی میں کہ ورت یعنی سیلاب اور سرخی رفتہ رفتہ آتی جاتی ہے یہاں تک اس کا دھار بڑھتے بڑھتے ایک سیلاب عظیم کی شکل پیدا کر لیتا ہے اور راہ تبر کے آخر تک اس کا پانی کناروں کے اوپر چڑھ جاتا ہے اور ان قدر تلی کناروں پر جو مصنوعی باندھ بنائے گئے ہیں ان کے پینڈے سے ٹکراتا ہے پس یہ وقت بڑا گھٹن ہوتا ہے۔ کبھی کسی عاشق نے اپنے معشوق کی ہر ایک حرکت اور اس کے چہرہ کے رنگ بدلنے کو باغی خیال کہ دیکھیں ہماری تقدیر میں کیا لکھا ہے اس نظر اشتیاق سے نہ دیکھا ہو گا جس نگاہ حسرت سے ہوسوت

مصر کا سان اس دیے قہار کو موج زن دیکھ کر اپنے دل میں اندازہ کرتا ہے کہ اس سال سارے ملک میں اردانی ہوگی یا قحط پڑیگا۔ اگر پانی تھوڑا سا بڑھ کر نک گیا تو کستر از ارضیات سیراب ہونگے اور جو قطعات ارضی ذرا بلند می پر واقع ہیں انہیں تو مطلق زرعیت نہ ہوگی پس جو زمین زیادہ آلودہ سال میں انکے بیان بھی غلط نہ ہوگا اور جو پریشان حال ہیں وہ تو تباہ ہو جائینگے اور فاقہ کشی کی نوبت آجائگی۔ لہذا اگر پانی کھسنے کے بدلے بڑھتا جائے تو غم کی جگہ خوشی ہوتی ہے لیکن اگر سلاب حد اعتدال سے تجاوز کرنا شروع کرے تو وہ شادی سبیل بے غم ہو جاتی ہے اور عجب تھلکہ پڑتا ہے معمولی سیلاب کو مصر کے لوگ نل ساطانی کہتے ہیں اور اسکی حقیقت یہ ہے کہ کسی وجہ سے پانی بلند ہوتا ہے اور اگر پانی زیادہ ہو جاتا ہے تو باندھوں کے ٹوٹ جانیکا خون رشتا ہے اور اگر وہ ٹوٹ گئے تو قیامت نازل ہونی دریا کا پانی خوش تر اور ہلکا اور صافی ہوتا ہے اور ہر سال کے ننہوں تک پھیل جاتا ہے اور اسکی طغیانی سے موت کا بازار گرم ہو جاتا ہے اور ہر ہولاکت سامنا رہتا ہے۔ پس اس خیال سے کہ سارے پانی باندھوں کو توڑ کر نکل جائے مردوزن صغیر و کبیر کے سب ملکر پانی کو نکالنے پر کمر باندھتے ہیں جیسے ناعدا یان اور ساخان جہاز اسوقت جب جہاز میں سورج پڑتا ہے اور پانی اندر آنے لگتا ہے کلوچ سے پانی نکالنے لگتے ہیں۔ بڑے بڑے قوی ہیکل جوان ہاتھوں میں کھڑکیاں اور ٹوکریاں اور لالٹینیں لیے ہوئے اپنے اپنے شیخ کے حکم سے باندھوں پر شب و روز مستعد رہتے ہیں اور شیوخ انجیران اور حکام ضلع کے حکم سے انکو تاکید کیا کرتے ہیں۔ جو ہیں کسی باندھ سے پانی بہ جانے یا اسکے ٹکڑے ہو جانے کے آثار معلوم ہوتے ہیں وہ ہیں صد با بلکہ ہزار ہا آدمی اس مقام جمع ہو کر اسکو مضبوط اور بلند کرنے کی تدبیر کرتے ہیں تو کربو میں مٹی بھر بھر کے یا سیٹھ یا گنے کے مٹھے باندھ باندھ کر اور درختوں کے خرمیا کی شاخیں اور تنے لے لیکر بے تحاشا اسپر پھینکنا شروع کرتے ہیں اور عورتیں اور بچے اپنا اسباب

اور مویشی کو اُس آفت رسیدہ گائون سے کسی مقام محفوظ پر لے جاتے ہیں یہی خوف
 و ہراس دین میں ہفتون تک برابر رہتا ہے۔ اکثر تو اس جہاد میں مجاہدین ظفر یا پتے ہرچ
 لنگر کبھی کبھی وہ مغلوب بھی ہو جاتے ہیں اور جب دریا غالب آ جاتا ہے تو وہ گائون جو
 نشیب میں واقع ہیں اور نیکی چار دیواری میں فشت خام کی ہے پانی میں اس طرح گھل جاتے
 ہیں جس طرح شکر چلے کی پیالی میں گھل جاتی ہے۔ اسی صورتوں میں نقصان جان و
 مال عموماً بہت زیادہ نہیں ہوتا ہے کیونکہ گائون والوں کو پیشتر ہی سے معلوم ہو جاتا ہے
 کہ یہ آفت آنے والی ہے اور وہ اپنے مال و سباب کو لیکر تحریک ہوتے ہیں اور وہ
 کچے جھوڑے تھوڑے صرف سے پھرنے لگتے ہیں مگر نزار ہا مثالیں کاغذات سرکاری میں
 موجود ہیں جسے معلوم ہوتا ہے کہ سیلاب نے رات کو چوکی طح اگر نزار ہا آدمیوں کو
 ہلاک کر ڈالا۔ مثلاً ایک مرتبہ ایک گائون میں سیلاب آیا اور اس کے باشندے اپنے تئیں
 اس وجہ سے محفوظ سمجھے کہ گائون کے مکانات نشیب میں ایک خطرناک مقام پر واقع تھے مگر
 ان کے گرد ایک مضبوط اور بلند باندھنا ہوا تھا لیکن اہل یہ کی شومی طالع سے اس
 باندھ میں کوٹروں نے ایک مقام پر سوراخ کر دیا تھا اور یہ بھیجید کیو معلوم ہوا تھا۔
 پس پانی اس سوراخ میں سے بہنے لگا اور بہتے بہتے شب کی وقت ایسا سیلاب عظیم آیا
 کہ اُس گائون میں تقریباً ہر شخص ہلاک ہو گیا۔

۲۰۹
ص

پس معلوم ہوا کہ دریا کے نیل اگر دوست صادق ہے تو دشمن جان بھی ہے
 ہر سال اس مسئلہ عملی کو حل کرنا پڑتا ہے کہ کیا تدبیر کی جائے جس سے دریا کی طغیانی کم
 ہو جائے اور زمین کو سیراب کر دیا کرے کہ یہی اس کا کام ہے۔ اب میں یہ بیان
 کرتا ہوں کہ یہ مقصد کیونکر آتا ہے مگر پہلے میں مصر شمالی کی کیفیت عرض کروں گا کہ
 سیلاب سے کیا پیشی کرنے کا قدیم طریقہ فراعنہ مصر کے وقت سے اب تک برابر جاری
 چلا آیا ہے اُس کے بعد مصر جنوبی کی کیفیت عرض کروں گا جان اُس زمانہ کا سیدہ طریقیہ

آب پاشی کا جاری ہے۔

قدیم طریقہ آب پاشی کا اگرچہ بعض اعتبارات سے حکومتوں کے حکموں سے جو کچھ ضروری نہیں ہے سیدھا ہے مگر اپنے اوصاف فانی کے لحاظ سے آسان ہے جسکی پہلی شرط یہ ہے کہ دریا میں باندھ باندھ دیے جائیں تاکہ جو مقدار پانی کی زمین کو تر اور سرسبز و شاداب کرنے کے لیے درکار ہے وہ حسب ضرورت معین اور مضبوط ہو جائے مگر یہ کچھ ضروری نہیں ہے کہ اسقدر پانی باندھ کے پیچھے جمع ہے جو قدر درکار ہے اس سے زیادہ جمع ہونے پائے البتہ یہ ضرور ہے کہ پانی سطح زمین پر برابر تقسیم ہوا اور ہر وقت تک ٹھہرا رکھا جائے جب تک کہ وہ مٹی جو پانی میں رکھی ہوئی ہے اور جو خشک مٹی کو شاداب کر دیتی ہے تہ نشین ہو جائے۔ لیکن چونکہ وادی نیلی کی سطح ڈھال ہے یعنی تدریجاً نیچی ہوتی چلی گئی ہے لہذا اگر سیلاب کے پانی کو باندھوں گے پیچھے لاکھوں مہین چھوڑ دیں تو وہ سارے ملک پر مثل ایک دریائے قمار کے چڑھ آئے اور اس سے فائدہ ہونا تو بخیر تباہی و بربادی کا اندیشہ ہو۔ اس خرابی کے انسداد کے لیے مٹی کے باندھ اور نیچے اونچے اور اڑے اڑے بنادیلے جاتے ہیں۔

یہ بڑے بڑے لمبے لمبے باندھ دریا کے کنارہ سے سہاڑیوں کے نیچے تک برابر چلے گئے ہیں اور ان سے ایک سلسلہ بڑے بڑے حوضوں کا بن گیا ہے ان میں جو سب سے بڑے حوض ہیں وہ تقریباً انتی ہزار ایکڑ کے رقبہ کو گھیرے ہوئے ہیں جب ماہ جولائی میں دریائے نیل ٹرھنا شروع ہوتا ہے تو یہ حوض منہروں اور نالیوں کے ذریعہ سے رفتہ رفتہ بھر جاتے ہیں اور جب تقریباً شش روز کے بعد دریا کھٹکتا ہے تو نالیوں کو کھول دینے سے یہ حوض خالی ہو جاتے ہیں یا صرف باندھوں کو نیچے سے کاٹ دینے سے خالی ہو جاتے ہیں۔

جب ماہ اکتوبر میں یہ بڑے بڑے حوض خالی ہوتے جاتے ہیں تو کسانوں کی

بن آتی ہے کیونکہ تقریباً دو مہینے تک تو وہ خالی ہاتھ رہا تھا رکھے بیٹھے رہتے تھے
اب بقول شخصے کہ اپنی روٹی کا سہارا پانی میں ڈھونڈنے لگتے ہیں یعنی سیلاب کی وجہ سے
جو کچھ سہی ہو جاتی ہے انہیں کہیوں جو جو آجرا وغیرہ ہوتے ہیں۔ ہل چلانے یا زمین کو
کھڑنے کی ضرورت نہیں ہوتی بلکہ جو ان مرد یا لڑکے جو گویا بالکل برہنہ ہوتے ہیں
تخم کو گیلی ٹھی میں چھڑک کر سلچون یا درخت خربا کی شاخوں سے اُسکو مٹی میں دبا دیتے ہیں
اور جب ان سب چیزوں کے ہونے سے فراغت ہو جاتی ہے تو اکثر عایا کو لیا کر ٹیڑھا
سرکاری میں یعنی شکران وغیرہ پر کام لیتے ہیں اور راج کے مہینہ میں وہ سب لوگ
فصل کاٹنے کے لیے واپس آتے ہیں۔ اور تقریباً تین مہینہ تک غلہ کو کاٹنے بنانے
اور صاف کرنے میں مصروف رہتے ہیں۔ جس ترکیب سے غلہ مصر میں کاٹا بنایا اور
صاف کیا جاتا ہے وہ ان محققین عمارات قدیم کو بخوبی معلوم ہے جنہوں نے قدیم مصریوں
کے رسوم و عادات کو بادشاہان سلف کی یادگار عمارتوں پر مکتوب کیا ہے مصر شامی
میں آج کل فلاح (مثل اپنے بزرگان سلف کے جنکو پانچ ہزار برس کا عرصہ گزر رہا ہے
اور جو اُس زمانہ سے بھی کہیں پیشتر تھے جس زمانہ میں حضرت موسیٰ بنی اسرائیل کو
مصر سے نکال کر ارض کنعان یعنی بیت المقدس میں لے گئے تھے غلہ کو کھلیاں کے
پبی پتی زمین میں ڈال کر موگر یوں سے کوٹتا ہے یا ایک خاص قسم کے آلہ سے جو گاڑی
کی قطع کا ہوتا ہے اور زمین میں لے جتے ہوتے ہیں اُسکو روند کر ایک چوڑے سے پلچے سے
اسکو اوپر اچھالتا ہے تاکہ ہوائ کے زور سے صاف ہو جائے۔ جب یہ کام ختم ہو جاتا ہے
تب وہ زمانہ آتا ہے جب سیلاب سے بچنے کا سامان کیا جاتا ہے یعنی وہ نہریں صاف
کی جاتی ہیں جسکے ذریعہ سے پانی بڑے بڑے حوضوں میں جاتا ہے اور باندھوں
کی مرست کی جاتی ہے اور دریا کے کنارے مضبوط کیے جاتے ہیں ان باتوں کے
لیے اُس سے بہت زیادہ محنت و سکار ہے جتنا عموماً گمان کیا جاتا ہے مثلاً جب

کسی باندھ کو ایسے کاٹ دیتے ہیں کہ اونچے حوض میں سے پانی نیچے حوض میں گسے اور اس کے کانٹے سے گڑھا پڑ جاتا ہے تو اس گڑھے کو بھرنے میں ہزار آدمی مہینہ ڈھیر مہینہ تک مصروف رہتے ہیں اور چونکہ حکام کو بعض وجوہ سے جو گے جھگڑیاں کیے جاتے ہیں اس میں اپنا نفع ذاتی متصور ہے کہ سیکار کام کرنے والے قلیون کو ان کے قانون سے بکری کر کے کہیں دور سرکے غیر بنائے کو بھیج دیں لہذا وہ ایسا ہی کرتے ہیں جس سے بیچارے قلیون کو مفصل محنت کرنی پڑتی ہے اور انکی اوقات مفت ضائع ہوتی ہے اور جو کچھ ان کے کھلانے پلانے میں خرچ ہوتا ہے وہ اس سے علاوہ ہے پس کل مصر شمالی میں آبشار اول سے لیکر السیوط تک فلاحین کے سنہ فصلی سے اُس کے کاشتکاری کی یہ کیفیت ہے جو مملایان کی گئی۔

اس قدیم طریقہ زراعت سے یہ فائدہ ہے کہ جتنی مشقت کرنی پڑتی ہے اور جتنا روپیہ صرف ہوتا ہے اس سے بہت زیادہ غلہ وغیرہ پیدا ہوتا ہے مگر اس قدر پیداوار بھی مصر کی زمین اور آب ہوا کی پوشیدہ خاصیتوں کے مقابلہ میں بہت کم ہے تقریباً نصف سال تک تو زمین بے کاشت اور رعایا بیکار پڑی رہتی ہے کیونکہ موسم گرما میں مٹی خشک ہو کر پتھر کے مانند سخت ہو جاتی ہے اور اسے کھل نہیں ٹوٹ سکتی اور فصل خریف میں کئی فیٹ پانی میں غرق رہتی ہے۔ علاوہ اسکے سیلابی آب پاشی کے طریقہ سے زمین کا پیدا ہونا محال ہے جسے نفع کثیر ہوتا ہے جیسے مثلاً جو ارروئی اور گنا ہے کیونکہ ان چیزوں کی کاشت میں سچائی فصل جمع میں ہونی چاہیے مگر اس فصل میں دریائے نیل تیار ہوتا ہے اور اگر فصل خریف میں جو دریا کے چرھاؤ کا زمانہ ہے انکی کاشت کیجئے تو سیلاب و طغیانی آب سے کھل تباہ و برباد ہو جائیں پس اگر مصر جیسے ملک کی زمین سے زیادہ سے زیادہ پیداوار حاصل کرنی منظور ہو تو یہ ضرور ہے کہ سیلابی طریقہ آبپاشی کو متوقف کر کے ایک نئی طریقہ آب پاشی کا جو مفصل کے لیے مناسب و موزون ہو

اور جس سے کھیت بالکل تو پانی میں ڈوب جائیں مگر سال بھر پانی انہیں باؤڑا مو جود رہے جاری کیا جائے بہت قدیم زمانہ سے مصر کے کاشتکار اس امر سے خوب واقف ہیں اور جن خوش نصیب کاشتکاروں کی زمین دریا سے ملحق کسی نہر سے متصل ہے وہ مدت سے اسی طریقہ کو عمل میں لا رہے ہیں جس سے پیداوار افزاؤ کے ساتھ ہوتی ہے یعنی دریا سے نیل کے بڑھاؤ کے زمانہ میں باندھ وغیرہ باندھ کر اپنے کھیتوں کو سیلاب سے بچاتے ہیں اور دریا کے مذکور کے آثار کے زمانہ میں شندوف اور سقہ اور اسی قسم کی اور آسان تدبیریں سے جنگی کیفیت سے سیامان وادی نیل خوب واقف ہیں پانی پیچھے ہیں محمد علی پاشا کے عہد حکومت تک جو صدی اروان کے نصف اول میں شروع ہوا تھا یہ منف طریقہ آب پاشی کا کثرت کے ساتھ مصر میں نہیں جاری ہوا تھا اور اب تک یہ طریقہ دو آبہ کے ملک و ضلع متوسطہ پر محدود ہے بلکہ مصر کے ضلع متوسطہ میں بھی یہ طریقہ علی العموم مستعمل نہیں ہے کیونکہ دشت لیا کے کنارے کنارے جو ملک بڑی دولت کا چلا گیا ہے اور اٹھارہ کے شمال تک پہنچ گیا ہے اس میں بھی قدیم طریقہ اب تک جاری ہے اور اب تک ہی بڑے بڑے حوض جنہیں سیلاب کا پانی بھر جاتا ہے آب پاشی کے کام میں لائے جاتے ہیں یہی وجہ ہے کہ جو شہر اٹھارہ سے اہرام مصر تک کو گئی ہے اس کے دونوں طرف فصل خریف میں کھیت بالکل پانی میں ڈوبے رہتے ہیں مگر جو کھیت نیل سے اس وقت دکھائی دیتے ہیں جب اٹھارہ سے جنوب کی جانب نذر اہم یہ کے کنارے کنارے اسیوط کو جائیے وہ یا تو بالکل خشک ہوتے ہیں یا کچھ تھوڑے بہت پیچھے ہوئے ہوتے ہیں دو آبہ کے ضلع جنوبی میں بھی جہان دھان بویا جاتا ہے سیلابی طریقہ آب پاشی کا جاری ہے جہاں جہاں یہ زیادہ تر نافع طریقہ آب پاشی کا جاری ہے وہاں دھان و ملاصین کے زرعی اشغال زیادہ مسلسل اور مختلف ہیں۔ ہٹنا اس مدت قلیل کے بجائے نیل

طریقہ

چڑھا کر رہتا ہے سال بھر فلاجین پانی بھر بھر کے اپنے کھیتوں کو سچا کرتے ہیں اور جب فصل کو بوئے ہیں تو اس فصل طریقہ سے زمین بوئے ہیں جو سابق میں بیان کیا گیا بلکہ عنوان شایستہ سے بوئے ہیں جن میں ایسے ایسے شتقت طلب کام بھی داخل ہیں جیسے بل جوتنا اور زمین کو توڑنا۔ جن اشیاء کی کاشت سے انکو زیادہ فائدہ ہوتا ہے جیسے جوار روئی۔ اور گنا انکی کاشت وہ طور سے کرتے ہیں کہ اپنی جوت کی کل ارنی کو تین قسم کے کھیتوں میں تقسیم کر لیتے ہیں اور ہر قسم کے کھیتوں میں سال میں تین بار بدل بدل کر چیریں بوئے ہیں۔ روئی کی کاشت اس لٹ پھر سے کی جاتی ہے کہ ماہ اگست میں جب سنہ فصلی شروع ہوتا ہے تو جو کھیت جون اور جولائی میں جوتا گیا تھا اب اس کے ایک حصہ میں جوار بوئی جاتی ہے اور چند ہفتوں کے بعد اسی کے دوسرے حصہ میں تر فیل بوئی جاتی ہے۔ نومبر میں جوار کاٹی جاتی ہے اور جس زمین میں تر فیل بوئی تھی وہ صاف کی جاتی ہے تب سارا کھیت روئی کی کاشت کے لیے تیار کیا جاتا ہے اور فروری میں روئی بوئی جاتی ہے ستمبر میں کاٹی جاتی ہے اور سب کو کاٹ کر جوتا گھون بونے کی تیاری فوراً کر دیتے ہیں اور اکتوبر اور نومبر میں انکو بوکر اپریل و مئی میں کاٹتے ہیں تب اس کھیت کو خریف تک یوہیں بے کاشت پڑا رہنے دیتے ہیں اور خریف میں اس کھیت کے ایک حصہ میں تر فیل اور دوسرے حصہ میں سیم بوئے ہیں تب سیم کو اپریل میں کاٹ لیتے ہیں اور تر فیل کو ۵ جون تک کاٹ لیتے ہیں یا چروا دیتے ہیں۔ ۵ جون کو پھر وہی سالہ تبدیل فصول یعنی فصلوں کا لٹ پھر شروع ہو جاتا ہے اور زمین جوار کے لیے تیار کی جاتی ہے۔ اگر اوکھ بونا منظور ہے تو روئی کے بدلے انکو بو دیتے ہیں اور اسکی کاشت سے ہر سال ہی کے بعد تبدیل فصل میں جسکی کیفیت بیان کی گئی کچھ بڑا فرق نہیں پڑتا۔

اس طریقہ سے پیداوار تو زیادہ ہوتی ہے مگر زمین کی قوت پیداوار بہت

سلب ہو جاتی ہے اور عموماً پایا جاتا ہے کہ دریائے نیل کی گیلی مٹی زمین کو شاداب رکھنے کے لیے کافی نہیں ہوتی علیٰ انصوں اس حالت میں جبکہ پانی پیداوار یا سے نہیں لیا جاتا بلکہ کسی ایسی نہر سے لیا جاتا ہے جس میں وہ گیلی مٹی نہ نشین ہو جاتی ہے ایسی حالت میں کچھ زائد کھاد کا استعمال کرنا مناسب ہے جو کھاد اکثر استعمال ہوتی ہے وہ ایک قسم کی مہین مہین خشک مٹی اُن ٹیلوں کی ہوتی ہے جو قدیم شہروں اور دیہات کے مواقع پر بن گئے ہیں اُس مٹی میں کسی قدر کھاری مادہ شریک ہوتا ہے جسکی ضرورت زمین کو ہے مگر افسوس ہے کہ اس مادہ تکمیل سے بھی زیادہ شورہ اور وہ تک جسکو سوڈا کہتے ہیں ملا ہوتا ہے اور یہ خیرین بمقدار کافی زمین میں پشیر ہی سے موجود ہوتی ہیں بعض اوقات جیساں سے بھی قوی تر حرز کمیائی کی ضرورت ہوتی ہے تو کس کبوتر کی بیٹ کو بطور کھاد کے استعمال کرتے ہیں اور کبوتر کی بیٹ کو کشتیوں میں لا کر ہر سال مصر شمالی کے دیہات سے لاتے ہیں مگر اس قسم کی کھاد میں چونکہ صرف بہت پڑتا ہے لہذا اسکا استعمال بہت کثرت کے ساتھ نہیں ہوتا ہے۔ بلکہ قدیم شہروں اور دیہات کے ٹیلوں کی خشک مٹی بھی جسکا ذکر سابق میں کیا گیا عموماً بطور کھاد کے نہیں مستعمل ہوتی ہے کیونکہ اگرچہ یہ مٹی مفت ملتی ہے مگر اسکو برون میں بھر بھر کر اور انکو خچروں یا اونٹوں پر لا کر بڑی بڑی دور لیجانے میں بہت خرچ پڑتا ہے۔

بہر کیچٹ۔ چاہے کسان ان کھادوں کو استعمال میں لائے چاہے نہ لائے کوئی نہ کوئی کام اُسکو ضرور کرنا پڑتا ہے اور اُسکا وقت بیکار نہیں ضائع ہونے پاتا۔ جو بہن سیلاب کا پانی اُنکی زمین سے بچا ہو جاتا ہے اسوقت سے اُسکو روٹی یا گنے کے کھیتوں کے لیے پانی بھرنا پڑتا ہے اور انکو دوسرے کھیت میں بونا پڑتا ہے۔ بعد ازاں روٹی کو کاٹ کر اُس کا رخانہ میں بھینا پڑتا ہے جہاں روٹی صاف کی جاتی ہے اور گنے کو کاٹ کر اُس مقام پر بھینا پڑتا ہے جہاں شکر وغیرہ بنائی جاتی ہے

روٹی یا گنے کو کاٹتے ہی زمین کا تر و دروٹی یا گنے یا جوئی فصل مبدیہ کے لئے کرنا پڑتا ہے اور اپریل تک تر و دروہوتا رہتا ہے وہی زمانہ سیم اور بجہ اور گیہون کی فصل کاٹنے کا ہے۔ تب جون اور جولائی میں ان اٹیا کو کوٹ پیٹ کر اور صاف کر کے اور چھروں پر لا کر بازاروں میں بھیجتے ہیں اور جوار کے لیے زمین کو تیار کرتے ہیں۔ جب سیلاب منتهی کے درجہ کو پہنچ جاتا ہے تو کسان کو یہ دیکھنا پڑتا ہے کہ باغ و چترہ خوب مضبوط ہیں اور کہیں سے ٹوٹے پھوٹے نہیں ہیں کیونکہ اگر باغی انگوٹھ کر چلا آئے تو پیچھے کسان کے مکان کو ہالچا سے اور اسکے بال بچوں کی جان کے لئے پڑ جائیں اور اسکے مویشی و رطل ہلاکت میں پڑیں اور اسکی فصل اسادہ بھی یقیناً تباہ ہو جائے مگر اسکے بنی عم یعنی مصر شالی کے کسان اس خطرہ سے محفوظ ہیں اور صرف اس وجہ سے محفوظ ہیں کہ دریائے نیل کے بڑھاؤ کے زمانہ میں انکے یہاں فصل اسادہ ہوتی ہی نہیں۔

الغرض مصر کے ضلع جنوبی اور ضلع متوسطہ کے کسانوں کو سال بھر علی الاطلاق ایک نہ ایک کام محذور کرنا پڑتا ہے اور سال میں ۱۲۰ روز جو انکو سرکار کے حکم سے بیگاری کے صیغہ میں مزدوری کرنی پڑتی ہے وہ گھاتے میں ہے۔

اس میں شک نہیں ہے کہ سال بھر علی الاطلاق آبپاشی کا طریقہ جاری ہونے سے مصر کی پیداوار میں بہت کثرت سے افزونی ہوئی ہے۔ جو ایشیا مصر سے غیر ملکوں میں برسبیل تجارت بھیجے جاتے ہیں انکی آمدنی گذشتہ ساٹھ برس کے عرصہ میں کئی لاکھ پونڈ سے ترقی کر کے ایک کروڑ پچاس لاکھ پونڈ تک پہنچ گئی ہے اور یہ افزونی اسوجہ سے ہوئی ہے کہ عمدہ طریقہ زراعت اس ملک میں جاری ہوا ہے۔ مگر ساقی اسکے اس تغیر سے یہ نقصان بھی ہوا ہے کہ اسکی وجہ سے صیغہ تعمیرات سرکاری پر نہایت شدید فرائض اور بہت سخت ذمہ اریان عائد ہوئی ہیں اور جنوس ہے کہ ان فرائض کی تعمیل ایماذاری سے نہیں ہوئی ہے۔ اس مطلب کی توضیح کے لیے مجھکو

یہ بیان کرنا لازم ہوا کہ مصر کی زراعت میں آب پاشی سے کیا کام نکلتا ہے۔
یہ تو ہر شخص جانتا ہے کہ مصر پر کیا موقوف ہے ہر ملک کی زراعت میں آب پاشی
کا خاص کام زمین اور فصل کو بقدر ضرورت رطوبت یعنی تری پہونچانا ہے۔ البتہ یہ
امر لوگوں کو کم معلوم ہے کہ دریائے نیل کے پانی میں چونکہ دریائی مادہ بہت ہوتا ہے
لہذا اس سے زمین کو رطوبت اور کھاد دونوں چیزیں ملتی ہیں پس اگر اس پانی میں
یہ شاداب کرنے والا مادہ اس سبب سے نہ باقی رہے کہ وہ مدت تک کسی حوض وغیرہ
میں بند رہے یا اس باعث سے ضائع ہو جائے کہ وہ متواتر آب پاشی کے کام میں
آجکا ہے تو کاشتکار کو بے شک شکایت کا موقع ہے۔ مثیرا امر جس سے بہت ہی
کم لوگ واقف ہیں یہ ہے کہ نیل کے پانی کی ضرورت صرف رطوبت اور کھاد ہی
کے لیے نہیں ہے بلکہ اس لیے بھی اسکی ضرورت ہے کہ زمین کو پاکی اور صاف رکھے
اور نہ کھائے شور اور اور قسم کے مضر نمکوں کو سطح زمین پر نہ آنے دے۔ یہ نہ کہ شادابی
کے بڑے دشمن ہیں اور یہ اعلیٰ کی طرف مائل بالطبع ہیں اور انکو سطح زمین پر نہ آنے دینا
نہایت مشکل کام ہے چونکہ زمین کے نیچے کی تہ میں مسامات کثرت سے ہیں لہذا رو نیل
اور نہ روں کا پانی ان مسامات کی راہ سے ہمیشہ زمین کی تہ میں جذب ہوا کرتا ہے
اور سیلاب کے زور سے وہ پانی رفتہ رفتہ بلند ہوتا جاتا ہے اور مضر نمکوں کو کچھلا کچھلا
بتقدار کثیر زمین کے اوپر اپنے ساتھ بہا لاتا ہے۔ پس ہر سال نمک کی میر پانی یا آب شور
تہ زمین سے نکل کر اوسکے اوپر کی سطح کو تر رکھتا ہے اور اس کے مضر اثر کو دفع کرنے کا کوئی
طریقہ صرف یہ ہے کہ زمین کے اوپر کی تہ کو اوپر سے پانی آکر تر رکھے تاکہ وہ رطوبت
جسمین نمک شور ملا ہو جائے اسکی سطح تک نہ پہونچنے پائے یا اگر وہ اوپر کی سطح پر آگیا
ہے تو پانی اسکو بہا لیجائے۔ بہر تقدیر یہ دیکھنا ضرور ہے کہ پانی بے تکلف بہتا چلا جاتا
ہے کیونکہ اگر وہ رکے ہے اور اس میں تخیر ہونے لگے تو مادہ شور جو اس کے اندر ہے

وہ زمین میں رہیگا اور اگر متواتر ایسا ہی ہوا کرے تو زمین کے اوپر ایک مین پرت سفید
 شکون کی دھوپ میں چلتی دکتی دکھائی دے گی اور ہر قسم کے نباتات کے نمو اور روئیدگی
 کی مانع و حاج ہوگی۔ قدیم سیلابی طریقہ آب پاشی میں بمقابلہ اس جدید علمی طریقہ کے
 جس میں کب پاشی سال بھر علی الاطلاق ہوا کرتی ہے عمدہ داران صیفہ تعمیرات سرکاری کو
 ان سب پیچیدہ اور باریک باتوں کا لحاظ رکھنا کچھ ضرور نہیں ہے۔ طریقہ قدیم آب پاشی
 کے بموجب انکو صرف اتنا کرنا پڑتا ہے کہ باندھوں کی مرمت کر کے انکو مضبوط و مستحکم
 رکھتے ہیں اور پانی کو جو ضنون یا نہروں کی راہ سے وقت معین پر نکال دیتے ہیں اور جو
 کچھ کام باقی رہ جاتا ہے انکو سیلاب خود کر لیتا ہے یعنی ہر کاشتکار کو ایک واجب حصہ
 پانی اور شاداب کرنے والے مادہ کا سیلاب سے حاصل ہوتا ہے اور سیلاب مادہ شور
 تہ زمین سے اوپر کے سطح پر نہیں گرنے دیتا۔ مگر برخلاف اسکے طریقہ جدید آب پاشی
 کے موافق مہتممان تعمیرات سرکاری کو صرف باندھوں اور جو ضنون ہی کی مرمت
 نہیں کرنی پڑتی ہے بلکہ مفصلہ ذیل وقتوں کو رفع کرنے کی بھی تدبیر کرنی پڑتی ہے
 یعنی ہر ایک کاشتکار کے لیے چاہیے اسکی زمین دریا سے کتنی ہی دور ہو بقدر اسکی ضرورت
 کے پانی سال بھر میا کرنا پڑتا ہے اور یہ فکر کرنی پڑتی ہے کہ پانی کے رُک ہونے کی وجہ
 سے یا اور کسی سبب سے شاداب کرنے والا دریا پانی مادہ اُس میں سے نہ جاتا رہے
 اور پانی کو نہروں میں حتی الامکان بہت بلند رکھنا پڑتا ہے تاکہ انکو نہروں سے
 کھینچ کر کھیتوں میں ڈالنے میں بہت مشقت نہ کرنی پڑے نہ بہت وسیع خرچ ہونے
 پائے اور یہ سبب برین اس احتیاط سے کرنی پڑتی ہیں کہ اگر اہلی ملحق لہوا نہ میں مضر مادہ
 شور نہ سرایت کرنے پائے اور بالآخر ایسی تدبیر کرنی پڑتی ہے جس سے ہر ایک
 کاشتکار فضول درزا پانی کو اپنے کھیتوں سے بہا دے مگر وہ پانی قرب و جوار کے
 کھیتوں میں نہ جانے پائے۔ ان سبب متون کو یکبارگی رفع کرنا ایک کاروبار ہے

لہذا اس مطلب کی توضیح میں میں چند کلمات نسبت امر سوم کے عرض کرتا ہوں یعنی یہ امر
 کہ پانی نہروں میں حتی الامکان بلندی پر رہے۔ یہ مقصد مختلف طریقوں سے حاصل ہوتا ہے
 ایک طریقہ یہ ہے کہ جب دریا سے نیل بڑھاو پر ہوتا ہے تو نہر میں باندھ بنا کر اسکو
 حوض کی قطع پر کر لیتے ہیں دوسری تدبیر یہ ہے کہ جہاں سے نہر میں پانی آتا ہے
 اس مقام کو بند کر کے نلوں کے ذریعہ سے نہر میں ہمیشہ پانی بھر کر دیتے ہیں۔ تیسری
 تدبیر یہ ہے کہ دریا میں ایک قسم خاص کا باندھ بنا کر اس کے پانی کو اونچا کر دیتے ہیں
 الغرض۔ ان سب تدبیروں کی آزمائش کی گئی مگر لائق اطمینان نہیں ثابت
 ہوئیں اسکا سبب کچھ تو یہ ہے کہ ان سب تدبیروں میں فی نفسہ کچھ نقص ہے مگر
 اسکا باعث قوی یہ ہے کہ باندھ اور حوض وغیرہ ابتدائی میں ناقص بنائے گئے تھے
 اور اب انکی مرمت نہیں ہو سکتی یا اس میں غفلت ہوتی ہے۔ جب نیل کے بڑھاو کے
 وقت نہر کا پانی باندھ سے روک دیا جاتا ہے اور وہ بطور حوض کے استعمال میں لائی
 جاتی ہے تو اس میں بقدر کافی پانی نہیں رہتا اور شاداب کرنے والے ماوہ کے
 محل جانے کی وجہ سے وہ پانی خواہ مخواہ خراب ہو جاتا ہے۔ یہ عیوب دوسری تدبیر سے
 رفع ہو سکتے ہیں یعنی یہ تدبیر کہ چھوٹی چھوٹی نہروں میں نیل کا پانی نہ لایا جاوے بلکہ
 ایک بڑی ہی نہر سے لایا جاوے جو دریا کے محاذات میں برابر چلی جائے اور اس سے
 بلند تر ہو۔ مگر افسوس ہے کہ اس قسم کی تدبیر میں غفلت و سہل انکاری کے سبب سے
 ناکام رہی ہیں۔ اس قسم کی نہر میں مٹی سے پٹ گئی ہیں اور کاشتکاروں کو فوٹو سن
 کہ یہ آزمائش کیوں کی گئی کیونکہ اول تو پانی کی وہی قلت ہے جو پیشتر تھی دوسرے
 جو پانی نہروں سے آتا ہے وہ اس پانی سے بھی بدتر ہے جو سابق میں لایا گیا تھا
 براہ راست آتا تھا۔ جن مقامات سے نہروں میں پانی آتا ہے ان مقامات پر بڑی
 بڑی دودی کلین لگائی گئیں مگر اس تدبیر سے بھی مقصد برآی نہیں ہوئی۔ اکثر صورتوں میں

میں تو اس تدبیر سے فائدہ کم ہوا اور خرچ بہت بڑھ گیا اور عموماً پانی بھی بمقدار کافی نہیں
 میسر آیا۔ ان سب تدبیروں سے زیادہ ناکامی اس حدیث میں ہوئی جس کا مفاد یہ ہے
 کہ ایک قسم خاص کا بانڈھ بنا کر دریا کا پانی اوچھا کر دیا جائے۔ تین برس کا عرصہ گذرا
 ہے کہ جب اس مقام پر جہان دریا سے نیل کے دو ٹکڑے ہو کر دو آبہ کی صورت پیدا
 ہو گئی ہے بڑے بڑے مونسیمی بنجیروں نے ایک عالیشان بانڈھ بنایا تھا
 جس سے حسن عمارت اور سہرا بنجیری دونوں باتیں کم و بیش نمایاں تھیں۔ وقت
 معام ہو گیا تھا کہ اس عمارت کی بنیاد ایسی گہری نہیں رکھی گئی ہے کہ پانی کے
 ریلے کی مقاومت کر سکے لہذا اہتمام صیغہ تعمیرات سرکاری نے اس کے ٹلون کو
 بنا کر نئے کی کبھی جرات نہیں کی ہے۔ بعض مقامات پر جو نہروں کے پانی کو بلند
 کرنے کا مسئلہ ملاحظہ کیا گیا ہے تو اس سے بہت خراب نتائج پیدا ہوئے ہیں جنکی بیشتر
 امید و تھی۔ مثلاً۔ سابق میں ظل الکبیر کے قریب بہت سی اراضی مزروعہ تھی جس کا تہ
 ۲۲۰۰۰ ایکڑ کا تھا مگر لیسپس صاحب کی نہر شیرین کی وجہ سے جو اس ضلع میں
 بلندی پر واقع ہے رقبہ مذکورہ کم ہو کر اب ۲۰۰۰۰ ایکڑ کا رہ گیا ہے۔ علیٰ ہذا القیاس
 شہر ابرہیم پورہ جس سے پنج اور اسیوٹ کے دریاں دائرہ سینیہ کے بڑے بڑے گنے کے
 کھیتوں میں آب پاشی ہوتی ہے مادہ شور خارج ہونے کے باعث سے ہزار ہا ایکڑ
 زمین کو جو پیشتر نہر بنو شاداب تھی تباہ و برباد کر دیا ہے۔ میر مطلب یہ نہیں ہے
 کہ نہروں کے پانی کو اونچا رکھنے سے قرب و جوار کی اراضیات میں مادہ شور ساری
 ہو جانا خواہ مخواہ لازم آتا ہے۔ بلکہ میری غرض صرف اتنی ہے کہ اگر اس خرابی کے
 انداد کا معقول تدارک نہ کیا جائیگا تو اس خراب نتیجہ کے پیدا ہونے کا ضرور اندیشہ
 اگر یہ بات صحیح ہے جیسا بعض مغز حکام کا قول ہے کہ اسکا معقول و آسان تدارک
 یہ ہے کہ نہر کے کنارے کنارے ایک خندق کھودی جائے اور عموماً پانی کو نکالنے

کی تہذیب کچھ بچائے تو میرے نزدیک حکام موصوفین پر دو ہزار الزام عائد ہوتا ہے کہ اپنی جہت اور غفلت کی وجہ سے اس خرابی کو باقی رکھا جسکا انسداد باسانی ہو سکتا تھا۔
 دو آہ کے عمدہ ترین اضلاع میں ایسی فاحش غلطیاں تو نہیں کی گئی ہیں جیسے سابق میں بیان کی گئیں مگر کل انتظام آب پاشی میں رفتہ رفتہ نزل ہوتا جاتا ہے۔
 اب پاشی کی نہریں مٹی سے چٹ گئی ہیں نالے نہریں بھی کہیں کہیں تو بے پروائی سے بند ہو گئی ہیں جیسے ریل کی ٹرکوں میں ہوا ہے جنہیں نالے نہیں ہرچی رکھیں کہیں کیسٹونوں نے آب پاشی کے لیے پانی حاصل کرنے کے واسطے آنکو عدا بند کر دیا ہے۔ بلکہ بعض مقامات میں تو آب پاشی کی نہروں اور نالوں میں مطلق فرق متہا رہیں باقی رہا ہے اور کھیتوں میں نالوں کے پانی سے برابر آب پاشی کیجاتی ہے۔ البتہ اس پانی میں شہاداب کرنے والا دریا پانی سا دم بالکل نہیں ہوتا ہے بلکہ زمین ساوہ شور ملا ہوتا ہے جو زراعت کے حق میں سم قاتل ہے مگر جو کسان اسکو استعمال کرتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ زمین اس سے بہتر پانی نہیں میسر آتا ہے لہذا مجبوری ہو گیا کہ کام میں لاتے ہیں۔ انکا یہ قول ہے کہ خراب پانی سے بعض قسم کی فصل تو پیدا ہو جاتی ہے لہذا اسکا استعمال اس سے تو بہتر ہے کہ کھیت یوں خشک پڑے رہیں اور کچھ بھی نہ پیدا ہو۔

صفحہ ۲

اگرچہ نہروں کے ذریعہ سے آب پاشی کرنے کے طریقہ پر مصر کی سرسبزی اور رونق موقوف ہے اور یہ طریقہ ایسا خراب کر دیا گیا ہے کہ حکموں کی کھکھرائیوں سے تو لپکتے تاہم یہ خیال نہ کرنا چاہیے کہ کسان اس بگیا کام سے بری ہو گئے ہیں جو اس طریقہ کی عملدرآمد کے لیے لازم ہے۔ سال میں دو مرتبہ اقل مراتب دو دو مہینے تک بلکہ اکثر اس سے بھی زیادہ مدت تک کسانوں سے بیگارا اور رفقت کام لیا جاتا ہے پس پانیے تھا کہ جھگڑا مشقت اور تکلیف کسانوں کو اس کام میں اٹھانی پڑتی ہے اس سے یہ کام انجام کو پہنچ جاتا۔ مگر افسوس ہے کہ ہر سال ان سے مشقت شاقہ لیجاتی ہے اور آنکو سخت تکلیف پہنچاتی

دیجاتی ہے۔ مگر کوئی مفید نتیجہ نہیں نکلتا۔ اسکا باعث کچھ تو حکام اعلیٰ کی جہالت اور کوتاہی ہے اور کچھ اسکا سبب یہ بھی ہے کہ سببہ جون کے اہل کاران سرکاری قلیوں کے جمعداروں سے لیکر وزیر اوصیہ و تہذیبات تک عہدین اور خیانتیں کرتے ہیں اور سب اہلکار با تشنا نفسہ چند کے جو کچھ بھی تعلق صرعی یا غیبی کے صیفہ سے رکھتے ہیں یہی چاہتے ہیں کہ کسی طرح ہمارا پیٹ بھر جائے خواہ ملک کی سرسبز زمینیں کچھ ترقی ہو خواہ نہ ہو۔ بڑی بڑی بدعتوں کی مختلف کیفیت لکھنے کے لیے بھی اس سے زیادہ گنجائش درکار ہے جتنی وسعت اس مختصر کتاب میں ہے اور ایسا طویل کلام ناظرین کو بھیست ناگوار گذرے گا لیکن خیر کیفیت ذیل بطور شے نمونہ از خردارے بیان کی جاتی ہے۔

سال میں ایک مرتبہ چیت انجینران اور دیگر عہدہ داران صیفہ و تہذیبات سرکاری جو آبپاشی سے کچھ تعلق رکھتے ہیں مقامات صدر پر جمع ہو کر اس امر کا تصفیہ کرتے ہیں کہ سال آئندہ میں کیا کیا کام ہونگے اور بیگار کام رعایا میں کیونکر تقسیم کیا جائیگا۔ یہ لوگ کام اس طور سے نہیں تقسیم کرتے کہ ہر ایک کسان کو حتی الامکان اپنے گائون کے قریب کام کرنا پڑے بلکہ وہ دیدہ و نہنہ ایسا انتظام کرتے ہیں کہ کسانوں کو بڑی بڑی دور جا کر ایسے ایسے کام کرنے پڑتے ہیں جسے وہ کچھ بھی واسطہ نہیں دیتے ہیں جب ان نصیب کسانوں کی روانگی کا وقت آتا ہے تو وہ دو ایک پونڈ دیکر اپنی گلو خلاصی کر لیتے ہیں اور ایک مقدار کثیر اس گلو ناہمی کے روپیہ کی انجیر و انوار کے شرک کو ملتی ہے مگر جو بیچے آنا مقدار نہیں دیتے ہیں کہ کچھ سے لیکر اپنی گلو خلاصی کر لیں انکی اوقات یونہی ضائع ہوتی ہے اور انکی قوت اس طرح سلب ہوتی ہے کہ کوسوں جا کر کام کرتے ہیں اور پھر اپنے گھر کو واپس آتے ہیں پانی کی تقسیم میں بھی ایسی ہی ہمتیں ہوتی ہیں چونکہ ہزار ہا خواستگاروں میں پانی تقسیم کرنے کا اہم کام انجینرون سے تعلق ہے لہذا وہ ان لوگوں سے رشوت لیتے ہیں جنکو وقت معین پر پانی بمقدار کامی لینے کی فکر ہوتی ہے

اور جو رشوت دینے کا قصد بھی رکھتے ہیں بعض اوقات اسخنیروں کی باعتمون کے اسباب اور بھی ہوتے ہیں جو مرام خواری کی عادت سے کچھ کم سنیں ہیں مثلاً میں اس قسم سے واقف ہوں کہ ایک مرتبہ ایک اسخنیروں نے سارے ضلع کو پانی کے ایسے بڑی مدت تک ترسایا اور اس فصل میں ترسایا جبکہ پانی کی ضرورت بہت تھی اور ہوسچہ ترسایا کہ اس سے اور در سے لڑائی تھی اور در کو دھڑپو پچانا چاہتا تھا اور محمد علی پاشا کی نقل شہور ہے کہ وہ کہتا تھا کہ میں نے سب قسم کے بد معاشران کو خوب ہی ٹھیک بنایا مگر اسخنیروں کو نیکسٹر ایسے ذات شریف ہیں جن سے میرا بھی کچھ نہیں چل سکتا۔ مرام خواری میں جو نام انھوں نے ہوتا یہ کیا تھا وہی کج نام باقی ہے۔

۲۱۵

میں گمان کرتا ہوں کہ فلاحین کے کام کاج کی کیفیت ناظرین کو اب خوب معلوم ہو گئی ہے مگر شاید ناظرین کو یہ امر دریافت کرنا منظرہ زندہ کیا ان مظلومیوں کی حالت موجودہ حالت سابقہ سے بہتر ہے یا بدتر اور آیا اس زمانہ میں اور اس انیسویں صدی میں انکی حیثیت میں ترقی ہوئی ہے یا نہ ہو ہے۔ جہاں تک میرے امکان میں ہے میں اس کے سب سوال کا جواب دوں گا اور بڑی خوشی سے اسکا جواب لکھوں گا اور بعض ایسے واقعات بیان کروں گا جن سے مصر کے کسانوں کی حالت موجودہ جو نہایت اتر ہے ناظرین کی سمجھ میں بخوبی آجائے تاکہ شاید نیک سناؤ اور نوکی لطیف آدمیوں کو کوئی ایسی تدبیر سوچو جائے جس سے انکی حیثیت میں صلاح ہو سکے میرے نزدیک اس امر کو تحقیق کرنے کا سبب سے عمدہ طریقہ یہ ہے کہ بعض مطلب خیر اور نہایت معتبر واقعات جمع اور مترتب کیے جائیں اور اس کام میں مجھے کسی شخص سے ایسی اعانت کی امید نہیں ہے جیسی قفر سلیمان کے ضیعت اور نابینا فقیر محمد فواز سے ہے۔ اگرچہ یہ بیچارہ ایک غریب آدمی کا لڑکا تھا اور کچھ مایہ و بضاعت نہ رکھتا تھا تاہم اسکے حالات اس قابل ہیں کہ ایک علاحدہ باب میں بیان کیے جائیں فقط

باب ہشتم ایک ضعیف فلاح کے تجربوں کے بیانیں

قصر سلیمان اور اُس کے گرد و نواح میں ہر روز دن بلکہ بچے تک تاحیف اور
 مابینا عجدو سے واقف ہیں میں جب ہم اُس کے گانوں میں یا اُس کے قریب پہنچ گئے
 تو اُس کے گھر کا پتا ملنا کیا مشکل تھا۔ مگر وہ ناظرین باتیں جنکو مضامین علمی کے تحقیق کرنے
 کے نہایت پسندیدہ اور عالمانہ طریقے کہاں احتیاط سکھائے گئے ہیں شاید ایسے سفر
 میں جس جگہ اگر وہ ایک بیہودہ اور بے معرفت بنگلی پڑیوں کا شکار سمجھیں تو سبیا نہیں ہے
 میرے ہمراہ جانے میں کچھ اغماض کریں مصر کے فلاحین کے حالات موجودہ اور حالات
 ماضیہ کو تحقیق کرنا یا یہ کہنے کہ اُس ملک کے کسانوں کے طرزِ معیشت کو دریافت کرنا کہ
 صدی روان میں انکی کیا کیفیت ہے اور کس سے دریافت کرنا کہ ایک ضعیف اور نابینا
 شخص کے ایک وسط درجہ کے منہد اور تربیت یافتہ آدمی کو ایسا کر کیا معلوم ہوگا جو
 اس مضمون کی غلطی اور وقت سے کچھ منہد ہی نہیں کھتا ہے اور اُس کے ذہن میں خج او مخوام
 یہ آئیگا کہ کیا اس قانع نگار کو کوئی ذکر سرکاری نہیں ملا جسکو دیکھتا یا اسکی تحقیق حالات
 مصر کے تصنیفات نہیں میرے آئے جنکو یہ دیکھ لیتا۔ کیا مصر کے وزراء اور نظام و عمال و کتاب
 اور دیگر روشن منہد صحافت خیر اہل کاران سرکاری اس بات پر آمادہ تھے کہ واقعات کے علم کے
 مال مال خرانے جو ان کے پاس موجود تھے بڑے آدمیوں کی سفارش سے اس جفاکش محقق کے
 حوالہ کر دیں۔ ہاں۔ اسے اس کتاب کے ناظر فضیلت یا اثر آپ کے علم و فضل کا بندہ قائل ہے
 اور کاپ کا یہ فرمانا بھی درست اور سچا ہے کہ مصر میں ایسی ہی چیزیں اور ایسے ایسے منتخب

لوگ موجود ہیں مگر کچھ عیوب تو انہیں ہیں اور کچھ نقص خود مجھ میں ہیں سو مجھ سے ملین انکی تعلیم و تلقین سے مستعد نہیں ہو سکتا۔ ہر درجہ کے سرکاری دفتر میں ہر قسم کے سرکاری کاغذات کے انبار کے انبار لگے ہوئے ہیں مگر شاید اس قسم کے کاغذات نہیں ہیں جنکی ضرورت مجھ کو اس وقت ہے۔ اور بندہ عربی بخود صرف اور عربی الاملا نویسی سے اس قدر واقف نہیں ہے کہ ان کاغذات کو نظر سرسری سے دیکھ کر کچھ فائدہ اٹھائے اور اگر نیکو علم الاملا کا عالم بن جاتا تو بھی تو آخر بشر ہی تھا عرفی و فہم کمان سے لانا کہ اس ضخیم دفتر پریشان کے ایک عشر عیش کو بھی مرتب کر لیتا۔ جو کتابیں مصر کے حالات میں میرے پیشہ کو گون نے لکھی ہیں انکا احترام مجھ کو لازم ہے ورنہ میرے بعد جو لوگ اسی کتاب میں البتہ کریں گے ان سے مجھ کو اپنے احترام کی کیا امید ہو سکتی ہے۔ مگر میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ اس مادہ خاص میں میں نے اکثر واقعات انکی کتابوں سے اخذ کیے ہیں ان میں سے اکثر صاحبو نے مصر کے صرف روسے قدیم کی مصاہبت اختیار کی ہے یعنی فراعمنہ اور فاتحان عرب اور بزرگان دین سچی اور ایسے ہی اور شاہیر کے حالات پر اکتفا کی ہے اور جن صاحبو نے بیچارے غریب فلاح کے حال عبرت مال پر توجہ فرمائی ہے انھوں نے اسکی صحبت نہیں اٹھائی ہے اور نہ اس کے مصائب و مصوبات کو دریافت کرنے کی کوشش کی ہے بلکہ کموزرق برق پوشاک پہنا کر لالہ جھگڑا میو لی کا سوانگ بنایا ہے۔ میں نے مصر کے اہل کاران روشن ضمیر سے اس مقدمہ میں استصواب کیا ہے اور پاشا سے لیکر دیہاتی محرتک کیس کو بے پوچھے نہیں چھوڑا اور میں خود اقرار کرتا ہوں کہ بعض اوقات مجھ کو ان لوگوں سے نہایت مفید باتوں کا علم حاصل ہوا ہے مگر ان حضرات کی تعلیم و تلقین کو عموماً ایسا سمجھے کہ خفتہ را خفتہ کے کندہ بیدار۔ یا۔ او خوشن گشت کر رہی بلکہ انکی رہنمائی کو ہایا تصور فرمائیے کہ کوئی شر آدمی کسی نابینا کو عمداً ایجا کر کنوین میں ہیکل دکھائے مگر وہ مرد پر عہد و اور ہی قسم کا رہنما ہے اگرچہ میں یہ دعویٰ تو نہیں کرتا کہ وہ کمزور

فریب سے بالکل بری ہے کیونکہ آخر وہ بھی قوم کا فلاح ہے لیکن چونکہ میں اُسکا ممنون و شکور ہوں اور اُسکے ساتھ انصاف کرنا چاہتا ہوں لہذا چند کلمات اُسکی شان میں بھیجی عرض کرتا ہوں۔ اول تو یہ ملاحظہ فرمائیے کہ سب مشرقی ملکوں میں درویشی اختیار کرنا کوئی عیب کی بات نہیں ہے اور وہاں فقرا و مساکین کی پرورش کے لیے امر اور اہل در سے کوئی خاص جذبہ نہیں لیا جاتا ہے کہ وہ لوگ درویشی کو گناہ کبیرہ قرار دیکر بچا رہے درویشوں پر حق ناقہ بھی غصہ کریں بلکہ برعکس اُسکے اگر کوئی شخص برضا و رغبت خود درویشی اختیار کرے تو ثواب سمجھا جاتا ہے گناہ نہیں سمجھا جاتا۔ درویشی مسلمانوں کے طرز معاشرت کا رکن اعظم ہے۔ کیونکہ اگر اسلام میں درویشی کوئی چیز منافی تو مسلمانان پاک عقائد زکات کسکو دیتے اور زکات سب سے زیادہ اہم و ضروری فرض مذہبی ہے جسکی ثناء و صفت جا بجا قرآن شریف میں لکھی ہے اور جسکا اجر آخرت میں صوم و صلاۃ سے بھی زیادہ ملے گا یعنی زکات دینے والوں سے جا بجا انہار و اشجار اور جو رو قصور اور دیگر نعمات بہشت کا وعدہ کیا گیا ہے۔ علاوہ اُسکے عباد و کوئی بھک نہ گا فقیر نہ تھا میرے عموں نظر آتے ہیں بلکہ درویش قراض تھا۔ اُسکے خاص گائون اور گردنواح کے دیہات میں بھی اُسکے ہم قوم غلامین ایک غریب اور بے شر آدمی سمجھا اُسکی عزت کرتے ہیں اور اگرچہ اُسکے مصائب میں شدت شاید اُسکے ضائقہ فراقی کی وجہ سے ہو گئی تھی مگر وہ مصائب کچھ تو اُنکی نابینائی کے سبب پیدا ہوئے تھے اور کچھ ان اسباب معیشت سے پیدا ہوئے تھے جو اس پچاسے غریب آدمی کے حیطہ قدرت اور خیر امکان سے باہر تھے اور جنکو وہ صرف اپنی زبان سے بیان کر سکتا تھا مگر اُنکی علت سے واقف نہ تھا۔ سابق میں وہ ایک اچھا خاصا کسان تھا اور بھلی جنگی زمین اُسکے پاس تھی اور گائون کے کنارے اُسکا جھوڑا آب موجود ہے اور وہ ایسا جھگڑاوا اور محقر فقیر نہیں ہے جیسے مشرقی ملکوں میں شیاجان اہل یورپ کی صورت دیکھ کر فقیر اکرانے لگتا ہے اور سوال کرتے کرتے اُٹھاناک میں دم کر دیتا ہے

اُس گائون بھر میں عہد و جس جھوٹے میں جاتا ہے وہاں اسکی خاطر مدارت ہوتی ہے اور جب کچھ ان خشک اوقات موجود ہوتی ہے اس میں شریک کیا جاتا ہے اور اُس کے معہ میں وہ معدن روایات قدیم و تجربہ باریے گونا گوں قصص حکایات کا تار با تار دیتا ہے اور اسکی عاقلانہ باتوں اور دلچسپ حکایات کو سامعین اگرچہ بکرہ و متواتر سنا چکے ہوں تاہم قند مکر سمجھ کر لگوں پیش ہوش سنتے ہیں۔ اور اُن کو تو اس سے عشق تھا کیونکہ وہ عجب عجب کہانیاں اُن کے کہتا ہے بلکہ جب بورجون میں بھی کسی ایسے واقعہ یا حادثہ کی نسبت اختلاف رائے ہوتا ہے جسکو پاس ساٹھ برس گزرے ہیں تو اسی سے اگر استغراب کرتے ہیں۔ پس آپ نے ملاحظہ کیا کہ عہد و کوئی بھلا مگنا فقیر نہیں ہے بلکہ اگر اسکو کوئی بڑا بھاری خطاب یا منظور ہے تو یہ کیسے کہ وہ ایک چلتا پھرتا تاریخ نگار کی کتب خانہ تھا جسکا خراج پچ چندہ سے ملتا ہے۔

مگر اس سے کسی برسی بات کی امید کرنی چاہیے نہ اس سے کوئی ایسی شے طلب کرنی چاہیے جو اسکے پاس موجود نہ ہو میں سابق میں عرض کر چکا ہوں کہ عہد و وقائع نگار تو ہے مگر ایک پائل آدمی ہے اور اسکو ایسا ہی سمجھ کر اسکی باتوں سے مستفید ہونا چاہیے۔ وہ واقعات کو گویا اسطور سے بیان کرتا ہے جس طرح آکرمیاس احوال نگار اور سروری کی کمی بیشی کو خود بخود لکھتا چلا جاتا ہے یعنی وہ واقعات کو بے سمجھے بوجھ بیان کرتا چلا جاتا ہے اور جو نتائج عقلی اُن سے مستخرج ہو سکتے ہیں اُنکو بالکل نہیں سمجھ سکتا۔ وہ بڑا بڑا آدمی ہے کیونکہ شہل مشہور ہے کہ بڑھاپے میں آدمی کو کب لگ جاتی ہے اور اسکا ملاحظہ بھی بڑا ہی قوی ہے اور ذرا ذرا سی بات کو برسوں یاد رکھتا ہے اور تھوڑی بہت قوت بیان بھی رکھتا ہے مگر نہیں جانتا کہ جو واقعات اور حالات ہم بیان کر رہے ہیں انہیں ہم کیا خاصیت ہے اور اُنکو تاریخ واریا سلسلہ واریا بیان کرنے کا سلیقہ نہیں رکھتا ہے فی الواقع اُس کے پاس سوائے مادہ خشک خام کے اور کچھ نہیں تھا پس جب میں اسکی

باتیں سنتا تھا تو مجھ کو اُن کتب تواریخ کا خیال آتا تھا جن میں واقعات کو جیسا پایا ہے اس طرح
بے ترتیب لکھا ہے اور بے سلسلہ لکھا ہے اور جنگ و یورپ کی بعض گورنمنٹیں مآثر قدیمہ کے
لقب سے چھاپ کر شہر کرتی ہیں۔ میں فلاصین کشنچ علی یا جعفر زلی کی بھینٹی کو
لکھ کر خوب قہقہے لگاتا تھا۔

خیر جو قصہ بعد و نے بیان کیے اُنکو تاریخ وار دیکھنے سے مجھے معلوم ہوا کہ محمد علی
پاشا کے عہد حکومت سے اُنکو واقعات خوب یاد ہیں مگر اُنکے پیشتر کے حالات سے
نہیں واقف ہے اور محمد علی کا ذکر وہ ہمیشہ بڑے احترام سے کرتا ہے اور کہتا ہے کہ
میں نے اپنے اسی گمانوں میں محمد علی پاشا کو بار بار دیکھا ہے وہ بڑا ہی بھاکش اور بیدار و غر
حاکم تھا اور مصر میں خدیوی حکومت کا بانی وہی ہوا تھا مگر مجھ کو اور کسی دلیل یہ کہ اس امیر
کیسے متواتر تشریف لائے سے کچھ مسرت ہوئی۔ اسکا پہلی مرتبہ کہنے کا معرکہ تو مجھے عمر بھر نہ بھول گیا
ایک دن ایک غلام علی الصباح گمانوں میں دوڑتا ہوا اور یہ کہتا ہوا آیا کہ خبر دار رہنا وہ یہ
پاشا (محمد علی) آتا ہے۔ اس خبر وحشت اثر کو سنکر گمانوں کے لوگوں کی بارواں سلب ہو گئی
اور یہ خبر شعلہ جوالہ ایک چشم زون میں سارے گمانوں میں پھیل گئی اور عورتیں میں اپنے
بچوں کو لے لیکر مارے و دشت کے تنہا گمانوں میں جا کر اس طرح چھپیں کہ گویا کوئی خوشخوار شیر
یا بھیر یا نکلے گمانوں میں گھس گیا ہے۔ یہ تو سب جانتے تھے کہ چند روز سے پاشا قرب و جوار
میں دورہ کر رہا ہے مگر لوگوں کو یہ گمان تھا کہ اس کو ردیہ میں وہ کیوں آنے لگا بلکہ
جیسا اسکا قاعدہ ہمیشہ رہا ہے ویسا ہی اب بھی وہ بڑی سڑک سے چلا جائیگا جو یہاں کے
کئی میل کے فاصلہ پر ہے مگر اُنکے آنے کی خبر سچی نکلی اور چند ہی منٹ میں ایک تڑپ
ہیتا رہند سواروں کا سامنے سے نمودار ہوا اور اُنکے آگے آگے ایک مرد بزرگ سفید خچر پر
سوار چلا آتا تھا۔ اب تک تو اتنی امید تھی کہ یہ عزرائیل کے پیادے اپنے سیدھے چلے جائیگا
اور یہاں نہیں ٹھہرے مگر یہ محض خیال خام تھا کیونکہ وہ سب سوار اپنے اپنے قاتروں سے

آیت اتر کے ایک بڑے سے درخت کے سایہ میں کھڑے ہو گئے جو عمدہ کے مکان کے سامنے ایک چھوٹی سی مسجد کے پہلو میں آج تک موجود ہے۔ چونکہ اس گائون کا عمدہ اسوقت موجود نہ تھا لہذا چوتھے شیخ اہلبد نے پاشا کا استقبال کیا اور کمال عجز و انکسار و ادب سجا کر اس مرد سفید ریش (محمد علی) کے سامنے ترسان و لرزان کھڑے ہو گئے اور عرض کیا کہ جو کچھ حکم ہو ہم جان شاکو بجا لائیں۔ ان چوتھے شیخ میں عید و کا باپ بھی ایک شیخ تھا اور وہ کسی قدر فاضلہ پر کھڑا ہوا یہ تماشہ دیکھ رہا تھا کہ پاشا نے کیا رنگی کہا کہ وہ دو چورینے علی اور عثمان جو تھارے گائون میں چھپے ہوئے ہیں انکو چارے پاس پکڑ لاؤ۔ وہ شیخ یہ خوب جانتے تھے کہ پاشا کن کو کون کو طلب کر رہا ہے مگر انکے شرکاء کے انتقام سے ڈرتے تھے لہذا ان سب نے متفق لفظ ہو کر عرض کیا کہ چارے گائون میں کوئی چور اٹھائی گیا اب بدعاش نہیں ہے اور ہم سب حضور کی رعایاے وفادار و جان شاکو ہیں۔ پاشا نے اس جواب پر مطلق تہنناہ کی اور ذرا چلا کر کہا کہ انکو چارے پاس لے آؤ۔ شیخ نے پھر یہی عرض کیا کہ چارے گائون میں کوئی بدعاش نہیں ہے حکومت حضور میں لا کر حاضر کریں۔ ہنوز انکا یہ کلام نہ تمام ہوا تھا کہ پاشا نے اپنی انگلی سے اشارہ کیا (اس مقام پر پہنچ کر عید و نے پاشا کی نقل پر ٹھٹھ سے کی) بس ایک چشم زدن میں وہ چھوٹا شیخ زمین پر منہ کے بھل کر پڑے اور پاشا کے ہمراہیوں میں سے آٹھ دس قوی پیکل جو انون نے انکو دھڑا دھڑا کوڑے مارنے شروع کیے۔ اب وہ ہزاروں زمین کھاتے ہیں کہ سرکار ہم ان بدعاشوں سے اصلاً نہیں واقف مگر کون سنتا ہے۔ آخر جب سب پیکس کوڑے کھا چکے تو نہیں سے ایک شخص نے ذرا ہنچ کر کہا کہ میں ان دونوں آدمیوں کو لے آتا ہوں جنکو حضور طلب فرما رہے ہیں۔ بس شہوت فوراً پاشا نے اشارہ کیا اور مار پیٹ موقوف ہو گئی اور وہ سرائے رسانی میں سے اٹھ کر پچھلے پاؤں لگاتا ہوا بھاگا اور پینہ سرکاری سوار بھی

اُس کے ساتھ ہو لیے۔ اور ان مجرموں کو فوراً لا کر حاضر کیا اور جب پاشا کو یہ یقین ہو گیا کہ انھیں ذاتِ شریفین کی تلاش ہو کہ تھی تو اُس نے حکم دیا کہ ان دونوں کو فوراً لیجا کر اُس ٹیلے پر جو سامنے دکھائی دیتا ہے پھانسی دید و تاک سب بد معاشوں کو نصیحت ہو جائے ایک طرف تو اُس حکم قضائیم کی قیل میں وہ سوا دھرو تھے دوسری طرف پاشا کو گو سے پوچھ رہا تھا کہ یہ گانوں قرب و جوار کے دیہات کی نسبت اتنا مفلس اور پریشانی کیوں معلوم ہوتا ہے شیوخ نے یہ جواب دیا کہ اللہ تعالیٰ کی مشیت میں کسی دخل ہے ابھی سال فصل خراب ہوئی ہے اور جس سے یہ پریشانی اس گانوں پر چھائی ہوئی ہے اور اسی قسم کی اور باتیں کہیں مگر ایسے پوچ و پچ جوابات سے پاشا کو تسکین نہیں ہوئی اور وہ ہر پھر کے یہی سوال کرتا گیا آخر کو جو سچی بات تھی وہ کھل گئی اور معلوم ہوا کہ اس گانوں کا عمدہ گسانوں وغیرہ سے ہقدر مشقت شائد لیتا ہے کہ ان بیچاروں کو اپنے گھیت بونے جوتنے کی مہلت نہیں ملتی اور نہ اتنی طاقت نہیں باقی رہتی ہے کہ اپنی ذاتی کھیتی کی خبر لیں اور جب وہ سدھرتق سے کچھ بھی زیادہ غلہ کسی ترکیب سے اٹھا لیجاتے تھے تو کسی نہ کسی حیلہ سے وہ بھی اُسے لے لیا جاتا تھا۔ فلاح کا قاعدہ ہے کہ جب اپنا دکھڑا رونا شروع کرتا ہے اور یہ سمجھتا ہے کہ سننے والا میری داد دے گی کی کچھ نہ کچھ تیر ضرور کرے گا تو پھر خوب جی کھولے سارا کچھا حال بیان کر دیتا ہے۔ پس جب پاشا کو اُس ظلم کی کیفیت فوراً معلوم ہو گئی جنگی شکایت اہل یہ کو تھی اور جب اس تحقیقات سے فراغت ہوئی تو اُس نے دھیمی آواز سے چند سطرین اپنے میز نشی سے لکھوائیں جو اُن کے تحقیقات میں دست بستہ پاشا کے قریب کھڑا رہا تھا بعد ازاں اُس نے گانوں کے اندر جا کر اراضیات کا معاینہ تبوجہ تمام کیا۔ اہل وہ حیران ہوئے کہ پاشا نے یہ کیا کیا ہے لیکن بعد ازاں اسکی لم آگئی سمجھ میں آگئی کیونکہ وہ عمدہ اُس گانوں میں پھر بھی نہیں آیا اور اسکی جگہ پر ایک ک اگر نسل عبداللہ ہے نام اُس گانوں کا عمدہ مقرر ہوا جس نے رعوی اور نسل کی کاشت کرنی

شروع کی اور یہ کاشت علاوہ اُن اشیاء کے تھی جنکی کاشت وہاں کے لوگ نہ کیا کرتے تھے۔ یہ کمریل بڑا پت اور سخت آدمی تھا اور کسانوں سے بھی بڑی دشمنیت لیتا تھا۔ وہیں محنت خود کرتا تھا اور اپنے پیشتر کے عہدہ کی طرح کوڑھ بازی بھی خوب کرتا تھا مگر اُسکے عہد میں اتنا تو تھا کہ کاشتکاروں کے کھانے پینے کو بہت کچھ ملتا تھا سو اسے ایک سال کے کر اُس سال قحط پڑا تھا۔ الغرض اُسکے عہد میں کوئی گھمراہ شہسبہ کا محتاج نہیں ہوا۔ بلکہ ہر گھرانے اتنی زمین تھی کہ جو دار اور دیوانہ اور چیر و پھاڑ کھانے پینے کے لیے بولتے تھے اور چند درختاے خربا بھی رکھتے تھے۔ اسی زمانے میں اور بد وقتوں کو رفع کرتے تھے۔ جب کسی غامدان کا بیس مر جاتا تھا تو بے مروت آدمی اسے اپنی کو بلی ناطقہ جملہ اہل دیہ کے تقسیم کرتا تھا اور حقوق وراثت کا مالک نہ کہ پراکھنا اور متبعی کا گھوٹی وراثت اپنی قوتی کی شکایت کرتا تھا تو بے اس سے صاف کہہ دیتا تھا کہ معر کی زمین پاشا کا مال ہے تمھارے باپ کا مال نہیں ہے جو کچھ تم کو مل گیا ہے اسی کو غنیمت سمجھ کر پاشا کو دعا دو۔ اب بیگا رکام۔ باقی سے بھی زیادہ لیا جاتا تھا کیونکہ بے نے جو روٹی بونی تھی اُسکے کھیتوں میں کام کرنا پڑتا تھا اور نیل کی واسطے حوص بنانے پڑتے تھے اور قرب و نواح میں نئی نئی نہریں کھودنی پڑتی تھیں لیکن اتنی خیریت تھی کہ اب بیگا کام سب برابر لیا جاتا تھا اور سب اس کام کو کرتے تھے مگر کوئی تباہ و برباد نہیں ہونے پاتا تھا۔ چند سال تک نورونی اور نیل کی کاشت میں کامیابی نہیں ہوئی اور کسانوں نے اُس نئے کام کو ناپسند کر کے حتی المقدور بہت کوشش کی کہ بے ان چیزوں کی کاشت کو موقوف کر دے یہاں تک کہ بعض نوجوان کسان راتوں کو روٹی کے کھیتوں میں پوشیدہ طور سے جا کر جو تخم صبح کو بویا تھا اسکو زمین سے کھود کر کھینک دیتے تھے تاکہ بے کو یہ یقین ہو جائے کہ یہاں کی زمین روٹی کی کاشت کے لیے مناسب نہیں ہے مگر آخر کو یہ فریب ثابت ہو گیا اور سخت سزا میں لیا اور پھر مقرر کر کے

تقریباً

اسکا انداد کامل کیا گیا۔ نیل کی کاشت میں اس سے بھی زیادہ دقتیں پیش آئیں۔
ایک۔ سیاہ فام اور گہرا ہندوستانی کو پاشا نے بھیجا کہ ان گھروں کو جل جاتا ہے
مگر گناہوں نے اس کلام کو برہمنی دت میں سکھایا اور جب اس نے یہ کام زبردستی کر لیا جاتا تھا
وہ بھکایت کرتے تھے کہ یہ اندھیر دیکھیے کہ جو کام ہمارے باپ دادا نے کبھی نہ کیا تھا
وہ ہم سے لیا جاتا ہے۔ مگر فوج میں بھرتی ہونے کی مصیبت سے زیادہ بھتی کیونکہ فلاح
کو سیاہ گری سے جب بھی ٹپتی ہی نفرت تھی جیسی اب ہے اور اس کو اپنے وطن میں منتقلیت
کرنا اور ٹھیکہ فیس اٹھانا گوارا تھا مگر اپنے گائوں سے دور جا کر بارہا کون میں عیش و
عشرت رہنا گوارا نہ تھا۔ عہد و نئے کناٹہ بیان کیا کہ بائین اپنے بچوں کو عدا
لگنا لولا کر دیتی تھیں تاکہ اس بلا سے محفوظ رہیں مگر یہ تدبیر بھی نہ چلتی تھی کیونکہ
تھوڑے عرصہ کے بعد جو لوگ لگڑے لو لے ہوتے تھے انکے بھی اوروں کی طرح فوج
میں بھرتی ہونے کے لیے پکڑ لیا تے تھے مگر بے موصوف نے جو کوشش اپنے کسانوں
کو فوجی خدمات سے بچانے کے لیے کی اس میں بہت کامیابی ہوئی اسکو روٹی اور نیل کی
کاشت کے لیے قوی آدمیوں کی ضرورت تھی اور جب پاشا سال میں ایک بار روٹی اور
نیل کے کھیتوں کو دیکھنے کے لیے آتا تھا تو بے اس سے ہی عرض کرتا تھا کہ سال ایدہ
کے لیے یہ گائوں فوجی خدمات سے بری فرمایا جائے اور یہ عرض اسکی منظور ہو جاتی تھی۔

وہ بڑھا پاشا اور وہ بے جسے اسکی خدمتگاری ایسی عمدہ طور سے کی تھی دونوں
نے قریب ہی قریب انتقال کیا (۱۸۵۷ء) اور ان دونوں سانچوں سے اہم نتائج اس گائوں
کے حق میں پیدا ہوئے یعنی اسکے باشندے فوجی خدمات سے بری نہیں رہے مگر اسکا
معاوضہ اُن سے یہ کیا گیا کہ روٹی اور نیل کے کھیتوں میں جا کر کام کرنے سے وہ بری کر
گئے اور انھوں نے وہی اپنی قدیم روش غرضی سے اختیار کر لی یعنی صرف درہ اور لوبیا اور انا
قسم کے ماکولات کی کاشت کرنے لگے۔ جو فصل پیدا ہو جاتی تھی وہ صرف کچھ پونجیوں میں

کے لیے نہیں کافی ہوتی تھی بلکہ بہت کچھ اُمین سے بچ رہتا تھا اور اس زمانہ میں جس
جنسی لیا جاتا تھا تھی نہیں لیا جاتا تھا۔ یعنی روزمرہ کے صرف سے جو کچھ غلہ وغیرہ
بچ رہتا تھا وہ نکیر میں دے دیا جاتا تھا اور رعایا کی مارپیٹ کی نوبت نہ آتی تھی۔
بے مذکورہ مرنے کے بعد اُس کا بیٹا اُس کا جانشین ہوا جس نے ایک مکان اُس
زمین پر بنوایا جس کو اُس کے باپ نے درست کیا تھا اور جس میں وہ کھیتی کیا کرتا تھا۔
عبدالوہب نے بیان کیا کہ اُس گائون کی دیگر اراضیات کی نسبت اُس زمین کی بابت کم
ٹیکس لیا جاتا ہے کیونکہ خود اُس کا ایک شتہ دار جسے بعد ازاں اُس میں کو خرید لیا
فی ایک قریب نصف اُس مالگاری کے دیتا ہے جو اُس کے قریب حوار کے کاشکار تھے ہیں۔
عبدالوہب کو ابراہیم پاشا خاں ارشد محمد علی پاشا کی کیفیت اپنے تجربہ ذاتی سے
بہت کم معلوم تھی حالانکہ ابراہیم نے اپنے والد کی حیات میں بطور متولی یا نائب سلطنت
کے چند روز تک کام کیا تھا اور اُس کے مرنے کے بعد چند ہی روز زندہ رہا تھا۔ عبدالوہب
ابراہیم کو عمر بھر میں صرف ایک مرتبہ چند منٹ تک دیکھا تھا اور اس سے ہمدردی نہ کرتا تھا
کہ اس کی طرف نظر نہ کر سکتا تھا۔ مگر اسے ابراہیم کی کیفیت ان فلاطین سے بہت چھ
سنی تھی جو ملک شام کی لڑائی میں ہمراہ رکاب ظفر انتساب اس سپہ سالار کے رہے
تھے اور عبدالوہب بہت سی دلچسپ حکایتیں اُس لڑائی کی بیان کر سکتا تھا لیکن چونکہ
مصر کے فلاطین کے طرز معاشرت سے ان حکایات کو کچھ تعلق نہیں ہے لہذا ان کو
اس مقام پر نقل کرنا کچھ ضرور نہیں ہے۔

عبدالوہب کو عباس کا حال جو ابراہیم کے بعد غازیو مصر ہوا تھا اس سے بھی کم
معلوم تھا۔ اُس نے عباس کو کبھی نہیں دیکھا اور وہ کہتا تھا کہ سوائے اُس کے غصوں
کے اور کسی نے بھی اس کو کبھی نہیں دیکھا۔ یہ تو بالکل غلط بات سچی ہے
کہ عباس اپنی مجلس میں بیٹھا رہتا تھا اور بہت کم لوگوں سے ملاقات کرتا تھا اور محمد علی

کی طرح وہ سنا ہے، مگر جہیز دہ کر کے، عیال کی داورسی نہ کرتا پھرتا تھا۔ مگر حمید کو کہ
 قول کے موافق عیال سن کا عہد حکومت (۱۷۷۴ء سے ۱۷۸۰ء تک) فلاحین کی
 آرام و آسائش کا زمانہ تھا یعنی جو غیو اسکے قبل گذرے تھے اور جو اسکے بعد گذرے
 ان کے لئے حکومت کی پختہ جہاس کی نگرانی کے زمانہ میں فلاحین کو زیادہ زیادہ ہی
 باہر تھی کہ پاپڑا اور پٹے کے قیمتوں میں انکو اشقت شاد نہ کرنی پڑتی تھی اور نئی زمین
 بھو بہت کم کھودنی پڑتی تھیں بلکہ صرف اتنا بیکار کام اُن سے لیا جاتا تھا کہ پرانی مہردن کو
 صاف کر دیتے تھے اور فوج میں بھی بہت کم لوگ بھرتی کیے جاتے تھے کہ جو کہ عیال کے ہند
 میں کسی غیر ملاک سے اتنی مدت تک لڑائی نہیں ہی جتنے عرصہ کہ اسکی عہد کے بعد ملاک
 حجاز اور موریا اور شام سے جنگا رہے ہیں اور اسکے عہد میں بہت کم اسی اپنے ہی ملک میں
 کام کرنے کے لئے فوج میں بھرتی کیے گئے۔ اور اسکے عہد میں لکھنؤ میں زیادہ نہیں لیا گیا
 اور عموماً بے تکلف تھے لیکن لیا جاتا تھا پس فلاحین کے زعم ناقص نہیں عیال اسکی
 نسبت بہت اچھا حاکم تھا جیسا اہل یورپ نے اُسکو سوچے سے بیان کیا ہے کہ اُس نے
 وہ کبر و غرور نہ کرتا تھا اور انکو ارہنی و خوشنود رکھنے کی کوشش نہ کرتا تھا۔

علی اس کے بعد سعید پاشا خدیو مصر وادی وہی سعید پاشا ہے جگانام ایم ڈی
 ایس پرست کے نام کے ساتھ اخبارات و غیرہ میں اکثر فوج کیا جاتا ہے سعید کا ذکر تو عجب
 ہے ایسی بے تکلفی سے کیا کہ گویا اس سے ذاتی شناسائی رکھتا تھا مگر کچھ کلمات اسکی تعریف
 کے عین کہ جسے جملہ بیان کیا کہ سعید ایک بہت فدا و فربہ آدمی تھا اور گھڑی گھڑی
 لڑکھٹ کر سے لڑتا تھا بلکہ گویا تھا اپنے لفظ ہی بہترین کہی تو بڑے زور و شور سے ہنسنے لگتا
 تھا اور کبھی غصہ سے کھو کھانے لگتا تھا اور پھر ہر طرح قہقہہ مار کے ہنسنے لگتا تھا۔ الغرض کسی
 بات میں وہ اپنے باپ پر زمین پڑا تھا۔ سعید پاشا کا گذر فقر سلیمان میں اکثر ہوا تھا
 اور جب وہاں آتا تھا کسی ہزار آدمی کی فوج اپنے ہمراہ لاتا تھا اور فلاحین کی عقل میں تھی

اس قدر فوج کو ہمراہ لیکر دیگا ٹون گاٹون کیون گھوٹا پتر ہے۔ ایک مرتبہ عجد و سے اور
 اس سے ملاقات ہوئی تھی۔ اگر صرف ایک ہی مرتبہ عجد و کو اس سے بات دیت کر نے کی
 نوبت آتی تھی جیسا تجھے گمان ہے تو یہ شاہ و گدا کی ملاقات اسی قسم کی تھی جیسے آریستید
 کے ایک آدمی نے فوج کے جرنیل سے ملاقات کا حوصلہ کیا تھا تو جرنیل نے گھوڑا شکار دیا تھا
 اس یا گدا کو موقع پر عجد و ایک شیخ بمثلہ شیوخ اہل مد کے تھا اور فوج کی رسد رسانی
 اس خمدہ پیشانی سے کر سکتا تھا جیسا پاشا کو مطلوب تھا۔ پاشا نے اسکو فوراً طلب
 کر کے اس جرم کی باز پرس اس سے کی اور غصہ کے مارے کانپنے لگا اور عربی زبان
 میں اسکو خوب گالیاں دیں جسین کچھ ترکی الفاظ بھی شریک تھے جسے عجد و خوب گنا
 تھا کیونکہ ترک اور سرکاشین حکام کی گالیاں ترکی زبان میں وہ بار بار کھا چکا تھا ہنوز
 پاشا گالی گلوچ کر رہا تھا اور قریب تھا کہ مار پیٹ کی نوبت آئے کہ پاشا کے ایک صاحب پر
 خدا جانے کیسی مضحکہ انگیز افتادہ پڑی کہ پاشا کا غیظ و غضب بالکل فرو ہو گیا اور بے اختیار
 تنقید کر رہنے لگا۔ بس اسکا اسطر مخا طب ہونا تھا کہ مجرم (عجد و) آنکھ پکا کر چپکے سے کھسکیا
 مگر سعید پاشا جیسے نیک نیت اور تلون المزاج خدیو سے جو عجد و کینہ دیرینہ رکھتا تھا
 تو اسکا سبب اتنا ہی نہ تھا کہ پاشا نے اسکو عالم طیش میں کچھ سخت سست کہا تھا یا چند مختصر
 اور جیت الفاظ میں اسکو تنبیہ و تحذیف کی تھی۔ بلکہ مدت سے اسکو پاشا سے بڑی بڑی
 شکایتیں ملتی آتی تھیں۔ ایک شکایت تو یہ تھی کہ اس کے تین بیٹے تھے ان میں سے ایک بیٹے
 کو پکڑ کر فوج میں بھرتی کر لیا تھا اور وہ ملک سوداں کی وبا خیر ترائیوں میں مہر گیا تھا
 اور دوسرے بیٹے کو پکڑ کر ریگستان میں ایک عظیم الشان نہر کھودنے کے لیے بھیجا یا تھا
 پھر وہاں سے اسکو لوٹنا نہ نصیب ہوا اس مجھلے بیٹے کا ذکر عجد و نے اسی غربت اور
 توکل اور صبر و رضا کے ساتھ کیا کہ دیکھنے والے کو بڑی عبرت ہوئی یہی لوگ عجد و کے
 سامنے گھر کی جان تھا اور عجد و اسکو بہت چاہتا تھا۔ ایک اور صبح ٹرکے وہ چنڈا اور

کسانوں کے ساتھ گاؤں سے نکل کر کسی نہر پر بگایا کام کرنے کو گیا اور خوشی خوشی یہ کہنا گیا کہ اب میں دو تین مہینے کے بعد یہاں واپس آؤں گا مگر وہ دو تین مہینے بھی گزر گئے اور کچھ خیر خبر اسکی نہیں آئی۔ آخر الام حرباً اسکے چند رفقا جو اسکے ہمراہ گئے تھے وہاں سے واپس آئے تو انھوں نے اُسکے نہ آنے کا یہ قصہ بیان کیا کہ چند روز تک مثل دیگر قلیوں کے ہنگام بھی یہی دستور رہا کہ مگر کھر بانی کے اندر اتر کر کام کرتا تھا اور شب کو ہوا سے سرد میں ہوتا تھا جو اس گیتان میں اکثر چلا کرتی ہے پس وہ بھی مثل دیگر قلیوں کے پیار پڑا اور مر گیا اور اُسکے مردہ کو تھوڑی دور لیا کر گیتان میں گاڑ دیا۔ عبد و اگرچہ یہ کہ مہینہ سال تھا مگر قبیح لقا بنیں تھا۔ البتہ جب وہ اس حادثہ جاگہ کو بیان کرتا تھا تو اسکی نیز آواز ذرا نرم ہو جاتی تھی اور اسکی آنکھوں کی کچھ عجب کیفیت ہو جاتی تھی۔

سعید پاشا کے آخر عہد میں اس گاؤں کے کسانوں نے روئی کی کاشت کرنی شروع کی۔ سابق میں بیان کیا گیا کہ وہ لوگ اس اجنبی درخت یعنی روئی کیسے نفرت کھی رکھتے تھے اور بے انکلو بے کے روئی کے کھیتوں میں کام کرنا پڑتا تھا اور انکو اسکی کاشت میں کچھ منافع نہ ملتا تھا تو انھوں نے جلد ایسی تدبیر کی تھی کہ روئی کی کاشت بالکل موقوف ہو جائے لیکن جب وہ روئی کی کاشت اپنے ذاتی کھیتوں میں کرنے لگے اور انکو نرخ گران پر فروخت کر کے اپنا ذاتی فائدہ حاصل کرنے لگے تو وہ تعصبات ندید جوانکے دل میں روئی کی نسبت سمائے ہوئے تھے کم ہوتے ہوتے آخر کو بالکل مٹ کر ہو گئے مگر سلیمان کے ایک کسان نے اپنے چند دوستوں کی ترغیب سے جو اسکندریہ میں رہتے تھے کچھ روئی لائی اور جب وہ قیمت گران پر فروخت ہوئی تو اُسکے قرب و جوار کے کسانوں کو بھی اسکی تقلید کرنے کی جرات ہوئی اس نے اپنی زمین انکو ایسی کامیابی ہوئی جسکا کہیں ہم و گمان بھی نہ تھا کیونکہ اب روئی کا نرخ سال گذشتہ سے بھی زیادہ گران ہو گیا تھا اور اب اس گاؤں کے ہر کسان کے دل میں

رونی کی کاشت کا حوصلہ پیدا ہوا اکثر کسانوں کی یہ آرزو تو بڑا وقت برائی کو پہنچنے
 پسند پڑائی تھا جن سے مقدمہ ہو گئے کہ جتنی تقاوی یا یا بسا درکار ہو چکے ہو۔ عید و سونے
 بجلی وہی کیا جو اور کسانوں نے کیا تھا اور پندرہی بہت ہیں وہ اپنے ٹیکس اور امیر کے
 سمجھنے لگا بائین یعنی کہ اس کے پاس سوا اثربنیوں سے بھی زیادہ جمع ہو گا۔ تبھی ان کے لئے ایک
 طریقہ ہو۔ چھپتے ہیں باندھ کر اپنی خواجگان کیے تاکہ کسی سے عید و سونے کا کاروانہ نہ
 فلاح کے لیے جسے درجہ الکریم میں پیش کیا گیا تھا۔ ان کی ایک ہی تھی کہ کیا کہ تھا۔ مگر وہ
 سب لوگوں سے زیادہ مالدار تھے۔ مگر نہ تھا کیونکہ شکار کے لیے وہ میں کی شخص شکار اور ہتھیار
 رہتا تھا جو اس سے وہ چیز قبول تھا اس لئے کہ اس کے پاس بہت سی ذاتی زمین
 تھی دوسرے ایکٹ ماز ہیں اسے بے کے بیٹے سے جواب تھا ہرہ میں ایک راکہ تھا
 تھا ۲۰۰ ایکڑ زمین لگانے کی ایک فلاح میں کو کاشت کے لیے دے دی تھی عثمان ہمیشہ
 حال جو ملک لگا کر کسی مالدار کی شہوت پرستی کی طرف مائل تھی جیسا فلاح میں کا تھا
 ہے آئندہ آئندہ تو کو بڑے بڑے بے اور پاشاؤں کی طرح ایک جیسے نہ رہا۔ مگر میں
 یہ نہیں تو کو کو بڑے بڑے زمین میں میرے ہاتھ لگے تو میرے روٹی کے نسخے میں
 ویسی بے حد مہربانی لگا کر دی جاتی تھی کہ میں بے کا جو صلہ عثمان کے دل میں لڑکھن
 تھا اب وہ طور میں آتی۔ بے گیا وہ فتنہ کا لڑکا بہر حال میں پیام کر کے وہ ایک روز
 شام کے وقت اپنے مکان پہنچا اور دوسرے ہی دن صبح کو سب اہل دیہ کو معلوم
 ہو گیا کہ عثمان کے گھر میں ایک عورت گرجن ہو رہی ہے۔ اس غیر فرحت اثر کو نہ کر
 لوگوں کے دل میں ایک عجیب پیدائش ہو رہی ہے۔ پیکر کو دیکھنے کے مشتاق ہوئے
 مگر وہ عورت جب کو عثمان کے منہ میں معلوم کئے ہزار روپیہ کو مول لیا تھا ایسی بک و مانع
 تھی کہ اتنے اپنا حسن و جمال عوام الناس کو دکھانا نہیں منظور کیا۔ غیر۔ وہ بیاری اسی ٹوٹے
 پھوٹے جھوٹے میں پڑ رہی کیونکہ عثمان ایسا بے شعور اور بے سلیقہ آدمی تھا کہ ایسی

ماہرین نے یہ دیکھا تھا کہ اگر اس کے لیے کوئی تحفہ مکان نہیں لیا تھا۔ ہمسایہ کی
 خدمت میں رہ کر کوئی طبیعت دار راگہ گسرتی جلیا یا بہانہ سے اس راہ سے نکلتا تھا عثمان کے
 دروازہ کو پہنچا ایک پٹ گدلا رہتا تھا نچی نگاہ سے دیکھتا ہوا گدلا تھا باہر ہسپتال
 شاید اس پر پردہ کی ذرا سی جھلک دکھائی دے۔ مگر اس کے حسن کے شایقوں کی کوئی توجہ
 نہ چلی بیان کی کہ چند عورتوں نے اس جھوٹے کے سامنے جمع ہو کر خوب جات پھلا
 زمین کرتی شروع لیں تاکہ ہاری آہ کو سن کر شاید وہ دروازہ پر آکر کھڑی ہو کہ اس میں
 فاطمہ (زینب) نصیب اس عورت کے جو بیابان اسلام کی دست نیک فکری سمجھتا تھا اور وہ
 چلی آئی اور ان عورتوں کو جو چچ چپ کر اسکی آسائش میں خلل اندازی کرتی تھیں انہیں
 غوٹا سے دیکھا کہ انکار نہ ہو کہ وہ دیکھا۔ اس کا تیر نظر جوان بیباکوں کے جگہ بہ بار ہو گیا
 انکی شہرت کا باعث اس قدر ہوا کہ چند روز تک تو یہ کیفیت رہی کہ علامہ دینی علی سیف و کرم
 کرنے لگے کہ یہ وہ بیباک ہیں جنہوں نے غلامان عورت کو جو چند روز سے ہمارے گائون میں
 آئی ہے اپنی آنکھ سے دیکھا ہے۔ ان لوگوں نے صد ہا باتیں ان سے پوچھیں مگر وہ بیباک
 آیات کا بھی جواب دے سکیں۔ انہوں نے جو بات دی تھی اگر انہیں اپنی طرف سے
 کوئی حاشیہ نہ چڑھایا جائے اور کوئی بات اپنی طبیعت سے گرا ہکر انہیں نہ ملانی جائے تو
 انکا خلاصہ مضمون یہ تھا کہ فاطمہ ایک بڑی موٹی تازی اور زشت روعورت ہے انہیں سے
 ہر عورت نے یہی کہا کہ اول تو اس میں کوئی حسن نزاکت نہیں ہے اور اگر بالفرض کوئی
 حسن بھی ہے تو جب وہ اپنے دروازہ پر آکر کھڑی ہوئی تھی اسوقت اسکا سارا بدن
 ایک سفید غلغل جابر سے ڈھکا ہوا تھا اور ایک موٹے کپڑے کی ترکی نقاب کے
 منہ پر پڑی ہوئی تھی وہ اس قسم کی غلی اور ڈھیلی نقاب تھی جو فلاح عورتیں اپنے منہ پر
 تھوڑا بہت ڈالے رہتی ہیں تب فاطمہ کی ایک چھوٹی سی خوش بے بیان کیا کہ جب
 ہاری بی بی دروازے سے پلٹ کر اپنے مسند تک پہنچا کر بیٹھیں تو خوب ہنسین کہ ہم نے

ان کا دُورِ دلیون کو کیا اُتو بنایا ہے۔ مگر جب عثمان گھر میں آتا تھا تو وہ عورت (فاطمہ) پھر سطح چڑھ کر بنکر اور منہ تنہا کر بیٹھی تھی اور جب وہ اسکی خوشامد درآد کرتا تھا تو وہ جھنجھلا پڑتی تھی اور اُسکے منہ سے ہوئے کسرو سے سر ہانپنے دل کی بھر اس خوب نکالتی تھی اور ٹوٹی بھوٹی عربی زبان میں جو اسکو گالیاں کوسنے دیتی تھی اسکی آواز ہریانے کے کان تک پہنچتی تھی ایک تو عثمان اپنی اس بیوقوفی سے بدنام ہوئی چکا تھا اب اس کوسنے کاٹنے سے اور بھی زیادہ سوا بدگیا۔ وہ عورت عثمان سے کہتی تھی کہ ارے میں اپنے ملک کی امیر زادی ہوں تو مجھے اسن لیل جھوڑے میں ہنسنے کو لایا ہے مجھے القاهر میں لیجا کر کسی عمدہ مکان میں کھر جہاں میں اپنے پیچتموں اور ہمجو لیون کے ساتھ چین سے رہا کرتی تھی۔ الغرض۔ عثمان اپنے فقیر خانہ کی پادشاہ زادی کی لاکھ خاطر و مدارات اور دجوتی کرتا تھا اور اسکے عوض میں ہزار باصلواتین مُنتا تھا یہاں تک کہ اسی کی خاطر اُسے اپنے فرمان بردار اور محنتی بیٹے کو گھر سے نکال کر صطل میں بھلایا اور اسکے لیے بڑے بڑے موتیوں کی بالیاں اور سونے کے کڑے اور ایک اتنا بڑا اور سیا مضبوط قوڑا یا چپا کلی بڑا دی کہ ایک چھوٹے سے کتے کے گلے میں باندھ دیجیے تو کبھی اسکو نہ ٹوٹے اور لیشی فرش فروش نہایت قیمتی اُسکے لیے خریدتا تھا اور انواع و اقسام کے عطر بھی خریدے تھے تاکہ فلاح کے جھوڑے کی بدبو عطر کی خوشبو سے دبی ہے۔ اور جب اُسے دیکھا کہ یہ عورت ایسی نازک دماغ ہے کہ جب میرے قریب آتی ہے تو اپنے ننھنے سیکر لیتی ہے تو اُسے اپنے بدن سے بدبو دفع کرنے کے لیے ساری شیشی نہایت بیش قیمت عطر کی اپنے اوپر اڑیل لی۔ غرض یہ سب کچھ کیا مگر کچھ بھی نہ ہوا۔ جس لذت دنیا اور لطیف زندگی کی تمنا اسکو مدت سے تھی اور جب وہ اپنے زعم ناقص میں سمجھتا تھا کہ اب وہ نعمت عظمیٰ مجھے ملگئی ہے جسکی فکر مجھکو عرصہ سے تھی وہ اسکی بوسے کو سون بھاگتی تھی اور جب وہ جامِ عشرت کو اپنے منہ سے لگاتا تھا تو وہ زمین پر گر کر گرے اڑ جاتا تھا

کاشت کو کھائی بی بی ہی اسکو فضیحت سیاست کرتی اور اس سے نفرت کرتی تو بھی عنایت
 ہوتا اب تو دوست آشنا بھی اسکو نظر قہارت سے دیکھنے لگے تھے اور کہتے تھے کہ اس لڑکا
 عورت کو کھو میں لاکر اس کسبت نے ہمارے آسائش میں بھی خلل ڈالا اور اپنی زندگی بھی
 تلخ کر دی کیونکہ اب ہر کسان کے چھوڑے میں عورتوں نے وہ باتیں کرنی شروع کی ہیں
 جو دیدہ شنیدار عورتوں کی ناخوشی اور نافرمانی کا طوفان و زبرد بڑھتا ہی جاتا ہے
 یہاں تک کہ اب یہ خوف ہے کہ شوہر کی اطاعت کی عمارت کہ نہ کو بالکل مڑپڑے اکھڑ کر
 خانہ خرابی کے سمندر میں نہ بہا لی جائے۔ اس طوفان کی ہریت شوہروں کے دل پر ایسی
 چھا گئی کہ انھوں نے اپنی بیویوں کو لاکھ بھجایا بچھایا اور زیور وغیرہ بنا کر اپنے معذور کے
 موافق بنار طرے انکی خوشامد و آرام بھی کی کہ کسی طرح تو یہ طوفان گل جلے مگر وہ نہ رکھتا تھا
 نہ رکھا۔ انکے بھانے بھانے کو تو انکی بیویوں نے گوز شتر سمجھ کر مال دیا اور جو تحفہ تحائف
 انھوں نے لادیا اسکو دکھل کر انکی چوٹی اور آسمان کو جا کر لگی۔ اور وہ اپنے شوہروں کے
 کہنے لگتے کہ خدا کی قدرت یہ کہ جن چھو کر تو ایسی بابرک شمشیں پوشاکیں پہنے اور سر سے
 پائوں تک بیش قیمت زیور سے لدی ہے اور ایسی معطر ہے کہ دروازہ سے دس گز کے
 فاصلہ تک اس کے بدن سے عطر کی دھواں اٹھے اور ہم ایسے گئے گزرے ہوئے کہ موٹے چھوٹے
 گزنی گاڑھے کے کپڑے اور جھوٹا زیور پہنیں کیا وہ کہیں کی شہزادی ہے اور
 ہم فقیر بھک سگے ہیں کیا اسکا خاوند غلام نہیں ہے اور ہمارے خاوندوں کی ذات
 برادری کا نہیں ہے۔ ان نامعقول شکایتوں سے انکے شوہروں کو خواہ مخواہ غصہ آیا
 اور سب آئی گئی کسبت عثمان کے سروئی اور وہی مثل ہوئی کہ طویلی کی بلا۔۔۔ کے سر
 حیف صدحیف عثمان پر کہ وہ ایک سفید تھنی کو زرخیز کر کے لایا اور اسنے
 اسکو پال کیا اور دوست آشناؤں نے بھی اس کے حال اور کچھ ترس کھایا بلکہ اسکو
 نگاہ قمر سے دیکھا اور پیشانی کرنے لگے آخر اپنے کہے کی اُس نے سزا پائی گو اُس نے اندر

اچھا تو آئی یہ کوئی گناہ نہیں کیا تھا۔ اور بڑا ستم ہوا کہ اس نے گناہ بھی کیا تو گناہ بے لذت
 کیونکہ اس کو وہ لذت کہیں نہیں ہوئی جس کو یاد کر کے او با ش آدمی اپنے دل کو کچھ تسکین
 دے لیتے تھیں۔ خدا جانے اس کی عقل پر کیا پتھر پڑے تھے کہ اس کا عالم وہ تھا کہ عورت کو
 اٹھا کر میں لپیٹ کر اس کے گھر کریں نہیں پر پتھر پڑا اور جس برہہ فرس سے اس کو بھول
 لیا تھا اس کے ہاتھ کچھ کم قیمت پر لٹک کر لے لیا۔ غائبانہ خیال اس کے دل پر کاش تھا
 مگر اس کے مزاج میں بڑی ضد تھی جیسی فلاہ میں کی خاصیت ہے کہ بڑے ضدی ہوتے ہیں
 اور اس پر چڑھی تسکون خراج کھنڈہ تا تراش عورت میں کوئی اور تو ایسی تھی جسے عثمان را
 ہوا تھا۔ آخر عثمان نے اپنے دل میں یہ بات ٹھان لی کہ اس عورت کو بے غیاب
 بنائے نہ رہو گا اور تعجب کی بات تو یہ ہے کہ اس نے اس کو ٹھیک ہی پسند کر لیا اور
 بیٹھے اس کو اتنا دھیرا تو کر لیا کہ وہ ہر روز کی بک بک رقی رقی تو موٹو نہ رہتی
 اور کچھ مزاتو خانہ داری کا ملا۔ مگر باوجود ان مصائب خانگی کے زمانہ اس نے اتفاق
 رہا اور اس کے دنیاوی معاملات میں ترقی ہوئی اور اس نے اپنے لیے اور اپنی گرسن جرم
 کیواسطے ایک بڑا سا مکان بنوایا جو میں خاطر اس نے مکان میں گئی اور طبیعت
 بدل گئی اور وہ خوشی خوشی اٹھیں رہنے لگی اور اپنے شوہر سے محبت کرنے لگی۔ یہی
 بات تو یہ ہے کہ وہ اپنی قسم کی عورتوں میں خراب عورت نہ تھی کیونکہ ہر عورت کو
 اپنے حسن و جمال پر غرور ہوا اور جو یہ جانتی ہو کہ ناگہانی جھگڑا نہیں ہوتا ہے اور یہ شہر میں
 رہنے لگی اور جس عورت سے یہ ایسا ہو کہ ایک متمول پاشا کی حرم ہو کر بیٹھتی ہے اور وہ
 اگر اس کو ایک فلاح کے ٹوٹے پھوٹے جھوڑے میں بیکایت ہٹا پڑے اور وہ بہتر جگہ اور
 محل خلق اختیار کرے تو کچھ بجا نہیں ہے اور اگر وہ اس کے شوہر نے اس کو ایک برہہ فروش
 سے طریقہ شرعی کے موافق بھول لیا تھا مگر ایسے معاہدہ مع کے معنی جو اس عورت نے
 اپنے ذہن میں قرار دیے تھے انہیں اور اس کے شوہر کے خیالات میں جسے اس کو حرم لیا تھا

کچھ نہ کچھ فوق ضرور ہوگا۔ مگر فاطمہ پر جیسی بڑی ویسی آنے سی اور اُس نے کوئی بیجا حرکت نہیں کی۔ بلکہ جب اسکو اچھا سا مکان رہنے کے لیے مل گیا اور اُس نے اپنے شوہر کو لباس اور عادات میں کچھ تیز اور سلیقہ سکھا دیا تو پھر وہ چڑچڑاپن اُسکا جاتا رہا اور کبھی کبھی جو اسکو بہت غصہ آجاتا تھا وہ بھی جاتا رہا اور اُس نے امور خانہ داری اور محاسبہ تجارت کے انتظام میں بڑی لیاقت ظاہر کی جیسی اُنکی قوم کی عورتوں کی خاصیت جو دولت عثمان کو گویا چھت پھاڑ کر مل گئی تھی اگر وہ اُسکے پاس باقی رہی بلکہ اور زیادہ ہو گئی تو یہ امر بھی فاطمہ کی صلاح و مشورہ اور اعانت سے ہوا۔ اور عثمان کے مرنے کے بعد بھی وہ اُسکے مال و دولت کا انتظام بڑی لیاقت اور دہشتندی کے ساتھ کر رہی ہے۔ جب فاطمہ ابتدا میں فقیر سیلحان میں آکر رہی تھی تو اُنکی خاطر سے عثمان نے اپنے بیٹے کو گھر سے نکال دیا تھا اور وہ بیچارہ صہیل میں پڑا رہتا تھا اب وہ بھی اپنے باپ کے مکان میں آکر اپنی سوتیلی ماں کے ساتھ رہنے لگا اور ہمیشہ اُنکی تعریف کیا کرتا ہے۔ اُسکو کوئی اولاد نہیں ہوئی مگر وہ عثمان کے بیٹے کی اولاد کو دنیا پوتا سمجھ کر بہت پیار کرتی ہے۔ وہ لڑکا غالباً کسی دربار گائون کا عمدہ ہو جائیگا بلکہ اس سے بھی کوئی بڑا عمدہ پائیگا کیونکہ اُسکی دای اُسکو خوب پڑھوالکھا رہی ہے اور اُسکے لیے سرکاری نوکری کی فکر میں ہے۔

مگر عورتوں کی اُنسا فرمانی کا کیا انجام ہوا جو فاطمہ کی بدولت اُس گائون میں پیدا ہوئی تھی وہ طوفان بے تیزی چند ہی مدت تک باقی رہا بعد اُسکے ایک اور طوفان ایسا آیا جس نے اُسکو بھی مات کر دیا۔ اس بڑے طوفان کی کیفیت بعد دوسے سینے کہ اس میں وہ اور اُسکا خاندان تباہ ہوا تھا۔

جب تین چار برس تک وئی کی کاشت اچھی طرح سے اور قاعدہ کے ساتھ ہوئی تو عہد و کسول میں یہ خیال کیا کہ جو روپیہ ہمارے پاس جمع ہے اس سے

قرب و جوار کی زمین کو لگان پر لیکر اس میں روٹی کی کاشت کریں اگرچہ اسکو اس
 زمین کا لگان بہت دینا پڑا مگر جب روٹی کی فصل اچھی ہوئی تو منافع بھی بہت ہوا
 چنانچہ وہی کی کاشت متعلق تھی وہاں تک تو غیرت ہی رہی مگر کیا کیا نہ
 گھسنے لگا اور جبے و مت کاوت آیا تو عہد و کو قتی امید تھی اسکی آمدنی قیمت بھی نہیں ملتا
 اور یہی حال اس کے سبب ہل چار کا ہوا۔ یہ بلائے عظیم اسپر اسی نازل ہوئی کہ پھر وہ کبھی
 نہیں سمجھا۔ دوسرے سال سے پھر کوشش کی باسین امید کہ شاید نئے پیر گران ہو جا
 گا۔ اسکو مایوسی ہوئی اور وہ بیچارہ بے زر کیسا مقررہ حق بھی ہو گیا۔ اسوقت سے اسکی
 تباہی کی کیفیت بالکل اس حال کے مشابہ ہے جو نئے حسن کی دہائی سابق میں
 بیان کیا لہذا اسکو دوبارہ فصل لکھنا کچھ ضرور نہیں ہے۔ جون چون ٹیکس کا بار بڑھتا گیا
 بیچارے عہد و پر قرضہ کا بار بھی زیادہ ہوتا گیا آخر کو یہ ذہین پہنچی کہ اسے اپنی زمین
 بھی بیچ دے لیگا اسکی قیمت کا جو روپیہ اسکو ملا وہ بھی اسکا قرضہ داکرنے کے لیے کافی نہوا
 اور اسی زمانہ میں وہ بیچارہ اندھا ہو گیا اور اسکا بیٹا بھی مر گیا اور وہ فقیر و محتاج ہو گیا
 جن کسانوں نے عہد و کو طبع کچھ روپیہ اس زمانہ میں پیدا کر لیا تھا جب وہی کا
 منہ بہت گران تھا انہیں سے ہت کم آدمی اور دانی منہ کے زمانہ میں اسود چالی
 مائی ہے۔ اسی زمانہ میں وہ یونانی سود خور سے مہاجر گسٹون میں کر رہے تھے جنہوں
 نے پہلے تو کسانوں کو کچھ سودی روپیہ یا اس بلا کو ان کے سرے ملا لیا کہ بعد اسکے ان
 بیچاروں کی کئی کتھری کر لی۔ ایک دریافت عظیم اس گسٹون پر نازل ہوئی کہ اسکی تین بیٹے
 اور جی کو سرکار نے ضبط کر لیا۔ ضبط کی وجہ یہ ہوئی کہ چونکہ روٹی کا نرخ ارزان تھا اور ٹیکس کی
 مقدار سابق سے بہت زیادہ تھی لہذا گسٹون کے ذمہ بہت سا ٹیکس باقی رہ گیا تھا اور ایک
 روز ایک ہل کار سرکاری اٹھا ہر سے وہاں آیا اور وہاں کے عہدہ دار شیوخ سے مشورہ
 کہ کیا اس مقدمہ میں کیا کیا جائے۔ انہوں نے یہ پوچھا کہ آیا تقایم ٹیکس کیا ہو سکتا ہے۔

اور جب اُس سے کوکون نے کہا کہ کیا رگی تو اُسکا ادا ہونا غیر ممکن سے تو اُس نے اس مرا
انا ان کیا کہ خدیو سمعیل پاشا اس قرضہ کو مع ایک ہزار اسی کے خود لے لیا۔ عہد و اس
کا رروائی کی حقیقت مطلق نہ سمجھتا تھا جسکو اہل کار موصوف نے بیان کیا تھا کہ خدیو
نے براہ لطف و کرم یہ کارروائی منظور فرمائی ہے جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ اہل دیہ کی تین بیع
اراضی کو ایک بیع لے عالمی ہو کر کے ایک عظیم الشان خدیوی تعلقہ میں شامل کر لیا
ہو اس گائون کے قریب قائم ہو رہا تھا۔ اس تعلقہ میں گٹے کی کاشت ہوتی تھی اور
ایک بڑا سا شکار کا خانہ آسپین تھا جو اس گائون کے قریب ایک ٹیلے سے صاف دکھائی
دیتا ہے۔ چونکہ کسانوں پر اپنی ذاتی زمین بھڑکانی نہ پاتی رہی تھی لہذا وہ اُس
تعلقہ اور اس کا خانہ میں کوہم نے لگے مگر جو تنخواہ انکی مقرر کی گئی تھی وہ بہت کم تھی اور
اور برابر ہوتی بھی نہ تھی اور کس بات تک ویسا ہی سنگین تھا جیسا سابق میں تھا اور اہل کاران
سہ کاروں نے لاکھ ہر پچھ ہزار کا چھانی تو بھی میس میں باقی پڑی گئی۔ اس طرح یہ کہ بہت
کام محنت اور بیکار یا جاتا تھا کیونکہ ایک بڑی سی نہ کوہی جاتی تھی اور خرچہ اس پر
کے درمیان ایل بن ہی تھی اور جن خدیوی تعلقوں میں گٹا لویا جاتا تھا اور جو گٹتوں
کی طرح پیدا ہی ہوتے جاتے تھے ان میں بھی چاروں طرف ریلین بن رہی تھیں۔

الغرض ۱۹۱۶ء سے تین ہی چار برس دھڑک فلاح میں پرایا اور اچھا
رہا کہ اس صدی میں تو ایسا زوال آپر بھی نہ آیا تھا اور جب عہد کے صف سے سنبھلے
گنتوں پر کیسی جھانپیں اور کیا کیا ظلم اور کس قیامت کی زیادہ ستانیاں پوچھنے فراموش
آدمی کو تو جوتے تھے کہ ایسی حالت میں وہ دندہ کیونکر رہے اور انکی نسل کیونکر بڑھی۔ فلاح میں
فی الواقع بڑے مضبوط ہوتے ہیں اور انکی مضبوطی کی دلیل بھی یہ ہے کہ ایسے شدید ظلم و تعدی
کے عالم میں بھی وہ دندہ ہے اور انکی تعداد میں گزریا توئی نہیں ہوتی تو کمی بھی نہیں ہوتی۔
جو قصبے عہد و نئے صاف بے ریتے یا بیان کیے ہیں وہ تو سب قابل ہیں کہ فوہاری

سے انہیں تحقیقات کیجائے چونکہ ان سب کا مضمون تقریباً واحد ہے اور وہ سب بہت مکروہ معلوم ہوتے ہیں لہذا انکی پوست کندہ کیفیت اس مختصر کتاب میں لکھنا فضول ہے اور ناظرین سے انصاف یہ توقع نہیں ہو سکتی کہ صبر و تحمل و دیگر اوصاف رکھتے ہیں جو حکام و فوجداری میں ہونے چاہئیں لہذا جو حکامیتیں اور جن لوگوں کی شکایتیں سیکرٹا بنیاد اور معروضات عہدہ و نہایت شرح و بسط کے ساتھ مجھے بیان کی ہیں انکی کچھ کیفیتیں مجھ کا عرض کرتا ہوں۔

ان حکایتوں میں سراسر ایسے غلامین کا ذکر ہے جو محنت کرتے کرتے مرے جاتے ہیں شب بھی سیٹ کو روٹی نہیں نصیب ہوتی اور جو ایسے غریب و بیکس ہیں کہ ایسے ایسے ظلم و جفا اٹھاتے ہیں مگر کبھی منہ سے چون بدین کرتے نہ ظالموں سے تہام لینے کی خواہش رکھتے ہیں۔ یہ تماشاول سے آخر تک عبرت خیز ہے مگر کوئی درد انگیز شایانہ مضمون اس میں نہیں دیکھا جاتا۔ جدھر سنیے چل چل کوڑے کی آواز آ رہی ہے اور جن مظلوموں کو کوڑے پڑ رہے ہیں کبھی لمبی انکی ہاے ہاے وائے کی بھی کچھ نہیں ہی صدا آتی ہے مگر کوڑے کی چٹا رنکر عیا میں سے کسی کے کان پر بھی جون بھی نہیں ٹپکتی اور نہ کہیں کوئی قاتل خنجر تیراں لیے ہوئے ظالم کے قتل پر آمادہ نظر آتا ہے حکما کا قول ہے کہ جب کوئی اتفاقی اور فوری اثر انسان کے دل پر پڑتا ہے اور اتنی دولت اسکو نہیں ملتی کہ ادراک کے درجہ تک پہنچے تو وہ اثر فوری بھی اس کے گوشہ خاطر میں کہیں پڑا رہتا ہے اور جب مدت کے بعد کوئی محرک قوی ایسی طبیعت کو افروختہ کرتا ہے تو وہ اثر دوبارہ اپنا رنگ دکھا جاتا ہے۔ بسط سے شاید فرض کیجیے کہ غلامین بھی بشر ہیں اور اتنی بشریت انہیں موجود ہے کہ قانون حکمت کے دائرہ کے اندر آسکتے ہیں ممکن ہے کہ یہ واقعات جہاں کچھ تماشائیوں کے دل پر نہیں ہوتا اور جنکی طرف وہ مطلق توجہ اعتنا نہیں کرتے عوام الناس کو یاد آجائیں اور انکی افروختگی کا باعث ہوں اور سیکرٹا بنیاد

سے ویسی ہی سنگدلی سے اقام لینا شروع کریں اور آپ جاہلین کو دنیا کا تو عجب
کارخانہ ہے کہ آٹے کے ساتھ گھسن بھی پس جاتا ہے اُنکے ساتھ پیارے بیگنا ہوں کو بھی
لے ڈالیں مگر بالفعل تو کوئی علامت ایسی نہیں دکھائی دیتے ہے جس سے یہ معلوم ہو کہ
غریب غدر ہونے والا ہے بلکہ خدیو حال اسماعیل کو مصر کی رعایا اب تک نظر انداز سمجھتی ہے
اور اُسکے حکم کو نوشتہ تقدیر سمجھتی ہے جو کسی کے منہ سے نہیں مٹ سکتا نہ کسی کے روکے
رک سکتا ہے اور نہ کوئی اُسکا بھید جان سکتا ہے اور مصر میں بھی اور ملکوں کی طرح ایسے
جبری آدمی کم نظر آتے ہیں جو ماکم وقت سے بچاؤ میں۔

اس تماشے میں غلامین کو تو صرف تماشائیوں کا غول سمجھے جو چپکے کمرے
تماشا دیکھ رہے ہیں سوانگ بھرنے والے اور وہی لوگ ہیں مگر دیرینے صوبہ کا ناظم ہے
بڑا آدمی ہے اُسکے چہرہ پر تو وہ شقاوت اور شیطنت نہیں برتی ہے جسکا خیال اُس
آدمی کی نسبت ہو سکتا ہے جو ناحق مردم آزاری اور غریب کشی کرتا ہے میں یہ بات
اپنے تجربہ ذاتی سے کہتا ہوں کیونکہ میں نے مصر کے مگر کو اُسکی کچری کے باہر بھی
دیکھا ہے۔ یہ قوی ہے کہ اُسکا چہرہ ذرا بد قطع اور بھدا ہے اور اُسکے دہن کچھ ایسا اندھا
ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ خدا ترس آدمی نہیں ہے مگر اُسکے چہرہ سے کوئی علامت
شقاوت اور خباثت کی نہیں پائی جاتی اُس سے سچ کی ملاقات کیجیے تو بہت اچھا ہے
معلوم ہوتا ہے اور خفاگی تعلقات میں اسکی یہ کیفیت ہے کہ اپنے چھوٹے سے بیٹے پر
انتہا کا لطف اور شفقت پوری رکھتا ہے۔ فی الواقع وہ بڑا شریروں کا راجہ تھا
نہیں ہے اور وہ خود تو باغی ظلم بھی نہیں ہے بلکہ صرف ایک درمیانی آلا اس ظلم کا ہے
جو اُسکے کار منصبی سے پیدا ہوتا ہے۔ اگر طرز حکومت اچھا ہو تو وہ بہت عمدہ اہل کار ہے
کیونکہ وہ اپنے افسران اعلیٰ کے احکام کی تعمیل ٹھیک ٹھیک کرتا ہے اور اہل کاروں سے
زیادہ رشوت سنا بھی نہیں ہے۔ اسکو تو یہ حکم ملا ہے کہ ہتھ رو پیہ اپنے صوبہ کی رعایا

وصول کرو ورنہ فوراً برطرف ہو جاؤ گے لیکن جس بات کو وہ اپنا فرض سمجھتا ہے صرف اس کی تعمیل
 اُن معمولی ذریعوں سے جو اسکو ملیہ بین کرتا ہے۔ اگر وہ تعمیل حکم سرکار سے انکار کرے
 یا وسائل ضروری کو استعمال میں لانے سے انعام کرے تو فوراً اسکی تنخواہ و قوت
 ہوجائے جسکی ضرورت شدیدہ اسکو ایسے لائق ہے کہ اپنی اولاد کی پرورش اور پرورش اپنی
 دمی کے موافق کرے اور اگر وہ براہ عدل و مروت اپنا ذاتی نقصان بھی گوارا کرے
 تو بھی اسکے نقصان سے غلامین کو کچھ نفع نہ ہوگا کیونکہ کوئی شخص اس سے بھی زیادہ بے ایمان
 اسکی جگہ پر ناظم مقرر ہو جائیگا۔ الغرض۔ اگر اسکے مزاج میں کچھ بھی انصاف اور خاہش ہے
 اور اگر اسکو اپنے افعال پر کسی وقت بھی تنبیہ ہوتا ہے تو ایسی ایسی دلیل دے اپنے کردار کی
 تائید میں پیش کرتا ہے مگر مجھ کو تو ہی شہر اس امر کا ہے کہ اپنے ہم صحبتوں کے خیالات کا اثر
 اس پر بہت ہوا ہے اور وہ اپنا ظلم و جفا یاد کر کے بھی شب کو بھلی شے دل میں نہیں ٹام
 ہوتا حالانکہ بات کا وقت وہ وقت ہے جبکہ یہ سب اسکی شقی کیر اور ہنوس کو بھی جب
 اپنی شقاوتوں کا خیال آتا ہے تو زمین میں چونک پڑتا ہے۔ ہمیں تو شکستہ نہیں ہے کہ
 دربار عام میں اس سے کبھی کوئی شبانہ بھی رحم اور مروت کا نہیں ظاہر ہوتا بلکہ جب تک
 مظلوم سے ذرا بھی رویہ ملنے کا گمان باقی رہتا ہے اسوقت تک وہ ظالم ہوسکتا ہے یا
 لکڑی سے بے تحاشا پٹوائے جاتا ہے اور اس میں بھی شبہ نہیں ہے کہ جو مطلب اس مرد کا
 بعض اوقات وہ مدت کے بعد براتا ہے اور دیکھنے والا اپنے دل میں کہنے لگتا ہے کہ
 اس کی محبت کو برابر سزا دیے جانا بلکہ یہ کہتے کہ برابر اسکو آزار پہنچائے جانا محض
 بیفائدہ ہے اس نے اس سے مجھ کو لازم ہوا کہ چند کلمات اس باب میں عرض کروں کہ جب
 غلامین پر ایسی عقوبت کی جاتی ہے اسوقت وہ بیچارے کیاروش اختیار کرتے ہیں
 کیونکہ مجھے امید ہے کہ اس امر کے بیان کرنے سے ایک سخت غلط فہمی رفع ہو جائیگی۔
 جن اہل یورپ کو عرصہ تک مصر میں رہنے کا اتفاق ہوا ہے وہ ایسا منہ بنا کر کہتے

ہیں کہ گویا ایک دل کو مدد دیتی ہے کہ جس فلاح پر کوڑے پڑے ہوں اُس کے حال پر رحم کھانا جو دردیں اور جسم دلی کو مفت خاک میں ملا دینا ہے وہ کہتے ہیں کہ فلاح کے تلوے سے جو پتھر نکلتے ہیں انہیں درد محسوس ہی نہیں ہوتا بلکہ اگر ہتھکڑی کے ساتھ کوڑے لگائے جائیں تو توڑے کیسا فلاح کو اس سحراحت ہوتی ہے کیونکہ جب حکام کو سکواٹھو دس تلوے بطور انعام کے نہ لگائیں تو سوت تک ٹپکس پینے سے برابر انکار ہی کیے جاتا ہے۔ یہ تو بڑے بے بین جانتا کہ فلاح کے تلوے کھانا تک جسے چوتے ہیں بلکہ یہیں خود اس امر کو تسلیم کرتا ہوں کہ پائون ننگے پھرنے کی عادت جو اس کو پشیمانیت سے چلی آتی ہے اُسکی وجہ سے اُسکے پائون کی کھال بہت موٹی اور سخت ہوتی ہے مگر کسی معمول کرنے کے لیے کوڑے کو اور سبکات تغذیہ پر ترجیح دینا میرے نزدیک سبکی دلیل ہے کہ گو فلاح کے پائون کی کھال کیسی ہی موٹی اور سخت ہو گئی جو مگر کچھ سن اور اک آہیں ضرور باقی رہتا ہے لیکن پھر اسکی کیا وجہ ہے کہ فلاح کے پاس روپیہ پوچھ کر کھا دیا ہے مگر جب تک وہ بہت سے کوڑے نہ کھائے اس وقت تک روپیہ نہیں دیتا۔ اسکا جواب آسان ہے اور یہ ہے کہ باقیدار فلاح جانتا ہے کہ میرے پاس اتنا روپیہ نہیں ہے جس سے ٹیکس وصول کرنے والا راہنی ہو جائے پس بہر کیف مجھ پر ضرور پڑی پھر تھوڑا سا روپیہ جو میرے پاس ہے اُسکا بھی مفت کیون ضائع کر دینا اور جو تھوڑا سا روپیہ میرے پاس تھا پوچھا ہے اگر اُسکا فوراً پیش کر دین تب بھی مجھ کو اس امید سے کوڑے مارے جائیں گے کہ اور روپیہ اس سے ملے گا لیکن اگر میں کوڑے کھانے جاؤنگا اور یہ کہے جاؤنگا کہ مفلس ہوں میرے پاس ایک کوڑی بھی نہیں ہے تو شاید میری سخت جانی اور ڈھٹائی کو دیکھ کر ظالموں کو یقین آجائے کہ اس سچا ہے پاس کچھ نہیں ہے کہ بہت مارا تو میں ضرور ہی جاؤنگا پس اگر میں نے مار بھی خوب کھائی اور ذرا ذرا روپیہ جو میرے پاس ہے وہ بھی دیدیا تو پھر میرے دل کو کیونکر تشفی ہوگی مجھے مصنف کو معلوم ہوتا ہے

کہ اس سرکاری نادکی فلاح ناظرین کے پاسے نازک اور فلاحین کے پاسے سخت و سخت
میں صرف آنا فرق ہے کہ فلاح کی نسبت ناظرین کی عقل اذیت بدنی کے باعث
زیادہ خط ہو جائیگی لہذا ایسے ہنگام میں غالب ہے کہ وہ عقل سلیم کے حکم پر چلینگے
اور اپنے فائدہ کا خیال نہ کریں گے۔ فلاح بھی آخر بشر ہی ہے نہیں اور آدمیوں میں
کچھ ایسا فرق نہیں ہے۔

خیر باز آدم بر سر مطلب۔ اب اس مقرر کی کیفیت پھر سنئے کہ مدت مدید کے
تجربہ سے اسکو معلوم ہو گیا تھا کہ کتنی ایذا سے فلاح کے حواس باختہ ہو جاتے ہیں
اتنی ہی ایذا اسکو دیتا تھا جب اسکو یقین ہو جاتا تھا کہ فلاح کی فحشیں سچی ہیں اور
واقعہ میں اس کے پاس وہ نہیں ہے تو وہ روپیہ لینے کی دوسری تدبیر کرتا تھا یعنی وہ
فلاح کو مار پیٹ کر کہتا تھا کہ اچھا اگر تیرے پاس وہ نہیں ہے تو کسی سے قرض لے تب
فلاح نظریات سے دیکھ کر کہتا تھا کہ بھلا مجھ غریب کو کون روپیہ قرض دے گا۔ اس کے جواب میں
مقرر صاحب فرماتے تھے اچھا اسکا بندہ بہت ہم کر دینگے۔ اتنے میں ایک یونانی مہاجن جو
پشت پر کھڑا ہوا تھا اور جب کام و مٹری تھا اگلے کر کھڑا ہو گیا۔ و مٹری نے یہ حکمت
کی تھی کہ یہ مٹری تو دریافت کر رکھا تھا کہ کون کون ارہنی رہن ہے اسکو
یہ بات کسانوں سے دریافت کرنے کی ضرورت نہ تھی اور اس نے وہ شرائط فرمایاں کر دیے
جن شرائط سے اسکو ٹیکس کے لیے روپیہ قرض دینا منظور تھا اس سچا رہے کسان کو اب
کیا چارہ کار باقی رہا تھا پس اس نے ان شرائط کو قبل کر کے تسک پر مقرر دوسری بت اسکو
جاننے کی اجازت ملی۔ یہ نہیں کہہ سکتا کہ اس روپیہ کے منافع میں و مٹری نے
مقرر صاحب کو کیا حصہ دیا یہ اپنے انکی سچ کی بات تھی اسکو وہی خوب جانتے تھے۔

چونکہ میں نے سابق میں یونانی اور شامی مہاجروں کا اکثر ذکر کیا ہے اور یہاں
آئندہ میں بھی لکھتا رہوں گا لہذا مناسب ہے کہ اس سو و خورے مہاجن کی قوم میں جو چوٹی

کھا آدمی تھا اسکی کیفیت ناظرین سے بیان کروں دوسری جگہ اس کے ہم پیشہ مساجد و مہتر
 کے نام سے بچاتے تھے جزائر یونان میں سے ایک جزیرہ کا باشندہ تھا اور مذہب
 میں عیسائی اور عیسائی یونان کا تابع تھا۔ اپنے سب دوست آشناؤں میں محبوب و مشہور
 تھا مگر محبت وطن و وطن پرستی سے نہیں تھا جس معنی میں یونانی اس لفظ کو عموماً استعمال
 کرتے ہیں بلکہ محبت وطن اس معنی سے تھا جس معنی میں اہل یورپ اس لفظ کو استعمال
 کرتے ہیں۔ کچھ تعجب نہیں ہے کہ جس جزیرہ کا وہ باشندہ تھا اس میں یا شہر تھیں یا تخت
 یونان میں وہ کوئی سکواں اپنے نام اور اپنے صرف سے قائم کر گیا جس میں آئندہ کی سکواں
 دیکھنے کے لیے پائینگے۔ مگر بافضل تو اس کے پاس اناروپیدہ تھا کہ وہ اپنی حب الوطن کو دخل دے
 اپنے ملک کے لوگوں کی تعلیم میں ذکر صرف کرتا۔ اس کے مان باب غریب و محبت
 اور آئے صرف ایک بندائی اسکول میں تعلیم پائی تھی اور پہلے تو اسے قسطنطنیہ میں جا کر
 کیسی نوکری کر کے کچھ کم کھایا تھا بعد اس کے جس یونانی سوداگر کا وہ نوکری تھا اس کے ہمراہ کنبہ
 میں چلا گیا۔ وہاں اس سے اور اس کے چند ہم وطنوں سے اتفاقاً شناسائی پیدا ہو گئی اور وہ
 لوگ چٹکا پیڑوں کی خرید و فروخت سے اپنی اوقات بسر کرتے تھے۔ دوسری کی عقل
 و معاش اپنی قوم پر طرح ایسی تیز تھی کہ اسے بھی اپنے ہم قوم یونانی سوداگروں کی دیکھا دیکھی
 پیشہ تجارت اختیار کیا۔ مگر اسکندر میں اسے اپنے فیشن کے آدمی بکشت پائے لہذا اسے پانا
 کہ وہیات میں جا کر قسمت آزمائی کرے۔ چند پونڈ جو اسے اپنے خرچ میں بہت کفایت کر کے بچا
 رکھے تھے انکی اسے چند ایسی متفرق چیزیں خرید لین جبکہ وہ باتا تھا کہ غلامیں ایسی چیزوں کے
 بڑے شائق ہوتے ہیں بعد ازاں ایک و صبح کو وہ ایک بچہ اپنے پشت پر لا کر چل کھڑا ہوا
 اور دو تین ہفتے گاؤں گاؤں خوب گھوما۔ اور اتنی ہی مدت میں اپنا مال بچ لیا گو بہت
 نفع اسکو نہیں ہوا کیونکہ غلامین کے مذاق کو عیساء وہ پہلے سمجھا تھا انصار لامرین اس کے اہل
 خلاف پایا مگر چونکہ وہ تیز اور ہوشیار آدمی تھا لہذا جو تجربہ اسکو پہلے حاصل ہوا تھا اس سے

وہ مستفید ہوا اور اہلکی دفعہ جو اسے سو دیا بیچا تو اس میں اسکو بہت زیادہ نفع ہوا۔ یہی نامہ
 ردی کے نیک کے زیادہ گران ہو جانے کی وجہ سے فلاحین متمول ہوئے لگے تھے اور
 دوسری نے دیکھا تھا کہ وہ لوگ جھوٹا دیوار اور ریشمی و بال بہت خریدتے ہیں۔ پس
 دوسری دفعہ اس نے غاصر ایسی ہی چیزیں خرید کر انکو ایسی قیمت کران پر فروخت کیا جسکی
 دیکھی نتیجہ اسوجہ سے پیدا ہوا تھا کہ وہ ہوشیار آدمی تھا اور اپنا مال ایک ترکیب سے بچاتا تھا
 اور جب وہ لوگوں کو اپنا اسباب تجارت دکھاتا تھا تو یہ ضرور کہتا تھا کہ صاحب میرا مال معمولی
 قدر کے ہے۔ اس میں سے جسکی گنتیاں نہیں ہیں (بیان تک تو ہکا قبول بالکل متوجہ تھا) بلکہ
 اس میں سے اس نے خاص خریدار کر کے ایسے طلائے خاص سے بنوایا ہے جو مصر کی
 حکومت سے بھی پی خواب میں نہ دیکھا ہو گا۔ میں اسوقت اسکو نہیں پہچانتا ہوں کہ یہ
 سب بدلتا ہو میں یہ سوچو گا تو جو قیمت یہاں کہتا ہوں اکی وہ چند قیمت پر اسی مال کو
 بیچ دیتا ہوں گا کہ میں ان لوگوں کے ساتھ رعایت کرنا چاہتا ہوں تبھوں نے اسوقت
 یہ سب سنا اور غور کیا تھا جب یہ سب سنا اور غور کیا تھا۔ یہ سب وراسی قسم کی اور باتیں سن کر
 اس نے سوچا کہ تو کوئی چھوٹی عربی زبان میں بیان کرتا تھا اور کچھ اپنے کلام کی
 سبب اس وقت اس نے اس سے بیان کرتا تھا جنکو دیکھ کر لوگ بے اختیار ہنس پڑتے تھے
 اور وہ اسکی پارسی پارسی مادری زبان (یونانی) کو سمجھ سکتے تو اسکی فصاحت
 کے بحر و اج میں غریب رحمت ہی ہو جاتے۔ لیکن خیر اس کے کلام کو سن کر لوگ ہنستے بہت
 تھے اور کچھ اسکی بات کا یقین بھی آجاتا تھا اور بعض و دیہتین آدمی اسکی یا وہ گوئی کا
 متبا کر کے ایک آدمی اس سے خرید بھی لیتے تھے اور کبھی کبھی تو فروشنده (دوسری) اپنے
 دل میں غرض ہوتا تھا کہ فی الواقع یہ لوگ بے انتہا قیمت دیتے ہیں مگر براہ دانشندی اپنی
 اپنی خوشی کی ذرا بھی علامت نہ ظاہر ہونے دیتا تھا۔ بلکہ برخلاف اسکے وہ اپنا منہ ایسا
 پاتا پاتا تھا کہ گویا اسے کسی کا غیر میں اپنا نقصان عظیم گوارا کیا تھا اور خریداروں کو ایسی

نظر صرف سے دیکھتا تھا کہ گویا انکی خوش قسمتی پر شک کرتا تھا۔ چنانچہ یہ افواہ مشہور ہے کہ ایک دفعہ اس نے ایک لالہ زرسان کو جو اپنے مجنوں پر فوق لیا، چاہتا تھا پھسلا کر ایک تنکے آگیا جس سے کھانا کھانے کے بعد ہٹھ دھوئے ہیں ملائے خالص کا کھانا سکے ہاتھ پیچھا لالا اور یہ فریب اسکا کئی ہفتوں تک کیسہ نہیں معلوم ہوا۔ مگر کچھ اس وقت کی صحت میں شامل ہے کہ اسکا نقل و حرکت جیسا معتبر اور درست گواہی ہے۔ البتہ یہ تو صحیح ہے کہ دوسری بحیثیت ایک سوداگر کے قہر سلیمان میں بہت نیک نام نہ تھا گو میری سمجھ میں نہیں آتا کہ اسے ایسا فریب کیا تھا جو آسانی سے ظاہر ہو گیا۔

اس دست فروشی یا بساط گرمی کے کام میں دوسری کو چند ہی مدت تک فروغ حاصل ہوا اور تین چار برس کے بعد اس کے گاہکوں کی تعداد اور مقدمات بہت کم ہو گئے یہاں تک کہ جو رحمت اسکو اٹھائی پڑتی تھی اس کے مقابلہ میں کچھ بھی نفع نہ ہوتا تھا۔ کہ ولی کا رخ اردان ہو گیا تھا اور کسانوں پاس نہ رہتا تھا تھا کہ وہ بے تحاشا صرف کر دیتے بلکہ وہ اور روپیہ قرض لینے کی فکر میں تھے۔ دوسری نے زمانہ کارنگ بدلا ہوا دیکھا اور عیسایا وقت دیکھا جھٹ ویسی ہی روش اختیار کر لی۔ جب تک اس کے خراج دوستوں کی گرہ میں کچھ ہوا اس وقت تک تو اسے انکو خوب ہی پھوڑا اور اب جو انکو روپیہ کی ضرورت ہوئی تو وہ انکو روپیہ قرض دینے کو مستعد ہو گیا اور اس نئے قسم کے معاملہ میں اسکو اور زیادہ منافع کی امید ہوئی لیکن اب اسکو ضرور ہوا کہ اپنے کام کی ایک مدد قرار دے اور گھومنے کھانے کو ترک کر کے ایک مقام پر جکر تجارت کرے۔ آخر اسے ایک وسیع گاہکوں کو حسین تجارت بہت ہوتی تھی قہر سلیمان کے قریب پسند کیا اور وہاں ایک ملاجلا کارخانہ کھڑا کیا جسے مسافروں کے لیے ایک سرائے لگی اور ایک پساری کی بھی دوکان کھلی۔ اور اسے اپنا بہت سا روپیہ لوگوں کو بہت سے سوپر تھوڑی سی مدت کے لیے قرض دیا اور قرضہ وصول کر کے اسے یہ تمہیر کی کہ اپنے قرضہ میں قرضوں ہوں سے روپیہ نہ لیتا تھا جسکی تعداد معین کرنا آسان

ہے بلکہ پیداوار ارضی لیتا تھا علیٰ انھیں رومی بہت لیتا تھا یہاں تک کہ چند ہی در
میں وہ ایک بڑے رومی کے تاجر کا گماشتہ ہو گیا جو اسکندریہ میں مال بھیجا کرتا تھا۔
یہ تو اسنے بڑا پالا مارا کیونکہ اُسکی بدولت تو اُسکو یہ بات نصیب ہوئی کہ فیصدی خمس سے
سند رہ پونڈ سالانہ تک اسنے بہت سارے روپیہ لیکر فیصدی تین یا چار پونڈ ماہوار سی پر لوگوں
کو قرض دیا پہلے تو اسنے قرض کی ضمانت میں صرف اسناد یعنی اقرار ناموں پر اکتفا کی
لیکن جب فلاحین پر قرض کا بار زیادہ ہوتا گیا اور اپنی جاہداد سے بہت زیادہ روپیہ
انھوں نے قرض لیا تو دوسری کو ضرور ہوا کہ باضابطہ رہن نامے تحریر کرا لے تاکہ
جب فلاحین پر کوئی آفت نازل ہو تو اسکا دعوے اُنکی ارضیات پر اور سبکے
دعوے پر مقدم سمجھا جائے۔

چند سال کے عرصہ سے دوسری فخر سلیمان میں مفقود انجبر ہے لیکن ان
مجھکوں کا احوال خیر تک مل گیا ہے جب فخر سلیمان کے قریب کے گاؤں سے وہ چلا گیا
تو اسکندریہ میں جا کر سودا گراور مہاجن بنگیا اور جب یوسمیل پاشا کو روپیہ کی ضرورت
ہوئی اسنگام میں دوسری نے اسکو بہت سارے روپیہ تھوڑا تھوڑا کر کے قرض دیا اور اودھر گھوم گھوم کر
ایک خاندانی نام پیدا کر لیا اور ابیم تھولس کے نام سے مشہور ہوا۔ اچھا خاصا مالک التجا بنا ہوا
مدر یعنی ناظم اس بوٹے یونانی مہاجن کو اور بہت سے خوبصورت کو ہمراہ لیکر گاؤں
میں صرف اہوقت آتا ہے جیکہ گاؤں والوں پر کچھ ریاوہ دباؤ ڈالنا منظور ہوتا ہے
مگر شیوخ اور عمدہ اور صراف اور چھوٹے چھوٹے مہاجن جو اسی گاؤں میں رہتے
ہیں بیچارے کسانوں کے سر پر ہمیشہ نازل رہتے ہیں اور ہمیشہ اُنکو فوجا اور گودا
کرتے ہیں جو گورنمنٹ عیال سے بڑی شدت و مد سے خود ظلم ستانی کر رہے ہیں وہ چھوٹی امت
کے لوگوں سے جو اس کام میں اُنکو مدد دیتے ہیں اور اس اصول پر عمل کرتے ہیں کہ مزدور
کو اسکی محنت کے موافق مزدوری دینی چاہیے ظلم ستانی کی باز پرس نہیں کر سکتی۔

یہ چھوٹے ظالم بھی انھیں ذریعہ نفع سے محروم آزاری کرتے ہیں جن ذریعوں سے ان کے
افران اعلیٰ غریب کبھی کرتے ہیں۔ ایک آگے کہ عقوبت (قراباش) کا ذکر تو میں متواتر کر چکا
ہوں غالباً ناظرین کو اب اس کے نام سے نفرت نکلی ہو گئی ہوگی۔ لہذا میں ناظرین تکمیل سے
عفو قصور چاہتا ہوں کہ ایسے لفظ مکروہ کو متواتر لکھ کر ناحق انکی دماغ خراشی کی بیخ بن
جاتا ہوں کہ ایسے مذموم کلمہ کو متواتر تحریر کرنا سراسر غلات تہذیب ہے اور اب کتبہ صنی
کے بھی سراسر غلات ہے۔ لیکن میں کیا کروں۔ فلا حین کے حالات گزشتہ اور کوہفت
موجودہ کو بیان کرنا اور جو چیز انکی زندگی کا گویا جزیرہ عظیم ہو گئی ہے اسکو بالکل قلم انداز
کر دینا ایسا ہے جیسا مجنون کا قصہ تو بیان کیا مگر لیلیٰ کو بالکل بالاسے طاق رکھ دیا۔
عبدالوہاب نے بیان کیا کہ تین چار برس ہوئے جب فلا حین کے حال میں کچھ اصلاح
شروع ہوئی تھی۔ قریب سن مانہ کے اسمعیل پاشا مصر سے چلا گیا اور اسکی جگہ پر اسکا
بیٹا توفیق پاشا خدیو مصر ہوا شاید خدیو کی تبدیلی سے کچھ ٹیکس کا بار کم ہو گیا ہے اور اب
مدیر اور اسکے حوالی موالی گانوں میں اتنی دفعہ نہیں آتے ہیں جتنی مرتبہ پیشتر آتے تھے اور
ہر ایک کسان کو ایک کاغذ کی فرو دیدی گئی ہے جس میں یہ لکھا ہوا ہے کہ کنارہ پیہ
کس کس فصل میں اسکو دینا پڑیگا اور صیتک کسان جلد رقوم کو جو اس کا غنیمت ج میں برابر
ادا کرتا رہتا ہے ہوتی تک تو اسکو مدر سے کچھ اندیشہ نہیں ہوتا، ہم شیخ اور صراف
اور گانوں کے مہاجن اسپر بہت ظلم کرتے ہیں۔ کسانوں کو اپنی حالت میں کچھ ترقی
نہیں محسوس ہوتی ہے بلکہ بعض کسان تو ایسی داد فرما دیتے ہیں کہ جس زمانہ میں ان پر ظلم
شدید ہوتا تھا تب بھی ایسی آواز بلند سے سرکار کی شکایت نہ کرتے تھے انکی ناراضگی کی
وجہ یہ ہے کہ ان پر یونیورسٹی کے بعض طالب العلموں نے جو اس گانوں میں کبھی کبھی آتے ہیں
اکونوب بٹھکایا ہے چنانچہ ایک نوجوان طالب العلم نے کسانوں سے علانیہ کہا کہ تم ڈری
دلت سے غیر ملک الوں کی ظلم و جفا سہرے ہو لیکن خاطر جمع رکھو تمھارا سجات

و ہند بہت جلد خرچ کیا چاہتا ہے۔ جب عہدہ دینے لگا یہ کلام سنا تو اس نے صاف
 کہہ دیا کہ اس سے تو کچھ بھی منہ نہ گا مگر شاید اوپر پیشین گوئیوں کی بنیاد کا نام نہوت نکلتے
 کے ساتھ قلمبند نہ کر لیا جاتا عہدہ دینے کے واقعہ کے واقعہ پر نظر کر کے اپنی اس
 پیشین گوئی میں کچھ ترمیم کی ہے۔ نیز یہ کہ کچھ ہوسکتا ہو لیکن اس میں شک نہیں ہے کہ اکثر لوگ
 کو ایسے انقلاب کا اندیشہ تھا کہ انکو یہ فرقہ پرستانہ کوئی اور بڑا خطرہ معلوم ہونے والا ہے
 جو ہمارے حق میں مضیہ تھا کہ وہ اس خطرہ پر پیشین گوئی کے ظاہر کی ترغیب دہنوں نے عربی پاشا
 کو اپنا بیان دہندہ قرار دے لیا تھا۔ اتفاقاً ہرچیز میں ہندو پر کچھ مشورہ کے لیے جمع
 ہونے اور اسکے بعد کے واقعات کی ٹوٹی بھوٹی خبر قمر سلیمان میں بھی پہونچی اور جب
 وہاں کے لوگوں کو یہ معلوم ہوا کہ عربی تو یہ چاہتا ہے کہ مہا جڑی کا فرقہ جو رعایا پر ہے
 اسکو منسوخ کر دے مگر غریب اس امر میں مانع ہوا ہے تو ان لوگوں کے دل میں عربی کے ساتھ
 ہمدردی اور ہمدردی سے مخالفت پیدا ہوئی۔ اور جب مزید برآں انکو یہ بھی معلوم ہوا کہ عربی
 کفار سے بھاؤ کرنا دہ رہا اور انکو کفار کا شریک ہو گیا ہے تو ایک سے محبت اور دوسرے
 عداوت انکو اور زیادہ ہو گئی۔ اگر عربی اکیلا کفار سے لڑتا تو خلافت کے دل میں اسکی
 ہمدردی کا بڑا جوش اور دلوانہ بڑھا اور سب کو جنت مرحبا کہتے۔ مگر افسوس ہے ایک
 ایسے آدمی کے رہنے سے یہ جھگڑا نہیں طے ہوا بلکہ اسکو طے کرنے کے لیے بڑی بڑی
 فوجیں کھینچی پرتیں اور زمین ہزار ہا آدمیوں کو بھرتی کرنے کی ضرورت ہوئی اور سارے
 ملک سے زبردستی روپیہ تحصیل کرنا پڑا۔ ان دو باتوں کے خیال سے رعایا کا جوش
 و خروش بہت کم ہو گیا مگر جب سود خورے حاکم بنے اپنا حساب کتاب طے کیے ہوئے گا
 سے بھگ گئے اور قحطی و فراق کے قاصدوں نے بالاعلا کہہ دیا کہ مہاجنون کا وضع
 پیش کے لیے نسخہ کیا گیا تو بنگر رعایا کو خواہ مخواہ خوشی ہوئی پھر شکست کی خبر آئی تو
 انھوں نے کچھ پوچھا کہ ذریعہ کے وقت کسان اسپین یہ ذکر کر رہے تھے

اگر آپ لڑائی میں لڑ کر اسلام کو فتح نہ دے سکتے تھے تو پھر دوسرے ایک المون کی فوج برسی کو
 پسی ہی شکست کا مشورہ دیا۔ یہی فوج تھی جو بحر میں کھڑی ہو کر تھی۔ یہی فوج تھی جو
 جنگی جہاز تیار کر رہا تھا۔ یہی فوج تھی جو ایک کسان جو فوج میں تھا۔ یہی فوج تھی جو
 تھار سائے کے گھوڑے پر سوار ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر
 اور کھڑے رکھا کہ بھاگا کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر
 رات دن سر پہ بھاگا کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر کھڑا ہو کر
 کھڑے ہونے کی طاقت تھی۔ یہی فوج تھی جو اس کو دروازے سے توڑنے
 یہ داستان بیان کی کہ میں جس الجیر کے لشکر میں تھا کہ ایک روز قبل طلوع آفتاب جبکہ میں
 اور تو یون کی مہربان دوازے میری اور میرے ساتھی سپاہیوں کی آنکھ کھلی ہوئی تھی
 ہم فوج مخالف کے حملہ کو روکنے کی تیاری نہ کرنے پائے تھے کہ فوج مذکور کے لوگ
 موچوان کو بھانڈ کر قلب لشکر میں گھر آئے۔ یقین تو ہے کہ شیطان انکی مدد کر رہا تھا
 جب تو وہ کسی کے روکے ہوئے کی اور کوئی اُن سے مقابلہ نہ کر سکا۔ یہاں تک کہ خود عربی نے فرار
 اختیار کیا۔ پھر اُن سے کہنا کہ جب میں نے عربی کو دیکھا کہ دو اور فہران فوج کے ساتھ گھوڑا
 اُٹاتا ہو آتشیں کی طرف چلا جاتا ہے تو میں نے اپنے دل میں کہا کہ بھئی اب تم بھی بیٹا
 لکھو۔ خدا کی قدرت سے ہوت میرا گھوڑا مجھ کو مل گیا اور میں اپنے امیر (عربی) کے
 عقب میں بہت جلد روانہ ہوا اگر اسٹیشن پر ایسی بیٹھتی کہ ایک پہونچنا دشوار تھا اور
 ریل چوڑی چاہتی تھی کہ میں نے آنکھ اٹھا کر دیکھا کہ سمت جو دیکھا تو ایک سالہ انگریز
 سواروں کا بلٹ گھوڑے دوڑتا ہوا نظر آیا اور مجھ کو خیال ہوا کہ چند ہی منٹ میں یہو آ
 اس مقام پر آپونچے گیہاں میں کھڑا ہوا ہوں۔ پس میں نے ایک لمحہ بھی تامل تو نہیں
 کیا اور گھوڑے پر سوار ہوا اپنے گھر کی راہ لی۔ کئی مرتبہ میں نے انگریزوں کی کھڑکھڑاہٹ
 اپنے عقب میں سنی مگر اُنہ نے میرے حال پر رحم کیا اور میری جانب بچائی۔ اب انگریز القاہر

میں پہنچ گئے ہوں گے کیونکہ وہ چلب بن الجلب (کلب بن الکلب) بڑے تیز رفتار ہیں اور کوئی انکو نہیں روک سکتا۔ یہ اخیر کا فقرہ اُن سے چکے سے کہا گیا اسکو یہ غور تھا کہ میرا دادہ چلب بن الجلب اس کلمہ کو سن لیں۔

چند روز کے عرصہ میں اس گمانوں کے اکثر آدمی جو پیادوں کی پشتوں میں تھے اپنے وطن میں پھر آئے اور اس سوار نے جو قصہ بیان کیا تھا اُنکی تصدیق کی جب وہ لوگ وہاں پہنچے تو اُنکے پاس کوٹ ہتیار اور بوٹ وغیرہ کچھ بھی نہ تھا اور سبے شیشے انھوں نے لے لیا کہ اپنی فوجی وردی کو اتار کر معمولی پوشاک پہن لی مینے وہی شلی قمیض اور اسی قطع کی چھوٹی سی ٹوپی جیسی فلاحین اکثر پہنتے ہیں۔ مگر لطف یہ ہے کہ گمانوں میں پہنچنے کے باوجود ہی منٹ کے بعد وہ خدا و رسول کی قسم کھانے کو مستعد تھے کہ ہم نے طل الکیہ یا قفر الدوار کا کبھی نام بھی نہیں سنا ہے اور کئی عہدہ سے ہم نے ایسا سنا ہے بھی اس گمانوں سے باہر قدم نہیں نکالا ہے۔ آخر میں میں نے عہدہ سے سوا اٹا ذیل کیے۔

(سوال) انتظام موجودہ کی نسبت کسانوں کی کیا رائے ہے اور وہ اسکو کیا سمجھتے ہیں۔

(جواب) کسان کبھی ایسے امور کا خیال نہیں کرتے نہ کبھی اسکا ذکر کرتے ہیں سب باتیں بدستور ہیں۔

(سوال) اب عربی کہاں ہے۔ تمھاری دہشت میں وہ کبھی پھر بھی آئیگا۔

(جواب) بھلا صاحب ضعیف تا مینا فلاح ایسی باتیں کیا جانے۔ نفوذ

استغفر اللہ فقط

باب نہم

حکایات مذکورہ بالا کی شرح کے بیان میں

یہ تو میں نہیں جانتا کہ اور لوگوں کو کیا خیال ہو رہا ہو کہ ہم ایک عجب لڑاؤ ملک میں ہوتے ہیں جہاں ہر مرد و زن جب سن تیز کو پہنچ جائے تو پھر اسکو اختیار ہے جیسا چاہے خیال کرے مگر جو حکایات اُس مرد پر عیدو کی زبانی میں نے نقل کیے ہیں پرے نزدیک وہ چھانچ کر وقت کہتے ہیں اور یہی سمجھ کر میں نے انکو اس شرح و بسط سے نقل کیا ہے۔ مگر جیسا لوگوں کا قاعدہ ہے کہ جب کوئی نئی بات دریافت کرتے ہیں تو اسکی وقت انکی نظروں میں بہت سما جاتی ہے جیسے ہی میں نے جو تازہ حالات تحقیق کیے ہیں یا انکی عظمت پرے دل میں بہت سا گئی ہے۔ لہذا اب میں قلم نہ اٹھاؤں گا، و تھیکا اس شک کو اپنے دل سے نہ دفع کر لوں گا اور ان حکایات کی صحت کی پوری ذمہ داری اُس شخص پر ثابت نہ کر لوں گا جسکو ہکا ذمہ دار ہونا لازم ہے اور یہ فعل میں اور بھی زیادہ طبیعت سے اسوجہ سے کرتا ہوں کہ شفیق معظوم رفیق مکرم جسکے بیانات پر اب سابق کے مضامین کا دار و مدار ہے اس قابل نہیں رہا ہے کہ اپنی طرف سے خود جواب ہی کرے۔ اب کی ڈاک میں مجھکو یہ خبر و شائبہ پہنچی ہے کہ اسنے اس نیا نے فانی سے رحلت کی اور اپنے جھوٹے سے جواب بیان اور سنسان پڑا ہوا ہے ذرا آگے بڑھ کر ایک درخت خراکے سایہ کے نیچے دفن کیا گیا۔ الحمد للہ وہ اسے فانی سے اس علم جاودانی میں پہنچا جہاں حریص شیخ اور ظالم مدبر کے ہاتھ سے اسکو کوئی آزار نہیں پہنچ سکتا اور جہاں تھکے ماندے فلاح محنت سے چور چور اور کڑوون مجموعہ موقوف ہو کر اسراحت کرتے ہیں مگر دنیا میں اسکا نام تو جاتی ہے اور کوئی کئے کی فکر مجھکو ہے

جیسا ہے یہ حکایات مجھے بیان کیے تو انکو یہ گمان د تھا کہ میں انکو کس مصرع میں لادونگا وہ بیچارہ ایک یہ دھاسا دھگوار تھا اسکو یہ حوصلہ کہ تھا کہ قہان کو حکمت سکھائے اور حکمتان کی اعلیٰ درجہ کی تعلیم یافتہ اور روزِ ضمیر خلقت کو راہِ رہت پر لائے یقیناً انگلستان کی مجموعی حکمت علی پر اپنی دستان گوئی کا اثر ہو چکا ہے اگر اُسے کچھ گناہ کیا ہے تو اسکا عذاب میرے سر ہے۔ خدا اسکو فشاں قبر سے بچائے اور غرقِ رحمت کرے مجھے یہ گمان نہیں ہے کہ اس دنیا سے فانی سے وہ اپنے دل میں بغضِ کینہ لگایا ہے اس کے سینہ میں کینہ کی گنجائش کہاں تھی۔ وہ چاہتا تھا اور خدا پر توکل کرنا اسکا عین ایمان تھا۔ وہ اہلِ پورچے کی کینہ یا عداوت نہ رکھتا تھا اور نہ سیاہان پورچے کے فوق و شوق کی پوجتھا چھا اور چھڑچھا سے بچنے کی فکر اسکو تھی مگر جو لوگ میرے بعد آئیں گے ان کے حال پر مجھے بڑا افسوس آتا ہے کہ میرے واقعات کے علم کا ایسا ذریعہ ان کے ہاتھ سے جا رہا جس سے وہ بہت کچھ احوال دریافت کر کے جینے تاج کا استخراج میں نے کیا ہے اُسے بہتر تاج کمال سکتے۔

ایک شخص کا قول ہے کہ اگر آدمی غلطی کرے اور اس میں تغیر اور ثابت قدم رہے تو وہی غلطی انہی کامیابی کا باعث ہو جاتی ہے۔ یہ شخص اُس مردِ پیرِ عید و کی طرح اس دنیا کے فانی سے عالمِ جاودانی کو رحلت کر چکا ہے گریبِ نیندہ تھا تو بڑا تجربہ کار اور ہوشیار آدمی تھا اور دنیا کے رنگ ڈھنگ سے عینِ باق تھا۔ اس کے اس قول پر میں عمل کرنا چاہتا ہوں۔ اگر میں نے با سابقہ لکھنے میں غلطی کی ہے تو اُسی غلطی پر میں قائم رہنا چاہتا ہوں اور طریقِ خوب بتائے دیتا ہوں کہ میرا یہ ارادہ ہے کہ اپنی حظایرا صرا کروں۔ لیکن غیر میں اپنے طور طریق کو کچھ تو درست کرنے کی کوشش کروں گا۔ اب میں عید و کا ذکر عید و کو کبھی نہ کروں گا لیکن اگر اتفاقاً اسکا ذکر کہیں آجائے تو کچھ مضا تھ نہیں۔ البتہ جو حکایتیں اُسے بیان کی تھیں انکی شرح ضرور لکھوں گا۔ اور جیسے اس مضمون کی عظمتِ ہلات کا تقاضا ہے میں یہی یہی مضمون مختصر عبارت میں لکھوں بیان کروں گا تاکہ اس کتاب کے تلخ مزاج نکتہ چینیوں کو جو میری یادہ گوئی اور

پہنچ گیا جو مالی ہمت اور بلند حوصلہ آدمی کی تسکین کے لیے کافی ہے۔

مجھ کو گمان ہے کہ ان مضامین سنگین اور کلمات شیریں کو تحریر کرنے سے میری مضمون نگاری اور ہنر پر مازری کے عیوب وقتی یا فرضی کی مکافات ہو گئی اور اگرچہ مجھے بڑی فکر اس بات کی ہے کہ جن خطائوں سے میں نے توبہ کی ہے کہیں پھر وہی خطا نہ ہو میرے قلم سے نہ سرزد ہوں مگر چونکہ میں سبب از و نہ تصاریک کا وعدہ ناظرین سے کر چکا ہوں اور اگر وہ اجازت دیں تو وہ طرز تحریر اختیار کروں جو بہت ثقیل و طولانی مثنوی پیش اس شہسی کی تعلیق اختیار کی ہے جسکو شاید دھیرا دیوان نے اپنے لڑکپن میں کسی سکول کی کتاب میں دیکھا ہو جواب پُرانی اور تروک ہو گئی ہے۔ اس مثنوی میں اس حکایت کو نظر کیا ہے کہ ایک گنگار نے اپنے گناہوں سے توبہ کرنی چاہی تو پادری صاحب نے اسکو حکم دیا کہ تھارے گناہوں کی مکافات اس طرح ہو سکتی ہے کہ تم اپنے جوتے میں چنے بھلوا اور کپہنکر و رحمک پیدل چلے جاؤ۔ غیر اس پیرائے میں کیا مگر یہ کہ پانوں میں چنے چھو اور بھلیف دینے لگے تو انے انکو جوش کر ڈالا۔ اس طرح سے میں بھی ناظرین کے متشال مر کے ساتھ اپنی آتشیا اور سہولت کا مدور خیال کھو گیا اور گستاخی معاف اپنے چنوں کو بال بونگا۔

۲۹۴

خیر۔ یہ تو زری ظرافت اور لفظی تھی۔ اب سیدھی سادی بات سنئے کہ محمد علی نے جو کچھ کیا انکی مختصر کیفیت یہ ہے کہ جب مملوکوں کی حکومت مصر میں تھی تو چھوٹے چھوٹے اہلکاران سلطنت بھی فرعون بے سامان بنے ہوئے تھے اور سلطان و م کے تابع تو مرن برائے نام تھے مگر دراصل کسی افسر کی اطاعت نہ کرتے تھے بجز اس شخص کے جو انکی مقوم ہوا اور ہوت خاص میں سب سے زیادہ ذی اختیار بھی ہو۔ الغرض انھوں نے سارے ملک آپس میں تقسیم کر لیا تھا اور ہمیشہ آپس میں لڑا کرتے تھے اور ایک دوسرے کو اپنا قریب سمجھ کر اس سے اپنا انتقام لینا یا اسکو مملوب کر لینا چاہتا تھا۔ اس بدظنی اور طوائف الملوکی کو جو مدت سے چلی آتی تھی محمد علی نے دفع کر کے ایک بردست و مطلق لہناں سلطنت شخص قائم

کی اور جب ایک مرتبہ اپنی حکومت کو استحکام تمام قائم کر لیا تو مصر کے قدنی بہا بعثت کو
 ترقی دینے میں کوئی دقیقہ فرو گذاشت نہیں کیا اور یورپ کی تہذیب شائستگی کو جہاں تک
 مقصد اس سے آسکتا تھا اس ملک میں جاری کرنے کی کوشش بلینچ کی پہلا کام جو اُسے کیا یہ تھا کہ
 دو آہ کے ملک میں بلبرنہرین بنوادین جس کے سب سے کسانوں کو تو بیگار کام پر لایا گیا
 مگر ساتھی اسکے ملک کی سربزری اور شادابی میں بھی بے تھا افزونی ہوئی۔ محمد علی کی حکمت
 عملی میں مقیم عظیم یہ تھا کہ انکو رعایا کی صلاح معاشل و تہذیب اخلاق میں بہ نظر رہی بلکہ وہ
 اس حکمران رہا کہ سلمان مذہبی ہم پوچھا کر اپنے ولی نعمت سلطان اعظم سے مقابلہ کرے
 اور انکو زک دے۔ لہذا اُسے اہتمام بلینچ اس باب میں کیا اخراج ملک میں جو افزونی ہو اسکا بڑا
 جزا فیہ خدیوی میں داخل ہوا کرے اور بجز او تہذابیر کے ایک نہایت مؤثر تبریر اپنے
 مقصد برآری کی اُسے یہ بھی کی کہ بعض اشیاء کے خرید و فروخت کا اختیار جو گورنمنٹ کے
 ساتھ مخصوص تھا انکو بحال و برقرار رکھا بلکہ انکو اور زیادہ وسیع کر دیا گورنمنٹ کو یہ حق بلا شرکت
 فیض حاصل تھا کہ جو خیرین زراعت سے پیدا ہوتی ہیں انکو خود خرید کر بہر و نجات میں بھینچتی تھی اور
 آپ ہی ایک قیمت مقرر کر کے کاشتکاروں کو اس شرح کے موافق دیتی تھی جس میں اسکو اپنا
 زیادہ سے زیادہ نفع منظور ہوتا تھا۔ سلطان و م نے اپنے حریص صوبدار (محمد علی) کی محکو
 کو ضعیف کر دینے کی عیقت کی کہ یورپ کی سلطنتوں سے جو عہدائے معاملات تجارت کے
 باب میں تحریر ہو چکے تھے اور جسکے بموجب غیر ملک کے لوگوں کو اہل مصر سے تجارت کرنے کا
 اختیار حاصل تھا ان عہد ناموں کو مصر پر حاوی کر دیا۔ مگر محمد علی نے اپنی حسن تدبیر سے
 اُس وار کو روکیا جو اُس کے مخصوص اختیارات خرید و فروخت پر سلطان نے لگایا تھا اور
 وہ مصر کے کاشتکاروں اور غیر ملک کے سودا گروں کے درمیان واسطہ رہا اور اس بات پر
 اصرار کیا کہ خراج جنسی یعنی بزرے جنس دیا جائے اور انکی مقدار کو ایسا لگین کر دیا کہ بہت کم
 بچت ہی جو دوسرے طور سے صرف ہو سکتی۔ اُس سے مرچا یہ نتیجہ پیدا ہوا کہ تعمیرات سرکاری

یعنی نذرون وغیرہ سے رعایا کو بہت کم فائدہ ہوا حالانکہ رعایا ہی کے روپیہ اور
ممنٹ سے وہ تیار ہوتی تھیں۔

محمد علی کے انتظام علی کا ایک بزرگ عظیم فوج کا تیار ہونا تھا جبے بنایا پر
ایک ایسا نیا بار پڑ گیا جو اسکو بیکار کام کے بیچ جانے سے بھی زیادہ شاق گذارتا تو
اس سے پیشتر کسی پادشاہ مصر نے اور بادشاہوں سے عزم جنگ نہ کیا تھا اور خود
ملک (مصر) کا مذہب و لڑیاں ہوتی تھیں یا نہیں معلوم اور ان کے مالی موالی لڑتے تھے
یا ترکی فوج لڑتی تھی۔ اب یہ سارا انتظام فوراً بدل گیا۔ جب محمد علی ملکوں کو قتل
عام کر کے نیت ونا بود کر چکا اور انکو یہ خیال آیا کہ اب البیسینیا والوان سے بھی پھا چڑھنا
ضرور ہے کہ یہ لوگ بڑے مفسد ہیں حالانکہ انھیں کی امداد سے ان سے ملکوں کو
نیت ونا بود کیا تھا تو انکو ایک نئی فوج مصریوں کی بنانی پڑی اور ان سے فلاحین کو
زبردستی فوج میں بھرتی کرنا شروع کیا۔ حالانکہ جب اسکو غیر ملکوں سے لڑایاں دینا
ہوئیں تب ان سے ترکی فوج ہاشمی بزوق سے کام لیا جسکے وجہ آئندہ بیان کے
جائینگے تاہم اسکی فوج میں مصر کے کسانوں کی بڑی کثرت تھی۔ مگر مصیبت یہ ہے کہ
مصر کے کسان ہشتم کی سپاہگری سے نفرت لگتی رکھتے ہیں علی انھیں صمدان جنگ میں
جا کر عظیم سے لڑاتا تو انکے نزدیک سچ محض عزرائیل سے سامنا کرنا ہے پس فوج
میں زبردستی بھرتی کرنے کا قاعدہ انکو غایت درجہ شاق ہوا۔

ان جملہ امور کا لحاظ کر کے ہم چند وصحت کے ساتھ قیاس کر سکتے ہیں
کہ محمد علی کی دشمنانہ اور جابرانہ حکومت فلاحین کی نظروں میں بادشاہان باغی
کی بد نظمی اور طوائف الملوک کی سے کچھ بہتر نہیں معلوم ہوئی۔ شاید اس کے عہد میں حکمت
جان و مال تو انکو حاصل ہوئی اور اب انکو یہ خون نہیں باقی رہا کہ ایک ملک کو تو
ہم پر ظلم و ستم کر رہی رہا ہے اور اب جو اسکا رقبہ کوئی دوسرا ملک آگیا وہ بھی ہمارے

گھاٹوں کو لوٹ لیا جائے گا۔ اور ارضی کو درج ضبط کرنے کے قاعدہ جدید سے جسکی کیفیت میں باب سابق میں بیان کر چکا ہوں فلاحین کو ارضی ویسی کا ایک محدود حصہ پائے کا حق حاصل ہو گیا۔ لیکن برخلاف اسکے فوج میں زبردستی بھرتی کرنے کا قاعدہ جاری ہونے سے انکو اپنی جان کے لالے پڑ گئے تھے۔ اور زندگی تلخ ہو گئی تھی کیونکہ بادشاہان سابق کے عہد میں وہ اس تکلیف سے ہمیشہ بری رہے تھے اور وہ اپنی ارضی کی کاشت اسوجہ سے نہ کرنے پاتے تھے کہ انکو سرکاری کام بیکار کرنا پڑتا تھا اور پاشاؤں اور بیون کے علاقوں میں بھی مفت کام کرنا پڑتا تھا اور جو کچھ فائدہ انکو آب پاشی کی اصلاح سے ہوا تھا وہ بھی ٹیکس کی زیادتی سے جاتا رہا تھا اور ٹیکس کاروبار میں ان کاموں میں صرف کیا جاتا تھا جسے رعایا کو کچھ سروکار ہی نہ تھا۔ البتہ اتنی بات تو ضرور تھی کہ انتظام کی کل اگرچہ فی نفسہ بقاعدہ او بے قرینہ تھی مگر جس کل کی جگہ پر یہ کل قائم کی گئی تھی اسکی بنسبت تو اسکی ترکیب اور فعل دونوں چیزیں درست تھیں۔ مگر میرے نزدیک ایک سادہ لوح اور کنڈہ نازاں کسان جو اس امر سے مطلق نہیں واقف ہے کہ فرانسیسیوں کے انتظام کا کیا طریقہ ہے اور جرمنی والوں کے انتظام کا کیا ڈھنگ ہے اس پچیدہ کل کی خوبیوں اور باریکیوں کو کیا خاک سمجھے گا جو خاص کر اس غرض سے ایجاد کی گئی تھی کہ جو کچھ اسکی جانکا ہی اور عرق ریزی سے زمین سے پیدا ہوا وہ اس سے چھین لیا جائے اور جتنی محنت کرنے کی طاقت آہیں ہو وہ بھی نکال لی جائے۔

محمد علی کے بعد براہیم پاشا خدیو مصر ہوا۔ اُس نے اپنی ولیعہدی کے زمانہ میں جزیرہ موریا کو تاخت و تاراج کیا تھا اور ملک شام کو فتح کیا تھا اس کے عہد قیام کی کیفیت لکھنی کچھ ضرور نہیں ہے اس واسطے کہ اس کے طرز حکومت اور

اسکے باپ کے طریقہ فرمازدانی میں کچھ ایسا فرق نہیں تھا۔ لہذا جب تک کہ مصر میں عباسیوں کا
پاشا مسند حکومت پر بیٹھا تب فلاحین کی حالت میں ترقی نمایاں نظر آئی عباسیوں کے
میں بہت بدنام ہے اور اسکی بدنامی کے دو سبب ہیں۔ ایک یہ کہ انہیں ہندو عیسویوں جیسے تھے
جسکو اہل یورپ مشرقی لوگوں سے زیادہ عیسوی سمجھتے ہیں۔ دوسرے یہ کہ ہندو غیر ملک کے
آدمی جو اسکے دربار میں حاضر ہوتے تھے اُن سے وہ غرور و نخوت کے ساتھ پیش کرتا تھا۔ اگرچہ
اسلام کی نسبت اور اپنے اخلاق میں سے بھی دشمنوں کی نسبت عباسیوں میں
کے حال پر زیادہ مہربان تھا اگرچہ شاید اسکی مہربانی بالارادہ نہ تھی۔ محمد علی کی طرح اسکو
طمع ملک گیری و ہنگیر نہ تھی اور نہ وہ اس فکر میں رہتا تھا کہ دولت عثمانیہ میں مجھے زیادہ
صاحب اختیار کوئی نہ ہو۔ سیویہ سے اسکو زیادہ فوج رکھنے کی بھی ضرورت نہیں ہوئی۔ اگرچہ
کو کچھ حکومت کی ہوس تھی تو اسکا ظہور سطور سے ہوا کہ اُن پاشاؤں اور بیوں کی قوت
اُسے توڑ دیا جنہوں نے اسکے اسلام کے عہد میں بہت کچھ ثروت اور حکومت حاصل کر لی تھی
اور جسکی نسبت اُسکے دل میں شیبہ پیدا ہوا تھا کہ میری مطلق العنانی کو محدود و مقید کر دینے کا

۱۷۰۰ میں خود اتنے ہوں کہ اسباب میں لوگوں نے شک کیا ہے کہ آیا ابراہیم محمد علی کا فرزند نفس الامریں تھا یا نہ تھا
اور میں جو ایک لفظ لکھا ہے اُس سے مجھکو اس بحث کا تعقیب کرنا نہیں منظور ہے۔ شاید اگر شک و شبہ
ہو گا اس سے کوئی نتیجہ عملی نہیں نکلا اس واسطے کہ ابراہیم محمد علی کی زوجہ نکودہ کے بطن سے ضرور تھا شاید اسکے شوہر
اول کا لطف ہو۔ اور اسکے پدر عباسی نے اسکی ولدیت کو بخوبی تسلیم کر لیا تھا۔ لہذا مشرقی خیالات کے موافق ابراہیم
صحیح النسب تھا۔ مشرقی ملکوں میں علماء اور فرہنگ میں قافو نامہ صحت نسب کے اقرار پر متوق ہیں۔ عرب مشرقی ملکوں سے ہیں
واقف ہوں جبکہ انہیں یہ مول جاری ہے ہندو یورپ کے بلاد مغربی میں نہیں ہے۔ جو ان کا حرم سرا میں پیدا ہو
موجودہ زوجہ نکودہ کے بطن سے ہو خواہ جاریہ کے بطن سے وہ صحیح النسب سمجھا جاتا ہے بشرطیکہ رئیس قاضیان نے
اسکو صحیح النسب قرار دیا ہو۔ مجھکو یاد نہیں ہے کہ کیا والا سلام میں مجھے کسی ایسے شخص سے ملاقات ہوئی ہے جسکے
نام پر حرام زانیگی کا وجہ لگا ہو ۱۷۰۲ء

۱۷۰۳ء مجھے ایک نہایت متبر شخص نے جو محمد علی پاشا سے تجارت رکھتا تھا بلکہ اسکا ادارہ تھا کہ اس کے پاس
صوبہ اراکویہ میں منظور تھا کہ سلطان دوم سے نقص بہت کرے یا دولت عثمانیہ کو بارہ کر دے یا عوامان کیا گیا
ہے بلکہ اسکو مرگ مقصود تھا کہ صوبہ شام کو مصر سے ملحق کر کے اپنی عمارت میں شامل کرے اور دولت عثمانیہ میں شہادہ
حقیقی فور ہے اور سلطان کو مرگ برائے نام پادشاہ ہنس دے تاکہ فاطمہ سلطانہ عثمانیہ کی عظمت باقی رہے ۱۷۰۴ء

ارادہ رکھتے ہیں۔ اُسے رعایا کو بھی محمد علی کی برہنہ بہت کم ٹوٹا کیونکہ ملک کی معمولی آمدنی مصارف انتظامی اور عہداس کے لیے عیاشی اور اوباشی کا سامان مہیا کرنے کو کافی تھی۔ ان سب امور کا نتیجہ یہ ہوا کہ غلامین پر بار کم ہو گیا اور چونکہ اُسکا ارادہ کسی ملک کو فتح کرنے کا نہ تھا اور وہ فوجی کرب و فر کے اظہار کا شائق تھا لہذا اُسے بہت کم لوگ فوج میں بروقتی بھرتی کیا اور از بسکہ اُسے معمولی پاشاؤں اور بیگم کی قوت کو توڑ دینا منظور تھا لہذا اُسے اس علاقہ کو موقوف کر دیا جو محمد علی نے جاری کیا تھا اور جس کا معاویہ تھا کہ جو کوئی مقررہ گاہ ہوتا تھا وہ دو ایک گاؤں اس شرط سے پاتا تھا کہ کیس و ان اور ہٹکا بچا یا ادا کرے اور اُسکو یہ بھی اختیار دیا جاتا تھا کہ بیچے گا توں والوں سے خانہ زاد غلاموں کی طرح پیش آئے عہداس اسے اپنی کسر شان سمجھتا تھا کہ ہندو پادشاہ وقت ہو کر بنیا پن اختیار کرے لہذا گو رمنٹ کے محضوں اختیارات خرید و فروخت میں سے جو کچھ باقی رہ گیا تھا اُسکو بھی اُسے موقوف کر دیا مالا کہ غلام وغیرہ کو بیرونیجات میں بھیجنے سے جو منافع ہوتا تھا اُسکا جز کثیر انھیں اختیارات کے بدولت خزانہ عامرہ خدیوہ میں داخل ہوتا تھا اُسکے عہدین بیکار کام میں بھی بہت تخفیف ہو گئی کیونکہ جو قاعدہ نہرین کھودنے کا محمد علی نے جاری کیا تھا اُسکو اس کثرت اور اس شدت کے ساتھ جاری رکھنا عہداس کے نزدیک کچھ ضرورہ تھا پس اگر ان جواہر کا لیا گیا ہاے تو اس مرد پر عہدہ کے اُس بیان کا یقین آہ کچھ دشوار نہیں ہے کہ عہداس کے عہد حکومت میں ٹیکس وصول کرے میں قراباش (کوڑے) سے بہت کم کام لیا جاتا تھا تاہم جبہ وقت اُسے اقبال کیا تو ایک مبلغ خط خزانہ میں نکلا۔

جب سلطان محمد امین سعید پاشا مسند حکومت پر بیٹھا تو زمانہ کارنگ بدلتے لگا۔ یہ خدیو غصہ و برہمی تھا اور دل لگی باز بھی تھا چنانچہ ناظرین کو مایہ جو گا کہ ایک مرتبہ اُسے بیچارے ضعیف عہدہ کو اپنے ہاتھ سے طلبہ مارنے کا قصد کیا تھا اگرچہ اس خدیو میں بعض صفتیں اچھی تھیں اور بڑا ہنسند آدمی تھا اور ذرا ذرا سی بات پر ہنس دینا اُسکے نزدیک

تاریخ مصر
 کچھ بات ہی وہ تھی اور جب کوئی اسکو بہت تنگ کر دیتا تھا تو اس سے کچھ سلوک بھی کر لیا
 تھا تاہم کسانوں کے ساتھ تو اس نے عباس سے بھی زیادہ سخت گیری کی حالانکہ عباس اس
 لشکر اور ہرج آدمی تھا کہ جن لوگوں سے وہ اکثر ہرجمی کیا کرتا تھا آخر ایک دن انھوں نے
 اسکو مجلس میں بلا گھونٹ کر مار ڈالا۔ سچید رعایا سے سخت گیری عدا کرتا تھا کیونکہ سخت گیری
 تو انکی سرشت میں وہ تھی بلکہ میسا اکثر حرم وال اور بے پروا آدمیوں کا قاعدہ ہے وہ یہاں
 وہ بھی اپنے فحاشی کے شہساز پر نظر کرتا تھا اگر انہیں دو غنیمتیں تھیں جسے کسانوں کے
 حق میں خراب نتائج پیدا ہوئے۔ پہلا عیب تو انہیں یہ تھا کہ سپاہ گری کا عاشق تھا اور اس نے
 فوج کو گویا ایک کھلونہ بنایا تھا جس میں اسکا لاکھ مار پیسہ بکارت صرف ہوتا تھا۔ دوسرا عیب
 عہد میں سابق سے بھی زیادہ لوگ ذہنی فوج میں بھرتی کیے گئے۔ دوسرا عیب انہیں
 یہ تھا کہ جب حرم وال اور کارکنان کے اس سے کچھ عرض و معروض اپنی مطلب باری کیلئے
 کرتے تھے تو مقتضے اپنی نیک نہادی کے وہ انکی عرض و معروض کو رد کر سکتا تھا۔
 طور طریق۔ بات حیت۔ اور فاق میں وہ زندہ دل اور ظریف اور پیسوں سے مشابہ تھا
 اہل شرق کی سبیلگی اور سادگی انہیں تھی اور انکو اس بات کا بڑا عرصہ تھا کہ یورپ کی
 تہذیب و شائستگی سے جو کچھ سامان عیش و عشرت پیدا ہوا ہے اس سب کو فراہم کر کے ایک
 فیاض اور روشن ضمیر بادشاہ کی طرح اپنی وضع بناہ دون۔ یورپ کے رنگ بنی مریجھکوں
 کی بیڑا کے دربار میں لگی رہتی تھی جنہیں سے بعض آدمی بادشاہان یورپ کے سفیران خاص
 و ممتاز ان باختصاص تھے اور اسی کی عنایت سے القاہرہ اور سکندریہ میں ان ریفرن
 و غمازون کا مجمع رہتا تھا جنھوں نے ضابطہ کی گورنمنٹ کو سپرالی صعوتوں کے سبب سے
 اوبار آتا جاتا تھا ایسا لڑاکا کہ آخر اسکا دوا نہ مل سکی اسکا عجب و غما جاتا تھا کہ یہ بیجا خوشامی
 مجھکو لوٹے لیتے ہیں مگر وہ ان سے بگاڑنا نہ پاتا تھا اسوجہ سے کہ بعض انہیں سے
 مستحسب کر کے اسکو رجھاتے تھے اور بعض کی نسبت یہ گمان تھا کہ ارباب سیاست میں

اٹھاپڑا بھاری ہے۔ کبھی کبھی جب اسکو غصہ ماتا تھا تو بہت ڈر آتا اور دھکاتا تھا مگر ہر کام
 حصہ میں بھر میں خود بخود فرو ہو جاتا تھا یا جس حرام زادے نے اسکو غصہ لایا تھا وہ کوئی
 دل لگی کی بات کہہ کر اسکو دھچکا کر لیتا تھا اور جب اسکا مزاج ٹھکانے ہو جاتا تھا تب تک
 کو لوٹنے کی نئی نئی تدبیریں خوب سمجھ بوجھ کر کہتی تھیں اور کامیابی کے ساتھ عمل میں
 لائی جاتی تھیں۔ میں بہت سی مضحک حکایتیں بیان کر سکتا ہوں جن سے معلوم ہوگا
 کہ کیسی عمدہ عمدہ فراہمی میز اور کرسیاں وغیرہ اور بڑے بڑے قد آدمی آئینے سیٹھ
 دس گنی قیمت دے کر منگوائے تھے اور اسکا باعث صرف یہ ہوا تھا کہ کسی چالاک
 شخص نے دار نے خدیو کے دسترخوان پر بیٹھ کر کسی ترکیب سے اپنے اوپر اسکو مہربان کر لیا
 تھا یا کسی ملک کے سفیر نے ایسا اتفاقاً ضاعے شدید کیا کہ آخر خدیو کو ایک جنگی جہاز خریدنے
 کا حکم دیا پڑا اور پھر اسی قدر قامت کا دوسرا جنگی جہاز خریدنے کا حکم دوسرے ملک کے
 سفیر کے اصرار سے دیا پڑا جس نے خدیو سے دست بستہ عرض کیا کہ حضور نے جو فرمان
 ملک کی صنعت و دستکاری کو پسند فرمایا تو اس عظیم الشان ملک کی توہین ہوئی جسکا
 سفیر یہ خاکسار ہے۔ ایک دایا اتفاق ہوا کہ ایک بد حقیقت مگر اذیسا سلطنت کا
 سفیر خدیو کے حجرے کے حاضر ہوا تو خدیو اسکو برہنہ سر دیکھ کر ظاہر اعضاء یا خوف کے مارے
 تھرانے لگا اور اس سے ذرا گھر کر کہا کہ ٹوپی پہن لو لکن بعد ازاں اپنے دوستوں سے
 اسکا باعث یہ بیان کیا کہ مجھے یہ خوف ہوا کہ مبادا ننگے سر پہنے سے اس سفیر کو دکھام چکا
 تو مجھکو سخت جرات دینا پڑے۔ اب میں یہی یہی رکیک باتیں نہیں بیان کرتا
 چاہتا اور اصل مطلب کو فوت کرنا چاہتا ہوں جیسا سابق میں کہی بار ہو چکا ہے۔
 ان مسخروں کی صحبت میں کبھی کبھی ایک ایسا شخص بھی آجاتا تھا جو ظاہر اور ہی
 قسم کا آدمی معلوم ہوتا تھا۔ میں نے اسکو اپنی آنکھ سے کبھی نہیں دیکھا ہے۔ لہذا میں اسکا
 حوالہ بیان کر دینگا۔ مگر میں نے سنا ہے کہ وہ ایک جوان شکیل اور خوش مزاج اور خوش منہ تھا

اور اُسکے چہرہ سے ایسی وقت اور دانا ئی ظاہر تھی کہ اُس صحبت کے اور کسی آدمی میں وہ بات نہ پائی جاتی تھی اور اُسکی صورت شکل سے دیا دہ اُسکے طرز کلام سے معلوم ہوتا تھا کہ یہ اور قسم کا آدمی ہے۔ جب موقع ہوتا تھا تو وہ خوب گپ شپ کرتا تھا جیسا امر الی صحبت میں دستور ہے اور جب کوئی اُسکی تعریف میں فضول و بر معنی کلمہ کہتا تھا تو جواباً دہان شکن ایسی ملائت سے دیتا تھا کہ معلوم ہوتا تھا کہ شخص عمر بھر پادشا ہوں گے دربار میں رہے۔ مگر جب علم محفل کالی ظ بقدر ضرورت کر چکتا تھا اور مذہب سے کاروبار سلطنت کی باتیں کرنے کا وقت آتا تھا تو اسوقت یہ باتیں کرتا تھا کہ میرے کس فلان مشہور کار گیر ہے سر کا چلی آئینہ اور مٹکا کر سیاں بنوائے یا علان ملک میں سرکار جنگی جہاز بنوائے بلکہ ایسی باتیں کرتا تھا جسے حدیو کا نام نامی ابدال آباد تک جاتی ہے اور وہ بنی آدم کا مربی و محسن کہلائے اور اخلاق و آئندگان کے دل میں بھی اُسکی عظمت و شوکت اسدرجہ سا جلے کہ جن پادشا ہاں سلع نے ایسی عظیم الشان رفیع البیان عمارتیں بنوائی تھیں جو ہزار ہا برس سے آج تک بھیت کدائی باقی ہیں وہ بھی اُنکی نظروں سے گری جائیں جس تدبیر سے سعید پاشا کا نام قیامت تک باقی رہ گیا وہ نہر سویر کا بنانا تھا اور جس شخص نے یہ تدبیر نکالی تھی اُسکا نام ایم ورنڈ ڈی لیسپس ہے۔

عن ۳

سعید پاشا ایسا بے نقص اور بے طمع آدمی تھا اور عیاشی میں ایسا پراہوتا تھا کہ اُس امر کی کوشش لینے بھی وہ کبھی نہ کرتا جس سے اُسکا نام قیامت تک باقی رہ گیا مگر اُسکے فرا ج میں ذرا خود پسندی اور خود مائی تھی پس جب اسکو یہ خیال آیا کہ بنی آدم کا محسن قیامت تک مشہور رہنا ایسا آسان امر ہے تو اُسکے دل میں گدھی ہونے لگی اور وہ یہ سوچا کہ خیر ناموری تو کوئی ایسی چیز نہیں ہے لکن ایم ورنڈی لیسپس تو صرف اتنا ہی کہتے ہیں کہ ایک کاغذ پر دستخط کر دیکھے جسکا مضمون یہ ہے کہ ایک

۱۲ ترجم

گپنی بنائی جائے اور وہ اپنا روپیہ خرچ کر کے نہر سوئز تیار کرے۔ اگر اتنی ہی سی بات سے نیکامی حاصل ہوتو کیا مضائقہ ہے باقی سب کام صاحب موصوف جنھوں نے یہ تدبیر اختراع کی ہے خود کر لینگے۔ میں نے انجینر اور مزدور اور روپیہ اور دیگر اشیاء ضروری ہتیا کر لینگے۔ صرف خدیو اتنی بھلی بات کرے گا کہ اس تدبیر کے خواہ مخواہ اور ناعاقبت اندیش مخالفین کی بات پر عمل نہ کریں پھر دیکھیں کہ کتنی جلد کیا چیز بنائی ہے کہ دیدہ شنیدہ حکمی وجہ سے پچھلے روم بحر قلمرو میں ملجا بیگا۔ سب قوموں کے عظیم انسان جہاں خدیو کی قلمرو سے ہو کر گزریں گے۔ ریگستان مصر گزرا جنت بن جائیگا۔ اور سب بنی آدم ایک دل اور ہم زبان ہو کر خدیو کی عقل معجزہ کا نفع و عافیت بلند کریں گے۔

القصہ مسجد پاشا کو جنوب باغ بند دکھایا گیا یہاں تک کہ اُسے کا غنڈہ گور پر دستخط کر دیے۔ گراؤ کو سی وقت یہ واقعہ یاد آجاتا تھا کہ دو ملکوں کے سفیروں نے جسے دو جنگی جہازوں کے لیے کہا تھا آخر ہکوں سنگوٹانے پڑے۔ پس اس مقدمہ کا ذکر اپنے دوست سفیر انگلستان سے بھی کر لیں تو بہتر ہے۔ مگر سفیر انگلستان نے نہر سوئز کی تدبیر کو نہیں پسند کیا اور خدیو سے کہہ دیا کہ ذرا اس متکار فرانسیسی کے بھڑوں میں نہ آجائے گا۔ یہ تو میں نے مانا کہ نہر سوئز سے بنی آدم کا بھلا ہو گا بلکہ یہ کیسے کہ بنی آدم کے اس گروہ کا فائدہ ہو گا جو تجارتی جہازوں کا بیڑا رکھتا ہے اور بنی ہندوستان سمیرہ روم کے ساحل شمالی پر موجود ہیں مگر مصر کے حق میں تو نہر سوئز نہر ہو جائیگی اس واسطے کہ اس سے وہ تجارت بالکل موقوف ہو جائیگی جو خشکی کی راہ سے ہوتی ہے اور جس سے مصر کو نفع کثیر ہوتا ہے مگر یہ غلات اسکے اگر سکندریہ اور القاہرہ کی ریل سوئز تک جاری کر دی جائے تو اس تجارت میں بہت ترقی ہو جائے پھر خدیو کو اس امر کا بھی لحاظ رکھنا ضرور تھا کہ لارڈ پامرسٹن صاحب جو اس زمانہ میں وزیر اعظم انگلستان تھے اور نیک نام سے گناہیں گاہ ڈالیتی تھی

اس تدبیر کے مخالف تھے اور انکی مخالفت کا سبب خود غرضی نہیں تھی بلکہ انکو اس بات کا اندیشہ تھا کہ نہرسویز کا بننا مصر میں فرانسیسی عملداری ہو جانے کا مقدمہ ہے اور فرانسیسی عملداری سے بڑا نقصان خدیو ہی کا ہوتا۔ مگر سب سے زیادہ رقت کا مضمحل تو یہ تھا کہ نہرسویز کا بننا خدیو ہی نے محال کر دیا تھا تو بندہ کی کیا چلتی اور بڑے کار آزمودہ انگریز انجینروں نے جو خدیو کے نزدیک فرانسیسی انجینروں سے ہزاروں گنا زیادہ ہنرمند اور قابل اعتبار تھے متفق لفظ یہ کہ کہہ دیا تھا کہ اگر نہرسویز بنائی گئی تو ہمیشہ شک پڑی رہے گی۔

خدیو نے ایم ڈی لمپس کو طلب کر کے پھر اس مقدمہ میں مشورہ کیا۔ اُس نے عرض کیا کہ اس مقدمہ میں سرکار کچھ رعایت فرانس کے ساتھ نہیں کرتی ہے کہ انگلستان کو یہ شک پیدا ہو اور کسی رعایت کا وہ بھی طالب ہو بلکہ فرانس کو سرکار کچھ معاوضہ اس رعایت کا دیتی ہے جو سرکار نے انگلستان کے ساتھ کی ہے یعنی انگلستان کو سرکار نے وہ ریل رے دی ہے جو القاہرہ اور اسکندریہ کے درمیان جاری ہے۔ پس اگر سرکار نہرسویز بنانے کی اجازت چکو دیگی تو فرانس اور انگلستان دونوں ملکوں کے پلہ برابر ہو جائیگا اور مصر کو بھی صد ہا قسم کے فوائد ضمنی اس نہر سے ہونگے۔ مثلاً ایک فائدہ یہی ہوگا کہ جو آلات خاص اس نہر کو کھودنے کے لیے ایجاد ہو کر مصر میں اور ملکوں سے آئینگے انکو دیکھا کر مصر کے انجینروں کو آب پاشی کے لیے نہرین کھودنا اور انکو صاف رکھنا آ جائیگا اور رعایا سے بیگار کام لینے کی ضرورت نہ باقی رہے گی جس سے رعایا ایسی پزار ہے خیر یہ تو فائدہ ضمنی تھا۔ اب نفع صریح ملاحظہ ہو کہ اس نہر کی راہ سے جو مال تجارت آئے جائے گا اسکے محصول کا جزو اعظم مصر کی گورنمنٹ کو ملے گا۔ یہ تو سچ ہے کہ لارڈ پامرسٹن صاحب بہت بڑے سیاست دان اور مدبر الملک ہیں مگر وہ جب تعظیم ارباب سیاست کا

حصہ کچھ لندن پر نہیں ہے بلکہ پیرس میں بھی موجود ہیں۔ انکی آزدگی کا بھی سرکار کو ضرور خیال رکھنا چاہیے۔ اب رہا یہ امر کہ ایسی نہ کہ کھودنا قدرتی موانع کی وجہ سے ناممکن ہے سو آئین سرکار کو اندیشہ کرنا بیکار ہے کیونکہ جو نقصان اس معاملہ میں ہوگا وہ بالکل اس منہم کہنی پر عائد ہوگا جسے اس کام کی ذمہ داری کی ہے۔

اب ملاحظہ کیجیے کہ سعید پاشا ایک عجب غریب مسکین آدمی تھا اور یہی تھا تھا کہ شخص مجھ سے خوش ہے اور مجھ کو میرے حال پر چھوڑ دین کہ فوج والوں کو کھلاؤ بنا کر اُن سے کھیلا کروں یہاں تک کہ کسی مضمون خاص پر پانچ منٹ بھی علی الاضوال متوجہ رہنا اسکے نزدیک ایک نہایت مردشوار تھا۔ پس جب ایسے شخص کو ایسے دقیق اور پیچیدہ مسئلہ کے مالہ اور مال علیہ پر غور کرنا پڑا ہوگا تو ہکا کیا حال ہوا ہوگا۔ ایک دن تو محسن غلام تقی بننے کی طمع نہ کہ وہ بگیر موتی تھی لکن پھر جب سکو لارڈ پامرسٹن صاحب کا خیال آجاتا تھا تو طمع کو بالائے طاق رکھ کر دورانہ مشی پر عمل کرتا تھا۔ پھر اُسکو ناموری کا اشتیاق اُسی زور و شور سے پیدا ہوتا تھا اور وہ اپنے دل میں فہوس کرتا تھا کہ اس دنیا سے فانی کا انتظام ایسا خراب ہے کہ چلے جائے دنوں کو توڑے ہوئے نہیں پکے مینے ہم فرماؤ ہم ثواب یا تیرے دونوں شیخے نہیں ہو سکتے۔ آخر وہ ایسا بے تنگ آیا کہ اُس نے چاہا کہ یہ مضمون ہی میرے ذہن سے نکل جائے۔ مگر ایم ڈی لیسٹن صاحب کو نکال دینا تو آسان نہ تھا۔ پس ضیاء شخص جو دریا میں نہانے جاے اور دیر تک کنارے پر کھڑا سردی کے مارے تھر تھرا کرے اور آخر کو آنکھیں بند کر کے غوطہ کھائے اس طرح سے سعید پاشا نے بھی ۴۰ دن فگندیم بسم اللہ قمبر دیا و غمر سہاہ لکھو دوسرے اقربا نامہ پر بے اُسکے مضمون کو پڑھے ہوئے و تخط کر دیے۔

اُس و تخط کے حسب نتائج چند ہی مدت کے بعد غلام حین کو محسوس ہونے لگے۔ حسین شک نہیں ہے کہ چونکہ ایم ڈی لیسٹن ایسا انداز آدمی تھا کہ وہ چھپنے

کہا تھا وہی اسکی نیت میں بھی تھا۔ میں نے وہ یہ چاہتا تھا کہ منرون کو گل سے کھوونا اور
 صاف رکھنا بغیر اسکے کہ رعایا سے بیکار کام لیا جائے مصر کے انجنیرون کو عمل
 سکھایا جانے یعنی انکو سامنے کل سے منر کھود کر دکھا دی جائے نہ یہ کہ انکو صرف
 اسکی ترکیب تعلیم کی جائے۔ مگر معاملہ بالکس ہوا یعنی جب کام شروع ہو گیا اور منرسو
 کھدائے لگی تو خدا معلوم روپیہ کی کمی کی وجہ سے یا اور کسی سبب سے جسکا علم مجھ کو
 نہیں ہے صاحب موصوف کو یہی مناسب معلوم ہوا کہ رعایا سے بیکار کام لیکر اور بغیر
 کسی کل کے منرن کھدوانا اور انکو صاف رکھنا فریسی انجنیرون کو عملہ علم سکھایا جا
 جو گل اس مقام سے دور تھے اور اس معاملہ سے کچھ تعلق نہ رکھتے تھے انکو اسکی کیا پروا
 ہے کہ اصل میں کیا ارادہ تھا اور عملہ راند کیا ہوا ع۔ بین تفاوت رہ از کجاست
 تا ربکی ہ مگر یہ تفاوت مصر کے کسانوں کے حق میں ایک امر عظیم تھا کیونکہ کھیتچہ ہوا
 کہ تقریباً چالیس ہزار کسانوں کو اپنا کاروبار ترک کر کے مشقت شاقہ کرنی پڑی اور
 صعوبت شدید اٹھانی پڑی۔ اگر مستند المقول اشخاص کی گواہی کا اعتبار کیا جا
 تو تیس ہزار کسان اس کام میں ہمیشہ معروف رہتے تھے۔ دس ہزار تو اس مقام کو
 روانہ کیے جاتے تھے جہاں انکو کام کرنا تھا اور دس ہزار میں سے جو کچھ مشقت
 کرنے اور صعوبات شدید اٹھانے کے بعد زندہ رہے تھے وہ اپنے اپنے وطن کو واپس
 کیے جاتے تھے۔ میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ فیصدی کتنے آدمیوں کو اپنے گھر پھرتا نہیں
 نصیب ہوا کیونکہ مجھ کو اس باب میں کوئی معتبر نقشہ یا حساب نہیں ملا ہے لیکن میں
 خوب جانتا ہوں کہ ان بیچاروں کو ناحق دناؤ کھلیضیں اٹھانی پڑیں اور انکے لیے
 کوئی مقام مناسب نہیں تجویز کیا گیا تاکہ اس صحراے لوق و دوق میں جو سرد و سردیوں
 رات کو چلتی پھرتی تھے وہ محفوظ رہتے۔ نیز بقیہ اسبعت جو اس بلا سے بچ گئے
 اور زندہ پھرے اگر انکے جگر خراش بقول کا اعتبار کیا جائے تو ان سے یہ نتیجہ ضرور نکلتا ہے

کہ اس عہد نامہ میں جو فقرہ بیکار کام کی نسبت لکھا تھا اسکی بدولت بنگال کی بانی
اس کثرت سے تلف ہوئیں کہ یہ نہر (سویر) اسکی مستحق ہے کہ فراعنہ مصر کی بعض
عمارات عالیشان کے ہم رتبہ اور ہم پلہ قرار دی جائے۔ لاڈ پامر مشن صاحب
کے دل کا حال تو خدا ہی خوب جانتا ہے کہ انھوں نے فقرہ مذکور کی مخالفت
اور تردید کیوں کی مگر اسمیں شک نہیں ہے کہ انکو منوع کرانے سے انھوں نے
فلا میں پر جان عظیم کیا۔

پس معلوم ہوا کہ کسانوں پر دوبار عظیم ایسے تھے جنکو عباس پاشا نے
کم کر دیا تھا یعنی فوج میں انکو زبردستی بھرتی کرنا اور انہیں بیکار کام لینا ان دونوں
عذابوں کو سعید پاشا نے اور زبایدہ کر دیا اور بیوہ فضول چچی کر کے مستقل خرچ کو
بھی کیس قدر بڑھا دیا۔ گریڈ ٹیکسوں یا محصولوں کا بار صرف کسانوں ہی پر نہیں ٹرا بلکہ
بعض غبادین جو پیشتر ارہنی کے ٹیکس سے بری تھیں ان پر بھی ٹیکس لگایا۔ یہ عنوان شرح طلب ہے
لہذا اکی تشریح چند کلمات سے ذیل میں کی جاتی ہے۔

پیشتر کے ایک باب میں ہمنے ذوات کا ذکر کیا تھا اور ذوات ان مغز
عہدہ داران سرکاری کو کہتے ہیں جو مالکان ارہنی تو ہیں مگر عہدگان معنی صاحب
نہیں ہیں۔ ابتدائیں ان ذوات کے تعلقے ان اراضیات غیر مزدور پر مشتمل تھے جو
انکو محمد علی پاشا نے بجلد وے حسن خدمات یا اس غرض سے عطا کی تھیں کہ غیر مزدور
اراضیات بھی مزدور ہو جائیں یہ اراضیات معمولی جہت پر ارہنی میں درج
نہ تھیں اور انکی صلاح میں جو روپیہ صرف کرنا پڑتا تھا اور جو مشقت کرنی پڑتی تھی اسکے
معاوضہ میں ٹیکس معاف کر دیا گیا تھا سعید پاشا یہ سمجھا کہ یہ اراضیات بہت مدت تک
ٹیکس سے بری رہ چکی ہیں اور اگرچہ انہیں یہ جرات تو نہیں کی کہ ارہنی کا معمولی ٹیکس انہیں لیا جا
تاہم انہیں یہ اصرار کیا کہ اب پاشی اور تعمیرات سرکاری میں جو روپیہ ہر سال صرف ہوتا

اوسمیں کچھ ان اراضیات سے بھی لیکر شریک کر دیا جائے۔ اسنے ان اراضیات کی پیداوار کا دسواں حصہ طلب کیا اسلئے اسٹیکس کو خوشتر کہتے ہیں اور اراضیات مذکورہ کو عشوری کہنے لگے بقابلہ ان اراضیات کے جو رجسٹرون میں درج ہیں اور جنکو خراجی کہتے ہیں۔

مجھے اس بات کا اندیشہ ہے کہ حقیقت ارضی کی بحثیں اگر فیض اللمین نہایت دلچسپ و راہم و ضروری ہیں لیکن بعض ناظرین کے تنقید اور توجہ کش کا باعث ہوں مگر مجھکو ناظرین اسے اجازت لیکر چند کلمات اس باب میں عرض کرنے ضرور ہیں ہوا سے کہ اول تو جو شخص مصر کے حالات سے واقف ہونا چاہے اسکو لفظ عشوری اور لفظ خراجی کے معنی جاننا ضرور ہے کہ یہ دونوں لفظ اکثر معض تحریر میں آتے ہیں۔ دوم یہ کہ میں اخلاف و آئندگان کو ایک ایسی غلطی سے آگاہ کرنا چاہتا ہوں جو میرے پیشروں میں سے ایک یا دو صاحبوں نے جو سب سے بڑے عالم تھے سہواً کی ہے میں نے یہ فقرہ (جو سب سے بڑے عالم تھے) عداً لکھا ہے اور اسوجہ سے لکھا ہے کہ انکی علیت ہی نے انکو گمراہ کیا ع اے روشنی طبع تو برمن بلا شدی۔

فقہ اسلام کے اصول و لمیہ کے موافق یہ ہے کہ جب کوئی ملک فتح ہو کر سلطنت اسلام میں شامل ہو جاتا ہے تو اسکی زمین دو قسموں میں تقسیم کی جاتی ہے جو زمین مفتوحہ میں کی ہوتی ہے علی الخصوص ان لوگوں کی جو برضا و رغبت اسلام کو نہایت قبول کرتے وہ مستوجب خراج قرار دی جاتی ہے اور فاتح کو اختیار ہے کہ ہر چیز کو نصف پیداوار اربعہ تک خراج میں لے سکتا ہے مگر جو زمین مسلمانوں کی ہوتی ہے اس سے صرف ایک عشر یعنی دسواں حصہ پیداوار کا موافق نص قرانی کے لیا جاتا ہے۔ اور جب کوئی ارضی ایک مرتبہ خراجی قرار دی جاتی ہے تو پھر وہ عشوری نہیں ہو سکتی گو وہ کسی مسلمان کے ہاتھ لگی ہو کہ چونکہ احسن مالک زار می کے نقصان کا احتمال ہے

لہذا جن بلاد الاسلام میں ہول متذکرہ بالا کی پابندی باحتیاط تمام کی جاتی ہے انہیں یہ امر کہ ابتدائیں کتنی زمین فاطمین اسلام نے چھین لی تھی اس طور سے آبائی دریافت ہو سکتا ہے کہ کج کل کے رجسٹر بارے اراضی بین لغتی زمین عشوری ہوجا رہے۔ اسی قسم کا ایک حساب اس کتاب کے مؤلف نے لگایا تھا مگر افسوس ہے کہ وہ حساب بالکل غلط اور محض بے بنیاد نکلا اسوجہ سے کہ غالباً دیگر بلاد الاسلام کی طرح مصر میں بھی اصول ضروریہ فقہ اسلام کی پابندی بخوبی نہیں کی جاتی ہے معلوم ہوتا ہے کہ سابق میں فاطمان اہل اسلام کا دستور تھا کہ جب کوئی ایسا مقدمہ پیش آتا تھا جس میں خراج اور عشر کی بحث ہوتی تھی تو اپنے قیاس کے موافق یا بیت المال یعنی خزانہ عامہ کی ضرورتوں پر نظر کر کے اسکا فیصلہ کر دیتے تھے۔ مثلاً بعض ملکوں میں جیسا ملک عرب ہے سب میں عشوری ہے اور بعض ملکوں میں کل زمین خراجی ہے۔ بعض فقہاء نے ایسے ایسے اختلافات کو رفع کرنے کے لیے نئے نئے مسئلے بڑی مدت کے بعد کرکھ لیے ہیں مگر انکا نتیجہ صرف یہ ہوا ہے کہ بیکار منطقی بحثیں پیدا ہو گئی ہیں اور واقعات تاریخی میں فتور پڑ گیا ہے ایک فاتح اہل اسلام ساتویں صدی عیسوی میں گذرے تھے انکے حکم قضاشیم کے موافق جو اسوقت تک نافذ رہا جب تک کہ سعید یا شا کا فرمان واجب الاذعان جاری ہوا مصر کی کل وہ ارضی خراجی سمجھی جاتی تھی جس کے گورنٹ بقدر ایک خنس پیداوار کے مالگاری وصول کرتی تھی۔ سجان مانند اہل مصر کی اسلاف پرستی دیکھنی چاہیے کہ معینہ ہی ایک خنس پیداوار جو فی زمانہ بطور مالگاری لیا جاتا ہے حضرت یوسف بھی مصر کے زمینداروں اور کاشتکاروں سے اس زمانہ میں لیتے تھے جب وہ فرعون کے وزیر تھے۔ خلاصہ یہ ہے کہ مصر میں حقیت ارضی اور مالگاری ارضی جس حیثیت سے قدیم الایام سے چلی آتی تھی فاطمان عرب نے اسکو بعینہ

دیا ہی رہنے دیا اور جو لوگ انکا دین قبول کر چکے تھے یا جنھوں نے اب انکا مذہب اختیار کر لیا انکو اس تکلیف سے نہیں رہی کیا نہ اس کلیہ سے مستثنیٰ کیا۔ شاید کچھ جزوی تغیرات اس میں ہو گئے ہوں ورنہ آج تک یہ قاعدہ بعینہ دیا ہی باقی ہے۔ ذوات کے علاقے آبادیہ کے لفظ خاص سے مشہور تھے اور آبادیہ سے وہ اراضیات مراد تھیں جو باقاعدہ طور سے درج رجسٹر نہیں ہوئی تھیں لہذا حقیقت اراضی کے عام قاعدہ سے مستثنیٰ تھیں۔ ان میں اراضیات خارج از رجسٹر سعید پاشا نے جدید ٹیکس نافذ ہوا تھا مگر اسکو عشر کرنے کی مجال نہ رکھتا تھا اس واسطے کہ مسلمانوں کے نزدیک عشر ایک لفظ متبرک ہے اور جو مسلمان اپنے مذہب میں پکے ہیں وہ کفار سے عشر لے کر اگر دیرام نہ جانینگے تو مکروہ تو ضرور سمجھینگے۔ لیکن چونکہ عشر اہل مصر پر پکے مسلمان نہیں ہیں لہذا یہ لفظ رفتہ رفتہ علی العموم استعمال میں آنے لگا اور اب سرکاری کاغذات میں برابر لکھا جاتا ہے مگر معنی اصطلاحی کے لحاظ سے یہ لفظ غلط ہے کیونکہ کوہر عشر سے صلا کچھ تعلق نہیں ہے جسکا ذکر پری بڑی فقہ کی کتابوں میں ہے۔

خیر۔ یہ تو ذرا مشکل جملہ مقررہ تھا اب فلاحین کے احوال کا سلسلہ پھر اسی مقام سے شروع کیا جاتا ہے جہاں سے چھوڑا گیا تھا۔ سعید پاشا کی فضول خرچی کی وجہ سے اور اس سبب سے بھی کہ جو کہ اپنی نہر سوئیر کی متمتع ہوئی تھی شکوہ بھی بہت سا روپیہ دینا پڑا حالانکہ اس کہ اپنی نے کل مصارف اپنے ذمہ کر لیے تھے ٹیکس زیادہ ہو گیا تھا مگر جہاں تک کسانوں کو اس سے تعلق تھا وہاں تک تو اس زیادتی کی مکافات اسی طور سے ہو گئی تھی کہ ارضی ٹیکس یعنی مالگزار ہی ذوات کے علاقوں پر بھی مادی کر دی گئی تھی جو پیشتر اس سے مستثنیٰ رہے تھے۔ اس سے بھی زیادہ سبب قوی ٹیکس کے بار کو سبک کر دینے کا یہ ہوا کہ جنگ کریمیا کے

باعث سے غلہ کا نرخ گراں ہو گیا تھا اور بیرونیجات میں مالی بچنے کے ذریعے زیادہ ہو گئے تھے۔ یعنی اسکندریہ سے القا ہر قنکر ریل پوری گلی تھی اور دریائے نیل میں دفانی جہاز آنے لگے تھے اور اسکندریہ کے بڑے بڑے کارخانہ ساز تجارت کے گماشتوں نے وہیات کے اندر گھس گھس کر اور رقابت کو دخل دیکر غلہ وغیرہ کے نرخ کو گراں کر دیا تھا۔ جنگ کریمیا کے بعد غلہ کا بھاؤ کم ہونے لگا مگر تھوڑے عرصہ میں امریکہ میں لڑائی شروع ہو گئی جسکی وجہ سے روئی کی طلب اس شدت سے ہوئی کہ پیشتر کبھی نہ ہوئی تھی۔ سابق میں بیان کیا گیا کہ روئی کی کاشت محمد علی کے عہد میں شروع ہوئی تھی اور باوجودیکہ کاشتکار اسکی مخالفت پر آمادہ ہے مگر اس میں بہ افرونی ہوتی گئی اور جب کہ قانون کو یہ معلوم ہو گیا کہ ہم خود روئی کی کاشت کر کے اسکو نہایت گراں قیمت پر بیچ سکتے ہیں تب تو وہ بڑی کثرت سے اسکو ہونے لگے۔ جب ۱۸۶۱ء میں سعید پاشا نے انتقال کیا اسوقت امریکہ میں لڑائی شروع ہو چکی تھی اور فلاطین کو روئی کی کاشت سے ہر سال بڑی بڑی رقمیں ملنے کی امید تھی جو پیشتر انھوں نے کبھی خواب میں بھی نہ دیکھی تھیں۔

پس جملہ حالات پر نظر کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ سعید پاشا کا عہد (جو ۱۸۴۸ء میں شروع ہوا اور ۱۸۶۳ء میں ختم ہوا) فلاطین کی فلاح کا زمانہ تھا اور مصر کی مالی حالت جسکو کاشتکاروں کی رفاہ میں لامحالہ بہت دخل تھا لائق توجہ تھی۔ یہ تصحیح ہے کہ جو بچت عباس پاشا کے عہد میں ہوئی تھی اسکو سعید نے خرچ کر ڈالا تھا اور تیس چالیس لاکھ پونڈ قرض لے چکا تھا اور جب آخر عمر میں اسکو یہ خیال آتا تھا کہ میں نے سارا روپیہ تنہا تنہا کر کے اپنے ملک کو تباہ کر دیا ہے اسوقت اسکی روح کو صدمہ ہوتا تھا لکن اگر اس عالم میں اسکو یہ معلوم ہو جاتا کہ میرا جانشین اس قرضہ کی تعداد کو بڑھاتے بڑھاتے قریب ایک کروڑ پونڈ تک پہنچا دیگا تو اپنی ناخوابست اندیشی

اور فضول خرچی کا مقابلہ اسماعیل کے اسراف سے کر کے کچھ تو اس کے دل کو سکین ہوتی۔
 اسماعیل اپنی اسکی سند نشینی سے مصر کے ہاشمکاروں کی تاریخ میں ایک نیا
 قرن شروع ہو گیا۔ سابق میں بیان کیا گیا کہ چند سال کے عرصہ سے اہل یورپ کی
 عالی ہمتی اور انکار و بیہ مصر میں رفتہ رفتہ سراپت کرتا جاتا تھا مگر اسماعیل نے گویا طوفان کا
 دروازہ کھول دیا اور ایک سیلاب عظیم آیا۔ جو جو عقلی اور اخلاقی صفیتیں (بلکہ یہ کہتے کہ
 بد اخلاقی کی صفیتیں) ایک بیباکی سرسوت اور خراج میں ہونی چاہئیں وہ سب آئین
 منجانب شدہ موجود نہیں یہاں تک کہ جب تخت نشین ہوا تھا اور اپنے ذاتی علاقوں کا
 انتظام کرتا تھا تب ہی اُس نے اپنے زعم ناقص میں بڑی بڑی شان دار تدبیریں اپنے
 ملک کے وسائل و دولت کی توسیع اور ترقی کے لیے کی تھیں۔ خدا کو یہی منظور تھا کہ
 وہ سند حکومت پر اس ساعت نیک میں قدم کھے جو ایسی ایسی تدبیروں کے عملدرآمد
 کے لیے نہایت جربہ اور سعید تھی۔ امریکا کی لڑائیوں سے یورپ کے بازاروں میں
 روٹی کا قحط پڑا ہوا تھا اسوجہ سے اس پیش قیمت مال تجارت کا نرخ تنگنا بلکہ چوگنا
 ہو گیا تھا اور تجربہ سے ثابت ہو چکا تھا کہ دو اربہ مصر کی زمین اور آج ہوا روٹی کے لیے
 نہایت مفید اور ناسی ہے۔ پس یہ امر سوچنے میں نازک خیالی کو چنداں دخل نہ تھا کہ
 جہاں تک روٹی کی رسد متعلق ہے وہاں تک مصر کی بدولت یورپ امریکا سے مستغنی اور
 بے پروا ہو سکتا ہے۔ مگر کلام سہین تھا کہ اتنا روپیہ کہاں سے آئے۔ اس مرحلہ
 میں بھی تقدیر نے اس تدبیر میں اسماعیل سے موافقت کی۔ اُس زمانہ میں
 مغربی یورپ کے متمول لوگ اس بات پر ہمہ تن کام دے تھے کہ اپنا فاضل روپیہ غیر ملک
 کے کاموں میں لگائیں خواہ اُس میں نفع ہو خواہ نقصان مگر شرط یہ ہے کہ سود بہت
 ملے اور لندن کے صرافہ میں لوگ اکثر وجود سے مصر پر مے ہوئے تھے اسماعیل
 جیسے خدو کو اس سے زیادہ اور کیا چاہیے تھا۔ مصر صیبا ملک حبیب روٹی کس

افراط سے پیدا ہوتی ہے۔ اُپطرہ یہ کہ امریکا کی لڑائی کی وجہ سے روئی کا نرخ بہت گرا کر ہو گیا تھا کہ نہ دیر نہ شینا و ضلع کنکا شایر کے جولاہے روئی کی طمع میں دیوانے ہوئے تھے اور جتنی روئی ملنی ممکن نہ تھی اتنی کے امیدوار تھے۔ اور اور ملک کے لوگوں کا بے انتہار پوپہ موجود اور وہ سب ہاتھ جوڑے ہیں کہ مشرقی روپیہ اپنے ملک کے کسی ایسے مفید کام میں لگائیے جہاں ہمارے کچھ بھلا ہو۔ ایم ڈی لمیٹس صاحب کی فولانی صورت نہر سویر کی تم گہنی کے مہرون کبچ میں ایسی معلوم ہوتی تھی جیسے جاند کے گرد ہالہ۔ حالانکہ سعید پاشا ایک غریب وین آدمی تھا اور تیلون المزاج بھی تھا مگر اس کے سامنے بھی صاحب موصوف کی دال گھلتی تھی اور اب جو امکان تھا بلہ اسمعیل سے ہوا تو وہ سچا رہے بالکل ہی پھیکے پڑ گئے کیونکہ اسمعیل محمد علی کے خاندان کا گل سرسبد تھا اور گو طاع تھا مگر بڑا وجیہ اور شاندار آدمی تھا اور ایک زبردست اور مطلق اعنان مشرقی پادشاہ کی صفیتیں نہیں موجود تھیں اور پھر اس کے ساتھی یورپ کے دلال کی جرات بھی اُنہیں پائی جاتی تھی اور اسی آرزو میں مرا جاتا تھا کہ اہل یورپ کے روپیہ اور انکی عالی ہمتی کو جو سحر سامی کا اثر رکھتی ہے اپنے کام میں لا کر مصر کی تقدیر کو جگاؤں جو ہزار ہا برس سے یعنی فراغِ زندہ کے وقت سے سوہی ہے اور مصر کو مشرقی ملکوں میں ملک عجیم کا ہم پلہ کر دیکھاؤں۔

خیر۔ چند مدت تک تو ایہ قلبِ باہت اور تبدیلِ ہئیت کا کام جو اسمعیل مصر کے لیے سوچا تھا اصل خیر سے ہوتا رہا۔ اور زرنے شتار عیوب و قاضی الحاجات کا کام کر دکھایا۔ یعنی اول درجہ کاروئی کا تخم حاصل کیا گیا اور جو جو زراعت کی کلیں چند ہی روز ہوئے تھے کہ یورپ میں ایجاد ہوئی تھیں وہ بھی مہکائی گئیں اور وسیع قطعات ارضی میں بوئی بوئی گئی۔ اس کے فصل اسل افراط سے ہوئی جسکی امید نہ تھی۔ اور بلوون۔ تار برقیون۔ نہرون۔ اور بندر گاہیون کی توسیع اور مشرق کی

تدبیرین بھی ہونے لگیں اور چند روز کے بعد قصابات اور بڑے بڑے دیہات میں
 روٹی کو صاف کرنے اور اُسکے گٹھے باندھنے کے کارخانے بھی جلد بن گئے۔ خدیو کی
 کامیابی کو دیکھ کر پاشاؤں اور بڑے بڑے زمینداروں کی بھی رال ٹپک پڑی
 اور بننے اُسکی تقلید شروع کی آخر نو بت بائیا رسید کہ فلاحین یا تو ایسے کپیر کے فقیر
 تھے کہ جو انکے باپ دادا نے کیا تھا اسی سے چمٹے چمٹے تھے اور با اب اپنے قدیم
 آبائی طریقوں کو از خود چھوڑ بیٹھے اور ایک قلم ترک کر دیا اور اس نئی قسم کی ذریعہ پر
 جان دینے لگے۔ فلاحین کے طرزِ معیشت میں یہ پہلا تغیر تھا جو بلا واسطہ ترقی
 کے وقوع میں آیا اور نتائج سے اُسکے عمدگی بخوبی ثابت ہو گئی کیونکہ اسی کے باعث
 مصر کے دیہات میں تھوڑے عرصہ تک ہر رونق رہی جو کبھی نہ نظر آتی تھی مصر کی
 سرزمین میں لاکھاروپہ یورپ کے اُن شہروں سے اُٹا آتا تھا جہاں صنعت و
 مروت کے بڑے بڑے کارخانے ہیں اور جو بیشمار روپیہ لندن اور پیرس وغیرہ کے
 صارفین یا مہاجن باہاروں سے چلا آتا تھا وہ گھاتے میں تھا مگر اُس پر بھی
 وہاں سے ہل من مزد کی صدا چلی آتی تھی اور جتنی خواہش وئی کی تھی اُسکے
 پاسک بھی روٹی نہ ملتی تھی۔ پرانے پرانے کسان جنھوں نے اپنی ساری عمر اس
 فکر میں گنوا دی تھی کہ ہم غریب ہم ثواب کا نقشہ ہے مگر کبھی روٹی پر روٹی رکھ کر
 کھانا نہ نصیب ہوا تھا اب جو دیکھتے ہیں تو واہ واہ خرچ بچ کر کے بہت کچھ بچ رہا ہے
 تو ہے تو کیا غم ہے۔ لاؤ اب وہ سامان عیش و عشرت ہم پہنچائیں جسکو ہم نے بھجا
 کرتے تھے کہ تم کو ملے بیویاں اور زبردست پاشاؤں کا حصہ ہے۔ العرض
 فلاحین کے حق میں تو یہ زمانہ کسیرِ عظم ہو گیا اور انکی فضول خرچی کی یہی عیب
 و غریب حکایتیں مشہور ہیں جو ان قصوں سے بہت مشابہ ہیں جنہیں لکھا ہے
 کہ جس زمانہ میں مزدوری کا نرخ بہت گرا ہوا تھا اس زمانہ میں انگلستان کی

معاہدہ میں کام کرنے والے مزدور کیا کیا نفع میں بجاتے ہیں اور کسی فضول خرچہ میں
 کرتے ہیں جس زمانہ میں کپلی فوریا اور اسٹریلیا میں سونے کی کانیں کھلی تھیں تو جو لوگ
 انکو کھودتے کھودتے بہت سا سونا پاتا جاتے تھے وہ کیا کچھ سے اڑاتے تھے۔ جو
 فلاح روٹی کی کاشت کرتا تھا چونکہ وہ سچا مسلمان ہوتا تھا لہذا مایعات مسکے یعنی
 شراب وغیرہ سے پرہیز کرتا تھا مگر اس کے معاوضہ میں اس کے مذہب نے اس کے لیے
 اولاد میں مباح کردی تھیں جن میں اسکو میخواری سے زیادہ حظ ملتا تھا۔ بعض خاص
 خاص مقامات پر ایسی افواہی خبریں مشہور ہیں جیسے عثمان اور اسکی معشوقہ گرہن کا
 قصہ سابق میں بیان کیا گیا اور وہ افواہی خبریں بہت معتبر ہیں اور انکا استمنون
 یہ ہے کہ غلامین نے گرجون اور حبشون کو گھر میں ڈال لیا اور انکو خوب بے شرمین
 پوشاکیں اور زیور پہنائے اور بڑے بڑے حللی آئینے اور عمدہ عمدہ عطر لادے تاکہ وہ
 جھوٹوں میں رہتے رہتے گھبرائے جائیں یہیں شک نہیں ہے کہ ان مطمحک حکایات
 میں اکثر ببالغہ کیا گیا ہے مگر کچھ نہ کچھ حلیت بھی نہیں ضرور ہے غمناک شہزاد کے مردم
 نگو بد چیز ہا۔ اس زمانہ میں جبنا روپیہ فلاح لکھا تھا اسکی امید اسکو بھی نہ ہوتی تھی اور وہ
 اپنی کمائی کو اسی بے پروائی سے اڑا بھی دیتا تھا جیسا ان لوگوں کا قاعدہ
 ہے جو افلاس سے نجات پا کر کبارگی متمول ہو جاتے ہیں۔ اگرچہ غلامین نے
 گوری گوری لوٹیاں خریدیں اور گرجون کو اپنا حرم بنایا تو بہت سے فلاحوں نے
 اپنی بیبیوں کی تعداد بڑھائی یا انہیں ایسا پھیر بدل کیا کہ بہت روپیہ انکو نہیں ضرر
 کہنا پڑا اور اس گائون میں یا اس کے قریب کسی قصبہ میں جو سکے زیادہ قیمتی
 چیزیں تھیں وہ اپنی نئی بیبیوں کے لیے خریدیں۔ اس انقلاب کی کچھ خفیت سی
 کیفیت سرکاری نقشبات سے معلوم ہو سکتی ہے۔ تین سال کی مدت قلیل میں
 جو روٹی ہر سال بیرونی نجات میں بھیجی جاتی ہے اسکی مقدار ۲۳۰۰۰۰ قنطار کے

۲۷۲ قطار ہو گئی اور اسکی قیمت سالانہ ساڑھے بیالیس لاکھ پونڈ سے ایک کروڑ تیس لاکھ پونڈ ہو گئی۔

جیسی دنیا کی سب لذتیں اور ملاوتیں ناپایدار ہیں ویسا ہی یہ خوشی و خرمی کا زمانہ بھی پلتا پھرتا نظر آئے گا اور اس کے بعد بڑی مصیبت کا زمانہ آیا کیونکہ قاعدہ ہے کہ اقبال کے بعد دوبارہ آتا ہے۔ مگر مصیبت پڑی تو کس پر کسا نون پر کیونکہ اس مٹکا خدیو اسٹیمیل کے ترکش میں اب تک کچھ تیر باقی تھے جیسا آئندہ بیان کیا جائیگا۔ جو بین امریکامین لڑائی موقوف ہوئی امریکا کے مصلح جنوبی سے روئی یورپ کے بازاروں میں پھر برابر آنے لگی اور روئی کا نرخ مصر میں جلد ارزان ہو گیا۔ سناچی اسکے کسانوں کی زمین جہن دو تین سال تک برابر فضل کیا پیدا ہوئی کہ گویا معجزہ ہوا اس ابتدائی طریقہ درخت کی مٹھل ہنوکے جو شائع تھا اور اس سے زوال و انحطاط کی علامات ظاہر ہونے لگے۔ عام قاعدہ یہ ہے کہ جب کاشتکاروں کا نقصان فضل کے خراب ہونے کی وجہ سے ہوتا ہے تو اسکی کس قدر کمالات گرانی نرخ سے ہو جاتی ہے مگر مصر کے کاشتکاروں پر یہ غضب نازل ہوا کہ فضل بہت کم پیدا ہوئی اور جو کچھ فضل ہوئی وہ بہت خراب ہوئی اور نرخ اس قدر گھٹ گیا کہ سابق میں اتنا کبھی نہ گھٹا تھا اور یہ سب باتیں کیا کیا اور ایک ہی وقت میں ہوئیں جب خدیو اور بڑے بڑے زمیندار جنکے پاس بہت سا روپیہ موجود تھا اور جنکو آب پاشی کے لیے پانی بکثرت مل سکتا تھا اور جنکے پاس زبردست آلات درخت موجود تھے امریکا کے روئی والوں سے مقابلہ میں سر نہ ہنوکے تو بیچارے کسان کس قطار شمار میں تھے جنکے پاس کچھ سرمایہ نہ تھا اور آلات زراعت بھی تھے تو وہی قدیم و قیاسی اور ناظران و مہتممان آب پاشی پر کچھ اختیار نہ کرتے تھے۔ وہ کہنت تو بالکل تباہ ہو گئے اور انکو پہلی حالت پر عود کرنا محال ہو گیا اس واسطے کہ اوہ تو زمین کی قوت پیداوار تشریف لے گئی اور حرا منی کا ٹیکس زیادہ ہو گیا۔

معاہدہ میں کام کرنے والے مزدور کیا کیا نفع میں بجاتے ہیں اور کبھی فضول خرچہ بیان کرتے ہیں یا من مانہ میں کیلی فورنیا اور آسٹریلیا میں سونے کی کانیں کھلی تھیں تو جو لوگ انکو کھودتے کھودتے بہت سا سونا پاتا جاتے تھے وہ کیا کچھ سے اڑاتے تھے۔ جو فلاح روٹی کی کاشت کرتا تھا چونکہ وہ سچا مسلمان ہوتا تھا لہذا مایعات مسکے یعنی شراب وغیرہ سے پرہیز کرتا تھا اگر اس کے معاوضہ میں اس کے مذہب نے اس کے لیے اولاد تین سبب کر دی تھیں جن میں اسکو میخواری سے زیادہ حط ملتا تھا۔ بعض خاص خاص مقامات پر ایسی افواہی خبریں مشہور ہیں جیسے عثمان اور اسکی معشوقہ گرجن کا قصہ سابق میں بیان کیا گیا اور وہ افواہی خبریں بہت معتبر ہیں اور انکا مستعمل یہ ہے کہ فلاحین نے گرجنوں اور حبشوں کو گھر میں ڈال لیا اور انکو خوب بے شرمین پوشاکیں اور زیور پہنائے اور بڑے بڑے حللی آئینے اور عمدہ عمدہ عطر لادے تاکہ وہ جھوٹوں میں ہتے رہتے گھبرائے جائیں یہیں شک نہیں ہے کہ ان مٹھک حکایات میں اکثر ببالغہ کیا گیا ہے مگر کچھ نہ کچھ حلیت بھی نہیں ضرور ہے ختمنا شاید چیز کے مردم لگو بد چیز ہا۔ اس مانہ میں جتنا روپیہ فلاح کھاتا تھا اسکی امید اسکو بھی نہ ہوتی تھی اور وہ اپنی کمائی کو اسی بے پروائی سے اڑا بھی دیتا تھا جیسا ان لوگوں کا قاعدہ ہے جو افلاس سے نجات پا کر کیا رگی متمول ہو جاتے ہیں۔ اگر چند فلاحین نے گوری گوری بوڈیان خریدیں اور گرجنوں کو اپنا حرم بنایا تو بہت سے فلاحوں نے اپنی بیویوں کی تعداد بڑھائی یا انہیں ایسا پھیر بدل کیا کہ بہت روپیہ انکو نہیں ضرر کہنا پڑا اور اس گھاؤن میں یا اس کے قریب کسی قصبہ میں جو سب سے زیادہ قیمتی چیزیں تھیں وہ اپنی نئی بیویوں کے لیے خریدیں۔ اس انقلاب کی کچھ خفیت سی کیفیت سرکاری نقشبات سے معلوم ہو سکتی ہے۔ تین سال کی مدت قلیل میں جو روٹی ہر سال بیرونیات میں بھیجی جاتی ہے اسکی مقدار ۲۳۰۰۰۰ قنطار سے

یہ بیٹھ ہے صرف اسوجہ سے کہ کوئی ایک کوڑی کو بھی اسکا خریدار نہیں ہوا یا اقل مراتب یہ کہ کسی نے اتنی قیمت بھی اسکی نہ لگائی جس سے بقایا سے مالگزار کی سرکاری تو ادا ہو جاتا۔

حالانکہ اسماعیل پاشا ان سب حالات سے خوب واقف تھا مگر اپنی مجلس امین جسکا نام عبدین تھا بیٹھا رہتا تھا اور اسکے آگے ایک بڑی سی چیرکھی ہوئی تھی امین ہر قسم کے کاغذات بھرے ہوئے تھے۔ سکتے لوگ خطوط اور تار برقیان لیکر برابر آتے جاتے تھے وزراء اور اہل کاران متعینہ بیرونجات حاضر ہو کر اپنی رپورٹیں پیش کرتے تھے اور ہدایات حاصل کرتے تھے۔ غیر ملک کے بہنے والے ٹھیکہ دار حاضر ہو کر عرض و معروض کرتے تھے اور احکام لیتے تھے۔ مغز و مٹاڑ سیاہ حاضر ہو کر کونڈیں بجاتے تھے۔ اور منہ بیکرے بھی ادا دھار دھار سے آکر اس خلیق خدیو (اسماعیل) گپ شپ اڑاتے تھے ہر قسم کے ملاقاتیوں اور مجرایوں سے اسماعیل بطور مناسب اور تپاک سے پیش آتا تھا اور جس مضمون پر گئے بحث کرتا تھا یہ معلوم ہوتا تھا کہ امین عجب رکھتا ہے۔ سکرٹری سے چند ہی کلمات مطلب خیر کہہ دیتا تھا۔ وزیر سے مشرغ اور قطعی گفتگو کرتا تھا۔ اہل کار متعینہ بیرونجات سے ہتھ پاٹال کچے حکم مناسباً دے کرتا تھا غیر ملک کے بہنے والے ٹھیکہ دار سے ذہانت کی باتیں کر کے کچلے مڑتا تھا سیاخ سے بخلق و مدار اپیش آتا تھا اور بیٹھ کر لوگ جو اس سے گپ شپ اڑانے کو آتے تھے اُن سے دل لگی کی باتیں بے تکلف کرتا تھا۔ جب یہ سب بخت ہو جاتے تھے اور صرف اُس کے رازدار ملازم رہ جاتے تھے تو اُن کے سامنے مشوش اور ملول رہتا تھا اور کبھی کبھی اُس سے غیظ و غضب کے آثار نمایاں ہوتے تھے۔ وہ بوجہ بد مزاج اور ملول نہ رہتا تھا کیونکہ ہر گز رنگ نظر آتا تھا اور جیسی سرخروئی اور کامیابی کی امید اسکو تھی اسکا سامان نہیں کھائی دیتا تھا مگر وہ علم بائیں ہر میں نہ تھا۔

بلکہ صرف اشش پرنج میں تھا کہ جو تہیرین اسکے ذہن و قیاد میں آئی تھیں ان میں سے
کس تدبیر کو اختیار کرے۔ روٹی کا قلیہ ظاہر اتمام ہو چکا تھا مگر شک کو کیا ہوا تھا گتے کی
کاشت تو شانزادہ مصطفیٰ فیض نے کامیابی کے ساتھ کی تھی مگر اسکی کاشت مصر شالی میں
ہوتی تھی اور کم ہوتی تھی۔ اور مصر شالی میں قدیم طریقہ سیلابی آب پاشی کا اب تک جاری تھا
جس سے گتے کی کاشت نہیں ہو سکتی تھی۔ مگر مصر میں آب پاشی کے لیے نہریں کیونکر کھدائی
جائیں۔ بیگار کام میں ایک کوڑی بھی نہیں بچ کر رہی تھی۔ پس ایک نہر السیوط سے
پنج نک کیوں نہ بنادی جائے۔ اور جب نہر بنائی جائے تو اسکے کنارے کنارے پل
بھی جاری کر دی جائے اور وہاں سے اُس پل کو القاہرہ تک لے آئیں۔ انص
وہ عظیم شان نہر حکانام نہر ابراہیم ہے اور جبکا طول ۱۰ میل کا ہے فلاصین سے
بیگار کھدوائی گئی اور مصر شالی کی ریل بھی القاہرہ سے السیوط تک فلاصین سے
مفت بنوائی گئی۔ اور ساتھ اسکے یہ بھی ہوا کہ نہر مذکور کے کنارے کنارے جو زمین تھی وہ
خدیو کے قبضہ میں آگئی اور اس میں بڑے بڑے کھیت گتے کے بنائے گئے اور ہر ایک
کھیت میں ایک کا خانہ شکر کا بھی بنایا گیا۔ اسمعیل پاشا چونکہ صاحب جودت تھا اور پاشا
ذہن رسا اور طبع خلاق اور انتظامی لیاقتوں پر اعتماد کلی رکھتا تھا لہذا وہ اپنے دعو
ماقص میں یہ سمجھا کہ میں نے ان محضوں سے اپنی گلو خلاصی کی ایسی معقول تدبیر کر لی ہے
کہ جو اس وقت فضول خرچی میں کر رہا ہوں اس میں کمی کی ضرورت نہیں باقی رہی ہے۔
اب اراضی کی قیمت جلد ملے کم ہو جاتی تھی اور کسبت فلاصین کی خمدہ پشت پر
قرضہ کا بار روز بروز سنگین ہوتا جاتا تھا اور یہ دونوں تہیں ایسی تھیں جنکو دیکھ کر
ہر ایک برعاطل جو منصب حکومت پر موبکر جاتا تھا مگر اسمعیل ایسا بلا کا آدمی تھا کہ یہی امور کا
اُسے کچھ خیال بھی نہیں کیا بلکہ انکو اپنی عظیم شان تہیر کے اس جزیر کی تعمیل کا ذریعہ گردانا جسکی
لیفت صواب اسکے اور کوئی نہ جانتا تھا سچی بات یہ ہے تو اسمعیل کو رعایا کی رخاہ و ربوہ کی چند

فکر نہ تھی بلکہ اپنا گھر بھر لینے کی فکر میں رہتا تھا لہذا بخلہ دیگر امرو کے ایک امر بھی اُسکو ہمیشہ مد نظر رہتا تھا کہ جہاں تک ممکن ہو ملکیت ارہنی حاصل کرتا چلا جائے اور مقصد اُسے ایسی شقت و جاکھا ہی سے حاصل کیا کہ آخر الامر مصر کی کل ارہنی قابل ازہمت کے تقریباً ایک خمس کا مالک بن گیا اور اگر وہ صرف مالی وقتوں سے محفوظ رہ سکتا تو مجھکو کوئی وجہ نہیں معلوم ہوتی کہ انجام کار وہ باقی ماندہ چار خمس ارہنی کا مالک بھی کیوں نہ ہو جاتا۔ یہ امر تو یقینی ہے کہ ایسا مذکور کے خیالات تو اُسکو اس فعل سے مانع نہ ہوتے۔ اگر یہ امر ناظرین کے پیش نظر ہے تو وہ بتائیں سمجھ جائیں گے کہ ارہنی کی قیمت گھٹ جانے اور کاشتکاروں کا قرضہ بڑھ جانے سے اسمعیل پر کچھ نفوت و ہراس کیوں نہیں طاری ہوا بلکہ ان باتوں سے وہ اور زیادہ خوش اور سرور ہوا حالانکہ یہ امور ایسے تھے جنکو دیکھ کر عالمان علم و دولت و افتخار موزیاست کے اوسان خطا ہو جاتے مگر انکی وجہ سے اسمعیل کی تاسکین پذیر طبع ارہنی اور زیادہ ہو گئی۔ اب ارہنی کی قدر و قیمت بازار میں تو کچھ برہی نہ تھی پس اُسکو خرید لینا کیا بات تھی اور جس ارہنی پر مالگزار ہی باقی تھی اُسکو لے لینا بھی کچھ بات نہ تھی۔ جو ارہنی باقی رہا اُسے مالگزار ہی ضبط کر لیکر لیتی تھی اہل یورپ کے خیالات کے موافق اُسکو چاہیے تھا کہ خدیو کو ملتی بلکہ مال سرکار ہو جاتی مگر اسمعیل کے خیالات ان تعلقات کی نسبت جو خزانہ عامہ اور جب پچاس سین ہین ساری دنیا سے نزلے تھے۔ جہاں تک میں واقف ہوں میں کہہ سکتا ہوں کہ اگر وہ ان دونوں چیزوں میں بکمال احتیاط فرق کرتا تھا تو صرف اُس حالت میں کرتا تھا کہ جب غیر ملک کے لوگ اپنے قرضہ کا تھا ضما کرتے تھے۔ ایسی حالت میں وہ برہی لیاقت اور جودت کے ساتھ لوگوں کو سمجھاتا تھا کہ قانون علم کے اصول مسکے کے موافق ہیں اور میرا خاندان اس قرضہ کا ذمہ دار نہیں و میں اللہ نہیں تصور ہو سکتا جو گورنمنٹ کے مصارف کے واسطے لیا گیا ہے۔

جو لوگ اسمعیل سے خوب واقف ہیں اور جنہوں نے اُسکی کیفیت اُسکی ثروت کے

زمانہ میں اکثر اوقات ہامعان نظر ملاحظہ کی تھی انھوں نے مجھ سے فرمایا ہے کہ جہاں تک
اُسکا دسترس تھا وہ کسی قسم کی زمین کو بے لیے نہ چھوڑتا تھا اور اُسکی قیمت میں ویسا ہی فوٹر
ٹیکیا تھا جیسا اباب کی نیت خراب ہو گئی تھی جس نے اپنے ہمسایہ کے باغ انگور کو غصب
کر لیا تھا مگر جو کجخت (آجیل) اوج حکومت سے کر کر حفیض نکبت میں آ رہا ہے اسے کیسے
کہ جسکی بنگر گڑ گئی ہے اُسکے حالی پر مجھے ترس آتا ہے لہذا میں اُسکے اس فعل نے اور
وجہ بیان کرتا ہوں اگر ناظرین کے مزاج میں آئے تو انکو قبول کر لیں شاید سچ میں
اس مقدمہ میں اپنے نفس سے یہ حجت کی ہو (خدا کرے اُسے ایسا ہی کیا ہوتا کہ خدیو کے
نام پر قیامت تک دھبہ نہ لگا رہے) کہ فلا میں چھوٹے چھوٹے زمیندار ہیں اب وہ غیر ملک
والوں سے ظاہر مقابلہ نہیں کر سکتے اور نہ انہیں اتنی لیاقت ہے کہ اپنے طریقہ زندگی
میں ایسی اصلاحیں کریں جنکے باعث سے وہ غیر ملک والوں کا مقابلہ کر سکیں لیکن اگر چھوٹی
چھوٹی جوتوں کو توڑ کر بڑے بڑے تعلقے بنالیے جائیں اور انہیں عمدہ طور سے انتظام
کر لیا جائے اور فی زمانہ جو نئی نئی کلیں ایجاد ہوئی ہیں وہ سب اُنکے لیے منگوالی جائیں
تو اب بھی مصر کا کچھ نہیں گیا ہے اور وہ دنیا کے بڑے بڑے بازاروں میں اپنے رقیبوں
سے سر رہو سکتا ہے۔ مگر ٹھکویہ عرض کرنا ضرور ہے کہ یہ مضمون ایجاد بندہ ہے اور میں نے
اپنے ادراک باطنی سے اسکا استخراج کیا ہے اور جو لوگ اسماعیل کے حالات سے میرے نسبت
زیادہ واقف ہیں وہ میرے اس بیان کو سچ سمجھتے ہیں۔ مگر بندہ خدیو معزول کی خدمت گزار
کو حاضر ہے عذر قبول افتد نہ ہے عذر و شرف۔

آخر کار شکر اور رومی کا کھیل بگڑ گیا۔ شرنی و کمر و لغت بہرہ۔ اگرچہ اسماعیل
قیامت کا بازگیر اور غضب کا کھلاڑی تھا اور ذرا ذرا ہی باتوں کو ہمایا دیکھتا تھا کہ گویا
معجزہ معلوم ہوتا تھا اور تبیرین گڑھنے میں بھی بڑا ہی تہا تھا مگر بڑے بڑے صنعت و حرفت
کے کارخانوں میں اور اہم معاملات تجارت میں نفع دینے کی لیاقت نہ رکھتا تھا اور اگر بڑے کچھ

لیاقت رکھتا تھا تو صنائع جدید کے اُس شعبہ میں جبکہ وہ ترقی دینا چاہتے ہیں۔ ترقی و زراعت کی جو تدبیریں اُس نے کی تھیں اُن سے صاف ظاہر ہوا کہ ان تدابیر کا بانی کون طاع نالائق اور انارشی متاثر ہے جس نے اپنا کل ایہ دہسٹا ایک ہی چیز کی آزمائش میں لگا دیا ہے مگر اسماعیل میں انارشی متاثرین یہ فرق بتین تھا کہ انارشی متاثر کا انارشی پن تو صرف خود اُس کے اور اُس کے متعلقین کی تباہی کا باعث ہوا ہے مگر اسماعیل کے انارشی پن نے تو ایک ملک تباہ کر دیا جو تین سو لاکھ آدمی کی آبادی ہے۔ الغرض جس تیر کو اُس نے اپنے زعم و قص میں عظیم الشان سمجھا کر کیا تھا اسمیں ہر ہر ناکام رہا اور اُس کی ناکامی کا باعث کچھ تو یہ ہوا کہ اُس تدبیر میں فی نفسہ نقصانات اور تقصیر تھیں اور کچھ یہ بھی سبب ہوا کہ اُس کی عملدرآمد میں غلطیاں اور بدتمیزی ہوئی۔ جب وہی کانرچ دفعۃً گھٹنے لگا تو اسماعیل نے وہ کردار اختیار کیا جیسے کسی جہاز کا کپتان جب تھوڑی دور کے بڑھکر تھکر کی چٹانیں پانی کے نیچے دیکھتا ہے تو بعض اُس کے کہلوں کو الٹ دے تاکہ جہاز کو ان چٹانوں سے صدمہ شدید نہ پہنچے ان کہلوں کو زور زور چلاتا ہے تاکہ جہاز ان چٹانوں سے ٹکرا کر سمندر کے کنارے سے ٹک جائے اگر اس تدبیر میں کامیابی ہوتی تو اُس کپتان کے ہوش و حواس و جرأت اور چالاکی کی تعریف کی جاتی ہے لیکن اگر اسمیں ناکامی ہوئی تو کپتان کے انارشی پن اور دلیری کی مذمت ہوتی ہے پس اگر اس نظر سے دیکھا جائے تو اسماعیل سخت مذمت کے لائق ہے۔

کیونکہ وہ اپنے ملک کے جہاز کو اتنی دور بڑھا لیا کہ افلاس کی چٹان سے ٹکرا گیا اور اس کا دوا نہ مل سکی اور وہ نقصانات اُس کو پہنچے جنکی تلافی نہیں معلوم کتنے برسوں میں ہو۔ آئندہ بیان کیا جائیگا کہ وہ عظیم الشان خدیو سی قلعے جنین نہرین اور یلین جاری تھیں اور شکار اور وہی کے کارخانے بنے تھے اور وہانی ہلوں سے کھیتی کی جاتی تھی اور اسی قسم کے اور آلات زراعت سے کام لیا جاتا تھا کیا ہوے اور کہاں گئے۔ اس تمام پر صرف اتنی بات مجھلا عرض کی جاتی ہے کہ ان سب چیزوں کے

مجمع کا نام دائرہ سمنیہ اور علاقہ فحیات خاندانی مشہور ہے۔ ان دونوں لفظوں کے یورپ کے دلائل کے کان خوب آشنا ہیں۔

جب تک مصر کا گھر مشتری ملک با اور پہلی اہل یورپ کا داخل نہیں ہوا اس وقت تو خدیو ان مصر کی مطلق افسانی یا تون مزاجی نے جو کچھ انکو سمجھایا اسکو وہ بے تکلف اگر گزرے کوئی نئے بابہ پرس کرنے والا نہ تھا کیونکہ نہ تو کوئی ایسے رتبہ میں عالی تھا جو کسی بد عالمی کا مواخذہ کرے اور نہ کوئی رتبہ میں انکے برابر تھا جسکے حقوق کی نگہداشت انکو وجہ تھی البتہ سلطان و مہرے نام مصر کے پادشاہ تھے مگر وہ نزلوں کے بدلہ پرستہ بول میں رہتے تھے اور اور ملکوں کے پادشاہ انکو ہمیشہ پھلاٹیتے تھے یا بہت نجی شش ویکر رہتی کر لیتے تھے۔ ابے ہی مصر کی رعایا سو اس سیاری کو کون پوچھتا تھا خدیو کی حماقت یا کسی حرکت ناشایستہ سے جو قحط پڑتا تھا یا اور کوئی آفت نازل ہوتی تھی اسکا خمیازہ رعایا اٹھانا پڑتا تھا اور اگر نہ ہا فلاحین بھوکوں کے مارے مر جاتے تھے تو بھلا کسی مجال تھی کہ حاکم وقت سے باز پرس کرتا مصر میں سلطان و مہر کو تو کوئی خاک نہ مانتا تھا۔ البتہ یورپ کی مغربی سلطنتوں کا عرب اس ملک پر رفتہ رفتہ اور آہستہ آہستہ چھاتا جاتا تھا اور خدیو کی مطلق افسانی میں گھٹن لگتا جاتا تھا۔ وہ پیر سال و دورانیش محمد علی پاشا اس آفت کو سمجھ گیا تھا اور اسنے اپنے دل میں ٹھان لیا تھا کہ اقل مراتب اپنے عہد دولت میں تو غیر ملک الون کو نظام قدیم میں خلع دینے دوں گا۔ لہذا جو غیر ملک لوگ اسکی نوکری کرتے تھے انکو بڑی اطاعت اور خاکساری اختیار کرنی پڑتی تھی اور جو غیر ملک اسکی قلمرو میں آتے تھے انکو بھی حکام وقت کی اطاعت اور قوانین معینہ کی پابندی کرنی پڑتی تھی۔ اس معاملہ میں ابراہیم پاشا اور عباس پاشا نے اس مردیرینہ (محمد علی) کی تقلید قدم بقدم کی مگر سعید پاشا چونکہ نیک نما اور عیش پسند تھا لہذا ویسی بیدار مغزی اور استقلال مزاج اسکے عہد میں نہیں ظاہر ہوا جیسا اسکے سلاف کے عہد میں ہوا تھا اور اہل یورپ کا عرب

و داب جو سیلاب کی طرح بڑھتا جاتا تھا اس دیوار میں سرایت کرنے لگا جو شکور وکنے کے لیے بنائی گئی تھی۔ سمعیل نے تو اس طوفان کا درد اندہ ہی کھول دیا جیسا سابق میں بیان کیا گیا اور جب اُس نے دیکھا کہ یہ طوفان بڑھتا ہی آتا ہے اور خود مجھکو غرق رحمت کیا چاہتا ہے تو اسکا عجیب حال ہو گیا اور مشرقی مکاری اور جیلہ بازی کی چالیں چلنے لگا مگر ہر بار بٹھکی کھائی۔ ہر دفعہ ایک نیا میکہ کرتا تھا مگر جب سر بہنوتا تھا تو اس سے باز آتا تھا آخر کاٹنے اپنے دل میں ٹھان لیا کہ اب بے لڑے نہ رہو گھا اور گینٹ پوٹ بادشاہ بھگستان کی طرح سمندر کی موجوں کو لٹکا کر کہنے لگا کہ دوسیا تنگ تو بڑا آئی ہو لکن خبر اب آگے قدم نہ بڑھانا۔ اس لٹکانے کا نتیجہ یہ ہوا کہ مومین جھلا کر اور زیادہ ڈنٹے سے چڑھ آئیں اور خدیو کو مسند حکومت سے بہا لے گئیں۔

سعید پاشا کے عہد میں جب تک مہر سوز کھودنے کی منظوری نہیں حاصل ہوئی تھی اسوقت تک تو غیر ملک کے لوگوں میں سے صرف وہ سفیران یورپ ہر کے معاملات میں دست اندازی کرتے تھے جنکو اپنی عظمت و سطوت کا اظہار منظور ہوتا تھا یا جنکو اپنے جمہوریتوں کی کامیابی سے منافع کی امید تھی۔ مگر سفیران مذکورین کو تھوڑے سے عجز و کسار سے یا کچھ روپیہ دیکر یہ صنی کر لینا کچھ بات نہ تھی لکن اسمعیل پاشا کے عہد میں اہل یورپ کی مذہبت بہت زیادہ ہو گئی۔ اسکا سبب یہ ہوا کہ اسمعیل کو بوجہ چند رعیتوں کی خیر کی ضرورت ہمیشہ رہتی تھی۔ اول تو جو تدبیریں ترقی و درعت کی اُسے کی تھیں انکی عملداری کے لیے کیا کچھ روپیہ درکار تھا۔ دوسرے خود وہیں فضول خرچی کی عادتیں کیا کم تھیں۔ تیسرے ترکوں اور اوروں کے لوگوں کی دست اندازی کا اسداو بے مروت کیش کے ممکن نہ تھا۔ چوتھے سود خورے جہا جنوں کا قرضہ بے انتہا چڑھا ہوا تھا اسکو ادا کرنا منظور تھا۔ پانچویں یہ منظور تھا کہ جہاں تک ممکن ہو روز بازار پر س کو ٹالتے رہے جسکا انایوم الحساب کی طرح برحق تھا مگر بے روپیہ کے وہ کیونکر مل سکتا

الغرض۔ ایسے ایسے مقاصد کے لیے ہسکو غیر ملک والوں سے بہت سارے قرض لینا پڑا اور جب اسکا دوا لکھنا روز بروز عیاں ہوتا گیا تو مغربی یورپ کے کارخانہ داروں اور کوٹھی والے مہاجنوں نے غل مچانا شروع کیا کہ ہمارا روپیہ چین سے دیکھو اور اپنی اپنی گونڈنٹھوں کو دق کرنے لگے کہ ہمارا روپیہ خدیو سے دلو اتھکے اور اس معاملہ میں ناظر عدالت کا کام کیجیے۔

اب فرض خواہوں کی فوج آگے بڑھتی آتی تھی اور زیرک و متفہم سمجیل اسکو ایسی پھرتی اور چالاک سے روک رہا تھا جیسا کوئی بڑا کامل نکیت یا پھکیت ہو گا۔ وہ لیاقت خدا داد تھی جو ہر برس سالار میں ہوتی ہے۔ افران و فہون میں با بھیر ہوئی اور ایسی لشت ہوئی جو اس زمانہ کے واقعات تاریخی میں اکیسائیت مضحک واقعہ ہے۔ سمجیل بھی اپنی جان کھیل گیا اور نہ سوز کو کھولنے کی تقریب میں اپنے فرض خواہوں کی ٹکھوں میں خاک ڈالی اور انکو اٹو بنانا چاہا اور باوجود چند در چند وقتوں کے قدرے قلیل کامیابی بھی اسکو حاصل ہوئی اور بڑی دھوم دھام سے ضیافتیں کیں اور اپنی رائے نسبت معاملات ملکی اور امور عدلیہ کے بڑی شد و مد سے بیان کی اور فضول خرچی تو اس شدت سے کی کہ شاید کسی مشرقی بادشاہ نے روپیہ یونٹ اڑایا ہو گا۔ نیز ان سب باتوں کو دیکھ کر بعض سادہ لوح آدمیوں کو یقین واثق ہو گیا کہ ایسا مالدار اور شہنشاہ اسلام تو روسے زمین پر کوئی نہیں ہے بلکہ شاید اکثر عالی دماغ اور اخذ زر کرنے والے عیسائی بادشاہوں میں بھی اسکا عدیل و نظیر نہیں ہے۔ اس سے آنا تو ہوا کہ سمجیل کے اختیار میں جو فرق پڑ گیا تھا وہ کچھ حباب تار بنا اور اسکی ساکھ پھر کچھ قائم ہو گئی مگر کمرون کو رنگنے اور سبھنے اور آراستہ کرنے سے وہ مکان کب بھر سکتا تھا جسکی بنیاد میں فقرش ٹپکتی تھی۔ اب اسکی بند آمد کا وقت قریب آتا جاتا تھا۔ خدیو نے اہل یورپ سے حلفا ایک معاہدہ کیا اور اس معاہدہ کی تجدید بھی اکثر کی اور اہل یورپ نے شرائط معاہدہ کی مکمل ایمانداری سے کی اور خدیو کی

خاطر ملین اور زمین جاری کر دیں اور تاشا گھر اور ناچ گھر اور دو کی اور شکر کے کارخانے
 اور مجلسین اور باغات اور بندر گاہیں اور آرمی جہاز۔ غلام یہ ہے کہ جو جو چیز ایک
 شہر تہی آدمی (اسمعیل) کی طبع خلاق اختراع کرتی تھی اسکو وہ لوگ متیا کرتے تھے۔
 مگر جب وار و گھر کا وقت آیا یعنی وہ وقت آیا جبکہ عمدہ مائے کے سب سے آخری
 فقرہ کی تعمیل کرنی پڑی تو اس ناشکر گزار کار نے کوشش بلوغ کر کے چاہا کہ دشمن کے
 پنجہ زنت سے اپنے تئیں بچنے کا چکر نکال لے۔ چونکہ وہ اپنی حیاء آمیز فسوں سازی
 اور ڈھٹ بندی سے اپنی قوم کے بیوقوفوں کو جو حیوانات مطلق سے کم نہ تھے اکثر
 فریب دے چکا تھا اور بیوقوف بنا چکا تھا لہذا اسکو یہ سیدھی کہ قوانین قدرت کو بھی
 ٹال دیا اور شیطین کو بھی دھوکا دیا گھبراہٹ اور خوف کو بہت دھکی دی گئی تو اس نے
 گورنمنٹ انگلیشہ اور گورنمنٹ فرانس اور گورنمنٹ اطالیہ سے مدد طلب کی۔ اور پہلے
 مسٹر کو۔ بعد اسکے مسٹر لوبیا اسکے بعد مسٹر گیشین اور مسٹر جوہرٹ اسکی کمک کے لیے
 آئے۔ مگر یہ سب صاحب صرف جھوٹ موٹ کے دلاسا دینے والے اور زبانی جمع خرچ
 کرنے والے تھے اور ایسے سادہ لوح تھے کہ یہ سمجھتے ہوئے تھے کہ جب دو کوہوں کے ساتھ
 جمع کیجیے تو خواہ مخواہ چار ہو جائینگے یعنی عام قسم کے تجارت پیشہ آدمی تھے جنکے ذہن میں
 یہ دقتا نوی خیال سایا ہوا تھا کہ قرضدار کی جان قرضخواہوں سے چھپی بچ سکتی ہے
 کہ جب انکا قرضہ ادا کر دے اور جاہل محض تھے اور فن فسوں سازی کے ان پوشیدہ مہول
 سے واقف نہ تھے جنکے ذریعہ سے قرضخواہوں کو فریب کیر تمک کو بیکار کر دینا ممکن تھا
 الغرض۔ یہ باتیں سوچ کر اسمعیل کو اپنی ہی تدبیروں پر پھر بھروسہ کرنا پڑا اور وہ یہ
 سوچنے لگا کہ شاید کوئی زبردست مشر بہہ آجائے۔ آخر ایک پرتاشر منسٹر اسکول ہی گیا
 اسکے آقاے نامدار سلطان و م نے تو اپنا دوا لہ نکال کر مالی ذمہ داریوں اور قرضہ کے
 جھگڑوں سے اپنی گلو خلاصی کی تھی پس جبے قانے ایسا فعل کیا تو غلام کو اس سے

کیا نا تھی اور اُس سے کون باز پرس کر سکتا تھا۔ یہ تدبیر جو اُس کے ذہن میں آئی تھی فی قصہ تو اچھی تھی مگر اُس کو عمل میں لانے کی جرأت کہیں نہ تھی کیونکہ دو تین سفیران یورپ نے قطعی طور سے اُس سے کہہ دیا تھا کہ قرضہ آپ کو ضرور ادا کرنا پڑے گا اور شاید اسی مکر و لفظ ضرور میں بدخلت بروز شمشیر کا بھی مادہ موجود تھا تب عمل اپنے دل میں سوچنے لگا کہ اس سے بہتر اور صائب تر کوئی تدبیر نکالنی چاہیے۔ غیر اُسے پھر غور کیا اور آخر اسے ایک تدبیر صاحب کمال ہی لی یعنی ایک جھوٹ موٹ کی باقاعدہ سلطنت بنا کر جیسن پارلیمنٹ بھی ہو اور وزیر ابھی ایسے ہوں جو سب نیک و برکے ذمہ دار اور جواب دہ ہوں اور باقاعدہ سلطنت شخصی کے دیگر لوازم بھی موجود ہوں فیاض اہل یورپ کو راضی کر لینا کیا بات تھی۔ شاید اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ وہ کجخت و قرض خواہ جو تقاضے کے مارے ضدیو کی جان کھائے جاتے تھے اور جو باقاعدہ حکومت کے مسائل سے خوب واقف تھے اور یہ مسئلہ بھی خوب سمجھے ہوئے تھے کہ والی ملک کو کئی ظلم اور نا انصافی مہین کر سکتا ہیں اہل یورپ کے ملاحظہ اور رعایت سے ہر قدر ترمیم و تسکین منظور کر لیں جس کا اثر یہ ہوا کہ ضدیو کی جان شیریں اور روح پاک تو اس تہلکہ سے محفوظ رہے اور اُس کے بدلے وزیر کی ارواح طیب و طاهر اس عذاب میں شہین۔

مگر اس فریب کا چلتا اسپر موقوف تھا کہ کوئی ایسا شخص ملے جو اہل یورپ کا معتد علیہ ہو۔ اما بابا ایسا شخص موجود ہے۔ اب ہمیں کچھ تامل اور دریغ نہ کرنا چاہیے۔ نیو بریشا کو شہر پیرس میں فوراً اس مضمون کا تار دیا جائے کہ ہم (اسمعیل) چاہتے ہیں کہ ایک باقاعدہ گورنمنٹ ہمارے ملک میں قائم کی جائے اور ایک مجلس ناوابان سلطنت کی مقرر کی جائے اور وزیران نظم و نسق امور مملکت کے ذمہ دار قرار دیے جائیں۔ اور یہ بھی اُن کو لکھا جائے کہ جو ڈیل مینی عدالتوں کے نظام میں بھی ہم اصلاحین کرنا چاہتے ہیں کیونکہ نیو بریشا کو اپنی اصلاحوں کا ہمیشہ غبطہ رہا ہے۔ غیر نیو بریشا خدا خدا

کر کے داخل ہوئے اور خدیو کے نیک ارادوں کی تائید کرنے کو مستعد ہو گئے۔ مگر
 ہے ہے۔ تم یہ ہوا کہ صرف کاغذ پر لکھی ہوئی سلطنت باقاعدہ کو انھوں نے نہیں منظور
 کیا بلکہ اعلیٰ اور واقعی اصلاحات کے خواہاں ہوئے اور اصلاحات بھی ایسے جو بادی النظر
 میں تو معتدل مگر خدیو کی مطلق العنانی کے قاتل۔ اس سے بدتر یہ تھا کہ نیو برہاشا
 اصرار کرتا شروع کیا کہ جو اراضیات ضبطی کے ذریعہ سے یا اور کسی طور سے خدیو اور
 اسکے اہل خاندان کے قبضہ میں آگئی ہیں اور جسکی مقدار تقریباً دس لاکھ ایکڑ ہے وہ
 مالکان سابق کو واپس کیا جائے پہلے تو یہ امر اسماعیل کو بہت شاق معلوم ہوا کہ میری
 مطلق العنانی مقید و محدود ہو جائیگی اور میرے محبوب تعلقے بھی مجھ سے چھین جائیں گے
 اور میری اولاد سے ترکہ پوری چھین لیا جائیگا۔ واللہ یہ کبھی نہ ہوگا۔ میں اپنی جان
 اپنے بچوں پر فدا کر دوں گا اور ان مصوموں کو تباہ و برباد نہ ہونے دوں گا اور اگر کوئی
 بی رحم میرے بچوں کو لٹوٹنا چاہے گا تو میں ان دستاویزوں کو استنبول میں
 بھیج کر شیخ الاسلام کے سر و گردن لگاؤں گا۔ جب یہ خبر وحشت اثر نیو برہاشا کو
 پہونچی تو اسنے قانون پر ہاتھ رکھ لیے اور خبر سے کہنے لگا کہ اللہ اب ایسی باتیں مجھے
 نہ بیان کیجیے بلکہ اسکر میری روح کو صدمہ ہوتا ہے۔ اس صدمہ قلبی کی وجہ سے میں کہ
 اسماعیل نے جن اراضیات کو رعایا سے چھین کر اپنے قبضہ میں کر لیا تھا انکا تحفظ
 قانونی کرنے کی غرض سے ایک ایسا فرمان جاری کیا تھا جسکے بموجب باضابطہ
 رجسٹری شدہ دست آویزوں کے جوازمین کچھ قیل و قال کا مقام نہ باقی رہا تھا۔ اس
 فرمان کو شیخ الاسلام خلاف شرع شریف کہہ باطل کر دیتے۔ اسماعیل نے کچھ غصہ
 ہو کر اور کچھ خوف زدہ ہو کر نیو برہاشا سے پوچھا کہ کیا تمھاری مراد یہ ہے کہ حضرت
 سلطان اعظم شیخ الاسلام سے فتوے لیکر ٹھکولہ و مرتد بنا دیں گے۔ نیو برہاشا نے عرض کیا
 یہ تو حضور نے خود فرمایا ہے وہ یہ کہہ رہا ہے تو سامنے سے ہٹ گیا مگر خدیو کو گویا دن کو تارے

دکھائی دینے لگے اور دوسرا ہون کی ڈرونی صورتیں دور سے نظر آنے لگیں اور ایسا مجبور
 واپار ہو گیا کہ جن تعلقوں کو ال دنیا میں سب چیزوں سے زیادہ عزیز رکھتا تھا بلکہ قوشہ
 آخرت میں بھی شاید ان کو شریک جانتا تھا اُسے فوراً دست بردار ہو گیا اور اپنے بچوں کے
 متباہ و برباد ہو جانے پر بھی راضی ہو گیا۔ اب بحث طلب صرف یہ امر باقی رہا کہ خود اُس کو
 اور اُس کے معصوم بچوں کو اُس کا معاوضہ کیا ملیگا۔ غرض۔ بڑی ٹھانہیں ٹھانہیں کے بعد
 حکام سرول سرویس کی تنخواہ تین لاکھ ساٹھ ہزار پونڈ قرار پائی اور نیو بریٹا اور مسٹر
 رورس ولسن اور ایٹمی وی بلینیرس نے چند مدت تک مصر پر حکمرانی کی اور خدیو نے
 باقاعدہ سلطنت کے پادشاہ کا کردار اختیار کرنا چاہا جس کا وہ عادی نہ تھا۔

پہلے تو اسمیل پاشا بہت خوش ہوا کہ ہر وقت جو عزرائیل کا سامنا رہتا تھا غیر اُس
 تو چھپا چھٹا لیکن چند مدت میں وہ ملک الموت کے وجود ہی کو فراموش کر گیا اور
 یہ امر اس کو کمال ناگوار گذرا کہ یہ تین وزیر میری خود سری اور طغیانی میں ہمیشہ
 کیوں عاجز رہتے ہیں۔ پس اس بار سے سکدوش ہونے کی تدبیر اُس نے یہ کی کہ فوج
 سے دشمنی دلوائی۔ چونکہ وزیر انگلستان اور وزیر فرانس نے مسٹر رورس ولسن اور
 ایٹمی وی بلینیرس کی برطانی کی شکایت اس وقت نہیں کی لہذا معلوم ہوتا تھا کہ گویا غیر ملک
 والوں کی دست اندازی کا طوفان جو طغیانی پر تھا اور بڑھتا ہی چلا آتا تھا اب ترک
 گیا ہے اور اسمیل نے یہ سامان کیا کہ غیر ملک والوں کا قرضہ کچھ تو ادا ہو جائے تاکہ
 اس طوفان سے جان بچے۔ اس غرض سے اُسے قرضہ ادا کرنے کی ایک نئی تدبیر کو
 بالا اعلان بیان کیا اور اپنے اہل غائبان سے کہا کہ اس پر میں میری اعانت کرو
 جس سے تمہارے ملک کا فائدہ مقصود ہے اور اپنے جواہرات کو اپنی قوم کی آزادی اور
 خود سری پر نثار کرو مگر افسوس ہے کہ جب اس کی تمنا ہی کی ساعت آئی اس وقت اُس نے
 اپنی شکست کی فکر آپ ہی کر لی اُس نے جرمنی کے سفیر کو سہوا کچھ بڑا بھلا کہا اور یہ خبر

وزرا جرمنی کو برلین میں پہنچی۔ مگر انھوں نے اس فعل سے کچھ تعرض نہیں کیا جسکی
خبر انکو غیر سرکاری طور سے پہنچی تھی البتہ یہ اُنکے خیال میں جگیا کہ حب دیو کی کچھ
گوشمالی ضمانت کرنی ضرور ہے لہذا انھوں نے حب دیو کو بالاعلان اطلاع دی کہ آپ نے
جو ایک نئی تدبیر قرضہ ادا کرنے کی نکال کر اُسکے اجرا کا حکم صادر کیا ہے اس حکم کو
شاہشاہ جرمنی کی گورنمنٹ نہیں تسلیم کرتی۔ جرمنی کی یہ دست اندازی گورنمنٹ انگلستان
اور گورنمنٹ فرانس کے اشتعال طبع کا باعث ہوئی اور سلطان روم کو یہ اجازت ملی
کہ اپنے طماع صوبہ دار اسماعیل کو معزول کر دیں۔ خیر اسماعیل تو مظلوموں کی صورت
بنا کر اور وہی بیش قیمت جواہرات جو اُس نے اپنی قوم کی آزادی اور خود سری پر شا
کرنے کے لیے تجویز کیے تھے بچے میں باندھ کر کھل گیا اور اب توفیق پاشا ریاض
پاشا اور فطار انگریز و فرانسس کو ہمراہ لیکر داخل ہوا۔

اب ہم اسماعیل کے عہد حکومت پر من حیث المجموع نظر کر کے یہ بیان کرتے ہیں
کہ اُسکو فلاحین کی حالت ماضیا ورمالات موجودہ سے کیا تعلق رہا۔

اگر اُن سرکاری نقشبات پر صبر کیا جائے جنہیں پیداوار اراضی کی کیفیت لکھی
ہوتی ہے اور جبکو اکثر لوگ یہ سمجھتے ہیں کہ اُنمیں وہ سب اہم موجود ہے جو کسی ملک
کی سرسبزی اور آبادی کو صحت کے ساتھ دریافت کرنے کے لیے درکار ہے تو ہمارے نزدیک
اسماعیل کی حکومت اچھی تھی۔ کیونکہ ان نقشبات سے تو یہی ثابت ہوتا ہے کہ اُسکے عہد میں
پیداوار ارضی میں بہت کچھ اور برابر افزونی ہوئی۔ سعید پاشا کے عہد کے آخر سال میں
یعنی ۱۸۷۸ء میں جو بیابان و بساتین اُنکی قیمت یا مالیت ساڑھے بیالیس لاکھ
پونڈ سے بھی کم تھی مگر ۱۸۷۹ء میں اُنکی مالیت ایک کروڑ اترالیس لاکھ پونڈ تک پہنچ گئی۔
۱۸۸۰ء کے بعد اُنمیں کچھ کمی ہوئی اور اب تک کمی ہوتی جاتی ہے مگر جو حسابہ کاری
نقشوں میں لکھا ہے اُس سے تو کچھ حدشہ کا مقام نہیں معلوم ہوتا ہے۔ اگر دفتر

موصول کے نقشجات کی نسبت یہ گمان ہو سکتا کہ انہیں وہ جملہ امور ضروری درج ہیں جو اس مصر کے مسئلہ میں تحقیق طلب ہیں تو حکو یہ امر ضرور تسلیم کرنا پڑتا کہ اسمعیل نے جو عظیم الشان تدبیریں اصلاح ملک کے لیے کی تھیں انہیں کونایان کامیابی حاصل ہوئی مگر افسوس ہے کہ ان نقشجات میں بعض امور ضروری کا ذکر اصلاً نہیں ہے اور اگر تو یہ ملاحظہ کیجیے کہ چند سال تک کچھ مذہب ترقی تو ہوئی مگر سرکاری قرضہ کا کیسا باغظیم ہو گیا۔ اور جب یہ قرضہ بڑھ گیا تو ٹیکس کو بھی خواہ مخواہ بڑھانا پڑا اور ٹیکس وصول کرنے کا طریقہ یہاں بقیہ اور خود ریا نہ تھا جس سے ٹیکس کا بار اور زیادہ سنگین ہو گیا تھا۔ ثانیاً ہزار ہا کسانوں کی زمینیں چھین چھین کر خدیو نے انہیں دئی اور گنے کی کاشت کرائی اور ان بچاروں سے اسی مشقت شاقہ لی کہ وہ تباہ و برباد ہو گئے۔ ثانیاً اسمعیل کو اپنے خاندانی اور خاندانی کا خیال زیادہ تھا اور رعایا کے فائدہ کا کچھ بھی خیال نہ تھا اور اسکے عہد میں جو نہریں اور ملین اور دیگر کارہائے رفاه عام جاری ہوئے تو اس غرض سے جاری ہوئے کہ خدیو کے خاندان کا بھلا ہو اور اسکے ذاتی علاقوں میں ترقی ہو مگر زمینداروں کو جن امور کی ضرورت تھی آپر مطلق توجہ دانتا نہیں کی گئی۔ اس حاکم آئینہ حکمت عملی کے نتائج عملی باب آئیدہ میں بیان کیے جائینگے۔ رابعاً پیداوار میں جو افزونی ہوئی تو جائز طریقہ سے نہیں ہوئی یعنی رقبہ کاشت میں توسیع اور انتظام درہت میں ترقی جائز طور سے نہیں کی گئی بلکہ زمینیں جائز طور سے افزونی کی گئی یعنی چند سنگین فصلوں کے خاطر اراضی کی قوت پیداوار کو غارت کر دیا مصر میں سب سے زیادہ نفع روئی کی کاشت میں ہے مگر ساتھی اسکے یہ بھی ہے کہ روئی کی فصل زمین کی قوت کو بہت اعلیٰ کر دیتی ہے اور زمین پر روپیہ کی تاکید شدہ ہوئی تو انھوں نے انکھیں بند کر کے ہزار ہا سو فی بوکر کاٹ کاٹ لی اور اس امر کا مطلق خیال نہ کیا کہ بے انتہار روئی ہونے سے زمین کی قوت پیداوار چند سال کی مدت میں بالکل تشریف لی جائیگی۔ خامساً مٹیے انتہار روئی ہونے سے بھی کھانٹ

اگر

اتنا روپیہ ملا جتنا انکو چاہیے ادا کرنے اور دیگر مقاصد کے لیے درکار تھا اور جب اہل یورپ کے آنے اور یورپ کا آئین جاری کرنے کی وجہ سے اراضی کی ضمانت پر اوراد و قسم کی ضمانتوں پر روپیہ بآسانی تمام قرض ملنے لگا تو کسان رفتہ رفتہ ایسے مقروض ہو گئے کہ اب انکو خدا ہی اس کی نجات سے لکاتے تو بھلیں درود اکثر کسانوں کا قرضہ ادا ہونے کی امید نہیں ہے۔ ساڈو سا اسمعیل کی بے قاعدہ ظلم ستانی سے رعایا کو شدید ضرر جہاں پہنچتا تھا خصوصاً فلاحین کے پانوں کے تلوے ایسے زخمی ہو جاتے تھے جیسی مٹی پانی شمار کرنے سے نہیں معلوم ہو سکتی۔ مگر میں اس مقدمہ میں زیادہ طول و دوگما با بر خیال کو مبادا وہ اہل حکمت جو اپنی افسانیت کے زیادہ پابند ہیں اس الم جہانی کے بیان کو خارج از بحث سمجھ کر محض ذہنیات کے دائرہ میں داخل کریں۔

پس معلوم ہوا کہ اسمعیل نے جوشان دار آزمائشیں کیں اگرچہ وہ اس اعتبار سے تو اچھی معلوم ہوتی ہیں کہ انھیں کی بدولت بیرونیجات میں غلہ وغیرہ ہر سال بکثرت بھیجا گیا تاہم اُسے نہایت مضرت کاشتکاروں کے حق میں پیدا ہوئے اور مصر کی سرسبز آبادی کے لیے ستم قاتل ہو گئیں۔ جسوقت اسمعیل مصر سے چلا گیا اسوقت اس ملک کی کیفیت تھی کہ اسکا بال بال غیر ملک کے لوگوں کا مقروض تھا حالانکہ فی الحقیقت وہ ایک زراعتی ملک ہے یعنی وہاں کے لوگوں کا دار و مدار زراعت پر ہے تاہم ہزار ہا کسانوں سے انکی زمین چھین لی گئی اور وہ تباہ و برباد ہو گئے اور جو باقی بچ گئے وہ بھی روز بروز زیادہ مقروض ہوتے گئے اور زمین کی قوت پیداوار کے زائل ہونے کے آثار نمودار ہوئے۔ بھلا مصر کی اس وحی حالت کو دیکھ کر ان لوگوں کے دل کو خاک تسکین ہوگی جو اس ملک کی خیر مناسبات کرتے ہیں۔

۳۳۵

خدا یو مال توفیق پاشا کے عہد میں جو حالت کسانوں کی ہے اسکو تو میں سابق میں پست گذرہ بیان کر چکا ہوں پس اس میں زیادہ طول دینا بیکار ہے۔ جب توفیق پاشا

سند حکومت پر بیٹھا اسکے بھٹورے ہی عرصہ کے بعد کمیشن ایلے قرضہ مقرر کی گئی اور اسے مصر کے خزانہ کی حالت کو خوب جانچا اور اسکو دو الیہ کی جایدا دیکھ کر اپنے گمان میں بہت منصفانہ فیصلہ کیا کہ سرکاری قرضہ کے سود کی شرح کو کم کر دیا۔ جب اس نظام مصر کی گورنمنٹ کو مالی وقتوں سے نجات ملگئی اور سہیل پاشا جو بڑا افسر اور خراج تھا معزول کیا گیا اور اسکی جگہ پر ایک کفایت شعار آدمی سند حکومت پر بیٹھا گیا اور اس کے مالی انتظامات کی نگرانی کی عمدہ تدبیر کی گئی تو پیشتر جو یہ قاعدہ تھا کہ بیچارے فلاحین سے ایک ایک کوڑی پتھر لیتے تھے اب وہ قاعدہ جاتا رہا ہے اور اب یہ دیکھا جاتا ہے کہ ہر کسان کی کتنی زمین اور کتنے درخت تھے فرما اور کتنی بھیریں ہیں یا کتنا تنہا کو اُس کے کھیتوں میں پیدا ہوتا ہے یا وہ کیا پیشہ کرتا ہے اور اسکی جایدا اور خیریت کے موافق عیس کی قدر اور ٹھیک ٹھیک اور باعتیاہ تمام مقرر کی جاتی ہے اور جو کسان محض ہر دو آہوتا ہے اور کچھ اپنی ذاتی زمین نہیں کھتا ہے وہ عیس سے بالکل بری کر دیا جاتا ہے۔

اب تفصیل لگزارسی کا طریقہ ایسا عمدہ ہے کہ ہر کسان جانتا ہے کہ اسکو کیا کس تاریخ دینا پڑیگا اور ہر سا طہی جانچ کر مقرر کی گئی ہیں کہ اسی فصل میں سط و جب ادا ہوتی ہے جس فصل میں کسان کو لازم ہے کہ جو کچھ اسکے کھیتوں میں پیدا ہو لے اسکو کچھ نقد روپیہ اپنے پاس مستحق رکھے۔ اس نظام سے جو عمدہ نتائج پیدا ہوئے ہیں انکا ثبوت یہ ہے کہ اب یہ زمین شننے میں آتا کہ کسان ارا منی کہ چھوڑ دیتے ہیں اور کچھ معاوضہ نہیں طلب کرتے اور عمدہ قسم ارضی کی قیمت بہت زیادہ ہو گئی ہے۔ چنانچہ بعض دیہات میں جو زمین کیا تو لوگوں نے مجھے کہا کہ اکثر ارضی کی قیمت سہ چہد بلکہ چہار چہد ہو گئی ہے اور میرے نزدیک کچھ زمین دیہات کی تخصیص نہیں ہے اور دیہات میں بھی ایسا ہی ہوا ہوگا۔

پس مصر کے کسانوں کی حالت میں من حیث المجموع بہت ترقی ہوئی ہے اور اب حکام صدر اور ٹیکس وصول کرنے والے اہل کار اسے ظالمانہ زیادہ ستانی نہیں کر سکتے اور اب

خدیو کے علاقوں میں انگو باندھ اور نہریں اور ریلین مفت اور بلا اجرت نہیں بنائی
پڑتیں۔ میری یہ غرض نہیں ہے کہ قدیم خدایان کھل و رفع ہو گئی ہیں بلکہ میں جانتا ہوں
کہ ابھی وہ باقی ہیں مگر انکی مقدار میں بہت کمی ہو گئی ہے اور اب وہ علی العموم نہیں
پائی جاتیں بلکہ کہیں کہیں شاذ و نادر پائی جاتی ہیں لیکن اب تک کسانوں کو بہت کمی
واقعی شکایتیں باقی ہیں بھکانہ کرانتظام وہی اور بھگیا کر کام کے ضمن میں سابق میں
ہو چکا ہے اور ہزار ہا کسان جنکی ملکیتیں ٹکس کی شرٹ یا اسمیل یا شاکہ ظلم و جبر سے
چھن گئی تھیں انکی حق تلفی کی مکافات اب تک کچھ نہیں ہوئی ہے اور نہ انکی حالت
میں کچھ ترقی ہوئی ہے۔

ان کمبخت کسانوں کی ابھی بہت کثرت ہے اور یہ زمینداروں اور دیہاتی
آرمیوں کے بس میں ہیں جنکی تعداد میں اسوجہ سے زیادتی ہوتی جاتی ہے کہ جن
کسانوں نے مہاجروں سے روپیہ قرض لے لے کر اپنی جاہلادوں کو بچایا تھا وہ بھی
اب انہیں شریک ہوتے جاتے ہیں اور جن کسانوں پاس اب تک کچھ زمین باقی ہے
وہ بہت مقروض ہیں اور بہتوں سے قرضہ داہونے کی امید نہیں ہے۔ اب سو دھڑلا
مہاجن وہ کام کرتا ہے جو خدیو سابق کے عہد میں ٹیکس وصول کرنے والا کرتا تھا
میں نے رعایا کو پیسے ڈالتا ہے۔

لیکن وہ عالیشان خدیوی علاقے کیا ہوئے جنکی مالگزارمی اور نظام غیر ملک
کے ہنر والے و صنعتکاروں کو تنوع میں کرنا تجویز ہوا تھا۔ کیا مصر کی زمین کا ٹکڑا
باقیمانہ چارٹس قرآن کیسے گئے فی الواقع اسقدر سرسبز ہو گیا ہے کہ جو نقصانات اسکی
وجہ سے ہوئے وہ بچا نہیں ہوئے۔ سابق میں میں نے وعدہ کیا تھا کہ کچھ کمیٹی اسکی
بیان کر دے گا لہذا اب میں اپنے وعدہ کو وفا کرنا چاہتا ہوں فقط۔

باب دوم خدیو کی وسیع زمینداری

یعنی

دائرہ سفیلیہ و علاقہ قجرات خاندانی کے بنین

جس کتاب میں مصر کے انتظام وہی کی کیفیت لکھنی منظور ہو وہ نا تمام رہ سکتی توفتیک
کچھ احوال ان وسیع علاقہ قجرات کا نہ بیان کیا جائے نہیں ایک شخص ارمنی قابل ارادت
شامل ہے بیس سابق میں عرض کیا گیا۔ قطع نظر اور امور کے صرف ایک پلہ اس کے ضروری
ہونے کو کافی ہے لیکن ایک اور وجہ بھی ہے جس سے میں نے دائرہ سفیلیہ و علاقہ قجرات
خاندانی کے تنظیمات کے بیان میں ذرا طول لیا ہے جسے مصر کے تنظیمات کو درست
کرنے کا کام جو فی الواقع ایک کار عظیم ہے اپنے ذمہ لے لیا ہے اور درحقیقت ہمارا انشاء ہے
کہ اہل کاران سلطنت حتی الامکان باشندگان مصر کے زمرہ سے مقرر کیے جائیں اور غیر
الکے لوگ صرف ان عہدوں پر مقرر کیے جائیں جن کا کام ہدایت و نگرانی کرنا ہے اور جبکہ
یہ لائق آدمی اس ملک کے باشندوں میں اب تک نہیں میرا کہ میں میری دانست میں یہ امر
ہم لوگوں کے فائدہ سے خالی نہیں ہے کہ ہم مصر کے ان وہم و غم نظاموں کو نظر تو چھوے
دیکھیں جو چند سال کے عرصہ سے اہل یورپ کے زیر نگرانی عمل میں آ رہے ہیں کیونکہ شاید انکو
بظہر غور دیکھنے سے کچھ ایسے نتائج عملی نکل آئیں جن کا کاربند ہونا ہمارا آئندہ لازم ہو۔

الجواب سابقہ میں میں نے اس خود غرضانہ حکمت عملی اور ان حالات مخصوصہ کا ذکر اکثر
تعمات پر کیا ہے جسے باعث سے ایک مقدار کثیر ارمنی کی تحدید و محرومیت اور اسکے خاندان کے

ملک میں داخل ہو گئی۔ جب اسماعیل پاشا کے باپ ابراہیم پاشا نے وفات کی اس وقت
 اسماعیل کے پاس صرف پندرہ ہزار ایکڑ زمین تھی اس زمانہ میں بھی اسماعیل اور امور کے ایک اس
 امر کی اسکو آرزو تھی کہ ہزار ہا ایکڑ زمین حاصل کرے۔ لیکن وہ خدیو کے خاندان
 کا صرف ایک شہزادہ رہا اور سند خدیو سی پر مٹنے کی ہمدرد کو نہیں ہونی اس وقت تک تو زمین
 اسکو کم میسر آئی کیونکہ اس کے پاس وہ زمین کہاں تھا کہ زمین خریدتا اور اس وقت تک اسکو اتنا اقتدار
 ملے کہ چاہے وہاں کہیں کہیں زمین حاصل کر لیتا لیکن جب پندرہ سال میں وہ وقت خدیو
 ہو گیا تو اسکو بہت سے موقعے زمین کی ہوس بھانسنے کے ملے جو اسکو ہمیشہ دیکھ کر رہی تھی
 اور جس سے اسکو سیطرح سیری نہوتی تھی ہزاروں عمارتیں پاشا ابراہیم کے خیموں
 اپنی ذاتی اغراض کو ملک کی اغراض سے جدا کر لیا تھا اسماعیل پاشا کی نیت میں یہ کیا کہ
 ممالک زراعت اور ممالک تجارت میں زمین کو یکساں ممالک کیوں نہ کہتے کہ کسینی
 اور بنیادیں کر کے ایک عظیم الشان جائداد ذاتی پیدا کرے اور اس مقصد کے حاصل کرنے میں
 اس نے اپنے ملک کے زمینداروں سے اقتدار الگ کر کے ہستیاطی سے صرف کیا۔ ایک صاحب نے
 جنھیں سے اس کی طبیعت کو سب سے غور دیکھنے کے اکثر مواقع حاصل ہوئے تھے جسے بیان کیا
 ہے کہ اسکو ہمیشہ یہ خیال رہتا تھا کہ سیطرح قارون کے برابر لالہ دار ہو جاؤں اور ہوس
 الگ گیری و فرماؤں تو اسکو چندان نہ تھی۔ خیر اسکی نیت جو کچھ ہو سو ہو مگر یہ یقینی ہے
 کہ پندرہ برس کی مدت میں تقریباً نو لاکھ پچاس ہزار ایکڑ اراضی جس کی زمین اس نے کم و بیش
 جائز زمینوں سے حاصل کر لی اس عظیم الشان ملکیت انہی زمینداروں کے ملائے شامل تھے جنہیں سے
 بعض کی وسعت ہزار ایکڑ سے کم اور بعض کی گنجائش لاکھ ایکڑ سے زیادہ تھی اور جو سب ملکیت
 جابجا بھیلے ہوئے تھے بننے باشتنا حصہ جنوبی و اوسطی نیل کے ان علاقوں کا سلسلہ مدبران
 سے اسکو ملتا کہ برابر ملا گیا تھا اور ان دنوں شہروں کے مابین ان کے ایک ہیئت
 مجموعی حاصل کر لی تھی جس کا رقبہ ایک سو مربع میل کے برابر تھا۔ جب کوئی ایسی آدمی الف ہرہ

میں وارد ہو اور یہ دریافت کرنا چاہیے کہ حواریانیت کاشتکاروں سے چھین لی گئی ہیں
انکی کیا وسعت ہے اور انہیں کتنی روپیہ صرف ہوا ہے تو وہ نقشبات سرکاری پر پھر دساکے
بلکہ دس گشت کے سفر کی رحمت گوارا کرے اور مصر شمالی کی ریل پر سوار ہو کر علاقہ فحیات
حدیث کی کو چشم خود دیکھنے کے لیے ریل کے اندر ہو کر گدزی ہے اور اصل پھینک کے فائدہ کے لیے
جاری کی گئی تھی۔ اس طرح گشت تک پہنچے وہ سب سے فائدہ تک تو مسافر ایک ایک زمین بھی
سیکی ملکیت ذاتی نہ دیکھیں بلکہ بہت وسیع حدیثی علاقے دیکھ جائیں گئے کی کاشت
ہوتی ہے اور جسے غایت درجہ کے اسراف اور فضول خرچی کے آثار نمایاں ہیں۔ اس
ریل کے گیارہ ٹیپے ایشن ہیں ان میں سے شیش پر مسافر ایک عالیشان شکر کارخانہ
دیکھیں گا جسکی تعمیر میں ٹیڑھ لاکھ سے دو لاکھ پونڈ تک خرچ ہوا ہے۔ چونکہ ان کارخانوں کے
نقشے بناتے وقت یا مرغوب غور سے نہیں سمجھیں کیا گیا تھا کہ اس ضلع میں کس قدر گنا
پیدا ہونے کی امید و جی ہو سکتی ہے لہذا جسے کارخانے اس قسم کے درکار تھے ان سے زیادہ
جنگلے اور کھلون میں خالی پڑے پڑے رنگ لگ گیا اور خراب ہو گئی ہیں ایسے ہر ایک
مکان کے متصل ایک زرعتی ریل کا اسٹیشن ہے اور یہ ریل سانپ کی طرح لہرتی ہوئی
سارے علاقہ میں چلی گئی ہے اور اسکے ذخیرہ میں پانچ چھ انجن اور دہن سنو گاڑیاں
ہیں۔ کل وسعت اس زرعتی ریل کی جو گیارہ علاقوں میں جاری ہے تقریباً بتین سو
میل ہے اور اسکے لیے جو سامان غیر ملکوں سے منگوا یا گیا تھا اسکا خرچہ دس لاکھ پونڈ بیان
کیا گیا ہے۔ ان کارخانوں اور ریلوں اور آلات زرعت کو مجموع دیکھتے تو تین لاکھ پونڈ
بہت زیادہ ان میں صرف ہوا ہوگا۔ بعض مقبرہ نشینی نے اسکا دو چندان کیا ہے مگر اس رقم کثیر
کو بھی یہ ہرگز نہ سمجھے گا کہ اس تناہی صرف ہوا ہوگا کیونکہ ہزار ہا کسانوں کو جو ان کارخانوں میں
بیکار کام کرنا پڑا تھا وہ ہمیں دخل نہیں ہے حالانکہ اسکو بھی ایک اعظم سمجھنا چاہیے۔ اسکی
عظمت کے ثبوت میں میں یہ واقعہ بیان کرتا ہوں کہ چونکہ منظرہ تھا کہ گنے کے کھیت

سیلاب سے محفوظ رہیں اور انکو پانی بھی برابر پہنچتا رہے لہذا منجملہ اہل و عیال کے ایک بلند
 باندھ بنوایا پڑا تھا جو طولا سمویل سے زیادہ ہے اور ایک بڑی عمیق نہری کھدوائی گئی تھی
 جو اُس باندھ سے بھی زیادہ طویل و عریض ہے۔ اب ملاحظہ کیجیے کہ یہ سب علاقے سرحدیہ مجموعاً
 تقریباً صرف ایک ہجڑ اُس رہنی کا ہے جو پشتر اسماعیل پاشا کے قبضہ میں تھی لیکن البتہ ضرور
 ہے کہ جتنا روپیہ ان علاقوں میں صرف ہوا تھا اُسکے ایک ہجڑ سے بہت زیادہ کی جا یاد
 اب تک موجود ہے کیونکہ منجملہ اٹھارہ شکر کے کارخانوں کے جو اسماعیل نے بنوائے تھے
 گیارہ کارخانے ان علاقوں میں ہیں اور انہیں سے چند ہی علاقوں میں غیر سرکاری
 ریلین ہیں سو آریہ میں جو علاقے ہیں انہیں سے دس بارہ علاقوں میں وئی کو صاف
 کرنے اور اُسکے گٹھے باندھنے کے کارخانے ہیں مگر شکر کے کارخانوں کی نسبت انہیں
 بہت کم صرف پڑتا ہے۔

یہ کہتا تو درست نہیں ہے کہ کسی وقت خاص میں یہ کل ارضی اسماعیل کے قبضہ
 میں تھی کیونکہ اُسکا قاعدہ تھا کہ ارضی خریدتایا چھینتا جاتا تھا اور اپنے اہل خاندان پر
 تقسیم کرتا جاتا تھا علی الخصوص جو علاقے دو آریہ میں تھے انکو اُس نے اپنے خویش و متساب پر
 بالکل تقسیم کر دیا تھا۔ ان علاقہ جات خدیوی کا نام دائرہ شمیمہ ہے اور انکے گرد و پیش
 چھوٹے چھوٹے دائرے پیدا ہوتے جاتے تھے جسکی تعداد پہلے تو خدیوی کی ازواج اور
 اولاد کی تعداد کے برابر تھی اور جنہیں سے ایک دوسرے کا محتاج نہ تھا مگر بعد ازاں ان
 سب کو یکجا کر کے انکا نام علاقہ جات خاندانی رکھ لیا گیا۔ ان دونوں قسم کے علاقوں کا
 احوال تو کسی قدر مختلف ہے مگر انکا انجام ایک ہی ہوا۔ چونکہ اہل مہنات شمولہ دائرہ شمیمہ
 خدیوی کی ذاتی جاہل وین فل تھیں لہذا خدیو نے انکو پشتر ہی رہنے کھڑو پیہ قرض لیا تھا اور
 انکا انتظام بھی رفتہ رفتہ اُن مالی دقتوں میں پڑ گیا تھا جو خدیو نے اپنی خرابی اور اپنی گورنمنٹ
 کی پیروی کے لیے پیدا کی تھیں ایک وقت میں تو دائرہ شمیمہ کا قرضہ جسکی تعداد ۱۰ لاکھ

واہزار پونڈ تھے سرکاری قرضہ میں شامل کر لیا گیا تھا۔ لیکن بوجب اس انتظام کے جو گوشتین صاحب درجو بٹ صاحب نے قرار دیا تھا دائرہ سینیہ کا قرضہ سرکاری قرضہ سے علیحدہ ہو کر ایک خاص مہن قرار دیا گیا اور ایک شرط خاص سے دو غیر آدمی ناظر مقرر کیے گئے یعنی ایک انگریز اور ایک فرانسیسی۔ ان فشار کا یہ کام تھا کہ حسابات کو جانچا کرتے تھے اور یہ دیکھتے رہتے تھے کہ دائرہ کی آمدنی مرتنون یا قرضخواہوں کو برابر دے دی جاتی ہے۔ مگر برخلاف دائرہ سینیہ کے علاقائی خاندانی چونکہ خدیو نے اپنے خویش واقارب پر تقسیم کر دیے تھے اور خزانہ عامہ سے کچھ تعلق نہ رکھتے تھے لہذا گورنمنٹ کی مالی وقتوں کا اثر ان پر مدت تک نہیں پہنچا مگر سب سلاطین میں مصر کی مالی اور ملکی حالت از حد اتر ہو گئی اور اسکی تحقیقات کے لیے ایک کمیشن مقرر ہوئی تو اس کمیشن نے یہ سفارش کی کہ جتنی جاہلادین خدیو کے خاندان کی ہیں وہ سب سرکار کو دے دی جائیں۔ اس سفارش سے اسماعیل بہت ناراض ہوا۔ اور اس بات پر آمادہ تھا بلکہ یہ تجویز بھی پیش کر چکا تھا کہ دائرہ سینیہ کی اراضیات مرمونہ اور نہ ایک جزو علاقہ خاندانی کا (۶۲، ۶۱، ۶۰) ایکڑ سرکار کو واپس لے لیں کمیشن نے یہ کہنے پر آمادہ ہوئی تھی اس پر اس نے یہ اعتراض کیا کہ اس سے حقوق ملکیت میں مداخلت پیدا لازم آتی ہے اور اس نے حکمتاً یہ مدت تک ہرگز ہرگز متخطا نہ کیے لیکن جب اسکو یہ خوف ہوا کہ اگر اس مقدمہ میں زیادہ صفا اور کد کرونگا تو مغرول کر دیا جائیگا تب اس نے جبراً و قہراً اسکو منظور کر لیا۔ آخر الام کل اراضیات جو علاقہ خاندانی میں شامل تھیں اور جو وسعت میں تقریباً دائرہ سینیہ کے برابر تھیں ایک نئے قرضہ کے معاوضہ میں رہن کچی گئیں اور انکا انتظام ایک مشترک کمیشن کے سپرد کیا گیا جس میں ایک مصری، ایک انگریز اور ایک فرانسیسی منبر تھا۔ پس اسطور سے کل وہ اراضیات جنگو اسماعیل نے دیا تھا پایا یا غرض یہ دیا تھا

یا چھین لیا تھا قانوناً مال سرکار ہو گیا مگر حقیقتہً وہ اراضیات اجنبی قرضخواہوں کی
 دو جماعتوں کے ہاتھ لگیں۔ ایک وہ جماعت جو دائرہ سمنیہ کے بغیرہ پراوا ایک
 وہ گروہ جو علاقجات خاندانی کے بغیرہ پرتالین تھا ان دونوں کے انتظام
 میں ایک انگریز اور ایک فرانسسی منجانب قرضخواہان شریک تھا مگر ان غیر ملک الون کی
 نگرانی کی صورت پہلے کسی قدر مختلف رہی۔ یعنی اراضیات شمولہ دائرہ کا انتظام
 تو مصری اہل کار بدستور کرتے رہے اور وہ دونوں غیر ملک الونے جو قرضخواہوں کی
 جانب سے ناظر مقرر ہوئے تھے مرٹ انکی نگرانی کرتے تھے اور حساب کتاب جانچ
 لیتے تھے مگر کوئی عاملانہ اختیار نہ رکھتے تھے لیکن علاقجات خاندانی کے انتظام
 میں ان دونوں ناظروں نے ایک مصری کو اپنا شریک کر کے ایک اعلیٰ درجہ کی انتظامی
 کمیٹی قائم کر لی تھی جو عاملانہ اختیار رکھتی تھی۔ یہ تفاوت جو دائرہ سمنیہ و علاقجات
 خاندانی کے انتظام میں تھا شملہ میں جب قرضہ لیا گیا اسوقت جاتا رہا۔ اور
 دائرہ کا انتظام حقیقتہً رگو صورت کے اعتبار سے نہ سہی علاقجات خاندانی کے
 انتظام کے مانند کر لیا گیا اور اسوقت سے دائرہ کے قرضہ راغیر اسکا انتظامی کام
 بھی کرنے لگے۔ شاید یہ طول کلام ناظرین کو ناگوار گذرے اور یہ مفادہ معلوم ہو
 مگر اسکی ضرورت بھی بھی معلوم ہو چکی جاتی ہے۔

میں نے دوبارہ اپنی دل میں غور کیا تو ابھی ابھی کا لفظ معنی حقیقی
 میں استعمال کرنا مجھ کو مناسب معلوم ہوا اور نہ شاید ناظرین میں کوئی صاحب ایسے شکی
 ہوں اور اہل تصنیف کی دخل فصل سے ایسے نالان ہوں کہ میری نسبت بھی گمان کریں
 کہ میں جھوٹ موٹ کے وعدے کر کے انکو دھوکا دینا چاہتا ہوں اور میں نے مفید
 واقعات کے علم کی معجون تو انکو بہت سی کھلا دی ہے مگر اس معجون کی وہ تاثیر نہیں ہے
 جسکو میں نے کچھ گول گول سا بیان کر دیا ہے۔ لہذا اپنی نسبت اس بگمائی کو دفع

کرنے کے لیے اور شکی آدمیوں کو قائل کرنے کے واسطے میں اپنی معجون کی تاثیر بتائے
 دیتا ہوں وائرہ سنیہ و علاقہ اچات خاندانی کے انتظام کی جو کیفیت بیان کی گئی اگر
 وہ خشاک و بے ملاوت ہے تاہم مفید ہے کیونکہ اُس سے یہ نظام ہوتا ہے کہ منہر کے
 معاملات میں اہل یورپ کی رست اندازی و وزیر و وزیر زیادہ ہوتی جاتی تھی۔ جب
 وائرہ سنیہ کے انتظام کی نگرانی کے لیے چند اہل یورپ پہلے پہل مقرر ہوئے ہوتے تھے بعض
 حضرات نے یہ دعویٰ بے دلیل کیا تھا کہ ایک بیدار مغزو یورپین ناطہ کی چست نگرانی و سیاہی
 موثر و رعبہ ضعیف و خیف اور خستہ حال مشرقی ریاستوں میں خوش انتظامی کا ہے جیسا
 ہندوستانی ریاستوں میں ریزیدنٹ کا دست زبردست بد انتظامی کو روکے رہتا ہے
 سخت الخط فقرہ لارڈ ووفر نے اپنے ایک مشہور ممبرلہ میں تحریر فرمایا تھا لیکن تجربہ فیل
 ثابت ہو گیا کہ یہ دعویٰ بے دلیل مغالطہ عظیم پر مشتمل ہے۔ ناطہ تو ایک گناہم و معمول الحقیقہ
 گروہ و مضحکہ بان کی جانب سے صرف اس لیے مقرر ہوتا ہے کہ صلاح نیک یا کرے مگر ریزیدنٹ
 کی بستی پر ایک عظیم شان سلطنت کی پوری قوت موجود ہوتی ہے اور جو صلاح و مشورہ
 وہ دوستانہ طور سے دیتا ہے وہ بھی حکم قطعی کا حکم رکھتا ہے پس ان دنوں میں میں آسمان
 کا فرق ہوا جسکو اہل مشرق بھی باوجودیکہ غیبی ہوتے ہیں خوب سمجھے ہوئے ہیں اور جسکے
 عظمت کا اندازہ وہ اپنے ذہن میں خوب کیے ہوئے ہیں بلکہ باوصف اس بستی اور
 گنہ گری کے مشرقی آدمی جسکے افعال کا محرک اکثر خوف ہوتا ہے ایک مخصوص مناسبت
 طبیعی سے فرق نہ کوڑہ بالا کا ادراک کرتا ہے اور ایک خاص طور سے ہکا کار بند ہوتا ہے
 اسکی نظیر کامل وائرہ سنیہ کے انتظام میں موجود ہے کہ جب تک وہ اپنی ہیئت اصلی پر
 باقی رہا اسوقت تک تو یہ کیفیت رہی کہ جو اہل یورپ اسکی نگرانی کے لیے مقرر ہوئے تھے
 وہ صرف اسکے حسابات کو جانچ لیا کرتے تھے اور کچھ صلاح و مشورہ دے دیا کرتے تھے یا
 اگر بہت کرتے تھے تو کچھ شکایت و شکایت غربت اور انسانیت کے ساتھ کرتے تھے

اور وہ اہل کاران مصری جو عالمانہ اختیار رکھتے تھے اگر کبھی اپنے اوپر زحمت گوارا کر کے
قطار انگریز و فرانسسی کی رپورٹ کو پڑھ لیتے تھے (حالانکہ یہ امر میرے نزدیک شکوک ہے
تو جو صلاح و مشورہ اور شکوہ و شکایت سمین لکھا ہوتا تھا اُس پر سرگز عمل نہ کرتے تھے اور
اپنے خانگی یا سرکاری کاروبار میں اُنکو دخل نہ دیتے تھے مگر الحمد للہ یہ تجربہ بیکار ضلع میں
نہ ملے پایا۔ بلکہ جب یہ ضرورت آئے کہ علاقہ خجیات خاندانی کے انتظام میں بھی غیر ملک کے
آدیوں کو دخل دیا جائے تو یہ قرار دیا گیا کہ جو اہل یورپ سمین دخل ہوں اُنکو صرف
صلاح و مشورہ ہی دینے کا اختیار نہ ہے اور فقط تھوڑی سی نکتہ چینی ہی پر اکتفا نہ کیا کریں
بلکہ اُنکو عالمانہ اختیار دیا جائے کہ اُنکا احکام مصری اہل کاروں کی موٹی کھال کے
اندر نفوذ کر کے تیر بہوت ہو جائیں کیونکہ اُن پر خالی حولی عالمانہ نکتہ چینی کا کچھ بھی اثر نہ ہوتا
اور اُسے فرضہ کے وقت جو اہم تغیرات عمل میں لائے گئے نہیں حالات گذشتہ کے تجربہ سے
پھر کام لیا گیا اور اس تجربہ پر عمل کرنا سابق کی نسبت اب اسوجہ سے آسان ہو گیا تھا کہ
اہل یورپ کو اُس ضدیہ سے سابقہ نہیں ہوتا تھا جیسا ہی کہا کرتا تھا اور ذرا اسی بات
میں جھوٹ موٹ آرزو ہو جاتا تھا اسوجہ سے واسطہ سمین کا انتظام علاقہ خجیات
خاندانی کے انتظام کے مثل کر دیا گیا اور واسطہ سمین کے قطار انگریز و فرانسسی کو عالمانہ
اختیار دیا گیا ان سب باتوں سے اُن لوگوں کو نصیحت پڑتی تھی کہ جیسے جو بفضلِ سر کے
انتظام کو درست کرنے میں مصروف ہیں۔

مگر ہم سوچتے ہیں کہ قطار انگریز و فرانسسی کو جو عالمانہ اختیار دیا گیا اُسکو وہ کمال
کامیابی کے ساتھ عمل میں لائے ہیں اکثر وہ لوگ جو دائرہ مسئلہ و علاقہ خجیات خاندانی
کے ذخیرہ پر قابض تھے اور جو کیفیت اصلی ان ممانتوں کی جانتے تھے جو انکو دی گئی تھیں
پہلے اپنے دل میں بڑی بڑی امیدیں رکھتے تھے اور انکے دلائل مادی النظر میں صحیح معلوم
ہوتے تھے۔ وہ یہ دلیل کرتے تھے کہ جب یہ علاقے رشوت ستان مصریوں کے زیر انتظام

تھے البتہ اس زمانہ میں تو ان سے اتنی آمدنی نہ ملتی تھی جتنا روپیہ انہیں خرچ ہوتا تھا اور جتنی
 مشقت و جاکھاہی کرنی پڑتی تھی مگر جب انہیں اہل یورپ کا علاقہ اور مذہب براہ نظام ہوگا
 تو وہی نتیجہ پیدا ہوگا یعنی تب تو چاہیے کہ اتنا منافع حاصل ہو کہ معمولی خرچ اور قرضہ کا سود بھی
 ادا ہو جائے اور چند ہی مدت میں اصل قرضہ بھی ادا ہو جائے۔ اسکا حساب لگانا آسان ہے
 کل مقدار ان ارضیات کی جو کو رنٹ کو دے دی گئیں تقریباً نو لاکھ پچاس ہزار ایکڑ تھی
 اور مقدار نو لاکھ وائسٹہ اور علاقہ قحبات میں بڑے مساوی منقسم تھی اور دونوں قرضوں پر
 کل سود کی مقدار آٹھ لاکھ چھیٹھ ہزار پونڈ تھی۔ پس اگر ان ارضیات سے حساب وسط ۲۵
 شلنگ فی ایکڑ کی بجائے بھی اقل مراتب ہو تو قرضہ کا سود برابر ادا ہوتا رہیگا اور پھر
 ایک مبلغ خیر سال اصل قرضہ ادا کرنے کے لیے چھ رہیگا۔ مگر ۲۵ شلنگ فی ایکڑ کا
 اوسط بہت کم اور بالکل خلاف عقل ہے کیونکہ مصر میں اوسط درجہ کی زمین سے شلنگ
 فی ایکڑ کی بجائے ہوتی ہے اور اول درجہ کی زمین سے تو تقریباً اس کے دو چار بجائے
 ہوتی ہے مگر ایک جزو عظم ارضیات شمولہ دائرہ سنیہ و علاقہ قحبات خاندانی کا
 (مخالفین جو چاہیں اس کے خلاف کہیں) اوسط درجہ کی زمین سے یقیناً بہتر و برتر ہے
 اور انہیں سے بعض ارضیات تو بہت ہی عمدہ ہیں اور جو مالگزار ہی اپنے لیے جاتی ہے
 وہ اوسط سے بہت کم ہے اگر اس کے خلاف ہوتا تو تعجب کا مقام تھا کیونکہ اسماعیل شاہ
 گویا اپنے وقت کا لقمان تھا اور ایما نداری اور دیگر اوصاف حمیدہ کا خیال اسکو وہی
 وہی تھا لہذا وہ عمدہ زمین چن لیتا تھا اور اسکی مالگزاری بھی بہت معتدل مقرر کرتا تھا بلکہ
 اسے یہاں تک کیا تھا کہ اپنی بعض ارضیات کو خراجی سے عشوری کر کے ان کے مصارف کے
 بار کو بہت کم کر دیا گویا اس سے خزانہ عامرہ کا نقصان ہوا۔ یہ سچ ہے کہ سلطان حال معصوم
 یہ شکایت کرنے لگے تھیں کہ ہم پر غیر واجب بار ڈالا گیا ہے مگر یہ امر قطعی طور سے ثابت
 کرنا بہت آسان ہے کہ اقل مراتب مذہب کی اکثر عایا کے مقابل ہیں تو وہ کوئی وجہ مجبہ

شکایت کرنے کی نہیں کہتے ہیں۔ کیونکہ آپ ملاحظہ کریں کہ مصر کا کل خرچ اربعہ ہزار لاکھ چھتیس ہزار پونڈ ہے اور اربعہ ہزار روئے کا رقبہ تین تالیس لاکھ اٹھاون ہزار فدان، فدان کو ایک ہیکٹار مراد سمجھیے پس لگژری حساباً وسط ایک پونڈ فی ایکڑ سے بہت زیادہ ہوئی لیکن ارضیات شمولہ وائرہ سنیہ علاقجات خاندانی اگرچہ وسط درجہ کی زمین سے کم ہیں بہتر ہیں ہم نو لاکھ تیس ہزار فدان پر صرف چار لاکھ چھیانوے ہزار پونڈ مالکوں کی ایجابی بی یعنی فدان تقریباً دس شلنگ پس جو زمین تفاوت رہ از کجاست تا بہ کجاء و خرچ ہو کہ اس کچے تخمینہ میں ہیں نے اٹھارہ عالی شاہ شیک کے کارخانوں اور بندرہ و فیضانیہ کی کوٹھیوں اور ریلوں اور دفانی کلون اور باغیچہ لٹنے کی کلون اور دو گوش ہلون اور دیگر اسباب آلات کو نہیں نہیں معلوم کئے لاکھ پونڈ خرچ ہوا ہو گا نہیں شامل کیا ہے جو لوگ محل زرق و برق کے جلداد ہو جائے کی امید رکھتے تھے وہ اس امید کی ایک دلیل یہ بھی بیان کر سکتے تھے۔

مگر تجربہ سے اس امید میں بڑی لغزش پڑ گئی ہے۔ علاقجات خاندانی کا نظام نیم یورپین اور نیم مصری ہے۔ (آدھا تیر آدھا بٹیں) جب یہ نظام جاری ہوا تو صرف چودہ مہینہ تک (یکم اکتوبر سے ۱۵ دسمبر) تک تو منتظم صاحبان نے اپنے قوانین کو ادا کیا۔ مگر اسکے بعد سے انکو برابر گھاٹا پڑ رہا ہے جسکو انھوں نے اپنے کلام فصیح و بلیغ میں غیر کافی آمدنی کے لفظ سے تعبیر فرمایا ہے۔ جن قوم سالانہ کو ادا کرنے کی امید ہے انکی تفصیل یہ ہے کہ (۲۵۰۰۰۰ پونڈ) بابت لگژری اربعہ (۲۰۰۰ پونڈ) بابت سو فیصد اور سرمایہ مستقل کے لیے ایک تہم معین (۲۵۰۰ پونڈ) میزان (۵۰۰ پونڈ) گراؤ وسط لگژری بابت تین سالہ گزشتہ کے صرف ۲۸۰۰۰ پونڈ ہے پس غیر کافی آمدنی، سالانہ حساباً وسط تقریباً ۲۴۰۰۰ پونڈ ہوئی ہے مگر وائرہ سنیہ نظام سے علاقجات خاندانی کے نظام کی نسبت کچھ زیادہ فائدہ معلوم ہوتا ہے۔ وائرہ کے منتظمین کو بہت زیادہ

میں ایک سیڑھی پر کھینچ کر لے آئی تھی جبکہ سرد سے وہ اب تک اپنے فرائض کو برابر ادا کر رہے ہیں۔ مگر اس سال ان کو بھی بڑا کھٹا پڑ گیا اور اس امر کا سخت اندیشہ ہے کہ سالہا سال یہ وہاں رہیں اگر وہ واقعی تغیرات دائرہ کے انتظام میں نہ کیے جائیں گے تو اکثر کھٹا پڑے گا۔

سچی بات یہ ہے کہ یوپیو امیدیں ان زود فیر و زود لاغر صاحبوں کو ہوتی تھیں۔ لیکن ان کو سابق میں کیا گیا وہ صرف محالوں اور محض فرضی دنیاوی باتوں پر مبنی تھیں انہیں سے ایک معاملہ کی کیفیت میں تشیلاً بیان کرتا ہوں۔ ان صاحبوں کا یہ قول تھا کہ اہل یورپ کی خوشنظرانہی سے ان علاقوں کی آمدنی اس سے بہت زیادہ ہو جائیگی جتنی صدویں کی بدہمتانی کے زمانہ میں ہوتی تھی۔ نفس الامریں ایسے قیاسات کھل غلط تھے۔ اسماعیل پاشا کے عہد میں جو بدعت و ضلالت تھی اگر اس کو اندوے قانون اخلاق دیکھیے تو بیشک لائق نہیں ہے لیکن اگر اضرار کے لحاظ سے دیکھیے تو ان علاقوں کے حق میں بہت مفید تھی کیونکہ اسماعیل نے سارے ملک کے کاشتکاروں کے فوائد کو اپر سے نصیب دیا تھا یعنی اگر اس کو کوئی نہ رکھ دانی منظور ہوتی تھی تو وہ رعایا سے بیگار کا کام لیتا تھا اور قحط آب ہوتا تھا تو سبے پیشتر خدیوی علاقوں کے لیے پانی مہیا کیا جاتا تھا۔ اگر زود ورون کی ضرورت ہوتی تھی تو جتنے علی و کار ہوتے تھے ان کو قریب نواح کے یہاں کے شیوخ فوراً مہیا کر دیتے تھے۔ اگر کلین یا ریلین یا شتیاں گھس لیا قصص ہوتی تھیں تو ان کو گورنمنٹ نئی سمجھ کر خریدتی تھی۔ اگر کسی شخص کو خدیوی علاقے کے کسی منتظم پر کوئی دعوے ہوتا تھا تو وہ بیچارہ برسوں ایڑیاں رگڑا کرتا تھا۔ ورنہ کوئی قاضی مفتی نہ ملتا تھا جو اس کی فریاد کو سننا۔ خیر خدیو کی مطلق العنانی کے زمانہ میں تو مصر کی کیفیت تھی۔ لیکن اب دیکھیے کہ اہل یورپ کے حاکمانہ نظام سے کیا کیفیت اس ملک کی ہو گئی ہے۔ اب اگر کوئی نہ رکھ دانی پڑتی ہے و قلیوں سے ضروری دے کر کھدوائی جاتی ہے۔ اگر پانی کی قلت ہوتی ہے

نودائزہ سفینہ اور علاقہ تجارت خاندانی کو ایک مقدار وجہی سے دایہ پانی نہیں ملتا
 بلکہ اگر متمم صیفہ تعمیرات سرکاری یا اس صیفہ کے اور کسی مخزامل کار کے لغو ہوں
 علاقہ تجارت مذکورہ کے اغراض سے خلاف ہوتے ہیں تو ان علاقوں کو غالباً مقدار وجہی
 بھی کم پانی نصیب ہوتا ہے۔ اگر بہرہ وہوں کی ضرورت ہوتی ہے تو انکو نرخ بازار کے
 موافق مزدوری دینی پڑتی ہے۔ اگر کلین یا پلین یا کشتیاں بے مرمت یا ازکار فوٹہ
 ہو جاتی ہیں تو انکی مرمت گورنمنٹ کے خرچہ سے کرا دی جاتی ہے یا انکے بدلے
 اور کلین وغیرہ گورنمنٹ کے خرچ سے لے لی جاتی ہیں۔ اگر کسی مصری کو دائزہ سفینہ
 یا علاقہ تجارت خاندانی کے کسی منتظم پر کچھ دعوے ہوتے ہیں تو انکے مقابل میں بھی
 مصری کو عدالت سے چارہ جوئی کا دسیا ہی موقع ملتا ہے جیسا اور مالکان اور ہنی پر عموماً
 ہالیش کر سکتا ہے بلکہ بعض اوقات تو مستطمان دائرہ و علاقہ تجارت کو اور زمینداروں سے
 بھی زیادہ مشکل پڑتی ہے مثلاً مستطمان مذکورین یہ خوب جانتے ہیں کہ تھوڑی سی شمش
 دینے سے بہت سا پانی مل سکتا ہے یا ایک اکڑ قنجر خواہ کے تقاضے سے ہاری جان
 بیج سکتی ہے اور دس میں سے نو زمینداروں کو جب ایسی زمین پیش آتی ہیں تو ایسی ہی
 تدبیر کر کے وہ اپنی جان بچاتے ہیں مگر مستطمان دائرہ و علاقہ تجارت چونکہ اہل یوہ
 ہیں اور خوش ضمیر کہلاتے ہیں اور انکو آنہ آنہ اور پانی پانی کا حساب بلا اعلان دینا
 پڑتا ہے لہذا انکو یہ مگرا نہیں ہے کہ اپنی آمدنی میں سے اہل کاران سرکاری کو باقی ضمیمہ
 کو رشوت دیکر اپنے مطالب کے موافق فیصلہ کر لیا کریں یہ بات تو میں خود تسلیم کرتا ہوں کہ
 اگر مصر کا سارا انتظام اور کل دائرہ اخلاق بے ایمانی و رشوت ستانی کے جس خاشاک سے
 اپکا اور صاف کر دیا جائے تو ان علاقوں کا انتظام اس خوش اسلوبی سے ہو سکتا ہے
 کہ انکی آمدنی اس سے بہت زیادہ ہو جائے جسقدر اسماعیل پاشا کے عہد میں ظلم ستانی اور
 نا انصافی سے حاصل ہوتی تھی میں ہرگز یہ جھٹ کرتا ہوں کہ مصری ملک میں ایک

مطلق اگنان اور بے ایمان اور حریص حاکم جسکی غیر مفید معنی قانون کی قوت رکھتی ہے
ان علاقوں سے اس سے زیادہ روپیہ گھسیٹ سکتا ہے جتنا کمزور اور ایسا نڈر یورپین
منتظم تحصیل کر سکتے ہیں۔ امین کیا شک ہے کہ جس ملک کا انتظام ٹھیک ہو اور جہاں
ایماندار آدمی کی مدد کو قانون اور ایک فوج کی فوج فہمدہ اور سنجیدہ اہل کاران سرکاری کی موجود
ہو وہاں امانداری سے بہتر کوئی حکمت عملی نہیں ہے۔ مگر جس ملک میں مذہبی کی شدت
اور دشواری تسانی کا زور ہو وہاں شیخ ایماندار آدمی ایسا ہے جیسے سر و ملک کا نور گرم ملک
میں یا کوئی نازک درخت ناموافق آب و ہوا میں۔ یہ ایک مرقع ہے (جو کسی کے شانے
مٹ نہیں سکتا) کہ جب کوئی شخص چوروں اور بد معاشرین میں رہتا ہو اور اسکی جان
مال بچانے کو پولیس بھی نہ تو ایماندار کی کے مزد سے شاید اسکا دل ہی کچھ غوب و قہقہ
ہو مگر ایماندار سے سکور و پیہ تو نہیں لیتا۔

خیر۔ اتنی کیفیت تو ان صریح مغالطوں کی بیان کی گئی۔ اب کچھ حقیقت ان قیاسی
اور فرضی باتوں کی عرض کی جاتی ہے۔ یہ فرض کر لیا گیا تھا (اور سب فرض کیا گیا تھا) کہ جو
لوگ رومنہیر ایل یورپ کی طرف سے مصر میں منتظم یا ناظم مقرر ہوئے ہیں اور وہ دو
تین تین ہزار پونڈ سالانہ تنخواہیں پاتے ہیں وہ خود بھی رومنہیر ہو گئے یعنی جن کیوں
سے یہ امید تھی کہ باہل مصریوں کو ان علوم عقلیہ اور ان صنائع و بدائع کے فوائد ملیں تا وہ
جسکی بدولت انگلستان اور فرانس کی صنعت و حرفت اور تجارت کو یہ عظمت حاصل
ہوئی ہے وہ لوگ خود بھی علوم عقلیہ اور صنائع و بدائع میں استعداد رکھتے ہو گئے۔ مگر
جنس ہے کہ اس فرضی بات کی تصدیق از روئے تجربہ بہت کم ہوتی ہے جو لوگ انگلستان
اور فرانس کی طرف سے مصر میں منتظم مقرر ہوئے ہیں وہ سب ایماندار تھے اور اپنے مشکل فرض ہی
کو ایماندار سے بجالانا چاہتے تھے مگر سولے ایک شخص کے اور کسی میں اتنی استعداد علمی نہیں تھی
وہ حرفت میں اتنی لیاقت رکھتا تھا کہ ایسے سخت و صعب علموں کو طے کر کے سرخروئی حاصل کرتا

اور جہاں تک بین واقف ہوں انہیں سے کوئی شخص بھی اس وجہ کی تہنیتی لیتا
 نہ رکھتا تھا جسکے باعث سے بعض اوقات صنعت و حرفت سے لاطمی کی مکانات
 ہو جاتی ہے مین یہ بھی خوب جانتا ہوں کہ انگلستان مین ایسے لوگ بھی ہیں جو استد
 علمی رکھنا یا صنعت و حرفت سے واقف ہونا ایسے عمدہ کے لیے غیر ضروری بلکہ ضر
 سمجھتے ہیں اور جو محکمہ فوج بری اور محکمہ فوج بحری کو اپنی اس اے کی دلیل قلمی گردانتے
 ہیں۔ مگر مین انکی اس رائے سے اتفاق نہیں کرتا کیونکہ مین نے مانا کہ جو انگریز
 فن سپاہی مین اہل کے نام بے بھی نہ جانتا ہو محکمہ فوج بری کے سکرٹری کا کام
 اس جرنیل سے بہتر انجام دے سکتا ہے جو بری بری لڑائی ان سکرٹری چکا ہوا اور اس گزیر
 کا چھاپا چھاپا اور بھائی جسے اپنی جہاز کی کبھی صورت بھی نہ دیکھی ہو محکمہ فوج بحری کا انتظام
 اس لیاقت سے کر سکتا ہے کہ اچھا خاصہ تعلیم یافتہ امیر البحر بھی ایسا انتظام اس محکمہ کا
 نہ کر سکے گا۔ غیر یہ سب تو مین نے تسلیم کیا مگر مین پوچھتا ہوں کہ اس سے مصر کے
 دائرہ سنیہ و علاقہ تجارت خاندانی کے انتظام کی نسبت کیا نتائج عملی کسے مین
 اول تو انگلستان کا محکمہ فوج بری اور محکمہ فوج بحری صنعت و حرفت یا تجارت
 کے بڑے بھاری کارخانے نہیں ہیں حالانکہ دائرہ سنیہ و علاقہ تجارت
 خاندانی ایسے ہی عالیشان کارخانے ہیں اور مین نے معتبر اشخاص کو یہ کہتے
 سنا ہے کہ اگر کوئی کارخانہ تجارت اس طور سے چلایا جائے جس طور سے محکمہ فوج
 بری اور محکمہ فوج بحری مین کام پوتا ہے تو لوگ اُس مین اپنا روپیہ نہ لگائیں۔ ممکن ہے
 کہ لارڈ نارٹھ برڈک صاحب اور لارڈ ہارنگٹن صاحب جو ان دونوں محکموں کے وزیر یا
 مدارالہام ہیں بہت سی فاحش غلطیاں کر جائیں اور انکو مغر کافی آمدنی، کیونکہ سے (میں)
 الفاظ سلطان دائرہ و علاقہ تجارت نے اپنی روپوش مین تحریر کیے ہیں (مواخذہ کا اندیشہ نہو
 وزراء انگلستان کی کونسل کا جو ممبر دائرہ و علاقہ تجارت کے منظم سے مشابہت تاس

رکھتا ہے وہ وزیر خزانہ عامرہ ہے اور یہ عموماً تسلیم کر لیا گیا ہے کہ جو صاحب اس عہدہ پر ہوں اگر وہ تھوڑا بہت علم حساب جانتے ہوں اور ذرا ذہور من سیاق سے بھی واقف ہوں تو انکی حساب دانی اور سیاق نمائی سے انکے ملک کو کچھ ضرر نہ پہونچے گا۔ سنا ہے کہ ایک زمانہ میں گلستان کی خوش نصیبی سے ایک ایسے صاحب وزیر خزانہ عامرہ یا دیوان عظیم مقرر ہوئے تھے جو ایک تقسیم کا حساب بھی نہ لگاتا جانتے تھے مگر وہ دن گئے جب خلیل خان فاختہ اثراتے تھے۔ اب وہ زمانہ کبھی عود نہ کرے گا۔ اور اگر یہ تسلیم بھی کر لیا جائے کہ اس زمانہ کے حال پر امنوس کرنا چاہیے تو بھی اس سے یہ نہیں لازم آتا کہ منتظان دائرہ صغیرہ و علاقہ تجارت خاندانی کو منعت و حرمت کے علم سے محروم رہنا واجب ہے کیونکہ گلستان کے محلے محلے کے حکموں سے کچھ منعت نہیں رکھتے ہیں۔ گلستان میں جو شخص کو نسل و زوار کا نمبر ہوتا ہے وہ ایک ملکی قوت رکھتا ہے اور جس صغیرہ کا وہ قسم ہے اسکے اور پارلیمنٹ کے درمیان واسطہ ہوتا ہے اور جس صغیرہ کا وہ افسر ہے اسکی صرف عام نگرانی وہ کرتا ہے اور اگر وہ اس کام کی قیادت علی نہیں رکھتا ہے تو غیر کیا مضائقہ ہے صنعت و حرفت کے ضبط سے تو بری ہوتا ہے اور اسکی باتحقی میں جوابل کار کام کرتے ہیں وہ سب عہدہ تعلیم یافتہ لوگ ہوتے ہیں جنکی قیادت اور دیانت داری پر وہ اعتماد کلی کر سکتا ہے لیکن جو انگریز یا فرانسیسی افسر غیر ملکی علاقہ تجارت خاندانی کا منتظم ہو اس پچائے کی اور ہی کیفیت ہے۔ اگر وہ کسی کا اعتبار کرے تو غالباً دھوکا کھائیگا اور زراست اٹھائیگا لیکن اگر وہ خود وہ علم نہ رکھتا ہو جسکی ضرورت ہے تو اسکو خواہ مخواہ اور دن پر بھروسہ کرنا پڑے گا اور اپنے ماتحتین کی نگرانی کیا خاک کرے گا اور اسکا لیکہ وہ یہ جانتے ہیں کہ ہم اپنے افسر کے سامنے لوگوں کی کلمی کھتری کر لیں اور یہ غلطیاں کریں اور اسکو مطلق محسوس ہو کہ یہ کیا کرتے ہیں۔ میں چند منیدہ و منجیدہ اور نیک نیت صاحبوں کے نام لکھ سکتا ہوں جو گلستان میں محکمہ فوج بری کے سکریٹری

کا کام اچھی طرح سے انجام دے سکتے ہیں مگر حیا نگو مصر میں جا کر کام کرنا پڑا تو صرف
 اسوجہ سے کہ وہ صنعت و حرفت سے واقف نہ تھے انکے ماتحت اپنے کھٹے مارا کرتے تھے
 مصر کے انتظام کو درست کرنے میں ایک نصیحت بھی یاد کرنی چاہیے مگر مجھ کو یہ
 اندیشہ ہے کہ گورنمنٹ انگلشیہ نے اب تک اس نصیحت کو نہیں یاد کیا ہے کیونکہ جب ہی
 حمیدہ کا عرصہ گزرا ہے کہ جب اترہ سینیہ کے ایک منتظم کا عہدہ خالی ہوا تو اسی پر
 قاعدہ کے موافق اس پر ایک شخص کو مقرر کر دیا گیا۔ جو وزیر نگلستان سلطان اترہ سینیہ کو
 منتخب کرنے کا ذمہ دار تھا اسکی دست میں منتظم کے عہدہ کے امیدوار میں یہ تین
 ہونی چاہئیں کہ اول تو وہ ایک شریف بھلا ماٹھ ہو۔ دوم یہ کہ وہ چند یورپ کی
 زبانیں جانتا ہو مگر عربی زبان سے ناواقف ہو۔ سوم یہ کہ اگرچہ وہ صنعت و حرفت کا
 علم نہ رکھتا ہو مگر اس علم کو چل کرنے پر آمادہ ہو۔ مجھے تعجب ہے کہ اگر وزیر موصوف بڑے
 بڑے عالیشان شیکر کے کشت داروں اور صد ہا شکر کے کارخانوں کا خود مالک ہوتا تو
 کیا وہ اچھا منتظم ایسے شخص کو مقرر کرتا حمیدہ اس سے عمدہ تر تین نہوتیں۔ اگر وہ ایسا کرتا
 اور اگر میرا بھی کچھ روپیہ معاملہ میں شریک ہوتا تو میں اپنا روپیہ بہت جلد واپس لیتا
 تاکہ وہ منتظم جدید جو ایک مدت مدید تک صنعت و حرفت سیکھ گیا اور اس عہد میں بیکار ہو گیا
 اور غلطیان کر گیا اس بیکاری اور ان غلطیوں کے معاوضہ میں مجھ کو کچھ اٹھنے دینا پڑے۔
 شاید یہ جواب دیا جائے کہ وہ منتظم جدید کیلئے نہیں ہے بلکہ اس کے ساتھ ایک فرانسیسی
 بھی شریک ہے جو شکر بنانے کی کیفیت سے خوب واقف ہے۔ یہ تو سچ ہے مگر فرض ہے
 کہ وہ فرانسیسی اپنے عہدہ سے چلا جائے اور گورنمنٹ فرانس بھی ہماری گورنمنٹ (نگلستان)
 کی تقلید کر کے ایسے شخص کو دائرہ طریقے منتظم مقرر کرے جو صنعت و حرفت کا علم نہ رکھتا ہو
 ایسی حالت میں ہو کہ تو شکوہ و شکایت کا موقع ہرگز نہ ہو گا چونکہ بہر دوستان میں تعلیم یافتہ
 عہدہ داروں کو مقرر کرنے کے فوائد ہو کہ معلوم ہو چکے ہیں لہذا ہم میں بھی ہم سب کو یہ نکتہ

باب مہم ہمارے لوگ ہمارا (انگریزوں کا) مقابلہ فرامیون کے ساتھ کر کے ہو کر اور انکو اچھا نہ کہیں۔

اب نظام موجودہ کے نتائج عملی کی مختصر کیفیت سنئے گا اگرچہ یہ جملہ ”غیر کافی آمدنی“ جسکا ذکر سابق میں کیا گیا فی نفسہ مضمون خیر ہے تاہم چند ایسے واقعات بیان کرنا مناسب ہے جنہیں اس خراب حالت کے وجہ معلوم ہو جائیں۔ نیک نیت و محنتی دائرہ کڑوں نے زخمیں بیٹھے ہوئے دن بھر چھیاں اور تار برقی اور ریپورٹ پڑھا کرتے ہیں اور کڑیاں کیا کرتے ہیں اور حکام صادر کیا کرتے ہیں اور نقشبات کو جانچا کرتے ہیں اور اور قسم کے کام کیا کرتے ہیں جیسا سلطان اعلیٰ یا حکام صدر کا قاعدہ ہے۔ ہمیں شک نہیں ہے کہ انکو بہت کام کرنا پڑتا ہے کیونکہ چاہے کوئی علاقہ کتنے ہی فاصلہ پر ہو ہمیں بھی کوئی بات بغیر انکی باضابطہ منظوری کے عقلاً نہیں ہو سکتی مگر علاقہ کیمیت ہے کہ جو علاقے بڑی دور نہیں ہیں انہیں بھی بہت سا کام کیا جاتا ہے اور بہت سا کام پوئین پڑا رہتا ہے اور ان سچاے نیک نیت و محنتی دائرہ کڑوں کو کچھ خبر بھی نہیں ہوتی۔ چنانچہ ہم نے ان علاقوں میں خود جا کر مفتشوں یعنی سربراہ کاروں سے ہکا سبب پت کیا گیا کہ انکی آمدنی میں کمی کیوں پڑتی ہے۔ یہ بات آسان تھی کیونکہ مفتش وہ لوگ ہیں جنکو اس از کے پوشیدہ رکھنے سے اپنا بڑا فائدہ منظور ہے اور جو اپنے پیشہ کے عوض دوسرا کو غیر آدمی سے ہرگز نہ بیان کرینگے کہ مبادا وہ دائرہ کڑوں کا دوست ہو اور ہمارے ہمارا از کدے مگر علمی تحقیقات میں جو تین مشاقتی ہیں وہ عقل و دانش و تہذیب سے رفع ہو سکتی ہیں اور جب بہت سے آدمیوں کی کمی ہو تو انہیں سے کوئی نہ کوئی کسی ذات شریف کے فقہ میں اگر وہ بات بیان کر دیتا ہے جسکو وہ پوشیدہ ہی کھا پسند کرتا اسکے ثبوت میں میں ایک یا انداز مفتش کا قول نقل کرتا ہوں جو آئے مجھے بڑی بے تکلفی کے عالم میں بیان کیا تھا اسے کہا کہ میرے سر و ایک بڑا سا علاقہ ہے مگر

جھکو یہ اختیار نہیں ہے کہ اسکا انتظام اس طور سے کروں جو میرے نزدیک نجات نافع ہے کیونکہ اتفاقاً ہر مین ہر بات کا فیصلہ وہ لوگ کرتے ہیں جو اس علاقہ کے اوصاف مخصوص سے واقف نہیں ہیں اور انکے حماقت آمیز فیصلوں کی شکایت یا تردید کرنا بیکار ہے بلکہ جان جو حکم کی بات ہے مثلاً فرض کیجیے کہ مجھے سرکاری حکم ہو چکا یا اپنی طرف سے طرز چسپے کہلا بھیجا کہ ہال ... ہم ایک ٹروٹی یا گنے کی کاشت کرو۔ مگر میں جانتا ہوں کہ زمین اور آب پاشی اور قبضے کام کیلئے آدمی میرے پاس ہیں ان سب کی حالت موجود کا مقتضی یہ ہے کہ مقدار مذکورہ کی نصف کاشت ہال کیا ہے تو بہت منافع ہو۔ اگر میرا اختیار ہوتا تو میں یہی کرتا مگر مجھے قبیل حکم کرنا فرض سے اور اگر کچھ نقصان ہوا تو یہ نقصان تھوڑی ہو گا۔ علاوہ اسکے علاقہ بہت بڑے بڑے ہیں جو شخص رعایت کی کیفیت سے واقف ہو وہ یہ گمان کبھی نہ کرے گا کہ مین ایک آدمی تیس چالیس بلکہ بیس ہزار ایکڑ کی کاشت کی بھی نگرانی کر سکتا ہو گا۔ اگر مین چوبیس گھنٹوں میں سے بارہ گھنٹے بھی گھوڑ پر سوار و خوب ہیں جلتا ہوا گھیتوں میں دورہ کیا کروں تو بھی مجھے نگرانی نہو گی پس جو بات ممکن نہو سکی کوشش میں میں اپنے تئیں کیوں ہلکان کروں اور اپنی تندرستی میں کیوں فرق ڈالوں اور گوین کہ میں ہی خاک اڑاؤں مگر مجھے ایک کوڑی بھی زیادہ نہ ملے گی نہ میرا اور کوئی مطلب ہے۔ لہذا چین جان سے رہتا ہوں اور خوب جانتا ہوں کہ اس علاقہ میں اتنا پیدا ہو جائے جتنا سال گذشتہ میں پیدا ہوا تھا پس در زیادہ کی کیا ضرورت ہے؟ یہ اقرا جہاں تک ہے کافی ہے مگر اس نے مطمئن ہو جانا بیکار ہے کیونکہ ایسا انداز منقش تعداد میں بہت کم ہیں البتہ ایمانوں کی کثرت ہے۔ کاشت انھیں میں سے ایک منقش ہی سارا حال کھل کر بیان کر دے تو بھی غمیت ہے۔ گریہ بات یہاں نہیں ہے جیسا مجھے تجربہ سے معلوم ہو گیا ہے لیکن جو صاحب مشرقی لوگوں سے خوب واقف ہیں انکے نزدیک یہ امر نامکن نہیں ہے مشرقی لوگوں سے جو جھکوسا بقتہ رہا ہے

اس سے مجھ کو خوب معلوم ہو گیا ہے کہ جس کمکاری پر انکو ناز ہے وہ بالکل سطحی ہے اور اسکی کیفیت صاف معلوم ہو جاتی ہے۔ ہر چند میں نے صد بار مشرقی آدمیوں کو دکھایا ہے کہ جھوٹ بولتے ہیں اور ذرا بھی نہیں شرماتے مگر انہیں میں نے کوئی ایسا شخص نہیں دیکھا جو چند منٹ بھی جھوٹ بولے اور اس کے جھوٹ کے کھل جانے کا اندیشہ نہو۔ دروغ گوراء حافظہ نداشت۔ اگر یہ سب صادق آتی ہے تو مشرقی آدمیوں پر صادق آتی ہے جو صفتیں بچے دروغ گو میں ہونی چاہئیں وہ نہیں بہت کم ہوتی ہیں یعنی حافظہ قوی۔ شیریں کلامی اور رنگین بانی۔ اور سب سے زیادہ کلام کا تناقض عقلی سے بری ہونا۔ اگر اہل یورپ ذرا بھی سمجھ دار اور ہوشیار آدمی ہو تو چند ہی ذر کے تجربہ سے سچی اور جھوٹی بات میں سطح تیز کر لیا جس طرح مصو جب کسی خاک کو دکھتا ہے تو فوراً پہچان جاتا ہے کہ یہ اصلی ہے یا خیالی۔ اہل یورپ اکثر اس سب سے دھوکا کھا جاتے ہیں کہ غلط طریقہ اختیار کرتے ہیں اور اپنے زعم ناقص میں سمجھتے ہیں کہ مشکل کی چٹون اور رخ کو دیکھ کر ہم سچی دروغ گوئی کو پہچان جاتے ہیں۔ یہ گمان غلط ہے۔ مشرقی آدمی کی نگاہ اور رخ سے اس کے جھوٹ سچ کو دریافت کرنا ایسی بیوقوفی ہے جیسے جس کو مقیاس المومنین پارہ نہو۔ اُس سے موسم کا انداز کرنا حاققت ہے۔ انسان کی نگاہ اور رخ سے جو چیز ثابت ہوتی ہے وہ کائنات کشش یعنی وہ قوت در کہ ہے جو حق و باطل میں تیز کر لیتی ہے اور دروغ گوئی کے مقدمہ میں مشرقی آدمی کا کشش رکھتا ہی نہیں ہے۔ فقرہ باز مشرقی آدمی میں ایک خاص صفت یہ بھی ہوتی ہے کہ آپ کو فقرہ دینے میں وہ ہمہ تن مصروف ہو جاتا ہے اور آپ کو محض بیوقوف سمجھتا ہے (اہل مشرق کے نزدیک بیوقوف وہ ہے جو کمکار نہو)۔ پس اس سے زیادہ آسان کوئی بات نہیں ہے کہ جب وہ آپ کو فقرہ دینے میں مصروف ہو تو اُسی کے بال میں اُس کو پھانس لیجیے یا اپنی طبیعت سے کوئی نیا جال ایجاد کر کے اُس کو کھانسی لیجیے آخر الذکر تدریس اس سب سے ترجیح رکھتی ہے کہ اس کو شش کم کرنی پڑتی ہے

اور اگر یہ تبدیلی گئی تو آپکی وقت اسکی نظرون میں بہت سہا جائیگی کیونکہ اپنے حال بدیہ
 پھنس جانے کو وہ اپنے انانٹری پن پر محمول کر گیا آپکی دانائی اور چالاک پرنسپل محمول کر گیا
 چنانچہ میں نے ایک بے ایمان مفتش سے اسکے فن کے اسرار دریافت کرنے
 میں اس تجربہ سے کام لیا جو مجھکو مشرقی لوگوں کے طبع کا حاصل ہوا اور ہیا چھوڑا سا
 نفیس اور لطیف جال اسکے پھانسنے کے لیے بچھایا کہ اسکو مطلق نہ محسوس ہوا اور غالباً آپ
 اسکو وہم و گمان بھی نہیں ہے کہ ایسے جال میں میں پھنس گیا تھا عوام ہرگز میں بود و گرفتار
 شدم چونکہ تین اور لوگوں کے خراعات میں دست اندازی سجا کر نا نہیں چاہتا ہوں
 لہذا میں بے تکلفاً قرار کرتا ہوں کہ اس جال کا مضمون میرا طبع دانہ تھا بلکہ یہ میں نے
 ان فسانہ نویسوں سے سیکھا تھا جو اپنے خیالات اور مشاہدات کو مصنوعی اور فرضی شخص
 کے کلام اور افعال کے پیرایہ میں بیان کرتے ہیں البتہ اس بے ایمان مفتش کو جسکا ذکر
 ہو رہا ہے میں افسانہ نویسی پر تو آمادہ نہ کر سکا لیکن جب اسکو خوب اور ہو گیا کہ جو کچھ میں نے
 اسکی بے پوشاوری پر لغزش ایمان داری کی تعریف میں کہا ہے اسکا یقین بھی مجھکو ہے
 تو اسے بلا تامل چند مضحک حکایتیں مجھے ان لوگوں کے مکر و فریب کی بیان میں جو اسے ہم
 تھے مگر اتنے مغرور نہ تھے میں ان حکایتوں کو مفصل نہ بیان کروں گا کہ مبادا ناظرین کو بار غلط
 ہو۔ ان سب کا خلاصہ مضمون یہ تھا کہ ایماندار مفتشوں کا قاعدہ ہے کہ غریبوں کو لوٹ لٹ کر
 اپنا گھر بھرتے ہیں اور جو انکے دام میں پھنس جاتا ہے اسکو بے کچھ لیے نہیں چھوڑتے اور
 مویشی کو فاقوں مارتے ہیں اور انکا دانہ بھوسا بیج کھاتے ہیں اور جب بہت سے مویشی
 مر جاتے ہیں تو وہ خوب غلیں بجاتے ہیں کہ انکے بدلے جو نئے مویشی خریدے جائیں گے
 اُس میں بیکو کیا کچھ فائدہ ہوگا اور سببی ارغنی نقشون میں لکھ دیتے ہیں اس سے زیادہ کاشت
 کرتے ہیں اور فضل حاصل کرتی ہے اسکو چکے سے بچ کھوج کر مزے اڑاتے ہیں اور
 جب ارغنی سلیم میں اسامیون کو دیتے ہیں تو سب سے عمدہ قطعات ارغنی

کی بولی اس شخص کے نام ختم کرتے ہیں جو اس ارہنی کے مشافح میں انکو شریک کرنے کا
 اقرار کر لیتا ہے۔ اور جب کوئی اسپیکٹر کسی علاقہ کے معاینہ کو آتا ہے تو اسکی خاطر توفیق
 کر کے یا کچھ دے کر اسکو رہنی کر لیتے ہیں۔ اور جب کوئی بڑا آدمی دورہ پر آتا ہے تو اسکو
 خوب باغ بنزدکھا کر رہنی کر لیتے ہیں۔ البتہ اس قسم کے سربراہ کاروں کو برطسرنی کا
 بلکہ فوجداری میں ماخوذ ہونے کا ہمیشہ اندیشہ رہتا ہے مگر افسار جرم یا قیدی خانہ کا خوف
 نہیں ہوتا کیونکہ حکام صدر اہل کاران سرکاری کی بدنامی کو اپنی بدنامی تصور کر کے
 بہت جھپٹتے ہیں اور موجودہ عدالتوں کا اعتبار نہیں کرتے۔ بے ایمان ملک حرام مفتش
 کے لیے سب سے بدتر سزا برطانی ہے لیکن جیسے ہر طرف ہو جاتا ہے تو اور کہیں روزگار
 ڈھونڈ جاتا ہے کیونکہ ایسی باتیں مصر میں بہت خفیف سمجھی جاتی ہیں اور جو شخص ایسی
 حرکتیں کرتا ہے شاید چند مدت تک بدنام رہتا ہے مگر اسکی آبرور پر مرتے دم تک وہ ہتہ نہیں
 رہتا ہے نہ وہ ساری عمر کے لیے بیکار اور بے روزگار ہو جاتا ہے میں چند آدمیوں کا نام
 لے سکتا ہوں جو رشوت ستانی کی علت میں برطرف ہوئے تھے مگر اب عہد ہاے
 جلیلہ پر مامور ہیں۔

پس دائرہ سنیہ اور علاقہ خجرات خاندانی کو من حیث المجموع دیکھنے سے امور
 ذیل معلوم ہوئے۔ دو بڑے بڑے دفتر جنہیں لاکھ مار پیہ کا صرف ہے اور ہر دفتر میں دو
 عہدہ دار غیر ملک کے رہنے والے اور بیش قرار تنخواہیں پانے والے ایما دار۔ قصیدہ
 و سنجیدہ چنستی اور نیک نیت۔ مگر صنعت و حرفت کے علم میں خام ایسے عظیم الشان
 کارخانوں کا انتظام اور نگرانی ایسے طریقے سے کرنا پاتا ہے جن جو فی نفسہ بالکل ناقص
 گوچسین خود انکی حکومت کو بہت دخل ہے اور جیسا سب ملکوں میں جہاں تمام نظام کا قاعدہ
 ہے ویسا ہی ان دونوں کارخانوں کے انتظام میں بھی بہت بڑا قسم ہے کہ کل امور کا
 دار و مدار ڈائریکٹروں پر ہے اور انکو ذرا ذرا سی باتوں کی نگہداشتی باقاعدہ طور سے کرنی پڑتی

ہے ایسے انتظام سے نفع کم اور ضرر زیادہ ہوتا ہے۔ اور عسکریں تو موقوف نہیں ہوتیں مگر جن اہلکاروں پر اسکی کامیابی موقوف ہے انکی سرگرمی جاتی رہتی ہے اور انکو اپنی ذمہ داری کا خیال نہیں ہوتا۔ اگر اس نظام میں اصلاحیں کرنی منظور ہیں تو میں انموذیل کی اصلاح دیتا ہوں۔ کارپردازوں میں بہت تخفیف کی جائے مصارف بہت کم کر دیے جائیں۔ سربراہ کاروں کی بے پروائی اور بدلیاقتی اور بے ایمانی سے جو مضار پیدا ہوتے ہیں وہ بہت کم کر دیا جائے۔ اور ان علاقوں کی نکاحی خام میں قرار واقعی افزونی ہو جائے بشرطیکہ منتظم لوگ ان علاقوں میں خود کاشت کرنا موقوف کریں اور انکے بڑے بڑے یا چھوٹے چھوٹے ٹکڑے کر کے قرب وجوار کے زمینداروں یا اسامیوں کو یکساں بخشش کو جو ضروری ضمانت دیدے کاشت کے لیے دیں۔ چنانچہ علاقہ قنات خانہ انی کے منتظموں نے اس قسم کی آزمائش کی ہے اور جو ارضی ٹپے یا ٹھیکہ بردی گئی ہے اسکے رقبہ کو ۱۲۷۷۷۷ ایکڑ سے بڑھا کر ۲۰۹۷۷۷ ایکڑ کر دیا ہے۔ اور اس نظام کا نتیجہ لائق اطمینان ہوا ہے یعنی اسکی وجہ سے بعض علاقوں کی آمدنی میں فی صدی تیس پونہ کی افزونی ہوئی ہے اور ایک علاقہ ایسا ہے جسکی آمدنی میں پُرانے قاعدے کے موافق کمی پڑتی تھی مگر اب وہ فی ایکڑ تیس شلنگ کے حساب سے چھپڑ دیا گیا ہے جن علاقوں کو پٹہ پر دینا مناسب نہیں ہے انکے واسطے اور شکر بنانے اور روئی صاف کرنے کے کارخانوں کے لیے بھی ایک نیا قاعدہ جاری کیا جائے جس میں ثمری صفت یہ ہو کہ بڑے بڑے اہلکار باحتیاط تمام منتجب کیے جائیں اور ان سے یہ وعدہ کیا جائے کہ اگر یہ تجارتی خوش تنہا فی سے تمہارے زیر نظام علاقہ یا کارخانہ کے منافع میں کچھ ترقی ہوگی تو اس میں تمکو بھی حصہ دیا جائے تاکہ انکو کوشش ملے کرنے کی ترغیب ہو اور اگر سمنیہ کے ایک علاقہ اور منت نامے میں پھر شمالی میں ہے یہی اصول اختیار کیا گیا ہے اور میں اپنے تجربہ ذاتی سے بیان کرتا ہوں کہ اس اصول کا اثر بہت عمدہ ہوا ہے یعنی اسکے سبب سے اس علاقہ کے سربراہ کار میں

سرگرمی اور دوران پیشی پیدا ہوئی ہے اور اسکی قوت موجودہ زیادہ ہو گئی ہے۔ فی الواقع ایک فقط اسی علاقہ کے سربراہ کار کو مین نے دیکھا ہے کہ ایمان داری اور جتہا ط سے کام کرتا ہے اور اپنی تمام عقل و جودت کو اُس نے اس مسئلہ کے حل کرنے میں صرف کر دیا ہے کہ آمدنی کم ہو کر بڑھ جاتی جائے اور خرچ کیونکر گھٹایا جائے گویا کہ وہ اپنے کسی ہم ذاتی کام کا انتظام کر رہا ہے سربراہ کار موصوف ایک فرانسیسی اہلکار ہے اور یہ کٹانام مین ہے اور اسکا پیشہ انجینیری ہے اور یہ کٹانام مین یہ ہے کہ شکر کے کارخانہ کا انتظام کرتا ہے اور وہ وکسٹن کلون کی نگہ رانی کرتا ہے اور چونکہ وہ خوب جانتا ہے کہ کارخانہ مذکور کی آمدنی کا وار و مدار گتنے کی کثرت اور عمدگی پر ہے لہذا وہ ہمیشہ اُس فیشن کو مدد دیا کرتا ہے جو گتنے کی کاشت کی نگہ رانی کرتا ہے۔ مین ان واقعات کو اسلیے بیان کرتا ہوں کہ مصر میں ایسا اہل کار غفقا ہے جو اپنے کام پر صرف توجہ تمام ہی نہیں دیتا بلکہ اپنے ان ہم منصبوں کو بھی مدد دیتا ہے جسکا کام خود اُسکے کام سے تعلق رکھتا ہے۔

چونکہ دائرہ سنیہ و علاقہ تجارت خاندانی کے قرضہ کا سود بلا ناغہ ادا کرنے کی ذمہ داری مصر کی گورنمنٹ ہے لہذا ان دونوں کی آمدنی میں جو کچھ کمی پڑتی ہے وہ بھی اُسکو دینی پڑتی ہے اور چونکہ بالفعل گورنمنٹ کو کو آمدنی اور خرچ میں عموماً مساوات قائم رکھنا کسی قدر دشوار معلوم ہوتا ہے لہذا اقاہرہ کے اہلکاران سرکاری میں جا بجا اہل بات کا چرچا رہتا ہے کہ خزانہ کو اس بے عظیم سے سبکدوش کرنے کی کیا تدبیر کی جائے بعض حکام کی رائے یہ ہے کہ اُس قسم کی مصلحتیں جیسی مین نے سابق میں بیان کیں تھیں تھیں عمل میں لائی جائیں اور بعض کی رائے یہ ہے کہ ان اراضیات کو فروخت کر کے فوائد سارا قرضہ ادا کر دیا جائے چنانچہ ایک تجویز ایسے پیش ہو چکی ہے کہ علاقہ تجارت خاندانی کا قرضہ سی طریقہ سے ادا کیا جائے جن افسران کو اس کام میں شریک ہونے کی توقع ہے انکو تو یہ تجویز خواہ مخواہ اچھی ہی معلوم ہوگی لیکن قطع نظر اسکے اس تجویز سے فی نفسہ بھی

بعض فرائض تھیں۔ اگر اس تجویز کی عملدرآمد میں کامیابی ہوئے گا اگر اراضیات مذکورہ
 اتنی قیمت پر فروخت ہو سکیں جو پورا قرضہ ادا کرنے کے لیے کافی ہو تو گورنمنٹ آئندہ کی
 ذمہ داریوں سے بری ہو جائیگی اور اراضیات سرکاری کا ایک بہت بڑا قبضہ بے بار و بگوان کا
 مال ہو جائیگا تو اسکی پیداوار میں یقیناً بہت اضافہ ہوگی لیکن بہت سے موانع رفع
 کرنے پڑیں گے تب یہ تجویز موثر ہوگی۔ فی الحال سر زمین ایسے لوگ بہت نہیں ہیں جو ارضی
 کی قیمت وہی دیکر خریدنا چاہتے ہوں اور جو کچھ لوگ ارضی کے ایسے شائق ہیں بھی تو انکے پاس
 اتنا روپیہ نہیں ہے کہ انکو خرید سکیں۔ ان وقتوں کے رفع کرنے کے لیے ایک مہاجرنے
 یہ اقرار کیا ہے کہ ان اراضیات کے لیے میں ایسے خریدار پیدا کروں گا جو سرکاری زمین کے
 موافق انکی قیمت دیکر خرید لیں گے مگر شرط یہ ہے کہ انکو فی صدی دو پونڈ بابت حق کیشن کے
 لئے خواہ یہ اراضیات میری معرفت فروخت ہوں خواہ میرے واسطہ سے نہ فروخت ہوں
 مگر لطف یہ ہے کہ اگر وہ اس اقرار کو پورا نہ کر سکے تو روپیہ کا ذمہ دار نہ ہوگا اور ایک
 فرانسیسی بنک نے وعدہ کیا ہے کہ جب سرکار کو منظور ہو زمین میں سے فیصدی ساٹھ
 پونڈ اس جاہل کی ضمانت پر ہرے لے لے کر جتنے سود پر سرکار کو اس کام کے لیے یورپ
 میں روپیہ مل سکتا ہے اس سے فیصدی ایک پونڈ کم زیادہ لیں گے۔ اگر یہ کام چل جائے
 تو اسکا نتیجہ علی یہ ہوگا کہ علاقہ تجارت خاندانی کا قرضہ ادا ہو جائیگا اور گورنمنٹ مزید
 ذمہ داری سے بری ہو جائیگی لیکن اگر ادا ہوگا تو گورنمنٹ کا قرضہ ادا ہوگا۔ ملکی قرضہ جو
 غیر ملکوں سے لیا گیا ہے وہ تو کم ہوگا کیونکہ اس ملک (مصر) کے لوگوں پاس اتنا فاضل روپیہ
 نہیں ہے کہ اراضیات مذکورہ کی یا ریت ادا کریں لہذا بنک موصوف نے جو پیام بھیجا
 عموماً وہ قبول کر لیا جائیگا جس سے یہ لازم آتا ہے کہ تقریباً فیصدی ساٹھ پونڈ منجملہ اس قرضہ
 کے جواہر لیا جائیگا غیر ملک کے بازاروں میں کسی قدر مختلف پیرایہ میں ظاہر ہوگا یعنی ایک ہجرت
 کمپنی مرسن ارضی بلا شرکت گورنمنٹ بنک موصوف کے زیر سایہ پیدا ہو جائیگی۔ اس بحث

کا تصفیہ کرنے کی جرأت مجھ میں نہیں ہے کہ ارضیات مذکورہ کی قیمت میں جو فی صدہ می
یا لیس پونڈ کی کمی پڑیگی آیا مصر کی رعایا کے روپیہ سے وہ کمی پوری ہوگی یا نہیں حالانکہ
اس کام میں کامیاب ہونا خاکہ اس بحث کے تصفیہ پر موقوف ہے۔ بعض حضرات نے
مجھ سے فرمایا ہے کہ جن کسانوں سے سنبھل پاشا نے انکی ارضیات چھین لی تھیں انکو
اور سود خور سے ماحجون کو مدد دی جائیگی کہ اپنی ارضیات قدیم پر دوبارہ قبضہ حاصل کریں
یا ارضیات جدید حاصل کریں۔ مگر جو کیفیت مجھ کو مشرقی مدبران مال کی عمدہ معلوم ہے اور
وزراے مصر کی حقیقت اور انکی لیاقت و قابلیت کی حقیقت میں جانتا ہوں انکی
رو سے تو ایسے اقارون کے پورا ہونے میں ذرا محکوم شک ہے اور محکومہ اندیشہ ہے
کہ اس کام سے جو کچھ فائدہ ہوگا مصر کے نقصان مال اور انکے شرکا کو ہوگا کاشکارون
یا خزانہ عامہ کو خاک بھی فائدہ نہ ہوگا فقط

باب یازدہم

جوسلہ یقین پیش ہے اُنکو عمل کرنے کی ترکیب کے بیان میں
مصر کے سالہ میں تو ہم نے خوب چکر لگائے اور اُسکے ہر ایک کو پہلکے اُسکے کو نہ کو نہ کو
خوب جی بھر کے دیکھ لیا۔ الحمد للہ گھوم گھام کر اب نزل مقصود کے قریب ہم پہنچتے جاتے
ہیں۔ ناظرین نے ہمارے حال پر بڑی عنایت کر کے اور ہماری خاطر سخت رحمت گوارہ
کر کے یہاں تک تو ہمارا ساتھ خوب دیا اب ہم اُنکو بشارت دیتے ہیں کہ اس بلندی پر ہم پہنچ
گئے ہیں جہاں سے سننے وعدہ کیا تھا کہ اُنکو مصر کی ساری سیر کھا دیں گے۔ اگر ناظرین مزید
عنایت مانی اور حال پر نظر کریں پنے جو حالات سابق میں بیان ہو چکے ہیں اُنکو اور جو حال
آئندہ بیان کیا جاتا ہے اُنکو ملاحظہ کریں تو بندہ اُنکی خاطر سے مخبری کرتے ہو بھی موجود ہے
پنے اُنکو وہ خبریں دکھاؤں گا جو فی الواقع دیکھنے کے قابل ہیں اور اُنکی کیفیت بھی کچھ عرض
کرؤں گا اور کچھ اپنی رائے قص بھی اُنکی نسبت بیان کر دوں گا۔ مگر بیشتر صند کلمات بطور تنبیہ
کے عرض کرتا ہوں۔

ناظرین تمکین کی خدمت میں التماس ہے کہ اس بلندی پر ہم اُنکو صرف ایسے
نہیں لائے ہیں کہ ادھر ادھر خوب گھوم گھور کر دیکھیں یا جو کچھ تپاشا اُنکو اس بلندی پر
دکھائی دے اُنکو دیکھ کر چپکے ہو رہیں۔ بلکہ ہم اُنکو اس ٹیلے پر اس عرض سے پڑھا لائے ہیں
کہ (ہا کا نہ حیثیت سے غور کرنا تو بخیر ہے کیونکہ یہ کام پارلیمنٹ اور وزراؤں گلستان کا ہے
اور ہم نہ کوئی ممبر پارلیمنٹ ہیں نہ کوئی وزرا کے نمبر ہیں) اپنے تئیں غریب جیت ہی
سمجھ کر اپنے دل میں غور کریں کہ گورنمنٹ کھاشیہ کو مصر کے باب میں کیا کرنا چاہیے ہے۔

سفر میں میں نے جہاں جہاں کشت کی ہے یہی امر یہی مد نظر ہمیشہ رہا ہے یعنی غریب
فلاح کے کلبہ اخزان میں اور نودی شعور بے اور صاحب حکومت پاشا کی صحبت میں بھی
یہی خیال مجھ کو ہمیشہ دہلیز رہا ہے۔ اگر میں نے اپنے اس خیال کو اپنے رفیقان
ہم سفر سے کر رہا متواتر بیان کر کے اٹھا بار خا طر نہیں کیا ہے تو اس کا سبب یہ ہے کہ
مجھ کو یہ منظور نہ تھا کہ انکی رائے میں نقص کیا جائے اور جو متفرق واقعات میں اُنہیں بیان
کروں ان کو بے سمجھے ہو جیسے وہ نتیجے پہنچانے لگیں۔

ہم مصر میں گئے اور وہاں ہے اور ہمارے وہاں پہننے سے یہ قیاس ہو سکتا ہے
کہ جہود ہاں کچھ کام ہو گا۔ نیز اس کام کو تو پیچھے دیکھ لینگے پہلے اپنے راہ داری کے
پر و انون کو تو دیکھ لیں۔ اس تجویز کو شاید انگریز لوگ عموماً نہ پسند کریں کیونکہ اٹھ کا قاعدہ ہے
کہ راہ داری کے پر و انون سے بلکہ ہر قسم کی اجازت راہ داری سے چڑھتے ہیں اور
کتے ہیں کہ انگریز کی قوم ایک گڈ افیش قوم ہے انگریز کا جہان جی چاہے جائے اور جو چاہے
کرے۔ اسکی آمد و رفت پر کوئی قید لگانا بغلی چہ اور اس کے امور میں پولیس کیا دست اندازی
کر سکتا ہے۔ جلی مخصوص اس زمانہ میں تو ایسے قاعدہ کی پابندی کرنی بعض حضرات کو
ایک محض لغو اور بھل حرکت معلوم ہوگی اور وہ کہیں گے کہ یہ لکیر کا فقیر بنا کیا معنی۔ اب
بھلا اہل پولیس کی یہ مجال ہے کہ انگریز کو مصر میں لے لیں یا اس سے مزاحمت کریں۔
شاہزادہ مبارک مرن ہے موافق ہی نہیں ہے (اور ہم فرم جانتے ہیں کہ اسکا موافق ہونا
سب سے بڑا قانون ہے) بلکہ وہ ہماری آمد و رفت کو بھی باطلنا پسند کرتا ہے اور بدبران بیچ
پر بغل ہی حکومت کر رہا ہے یا اقل مراتب مقدمہ پیش بنا ہوا ہے۔ پس اگر کوئی احمق
ہم سے پوچھے کہ تم اسکی اجازت سے یہاں (مصر میں) آئے ہو تو اتنا کہہ دینا کیا مشکل ہے
کہ تم کون ہمارا جہان جی چاہے جاؤ اور جہان جی چاہے رہیں۔ یہ تو سچ ہے کہ کسی کی
یہ مجال نہیں ہے کہ اسے راہ داری کا پروانہ طلب کرے یا معاذ اللہ کہ کسی حاکم پاس پڑ لیا جائے

کہ یہ شخص ناجائز طور سے ہمارے ملک میں کس آیا ہے۔ تاہم اس مثل پر کو گھنٹہ نہ کرنا چاہیے
 کہ جب کسی لاٹھی کی جھینس ہو، درج کی بیع ہوگی، وہ بے انگلستان اس وقت اور لوگوں میں
 وہ مرتبہ رکھتا ہے جو اگلے زمانہ میں فریسی قوم یہودیہ میں رکھتا تھا اور فریسی
 بھی وہ ذلیل و حقیر اور ریاکار فریسی نہیں جو اپنے تئیں اپنے ہمتیوں سے ناحق و
 ناروا بہتر سمجھتا ہے بلکہ سچا اور پاک عقائد فریسی جسکو لوگوں نے ناحق بدنام کیا ہے
 اور جسکو دل سے یہ اعتقاد ہے کہ وہ لوگوں سے میں کہیں زیادہ متقی و پرہیزگار ہوں
 اور جو خدا کا شکر بجاتا ہے کہ میں اور گناہگاروں کی طرح معصیت میں اکو وہ نہیں ہوں
 میں کہتا ہوں کہ جس ملک کو خدا نے یہ رتبہ عطا کیا ہو، اسکو یہ لازم نہیں ہے کہ جو رواسم
 قوموں کو ایک دوسری کی نسبت برتے چاہیں اور جو (مثل قانون قدرت کے)
 تفسیر نہیں ہیں انکی بے ادبی اور غلات و زری کر کے یورپ کی شر سیلٹنوں کو جو
 نہ خوف خدا رکھتی ہیں نہ پاس خلق ایک خراب نمونہ دکھاتے جو لوگ اپنے تجربہ کار بزرگ
 بنا کرتے ہیں اور اپنی تجربہ کاری کے غرہ میں نہیں معلوم کیا کیا شرارتیں کرتے ہیں
 (گر اسوقت بذاتیان کرتے ہیں جبکہ پولیس کے سپاہی کی نگاہ ان پر نہیں ہوتی
 ہے) اُن سے میری گزارش ہے کہ یہ کلیتہً جو آپ نے سنا ہو کہ ایسا عبادی سے بہتر
 کوئی حکمت عملی نہیں ہے جسکی تعلیم پر میں سابق میں جمع کر چکا ہوں اس مقام پر
 خوب صادق آتا ہے۔ چند ہی سال کا عرصہ گزرا ہے کہ ہم نے ایمان کے گلے پر چھری
 پھیر کر اور نہیں مسموم کس عمر میں اگر جزیرہ سائپرس (صنوبر) کو لے لیا اور اسکو
 دولت عثمانیہ سے جدا کر لینے سے اس مضیگائیہ میں متورڈو الاوجد بران ملک میں شہور
 اور جسکا سفا دیہ کہ دولت عثمانیہ کی سلامتی میں خلل ڈالنا اور اسکو پارہ پارہ کر دینا
 اسر غلات و غلات و غلات ہے۔ آخر ہم نے اس گناہ کی سزا پائی اور غالباً کسی فریسی
 اسکی سزا پائی گئی کہ فریسی صوبہ یونیس کو لے چکے ہیں اور اوزا مطبوعہ عشت بھی آ

پیدا ہو چکے ہیں گو کوتاہ بیٹوں کو اب تک نہیں دکھائی دیتے۔

فیس۔ سب سے پیشتر حکم یہ لازم ہے کہ اپنے اہل داری کے پروانہ کو غور سے دیکھ لیں اور اگر اسکو ناقص یا پتین تو سب سے پہلے مصر میں یہ کام کریں کہ وہاں سے بہت جلد نکل جائیں۔ خیر اس پروانہ کو خوب غور سے دیکھ لینا چاہیے کیونکہ یہ ممکن نہیں ہے کہ اسکی وہی صورت ہو جو عموماً اس قسم کے پروانوں کی ہوا کرتی ہے ہمنے کچھ ایسے مخصوص حالات میں مصر میں جانا اختیار کیا تھا کہ یورپ کے تمام وقتوں کے ودارت میں ملاش کرتے کرتے حیران ہو جائیے مگر کوئی مناسب جگہ جیسے پروانہ راہداری کے لیے ہرگز نہ ملے گی جب برلن کا نفرنس (سفیران یورپ کی کونسل) منعقد ہوئی تھی اسوقت اطالیہ کی گورنمنٹ نے شاہزادہ ہسارک سے یہ استدعا کی تھی کہ ایک قسم خاص کے پروانہ راہداری ہمارے لیے ایجاد کر کے حکومت کو عنایت کیجیے مگر اسنے صاف انکار کیا کیونکہ اسوقت ہمارا المام سلطنت جرمنی (ہسارک) اس عذاب میں پڑا ہوا تھا کہ ہر خود ڈیوٹن اور انتخاب کنندہ کو لاکھ ٹھیک بنانا تھا مگر وہ کسی طرح ٹھیک ہی نہ بنتے تھے۔ اور اسکو اس کام سے اجتناب نہ تھی کہ اسنے نہ بدترانہ جملے ایجاد کرتا یا نوجو ملک کے لوگوں کو راہداری کے پروانے بتاتا کہ وہ دنیا بھر میں گھومتے پھرتے۔ اس فعل کے نتائج کے اور اک سے چشم حقیقت بین تھا۔ عاجز تھی۔ جو منصب ہماری قوم (انگریز) مصر میں کھتی ہے اسکا قیاس ان سنگین جملوں سے نہیں ہو سکتا جو وقتوں کے ودارت میں تراشے گئے ہوں، بلکہ قوموں کے باہمی خصام بڑاؤ کے وسیع اصول اور عقل سلیم کے موافق اسکو قیاس کرنا چاہیے یہ اس منصب کے تحقیق کرنے کے لیے ہر کوہ حالات مخصوصہ یاد کرنے چاہئیں جو مصر میں ہمارے جانے کے باعث ہوئے ہکو یہ تحقیق کرنا کچھ ضرور نہیں ہے کہ آیا سفیران ممالک غیر کی تحریک سے مصر میں بغاوت ہوئی تھی فی الواقع یہ مضمون عجیب غریب و ردی ہے ہکو میں نے یہ شاید شرح و بسط سے بیان کر دینا مگر اس مقام پر وہ خارج از بحث ہے۔ بغاوت چاہے کسی سبب سے

ہوتی ہو مدت قلیل میں خطرناک حد تک پہنچ گئی اور اہل یورپ کو اس سے ایسا خوف پیدا ہوا
 کہ سوائے سلطان روم کے سب پادشاہان یورپ نے بالاتفاق تجویز کیا کہ اسلحا کو
 بڑو شمشیر منع کرنا واجب ہے۔ یہ سچ ہے کہ حضرت سلطان المظفر نے بار بار یہ اعلان فرمایا
 کہ اقاہرہ اور اسکندریہ میں امن و امان ہے اور مابعدولت کے ظل عاطفت اور
 کف حمایت میں سارا انتظام خود بخود درست ہو جائیگا بلکہ جب اسکندریہ میں قتل عام ہو چکا
 اور مرغیب پاشا کی وزارت چند روزہ قائم ہوئی تب تک سلطان اپنی گلیاں کیے
 اور حق نام حق بھی مصر کی خیر نہایا کیے۔ مگر انکی نغمہ سرائی کو سفیران یورپ نے کانفرنس میں
 جمع ہو کر کچھ بھی نہ سنا۔ یہاں تک کہ وینا اور برلن کے وزراء نے بھی اب اس سے
 اتفاق ظاہر کیا کہ اس فساد کو بڑو شمشیر شانا چاہیے حالانکہ انھیں کے سفیران متعینہ
 اسکندریہ کی اعانت سے مرغیب پاشا کی وزارت قائم ہوئی تھی۔ اب صرف یہ مر طے ہونا
 باقی تھا کہ لڑائی کی ابتدا کسکی طرف سے ہو۔ الغرض بعد قلیل وصال بسیار یہ قرار پایا کہ چونکہ
 والی ملک سلطان روم ہیں لہذا ان سے التماس کیا جائے کہ ابتدا آپ ہی کی طرف سے
 ہوئی چاہیے مگر سلطان روم نے اس امر کو ہرگز نہیں منظور کیا اور اسکے وجوہ بق میں
 بیان کیے گئے۔ سلطان ہنوز اسی شکل میں بیٹھ رہا کہ اسکندریہ پر بم کا گولہ برسنے لگا اور
 گولہ نمٹ انگشہ نے صاف صاف کہہ دیا کہ اس غدار کو دفع کرنے میں ہم سابق سے بھی زیادہ
 کد کرینگے جب یام لارڈ وفرن نے کانفرنس میں بیان کیا تو انکے ہم منصبوں میں سے
 کسی نے چون بھی نہیں کیا گو تھوڑی دیر کے بعد سفیر روس نے مقابلہ پر کچھ آتا دگی ظاہر کی
 مگر اسکی غرض یہ تھی کہ ایک قسم کی نظارت پادشاہان یورپ کی قائم کی جائے جو مصر میں
 غیر قوم کی عملداری نمونے دے یہ طلب کیا گیا کہ انکھستان کو مصر میں امن و امان
 دوبارہ قائم کرنے سے مانع ہو یورپ کی سب طعنوں کو خوب معلوم تھا کہ سلطان روم
 باغیوں سے ملے ہوئے ہیں اور اب تک جلد حوالہ کر رہے ہیں پس اگر اس فساد کو دفع کرنا

یہاں تک کہ
 اس سے پہلے
 اس کی طرف
 اس کی طرف
 اس کی طرف

موتوں رکھا جائے تو حکومت تک متلا کر کرنا پڑے گا اور جب ہم مصر میں دوبارہ نظام اور ترکوں کی فوج کو وہاں سے نکالنا چاہیں گے تو غالباً ہکونٹی نئی اور بڑی ٹبری فوج بنائیگی۔ اگرچہ یورپ کی سلطنتوں نے انگلستان کی کارروائی کو ضمنی منظور کر لیا انگلستان کی شرکت پر کوئی سلطنت ذرا بھی نہیں مانگے ہوئی۔ یہ بین نہیں کہ سسٹما کے اعلیٰ فریقوں کے باہمی جھگڑوں سے یا جرمنی کی حملہ آوری کے خوف سے فرانس گھبرا اٹھایا اسنے اس خیال سے اس معاملہ میں نہیں دخل دیا کہ جب یہ فساد آگے بڑھے اور وقت ہم اس میں دخل دین تو ہکون زیادہ فائدہ ہوگا۔ مگر میں یہ جانتا ہوں کہ فرانس نے قاطعی کیا کہ ہم اس معاملہ میں کسی طرح دخل دینگے اور اظالیہ نے بھی اسکی تقلید کی۔ اسکی سلطنت کی کوئی ایسی غرض مصر سے متعلق نہ تھی کہ خواہ مخواہ اس معاملہ میں دخل دیتی۔ غرض۔ یورپ کی سلطنتیں خاموش ہو کر تماشا دیکھنے لگیں اور تنہا انگلستان کو مصر میں دوبارہ نظام قائم کرنا پڑا اور فیصل آئے سب سلطنتوں کی ضمنی رضامندی سے کیا وذا کوئی سلطنت مصر میں ہمارے (انگریزوں کے) ہونے کی شکایت نہیں کر سکتی ہے۔ کسی کو وہاں سے ہمارا اخراج منظور ہے۔

لکھن یہ امر روزنامے ہے کہ ہمارا قیام اس ملک میں کتنی مدت تک بیگیا سب غیر ملک کے لوگوں کو ایک فتنہ میں محدود ملک وہاں قیام کرنے کی اجازت ملی ہے پھر جو پروانہ قیام ہم لوگوں کو ملا ہے کیا اس میں کوئی فقرہ اس ضمن میں نہیں ہے۔ جہاں تک میں خیال کرتا ہوں ایسا کوئی فقرہ ہمارے پروانہ قیام میں نہیں ہے۔ جب میں نے اس پروانہ کو پڑھا تو اس قسم کی کوئی قید اس میں مندرج نہیں دیکھی بلکہ یہ معلوم ہوتا تھا کہ انگلستان کے فقر و دل خوار جمہور کے یہ پروانہ صادر ہوا ہے۔

لکھن اب ہم سوچتے ہیں کہ جو وعدے سرکار گلیڈسٹون اور دیگر وزراء انگلستان نے قضا کرتے رہے ہیں ان کو اٹھایا انجام ہوگا یا یہ سوال محکومہ شکل معلوم ہوتا ہے کیونکہ جہاں تک

میں واقف ہوں یہ وعدے کبھی کسی کتاب میں نہیں تحریر کیے گئے۔ پس ممکن ہے کہ انہیں سے بعض وعدے ایسے ہوں جنکو میں نہ جانتا ہوں جن وعدوں سے میں واقف ہوں وہ تین ہیں۔ اول یہ کہ انگریزی فوج مصر میں چند روز کے لیے ہے اور عرصہ تک بلا ضرورت نہ رہیگی۔ دوم یہ کہ مصر کا انتظام ایسا درست کیا جائیگا کہ آئندہ ہمیشہ امن و امان رہے۔ سوم یہ کہ رعایا کے اختیارات ملکی و دراندیشی کے ساتھ وسیع کیے جائیں گے۔

ان وعدوں کو میں نے تاریخ و اربا ترتیب منطقی سے نہیں درج کیا ہے بلکہ بطور سے انکو منقول پایا اسیطور سے میں نے بھی لکھ دیا۔ چونکہ ان وعدوں کا ذکر وہ لوگ اکثر کیا کرتے ہیں جنکو اس امر کے تصور سے گویا تپ پڑھتی ہے کہ مصر میں غیر ضروری ذمہ داریاں اختیار کرنے کا دیکھے کیا انجام ہو یا جو کسی اور وجہ سے یہی چاہتے ہیں کہ انگریزی فوج اس ملک سے حتی الامکان بہت جلد برخاست کی جائے لہذا جو وعدہ ہوا اکثر یاد دلایا جاتا ہے و یہ ہے کہ فوج انگریزی کا قیام مصر میں چند ہی روز نہ ہو گا۔ مگر میری دوست میں اہم و ضروری ہونے کے اعتبار سے یہ وعدہ سب سے مؤخر ہونا چاہیے مثلاً فرض کیجئے کہ کوئی بڑا منتر و کٹر جسکو اپنی نیکنامی کا خیال ہو کسی مریض سے یہ وعدہ کر لے کہ جب تک اس بیمار سے نکص کرنے کا خوف بالکل نہ جاتا رہے گا اسوقت تک میں تمہارے ساتھ رہوں گا اور وہ ایک پسندیدہ طریقہ سے اس بیماری کا علاج کرے اور یہ بھی فرض کیجیے کہ وہ بقراط زمان و جالینوس دوران جب اپنے گھر سے چلنے لگا تھا اسوقت اُس نے یہ وعدہ کیا تھا اور جب اسکو اپنے گھر میں کوئی خط بھیجئے کی ضرورت ہوتی تھی تو اُس خط میں اپنی بیم صا جہ سے جو فریاد ک مزاج اور کجی اور خفانی آدمی تھیں یہی وعدہ کرتا تھا کہ میں بہت جلد واپس آ کر تم سے ملوں گا خاطر جمع رکھو۔ پس سنجیدہ اور منصف مزاج آدمیوں سے میں پوچھتا ہوں کہ آپ کے نزدیک ان دونوں میں سے کونسا وعدہ زیادہ اہم ہے یا وہ وعدہ جو اس نے اکثر نے مریض اور اسکے احباب سے کیا تھا یا وہ وعدہ جو اُس نے اپنی کجی اور خفانی بی بی سے کیا تھا اور

تلاش کے زمانہ میں اسکو کس عہد کا زیادہ خیال رکھنا چاہیے تھا۔ اگر اس کی کٹرنے میں
 کی قصد لیکر اسکو کمزور کر دیا ہوا اور اسکی معمولی غذا بھی ترک کرادی ہو اور ہنوز شکوہ و ادینی
 شروع بھی نہ کی ہو کہ خدا پر اور انٹری ڈاکٹرون پر ہنسک چھوڑ کر سیدھا اپنے گھر کو بڑا جا
 تاکہ اسکی بکلی اور خفقانی بی بی کے خفقان میں سکون ہو مالا نہ اس کے خفقان سے
 کوئی اندیشہ موجود نہ ہو اس کے کہ جو لوگ اس کے ساتھ رہتے ہیں وہ اسکی خفقانیت سے بے تنگ
 آجاتے ہوں تو ایسے ڈاکٹر کو کیا کہیے گا؟۔ میری دانست میں اسے ڈاکٹر کو سمجھت
 کنا جانتا ہے۔ علی ہذا القیاس اگر گورنمنٹ نگاشیہ بعض بکلی اور خفقانی آدمیوں کے شور
 و غل سے بے تنگ کر کے ہر کے انتظام کو اور چھوڑ کر علی آئے یا ان وسائل کو استعمال میں
 نہ لائے جس پر کامیابی موقوف ہے تو اسکو بھی ایسے ہی درشت کلمات کہنا روا ہے۔ اگر
 ہر حکومت کا انتظام ہمیشہ کے لیے درست کر دینا منظور نہ تھا تو ہم وہاں گئے کیوں؟۔
 اگر ہر حکومت وہاں یہی حکومت قائم کرنی نہیں منظور تھی ہونی الواقع عہد و مفید خلافت ہو تو پھر
 قومی فریق کو یکہین بنا کر دیا حالانکہ جس ضد کو ہم نے دوبارہ سند حکومت پر بٹھایا اسکی
 نسبت تو قومی فریق ہی سے زیادہ امید اس بات کی تھی کہ کسی قسم کا انتظام
 قوائس ملک میں قائم رکھیگا۔ اگر ہر ہی نیت میں یہ تھا کہ مہربان کو کھاری کنوئین میں
 ڈالکر اور انکی تقدیر پر چھوڑ کر چلے آئین تو پھر ہم نے اس کارروائی میں کیوں دخل دیا اور بارود
 میں کیوں جنگی ڈال دی۔ اگر ہر حکومت میں کوئی کار نمایاں کرنا منظور نہ تھا تو پھر ہم نے
 دورویہ فطارت کو موقوف کر کے قوائس کو کیوں ناحق آزر دیا؟۔ سال گذشتہ میں
 جب ہم نے عربی کی حکومت کو خاک میں ملا دیا اور جب اسکندریہ پر ناخت و تاراج کیا گیا
 اس سے پیشتر یہ حکم یہ سچ لینا چاہیے تھا کہ آیا ہر حکومت کا انتظام درست کرنے کا کام
 اپنے ذمہ لینا چاہیے یا نہیں؟ اگر اب ہر حکومت اپنے اس فعل سے نہایت ہوئی تو بیکار ہوئی
 عاب پھٹائے کیا ہو جب چڑیاں چگ گئیں کھیت۔ اب ہر حکومت کو یہ خیال کرنا محض صاف ہے

کو اپنے فریضے اور ذمہ داریوں کو تو بالائے طاق رکھیں اور پھر ہماری لے لونی اور
 فیاضی بھی ساری دنیا میں مشہور ہو جائے۔ جو شخص کسی عالیشان عمارت کو منہدم کر کے
 اپنے دل میں نام و نشان ہونے لگے اور شکوہ و بارہ بنائے میں جو قسمیں اور خطر
 لاحقہ پیش آئیں اسے اپنی جان چراتے وہ نیک نام نہیں مشہور ہو سکتا بلکہ اگر وہ بڑا بڑا
 اور نامور مشہور کیا جائے تو یہی ہے۔ مصر کو تو ہم نے خواب ہی تباہ و برباد کیا۔ میں سکندریہ
 کی عمارات عالیشان کا ذکر نہیں کرتا جو ہماری گولہ باری سے خاک سیاہ ہو گئی ہیں
 حالانکہ جب تک ہمارے جنگی جہازوں نے وہاں جا کر اپنی عظمت و جبروت کا اظہار
 نہیں کیا اس وقت تک اسکندریہ بھی ایک نہایت عمدہ اور آباد شہر ساحل بحیرہ روم تھا
 بلکہ میری مراد یہ ہے کہ ہم نے مصر کے قدیم طرز حکمرانی کو بالکل نیست نابود کر دیا اور کُل نظام کو
 تباہ و لا کر دیا۔ شاید کوئی صاحب یہ فرمائیں کہ عربی اور اسکے رفقہ نے مصر کو تباہ و برباد
 کر دیا ہے کیا کیا۔ میں اس قول سے انکار قطعی کرتا ہوں۔ یہ سچ ہے کہ عربی اور اسکے
 رفقہ نے چند مدت تک نہایت خطرناک غدیر پار کھا مگر انھوں نے ہماری طرح مصر کی
 بچ کنی نہیں کی۔ اگر ہم انکو انھیں کے حال پر چھوڑ دیتے تو وہ کسی قسم کی سلطنت طلق لیا
 ضرور قائم کر لیتے خواہ آئین باقاعدہ حکومت کے لوازم ظاہری پائے جاتے خواہ یہ
 جاتے۔ اور شاید چند مدت کے بعد رعایا کو بھی اس قسم کی آزادی حاصل ہو جاتی جسکو شرقی
 لوگ اہل مصر آزادی سمجھتے ہیں محمد علی کے زمانہ سے بلکہ شاید اس سے پیشتر بھی کوئی شخص
 مصر میں ایسا نہیں گذرا تھا جو ظالموں کے قلوب پر ایسا محیط ہو جیسا عربی تھا کیونکہ مصر
 قلعہ اور پولیس ہی اسکے قابو میں نہ تھا کہ وہ جتنا چاہتا تھا دھمکا لیتا تھا بلکہ مصر کی
 رعایا کا تقریباً ہر فرقہ اسکا غمخوار و عکسار تھا جیسا سابق میں بیان کیا گیا۔ مجھ کو گمان ہے کہ
 بعض سفیران یورپ نے یہ بات مشہور کر دی ہے کہ عربی صرف ایک طاع فصر فوج تھا اور مصر کی
 رعایا اسکی طرف راہ گزری تھی اور مصر کے مسئلہ کو حل کرنے کی صرف یہی تدبیر تھی کہ عربی اور اسکے

باب یازدہم جو سداً دقیق پیش ہے حکومت کرنے کی ترکیب کے بیان میں ۳۲۷

شکار کو گولی مار دی جاتی یا پھانسی دی دی جاتی۔ اب یہ قول لائق تسلیم نہیں باقی رہا ہے
 البتہ عمری اس معنی سے تو میاں کا مطلق تھا جس میں سے محمد علی پاشا تھا جو اس سے
 کہیں بیشتر گزرا تھا اور اگر جیسے ہی اس سے بغاوت کے آثار ظاہر ہوئے تھے ویسے ہی وہ
 جلا وطن کر دیا جاتا تھا کیا جاتا تو یہ ملکی جھگڑا مدت میں تک نہ ہوتا۔ مگر یہ کہنے منع کیا تھا
 کہ وہ سیدھے سامے مشرقی طور سے نہ اڑا دیا جائے۔ سفیر گلستان نے منع کیا تھا اور
 بیشک اپنی گورنمنٹ کی ہدایت کے موافق منع کیا تھا۔ ابتدا میں تو ہم نے خدیو کو عمری سے پنا
 بیچا نہ پھرنے دیا۔ پھر جب قومی فریق ظفریاب ہوا تو ہم نے عربی کو خدیو سے اپنا پیچھا
 نہ چھڑانے دیا۔ اور آخر کو جب بود و بارہ مسند حکومت پر بٹھایا گیا تو ہم نے اس کو وہ ستمی کرنے دی
 جو سب نصف مزاج مصریوں کے نزدیک ایسے ضروری تھے کہ ان کا عصب و ربد یہ لوگوں پر ہوجا
 اسکی تفصیل آئندہ بیان کی جائیگی۔ جبے ہمارا اصل مصر میں ہوا ہے ہم نے خدیو کو مجبور کر کے
 ایک فیاض پادشاہ کا کام اس سے اس معنی سے لیا ہے جو لفظ فیاض کے معنی ہمارے
 نزدیک ہیں اور ہم نے وزیر صیغہ و خلیفہ سے ایک فرمان مشعر موقوفی سزا سے قربا کش۔
 (کوڑا زبردستی جاری کرایا ہے۔ خلاصہ یہ ہے کہ ہم نے قدیم بنا حکومت کو کسی قدر تو منہدم
 بھی کر دیا ہے مگر بالکل ضعیف اور مضمحل کر دیا ہے لیکن اس کے بدلے کیا انتظام جاری کیا ہے
 صرف اتنا انتظام کیا ہے کہ چند عمدہ داران و اہل کاران انگریز کو مقرر کر دیا ہے جن کو ہمیشہ
 یہ شکایت رہتی ہے کہ حکومت کوئی کارروائی کرنے کا اختیار نہیں دیا گیا ہے اور چند غیر ملک کے
 آدمیوں کا پولیس اٹاچرہ اور سکندر یہ میں مقرر کر دیا ہے اور ایک باقاعدہ حکومت کی
 ترکیب صرف کاغذ پر اس طور سے لکھ دی ہے کہ مصر کے تعلیم یافتہ لوگ بھی اس کو نہیں سمجھتے
 کہ یہ کیا چیز ہے۔ اگر ہمیں اپنی مشقت و جاکھاہی کو اسی حد تک پہنچ کر چھوڑ دینا منظور ہے
 اور مہذب و شائستہ قومیوں کو اپنے اوپر ہنولانا یا اپنے سے ناراض کرنا مقصود ہے تو
 اس سے تو ہزار درجہ ہی بہتر تھا کہ ہم عربیوں کو اُن کے حال پر چھوڑ دیتے اور بارود میں

چکنی نہ ڈالتے اگر یہ غیر ملک کے لوگوں کی طرح خوشنما کی طرح میں اپنی بے لوثی اور فیاضی کا
اظہار منظور تھا (یا جیسا بعض حضرات کا قول ہے) کہ اپنے فیض و سخا کو عیان کر دینا ہمیں ضروری
و لازم تھا تو اسکی آسان تدبیر یہ تھی کہ جس قدر جاہل و کمزور یہ مین ہماری اعانت و
حایت سے ضائع و برباد ہو گئی تھی اسکا تاوان دینے میں ہم بھی شریک ہوں یا ہمارے
قیام کے مصارف جو بالکل مصر کے خزانہ سے لیے جاتے ہیں ہمیں اپنے پاس سے دیا کریں
یا کچھ روپیہ قرض دیکر بچا پے فلاجین کو سود و غور سے مہاجنوں کے دام ترغیر سے چھڑائیں
یا اور چند تدبیریں بھی مین غرض کر سکتا ہوں۔ اس قسم کی بے لوثی اور فیاضی کو تو مصر کے
ادنیٰ ادنیٰ بے عقل آدمی بھی سمجھ سکتے ہیں اور تعریف کر سکتے ہیں لیکن ایسا فاضل و متحر
کمان سے کہے جو اس بے لوثی اور فیاضی کی قدرو منزلت اور ثناء و صفت کرے جسکا
مفاد و مال یہ ہو کہ کسی غریب آدمی کے مٹی کے برتنوں کو توڑنا کر بھاگ جائے اور اسکو
ایک کوڑی بھی نہ دیجیے اور یہ دلیل پیش کیجیے کہ اگر انہیں تمہارے گھر میں زیادہ توقف کرینگے تو خود
شکوہ مانگو اور ہو گا یا تمہارے ہمسایہ والے ہمارے برا کہیں گے۔

۳۴۹

جو بزدل اور سادہ لوح آدمی سیاست دانی کے معنی ہو کہ خواہ مخواہ شور و غل مچا رہے
ہیں کہ مصر میں اپنے کام کو بادر اور اہمی چھوڑ کر چلے آئیے انکی تعداد شاید بہت نہیں ہے
مگر ستم یہ ہے کہ انکی نصرت و حمایت کو ایک گروہ مغر از اشخاص کا موجود ہے جو اسی امر کے
ضمنہ طلبکار ہیں (کہ خود انکو نہیں معلوم ہے کہ ہم کیا کر رہے ہیں) یعنی بعض ایسی تدابیر پر
مہم ہیں جسکا نتیجہ یہ ہو گا کہ وہ کام کامیابی کے ساتھ انجام نہ پائیگا۔ ان حضرات کی خدمت
میں میرا یہ اتہاس ہے کہ اس قدیم و غریب آدمی کو بڑی دیر تک اپنے دل میں سوچے جسکا
مضمون یہ ہے کہ جو شخص کسی کام کو انجام دینے کی آرزو رکھتا ہو اس کے ذریعہ کی بھی تمنا
رکھے۔ اگر یہ لوگ فی الواقع یہ آرزو رکھتے ہیں (جیسا وہ خود فرماتے ہیں) کہ یہ کام چلا جائے اور
مکتم کر دیا جائے تو انکو لازم ہے کہ ہمیشہ کے غل و شور مچانے سے باز آئیں اور گورنمنٹ کو

جو سداً قیوم پیش ہے نہ کھل کر نہ کی ترکیب بیان میں
 بنگ نہ کیا کریں کہ خدا کے واسطے مصر سے اپنی فوج کو برخواست کر لیجیے کیونکہ اگر وقت
 مناسب پیشروان سے فوج انگریزی برخواست کی جائیگی تو ایک تو کامیابی کا احتمال اب
 بھی قوی نہیں ہے اور جب فوج برخواست کر لی گئی تو وہ احتمال بالکل ضعیف ہو جائیگا
 اور صرف ایک امید موموم رہ جائیگی۔

میسری رائے میں فوج انگریزی کا مصر میں چند مدت تک رہنا چند وجوہ سے ضروری ہے
 اول تو فوج مذکور کی موجودگی ہن مان کا باعث ہے مجھ کو مصر کی رعایا کے خود بخود اور خست
 ہو جانے کا خوف نہیں ہے کیونکہ مصر کی رعایا سے زیادہ مطیع و فرمان بردار شاید کسی
 ملک کی رعایا نہ ہوگی۔ البتہ مجھ کو یہ اندیشہ ہے کہ کہیں مصر کی فوج پھر نہ باغی ہو جائے۔
 اس فوج کے سپاہی تو اپنے ہندوؤں سے خود بخود باغی ہو جائیں گے کیونکہ وہ صرف مطیع و
 فرمان بردار فلاصین ہیں جھکو فوجی و ردی پہنا دی ہے لکن اگر افسران فوج باغی
 ہو جائیں تو ان کے رسلوں اور پٹنوں کے سوار اور پیادے ضرور ہلکا سا تھو دینگے جیسا
 عربی کی بغاوت میں ہوا۔ یہ امر بھی فراموش نہ کرنا چاہیے کہ مصر کی فوج قدیم کو موقوف
 کر کے نئے اکثر فہران فوج کو بیکار اور بے روزگار کر دیا اور جو لوگ انہیں سے تنخواہ پاتے
 ہیں وہ پیش پاتے ہیں انکی تو غالباً فاقہ کشی کی نوبت پہنچی ہے ایسے لوگ چونکہ مذہب سے
 بزار ہیں لہذا ان فہران فوج کو جو برطرف نہیں ہوئے ہیں حتی الامکان بہت بھر کا پیسہ
 اور بغاوت پر آمادہ کرینگے اور اگر بغاوت کے آثار عیان ہوئے اور باغیوں کے چمکا
 یا دیر کرنے کو فوج انگریزی نہ ہوئی تو میرے نزدیک کوئی وجہ ایسی نہیں ہے کہ جو فہران فوج
 فوج میں موجود ہیں اور موقوف نہیں ہوئے ہیں وہ اپنے اقرباء اور حباب کے کہنے سننے
 میں کیوں نہ آجائیں گے اور انکی منت و ساجت کو کیوں نہ قبول کر لینگے علی الخصوص جب
 وہ یہ جانتے ہیں کہ جو اہل فوج چند روز ہوئے کہ باغی ہو گئے تھے انکو کچھ بھی سزا نہیں ملی
 میں نے فرض کیا کہ جو فہران فوج برطرف ہو گئے ہیں وہ مفسدہ پرداز تر کون یا کسی

غیر سلطنت کے گویندوں کے بھر کانے میں نہ آجائیں گے اور کسی غیر سلطنت سے نصرت و
 حمایت کی امید نہیں کر سکتے۔ مگر یہ زرافرض ہی فرض ہے جسکی کوئی دلیل نہیں ہے کیونکہ
 یہ امر حقیقی ہے کہ یلدرم کیلئے مسک سے زیادہ مائوہ فساد و دنیا میں کہیں نہیں جمع رہ سکتا
 پس وہاں کے مفسد لوگ مصر میں انگریزوں کے تسلط کو چپکے سے منظور نہ کر لیں گے۔
 اور یہ بھی محکوم یقین نہیں ہے کہ فرانس تمام مدیوہ پر بدت کا شکار و قانع بیٹھا رہے گا۔
 میں یہ خبر سن چکا ہوں کہ قسطنطنیہ میں سازشیں اور فتنہ پردازیاں ہو رہی ہیں اور
 یہ بھی سننے میں آئے ہیں کہ سیفر فرانس بحالقاہرہ میں تھا اور جس نے اپنی گورنمنٹ کو یہ
 صلاح دی تھی کہ ابھی خاموش بیٹھے رہتے دیکھیے خدا کیا کرتا ہے وہ مغرور کیا گیا ہے
 اگر دولت عثمانیہ یا سلطنت فرانس مصر میں نیا فساد برپا کرنا چاہے تو کار از مودہ مفسد و
 کی کیا کمی ہے برطون شدہ اور بے روزگار فہرٹان فوج بڑی خوشی سے عذر کر دیں گے اور
 اگر یہ لوگ ان فہرٹوں کو جو بفضل فوج میں موجود ہیں بغاوت پر آمادہ کر دیں تو سپاہی آ
 اپنا انفسر محکمہ عز و رکھنا ساتھ دینگے اور ہزار ہا ملازمین ملکی جنگی عادات و رشتہ اور نام و
 میں ان مہلکوں کی وجہ سے ضل و بربادی کا جنکو ہم نے (انگریزوں نے) تجویز کیا ہے جس
 قسم کی بغاوت ہوگی اس میں غمخواری کریں گے اور جب انکو اپنی جان مال کا کچھ خوف
 نہ باقی رہے گا تو فوراً اس میں شریک ہو جائیں گے۔ ایسی بھڑائی میں چند امور ضروری ہمارے
 لحاظ رکھنا چاہیے جنکو میں سابق میں بیان کر چکا ہوں اور جنکو مکرر بیان کرنا مناسب
 جانتا ہوں۔ اول تو خدیو سے رعایا یقیناً نفرت رکھتی ہے اور اس کا سبب کچھ تو یہ ہے
 کہ خدیو کے اوصاف ذاتی کا یہی مقتضی ہے اور کچھ یہ بھی باعث ہے کہ عربی کی بغاوت
 میں خدیو ایک غیر سلطنت کا شریک ہاتھا۔ دوم یہ کہ خدیو مال و فنیق باپش میں وہ
 جو دت و روبرو رائیشتی نہیں ہے جو والی ملک میں ہوئی جاہی ہے اور ہم کو وہ ذریعہ نہیں
 استعمال میں لائے دیتے جنکو مشرقی پادشاہ اپنی سلطنت کو قائم رکھنے کے لیے عموماً

سورہ ۳
 سلطنت
 کا بیان
 ہے

اب اینہم جو سلسلہ دقیق پیش ہے اسکے حل کرنے کی ترکیبیں بیان ہیں

عمل میں لاتے ہیں۔ ستونم یہ کہ جب ترقی حقیقی اور صلاح کامل کی کوئی ایسی تدبیر کجاہنگی جو اکثر اعلیٰ اور ادنیٰ اہلکاران سلطنت کے اغراض ذاتی کے منافی ہوگی تو جو لوگ اس تدبیر کے عمل میں لائینگے اور جو عوام الناس کو برخلاف کر دینے کی قابلیت نامہ رکھتے ہیں وہ اسکی مخالفت اور مزاحمت علانیہ یا پوشیدہ طور سے کریں گے۔

اب یہ سوال ہے کہ اگر جزیرہ سلیپیرس میں کچھ سپاہ انگریزی رکھی جائے
عند ضرورت چند ہی روز میں وہاں سے مصر میں بھیج دی جائے تو کیا فوج مصر کے
توسل اور رعایا سے مصر کی بناوت کی مانع نہوگی؟ میرے نزدیک مانع نہوگی کیونکہ
مصری کیا جانیں گے اور کیوں تحقیق کریں گے کہ سلیپیرس میں کتنی انگریزی فوج ہے
یا انکو کیا اور کیونکر معلوم ہوگا کہ گورنمنٹ انگلشیہ مصر پر دوبارہ فوج کشی کرنے کا غم باجور
رکھتی ہے نہیں کہتی ہے جب وہ انگریزی فوج کے سبب آخری بزن کو اسکندریہ میں
جما پڑے ورنہ ہوتے دیکھیں گے تو خدا کا شکر کریں گے کہ اب غیر ملک الون سے ہمارا چھپا
چھٹا اور فوج مذکور کے چلے جانے کی یہ سمجھیں گے کہ حضرت سلطان اعظم کے حکم
قطعی سے یہ ہوا ہے یا اور سلطنتوں کے سفیروں کی تاکید اور دباؤ سے ایسا ہوا ہے
یا اور کوئی ایسی ہی وجہ اپنے ذہن میں قرار دے لیں گے اور فوراً یہ خیال کرنے لگیں گے کہ
اب پھر جو ہمارے جی میں آنے کریں اب کسی غیر سلطنت کی مزاحمت کا اندیشہ نہو نہیں
میری دہشت میں اکھایہ خیال بالکل غلط بھی نہوگا کیونکہ غالباً گورنمنٹ انگلشیہ متواتر
سوچ بچار لیگی تب مصر پر دوبارہ فوج کشی کرنے کا قصد کریگی اور جب وہ ایسے فعل کو ہوگا
مناسب قرار دے لیگی تب بھی شاید اسکو چند روزہ قوتیں اسکے عمل آمد میں پیش آئیں گی
یعنی سلطان و م اپنے حقوق شاہی میں دست اندازی بیجا کی حکایت کرنے لگیں گے
اور اس مقدمہ میں غیور کرنے کے لیے سفیران یورپ کی کانفرس (کمیٹی) تجویز کریں گے
اور فراموش نہ ہوں یہ عذر پیش کریں گے کہ ہماری رعایا کے اغراض معرض خوف و خطر میں ہیں لہذا

ہو کہ مصر میں امن و امان قائم کرنے کی کوشش میں ضرور شریک ہونا چاہیے اور فرانس کی یہ دلیل بھی بادی النظر میں قومی معلوم ہوگی کہ جب انگریز مصر میں امن و امان قائم رکھنے سے عاجز آگئے تو اب ہماری باری ہے ہم اُس ملک کے انتظام کو درست کریں گے۔ اور اس اثنائے میں جو بغاوت مصر میں ہوگی اور جسکو لارڈ وٹو فرانس فوج کے ایک گارڈ کے ذریعہ سے ابتدا ہی میں رفع کر دیتے اب وہ خواہ مخواہ ایسی قوت پکڑ لے گی کہ اُس کے دفع کرنے کو فوج کثیر درکار ہوگی۔ بڑے تعجب کا مقام ہے کہ پارلیمنٹ کے ماعقل اور معزز سب دن کو تو یہ باتیں نہ جھجھیں بلکہ وقوع کا ظن غالب ہے اور اسے ناظرین کی جیسے اور مجھ جیسے انٹری ناسیجہ بہ کار کو اسی ایسی باتیں نہیں سمجھانی اور سمجھانی پڑیں۔

مگر انگریزی فوج کا مصر میں اور چند مدت رہنا صرف اسی لیے ضرور رہیں گے کہ فوج یار عایا بغاوت نہ کرنے پائے۔ بلکہ فوج انگریزی کا قیام اُس ملک میں اسوجہ سے بھی ضرور ہے کہ جو مسلمانین تجویز ہوئی ہیں وہ جاری بھی ہو جائیں۔ بعض حضرات کو یہ وجہ بادی النظر میں عجیب و غریب معلوم ہوگی مگر جو لوگ عموماً مشرقی ملکوں کی کیفیت سے اور خصوصاً مصر کے حالات سے واقف ہیں وہ میرے طلب فوراً سمجھ جائیں گے۔ اگر ہم اپنی فوج مصر سے برخواست کر لیں گے تو کوئی مشرقی آدمی یہ باور نہ کرے گا کہ ہمسایہ ملک میں مسلمانین کی دل سے لگی ہے اور ہمسایہ مصر کی گورنمنٹ اور مصر کے حکام پر دباؤ ڈال کر انکی بے پرواہی اور ضد اور کد اور مزاحمت کو دفع کرنا بہت مشکل ہو جائیگا کیونکہ وہ دونوں باطنائے ہم سے خلاف ہیں اور کسی قسم کی صلاح پر مطلق توجہ و تئنائیں کرتے جیسا اُس وقت سے خوب عیاں رہا ہے جب سے لارڈ وٹو فرانس مصر سے چلے آئے ہیں۔ اس باب خاص میں ہمسودہ واقعہ نصیحتاً یاد رکھنا چاہیے جو سلطنت و مہین و مہین کا فہرست کے بعد وقوع میں آیا تھا۔ ایک مشترک قومی کمیشن نے چند مسلمانین مشرقی رولیا کے لیے تجویز کیں اور بعد کے چند اور مسلمانین دولت عثمانیہ کے مابقی ضلع کے لیے تجویز کیں۔ جو مسلمانین

مشرقی روملیا کے لیے تجویز ہوئی تھیں وہ تو بخوبی عمل میں آئیں کیونکہ اُس صوبہ میں روسی فوج موجود تھی مگر جو صلاحتیں باقی صنلاع و دولت عثمانیہ کے لیے تجویز ہوئی تھیں اُنکا نقشہ حیرات عاشقان برشاخ آہوئے کاہو اور اب تک معطل پڑی ہوئی ہیں۔

فوج انگریزی کے مصر میں قیام کرنے کی تیسری وجہ (جو شاید اسی قوی نہیں ہے جیسی پہلی دو وجہیں ہیں تاہم غور طلب ہے) یہ ہے کہ غیر قومن جو اُس ملک میں رہتی ہیں اپنی جان و مال کی حفاظت اسی پر موقوف سمجھتی ہیں میں نے مانا کہ مصر میں جو غیر قومن رہتی ہیں وہ بڑی بزدل ہیں کیونکہ انہیں اکثر لو انٹ یعنی ملک شام کے حصہ غربی کے باشندے ہیں جو اکثر بوسے ہوتے ہیں اور یہ دھکی جو اکثر اوقات اُنھوں نے دی ہے کہ اگر فوج انگریزی مصر سے چلی جائیگی تو ہم بھی اس ملک سے فوراً نکل جائیگی شاید کہ وہ لفظاً باللفظ عمل میں نہ لاسکیں۔ مگر اُسین شک نہیں ہے کہ اہل یورپ کا روپہ جو لو انٹ والوں سے بھی زیادہ بزدل ہے ایسے ملک میں کبھی قدم نہ رکھیں گی نسبت اہل یورپ کو یہ گمان ہے کہ ہماری جان و مال مصر فوج میں ہے خواہ یہ گمان صحیح ہو خواہ غلط۔

میں پوچھتا ہوں کہ اگر یہ مصر سے اپنی فوج برخاست کر لینے کی ایسی جلدی کیا ہے؟ چونکہ مجھ کو یہ پیدہ تھی کہ اس واقعہ کی کچھ کیفیت مستندالقول شخص سے معلوم ہو جائیگی لہذا میں نے یہ سوال اپنے بعض احباب سے کیا اور تحقیق کی صحبت میں اور جلسہ عام میں بھی اُنھوں نے اپنی بڑی تناظر کی کہ خدا کرے ہماری فوج مصر سے علیحدہ چلی آئے گرانے جوابات سے مجھ کو تسکین نہیں ہوئی۔ ایک صاحب نے قیہ جواب دیا کہ اس معاملہ میں خرچہ بہت پڑتا ہے اور گلستان کے ٹیکس دینے والے اور مصر کے غلبہ و فساد کو مد نظر رکھنا واجب ہے یہ جواب تو وہامیات ہے کیونکہ فوج انگریزی کا خرچہ مصر کے خزانہ سے لیا جاتا ہے گلستان کے خزانہ سے کیا مطلب کیا اور صورت نے جی کے لئے کو

انگلستان کے اکثر لوگ بہت باوقفت سمجھتے ہیں میرے حال پر غیبت کر کے بڑی شج و
 بسط سے مضمون بیان کیا کہ ہماری فوج القاهرہ اور اسکندریہ کے بدلے سایہ پس
 میں ہوتی تب بھی ہمارے سوخ مصر میں باقی رہتا مگر کوئی ذمہ داری ہم پر نہ عائد ہوتی۔ چو
 مشکوٰۃ میرے تن بدن میں لرزہ پڑ گیا۔ اول تو یہی بات غلط ہے کہ ہماری فوج سایہ
 میں بیٹھے بیٹھے اپنا سوخ مصر میں جتانے اور اسکی تربید میں سابقین میں کر چکا ہوں قطع نظر
 اسکی محکوم یہ گمان ہرگز نہ تھا کہ ایک طویل الشان بدتر الملک کے منہ سے (اور وہ بھی کون
 کونکر یہ زالا اور عجیب مسئلہ سنوں گا کہ حکومت اور ذمہ داری میں باہم مباہلی ممکن ہے
 اور ہماری قوم کو ایسی تدبیر کرنی چاہیے کہ ہم حکمرانی کریں اور ذمہ داری سے بچے ہیں
 سبھی بات تو یہ ہے کہ جب میں نے یہ کلام سنا تو اپنے تئیں انگریز سمجھ کر اپنے دل میں
 ذلیل ہوا جیسا کہ انگریزوں کا قاعدہ ہے ویسا میں نے بھی اپنے ہم وطنوں کی جہات
 اور طاقت اور رضا اور اوجیب کو یاد کر کے اکثر کھٹ فہوس ملا ہے اور انکلامات کی
 علی الخصوص جو لوگ سلطنت انگلیشہ کے دارالامہام ہیں انکی حماقت پر مجھکا اکثر اسف ہوا
 اور انکو میں نے اکثر نفیست کی ہے مگر جب میں نے زبان سے انکی مذمت کی تو دل سے
 انکی ہمت و مردانگی کی تعریف بھی کی کہ اپنے فعال کے نتائج کو کیسی صاوت باطنی اور
 کشادہ پیشانی سے قبول کر لیتے ہیں کہ سبحان اللہ لکن جب میں نے بعض سرآمد تھنیں
 انگلستان کو سنا کہ اس مسئلہ کی تائید و تسدید فرما رہے ہیں کہ حکومت حاصل کرنے کی
 فکر کرنی چاہیے مگر اسکی ذمہ داری کو مال دنیا چاہیے تو اس سے مجھکو یہ معلوم ہوا کہ ہماری
 قوم سے وہ چند عمدہ اور مردانہ صفتیں رفتہ رفتہ زائل ہوتی جاتی ہیں جو ہم میں موجود ہیں
 اور جنکی ضرورت شدیدہ ہو لاتی ہے اور جنکے باعث سے کسی قدر مکافات ہمارے
 صد ہا قومی عیوب کی ہو گئی ہے۔ مگر میری تقریر میں تو اس سے بھی عجیب باتیں سنا تھا
 جب میں اپنے خیالات مصر کے مسئلہ کی نسبت بیان کر چکا اور آخر میں اپنی یہ دہے

ظاہر کر چکا کہ ہماری فوج کا مصر سے برخاست ہونا ابھی مدت تک غیر ممکن ہے تو میرے مشفق نے مجھ کو یان کلمات جواب دیا: "غیر ممکن" کا لفظ تو نہ فرمائیے کیونکہ ہم سے ایسے ایسے بہت سے کار نمایاں ہو چکے ہیں۔ ذرا افغانستان اور جنوبی افریقہ کو یاد تو کیجیے کہ اکثر لوگ ہم سے کہا کرتے تھے کہ ان ملکوں سے ہماری فوج کا برخاست ہونا غیر ممکن ہے لکن آخر ہم نے اپنی فوج کو وہاں سے برخاست کر ہی لیا اور جب یہ کلمات ان کی زبان جاری ہوئے تو ان کے لب لہجہ سے ایسی نخوت اور مسرت شکست تھی جو مجھ کو سخت ناگوار گذری کیونکہ جنگ افغانستان اور جنوبی افریقہ کی لڑائی کے نتائج سے مجھ کو تو کوئی ایسی بات نہیں معلوم ہوتی جیسے ہماری قوم کو مخروہ مہابت کرنا یا ہنسنا اگر کسی صاحب کی یہ خوشی ہو کہ مصر میں بھی وہی کیفیت ہو جائے جو افغانستان اور جنوبی افریقہ میں ہے تو میں کسے اتفاق رائے نہیں کرتا اور میرے اور ان کے خیالات میں ایسا زمین آسمان کا فرق ہے کہ اُن سے اس مقدمہ میں بحث کرنا بیکار ہے پس اس مضمون کو قلم انداز کر کے میں اور مضمون بیان کرتا ہوں۔ جب میں اس وعدہ کا ذکر فرمے گا جو مصر کی رعایا کے منہ پر ہے کی تو بیع کے بارہ میں کیا گیا ہے تب میں فوج انگریزی کے طول قیام کی ضرورت کے پھر بیان کر دوں گا۔

پس فرض کیجیے کہ فی الحقیقت ہماری نیت میں یہ ہے کہ جس عربیہ آدمی کے مٹی کے برتن ہنسنے توڑ ڈالے ہیں اس کو تادان دیا جائے اور یہ کہ وہ بھی منظور ہے کہ مصر میں ایسا انتظام جاری کیا جائے جس سے ہمدردی آمیزہ کے فسادات کے خاتمہ کی ہو سکے اور جس سے اس ملک کو دائمی خاندہ ہو تو اب یہ دیکھنا چاہیے کہ ان لائق تعریف مقاصد کو حاصل کرنے کے لیے کیا ذریعے اختیار کرنے چاہئیں۔ جو مسئلہ یہ کہنا منظور ہے جب ہم ایک اچھی طرح سے بیان کر لینگے تب ہم یہ سمجھیں گے کہ یہ مسئلہ حل کرنے کی کتنی فکر ہم کر چکے ہیں اور کتنی فکر کرنی بھی باقی ہے۔

سابق میں بیان کیا گیا کہ عربی کی بغاوت کی ابتدا فوج کے ثرود سرکشی سے ہوئی۔
چند فہران فوج نے فوجی عظمت کا اظہار کر کے وزراء کو خوف زدہ کر دیا اور عنان حکومت کو
اپنے ہاتھ میں لے لیا اور مذیو کو معزولی کی دھمکی دی آخر غیر ملک کے لوگوں کو فوج کے
وزیر سے دست اندازی کرنی پڑی۔ لہذا انکو پہلے مصر کی فوج ہی کی خبر لی جی چاہیے۔
پرائی فوج چونکہ بطرف ہو گئی ہے لہذا بافضل تو اس سے فساد کا اندیشہ نہیں ہے مگر
جب نئی فوج بھرتی کی جائے تو اس بات کا تقاضا باحفظ کر لینا ضرور ہے کہ نئی فوج بھی
کنین پرائی فوج کی تقاضا نہ اختیار کرے۔ ہمارا یہ فرض زیادہ تر ہوگا اس وجہ سے
ہو گیا ہے کہ باغیوں کو سرسری طور سے سزا نہیں دینے دی تاکہ اوروں کو
فصاحت ہو جاتی جیسا آئندہ بیان کیا جائیگا۔

اگر فوج کے ثرود سرکشی کو جو بغاوت کا باعث ہوئی اس کا نظر سے دیکھیے تو معلوم
ہو جائیگا کہ سرکشی سپاہیوں نے نہیں کی بلکہ ان کے فہرانوں نے کی۔ سپاہی تو اول سے
آخر تک ادب قاعدہ کے بخوبی پابند رہے اور جو ان سے کہہ لیا وہ کیے گئے اور جو ہین
ان کے سرغنہ شکست کھا کر مقابلہ سے باز آئے وہ اپنے اپنے گائوں بے تحاشا بھاگ گئے
اور شکر خدا سب لائے کہ جو فوجی خدمت اہمے میرا لیجاتی تھی اس سے ہمیکہ جلبات ملگسی
آئندہ کی نسبت بھی یہ قیاس ہو سکتا ہے کہ سپاہیوں نے جیسا زمانہ گذشتہ میں کیا تھا۔
وہ سپاہی اپنے فہرانوں کی طاعت ہمیشہ بلا عذر و دست کرینگے اور اکھا کہنا مانہیں گے کیونکہ
فلا صریح سے زیادہ مطیع و فرمان بردار کوئی قوم روسے زمین پر نہیں ہے جیسا سابق میں
بیان کیا گیا اور اگر انکو اپنے معمولی صلح امیر شغال کی طرف عود کرنے کا موقع ملے تو
یشک وہ ایسا ہی کرین کیونکہ انکو سپاہ گری کے جملہ تمام سے نفرت ملی ہے۔ پس پڑا ہر
ہے کہ فہران فوج کے اتھا بل ورتنبیہ تا دیب پر توجہ خاص کرنا لازم ہے۔

قدیم فہران فوج کچھ تو فلاصین کی قوم سے تھے اور کچھ ترک اور سرکاشین کے

زمرہ سے تھے اور انہیں دو فرقوں کی باہمی عداوت و رقابت سے فساد کی بنیاد قائم ہوئی
ایسی رقابت کے اشداد کی دو تدبیریں بیان کی گئی ہیں۔ ایک تدبیر تو یہ ہے کہ غلامین کو
کبھی ترقی نہ دی جائے اور دوسری تدبیر یہ ہے کہ ترک اور سرکاشیا والے فوج سے
نکال ڈالے جائیں میری رائے میں ان دونوں میں سے کوئی تدبیر اچھی نہیں ہے
غلامین کو اعلیٰ عہدوں پر ترقی پانے سے محروم کر دینا قطعاً تو نا انصافی ہے اور صالح
ملکی کے لحاظ سے غلط ہے۔ جب غلام سپاہی غلامین کے زمرہ سے بھرتی کیے جاتے ہیں
تو مقتضائے انصاف یہی ہے کہ وہ ترقی اور انعام دونوں میں شریک کیے جائیں کیونکہ اگر
وہ ان دونوں نعمتوں سے محروم رکھے جائیں گے تو یہ نا انصافی ایک معقول حیلہ ملکی فساد کا
کام ہو جائیگی۔ بر خلاف اسکے ترک اور سرکاشیا والوں کو فوج سے نکال دینا بھی خلاف انصاف
اور خلاف مصلحت ہے کیونکہ یہ لوگ بھی تو آخر مصرعی میں پیدا ہوئے ہیں اور غلامین
کی طرح ان کا بھی وطن آبائی مصر کے سوا کوئی نہیں ہے اور جب لوگوں کا جوش ان کے دل
میں بھی ویسا ہی ہے جیسا ان لوگوں کے دل میں جو فاحشان عرب کی نسل سے ہیں
یا جکے آبا و اجداد پہلے قبلی عیسائی تھے مگر آخر کو مسلمان ہو گئے تھے۔ خیر اتنی دلیلوں سے
تو یہ فعل عقلاً خلاف انصاف ہے۔ اب اسکو مصالح ملکی اور فوجی پیشہ کے فوائد کے
لحاظ سے دیکھیے تو ان لوگوں کو فوج میں رکھنے کی ضرورت اشد ثابت ہوتی ہے۔ شبہ
نہیں ہے کہ انہیں نہایت عمدہ اور صاف پیشہ ور سپاہی کے پائے جاتے ہیں
مصر کی خلقت میں غلامان نہیں پائے جاتے۔ اسوجہ سے کسی جلیو نے انکو برطرف کرنے کا
کبھی نام بھی نہیں لیا۔ لارڈ ڈورن نے اپنی رپورٹ میں کیا خوب فقرہ لکھا ہے کہ
دوسرا غلامین کمزور ہے اسکی کمزوری ط کرنے کے لیجان شجاعان اولو انعم کی بالائی
کو فوج میں بھرتی کرنا چاہیے جو محمد علی پاشا کے علم ظفر شیم کو القا ہر سے قنیتہ کبفتح
و فیروزی لے گئے تھے۔ یہ فعل اور وجوہ سے بھی موافق عقل سلیم ہے۔ بنکولارڈ ڈورن نے

اپنی رپورٹ میں نہیں لکھا ہے مگر جو ایسے باخبر اور دور اندیش مدیر الملک کے ذہن میں ضرور پہنچی۔ ان شجاعان اولوالعزم کی اولاد میں استقلال اور دلیری اور چشم نمائی اور حکمرانی کرنے کی لیاقت اور اذریسے ہی اوصاف ہیں جو اس شخص میں ہونے چاہئیں جسکو اہل فوج کی اصطلاح میں چالاک فہر کہتے ہیں اور علاوہ ان اوصاف کے انکو فوجی عزت اور حکام بالادست سے وفاداری کا خیال بھی فلاح افسران فوج سے بمراتب زیادہ ہے لہذا افلا حین کی نسبت اُن سے اس بات کا اندیشہ کم ہے کہ عربیہ جابل آرمی کی فصیح و بلیغ تقریروں سے یا علیٰ غنمی یا محمد سمیع جیسے مفند آدمی کے نزدیک مشورون اور طمع انگیز و معدون سے گمراہ ہو کر اور پادشاہ وقت سے بغاوت اختیار کر کے سپاہی کا دھرم ناس کر دیگے۔ حالانکہ عربی ایک مرد جابل تھا اور عدل و انصاف کے ابدی ہول کی تائید بڑی فصاحت کے ساتھ کیا کرتا تھا تاہم اتنی عقل اور تجربہ کھتا تھا کہ یہ خوب سمجھ گیا تھا کہ جو تبیرین میں نے کی ہیں انہیں کامیابی حاصل کرنے کے لیے مناسب ہے کہ سرکاشین افسران فوج کالے پانی بھیج دیے جائیں۔ اگر اُسکو اُنکے ملک بدر کرنے سے کچھ رحم و مروت مانع تھی تو جب اُس نے سنا کہ یہ لوگ میری جان لینے کی فکر میں ہیں تو اتنا رحم بھی اُسکے دل سے جاتا رہا کہ یہ اگرچہ وہ فصیح البیان تھا اور جو اوصاف سرگروہ رعایا میں ہونے چاہئیں وہ بھی اُنہیں ہی جو تھے مگر اپنی جان کی حفاظت سے وہ بالکل بے فکر اور بے پروا نہ تھا۔

یہ سچ ہے کہ یہ چالاک افسران فوج مذااعتدال سے تجاوز کرتے ہیں اور باہر قاعدہ سپاہی اور رینگدل سپاہی میں جو فرق ہے اُسکو بھول جاتے ہیں اور اس کلیتہ کو ہمیشہ یاد نہیں رکھتے کہ ادب قاعدہ کو عدل و انصاف پر مبنی ہونا چاہیے اور چونکہ وہ مصر میں پیدا ہوئے ہیں اور وہیں تربیت پائی ہے لہذا مصری اہلکاروں کی طرح فوجوں میں ہیں اور قانون کو کچھ مال نہیں سمجھتے اور جیسا مصر میں ہر ایسے شخص کا قاعدہ ہے جو کچھ

حکومت یا اختیار رکھتا ہے ویسے ہی وہ بھی غریب مسکین غلامین کو نظر حقارت سے دیکھتے ہیں اور اُن پر ظلم کرتے ہیں۔ البتہ ان خراب عادتوں کو ضرور روکنا چاہیے بلکہ جہاں تک ممکن ہو انکی سچ کنی کرنی چاہیے۔ اسکی آسان تدبیر یہ ہے کہ چند افسران انگریز جنکے خدمات کی ضرورت مصالح ملکی اور انکے پیشہ کے لحاظ سے چند مدت تک باقی رہیگی مصر میں موجود رہیں اور اپنا رعب داب بٹھاتے رہیں۔

عربی کی بغاوت نے جو راہ بتا دی ہے اُسی ٹوہڑے پر سیدھے چلے جائیے تو ایک اور مضمون بھی توجہ طلب پائیے گا۔ وہ یہ ہے کہ مصر میں ہوشیار اور کار گزار پولیس اور افسران پولیس مقرر کیے جائیں۔ جب اسکندریہ میں قتل عام ہوا تو وہاں کے پولیس والے باغیوں کے شریک ہو گئے اور بہت سے بیگناہوں کو قتل کر ڈالا اور جو قتل عام کنڈیہ کے ماتحت ومارج بیونے کے بعد طنطہ اور دیگر قصبات میں ہوا اُس میں اگر اہل پولیس شریک نہیں ہوئے تو چپکے کھڑے ہوئے تماشا دیکھا کیے۔ فوج کی طرح پولیس میں بھی اگر توجہ طلبے تو افسران پولیس کی حالت ہے کیونکہ جن حوادث کا ذکر کیا گیا اگر انہیں افسران پولیس پیش قدمی کرتے تو پولیس کے سپاہی بھی ضرور اپنا کام کر جاتے۔ چند غیر ملک والے جو اپنی جان پر کھیل کر القادہ رہین پگھٹے تھے انکے بیان سے معلوم ہوا کہ ایک نیک نیت اور چالاک افسر پولیس کی کوشش سے تمام منافقہ خدین اس شہر میں اکل امن و امان رہی۔ اور طنطہ میں ایکٹ میندار احمد بلے نے ابتدا ہی میں ایسا بندوبست کر لیا کہ رعایا افروختہ تو ہوئی مگر اسکی افروختگی ٹہرنے نہیں پائی۔ مصر کے انتظام کو درست کرنا واقع میں بڑا مشکل کام ہے اور اس کام کے اس جزو سے متعلق جو مسئلہ حکومت کو منظرِ واقعہ ہے وہ نہایت دقیق اور نادر ہے کیونکہ حکومت ایسی فوج مقرر کرنی چاہیگی جسکو اتنا اختیار ہو کہ امن و امان قائم رکھے مگر ساتھ اسکے ظلم ستانی اور بیرحمی کی قدیم عادتوں سے باز رہے کہ مصر میں جو شخص خدا سا اختیار بھی رکھتا ہے اسکے نزدیک غریب پر ظلم و تعدی کرنا

کچھ بات نہیں ہے کہ زندہ بیان کیا جائیگا کہ اس مقدمہ میں کیا ہو چکا ہے اور کیا کرنا ابھی باقی ہے۔ مگر جو سلسلہ ہو چکا ہے اس کو منظر ہے پہلے اس کی اصل کو بیان کر لیں تب اس کی فروع پر نظر کریں گے۔ پس اب ہم اس انقلاب کی دوسری شکل کو دیکھ کر تحقیق کرتے ہیں کہ اس سے کن باتوں کا تقدیم یا بحفظ کرنا لازم آتا ہے۔

ماطریں کو یاد ہو گا کہ جب فسران فوج باغی ان امور کو حاصل کر چکے جو ان کو مطلوب تھے تو انھوں نے اپنی جان و مال کو معرض خوف میں پایا اور اپنی دائمی حفاظت کے لیے پابا کہ کل اختیارات ملکی ہو چکے ہیں۔ اس لیے انھوں نے اپنی کارروائی کو بڑھانا شروع کیا اور خلافت کی طبیعت میں اصلاح اور سلطنت کا جوش پیدا کیا۔ اور اصلاح اور سلطنت کے ضمن میں اس بات کو بھی شامل کیا کہ مصر کے اندرونی معاملات میں غیر ملک کے لوگ مطلق دخل نہ دینے پائیں۔ یہ جوش اہل کاران سرکاری کے سب فرقوں میں بہت میل پھیل گیا۔ اس وقت تک تو عربی کا بھروسہ صرف فوج پر رہا تھا مگر اب کل کارپرداران سلطنت اس کی اعانت پر آمادہ ہو گئے۔ پس سوال یہ ہے کہ کن تدابیر شایستہ سے اس قسم کے ماطبوع واقعات کا انسداد آئندہ کے لیے ہو سکتا ہے۔

اس سوال نے تو ہماری مٹھ بیٹھ مصر کے نفس سلسلہ سے کرادی ہے اور اب ہم آگے قدم نہیں بڑھا سکتے تا وقتیکہ اس امر کا اقرار علانیہ نہ کر لیں کہ باوجود ان اصلاحات کے جو طریقہ انتخاب ممبران پارلیمنٹ میں تجویز ہوئے ہیں اور باوصف ان سپہ سالاروں کے جو سیکرٹریسٹن نے متواتر بیان کی ہیں جو حکمت عملی ہماری گورنمنٹ نے غیر ملکوں کی نسبت اختیار کی ہے اعلیٰ مراتب وہ تو خطا و زلل سے بالکل بری نہیں ہے۔ اس میں یہ شک نہیں ہے کہ مصر کے انقلاب کی حقیقت واقعی کو ہماری گورنمنٹ بالکل غلط سمجھی کیونکہ میں یہ بھی نہ مانو گا کہ وہ وزراء پاکستان جو اپنی ایمانداری پر ناز تھا اس انقلاب کی حقیقت کو سمجھ تو گئے تھے مگر اس کو عدا غلط بیان کرتے تھے۔ ہمارے ملک کے ارباب سیاست

مصر گیا یا خمنہ بار بار یہی کہہ جاتے تھے کہ عربی صرف ایک طلحہ افسر فوج ہے اور کچھ بھی نہیں ہے۔ اور افسران فوج باغی اپنی ہی طرف سے لڑ رہے ہیں اور رعایا کو دھمکا دھمکا کر فقط جھوٹ موٹ اپنا شریک بنا لیا ہے۔ اور اگر فی الواقع کوئی قومی فریق مصر میں ہے تو اسکا پیشوا وہ مرد یک معنی شریعت پاشا ہے۔ اور وہ فریق عربی اور اس کے شریکوں کے ساتھ کسی قسم کی ہمدردی نہیں رکھتا ہے اور رعایا کے سب فرقوں کے دل میں اس نوجوان اور خلیق خدیو کی محبت اور وفاداری ہے جو مصر کا پادشاہ حقیقی ہے اور افسران فوج باغی کے خوف سے رعایا اپنی محبت اور وفاداری کو عالمانیہ نہیں ظاہر کر سکتی۔ اور بائستثناء چند اشخاص کے جو اپنی غرض ذاتی سے عربی کے طرفدار بنے ہیں مصر میں ہر نفس ہی چاہتا ہے کہ افسران باغی کے ظلم و جور سے کیسے نجات ملے اور جو ہیں افسران مذکورین برخواست کیے جائیں گے رعایا بڑی خوشی سے خدیو کی شریک ہو جائیگی اور اپنے اختیارات کو دور اندیشی کے ساتھ وسیع کرنے میں خدیو کو مدد دیگی اور اس کے ظل طغیانی میں بخیر و عافیت بسر کرے گی کیونکہ وہ نوجوان اور خلیق شاہزادہ (توفیق پاشا) رعایا کا محبوب ہے اور رعایا اس کے نام پر دل و جان سے فدا ہے۔

مجھ کو یہ تحقیق کرنا نہیں منظور ہے کہ مصر کے انقلاب کی یہ برسی گت کس نے بنائی ہے۔ غیر کوئی شخص ہوگا۔ مجھ کو یہ سہمی کرنی نہیں منظور ہے۔ کیونکہ مجھ کو تجربہ سے معلوم ہو گیا ہے کہ جب ایک جم غفیر آگے ہی بڑھتا چلا آتا ہو تو اسکی کیفیت صحیح صحیح بیان کرنا بہت مشکل ہے۔ یا جب کوئی شخص شامت اعمال سے بد معاشوں کے غولی میں پھنس جاتا ہے تو شور و غل کے مارے اسکو یہ نہیں معلوم ہو سکتا کہ اس غول کے اندر کیا ہو رہا ہے اور یہ لوگ کیا چاہتے ہیں پس جن لوگوں نے ہو کونادانتیہ بھکایا تھا اس کے قصور کو تو جتنے معاف کیا۔ مگر افسے ہمارا یہ اتنا سہ ہے کہ خدا کے واسطے عقل اور ایمان کی راہ پر چلیے اور اپنی غلطیوں کا صاف و صاف اقرار کیجیے اور بڑ بڑول اور بیوقوف آدمیوں کی

حاکم آئین تدبیر اختیار کر کے اپنے تئیں اور دیاوہ خرابی میں مڈوا لیے اور واقعات کیسے ہی درشت اور ناپسندیدہ ہوں مگر اُن سے جی نہ چرائیے عربی نے لوگوں کو دھمکا دھمکا کر اپنا رعب نہیں بٹھایا تھا کیونکہ ابتدائیں تو وہ کسی کی ضرر رسائی کی قدرت ہی نہ رکھتا تھا اور جب تک ہر سر حکومت رہا اسے کسی کا سر نہیں کٹوا ڈالا دیکھو پچاسی ملوانی اور نہ کسی کو گولی سے مراد ڈالا۔ اگر عربی اور توفیق پاشا دونوں کے انتخاب پر رعایا کی قوث (راسے) لیجاتی اور رشوت ستانی کا بخوبی اسدا دکر دیا جاتا تو آراء و مشاغل انتخاب کنندہ کے غلبہ آرا سے عربی ہی پادشاہ مقرر ہوتا۔ توفیق پاشا کو یہ توفیق کبھی نہیں ہوئی کہ رعایا کے دل میں اپنی محبت کا جوش پیدا کرتا اور جب اُسے عربی سے غلام ہو کر غیر ملک والوں کی شرکت اختیار کی تو رعایا کو اُس سے نفرت کئی ہو گئی۔ اب رہا وہ مرد نیک شریف پاشا سودہ فقط اپنے خیالات اور شاید چند مغرور اور معتدل مزاج اشخاص کی رائے کا منظر تھا جنکے نام اگلیوں پر گرنے لہجے مصر میں ہر شخص کو جانا عقل و شعور رکھتا تھا کامر متنازع فیہ کو سمجھ کے اُس طرح باغی کے ظلم و جور سے نجات پانے کی آرزو نہ تھی بلکہ اُن مفید قیود سے خلاص ہونے کی تمنائی جو انگریزی و فرانسسی فطارت نے مقرر کی تھیں اور جاہل کسانوں کے گروہ کو سود خورے مہاجروں کے بچے سے نکلنے کی آرزو تھی اور غیر ملک والوں کی اتنی ہی حقیقت وہ جانتے تھے کہ یہ لوگ سود خورے ہیں جب وہ نوجوان شاہزادہ جو اپنی غیر خواہ و وفادار رعایا کا محبوب کہلاتا تھا انگریزی فوج کی مدد سے سند حکومت پر دوبارہ بٹھایا گیا تو ہزار ہا آدمیوں نے بڑے بڑے عہدوں کی طمع میں یا اس امید سے کہ باغیوں کی شرکت کی سزا سے محفوظ رہیں گے اگر اُس کو گھیر لیا مگر بہت کم لوگوں کے دل میں اس کی محبت خالص اور وفاداری بے ریا تھی اُوں یہ چند آدمی بھی اُن اصلاحات میں شریک ہونا نہ چاہتے تھے جو گورنمنٹ اگلیشہ نے تجویز کی تھیں۔ جو لوگ توفیق پاشا کے دلی غیر خواہ اُس زمانہ میں رہے تھے جبہ

مصائب و افکار میں مبتلا تھا اور جو خدا سے چاہتے تھے کہ مصر کا انتظام درست ہو جائے
انہیں سے جس شخص سے مجھ کو بے تکلف کلام کرنے کا اتفاق ہوا اُسے یہی کہا کہ سب سے
زیادہ اہم و ضروری اصلاح یہ ہے کہ جو لوگ قومی فریق کے گروہ ہیں وہ سب سرسری
طور سے قتل کیے جائیں اور ایک لائق اعتبار فوج غیر ملک کے آدمیوں کی رکھی جائے
جب میں القا ہرہ میں تھا تو فصل نہرا میں مجھے اور مصر کے اکثر اہلکاران سرکاری سے
ملاقات ہوئی لیکن سوائے شریف پاشا اور نیو پاشا کے مجھ کو ایک شخص کا بھی نام یاد نہیں ہے
جس نے کبھی اپنی دلی ہمدردی ان اصلاحات کے ساتھ ظاہر کی ہو جو ہم لوگ فیاضانہ
اصلاح میں سمجھتے ہیں۔ شاید حکام مصر کے ذمہ میں کہیں چند اشخاص ایسے بھی ہوں جو
اپنے اعتقاد باطنی اور حب الوطن کے جوش سے ان اصلاحات کو قبول کر لیں
جو ہم نے تجویز کی ہیں اور حتی الامکان انکو عمل میں لانے کی کوشش ایمان داری سے
کریں۔ مگر یہ خیال کرنا کہ اگر بالفرض ایسے چند اشخاص موجود بھی ہوں تو وہ اپنی قوت ذاتی
سے اور بغیر بیرونی اعانت کے ان نیکیاں راہوں کو جو ہم نیک ملک کی نسبت رکھتے ہیں
سمجھ جائینگے ویسا ہی محال ہے جیسا یہ گمان کرنا کہ دو جوان آدمی اور ایک لڑکا سب سے
بڑے جہاز کو گھسیٹ کر سمندر میں لیجائینگے۔

ان نامطبوع واقعات سے جو نتیجہ عملی نکل سکتا ہے وہ یہ ہے کہ مصر کے انتظام کو
درست کرنے میں ہم لوگوں کو صرف اس قدر شرکت نہ کرنی چاہیے کہ موانع اتفاقی کو حل
مطلق لغنان انسان فوج وغیرہ کے دفع کر دیں اور اہل مصر کو کچھ کر کے باتیں بتا دیں
جو اس مہم میں ان کے کام آئیں بلکہ اگر نتیجہ مطلوبہ حاصل کرنا منظور ہے تو ہر کام میں
بہت زیادہ شرکت کرنی چاہیے اور میرے نزدیک اصول دلیل اختیار کرنے سے کامیابی
کا یقین بخوبی ہو سکتا ہے۔ اول یہ کہ اصلاحات مجوزہ ہماری زیر نگرانی عمل میں لائی جائیں
اس کام کے اس جز کی نسبت جہاں تک حکومت و واقعات کا علم مصر میں کے ذمہ سے

ماہل ہو سکے انہیں دینے نہ کرنی چاہیے مگر جو جہلاخ و مشون وہ لوگ ملک و بین اس کو محبوب
 جان لینا چاہیے اس واسطے کہ اہل مصر عموماً کیا وقت انتظامی بہت کم رکھتے ہیں اور جو
 شاید ذرا ذہور عقل سلیم وہ رکھتے بھی ہیں تو یقین ہے کہ فوائد ذاتی کے خیالات نے ان کو
 خواب کر دیا ہوگا۔ دوم یہ کہ حکومتیہ ہمیشہ بد نظر کھینچا پیسے کہ جہاں تک ممکن ہو گیا کہ
 کوئی وجہ معقول شکایت کی نہ باقی رہے تاکہ آئندہ کوئی خطرناک ملکی جوش و خروش عاتین
 نہ پیدا ہو مگر حکومتیہ توقع نہ رکھنی چاہیے کہ ہماری بے لوث کوششوں کی تائید کو اہل کار
 سرکاری یا رعایا فوراً مستعد ہو جائیگی۔ بلکہ بہت سی اصلاحات ضروری حرام خور اہلکاروں کو
 لامحالہ سخت ناگوار گذریں گی۔ افسوس ہے کہ اکثر تعلیم یافتہ فرقوں کے لوگ اسی قسم کے
 اہل کار ہیں۔ اور عوام الناس ایسے جاہل مطلق ہیں کہ اتنا نہیں سمجھ سکتے کہ جائے فائدہ
 کے لیے یہ کیا ہو رہا ہے۔ ستوم یہ کہ جو کچھ ملکی کیٹیاں قائم کیا ہیں ان سطور سے قائم کیا ہیں
 کہ صرف واقعات کی اطلاع اور مشورہ دیا کریں مگر کوئی ملکی اختیار ان کو نہ دیا جائے اور
 ایسی تدبیریں کی جائیں کہ وہ کیٹیاں بغاوت کا ذریعہ نہ بن سکیں جیسی سابق میں
 مجلس صفا وید عربی کی بغاوت کا ذریعہ بنائی گئی تھی۔ چہاں یہ کہ ضریو اور اسکے وزرا
 کو بہت سے اختیارات دیے جائیں کیونکہ انہیں پر تو دباؤ ڈال کر ہم اصلاحات
 مجوزہ کو جاری کر سکتے ہیں۔

اس ساری تقریر پر یہ اعتراض ہو سکتا ہے کہ اگر میرا مشورہ مان لیا جائے تو حکومت
 واقعی تو چند روز تک گورنمنٹ انگلیشہ کو ماہل ہیگی پس اہل مصر اپنے ملک کے انتظام میں
 دخل دینا کیونکر شروع کریں گے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ میں یہی تو چاہتا ہوں۔ کیونکہ مصر میں
 میں نے کوئی ایسا فرقہ نہیں دیکھا جو ان اصلاحوں کو از خود عمل میں لانے کی خواہش
 یا طاقت رکھتا ہو جو میری رائے میں اس ملک کی دائمی امن و امان اور عام بہبود کے لیے
 لازم ہیں۔ جب ان اصلاحات ضروری کی تکمیل ہو جائیگی تب مصری اپنے ملک کے انتظام میں

دفعہ دینا شروع کریں تو خیر کچھ مضائقہ نہیں ہے۔

مگر وہ اصلاحات کیا ہیں جنکا ذکر ہم طور سے کیا گیا ہے۔ اب میں انکو بیان کرتا ہوں
پیشتر ایک باب میں مین مصر کے انتظام کی کیفیت موجودہ محکمہ بیان کر چکا ہوں اور
جو بڑے بڑے عیوب اُمین ہیں انکو بھی بتا چکا ہوں۔ اگرچہ میں نے اپنے بیان کو طول
نہیں دیا تاہم جو کچھ میں نے بیان کیا اُس سے ناظرین کو یہ یقین ہو گیا ہو گا کہ اگر ہر مصر کا
انتظام فی الواقع درست کرنا منظور ہے تو حالت موجودہ کو باقی رکھنا ممکن نہیں ہے۔
نہیں معلوم کتنی آلائش اس ملک میں کب سے جمع ہے پھر اُسکو صاف کرنا کچھ دل لگی نہیں ہے
اور یہ گمان کرنا محض حماقت ہے کہ اس کام کا انتظام اہل مصر خود کر لینگے اور خود ہی اُسکو
انجام دے لینگے۔ جو لوگ صاحب حکومت ہیں وہ اس کام کی خواہش اور لیاقت نہیں
رکھتے ہیں اور عوام الناس شاید اپنی اصلاح حال کے خواہان ہوں مگر وہ کوئی ایسا ذریعہ
نہیں رکھتے ہیں جس سے حکام کا کتنا سُنیں یا انکی بات مانیں۔ چونکہ اکثر اہل کاراں مصر
عادتاً حرام خورد اور فرعون بے سامان ہیں لہذا ایسی اصلاحات کے خواہان نہیں ہیں جنکی
وجہ سے انکی حرام خوردی کم ہو جائے یا انکی مطلق اغنائی میں فرق پڑے اور اگر ان میں کچھ
لوگ ایسے بھی ہیں جنکا چال چلن اچھا اور جنکی نیت خالص ہے تو وہ لوگ اچھی طرح
نہیں سمجھتے کہ یہ مقصد کیونکر اُسکتا ہے۔ اور جب اُنکو سیدھی راہ بتائی جاتی ہے تو وہ
شک یا بے پروائی یا بدلیاقتی ظاہر کرتے ہیں۔ صرف اتنا ہی کافی نہیں ہے کہ مصر کے
انتظام میں برائے نام کچھ اصلاح کر دی جائے اور یہ بھی کافی نہیں ہے کہ اُس ملک کا انتظام
ان اصول کے موافق جنکو نوجوانان مصر فرہم فرمائی اور جرمنی کتابوں میں دیکھا کرتے ہیں
درست کیا جائے بلکہ مصر کے انتظام کی اصل حقیقت کو بالکل بدل دینا چاہیے اور
سیری دانست میں یہ امر ان دو طریقوں میں سے ایک طریقہ سے ہو سکتا ہے
یعنی یا تو خود اہل مصر میں ایک ایسی ذبردست رائے جمہور پیدا ہو جنکا دباؤ سب کو

ماننا پڑے یا باہر سے ایسی شرکت اور اعانت کیجائے اور ایسا دباؤ ڈالا جائے کہ
خود مخواہ سب کو ماننا پڑے۔ میں تو خدا سے چاہتا ہوں کہ مصر میں جہاں تک ممکن ہو
راے مجبور سے کام لیا جائے مگر میں نہیں سمجھتا کہ ایک واجبی میعاد کے اندر اس ملک میں
ایک مضبوط و مستحکم اور صائب راے عوام کیونکر پیدا ہو سکتی ہے بلکہ مجھ کو یقین ہے کہ
اس ملک میں بزرگ شیردست اندازی کر کے ایسی راے کے پیدا ہونے کو ہنسنے ایک
پشت تک اور ملتوی کر دیا کیونکہ قومی تحریک میں راے عوام کا تخم موجود تھا اور
اگر یہ وہ روئیدہ اور بار ورنہ ہوا تھا لکن لڑ بھڑ کر اٹھیں قوت و توانائی ضرور آجاتی
اور آخر شمر بثرہ نیک ہوتا۔ پس میری دہشت میں مصر کا انتظام اس قسم کی ترقی اور
طہارت کا محتاج ہے جیسی ہندوستان کے نظام میں ہوئی ہے نہ اس قسم کی ترقی
اور طہارت کا جیسی انگلستان کے نظام میں ہوئی ہے اور چونکہ یہ سب نہیں ہے کہ مصر میں
شکل مراد خود بخود روئیدہ و بارور ہوگا لہذا ضرور ہے کہ کسی اور ملک سے وہاں لایا جائے
اور چند مدت تک اسکی خدمت اچھی طرح کیجائے۔ جب وہ ایک بار مضبوط خطر کھڑا لگتا ہے
اسکو اس کے حال پر چھوڑ دینا کچھ مفاد نہ نہیں ہے کیونکہ ہم نے اکثر دیکھا ہے کہ جب
ایک ملک دہشت جاکر دوسرے ملک میں بویا گیا ہے جہاں کی زمین اور آب و ہوا
اور ہی قسم کی تھی تو وہاں بھی چند مدت کے بعد خوب پھولا پھلا ہے۔

من

مگر مجھ کو صرف وہی انتظامی اصلا میں نہیں مد نظر ہیں جو نہایت ضروری و لامبدی
ہیں بلکہ بغض و ریسائل بھی حل کرنے کے قابل ہیں اور اسی قدر اہم ہیں اور اچھا حل
ہونا بھی غیر ملک کے لوگوں کے دباؤ اور شرکت پر موقوف ہے۔ پس انکی کیفیت مجھ کو
مجملہ بیان کرنی ضرور ہے۔

ہمارے دباؤ پر داد کے وقت میں حکماء اور غلاسفہ کا یہ مقولہ تھا کہ ملکی آزادی
جب سلطنت جمہوری کے لوازم کے پیرایہ میں ظاہر ہو تو رعایا کو اس سے جلد نجات دینا

لہذا یہی پالیسی اور ملکی کشمکش

اور

اور برکاتِ آخرت حاصل ہوتی ہیں۔ اس معاملہ کا باعث کچھ تو یہ ہو اگر بادشاہانِ سلطنت ظلم و جور سے جو فرانس کی رعایا کا حال نہایت سقیم ہو گیا تھا اسکا مقابلہ امریکا کی رعایا کے ساتھ کیا گیا جو نہایت مرقہ الحال تھی حالانکہ اسکے آسودہ حال ہونے کا سبب یہ تھا کہ لاکھا بیگہار ہنی نو توڑ اسکے ہاتھ آئی تھی اور جو لوگ گلستان وغیرہ سے جا کر امریکا میں بسے تھے وہ بھی بڑے عالی ہمت اور بلند حوصلہ تھے۔ لیکن امریکا کی رعایا کی تہودگی کا باعث عموماً یہ سمجھا گیا کہ یہ سلطنت جمہوری کی برکت اور معجزاتی ہے۔ مگر اس مانہ سے آج تک جو تجربہ ہوا ہے وہ اس بات پر شاہد ہے کہ چین کیوں کو نہایت وسیع ملکی آزادیاں حاصل ہے انھوں نے بھی غارتہ کشی کی ہے بلکہ کبھی کبھی تو بھوکوں کے مارے مر گئے ہیں۔ برخلاف اسکے ایک زبردست اور مطلق اعنان اور شفیقہ سلطنت شخصی کی رعایا اپنی وال روٹی سے خوب آباد رہی ہے اور چین چان سے ہسر کرتی رہی ہے۔ پس اب یہ معاملہ وحی آسانی نہیں سمجھا جاتا جمین کچھ قیل و قال ہو ہی نہیں سکتا اور جو سیطرہ بدل ہی نہیں سکتا بلکہ اب اکثر محققین کی یہ رائے ہے کہ رعایا کی آسودگی کے اسباب اور ہی ہیں۔ چنانچہ سوشل ازم (وہ مسلک جسکے رو سے دنیا کا سارا مال سببائی میں برابر تقسیم ہونا چاہیے اور امیر و غریب میں تول کے اعتبار سے کچھ فرق نہ رہنا چاہیے) کو ملاحظہ کیجیے کہ یورپ و امریکا میں کیسا جلد جلد فروغ پاتا جاتا ہے اور یہ مسلک اس مذہب کے متضاد پیدا ہوا ہے جمین ملکی آزادی ہر فرد کی و واقرا دی گئی ہے۔ اور ہر ہر کا تریاق سمجھا گیا ہے۔ اور سوشل ازم کی جو ایک شاخ اسٹیٹ سوشل ازم پیدا ہوئی ہے وہ تو ملکی آزادی کی قائل ہے اس معنی سے جو معنی اس لفظ کے سابق میں سمجھے جاتے تھے۔ سچی بات یہ ہے کہ ملکی آزادی اگرچہ عموماً قوم کی آسودہ حالی اور خارج البالی کا باعث ہوتی ہے مگر قوم کی رفاہ و بہبود کے پیچیدہ مسئلہ کے جہان اور چند اجزاء میں نہیں سے صرف ایک جزو یہ بھی ہے۔ چند غیر متغیر قوانین معیشت ہمیشہ

جاری رہتے ہیں جن پر توجہ و اعتناء نہ کرنا بڑی بُری خرابیوں کا باعث بنتا ہے اور مجموعہ قوم کی زندگی میں ایک بے وقت ایسا آتا ہے کہ مسائل متعلقہ معیشت کو حل کرنا واجب ہو جاتا ہے اور بددست اور روشن جنس سلطنت مطلق العنان بلکہ فاتح ملک بھی ان مسائل کو زیادہ تر کامیابی کے ساتھ حل کر سکتا ہے بہ نسبت کسی قسم کی حکومت کے جس میں رعایا کو دخل ہو۔ میری دانست میں آج کل مصر کی بعینہ یہی حالت ہے یعنی اسکے اسباب معیشت میں انقلاب عظیم ہونے والا ہے اور میرے نزدیک کسی قسم کی کوکل سلفٹ گورنمنٹ یعنی وہ حکومت جس میں رعایا کو دخل ہو اس انقلاب کو نہیں روکی جاسکتی۔ یہ امر نہایت غور طلب ہے ہوا سطلے کہ اگر میری رائے اس مقدمہ میں درست ہے تو عربی کی بغاوت صرف ایک خفیف مقدمہ اور ایک دفنی شے اس انقلاب عظیم کا تھا جسکی خبریں ہمیں معلوم کہاں تک چلی گئی ہیں اور ایک دن وہی بغاوت وہ چند شدت وحدت کے ساتھ ضرور عود کرگی اور خواہ مخواہ لینے کے دینے پڑ جائیگے مگر یہ پیش از مرگ وادیا کی جاسے یعنی قبل از وقوع واقعہ اسکے انسداد کی کچھ تدبیر کی جائے۔ اگر میں اس فرقہ کے مصنفین میں سے ہوتا جو لوگوں میں ہلکے ڈال دیتے ہیں تو میں ایک نیا باب اس کتاب میں شامل کر کے اسکا عنوان یا سرخی بقلمِ جلی یہ لکھتا۔ دومصر کے اسباب معیشت میں انقلاب گزریا یا دومصر کی زمین کی زرخیزی جسکی سنجی بھاری جاتی تھی بالکل تشریف لکھیں، تب میں گرسلی کو ایک بلائے بڑی و مجسم قرار دیکر اسکی مہیبت کو بخوار صورت کو دہشت انگیز عبارت میں بیان کرتا کہ اس تاں کہ میں کھڑی ہوئی ہے کہ وہ وقت آئے تو کل ملک مصر میں جتنے مردوزن اور صغیر و کبیر اور بڑا چھویر ہیں ان سب کو ہلاک کروں حضرت موسیٰ کے وقت میں جو عذاب اہل مصر پانڈل ہوا تھا اُس میں تو ملک الموت نے صرف ایلوٹھی کے لڑکوں کی روحیں طرفۃ العین میں قبض کر لی تھیں مگر یہ بلا اُس سے بھی عظیم تر ہے

ہوگی کہ مردوزن صغیر و کبیر کیونہ چھوڑیگی۔ لاکن میرا یہ ارادہ نہیں ہے کہ ناظرین سے ایسا مذاق کروں اور ان کے رحم دل کو بیفائدہ کرٹھاؤں۔ البتہ میں چاہتا ہوں کہ ایسی ترکیب کروں کہ وہ ذرا جھپک پڑیں اور اُس خوابِ احت سے بیدار ہوں جو سابق کے مضامین کی پچپ پڑھنے سے اُپر طاری ہوا ہے کیونکہ مصر کے مقدمہ میں یہ بحث جواب بیان کی جاتی ہے فی الواقع نہایت اہم ہے۔ میں سچ کہتا ہوں کہ مصر کے ہاں بعثت میں انقلاب عظیم ہونے والا ہے اور اگر اُس کے انسداد کی معقول تدبیر نہ کی جائیگی تو جو قحط اور مصیبتیں اُس ملک پر نازل ہوں گی اُن کے ذمہ دار اور جواب دہ کس قدر تو ہم لوگ بھی ہوں گے۔ رعایا کے اختیارات کو صون و سمع کر دینے سے یہ بلا نہ ٹلیگی بلکہ اُس کے انسداد کے لیے اُس سے بہتر اور قوی تر تدبیر کرنی چاہیے۔

جن حضرات نے زحمت گوارا کر کے اس کتاب کے باباے سابق کو نظر توجہ ملا کیا ہے اُنھوں نے نتیجہ ضرور نکالا ہوگا کہ مصر کی حالت میں کچھ خرابی تو ضرور ہے اور جو سیاح کچھ بھی چشم بصیرت رکھتا ہوا اردو آئے مصر در صد یہ فیوم اور وادی نیل کے حصہ جنوبی میں دورہ کرے وہ اُن مقامات کی حالت دیکھ کر یہی نتیجہ نکالے گا۔ جبہ اتفاقاً ہوا اور سکندریہ میں پہنچے گا تو جیسا جنگِ طل الکبیر کے پیشتر سنا کرتا تھا وہی وعظ آمیز تقریریں اُسے سنیں گی یعنی اب کسی کو یہ کلام کرتے نہ سنیگا کہ اسلام کو ساری دنیا میں عموماً اور مصر میں خصوصاً عیسائی سلطنتوں کی علامتِ حرص اور پوشیدہ کاٹ پھانس سے بچانا ضرور ہے۔ بلکہ قصبات اور دیہات میں اور واپار کے روٹی کے کمیتوں اور ضلوع متوسطہ کے شرکے کا خالوں میں الغرض۔ جہاں جہاں اُس کا گزر ہوگا وہاں وہاں جو آفت نازل ہونے والی ہے اُسکی ایک علامتِ ظہور میں پائیگا۔ وہ علامت یہ ہے کہ لوگ صاف صاف اور بلا تصنع یہ شکایت کرتے ہیں کہ ہمارے ملک کے کاشتکار مفلس ہو گئے ہیں اور زمین کی سرسبزی و شادابی زائل

ہوتی جاتی ہے اور ٹیکسوں کا ادا کرنا ہر سال زیادہ مشکل ہوتا جاتا ہے اور مسلمانین
 روز بروز زیادہ مقروض ہوتے جاتے ہیں اور اکثر وہ لوگ جنکے پاس اب تک کچھ
 زمینداری ہے اسکو بہت جلد فروخت کر کے غیر ملک والے سود خوروں کا قرضہ ادا
 کر گئے جنکے پاس انکی زمینیں ہیں ہے اور جو قرضے کے اسے انکی جان کھائے جاتے ہیں
 اگر سیاح سے اور مرتن ارمنی کمپنیوں کے ذریعہ شہر کارندوں سے کمین اتفاقی
 ملاقات ہو جائیگی تو نہ کوڑہ بالا شکایتوں سے جو بچ اسکو ہوا ہوگا تھوڑے عرصہ تک
 اسہیں قہر کمین بڑھکی کہیںکہ یہ لوگ اسکو دم دینے کے لیے یہ تقریر کریں گے کہ فلاحین کے افلاس
 علم و دولت کے مہول کے موافق دیکھیے تو وہ ترقی دولت کی علامت ہے اور
 مرتن ارمنی کمپنیاں تو مصر میں انکی جان بچانے کو آسمان سے اُتری ہیں۔ میں اہل طائرین
 خوش الحان کی نغمہ سرائی کی کیفیت خوب جانتا ہوں۔ ع سنجب می شناسم پیران پارا را
 گمراہکاراگ مالایرے کانون کو ہمیشہ دوڑے ڈھول سہانے، معلوم ہوا ہے اور انکے
 چچھوڑین کا بندہ قائل ہے۔ لکن انکی راے سے میں نے کبھی نہیں اتفاق کیا ہے اور مجھکو
 یقین ہے کہ جب سیاح اتنی دیر سو لگیا کہ مرتنان ارمنی کے کلام بلاغت فرجام و فصاحت
 انصاف کا نشہ اُسکے سر سے اُتر جائے تو وہ بھی میری راے سے اتفاق کر گیا۔ مجھ سے
 زیادہ اس مہول کا کون قائل ہے گا اگر اہل یورپ کا روپیہ مصر کے قدرتی ذرائع معاش کی
 ترقی میں لگایا جائے تو مصر کے قالم بردہ میں جان آجائے اور ہر کام میں مرتن ارمنی کمپنیاں
 یا اسی قسم کے اور کارخانے سیاحی کر سکتے ہیں مگر خبر بات پر میں حجت کرتا ہوں وہ یہ ہے
 کہ اسوقت تک جو اہل یورپ کی دولت مصر میں آئی ہے تو کسی ایسے کام میں لگائی گئی ہے
 جس سے اُس ملک کے باشندوں کو فائدہ ہوتا البتہ جنھوں نے روپیہ قرض دیا ہے انکو
 نفع ہوا ہے اور اکثر روپیہ قرض دینے والوں نے ترقی زراعت کا بھی خیال نہیں کیا
 حالانکہ مصر کی سرسبز بنیادیں ترقی زراعت پر موقوف ہے بلکہ انھوں نے اس کام پر

جھک کر دیا ہے جسکو دو روپیہ لیا، یا دو قرضداروں کا خون تاکہ چوس لینا، کہتے ہیں۔ ایک دفعہ بڑی نل لگی ہوئی کہ مجھ سے اور ان صاحبوں سے جو مصر کی خیر خواہی کا دم بھرتے ہیں اور مرتین ارہنی کمپنیوں کو اہل مصر کی صلاح حال کا ذریعہ گردانتے ہیں مصر کے قرض میں بحث ہوئی اور جب میں نے روپیہ کو خون کی طرح چوس لینے میں اور روپیہ کو کسی مفید کام میں لگانے میں فرق انکو سمجھا دیا تب وہ قائل ہوئے اور بیکین جھانکنے لگے اور کہنے لگے کہ جس کمپنی کی کارندہ گبری کا اقتنا مجھکو حاصل ہے وہ کبھی اُس فعل کو نہیں کرتی جبکی مذمت آپ نے کی ہے بلکہ وہ اپنا کل سرمایہ اور سب یقیناتین اصلاح اور ترقی ارہنی کے مفید کام میں اس نظر سے صرف کرتی ہے کہ جب ارہنی کی حیثیت درست ہو جائیگی تو اسکو مصر کے زمینداروں کے ہاتھ دوبارہ فروخت کر لینگے۔ اگر مجھکو ناواقف آدمی سمجھکر انھوں نے یہ تقریر کی تو بڑی نادانی کی کیونکہ میں یمنین کی کمپنی کی سالانہ رپورٹوں سے یہ اثبات کر سکتا تھا کہ اُس کمپنی کا مقصد واقعی صرف یہ تھا کہ بہت سے سود پر لوگوں کو روپیہ قرض دیا کرے اور اُسے چند مرتبہ جو ارہنی کو بطور آزمائش کے درست کیا تھا صرف اسلئے کیا تھا کہ اُسکو اتنے مفلس آدمی ہی نہیں ملے جنکو روپیہ قرض دیکر وہ اپنا مطلب نکالتی۔ اگر ایسی ہزہریت کسی اور حجتی آدمی کو ہوتی تو وہ جھپ کر چپکا ہو رہتا مگر میرے خصم بڑا مرد میدان تھا اُسکے استقلال اور نوکارت کا ہندہ قائل ہے کہ وہ اپنے بیرونی مورچوں کو چھوڑ کر محبت قلعہ کے اندر جبار باد کہنے لگا کہ یہ بالقرض اگر غیر ملک کے آدمیوں کے روپیہ قرض دینے سے مصر کے زمینداروں کی ملکیتیں جلد بجلد زائل ہوتی جاتی ہیں تو بھی تو زوال ملکیت صرف ایک چند روزہ خرابی ہے بلکہ خرابی ہی نہیں ہے۔ یہ تو اقبال و راستہ سودگی کا مقدمہ ہے۔ جب اصول بالکل تباہ و برباد ہو جائینگے تو انکی زمینداریوں کو غیر ملک دالے خرید لینگے پس جناب خدا ترسی کو تو جانے دیجیے اور اس مسئلہ کو ایک روشن دماغ

عالم علم دولت کی نظر سے دیکھیے۔ اگر فلاحین مالکان ارضی کو سہرا ہے بنا کر ان
کھیتوں میں کام لیا جائے جو اہل یورپ کے روپیہ سے درست کیے گئے ہیں انہیں
اہل یورپ کا انتظام ہے تو فرمائیے اس ملک کی پیداوار میں کس قدر افزونی ہوگی
اور اسکے باشندوں کی حالت میں کس درجہ صلاح ہو جائیگی، جب یہ کلام میں نے سنا
تب مجھ کو مرتن ارضی کمپنیوں کی فیاضی اور مردم دوستی کی قدر و عافیت معلوم ہوئی
جب یہ سود خورے مصر کے زمینداروں کی ملاقات کو جاتے ہیں تو گویا ملائکہ رحمت اُن پر
نازل ہوتے ہیں کیونکہ یہ حضرات جن کمپنیوں کے کارندے ہیں اُن کو تباہ و برباد کر کے
چاہتے ہیں کہ زمینداروں کے حال میں ایسی اصلاح ہو کہ آئندہ اُن کو روٹی برابر ملے جائے
اور اُن کا طرز معیشت جیسا اب ہے اُس سے بہت بہتر ہو جائے۔ فی الواقع اُن کو یہی تو
منظور ہے۔ یہ لوگ ہو بہو ویسے ہیں جیسے بڑے بڑے شہروں میں سود خورے بیٹوی
فضول خرچ نوجوانوں پر یہ حسان کرتے ہیں کہ اُن کو قرضہ کی علت میں جہل خانے
بھجوا دیتے ہیں جان اُن کا طور طریق خوب درست ہو جاتا ہے اور اُن کو فاقہ کشی کا اندیشہ
نہیں ہوتا ہے۔ ہاں یہ کجخت فلاحین کیسے کوڑمغز ہوتے ہیں کہ اپنے محسنوں کو ظاہر
میں کریمہ نظر دیکھ کر اُن کی عنایت و شفقت باطنی سے چشم پوشی کرتے ہیں۔ مگر تجربہ کار
اور دوراندیش ارباب سیاست کی طرح حکو فلاحین کی کوتاہ بینی اور کوڑمغزی کا خیال
ضرور کرنا چاہیے اور یہ سوچنا چاہیے کہ سنوڑ دی دور آئندہ جب اُن کو رفاہ و صلاح ہوگی
تب ہوگی تب تک وہ بچارے کیا کریں گے۔ اگر ہم ہوشیار نہ رہیں گے تو یہ لوگ جو فلاحین کے
محسن بنے من صرف اسباب معیشت ہی میں انقلاب عظیم نہ پیدا کریں گے بلکہ محکوم ایک
انقلاب ملکی میں مبتلا کر دیں گے جو دنیا ہی خطرناک ہوگا جیسا وہ انقلاب تھا جو مصر میں
ہو چکا ہے۔ جاہل فلاحین سے یہ توقع کیونکر ہو سکتی ہے کہ علم دولت کے اصول
عقلی جو فی زمانہ یورپ میں قرار دیے گئے ہیں اُن کے موافق اپنا کردار رکھیں اور

غیر ملک والوں کے غلام بن کر بننا اور انکی خاطر لکڑ ہارے اور پین بھرے بننا گوارا کریں جو گورنٹ ایسے انقلاب کی ترغیب صریحاً دیگی یا ضمناً وقوع میں آنے دیگی اسکو مصر کے سب کا شکار ہمیشہ کو سا کرینگے اور مصریوں کی بغاوت اور غیر ملک والوں کی فتنہ پردازی کا اندیشہ اسکو ہمیشہ رہیگا۔

جب میں اپنے دل میں سوچتا ہوں کہ مصر کا حال نار بیان کرنے کی سب سے عمدہ ترکیب کیا ہے تو ایک وقت عظیم مجھ کو پیش آتی ہے۔ وہ وقت یہ ہے کہ میں نہیں جانتا کہ اس کتاب کے ناظرین کس قماش کے لوگ ہیں۔ اگر وہ تعلی پسند ہیں اور کلیات کو پسند اور جزئیات کو نا پسند کرتے ہیں تو میں ایک ہی جملہ میں اُنسے اپنا مطلب بیان کر دوں گا۔ لکن اگر وہ میرے مانند جزس اور باریک بین ہیں اور چھوڑ کر کچھ کو نہ کھڑے ہیں گھستتے پھرتے ہیں غصا ب کے مانند بلند پروازی نہیں کرتے یعنی وہ ذات کے ٹیلوں کو آہستہ آہستہ کھو دے اور تحقیق و تقیّش کی بھول چلتاں بیگم گھام کر عام اصول کی منزل تک پہنچتے ہیں تب تو اپنا مطلب مجھ کو کئی صفحوں میں بیان کرنا چاہیے۔ پس میں کیا کروں؟ شاید میرے حق میں یہی بہتر ہے کہ اُن دشمنان اور بلند بہت دوکانداروں کا تتبع کروں جو گا کہوں کے مختلف طبائع کا لحاظ کر کے اپنے مال و سباب کو ہر طور سے آراستہ کرتے ہیں کہ خاص و عام کو اپنی طرف راغب کر لیتے ہیں۔ پس پہلے تو میں اپنی جملہ والا مطلب بیان کرتا ہوں بعد اُسکے کچھ تفصیل بھی اُن لوگوں کے فائدہ کے لیے بیان کر دوں گا جو ایسی قلیل و ثقیل غذا عقلی کو ہضم کرنے کی قوت نہیں رکھتے۔

ایک جملہ والا صنمون تو یہ ہے کہ چند عرصہ سے مصر پر یورپ کی تجارت یورپ کی دولت۔ یورپ کی طمع۔ یورپ کی حکومت۔ الغرض۔ یورپ کی تہذیب و شایستگی کا طوفان اُٹھ رہا ہے۔ مگر میرے نزدیک اسکو تہذیب و شایستگی کہنا غلط ہے۔ اہل یورپ کی دست دراز یوں کو ترقی اسباب معیشت کی ہوس پر محمول کیجیے یا امین اور کوئی تاویل کیجیے

جب اس ہوا وہوس نے مشرقی طبائع پر اثر کیا جو سکتہ کی حالت میں تھیں اور پرائی لکیر کی
 فقیر بنی ہوئی تھیں تو نتیجہ یہ ہوا کہ نظام قدیم میں فتور عظیم واقع ہوا اور عجب پریشانی
 اور فحاشی پیدا ہوئی جس میں مادہ اس فساد کا موجود ہے جو بیوقوف اور ضدی مصریوں
 میں اور چالاک و عالمی حوصلہ اغیار میں ایک روز ہونا ضرور ہے اور فساد بھی کیسا
 جس میں دونوں کی جانیں جائیگی۔ جو لوگ اس مطلب کو سمجھکر مطمئن ہو جائیں جو اس
 طویل و عریض جملہ میں کوٹ کوٹ کر بھرا ہوا ہے انکو تو یہی مناسب ہے کہ آئندہ کے چند
 صفحوں کو فقط نظر سرسری سے دیکھ جائیں کیونکہ انہیں اسی متن کی شرح اور اسی جہاں
 کی تفصیل ان اخوان اصفہا کے لیے بیان کی ہے جو ذرا کندھن اور دیر فہم ہیں۔
 اس جملہ کا مضمون تمام و کمال بیان کرنا تو دریا کو کوزہ میں بند کرنا ہے کیونکہ مصر کے
 تاریخی حالات صدی حال کے آغاز سے دیکھے جائیں تب کہیں اس جملہ کا پڑھنا
 ادا ہو۔ اس لحاظ سے قصہ میں جو باتیں پیش پا افتادہ تھیں وہ باب شہم اور باب نہم میں
 بیان کی گئیں اور اس مقام پر مجھے یہ بھی گزارش کرنا مناسب ہے کہ اس دور پر عجب و
 کی دہائی چند حکایات بیان کر کے جو میں نے اپنی طرف سے اپنے حاشیہ چڑھایا تھا تو
 میری غرض اصلی یہی تھی کہ ناظرین کو ان امور کے سمجھنے پر آمادہ کروں جنکو اب تحقیق کرنا
 ہے۔ اب فقر سلیمان کے نابینا فقیر کو ہر ایک میں اس ملک میں دوبارہ نہ جاؤنگا جسکی سیر
 کر چکا ہوں بلکہ غلامین کی حالت مہرودہ میں جو دو تین گزہ کی باتیں ہیں صرف انکی
 اصل کو بیان کرونگا۔

پہلا مضمون جو سب زیادہ صرت انگیز اور تشویش خیز ہے یہ ہے کہ مصر کی زمین
 کی کمزوری کی علامات اظہر من الشمس ہیں۔ اس قدر یہ ہے کہ سیحوط تک جہاں جہاں
 پانچ قطار روئی پیدا ہوتی تھی اب وہاں دو ہی تین قطار پیدا ہوتی ہے اور ضلوع
 متوسطہ میں بھی جہاں گنے کی کاشت سے بڑا فائدہ ہوتا ہے ایسی ہی شکایتیں

مٹنے میں آتی ہیں۔ میں یمنین کہتا کہ پیداوار اس قدر کم ہوتی ہے جیسا لوگوں کا بیان ہے کیونکہ میں خوب جانتا ہوں کہ جیسا اور ملکوں کے کاشتکاروں کا قاعدہ ہے جنگے حالات سے ہم زیادہ تر واقف ہیں ویسا ہی مصر کے فلاطین کا بھی تصور ہے کہ اپنی صعوبات کو مبالغہ کے ساتھ بیان کرتے ہیں اور یاس ہر اس اس قدر ظاہر کرتے ہیں کہ وہاں سے اس قدر ناسیدی نہیں ثابت ہوتی۔ اور یہ بھی جانتا ہوں کہ مصر کی زمین کی قوت پیداوار میں فیصدی پچاس بلکہ پچیس کی بھی کمی نہیں ہوئی ہے جیسا بعض خال بدکالنے والوں کا قول ہے کیونکہ جو شیا مصر سے یروجات میں بھیجے جاتے ہیں انکے نقشوں سے ثابت ہوتا ہے کہ روئی اور شپاے خورد فی میں کچھ یون ہی سی کمی ہوتی ہے اور فی الحال جو رقبہ مزرعہ وسیع ہو گیا ہے تو اس قدر وسیع نہیں ہوا ہے کہ اُس سے زمین کی قوت میں فیصدی پچاس یا پچیس کی کمی کی مکافات ہو جائے۔ پس اگرچہ یہی آدمیوں کا یہ قول ہوتا کہ مصر کی زمین کی سرسبزی و شادابی کم ہوتی جاتی ہے تو اس کو غلط یا غلط لکھنا لکھنا لیکن جب ہم دیکھتے ہیں کہ اس قول کی تائید وہ سبب بالاتفاق کرتے ہیں جو مصر کے حالات سے بخوبی واقف ہیں تو اس کو یہ تسلیم کر لینا لازم ہے کہ اگرچہ کبھی کبھی یہ بات مبالغہ کے ساتھ بیان کی جاتی ہے تاہم محض بے اصل نہیں ہے۔ اور یہ امر تسلیم کرنا اس وقت چنداں مشکل نہ رہیگا جبکہ ہو یہ معلوم ہو جائیگا کہ جو شخص علم خلافت میں دخل رکھتا ہوا اور چند عرصہ سے جو کیفیت زرعت کی مصر میں ہے اُس سے بھی واقف ہوا اس کو خواہ مخواہ یہی امید ہوگی کہ اُس ملک کی ارضی کی قوت پیداوار بہت کم ہو گئی ہے۔

مگر ایسے اقوال اس ملک کے باب میں کیونکر تسلیم ہو سکتے ہیں جو ہزار ہا برس سے حمایت و سرسبز و شاداب مشہور چلا آتا ہے؟ کیا دریاے نیل اب نہیں جاری ہے؟ یا اسکا دھارا بدل گیا ہے؟ کیا آفتاب مالتا ہے اپنا رخ نہ فوراً چھپا لیا ہے اپنی پچاس و جانفراشع پہنچانے میں بخل کرنا شروع کیا ہے؟ کیا ریگستان مصر میں اسی بادِ خزان

چلی ہے جسے ہرے بھرے کھیتوں کو زورنگ میں آلودہ کر دیا ہے۔ ایسا تو ہرگز نہیں
 ہوا ہے۔ کوئی طوفان عظیم نہیں آیا ہے۔ اچھا پھر اسکا کیا باعث ہے کہ وہ ملک حبشین
 باوجودیکہ زراعت کے بالکل ابتدائی طریقے جاری ہیں تاہم ہزار ہا برس سے زرخیز علاقہ
 اسکی زرخیزی اس زمانہ میں جاتی رہی ہے جبکہ زراعت میں بڑی بڑی ترقیاں عمل میں آتی ہیں
 اگر ناظرین اس کتاب (انگریزی) کا صفحہ ۲۴۳-۲۵۱ تک ملاحظہ فرمائیں تو انکو اس سوال کے
 جواب کا مادہ مل جائیگا۔ مصر کی زمین کی قوت پیداوار جو عرصہ دراز تک کم نہیں ہوتی
 تو اسی وجہ سے نہیں کم ہوتی کہ وہاں زراعت صرف ابتدائی طریقہ سے ہوتی ہی
 اور جو طریقہ زراعت فراغ مصر کے وقت سے صدی روان کے آغاز تک براہ جاری رہا
 اور جو واوی میں لیسویط تک بعینہ اب تک جاری ہے اسکے موافق فصل پیدا
 ہوتی تھی تو مصر کی زمین سے نہیں پیدا ہوتی تھی بلکہ اُس مریطوبہ مٹی سے پیدا ہوتی تھی
 جو دریائے نیل کے سیلاب میں ہر سال وسطاً فریقہ سے بہ آیا کرتی تھی۔ اور اگر ایک
 چھٹہ مارا مگر مصر کی زمین کا زراعت کے کام میں لایا جاتا تھا اور اسکی زرخیزی میں جو
 فرق تھا اتنا تھا تو اسکا سبب یہ تھا کہ کاشتکار سیلابی طریقہ زراعت سے روٹی اور گنے
 پتہ کی کاشت نہ کر سکتے تھے جو زمین کی قوت پیداوار کو سلب کر دیتی ہے۔ مگر جب
 محمد علی پاشا نے وہ نیا طریقہ جاری کیا جس سے سال بھر برابر آبپاشی ہوا کرتی ہے
 اور اچھل پاشا نے اسکو اور زیادہ فروغ دیا اسوقت سے مصر کی زراعت کا رنگ بالکل
 بدل گیا ہے۔ یعنی اسوقت سے یہ دستور ہو گیا ہے کہ وہ اشیا جو زمین کی قوت پیداوار کو
 زائل کر دیتے ہیں اور جنکو زمانہ قدیم اور قرن اوسط کے مصری جانتے بھی نہ تھے کہ
 روٹی یا شاکس نصبت کی مولی ہے اب وہ خود مصر کی زمین میں بونی جاتی ہیں اور
 اس پانی سے سچی جاتی ہیں سرسبز و شاداب کرنے والی مٹی بہت کم ہوتی ہے۔
 اسکے وجود سابق میں بیان کیے گئے مکان یہ تو جانتے نہیں کہ علم کیمیا کو زراعت میں

کیا دخل ہے لہذا انکو یہ دیکھ کر بڑا تعجب ہوتا ہے کہ چند سال کے بعد پیداوار کی مقدار کم ہو جاتی ہے اور اسکی عددگی میں فرق آ جاتا ہے پس اُن سے یہ کہا جاتا ہے کہ اس خرابی کا علاج یہ ہے کہ ہمیں مین مٹی اُن ٹیلوں کی لیکر جو اُن مقامات پر ہیں جہاں اگلے زمانہ میں شہر آباد تھے کھیتوں میں بٹھرا دو۔ اس اگلے زمانہ کی مٹی میں وہ مادہ شور جو وہی اور گنے کی کاشت کے لیے درکار ہے بہت قلیل ہے گرامو نیٹا اور وہ اجڑا جوڑت مدت قلیل تک مین کو تقویت بخشتے ہیں بمقدار کثیر ہیں۔ لہذا اس مٹی کی تاثیر سے چند روز تک یہ معلوم ہوتا ہے کہ زمین کی قدیم سرسبزی و شادابی نے عود کیا ہے لیکن آخر کو بعینہ وہی نتیجہ ہوتا ہے جو اس حالت میں پیدا ہوتا ہے جبکہ مریض کو مقویات تو بہت دے دیے جائیں مگر غذا و مقوی بمقدار کافی نہ دی جائے۔ یعنی بہت سی قوت دفعہ پیدا ہو کر چند روز میں خود بخود زائل ہو جاتی ہے اور اسکے بعد مریض پشتر سے بھی زیادہ ضعیف و نقیہ ہو جاتا ہے پس معلوم ہوا کہ جو ترقیان مصر کے طریقہ زراعت میں اسلے کی گئی ہیں کہ وہاں کی روئی اور شکر یورپ کے بازاروں میں بھیجی جائے وہ منجملہ اُن اسباب کے ہیں جسے اُس ملک کے قدیم نظام زراعت میں غفل عظیم واقع ہوا ہے۔ اب اکثر غلامین کو ہر سال وئی اور گنے بافراط ہونے کی ضرورت ہوتی ہے اور زمین کی سرسبزی و شادابی جس سے سوئی اور گنے کی فصل بافراط پیدا ہوتی تھی زائل ہوتی جاتی تھی انتظام قدیم میں دوسرے غفل آب پاشی کے نظام جدید کی وجہ سے واقع ہوا ہے سابق میں تو مصر کا صیغہ تعمیرات گھری قدیم سیلابی طریقہ زراعت کی جملہ ضرورتوں کو رفع کرنے کے لیے کافی تھا مگر اب جو اصلا حین محمد علی پاشا اور اسکے جانشینوں نے زراعت میں کی ہیں انکی ضرورتوں کو رفع کرنے سے قاصر ہے اور اس جدید اور پیچیدہ طریقہ آب پاشی کو کام میں لانے کی جو کوشش کی گئی ہے اُمین کامیابی نہیں ہوئی ہے بلکہ مخرب ہے کہ یہ طریقہ بالکل متوقف ہو جائے۔

انتظام قدیم میں تیراغل ٹکیں کے سببے ہوئے۔ سابق میں یہ قاعدہ تھا کہ کسان کسی قدر فصل بطور ٹکیں کے دیتا تھا اور چند روز تک باندھتا تھا اور نہرین کھودتا تھا اور اور سرکاری کام کرتا تھا جسکے انجام دینے سے جو فرض گورنٹ کے سپرد تھے وہ ادا ہو جاتے تھے۔ اب اسکو فصل بیکہ جتنا ملتا ہے اُس سے زیادہ روپیہ ٹکیں میں دیدینا پڑتا ہے۔ جب سے اسماعیل پاشا مغزول ہوا ہے اسوقت سے غالباً کسان ٹکیں کا بار کم ہو گیا ہے مگر یہ خیال کرنا چاہیے کہ اب اس بار کا تحمل ہونا اسکو آسان ہے اس واسطے کہ اب مالگزار میں بہت باقی نہیں پڑتی ہے کیونکہ جزعظم مالگزاری یعنی سالانہ فصل سے نہیں ادا کیا جاتا بلکہ دیہات کے مہاجنوں سے سودی روپیہ لیکر ادا کیا جاتا ہے اور اب وہ مہاجن اپنے روپیہ کے لیے قفل مچا رہے ہیں۔

پس کیا وجہ ہے کہ غلامین اپنے قدیم اور سادہ طرز معیشت کو پھر نہ اختیار کریں اور روٹی اور شکر کی کاشت کو ترک نہ کریں اور دیار نیل کی اُس مٹی میں جو اب بھی سابق کی طرح وسط افریقہ سے یہ بہ کر چلی آتی ہے لوبیا اور اور سادی چیزیں نہ بویا کریں اور ٹکیں کی عوض میں غلہ نہ دیا کریں یا اُسکے بدلے نہرین وغیرہ کھود دیا کریں اور یورپ اور اسکی تہذیب و شائستگی سے جو انکی جان کا خیال ہو گیا ہے قطع تعلق نہ کر لیں؟ افسوس ہے کہ جب کوئی بات کسی قوم سے مدت سے جاتی رہتی ہے تو اسکا پھر آنا غیر ممکن ہے اور اس قاعدہ سے اہل مصر شنی نہیں ہیں۔ جب سے وہ تغیرات ہو رہے ہیں جنکے باعث سے مصر کا انتظام قدیم منقلب ہو گیا ہے اسوقت کے اس ملک کے قومی قرضہ کی مقدار بہت ہو گئی ہے مگر اسپر کیا منصر ہے یورپ کی تہذیب و شائستہ سلطنتوں پر بھی قومی قرضہ کا بار بہت ہو گیا ہے۔ اور باوجودیکہ اب جو نیا طریقہ زراعت مصر میں جاری ہوا ہے اُس سے پیداوار میں افزونی ہوئی ہے تاہم قومی قرضہ کا ششما ہی سودا دار کا ناب بھی شکل ہو جاتا ہے پس اگر اب اس ملک میں

طریقہ قدیم پھر جاری کیا جائے تو جتنا سود ادا کرنا چاہیے اسکا عشر عشر بھی نہ ادا ہو سکے گا قطع نظر اسکے جب سے اس ملک میں قومی قرضہ لیا گیا ہے اُس وقت سے اہل یورپ کی تجارتی اور ملکی اغراض اُمین اس قدر شامل ہو گئے ہیں کہ اگر شاید کچھ معجزانہ کر کے وہ قرضہ ادا کیا جائے تو بھی اہل یورپ سے قطع تعلق کر لینا اُنکو (مصر کو) ممکن نہیں ہے۔ شاید اُس قومی فریق میں جو مرحوم و منفور ہو چکا ہے کچھ سودائی لوگ ایسے بھی ہوں جو ایسے لغو خیالات رکھتے ہوں مگر ایسے خیالات نے تجربہ کار ارباب سیاست کے ذہن میں یقیناً کبھی نہیں خطور کیا۔ شاید کوئی صائب علم کیمیا میں ایسا عبور رکھتے ہوں کہ شیر و شکر میں جدائی کی کوئی تہمیر نکالیں مگر یقین کر کے مانئے کہ کسی سیاست دان میں یہ قدرت نہیں ہے کہ کسی تدبیر سے اہل یورپ کا دخل مصر کے معاملات سے اٹھا دے۔ چالاک اور باندہ بہت اغیار اور بیوقوف و ضدی مصریوں میں اتنی مدت سے لشت ہو رہی ہے کہ اغیار کو سرسری طور سے مصر سے نکالی دینا اب محال ہو گیا ہے۔ اب صرف اتنی تدبیر ہو سکتی ہے کہ مصریوں کی حق تلفی نہ ہونے پائے اور اُنکی مدد ان باتوں میں کی جائے جن میں دو مخالفین کے بہ نسبت کمزور ہیں اور یہ امر ایسا ہے جسکو گورنمنٹ انگلشہ مصری حکام یا مصریوں کی پارلیمنٹ سکی بہ نسبت زیادہ آسانی سے انجام دے سکتی ہے۔ صحیح ہے کہ ہمارے مکان میں یہ بات نہیں ہے کہ پارلیمنٹ کے ایکٹ کے ذریعہ سے مصر کی زمین کو دیا وہ و زرخیز کر دیں یا مصر کے قومی قرضہ کو کم کر دیں یا فلا جلیں سوچو۔ مہاجروں کے قرضہ سے بری کر دیں مگر مصر کے کاشتکاروں کی حالت میں مٹنا اصلاح کرنا الجتہ ہمارے مکان میں ہے۔ اگر اتنا بھی جسے نہ دے سکے تو پھر مصر میں ہمارا جانا محض بیکار ہوا اس واسطے کہ ملکی یا انتظامی اصلاحات سے کسی قوم کی رفاہ و ہیود ترقی نہیں ہو سکتی جب تک کہ عامۂ خلایق کی حالت ایسی اتر رہے جیسی مصر کی رعایا کی ہے

یہ مقدمہ ایسا ہے جسکی محکومیت سے فکر ہے اسوجہ سے شاید میری تحریر میں طول ہو گیا ہو
لہذا بفضل اسکو موقوف رکھتا ہوں اور جو چیدہ چیدہ باتیں لکھ چکا ہوں انکا خلاصہ
بیان کرتا ہوں تاکہ جو مسئلہ حل کرنا منظور ہے اسکی کچھ تحقیقت معلوم ہو جائے اگر میں
اس مسئلہ کو خوب سمجھا ہوں تو میرے نزدیک یہ امور ذیل پر مشتمل ہے۔

(۱) مقرر کرنا اس قسم کی فوج اور پولیس کا جو باعث امن و امان کا ہو۔

(۲) امور انتظامی میں اور عدالتوں کے انتظام میں وہ اصلاحیں عمل میں لانا جنکی

نہایت ضرورت ہے۔

(۳) کاشتکاروں کے حال میں اصلاح کرنا۔

(۴) مصر کی رعایا کو بعض ملکی اختیارات عطا کرنا نہ اسوجہ سے کہ انکی ضرورت

شدیدہ بفضل لاحق ہے بلکہ اسلئے کہ آئندہ کی ضرورتیں رفع ہوں اور جو وعدہ ہماری
گورنمنٹ نے کیا ہے وہ بھی وفا ہو جائے۔

اب اسکو یہ تحقیق کرنا ہے کہ یہ امور کس قدر حل ہو چکے ہیں اور کس قدر

حل ہونے باقی ہیں فقط۔

باب دوم از دہم مصر کے مسئلہ کو حل کرنے کی ترکیب کے

بیان میں

مصر میں جنگ زرگری اور جنگ حقیقی دونوں اس پھر قی اور خوبصورتی سے
ہوئیں کہ جو لوگ اپنے تئیں مصر کے معاملات میں نہایت مستند القول سمجھتے تھے اُنکو
بھی امید نہ تھی کہ ایسی گتھیاں اس کی سبانی سے سلج جائیں گی۔ انگلستان کی جنگ زرگری
اور جنگ حقیقی کی تاریخ میں بس یہ ایک بات استقلال اور قوت اور غزنی کے ساتھ
انجام پائی ہے مگر بڑا امر یہ ہے کہ تقدیر نے بھی یاوری کی یا یہ کہتے کہ بن پڑی کیونکہ
جب دنیا کے معاملات میں استقلال اور جوت کو دخل یا جاتا ہے تب اکثر بن ہی پڑتی ہے
لاٹو وفرن اور سنر لوچا پ سنمو راور سنر گارنٹ وولزی کا شکر یہ کہ ان تک
اداکیا جائے جنگی حسن سعی سے ہماری عملداری مصر میں آفریادہ ستم تک بخوبی ہو گئی
اور ترکیب کی فوج یا اور کسی ملک کی فوج کی ضرورت نہیں ہوئی نہ یورپ کی کسی سلطنت
کی دست اندازی کی حاجت ہوئی۔ الغرض یہ کہ ان بالکل صاف ہو گیا اور یہ کہ
انتظام جدید کی لیاقت کے اظہار کا خوب موقع ملا۔

اُسکے بعد تھوڑے عرصہ تک توقف رہا جس سے صاف معلوم ہوتا تھا کہ
مصر کی حالت کے باب میں جو خیالات گورنمنٹ انگلستان کے ہیں صحیح نہیں ہیں
اور جو انتظام کا خاکہ گورنمنٹ انگلشیہ نے جھٹ پٹ بنا لیا ہے وہ مصر کے حالات حیران
نہیں ہوتا جس طرح ہمارے دوست عثمان کو ایک مٹی تازی اور تیلون مران گر بن گنیر

باتحاد لگ گئی تھی اسی طرح ہماری گورنمنٹ کو ایک سفید راتھی مل گیا تھا اور ہمارے ملکی
درواب خانہ کے داروغہ بہت میراں تھے کہ اسکو کیا کریں اور کہاں لے جائیں پڑاؤ پر
اپنے خسران اعلیٰ کے مقدمہ علیہ تو تھے مگر چونکہ مدت تک انکار میں مبتلا رہے تھے اور جنت
بھی بے حد کی تھی لہذا ضعیف ہو گئے تھے اور لوگوں کو انکی طرف سے یہ اندیشہ تھا
کہ مبادا کوئی موج ایسی بیٹھ جائے جو انکو ہالیا جائے۔

بعض بے ادب و مین کے علانیہ کلام سے یہ ترشح تھا کہ وہ میچ واقعہ میں
ایسی زبردست ہے کہ خود ہماری گورنمنٹ کو بہانے لیے جاتی ہے اور انکی تھک ہادی
قوم جگہ نہ کرے اور جنگ حقیقی دونوں میں کامیاب ہوئی تھی لیکن اب مغرب تھا کہ ہوا
ملکی میں اسکی بڑی بدلیا تھی ظاہر میں انگلستان میں انکا رولت بلکہ جملہ خاص عام کو یہ
ثابت ہوا کہ یہی حالت میں تلافی یافت کرنا اور اس قسم کو بالکل سر کر لینا اسپر تو ہوتا ہے
کہ اظہار میں کوئی نیا آدمی بھیجا جائے جو چشم بصیرت اور دست بردست رکھتا ہو۔ وہ
ساعت کیا نیک تھی بیک لارڈ گر افول وزیر دول خارجیہ نے سھر کے لیے اس شخص کو تجویز
کیا جو سطنطنیہ میں انگلستان کا سفیر تھا۔ لارڈ صاحب موصوف کو اکثر مواقع پر لارڈ ڈورن
کی عقل سلیم اور جودت و صداقت کی کیفیت معلوم ہو چکی تھی اور انکا یہ قیاس صحیح تھا کہ
جس شخص میں علاوہ کمالات باطنیہ کے یہ اوصاف ظاہری بھی موجود ہوں گا میر ہو وہی
وزیر خطاب و انگلستان کا سفیر دولت عثمانیہ میں ہو اور متعدد اعلیٰ درجہ کے خطابات
حاصل کر چکا ہو اسکا وقعت و وقار اظہار میں ایک معمولی قسم کے سفیر انگلستان کی نسبت
برائے نام ہو گا لہذا ایک خاص مت لارڈ ڈورن کے سپر کی گئی جسکا کوئی ٹھیک
سہاری نام نہیں ہے اور ۲۲ نومبر ۱۸۸۲ء کو وہ سطنطنیہ سے تہا ز پر سوار ہو کر سکندریہ
کو روانہ ہوئے اگرچہ سلطان دم اور انکے اہل دربار لارڈ صاحبین الا اتفاق بہت
خوش تھے تاہم سلطان نے انکے جانے پر بڑا افسوس ظاہر کیا مگر اسن سفت کی وجہ یہ تھی

کہ سلطان لارڈ ڈفرن سے دلی افسر محبت گتے تھے بلکہ اسکا باعث یہ تھا کہ سلطان کو اس بات کا اندیشہ تھا کہ وہ عاقل و نابز شخص جسے ہماری کاٹ پھانس کو مصر میں بنیں چلنے و یا جب مصر میں پہونچا تو اس سے بھی زیادہ غضب و عداوت ہوگا اور آفت جو یگانہ جتنی قسطنطنیہ میں بل چل نال وی تھی۔ وہ دن بھی مجھے ہمیشہ یاد رہیگا جس روز مصر کو لارڈ ڈفرن دار الخلافہ قسطنطنیہ سے مصر کو روانہ ہوئے اسوقت جو شخص اس وقت دی ہماز کو چیر لارڈ صاحب موصوف سوار تھے ایوان سلطانی کیلزد کیوں سکات سے کمال غور دیکھ رہا تھا وہ اپنے دل میں یہ سوچ رہا تھا کہ یہ ہماز صرف لارڈ ڈفرن اور لیڈی ڈفرن اور انکے چند سکرٹریوں ہی کو نہیں لیے جاتا ہے بلکہ سلاطین و موم کو جو صدیابرس سے صرف برائے نام حکومت مصر میں چل تھی اور جسکو سلطان عبدالحمید چاہتے ہیں کہ حکومت انتظامی واقعی کے درجہ تک پہونچا دیں اسکو بھی لیے جاتا ہے اس مرد مصر کو جو اسوقت قصر سلطانی کے بام بلند پر کھڑا ہوا لارڈ ڈفرن کی روانگی کی سیر کر رہا تھا طنن غالب اس بات کا تھا کہ لارڈ صاحب موصوف نے سفیر کے خطاب کو دیر سے یا نائب سلطنت کے خطاب سے جو پہلے خطاب سے بڑھا ہوا ہے باطل بدل کیا اور اب دولت عثمانیہ کے باقی اعضاء میں سے ایک اور عضو قطع ہونے کو ہے جب لارڈ ڈفرن حضرت سلطان العظم سے وداع ہونے لگے تھے تو اسوقت کچھ تشفی کے کلمات فرمائے تھے اور باب العالی سے یہ بھی عرض کیا تھا کہ میرا قصد قسطنطنیہ میں مراجعت کرنے کا ہے مگر ایک سفیر یا تدبیر قسطنطنیہ سے چلتے وقت چند مہم اور شفقت آمیز کلمات کہے اُنکا کیا اعتبار ہو سکتا ہے۔

جب لارڈ ڈفرن القاهرہ میں پہونچے تو وہاں کے معاملات کو بہت اتر پایا اور اگر اُنکو کچھ ہدایت انگلستان سے پہونچے تھے تو اُنکو مزبور معلوم ہو گیا ہوگا کہ جو بار عنایم خیر والا کیا ہے وہ ان ہدایات سے ہکا نہیں ہو سکتا اسوقت مصر کی کیفیت

اُس مکان کی سی تھی جس میں کسی بڑی لڑائی کے وقت مورچہ باندھا جائے اور جس پر کوئی
 اور گراب بس شدت سے پڑی ہو کہ اسکی بنیاد تک ہل گئی ہو اور جو صرف کھنڈر بن
 رہ گیا ہو جسکے پارہ پارہ ہو جانے کا ہر وقت خوف ہو۔ اس مکان کو مندم کہتے ہیں
 گورنمنٹ انگلشیہ نے جبراً و قہراً قرار واقعی شرکت کی تھی اور اب چاہتی تھی کہ اس
 مکان شکستہ کو از سر نو اس خوبی سے تعمیر کرے کہ زمینداروں پر کیا منحصر ہے ساری
 دنیا رہنی و خوشنود ہو۔ مگر بیٹے نے یہ کام اپنے ذمہ لیا اسوقت اسکو یہ معلوم تھا
 کہ یہ مکان (مصر) بالکل ہمارا ہو گیا ہے اور اسکو حالت سابقہ پر لے آنے کے لیے لائق آدمی
 اور کافی سامان ملنا دشوار ہے لیکن آخر کو اکیس نیا بیت لائق معمار لگیا جسکو اپنی عزت
 اور نیکو نامی کی وجہ سے خواہ مخواہ کچھ آزادی نفل حاصل ہوئی کہ وہ ایسے قیود سے مقید نہ رہا
 جو اس شخص کو بہت ناگوار گزرے ہونگے جسکو خدانے اسی عقل سلیم اور ذہن صائب اور
 طبع رسا عنایت کی تھی۔ اسکو منظور نہ تھا کہ اس مکان کی دیوار ہائے کس نہ شکستہ کو
 مندم کہے کہ از سر نو تعمیر کرے بلکہ اسکا منشا یہ تھا کہ جو کچھ تعمیرات اس مکان میں کچھ جائیں
 حتی الامکان پرانا مصالح انہیں لگایا جائے اور ویسی آدمیوں سے کام لیا جائے
 جو نقشے وہ معمار بنائے انہیں زمینداروں کے اخراج کا نام بھی نہ ہو بلکہ انکے حقوق اور خوشنود
 کا لحاظ رکھا جائے اور ان لوگوں کے حقوق اور خوشنود کا بھی خیال رکھا جائے جسکو
 یہ امید ہو ہو تھی کہ ایک وزیرہ جایدا ہو کہ وہ اشتیاد و سرے طور سے ملگی۔ نیا مکان جو
 بنایا جائے تو پرانے مکان سے زیادہ مضبوط اور کشادہ ہو اور نئے عمارت بلکی میں جوئے
 اور فرزناہ خیالات اب پیدا ہوئے ہیں انکے زیادہ تر موافق ہو اور چہرہ ہی مہینے کے
 عرصہ قلیل میں اس مکان کی تعمیر ہو جائے اور سچ بھی دیا جائے اور سہا ب بھی لگا دیا جائے اور
 اٹا بھی کر دیا جائے بلکہ چند مہینے کی مدت میں کابھی یقین تھا کہ کچھ بغض مزاج آدمی لگائے
 میں ایسے بھی تھے جو یہ کہتے تھے کہ اس مکان شکستہ کی تعمیر کا ٹھیکہ فوراً توڑ دیا جائے ورنہ اس مکان

کی رائے پر چھوڑ دیا جائے کہ اپنے مکان کو جو چاہے کرے جو ہین یہ معلوم ہوا کہ معارف کی آزادی فعل پر یہی ایسی قیدیں لگائی گئی ہیں اسی وقت اکثر تماشائیوں نے جو اس ملک (مصر) کے باشندے یا غیر ملک کے رہنے والے تھے بالاتفاق اور بلا تامل کہہ دیا کہ اس مہم کی تقدیر بین ناکامی لکھی ہے مگر معارف نے اپنے نفس پر بھروسہ کیا اور عوام الناس کی شور و غل کی سماعت نہ کی اور اپنے کام میں بڑی مردانگی سے مشغول ہوا اور یہی جی سے اسکو انجام دیا جسکی امید نہ تھی۔ اگر اُسے اُن بگمان آدمیوں اور خود اسے نکتہ چینیوں جو اپنے ذاتی اغراض یا حسب الوطن کے جوش سے خدا سے چاہتے تھے کہ اس مہم میں ناکامی ہو بالکل سکت و صامت ہنہیں کر دیا تو اقل مراتب یہ تو کیا کہ اسے عوام کو بلٹایا اور اکثر ارباب بصیرت اور اہل خبرت کی زبان سے یہ کلام سننے میں آیا کہ اگر لارڈ وفرن بیان وہی ایک برس قیام فرمائیں تو بگمناں ہو گیل بنجائے اور اگر انکے مقام پر گورنر انگلشیہ کسی لائق آدمی کو مقرر کرے کہ ابھیجے اور اسکی تائید بقدر ضرورت کرے تو کبھی کبھہ اندیشہ کا مقام نہیں ہے، فی الواقع لارڈ وفرن صرف اپنے ہی نفس پر بھروسہ نہیں رکھتے تھے بلکہ انہیں کبھی صفت تھی کہ اپنا بھروسہ اور یوں کے دل میں ڈالتے تھے اور چونکہ کچھ بھی لیاقت رکھتا تھا اسکی ملاقات سے اُنھوں نے کبھی نہیں اٹھایا اور جو شخص اُسے ہم کلام ہوا اسکو یہ یقین ہو گیا کہ باوجود اس غلط و مروت اور اس شل نتیجہ کے اُنکی عقل بڑی نیر اور وسیع اور باریک بین معلوم ہوتی ہے اور نہایت مستقل مزاج اور قوی الارادہ آدمی معلوم ہوتے ہیں اور جو لوگ اُنکی ماتحتی میں کام کرتے تھے اُنکو تجربہ سے معلوم ہو گیا تھا کہ اس میں محفل کے دشمن ہیں جو ہر جگہ چھپا ہوا ہے و بڑا ہی بدست ہاتھ مصر کی خرابیات کو درست کرنے سے پیشتر اس امر ناؤک کا تصفیہ کرنا لازم تھا کہ سرداران فوج باغی کے ساتھ کیا سلوک کیا جائے۔ اس کام کا یہ جز نہایت مشکل ثابت ہوا کیونکہ اسکو پڑی ہی خرابی اور الجھن میں ڈال کر کھاتھا مصر کی گورنر

یہ چاہتی تھی کہ سرداران باغی بے تکلف قتل کیے جائیں مگر یہ مسئلہ ایسا پیچیدہ تھا کہ
 سرسری طور سے حل نہ ہو سکتا تھا کیونکہ سرداران موصوفین کو حکام مصر نے گرفتار نہیں
 کیا تھا بلکہ انھوں نے خود ہماری (انگریزی) فوج کے آگے ہتھیار ڈال دیے تھے اور ہم نے
 انکو بکڑ کر خدیو کے حوالہ کیا تھا۔ اگرچہ ہمارا یہ دستور ہے کہ جو لوگ ہم سے باغی ہو جاتے ہیں
 انکو ہم اکثر اوقات بے تکلف پھانسی دیدیتے ہیں مگر ہمارا یہ قاعدہ نہیں ہے کہ جن لوگوں کو
 مصالح ملکی سے گرفتار کر لیا ہو انکو ایک غیر سلطنت کے حوالہ کر دیں۔ لہذا اس صورت میں
 جبکہ انہیں کسی معمولی جرم کا الزام لگایا گیا ہو اور اس صورت میں بھی اس شرط سے کہ
 ملکی بد اعمالیوں کی سزا انکو نہ دیا جائے۔ پس یہ دلیل ہو سکتی تھی کہ ہم خود تو عربی اور
 شرکا کو اسوجہ سے بنیں سزا دے سکتے ہیں کہ وہ ہم سے باغیوں کی نسبت نہ کہتے تھے بلکہ غنیم
 کی نسبت کہتے تھے اور چونکہ ہم نے اپنے دستور قدیم کی غلاوٹ و زری کر کے انکو خدیو کے
 حوالہ کر دیا تھا جو ان سے آزد و تھانہ نہ رکھتا۔ یہ دیکھنا لازم تھا کہ ہر قسم کا انصاف انکے ساتھ
 کیا جائے۔ اس ضمن میں شیش فیصد سائے اے عوام کی غفلت کے لحاظ سے اور شر و لغو و بلیٹ
 کی درخواست کے موافق لاٹو گرانول وزیر دول خارجیہ نے مصر کی گورنمنٹ کو اطلاع
 دی کہ مجرموں کو اجازت دیجائے کہ اپنی طرف سے جواب دہی کرنے کے لئے بنگلہ بارٹرو
 کو مقرر کریں تاکہ مصر کی عدالتوں میں انکے ساتھ کچھ نا انصافی نہ ہونے پائے۔ پہلے تو مصر
 وزرانے بائین خیال کہ اس فعل سے خواہ مخواہ ایک بکڑ مچ جائیگا اور جسکو وہ اپنے زعم
 ناقص میں عدل و انصاف سمجھے تھے اگر اس میں کچھ غلط ٹریگا تو خدیو کی حکومت و سرکاری
 وقت معرض خطر میں پڑ جائیگی انکار کیا لیکن آخر کو مجبوری قبول کر لیا۔ اور ہر شر و بلیٹ
 بڑے بارٹرو اور شرمارک پیپر چھوٹے بارٹرو مقرر ہو کر عربی کی طرف سے جواب دہی
 کرنے کو القا ہو میں پہنچے۔ ان دونوں بارٹروں کو جلد معلوم ہو گیا کہ بفاہت
 زمانہ میں بعض ایسی سخت بیضا بلیگان ہو گئی تھیں کہ مدعی کو یہ ثابت کرنا نہایت

و شواہد ہے کہ ہمارے مولک یعنی مدعا علیہم مجرم بناوت کے مرتکب ہوئے ہیں اور قوا عبد
شہادت کے بموجب اس سے بھی زیادہ مشکل یہ امر ثابت کرنا تھا کہ عربی اور اسکے نقبا
اسکندریہ کے قتل عام اور بربادی میں شریک ہوئے تھے۔ علاوہ برین بارشراعیہ منہج
یہ بھی ایک چالاکی کی کہ مصر کی گورنمنٹ سے باضابطہ اجازت حاصل کر کے اس قسم کی کارروائی
کی جس سے اس مقدمہ کو وہ وقوت اور شہرت حاصل ہو گئی جو کسی بڑے سرکاری مقدمہ کو
ہوتی ہے اور اسکی رو بکاری میں خود خریدو اور اسکے وزراء اور سفیران سلطان روم
اور اور شخاص جو نہایت مغرور و موثر تھے شریک ہوئے اور گواہ قرار دیے گئے اور
انہما رینے کے وقت انہر خبیج و قبح کی گئی۔ پس جب لارڈ وفرن انکا ہرہین پہنچے
تو اس مقدمہ کو انکھن میں پایا اور براہ دہشتندی یہ سمجھے کہ اتنے بڑے مقدمہ سے
خواہ مخواہ سارے شہر میں تہلکہ مچ جائیگا اور ہسکولنوی بھی ضرور کھٹا پڑیگا اور یہ دونوں
باتیں اسوجہ سے اور زیادہ مناسب ہیں کہ مدعی نے جو باغیوں اور تاملوں کی شرکت کا
الزام مدعا علیہم پر لگایا ہے آخر کو وہ قانونا ثابت نہوسکیگا اور مقدمہ ہرجا بیگا مگر یہی لارڈ
وفرن کو منظور نہ تھا کہ عدالتانہ کارروائی میں حاکمانہ دست اندازی کریں اور یہ تاکہ
کریں کہ مجرم یا تو فوراً سزا پائیں یا رہی کر دیے جائیں۔ اس مقام تاں کہ میں لارڈ وفرن
نے اپنی دورانہ پیشی اور لیاقت کو خوب ظاہر کر دیا۔ انھن نے سرکاری طور سے تو اس
کارروائی میں دست اندازی نہیں کی مگر اپنے رسد مع ذاتی کو بخل و کیر با حسن وجہ
مصالحہ کر لیا اور شرائط مصالحہ یہ قرار پائے کہ مدعی ان الزامات سے دست بردار
ہو جائے جو آئے مدعا علیہم پر لگائے گئے تھے اور جبکا قانونا ثابت نہ ہو غیر ممکن تھا اور
مجرم بناوت کے الزام کو بلا عذر و منت قبول کر لیں بشرطیکہ اگرچہ سزا سے موت کا حکم
صادق کریں تو خریدو کو جلاء وطنی کے حکم کے ساتھ مبتدل کریں۔
اسوقت تک یہ حکومت ہونہ نظام کی عمارت شکستہ از سر نو تعمیر نہوئی تھی مگر

جس زمین پر وہ عمارت قائم تھی اسکی چار چتر تالی ہو رہی تھیں اور اسکی ٹوٹی پھوٹی دیواریاں
 جانچی جاتی تھیں اور وہ اصول قرار دیے جاتے تھے جسکے موافق اسکو از سر نو بنانا منظور
 تھا لکن اسکے سرسری معاینہ سے جو عام نتائج مشروط نکلائے گئے تھے وہ مصری ارباب سنا
 کی اسے سے بالکل موافقت رکھتے تھے۔ جو ذوق و شوق انھوں نے عربی اور انکے ثقافت
 کے سرسری قتل کے باب میں ظاہر کیا تھا وہ صرف ایک پیرایہ انکی عام حکمت عملی کا تھا۔
 مصر میں جو گورنمنٹ از سر نو قائم ہوئی تھی اسنے اور اسکے طرفداروں نے مشرقی کوئٹہ ایشیائی
 اور خواہش انتقام کو دخل دیکر یہ چاہا تھا کہ جو مددے اور دلتیں ہیکو باغیوں کے ہاتھ سے
 پہونچی ہیں انکا انتقام شدید اٹنے لیا جائے اور رٹرک اور سرکاشیا والے برسر حکومت
 کیجئے جائیں تاکہ انکے خوف و دہشت سے آئندہ کوئی فتنہ و فساد نلا حد تک نام سے
 نہ برپا کیا جائے۔ انہیں سے بعض صاحبوں نے مجھے کیفیت اکثر مفصل و شرح بیان کی
 کہ ہماری دہشت میں صرف ایک ہی طریقہ ایسا تھا جس سے خدیو کی وقت اور حکام مصر کی
 حکومت و دباہہ قائم ہو سکتی تھی۔ یہ حضرات مجھے فرمایا کرتے تھے کہ آپ کیا جانیں کہ عموماً
 اہل مشرق اور خصوصاً اہل مصر کس قماش کے لوگ ہیں۔ مشرقی آدمیوں کی (اور چونکہ
 اہل مصر بھی ایک شعبہ اہل مشرق کا ہے لہذا انکی بھی یہی کیفیت تھی) کیفیت ہے کہ انکی
 ساری عمر قراش (کوٹھے) کے خوف میں بسر ہو جاتی ہے اور جو فرائض گورنمنٹ کے ہونے
 و نہ ہونے انکو ادا کرنے کا صرف ایک ہی محرک انکو ہوتا ہے۔ وہ محرک خوف ہے۔ جب انکو معلوم
 ہوتا ہے کہ جو لوگ بر ملا بغاوت کرتے ہیں انکو سرکار کچھ سزا نہیں دیتی ہے تو وہ قیاس کر لیتے
 ہیں کہ سرکار کچھ مال ہی نہیں ہے اور اسکی عزت اور اطاعت کرنا بیکار ہے۔ یہ قیاس خود
 اہل مصر کے تجربہ ذاتی سے اور انکے سہلان کے تجربہ سے ثابت ہو چکا ہے۔ انکو یقین دلانا
 غیر ممکن ہے کہ دنیا میں کوئی گورنمنٹ نیک و عالی ظرف بھی ہے مگر یہ لوگ جاہل اور جمہور ہیں
 مگر اتنی عقل رکھتے ہیں کہ قوت اور ضعف میں امتیاز کر لیں۔ جب یورپ کے مبراہین و نظمیں

یہ گمان کرتے تھے کہ عربی میں اتنی قدرت نہیں ہے کہ مذہب کی سلطنت کو تہ و بالا کر دے
 اس وقت سادہ لوح اور جاہل فلاسین یہ سمجھ گئے تھے کہ عربی جو اکثر آدمی ہے اور مذہب کو
 زیادہ اقدار رکھتا ہے۔ پس عربی کی اطاعت کرنا چاہیے اور مذہب کو صرت برائے نام
 بادشاہ سمجھنا چاہیے۔ اس وجہ سے مشرقی ملکوں میں وقت اکثر اوقات سخت گیری کا
 کام دیتی ہے یہی سخت گیری عدل و انصاف اور اور بہت سے اوصاف حمیدہ کا
 کام دیتی ہے جو اہل یورپ کے زعم ناقص میں ہر قسم کی گورنٹ کے لوازم ضروریہ میں داخل
 ہیں مذہب کی وقت کو تو عربی نے خاک میں ملا دیا اب آپ (انگریز) لوگ اس کام کو
 پورا کر رہے ہیں جسکی ابتدا عربی سے ہوئی تھی۔ جب گورنٹ کی وقت تشریف لیکٹی تو
 اسکو سخت گیری سے کام لینا لازم ہے اور جب تک سکی وقت عود ذکر سے ہوتی ہے
 سخت گیری کرتی ہے۔ زمین شک نہیں کہ آپ لوگ (انگریز) بڑے نیک نیت ہیں
 لیکن آپکی لیاقت عملی کا جیسا شہرہ آلودگی نصف لیاقت علی بھی آپ کہتے ہیں تو آپ
 خود سمجھ جائینگے کہ آپ اپنا گلا اپنے ہاتھ سے کاٹ رہے ہیں بمقتضیٰ اپنی رحمدلی کے
 آپ چاہتے ہیں کہ غیر ضروری سخت گیری بالکل موقوف ہو جائے مگر جب آپ کو اپنی
 وقت دوبارہ نہیں حاصل کرنے دیتے تو گویا آپ اس چیز سے مانع ہوتے ہیں جو
 سخت گیری کا نعم البدل ہے ان لوگوں سے استعجاب کیجئے جسکی رگہ زمین مشرقی خون
 دھوا ہوا ہے اور جو مضر ہے اس ملک کے حالات کو جانتے ہیں وہ سب بالاتفاق یہی
 کہینگے کہ مصر میں پہلی اصلاح یہ کرنی چاہیے کہ ہر شہر میں چند باغیوں کو بھانسی دے دیا جائے
 اسطرح سے آپ گورنٹ کا جوہر ذاتی پیدا کرینگے تب آپ کو اختیار ہے کہ دو ملک کیٹیان یا اور قسم کا
 سامان تلاش از قراع کر کے جاتنگ ممکن ہو خوب پناہی بہلایئے اور مرے اور ایسے
 تقریر نہ کوئے بالا کیا عمدہ نمونہ اہل مشرق کی منطق دانانی اور سیاست آزمائی کا ہے
 جو ہر سوال میں تقریر میں بیان کیے گئے ہیں انکے بموجب درجو خواہش ہر مقام اس میں ظاہر

کی گئی ہے اُسکے موافق گورنمنٹ نے یہ امر قرار دیا کہ بہت سے اشخاص کو جو اس بغاوت میں
کم و بیش شریک ہوئے تھے سزا دی جائے اور مصری فوج اور پولیس برطرف کیا جائے
اور انکی جگہ پر البینیا والوں کی فوج اور ایسا پولیس رکھا جائے جس میں یورپ کی
مختلف قوموں کے لوگ بھرتی کیے جائیں۔ دار الخلافت اور بیرونیجات کے جہلی نے
اُن مجرموں سے بھر گئے تھے خیر شرکت بغاوت کا الزام لگایا گیا تھا یا فقط شبہ
ہوا تھا اور محاکمہ و طہور آسٹریا اور سٹونر لینڈ میں ہوا آدمی پولیس کے لیے نوکر رکھے گئے کیونکہ
ان غیر ملک کے لوگوں سے یہ اندیشہ نہ تھا کہ مصریوں کی بغاوت میں پوشیدہ طور سے شرکت کریں گے۔
لاڈو وفرن نے اس ساری کارروائی کو فوراً موقوف کر دیا اور بوقت مذاکرات
اپنی دوراندیشی اور نیک عیثی کے اس انتظام کو بہت نامیہ کیا! اور خود ورمیان میں
بیکر کرڈیا اور اُسکے ذرا او سے اُسکو موقوف کر دیا۔ لاڈو صاحب موصوف نے اپنے
ذہن میں حکمت عملی قرار دی تھی کہ نئی سلطنت کی بنیاد بتدریج و تخفیف پر نہ قائم کیا
بلکہ عدل و انصاف اور خوش نظامی پر قائم کی جائے اور غیر ملک کے لوگ جو رکھے جائیں
تو اسلئے نہ رکھے جائیں کہ مصریوں کو دباؤ رہیں بلکہ اُن خدمات مخصوصہ کو انجام دینے
کے لیے رکھے جائیں جنکی انجام دہی کی لیاقت مصریوں میں تھی لہذا جو اشخاص جرم
بغاوت میں ماخوذ ہوئے تھے وہ فوراً ہاکر دیے گئے اور غیر ملکوں میں پولیس کے لیے
لوگوں کا بھرتی ہونا موقوف کیا گیا اور جو مفسدہ پرواز اہل پولیس غیر ملکوں میں بھرتی ہو کر
مصر میں آچکے تھے وہ اپنے اپنے وطن کو واپس کیے گئے اور مصریوں کی فوج اور مصریوں ہی کا
پولیس مقرر کرنے کا انتظام سر ایڈولف وڈ اور بیکر پاشا سے متعلق کیا گیا۔

جب لاڈو وفرن اس ترکیب سے بغاوت کا خاتمہ بالخیر کر چکے اور جس قدر
فوج امن و امان قائم رکھنے کے لیے درکار تھی اُسکو مقرر کرنے کے لیے تدابیر ابتدائی عمل
میں لاپکے تبا نکواتنی فرصت ملی کہ انھوں نے مصر کی حالت موجودہ کے مختلف جزئیات پر

غور کرنا شروع کیا اور انتظام جدید کی تیاری کرنے لگے۔ انتظام جدید میں اہم مراکز مد نظر قرار دیے گئے۔ حالات مخصوصہ کے موافق و مناسب ہوا اور گورنمنٹ گلکشیہ انگلستان کی سہ سے عوام بھی بے کسو پسند کرے جبکہ انھوں نے امور جزئی کو نظر غور سے ملاحظہ کیا تو جو خیال ان کو پہلے ہوا تھا اسکی تصدیق ہو گئی۔ یعنی انکو یہ بات ثابت ہو گئی کہ اگر حکیمانہ اور حیا نہ خیال سے قطع نظر کیا جائے تو بھی عمدہ ترین حکمت عملی اسکی مقتضی نہیں ہے کہ ایکٹ نے والی اور دھوکا نے والی سلطنت قائم کی جائے اور اسکی پشت پر غیر ملک کے لوگوں کا پولیس و راج اور مقرر کیا جائے بلکہ بہترین حکمت عملی کا مقتضی یہ ہے کہ ایک فیض بخش و منفیرسان حکومت خود اہل مصر کی قائم کی جائے اور چند لائق و فائق اعیانہ اس کے مدد و معاون مقرر کیے جائیں جو لوگ لاٹوڈفرن کی بنیاد پر مشقیں اور زیرک تھے وہ بھی خوب سمجھ گئے تھے کہ عربی کی بغاوت کے اسباب ظاہر ہی تو اہل فوج کا مزدور و سرکشی اور فساد فوج کی طمع ملک گیری تھی مگر اس کے اسباب باطنی حکام کے ظلم و جور کی شکایتیں تھیں جو جدید مدت کے بعد پھر بغاوت کے پیرایہ میں ظاہر ہو گئی جنکو پھر رفع کرنا پڑ گیا اور اس بغاوت کا باعث چند دقیق مسائل متعلقہ اسباب ہیث بھی ہوئے تھے اور وہ مسائل ایسے تھے کہ اگر ان سے اغماض نہ کریں کیا جائے تو جو بغاوت ہو چکی ہے اس سے بھی عظیم تر فسادات برپا ہونگے ان شکایتوں کو وقت پر رفع کرنا اور ان مسائل کو حل کرنا قبل اس کے کہ کوئی فساد عظیم پھر برپا ہو ایسا کام تھا جسکو ایک باطل اور ظالم سلطنت کے سپرد کرنا بلکہ یہ کہے کہ کسی قسم کی مصروفیت کی حکومت پر موقوف رکھنا جس میں اغیار کو کچھ دخل نہ ہو ایک خطرناک امر تھا۔

جزئیات میں غور و محض کرنے کے بعد جن نتائج کا استخراج لاٹوڈفرن نے کیا انکو ایک پورٹ مورخہ ۶۔ فروری ۱۹۵۷ء میں شرحہ جو بطل کے ساتھ بیان کیا اور جہاں ان رپورٹ کی ایک کاپی کی صورت سے پارلیمنٹ میں پیش ہوا۔ اس یادگار رپورٹ میں مصر کی حالت جو وہ کی گویا پوری تصویر پیش دی ہے اور غرضہ صلاحیں و رخصتیں اس میں

لکھی ہیں کہ بفضل جو خرابی مصر میں ہو رہی ہے اسکا کیا علاج ہے اور کاتب رپورٹ نے صرف میں نہیں بیان کیا ہے کہ مصر میں گورنمنٹ از سر نو قائم کیا ہے بلکہ یہ بھی لکھتا ہے کہ جو گورنمنٹ از سر نو قائم کیا گیا اسکو کین انور کا نصفیہ کرنا پڑ گیا۔ انگریزوں نے ایک فہرست یا نقشہ انتظامات کا تیار کیا جنکو کامل طور سے عمل میں لانے کے لیے کلاں اور مذاق کی مشقت شائد سالہا سال تک درکار تھی اور چونکہ خود لاڑو صاحب موصوف کا قیام مصر میں چھ مہینے کی مدت پر محدود ہو چکا تھا لہذا انھوں نے براہ دانشمندی اسی پر اکتفا کی کہ انتظامات مجوزہ کی عملدرآمد کے وسائل ضروری میاں اور مرتب کر دیے۔ اس کے قائم رکھنے کے لیے ایک جنگی فوج اور ایک پولیس کی فوج مقرر کرنے کی تدبیر تو وہ کر ہی چکے تھے پہلے بنگالی عثمان توجہ عبداللہ کے انتظام اور رعایا کے ملکی اختیارات کی طرف منقطع ہوئی ویرا صیفہ مذاقات کے دفتر میں ایک تجویز عبداللہ کی اصلاح کے باب میں مانگی اور ایک کمیشن مقرر کی گئی جس نے وقتی ضرورتوں کا لحاظ کر کے اس تجویز میں فتنہ رفتہ ترمیم کی۔ اس کمیشن نے ذمہ دار وزیر کی ماتحتی میں تو صرف برائے نام کام کیا بلکہ فی الواقع میوہ پاشا کے زیر نگرانی کاروائی کی۔ نیو بریٹشیا وہ شخص تھا جسکی حسن سعی سے مصر میں وہ عدالتیں مقرر ہوئی تھیں جنہیں غیر قوموں کے مقدمات کا فیصلہ ہوتا ہے اور جو مختلف القوم عدالتیں کہلاتی ہیں۔ ساتھی اسکے لاڈو فران نے جو بغیر نفیس رعایا کے ملکی اختیارات کو وسیع کرنے کی تدبیر کی تاکہ لاڈو گرانفول نے جو اہل مصر کے اختیارات ملکی کی توسیع کا وعدہ کیا تھا وہ وعدہ و ناہو ہوا ہے۔

پس جو تحقیق ہم نے شروع کی ہے اسکی دو شخصین مکمل فی ہیں پہلی شق تو یہ ہے کہ مصر میں انتظام جدید فی الواقع کس قدر اور کہاں تک ہوا ہے اور دوسری شق یہ ہے کہ انتظامات مجوزہ کی تکمیل کے لیے کیا وسائل اختراع کئے گئے ہیں۔

انتظام جدید میں سب سے پیشتر قویہ کام ہوا کہ اس وادان قائم رکھنے کے لیے

ایک جنگی فوج اور ایک پولیس کی فوج مقرر کی گئی۔ اب یہ دیکھنا چاہیے کہ یکم کیونکہ یکم ایک
جن اہول ضروریہ کے موافق جنگی فوج کا انتظام جدید عمل میں آیا ہے انکو لاٹوٹو فرن
نے عبارت ذیل بیان فرمایا ہے۔ چونکہ مصر کے تین ست گریٹیاں ہیں لہذا وہاں جنگی
فوج کی کثرت کی کچھ ضرورت نہیں ہے۔ بلکہ اکثر اشخاص نے تو یہ بحث کی ہے کہ مصر میں
جنگی فوج کی مطلق ضرورت نہیں ہے۔ لیکن شاید آئندہ ایسے اتفاقات ہوں جنکے باعث
مناسب معلوم ہوتا ہے کہ مصر میں چند باقاعدہ اور قواعد و انٹینشن جیسے رہا کریں مصر کے
وہیات میں جھوٹے غامزی اور متکار مجاہد بار بار پیدا ہوئے ہیں جنہوں نے عوام کا لانا کو
فریبے پکراپنے تین برگزیدہ اور خدا رسیدہ بنا لیا ہے۔ ایسے جھوٹے دعوے فوراً
تسلیم کر لیے جاتے ہیں اور ہر قدر شہتعالیٰ مذہبی کا باعث ہوئے ہیں کہ اگر وہ مسکا حیر
مدعی رسالت ہوا ہے جلد نہیں گر قمار کر لیا گیا ہے اور اسکے حوالی موالی جلد نشہ و پریشانی
نہیں کر دیے گئے ہیں تو بار بار فساد عظیم برپا ہوا ہے قطع نظر اسکے قبائل مدوی بھی کبھی
کبھی فساد کرتے ہیں اور اگر انکو یہ معلوم ہو کہ مصر کے متحمل شہروں میں فوج نہیں ہے
تو کیا عجب ہے کہ انپر حملہ کر بیٹھیں بلکہ خود دار اختلاف پر پوریش کریں مگر مصر کی فوج کو
چاہیے کہ ہمیشہ غفی رہے یعنی اسکی قوت جنگ کبھی نہ ظاہر ہو اور اگر اسکو کبھی لڑنا پڑنا پڑے
تو یہ تصور کیا جائے کہ حکام ان اتفاقات کا تدارک کامل کرنے سے قاصر ہے ہیں شکوہ شیر ہی
سے سوچکر انکا مسداو کی تہیر کرنی چاہیے تھی۔ چھ ہزار آدمیوں کی فوج ان مقاصد کے لیے
کافی ہوگی جو بیان کیے گئے۔ اس فوج میں مصر کے باشندے بھرتی کیے جائیں۔ فی الحال جو
حوادث گذرے ہیں جب انکا خیال ضدیہ کو انکا تو خدا و خواہ اسکا یہی جی چاہے گا کہ کراہی کی فوج
رکھی جائے جو کھری مزدوری لے اور چوکھا کام کرے۔ ہر زمانہ میں مشرقی بادشاہوں کا یہی عہدہ
رہا ہے مگر ایسا تقدم با حفظ کرنا کچھ ضرور نہیں ہے بلکہ جو فوج رکھی جائے اسکو چاہیے کہ حکومت کے
اغراض اور مقاصد جائز کے لیے تو معتبر ہو یعنی اسپر بھروسہ ہو سکے مگر ایک مطلق اعنان

پادشاہ کے ہاتھ میں ایک بے حس آلہ ظلم و جور نہوجاے اور اس فوج کی ترکیب ایسی قرار دیجائے کہ جو لوگ برسر حکومت ہوں انکو یقین ہو جائے کہ یہ فوج اس قابل نہیں ہے کہ خالانہ مقاصد کی تعمیل اس سے کرائی جائے۔

خیر جب یہ امر صاف صاف قرار پا گیا کہ نئی فوج میں صرف مصر کے باشندے بھرتی کیے جائیں تو اب یہ دیکھنا چاہیے کہ فوج کے لیے کس قسم کا مادہ باشندگان مصر سے مل سکتا ہے۔

فلاصین کے قومی خصائل و عادات کے باب میں تو لوگوں کی رہن مختلف ہیں مگر ایک بات پر جملہ اہل خبرت کا اتفاق ہے۔ وہ بات یہ ہے کہ فلاصین جنگجو تو بالکل نہیں ہیں بلکہ فوجی خدمت کے جملہ اسما و قسام سے نفرت کلتی رکھتے ہیں۔ جو شخص مصر میں حیات اُس زمانہ میں کر رہا ہو جبکہ فلاصین زبردستی پر لکڑا کر فوج میں بھرتی کیے جاتے ہیں اُسکو یہ کیفیت دیکھ کر ضرر و رنج ہوگا کہ وہ کسی گائون میں مقیم ہو اور اُسکو اس کی عافیت کا گھر سمجھتا ہو مگر شب کو ٹرائی کا فل و شور نہ کر فوراً اُسکی آنکھ کھل جائے اور پہلے تو فردوں کی لٹکاری صدا اور بعد اسکے عورتوں کے چیخنے کی آواز سنے گویا یہ معلوم ہو کہ کوئی مر گیا ہے اور عورتیں مرنے پر بھیاں نکال و درو انگیز آواز سے رو پیٹ رہی ہیں۔ پہلے جو اسکی آنکھ کھلے گی تو غالباً وہ یہ سمجھے گا کہ اس گائون میں ڈاکہ بڑا ہے یا کوئی مار ڈالا گیا ہے اور اس نیک راہ سے باہر دوڑا جائیگا کہ جو فریق حق پر ہو اُسکی حمایت کروں مگر جب وہ دیکھے گا کہ ایک شخص کو فوج میں بھرتی کرنے کے لیے گرفتار کر رہے ہیں اور کوئی واروات نہیں ہوئی ہے جیسے جیشہ عیا ہوا تو اُسکو اپنے مضطربانہ باہر دوڑے جانے پر بڑی ندامت ہوگی۔ اور اس گائون کی عورتیں غل جپا کر کیشلی کہ اس بچے سے مظلوم کو اس گائون کے شیعہ نے بخشش معنی رشوت لے کر گرفتار کر لیا ہے۔ اگرچہ ان عورتوں کا یہ قول صحیح ہو لیکن جو لیلین اُسکے موافق یا مخالف بیان کیجائیں گی انہیں واقعات کے لحاظ سے اس میں ایسا اختلاف غلط ہوگا اور ایسے ایسے

پسچیدہ مرفعا میں قانونی و اخلاقی پیش آئیں گے کہ عہدہ داران سرکاری کی کارروائی میں
داخلت پیدا کرنا وہ تیار جائز نہ سمجھیں گے۔ بڑے بڑے شہروں میں جب لوگ فوج میں بھرتی
ہونے کے لیے گرتا رہتے جاتے ہیں تو ایسے ایسے صد ہا معمر کے روز روشن میں ہوتے
ہیں ان لوگوں کو کپڑے بندھنا پڑیوں کے پہرہ میں مڈریتہ یعنی مدد کی کپڑی میں
یا اور کسی کشادہ مقام پر لے جاتے ہیں اور وہاں ایکٹاکٹر اور چند فرائ فوج انکا معائنہ
کرتے ہیں۔ ان لوگوں میں بہت سے لنگڑے لوگ اور اندھے بھی ہوتے ہیں گروہ
چھانٹ کر علیحدہ کر دیے جاتے ہیں اور جہاں جہاں سے آئے تھے وہاں واپس
کیے جاتے ہیں اور انکی نگاہوں میں کئی خوشی میں انکے عزیز و اقارب و دوست کشادہ خوب
جاتے ہیں۔ باقی جو لوگ برائے کم صحت یا کچھ بیمار تھے وہاں نہیں لے جاتے بلکہ بھیج دیے جاتے ہیں
جکی تیوری پر لے بھی نہیں پڑتا اور سچے مسلمانوں کی طرح اپنی تقدیر پر شاکر رہتے ہیں اور نہ
اکثر آدمی ہفتہ کہہ کر کہہ کر رہتے ہیں اور یہی قسمیں کھاتے ہیں اور ایسے درد انگیز اشارات
اور گروہ حرکات کرتے ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ ان لوگوں کا یہ مطلب ہے کہ ہم فوجی خدمت
کے قابل نہیں ہیں یا ہم اس تکلیف سے بری ہونے کا کوئی حق قانونی یا غیر قانونی رکھتے
ہیں اور جب کوئی بیل نہیں جاتی تو وہ بچا سے سنت و سماج سے پاؤں و فراڈ یا جھٹلا کر نکال دیتے
کرتے ہیں اور وہ پہرہ و لے جھٹلا کر اس ملک میں چھوڑ دیتے ہیں انبی لاشیاں اور چھڑیاں
خوب گھاتے ہیں کہ کسی طرح کی بخت چپ ہوں اور بکڑی نہ چائیں گروہ کہ جب ہوتے ہیں
بلکہ انہیں جو زیادہ شرم ہوتے ہیں وہ اپنے تئیں توڑا کر بھاگ بھاگ جاتے ہیں مگر انکو دھکے
دے دے کر پھروہ میں لے آتے ہیں۔ آخر انہیں سے چیدہ آدمیوں کو سرسری طور سے
چھانٹ لیتے ہیں جن لوگوں میں کوئی نقص جسمانی نہ پایا نہ نہیں ہوتا یا جو سرکاری ڈاکٹر
یا افسران فوج کو کچھ دے دلا کر دینی نہیں کر لیتے ہیں انکو وہاں سے قید خانہ میں لے جاتے ہیں
اور شہوت تک قید رکھتے ہیں جب تک یل یا دودی جہان پر سوار کر کے انکو اٹھا کر

روانہ کرنے کا وقت آئے۔ جب انکی روانگی کا وقت آتا ہے اسوقت عجب تماشا ہوتا ہے جسکو دیکھ کر کچھ ہنسی آتی ہے اور کچھ رونا آتا ہے۔ قیدیوں کو تو کچھ مساوات سی ہو جاتی ہے اور وہ اپنی تقدیر پر شاکر ہتے ہیں اور انکی صورت یہ ہوتی ہے کہ ہر قیدی کے گلے میں ایک ہنی طوق پڑا ہوتا ہے اور اس میں ایک جھلا ہوتا ہے اس جھلے میں ایک زنجیر ٹری ہوتی ہے جس سے دس دس بارہ بارہ آدمیوں کے گلے باندھ کر انکی علیحدہ علیحدہ کمریاں بنالیماتے ہیں انکے گرد انکے کندہ کی عورتیں اسقدر روتی پیتی ہیں کہ معاذ اللہ اور جون جون جہاں کی کٹھری ترس پاتی جاتی ہے انکی گریہ زاری ارزاں و بیکاری بہتی باقی ہے یہاں تک کہ جب بل چلنے لگتی ہے یا دوسری جماند روانہ ہونے لگتا ہے اسوقت تو عورتیں ایسا کراہ مچاتی ہیں کہ نغز بانند ان قیدیوں کی مائیں بہنیں بیسیاں میں پھٹک اپنے سر پر خاک ڈالتی ہیں اور چلا چلا کر گوستی ہیں اور دیوانوں کی سی حرکتیں کرتی ہیں یہاں تک کہ جنہیں یاد تھلی ہوتی ہیں اگر وہ زبردستی دردی جانیں تو اپنے کپڑے پھاڑ ڈالیں یا اپنے غریزون کے پیچھے پیچھے دھڑی چلی جائیں۔ جو غیر آدمی اس تلاطم اور اس کھرام کے سبب واقعی سے واقف نہ ہو وہ خواہ مخواہ سی سمجھیکا کہ یہ لوگ جو پانچویں محکوم ہزارے موت ہوئے ہیں اور اتنا ہرہ میں انکو قتل کرنے کیواسطے لیے جاتے ہیں۔

فوجی خدمت سے یہ نفرت کوئی نئی بات نہیں ہے بلکہ جیل بدامین محمد علی پاشا نے فلاحین کو زبردستی فوج میں بھرتی کرنے کا قاعدہ ایسے جاری کیا تھا کہ ایک فوج کثیر جمع ہو جائے اور روپیہ بھی کم خرچ ہو اور یہی سرکش فوج بھی نہ چھوٹی لیسینیا دا لون کی سپاہ تھی جسکے ذریعے سے اسنے مملوکوں کو تھن س کر دیا تھا تو اسوقت فلاحین نے فوج میں بھرتی ہونے سے ایسی ہزاری ظاہر کی تھی کہ محمد علی کی یہ تدبیر بخوبی ٹپٹنے پانی تھی مگر کرنل سیوس کی اعانت سے جبکا نام سلیمان پاشا مشہور ہے اور بہت سے ترکوں اور سرکاشیا دا لون کی مدد سے محمد علی نے چند جڑبٹ فلاحین کے بنا کر انکو قاعد کھائی ٹکین میں پھانسی

جب انکو میدان جنگ میں جا کر غنیمت سے اڑنے کا اندیشہ ہوا تو بھاگنے لگے اور آٹھ فٹا ہوئے چنانچہ جب ایک جہت کو حکم ہوا کہ ملک عربین جا کر دہلیوں سے لڑو تو انہیں علاوہ بغاوت کی اور مصرین کو اڑوا لیا آخر اسکو برطرف کرنا پڑا اور جو چند سپاہی اس جہت کے رہ گئے وہ اولیٹھون میں شامل کر لیے گئے جب یہ فوج حجاز میں پہونچی اور لشکر خلیفہ سے مقابلہ کی نوبت آئی تو ایک اولیٹھون بگڑ گئی آخر باشی بزوقون کی ترکی فوج نے اسکی گوشمالی کر کے اتھا ہرہ میں اسکو واپس کر دیا اس عرصہ میں اکثر نوجوان فلاحین نے باشی غوث کہ مبادا فوج میں بھرتی ہونا پڑے اپنی جھنگلیا کاٹ ڈالی یا اپنی داہنی ٹانھ پھوٹ ڈالی یہاں تک کہ انکو معلوم ہوا کہ پاشا اس غضب کا آدمی ہے کہ ایسے ایسے حیلوں کو بھی نہیں مانتا اور انہیں کچھم آدمیوں کی کمی ملٹھین بنائی ہیں اور جن لوگوں نے اپنی جھنگلیا کاٹ ڈالی ہے انہیں کتہا ہے کہ جو انگلیاں باقی رہی ہیں ان سے چانچہ باکر بندرتین چھوڑا کر دفتہ زفتہ فلاحین کو اس مثل پر عمل کرنا پڑا کہ حکم حاکم مرگہ رفا جات اور انکی نوج حجازہ مویا شام اور ایشیا کے کوچک ہیں ایسی لڑی کہ معلوم ہوا کہ اگر یہ فوج اچھی طرح سے لڑائی جائے تو خوب لڑتی ہے بلکہ فتح بھی حاصل کرتی ہے مگر یہ یاد رہے کہ جو لڑائی انہیں فتح کیں ان میں ترک اور سرکاشیا والے افسروں نے اسکو لڑایا تھا اور اس فوج کی پشت پر باشی بزوق موجود تھے اور بہت سے گولنداز بھی مستعد تھے جنکو یہ حکم تھا کہ جو بھاگنا چاہے اسکو بے تکلف قہر سے اڑا دو۔ سب سے پہلے سعید پاشا نے ان لوگوں کو افسران فوج مقرر کیا جو فلاحین کی مثل یا قوم سے تھے کیونکہ انہیں فوج کو کھلونا بنایا تھا اور اسکو یہ گمان تھا کہ ہماری چیدہ فوج کھاتے کھاتے ہی موٹی ہو گئی ہے اور اپنے روڈگار سے ایسی الفت رکھتی ہے کہ حتی الامکان اسکو ترک نہ کرے گی مگر اسکا یہ خیال غام بالکل تشریف لیگیا اور ایسا زائل ہوا کہ اس کے زائل ہونے کا قصہ سنکر ہنس آتی ہے۔ وہ نقل ہے کہ ایک درجب سعید پاشا کا لشکر فریوٹن جھیل کے قریب ایک صحر کے

کنار سے پڑا ہوا تھا تو اسے اپنے بعض دوستوں سے بیان کیا کہ ہماری فوج بڑی وفادار
اور جان نثار ہے اور جب اسے نہیں سے ایک شخص کے چہرہ پر بے اعتباری کے آثار پائے
اور اس کو معلوم ہوا کہ اس شخص کو ہماری بات کا یقین نہیں آیا ہے تو اس نے چاہا کہ اپنے قول کا
ایسا ثبوت پیش کرے جس کا انکار نہ ہو سکے اور اس نے ایک حکم فوراً صادر کیا کہ ہماری فوج کے
جس سپاہی کو روزگار چھوڑ دینا منظور ہو سکے ہم اجازت دیتے ہیں کہ فوراً اپنے گھر چلا جائے
خدیو اپنے دوستوں کو ہمراہ لیکر اور اپنی آنکھ پر ایک چتر لگا کر ایک مقام بلند پر جا کر
کھڑا ہوا جہاں سے لشکر گاہ کی سیر دکھائی دیتی تھی اور اس کارکنش کے نتیجہ کا متظر رہا
مگر اس کو بہت انتظار نہیں کرنا پڑا کیونکہ وہ پہلے ہی ہوا میں نہ رہ کر سنا اپنے ہتھیار اور بوٹ
اور کمر بند بلکہ ہر چیز جو نقل و حرکت سے مانع تھی فوراً اتار کر چھینک دیا اور خوشی خوشی
اپنے اپنے گانوں کی سمت روانہ ہوئے پس اگر ان کو روکنے اور پھیر لانے کا قرار واقعی
تدارک فوراً دیا جاتا تو خدیو اس مشکل میں نہ پڑتا ہوتا یا فقط چند افسران فوج
اور چند خواص غیرہ اس کے پاس پہنچتے۔ یہ واقعہ دیکھ کر سچید پاشا کا خیال خام دفع
ہوا اور اس کا اثر یہ ہوا کہ اس نے فلاحین کو کپتان کے عہدہ سے زیادہ ترقی دینے کی
بعد اس کے جب اسماعیل پاشا خدیو ہوا تو اس کے عہد میں بعض فلاح کپتانوں کو کوثر نیل کے
عہدہ تک ترقی دی گئی مگر اس پر بھی بیچ قریب کے لوگوں کو فوج کی نوکری کی رغبت نہیں
پیدا ہوئی۔ یہ کہنا مشکل ہے کہ آیا اسماعیل کے عہد میں فوج زیادہ کارگزار ہو گئی تھی یا نہیں کیونکہ
اس کے وقت میں کوئی بڑی جنگ نہیں ہوئی۔ جب جزیرہ کریش میں بغاوت ہوئی تو
وہاں کے صوبہ دار کی فتنہ پر داری کی وجہ سے خدیو کی فوج سخت حیران و پریشان ہی
کیونکہ صوبہ دار مذکور نے باغی افسران سے خط کتابت پر شیعہ طریقے سے کرنی شروع کی
بایں امید کہ یہ جزیرہ بھی کو بلجائے۔ اور جب وہ وروس میں شیعہ زمیندار کی ہوئی تو
سلطان روم کو صوبہ دار مصر (خدیو) کی حرص کا خوف اس قدر غالب تھا کہ انہوں نے

نہ

۸۸

مصری فوج کو لڑائی میں بہت دخل نہیں دینے دیا۔ تاہم یہ قیاس کرنا یہاں نہیں ہے کہ اسٹیل
پاشا اور توفیق پاشا کے عہد میں خلاصین کو فوج کی نوکری سے وہی نفرت باقی رہی ہو جتنی
تھی۔ یہیں کچھ تفاوت نہیں ہوا کیونکہ علامہ اس عہد تک تماشے کے جو خلاصین کو فوج میں
بھرتی کرتے وقت ہوتا تھا وہ جسکی کیفیت سابق میں لکھی گئی ہم خوب جانتے ہیں کہ جب فخر اللہ وار اور
اور مقتدیات پر عربی نے شکست کھائی تو انکی فوج کے لوگ سلاح اور پوشاک جنگ بھینک بھینک
اپنے اپنے گھر کی سمت بعینہ شیط سے بھاگے جیسے سعید پاشا کے اہل فوج اسوقت بھاگے تھے یہ
دشکا لشکر توفیق چیل کے قریب ایک صحرا کے کنارے پڑا تھا۔

پس معلوم ہوا کہ جن لوگوں میں سے سرائیوں نے ایک فوج جو اردو کارگزار بھرتی
کرنے کا ارادہ کیا ہے وہ مطلق صلاحیت فوجی خدمت کی نہیں دیتے ہیں اور ہر کام کو
جیسا وہ سمجھتے ہیں اس لحاظ سے تو بہت مشکل ہے جو ذریعے صاحب موصوف پاس
بالفضل موجود ہیں اُن سے وہ یکایک بآسانی انجام دے سکتے ہیں کہ جتنے آدمی فوج میں
بھرتی کرنے منظور ہوں انکو فراہم کر کے کچھ قواعد سکھانا شروع کریں کیونکہ خلاصین میں نہ خلعت
تعلیم نہ پیر ہوتے ہیں لہذا جو کچھ انکو ضرورتی پڑے گا اسکو دیکھ کر سکھائیے اسکو جلد سیکھ لیتے ہیں اگر اُنکو
کا ارادہ صرف ایک قواعد وان فوج مرتب کرنے کا نہیں ہے بلکہ انکا مشاہدہ ہے کہ کل فوج
مصر کی ترتیب اس مضمون عالی کے موافق کیسا ہے جو لارڈ ڈفرن نے مصر میں جاری کیا تھا
اسیے صاحب موصوف نے یہ قرار دیا ہے کہ فوج میں بروستی بھرتی کرنے کا قیام قاعدہ موافق
کیا جائے اور کچھ ایسی ترکیب کی جائے کہ فوج کی نوکری سے خلاصین کی نفرت اگر بالکل
نہ زائل ہو جائے تو بہت کم ہو جائے اور انسان اعلیٰ اور اُنکے اتھتوں کے باہمی تعلق
میں ادب قاعدہ کے ساتھ عدل و انصاف اور مروت کا بھی ضرور لحاظ کیا جائے اور کارگزار
محکم خدوت سزایابی نہ ہو بلکہ اسکا محرک امید ترقی ہو اور سپاہیوں اور کپتانیوں اور
اور تھتوں میں ملکہ ہم غلط پیدا ہو۔

اس تجویز کا عمل درآمد ہوتا تو اس پر موقوف ہے کہ فوج کی نوکری سے لوگوں کا کھلم کھلا کر کیا جائے جب فوج میں بے پروستی بھرتی ہونے کو لوگ ایسا سمجھیں کہ گویا جس دوام بعور و ریاسے شوکا حکم انکے باب میں صادر ہوا اور یہ جانیں کہ اب ہلکے پازیر کر کے مجرموں کی طرح وار الحاکم (القاهرہ) میں لیجائینگے تو غالباً جب انکو موقع ملیگا یہ وقت وہ فوج کو چھوڑ کر چلے گئے۔ انگریزی فوج کا جرنیل فوج سے بھاگ جانے کے اسناد کی اب وہ تہہ بہ تہہ کر سکتا جو اگلے زمانہ میں کیجاتی تھی یعنی جو سپاہی فوج سے بھاگ جائے اسکے بال بچوں کو گندے قید خانہ میں اب قید نہیں کر سکتا اور اگر اس سے کوئی کمتر مکر وہ تدبیر وہ اس بات کی کرے کہ سپاہی اپنی پلٹنوں سے بھاگنے نہ پائیں تو جو لوگ انہیں بھگڑے ہونگے غالباً وہ اچھے سپاہی نہو جائینگے لہذا جس پہلے اس مسئلہ میں غور کرنا چاہیے کہ فلاصین کو فوج کی نوکری سے اب تک نفرت کلی کیوں رہی ہے اور یہ مسئلہ ایسا ہے جسکو تحقیق کرنا کچھ دشوار نہیں ہے۔ یہ قاعدہ ہے کہ جو قومیں جنگجو نہیں ہیں وہ فوج میں بے پروستی بھرتی ہونے کو بہت ہی برا جانتی ہیں اور مصر کے کسانوں کو جو اس سے نفرت کلی ہے تو اسکے خالص وجہ موجود ہیں کیونکہ انکے ذہن میں یہ بات مسلح ہے کہ فوج میں بھرتی ہونے سے آدمی کا گھر بار ہمیشہ کے لیے چھوٹ جاتا ہے اور دور و دراز کے ملکوں میں وہ بھسیا جاتا ہے جیسے شلّا ملک سودان ہے جہاں کی آب ہوا خراب ہے اور سالہا سال اسکو زہر کو بٹھانی پڑتی ہے اس خیال کی تصدیق خدوان کہ جوتوں کی گواہی ہے جیہ مصیبتیں گزری ہیں بار بار ہو چکی ہے کیونکہ جو فلاح اٹھارہ برس کی عمر میں اپنے گائون سے چلا تھا اور جو ہوت ایک جوان عاتقا اور جو مکے بان پاپا بنی بلکہ اپنے سارے گھر کی زندگی کا سہارا سمجھتے تھے اور جس سے لوگ اپنی لڑکیوں کی شادی کرنے کی آرزو رکھتے تھے تیس چالیس برس کے بعد بوٹ کر اپنے گھر میں آیا ہے تو بالکل ضعیف و ناتوان مسکے پر چھوٹا بڑی بوٹیں۔ اس میں چالیس برس کے عرصہ میں وہ بالکل مفقود و نخب رہا اور اسکے

دوست آشنایہ سمجھتے تھے کہ مر گیا ہے اور اگر انکا یہ گمان صحیح نکلتا تو بہتر ہوتا کیونکہ اب جنگ پاس نہ ہو یہ ہے زمین اور نہ کافی نشین پاتا ہے اور ایسا ضعیف ہو گیا ہے کہ کچھ محنت مزدوری کر کے بھی اپنی بساؤت حاصل نہیں کر سکتا پس اب وہ اپنے غریب کنبہ والوں کی جان کا جنجال ہو جاتا ہے اور اُسکے کنبہ والے بھی شاید اُس سے کچھ ہی کم مفلس ہوں اور اس میں اُس بچاے کا کوئی تصور نہیں ہے اسکا وبال حاکم وقت کی گردن پر ہے ع خون شہد اتمام بگردن اوست بڈ اُس بچاے سے کہ تو وہ سرت بھی نہیں نصیب سکا جو پہلے سپاہیوں کو اُس وقت حاصل ہوتی ہے جبکہ وہ اپنی لڑائیوں کے قصے اپنے دوست شہان سے بیان کرتے ہیں اور سامعین کی شاباش و جہنت و مہربانی سے کچھ مکافات اُن صعوبات کی ہو جاتی ہے جو اپنے گزر سے ہیں اب لڑائی کا حوصلہ اُسکے دل میں اور نہ سامعین کے دل میں باقی رہا ہے اور جتنی عمر اسکی فوج میں بسر ہوئی ہے اگر کچھ سرگزشت ہسکی بیان کرتا ہے تو یہ بیان کرتا ہے کہ مجھے سوشہ مار پیٹ رہتی تھی اور مجھے محنت بہت لیا جاتی تھی مگر کچھ ضروری ٹھکانہ ملتی تھی جب قیوم فوجی انتظام کا ایک ایسا نمونہ یا چند ایسے نمونے ہر گاؤں میں موجود ہوں تو پھر کیا تعجب ہے کہ فلاصین فوج کی نوکری سے بہت بیزار ہیں اور جو لوگ اپنی سال بھر کی کمائی کا ایک بڑا حصہ سیلے دیدیتے ہیں کہ نہروں کو صاف کرنے کا بیگار کام ساٹھ دن تک ہلکے کرنا پڑے حالانکہ نہروں کو صاف کرنا ایک ضروری ہے اُننے کیا تعجب ہے کہ اپنے ختم ہونے کو قریب دو گزشت نکرین کہ تیس چالیس برس تک علی الاطلاق ہر فوج میں نہ رہنا پڑے جس سے ہمارا کوئی فائدہ نہیں ہوتا ہے۔

سمرقند لکن و وڈکا ارادہ ہے کہ ایک بالکل جدید انتظام فوج جاری کریں تاکہ یہ کیفیت بالکل نہ باقی رہے۔ پس اب نامحدود میعاد خدمت کے بدلے یہ قاعدہ جاری ہو رہا ہے کہ چار برس تک سپاہی کو لڑائی بھرائی میں رہنا پڑتا ہے اور تقریباً چار ہی برس اُس فوج میں رہتا ہے جو کہیں لڑنے بھرنے نہیں جاتی بلکہ جب اُس سے

کوئی لیات خاص یا اپنے کام میں سرگرمی ظاہر ہوتی ہے تو یہ میعاد بھی کم کر دی جاتی ہے
یعنی جب وہ اپنا کام اچھی طرح سیکھ لیتا ہے تو اس فوج میں شامل کر لیا جاتا ہے جو لڑائی میں
نہیں بھیجی جاتی۔ اس اثنا میں ہر سپاہی کو چودہ روز سے تیس روز تک رخصت مل سکتی ہے
اور اس کی رخصت میں کمی بیشی اس فاصلہ کے موافق ہوتی ہے جو اس کا فوج میں جہان کا
وہ رہنے والا ہے اور اس شہر میں ہے جہاں اس کی بلڈن تعینات ہے۔ اور ریل کی کمپنی
سے ایسا انتظام کر لیا گیا ہے کہ فوج کے لوگوں سے کرایہ کم لیا جاتا ہے۔ اور جب وہ اپنے
وطن میں نہیں ہوتے تو ایسے ذرائع مینا کر دیے جاتے ہیں جسے وہ اپنے عزیزوں سے
خط کتابت کر سکتے ہیں۔ ایک اور صلاح جو ہندو زر فلاصین کی نظروں میں نہایت
اہم و ضروری ہے یہ ہے کہ جب وہ کمین لڑائی بھڑائی پر بھیجے جاتے ہیں تو ہر شینگی
آخری تاریخ کو انکی تنخواہیں دینے والی افسران انگریز بلاناغہ دیدی جاتی ہیں اور انکی
سپاہ میں کوئی نفر ایک سپاہی یعنی ۱۲ پنس یو میڈ ہوتا ہے اور اسے درجہ کے
سپاہیوں کو ملے قدر حیثیت اس سے زیادہ ہوتا ہے۔ اور نہایت سخت تدارک ملے گا
کیا گیا ہے کہ ہر رات جب ان کو ملتا ہے وہ مقدار اور عدد کی کے لحاظ سے ویسا ہی جیسا
قواعد میں لکھا ہے چونکہ کسان کے لیے دو سپاہی ستر وزانہ بلا عوراک ورجی مزدوری
سمجھی جاتی ہے لہذا جو فلاح یا کسان فوج میں نوکری کرتا ہے وہ اس فلاح کی نسبت
جو گھر میں بیٹھا رہتا ہے زیادہ روپیہ ملے گا نہ کہ کرتا ہے اور اس سے اچھا کھانا اور کپڑا
اور مسکان پاتا ہے۔ اور ایکہ فائدہ اسکا یہ بھی ہے کہ اپنے گائون کی نسبت بارک میں
اسکو اپنے انہروں کے ظلم و ستم اور زور و کوب کا کم خوف رہتا ہے کیونکہ حکام دیہی کے
ظلم اور برائی کے اندر ان کے لیے بہت زمانہ درکار ہے مگر جب فلاح فوج میں رہتا ہے تو
ایسے ٹھیکہ دار باقاعدہ انتظام سے رہتا ہے جو انگریزی فوج کے انتظام سے بہت مشابہ
البتہ ان سب فوائد کی قدر بھی چند روز تو کا حقہ نہیں کیجائیگی کیونکہ ابھی تو فلاح اپنے

کچے جھوٹے کو نہایت وسیع بارگ پر ترجیح دیتا ہے اور اپنی میلی نیلی قمیص اور وہ پلیدی ٹوپی کہ اس وردی سے جو نہایت پاکیزہ اور صاف اور خوش قطع ہو بہتر سمجھتا ہے اور جو آزادی اور آوارگی اُسکو اپنے گائون میں حاصل رہتی ہے (گو اکثر وہ اسپر-ع اور روشنی طبع تو برہنہ بلا شدی کا اثر پیدا کرتی ہے) اُسکو وہ فوج کی قواعد اور قیود سے زیادہ پسند کرتا ہے گو وہ قواعد و قیود یورپ کے خیالات عدل و انصاف کے ساتھ کیسے ہی مقید و منضبط ہوں۔ لہذا میں سراپا لین وڈ سے ایماننا یہ نہیں کہہ سکتا کہ جو آزمائش سعید یا شائن کی تھی اُسکو وہ بھی کریں مگر میرے نزدیک انکو اپنی اصلاحات سے اس بات کا یقین ہو سکتا ہے کہ فلاصین کی نفرت کلی فوج کی نوکری سے کم ہو جائیگی حقیقت حال یہ ہے کہ فلاح بھی تو آخر بشر ہے اور کچھ قدرے قلیل لوازم بشریت تو انہیں بھی موجود ہیں اور یہ امر ایسا ہے جسکو حکام فوج ایک مرتبہ خود تسلیم کر چکے ہیں پس آئندہ جو مفتح مصر کی ترقی کا احوال درج تاریخ کرے اُسکو بھی اس امر کا لحاظ رکھنا مناسب ہے۔

افسران فوج کی حالت میں بھی قرار واقعی اصلاحین کی گئی ہیں اور جن اصول کی تائید میں سابقین کر چکا ہوں اور جو کما حقہ انہوں نے یہ ہے کہ جو لوگ ترک اور اہل سرکاشیا کی نسل یا فلاصین کی قوم سے ہوں انکو بڑے بڑے فوجی عہدے عینے جائیں وہی اصول اختیار کیا گیا ہے اگر ترقی کے مسئلہ قاعدہ میں بہت کچھ ترمیم کی گئی ہے پڑانی فوج میں مروت اور رعایت اور خدیو کے اہل حرم کی سعی و سفارش کو ترقی اور ترقیز میں بہت خل تھا اور جو سپاہی بڑھے ہو جاتے تھے اور اس قابل نہ ہوتے تھے کہ اور کسی ذریعہ سے معاش حاصل کریں انکے لیے فوج جاے پناہ سمجھی جاتی تھی۔ باوجودیکہ اس منہر مشرقی طریقہ کو جاری رکھنے کی کوشش بڑے بڑے آدمیوں نے کی ہے مگر انگریز سرداران فوج کی یہی تاکید رہتی ہے کہ ترقی کا معیار صرف فوجی کارگزاری اور ایسی قرار دیجیائے اور جو افسران فوج ترقی کا

استحقاق نہ ثابت کر دین اور انکو نصف تنخواہ دیجائے اور انکی کثرت عیال اور قلت معاش کا کچھ لحاظ نہ کیا جائے۔ زمین شکستہ نہیں ہے کہ ان ہول کو شدت کے ساتھ جاری کرنا مایوس ناک کام افسران فوج اور انکے سرپرستوں کو نہایت شاق گذر گیا اور انکی ناراضگی کا باعث ہو گا مگر ایک فوج جو آرو کار گزار چل کرنے کے لیے اتنی سختی کو نہایت ضرور ہے۔ فوج کے جمع و خرچ میں کچھ گنجائش غیر معمولی مصارف ضروری کی نہیں کھی گئی ہے اور کل خرچ کی میزان اسقدر قلیل نکلتی ہے کہ ایک ایک سپاہی کو نہایت فائدہ اور کفایت کے ساتھ صرف کرنا پڑتا ہے۔

یہ امر بخوبی تسلیم کر لیا گیا ہے کہ انگریز سپہ سالار کو چند مدت تک انگریز فہران فوج کی اعانت کی ضرورت کہ ہنگی جسکی تعداد ستائیس ہزار دیکھتی ہے۔ مگر ان غیر آدمیوں کا فوج میں ہونا مصریوں کی ترقی میں مغل ہونا چاہیے پس اس خیال سے سپاہیوں کی فوج کے دو ٹکڑے کر دیئے گئے ہیں۔ ان میں سے ایک ٹکڑے کے سب مصری ہیں اور اسکا کمانڈر یعنی افسر علی بھی مصری ہے۔ دوسرے ٹکڑے میں ہلٹن کا درجہ اول اور درجہ دوم کا افسر انگریز ہے یہی ہول تو پچانہ میں بھی جاری کیا گیا ہے جسکا کمانڈر ایک انگریز کرنیل ہے اور اول درجہ کے دو تو پچانوں کے افسر انگریز ہیں اور ان میں سے ہر تو پچانہ میں چھ تو پچانہ ہیں اور باقی سب تو پچانوں کے سب مصری ہیں اور ان میں سے ہر تو پچانہ میں چار تو پچانہ ہیں۔ سواروں کے سالہ میں پانچ سو جوان ہیں اور انکا درجہ اول اور درجہ دوم کا افسر انگریز ہے اور ایک چھوٹا افسر بھی انگریز ہے۔

بھم یہ نہیں کہہ سکتے کہ عجیب و غریب آزمائش کہاں تک کامیاب ہوگی۔ البتہ پڑائے عین کے لوگ جو اپنی پڑائی لکیر کے فقیر ہیں برابر یہی کہے جاتے ہیں کہ اس آزمائش میں کامیابی ہرگز نہ ہوگی کیونکہ انکو یقین ہے کہ فلاصین گھونٹے اور کوٹے کے ایسے عادی ہو رہے ہیں کہ اس لطیف انتظام کو کچھ خیال میں دلائیں گے اور چونکہ ماتحتوں سے رجوت اور رشوت کے ساتھ

پیش آنا بلکہ انکو زکوٰۃ کو بکرا سا بن مین نظام فوج کا جزو اعظم سمجھا جاتا تھا لہذا اب جو اسکے بدلے باضا بطا اور بلاروے رعایت انصاف کا تعادہ جاری کیا جائیگا تو خواہ مخواہ یہ نتیجہ ہوگا کہ فوج سے ادب قاعدہ بالکل تشریف لیجائیگا اور قردہ سرکشی پیدا ہوگی۔ انکا قول یہ کہ مصری سپاہی اس ضرر کو مطلق خیال میں نہیں لاتے بکایہ بقدر منہوں انکو صبیحی چاہیے ویسی سزا دے بلکہ اگر اکثر سپاہی ہی ضرورت کے وقت کچھ گوشمالی کسی سپاہی کی اسی قدیم اور بیہودہ طور سے کرے تو خود سزا پا جائے کیونکہ سب تربیت یافتہ مشرقی آدمیوں کے مانند غیر تعلیم یافتہ مصریوں کے نزدیک بھی یہ ہے کہ اطاعت بے عزت کے نہیں ہو سکتی اور عزت بے خوف کے نہیں ہو سکتی اور خوف بے حکومت مطلقہ یعنی مطلق انسانی کے نہیں ہو سکتا۔ مجھے جو پوچھیے تو میں اس دلیل کو بے شکاف نہیں تسلیم کر سکتا کیونکہ میں جانتا ہوں کہ جو نتیجہ عملی اس سے نکالا جاتا ہے اسکو وہ افسران انگریز نہیں تسلیم کرتے بلکہ ہر طاقت اسکی آزمائش کے صد ہا موقعے حاصل ہتے ہیں بلکہ برخلاف اسکے انکی رائے یہ ہے کہ ہمارے سپاہی مطیع و فرمانبردار ہیں اور اپنا کام شوق سے سیکھتے ہیں اور انکو کسی قسم کی سزا دینے کی بہت کم ضرورت ہوتی ہے۔ سپاہیوں میں بھاگ جانے کی عادت تو اب تک ہے مگر بھاگوٹے سپاہیوں کی تعداد اس سے زیادہ نہیں ہے جتنی بعض ان دیہین فوج میں ہے جو عموماً بہت ہوشیار اور کارگزار سمجھی جاتی ہیں۔ اور اس عادت کے کم ہو جانے کی امید ہے کیونکہ اس امر کے آثار و علامات موجود ہیں کہ فوج کی نوکری سے جو لوگوں کو مو روٹی نفرت ہے اور وہی انکے بھاگ جانے کا باعث ہوتی ہے اب وہ کم ہونے لگی ہے مثلاً بعض سپاہی جو نئی فوج میں شامل کر لیے گئے ہیں اس بات پر رنجی ہیں کہ اپنی میعاد خدمت سے زیادہ فوج میں برضا و رغبت رہیں گے اور بعض فلاحین توفی الواقع ایسے حاضر ہوئے ہیں کہ وہ ٹیپٹر فوج میں بھرتی کر لیے جائیں۔ میرے نزدیک مصر کی فوج کے واقعات تاریخی میں یہ واقعہ بے نظیر ہے اور میں یہ بھی گزارش کرتا ہوں کہ اکثر مصری افسران فوج نے بڑی

لیاقت ظاہر کی ہے اور انہیں غلطی پیدا ہوا ہے اور یہ صفت فی الواقع لائق تحسین اور فخر ہے۔
 پس اب فوج مصری کا دوسرا کنگز جیمین سب فوج مصری ہیں پہلے لکڑے سے کچھ کم نہیں ہے
 جیمین سب فوج انگریز ہیں تاہم ان واقعات سے عام نتائج کا استخراج کرنا یا انکو علامات نیک
 سے زیادہ سمجھنا ابھی کچھ ٹھیک نہیں ہے سر ایلوین وڈ تو اسی قاعدہ پر مصر میں جو ہونے لگا
 اختیار کر لیا ہے اور انکو یقین کلتی ہے کہ اگر اسکی آزمائش وہی طور سے کی جائے تو ہمیں
 ضرور کامیابی ہوگی غیر فوج جیمین کنگز بدلت سے قاعدہ جدید کی آزمائش وہی طور سے
 ہو رہی ہے اور خدیو اور وزیر صیغہ فوج دونوں شخص اسکی تائید دل سے کر رہے ہیں
 اور یہاں تک کہ خدیو اور کنگز سردار بڑی بیدار مغزی سے کر رہا ہے اور اسکے ماتحت جو انگریز
 افسران فوج ہیں وہ بھی اس کام میں دل و جان سے اسکی اعانت کر رہے ہیں۔

۴۴

اگر سر ایلوین وڈ کو مصر میں یہ مشکل کام درپیش ہے کہ ایک ہوشیار اور کارگر افسر فوج
 مرتب کرنا ہے تو سیکرٹری یا شا کو اس سے بھی زیادہ مشکل یہ کام کرنا ہے کہ ایک ہوشیار اور کارگر افسر
 اور بیدار مغز پولیس قائم کرنا ہے۔ فلاصین کو فوج کی نوکری کی نسبت پولیس کے روزگار
 سے کم نفرت ہے کیونکہ پولیس کی نوکری میں انکو یہ خوف نہیں ہے کہ ملک سیوہوان میں
 بھی چور لے جائینگے اور پولیس میں انکو ادب قاعدہ کی پابندی بھی کم کرنی پڑتی ہے اور شیش
 (رشوت) لینے کا موقع بھی اکثر ملتا ہے مگر چونکہ پولیس میں انکو ادب قاعدہ کا لحاظ کم رکھنا پڑتا
 ہے اور رشوت لینے کا موقع اکثر ملتا ہے خاص سیوہوان سے تو پولیس کی فوج کو اس طرح مرتب کرنا
 اور اسکی نگرانی اس طور سے کرنا کہ اہل یورپ کے خیالات کے موافق اسکی کارگزاری لائق
 اطمینان ہو نہایت کا دشوار ہے۔ سابق میں پولیس کے سپاہی سے بد معاشی تو نہ ہوتی
 تھی مگر خورش معاشوں کی جان پر عذاب رہتا تھا اور مال پر آفت رہتی تھی۔ اب پولیس کی
 فوج میں کچھ کیفیت جنگی فوج کی پیدا کرنا اور انکو ادب قاعدہ کا سخت پابند رکھنا ایسے ضرور
 کہ جو خرابیاں سابق میں ہوتی تھیں وہ اب نہ ہونے پائیں اور بدوی لٹیروں سے رعایا کو

ضرر نہ پہنچ سکے۔ مگر اب اس بات کا اندیشہ ہے کہ کہیں پیش نہ ہو جائے کہ گئے تھے روزہ کو گلے چڑھی نماز یا ایک نشو و نشو۔ یعنی جیسا لارڈو فرن نے فرمایا ہے کہ کہیں پولیس کے افسر اور سپاہی دونوں اپنے خاص کام کو غلط سمجھنے لگیں اور محافظین امن خلافت کو جو عفو و درگزر اختیار کرنا لازم ہے اسکو فراموش کر کے جنگی فوج کے سپاہی کی بے پروائی اور حکم نہ اختیار کر لیں شاید یہ خوف اس خیال سے کچھ دفع ہو سکتا ہے کہ اب پولیس کی فوج کا انتظام وزیر صیغہ و اعلیٰ سے متعلق ہے وزیر صیغہ جنگ سے نہیں متعلق ہے لیکن جو کردار اہل پولیس کا صلح پسند اور غریب مسکین اہل دیہ کے ساتھ رہتا ہے اس میں اصلاح کی اگر امید ہو سکتی ہے تو اس طرح ہو سکتی ہے کہ انکی نگرانی کا انتظام حجت اور دست رہے اور انکی تعلیم کے لیے ایک اسکول القاہرہ میں مقرر کیا جائے۔ اب پولیس کی فوج کی تعداد پانچ ہزار چھ سو پچاس ہے اور انسپکٹر جنرل اور ڈپٹی انسپکٹر جنرل اور انسپکٹر اور سب انسپکٹر سب غیر ملک کے لوگ ہیں بڑے بڑے قصبات میں دیہاتی پولیس کی امداد کے لیے کچھ قصباتی پولیس بھی ہے حسین اہل یورپ بہت ہیں اور فہرہ پولیس اور سپاہ پولیس دونوں کی مجموعہ تعداد سات ہزار تین سو نوے نفر قرار دی گئی ہے پولیس کا انتظام اور نگرانی چلے کیسی ہی احتیاط اور عمدگی سے کی جائے مگر وہ لائق اطمینان طور سے ہرگز کام نہیں کر سکیگا تا وقتیکہ عدالتوں کا انتظام نہ درست کیا جائے کیونکہ عدالت اور پولیس کا چولی دھن کا ساتھ ہے اور عدالت پولیس کی ماہیت کی متمم ہے پس اب یہ دیکھنا چاہیے کہ اس باب میں کیا کیا گیا ہے۔

لارڈو فرن نے اپنی رپورٹ میں تحریر فرمایا ہے کہ بالفعل مصر میں انصاف حقیقی کا نام بھی نہیں ہے اور ضرورت شدیدہ اس امر کے لاحق ہے کہ مصر کو ایسی عدالتیں عطا کی جائیں جو پاک و پاکیزہ اور سادہ اور بکار گزار ہوں۔ اس بات میں تو اختلاف ہے نہیں ہو سکتا مگر یہ امر طر کرنا آسان نہیں ہے کہ مقصد برائے کی سب سے عمدہ کیا تدبیر ہے

اس مسئلہ میں پہلی وقت تو یہ ہے کہ اس چیز کو تحقیق کرنا لازم ہے جو مقدس اور
 کرسٹ شریعت اسلام کے نام سے مشہور ہے۔ جو لوگ اسلام کا علم سطحی رکھتے ہیں
 وہ شریعت اسلام کے کرسٹ ہونے کا اکثر ذکر کیا کرتے ہیں اور اپنی مظلون کرسٹ کی
 عدالتوں کی اصلاح اور تمدنی ترقی کا مانع قومی بیان کرتے ہیں بلکہ نفس الامریں یہ مانع ایسا
 قومی نہیں ہے جیسی لوگوں کو گمان ہے۔ اور مذاہب کی طرح اسلام کا دار و مدار بھی مصالح
 وقت پر ہے۔ یعنی اگرچہ شریعت اسلام کے اصول اولیہ کا تاخذ قرآن اور حدیث ہے
 مگر فقہ اسلام چند شدید وغلیظ احکام کا نام نہیں ہے جو خدا کی جانب سے کائنات فی الجبر
 ہو گئے ہیں بلکہ فقہ اسلام ایک معقول منطقی عبارت ہے جسکو فقہائے اسلام نے بڑا خون و جگر
 کھاکر تدریجاً تعمیر کیا ہے مگر وہ فقہاء نہ عصمت و طہارت کے مدعی تھے اور نہ وحی والہام کا
 دعویٰ رکھتے تھے اور جن لوگوں کے عقائدات انکے عقائد کے خلاف ہوتے تھے ان سے وہ
 تشعب نہ ہی مطلق نہ کرتے تھے۔ انکی ایک بہی دلیل یہ کہ ائمہ اربعہ جو چار سالک کے
 بانی ہوئے تھے ہر چہ مساوی مستند القول و جابر لتقلید سمجھے جاتے ہیں۔ اگر نظر غور سے
 دیکھا جائے تو شریعت اسلام کی ملائت صرف ان فروع ہی سے نہیں ثابت ہوتی ہے
 جنہیں ائمہ اربعہ نے اختلاف کیا ہے بلکہ اصول دین اسلام میں بھی تغیرات عظیم ہو چکے ہیں
 اور اب تک ہوتے جاتے ہیں۔ باوجودیکہ شریعت اسلام شریعت اسی سمجھی جاتی ہے تاہم مالک
 عیسائی کے قوانین کی طرح ان میں بھی مصلح دنیا کو رفتہ رفتہ دخل ہوتا جاتا ہے صرف اتنا
 فرق ہے کہ عیسائی قوموں میں دنیا داری بہت زیادہ ہو گئی ہے مگر یہ فرق درجہ کے لحاظ سے
 ہے قسم کے لحاظ سے نہیں ہے۔ شاید رٹون فیضی اسلام اب بھی یہ فرمایا کہ علم فقہ علم دین سے
 عقلاً نہیں جدا ہو سکتا مگر علماء وہ ایسا نہیں کرتے ہیں کہ مثلاً عبادات میں احکام وضو کو اور
 معاملات میں احکام بیع کو چم رتبہ قرار دین حالانکہ از روئے شریعت دونوں یکساں ہیں۔ لہذا جن بلاد
 اسلام میں غیر ملک کے لوگوں کو کم و بیش دخل ہے ان میں یہ ممکن پایا گیا ہے کہ قاضی کا اختیار ان مقدمات پر

۳۴

۳۴

محدود و مختصر کر دیا جائے جنہیں مذہبی اغراض شریک ہیں یا یہ کہتے ہیں جو عبادات سے متعلق ہیں اور قضا یعنی فصل خصومات کے لیے عدالتوں سے دیوانی و فوجداری مقرر کی جائیں اور یہ بات قاعدہ عدالتیں اُن قوانین پر عمل کرتی ہیں جو قدیم شریعت کی بنیاد پر جدید خیالات اور سائنس کی ضرورتوں کے زیادہ تر مناسب موافق ہیں مثلاً دولت عثمانیہ میں نظامیہ عدالتیں موجود ہیں جنکے قوانین اور آئین پوپلین شہنشاہ فرانس کے قوانین سے مشابہت تامہ رکھتے ہیں اور مصر میں بھی اسی قسم کی عدالتیں موجود ہیں جسکیج کسب قدر تو قدیم حکام شریعت کی پابندی کرتے ہیں مگر یورپ کے جدید اصول فقہ کا زیادہ تر لحاظ رکھتے ہیں اور وزیر صیغۂ عدالت کی مطلق اہمیت مرضی کا بھی اتباع کرتے ہیں جسکے مزاج میں دینداری کی بنیاد دنیا داری زیادہ ہوتی ہے لہذا جس مذہبی وقت کا گمان کیا جائے وہ مصر کی عدالتوں کی اصلاح کا مانع قوی نہیں ہے بلکہ خدا کو کو اختیار ہے کہ فرمان عام کے ذریعہ سے مجموعہ آئین و قوانین مصر میں جاری کر دے اور علماء کی مخالفت و مزاحمت کا مطلق اندیشہ نہ کرے۔ اور رعایا میں مذہبی جوش و خروش پیدا کرنے کا گمان اس سے بھی کم ہے کیونکہ اہل مصر شرعی عدالتوں کی عظمت شاید کسی زمانہ میں کرتے ہوں گے ان عدالتوں میں صد بابرس سے ایسی ایسی عہدیں اور زبایان ہو رہی ہیں کہ اہل صلوٰۃ کا اعتبار بالکل نہیں باقی رہا ہے چنانچہ مصر میں جو قصے کہانیاں شہتاپشت سے چلی آتی ہیں اور جبکہ اللہ کے قصوں سے تشبیہ سے کہتے ہیں انہیں جب قاضی کا ذکر آتا ہے تو ایسے الفاظ سے آتا ہے کہ متقنی شیطان مخرب شریعت اور تشری۔ اور دیہات میں فلاطین اور قصبات میں مسلمان سوداگر کوئی مسئلہ قانونی ایسے گڑھ لیتے ہیں کہ مختلف القوم عدالتوں میں بکھو جانا پڑے مگر قاضی کی کچھری میں حذانہ لیجائے۔

چونکہ مصر کے لوگ غیر ملک کے قوانین اور غیر ملک کے ججوں کو اس شرط سے قبول کرنے پر آمادہ ہیں کہ وہ صاحب لیاقت اور کار گزار ہوں اور رشوت ستانی سے پاک ہوں

لہذا اس ملک کی عدالتوں کی اصلاح بڑی آسانی سے ہو سکتی ہے مگر اس بات کا بھی
 بڑا اندیشہ ہے کہ بعض خراب عادتیں جو ان مصریوں اور غلبہ ملک والوں میں موجود ہیں
 جو قاعدہ جدید کو تیار کرتے ہیں اور زیادہ ہو جائیگی۔ تقریباً ان سب لوگوں نے
 فرانسیسی علم فقہ حاصل کیا ہے لہذا وہ فرانسیسی آئین و قوانین کو صرف دلائل منطقی سے اور
 تناسب و تسلسل ہی کے لحاظ سے کامل اور بے عیب نہیں سمجھتے بلکہ انکو جلد تدفی حالات سے
 عملاً متعلق تصور کرتے ہیں اور اس دعوے بے دلیل پر عمل کر کے انھوں نے ان خصوصیات
 مقامی سے اکثر اعراض و اغماض کیا ہے جسکے موافق مناسب عدالتوں کے نظام کو ہونا چاہیے
 اور جو قانونی تعصبات انکی تعلیم کی بدولت انکے دل میں سما گئے ہیں وہ اس خیال سے اور
 زیادہ شدید ہو گئے ہیں کہ جب ایسی عدالتوں کے نظام میں اصلاح اور تسکین ہو جائیگی
 تو وہ مختلف القوم عدالتیں بھی جنہیں فرانسیسی قوانین خفیف سی ترمیم کے بعد متحمل
 کیے جاتے ہیں ان میں شامل کر لیا جائیگی۔ ان سب امور کا نتیجہ یہ ہے کہ یہ حضرات چاہتے ہیں
 کہ مصر میں عدالتوں کا ایسا نظام جاری کیا جائے جو مختلف القوم عدالتوں سے
 حتی الامکان مشابہ ہو۔

۴

وہ ناظرین انگریز جو فرانس کے قوانین اور فرانس کی عدالتوں سے واقف
 ہیں غالباً اس امر میں مجھے اتفاق رہے کہ یہ نیک کہ تجویز مذکورہ بالا اگر عمل میں لائی جا
 تو مصر کے حق میں بہت فضر ہوگی مگر چونکہ اکثر وہ حضرات جو مصر کے باب میں مسلم الثبوت اور
 مستند القول سمجھے جاتے ہیں میرے اس قول کو کفر و زندقہ قرار دیکر اسکی تردید کر چکے لہذا
 انکے وجود و مجاہدیان کو دنیا مناسب ہے۔

اس باب میں عموماً بحث کرنا بالکل غیر ضروری ہے کہ فرانسیسی علم فقہ عقلا و علما
 دیکھا جائے تو کمال محض و مطلق کے درجہ تک پہنچا ہے یہ نہیں اور یہ بھی تحقیق کرنا فضول
 لکھا وہ سخت اور پیچیدہ اور ناہشی ضابطہ جسکو فقہاء و اہل لیا غریزہ کہتے ہیں اس ملائم اور

سہل العمل ضابطہ سے جبکہ انگریز لوگ پسند کرتے ہیں بہرہ و وجہ بہتر ہے یا نہیں۔ بلکہ یہ سیکو یہ تحقیق کرنا چاہیے کہ دونوں میں سے کون ضابطہ مصر کے حال کے زیادہ تر مناسب ہے میرے نزدیک جو غیر متعصب آدمی اس مقدمہ میں حکم قرار دیا جائے اور جبکہ مصر کے لوگوں سے تعارف اور تعلق رہا ہو اسکو ایک ایسے قائم کر لینا چندان مشکل نہیں ہے اگر اہم تسلیم کر لیا جائے کہ قوانین اور عدالتیں عالمان بے عمل کی تفریح طبع کے لیے نہیں قائم کرنی چاہیں بلکہ ان لوگوں کی آسائش کے واسطے جاری کرنی چاہیں جسے انکو متعلق کرنا منظور ہے لہذا عدالت کا سب سے عمدہ نظام وہ ہے جس سے رعایا کے سب فرقوں کی قرار دہنی وادری بہت جلد ہو سکے تو اس میں کچھ شک نہیں ہے کہ اہل مصر کو بنگلہستان یا ہندوستان میں غمزدہ تلاش کرنا چاہیے فرانس میں بن تلاش کرنا چاہیے انگریزی اور فرانسیسی عدالتوں کے نظام میں جو فرق ہے اسکی مثال یہ ہے کہ عدالتہا کا دفنی کے جیون کی حیثیت اور انکے کام کی کیفیت کو ملاحظہ کیجئے کہ فرانسیسی ضابطہ کے موافق توجہ کو ایک کلدار تصور یا مورت سمجھے جسکے کردار کا انضباط جملہ حالات میں پر مختلف قوا و وسیعہ ضوابط سے چھایا تمام کیا گیا ہے مگر انگریزی قانون میں جج کو بہت گنجائش دی گئی ہے اور اس سے یہ توقع کیجاتی ہے کہ اس معقول آدمی کی روش اختیار کر لیا جسکو خدائے اوسط و عجب کا ذہن و ذکا و عطا کیا ہے۔ فرانسیسی نظام عدالت کا مصر کے مناسب حال نہ ہونا اس تجربہ سے ثابت ہو گیا ہے جو مختلف القوم عدالتوں کا حاصل ہوا ہے یعنی وہ عدالتیں جو ان مقدمات کی سماعت کرتی ہیں جنہیں غیر ملک کے لوگوں کے اغراض شامل ہوں۔ ان عدالتوں کے جیون نے فرانس کے جیون کی طرح یہ عادت اختیار کی ہے کہ اہل مقدمہ جو شہادت از خود پیش کرتے ہیں اسی پر اکتفا کرتے ہیں اور وہ مقامات کو دریافت کرنے کی کوشش نہیں کرتے جو قانونی مکلفات کی آرٹ میں چھپے رہتے ہیں جیون کا بہترین پابند قانون ہونا اور اپنی رائے کو مطلق نکل دینا شاید ان ملکوں میں چل سکتا ہے جہاں اہل مقدمہ مکلفات قانونی سے غالباً واقف ہوتے ہیں اور انکی ہدایت اور اعانت کو

لائق کو نسلی ہمیشہ موجود رہتے ہیں مگر مصر میں لوگوں کو اس سے نقصان پہنچتا ہے
 اور میں کچھ شک نہیں ہے کہ اس سے بے ایمان غیر ملک الوں کو طبری مدو میں ملتی ہے
 کہ فلاحین کو سودی روپیہ کیا دیتے ہیں کہ ان بیچاروں کو بالکل ٹھکاک لیتے ہیں نہ
 جاہل آدمی اپنے مقدمہ کو کمال احتیاط مرتب کرنا کیا جانے بلکہ انکو یہ سمجھانا بھی محال ہے
 کہ مقدمہ کو کیونکر مرتب کرتے ہیں اور مقدمہ جس صورت سے عدالت میں پیش کیا جائیگا
 جسکے موافق حکما فیصلہ ہوگا اور اسکی واقعی روداد کا لحاظ دیکھا جائیگا چونکہ مصر کا آدمی
 فرانسیسی عدالت کے اصول و فروع سے ناواقف ہوا ہے لہذا وہ اپنے زعم ناقص میں یہ
 سمجھتا ہے کہ جج کو لازم ہے کہ سوالات کر کے اور از رویہ عین سے جہاں تک ممکن ہو مقدمہ کے
 واقعات کو سمجھ لے اور وہ بات کرے جو ہر غیر متعصب آدمی اس مقدمہ کی تحقیقات کر گیا۔
 جیسے اسکی کوئی ذاتی غرض شامل ہو یہ مصر کا آدمی اس امر کو طبری نا انصافی سمجھتا ہے کہ مدعی
 یا مدعا علیہ اس قانونی خندق میں جو فریق مخالف نے کھود رکھا ہے چاچا نگ کر پڑے اور جج
 خالی بیٹھا ہوا نہ سمجھتا کہ یہ یا مدعی یا مدعا علیہ صرف ہوجہ سے مقدمہ ہار جائے کہ کوئی ایسا
 خفیہ امر اسے فرو گذشت کیا تھا یا کوئی ایسی ذرا سی بیضا بگلی اس سے ہو گئی تھی جو جج کے
 ادنیٰ اشارہ سے دفع ہو سکتی تھی پیرا گ مصر کی عدالتیں ایسے ضابطہ کو عمل میں لائیں گی تو انکا
 مقصد اصلی ہرگز نہ حاصل ہوگا بلکہ مصر کے لوگ انکو ایک نیا آلہ تحلیفی اور نا انصافی کا سمجھنے لگیں یا
 اقل مراتب انکو غیر ملک الوں کا قابل اعتراض اختراع تصور کریں گے یا ان میں بیان کر چکا ہوں
 کہ اکثر ایسا ہوتا ہے کہ اسان کوئی قانونی حیلہ پایلے کرتے ہیں کہ مختلف القوم عدالتوں
 میں ہکو تنہا کرنا پڑے مگر قاضی کی کچھری میں مالش نہ کرنی پڑے اس بیان سے میرے
 اس قول کی تردید نہیں ہو سکتی کیونکہ کسانوں کو اہل یورپ سے اکثر معاملات تجارت
 پیش ہتے ہیں لہذا وہ فرانسیسی ضابطہ سے واقف ہو جاتے ہیں اور ہر قسم کی متدین
 عدالت کو ویسی عدالتوں پر ترجیح دیتے ہیں جنکی رشوت ستانی زبان بدو فلاح ہے

اکثر جاہل کسان جو مختلف القوم عدالتوں سے کبھی کبھی کچھ سابقہ چرنا ہے میرے
نزدیک آنکے عدل و انصاف کے مداح و ثنا خوان ہر گز نہیں ہیں۔

اس دعویٰ کی تائید میں کچھ تقریر لاٹو و فرن کی انکی ریپرٹ سے نقل کی جاتی
وہ ہوا ہے مصر کی گورنمنٹ کی یہ آرزو درست و سچا ہے کہ اگر لام مختلف القوم عدالتیں
موجود ہوں جو جائین اور انکی جگہ پر مصری عدالتیں قائم کی جائیں پس اس خیال سے تجویز کیا گیا
کہ جہاں قوانین ملکی و شہرانی مصری جو باطل سابق الذکر عدالتوں کے استعمال میں نہ تھا
اسکے جائین مگر فیس ہے کہ کتب قوانین بہت ناقص ہیں اور جو منوط ہیں جن میں
وہ فیس سے اخذ کیے گئے ہیں اور ایسے پر مختلف اور پیچیدہ ہیں اور انھیں اس قدر پر یہ
خرچ کرنا پڑتا ہے کہ انھیں کے مناسب حال و انکے استعمال میں آنے کے قابل نہیں ہیں
مشرقی آدمی انصاف محض خالص کو تو سمجھتا ہے مگر عدل قانونی کو نہیں سمجھتا اور یہ سمجھ سکتا ہے
کہ ضابطہ کی پابندی ایسے پر ضرور ہے کہ انصاف محض خالص اپنے مرتبہ سے اسخطا کر کے
توں فراہمی اور مطلق انصاف کے درجہ تک پہنچنے پائے لہذا ضرور ہے کہ جو ضابطہ مصر
جاری کیا جائے وہ نہایت آسان ہو تاکہ مصریوں کو اس مقدمہ میں بوجھ نہ ہو اور وجوہ
بھی یہی مناسب ہے۔

یہ مقصد حاصل کرنے کے لیے جو ذریعہ اختیار کیا گیا ہے اسکو لاٹو و فرن نے بعبارت
ذیل بیان فرمایا ہے وہ ہوا ہے میں نے مصر کی گورنمنٹ کو تاکید کی ہے کہ پیشتر جو امر ہے
تجویز کیا تھا اسکو ترک کرے اور جو قوانین مختلف القوم عدالتوں میں جاری اور
مستعمل ہیں انہیں یہی ترمیم کیا جائے کہ مصر کی رعایا کے زیادہ تر مناسب حال ہو جائیں
حب لا رشاد لا رشاد صاحب موصوف قوانین مذکورہ میں اضافہ اور ترمیم کی گئی ہے اور انہ
تجربہ سے جن ملاحون کی ضرورت ثابت ہوگی وہ بھی وقتاً فوقتاً عمل میں لائی جائیگی مگر
ضابطہ مختلف القوم عدالتوں سے اخذ کرنے منظور تھے انکی اور ہی صورت ہے

یعنی انکو از اول تا آخر از سر لو مرتب کرنا پڑ گیا۔ چند مہینے کے عرصہ سے کمیشن ایک باکسل نیا ضابطہ مرتب کرنے کی شقت طلب کام میں مصروف ہے۔

یہ تقریر لاٹو و فران نے فروری گذشتہ میں تحریر فرمائی تھی اور اس وقت مقتنین مصر کی فرانسیس پرتی میں ایک دور غنہ یہ چڑا ہے کہ ستر ہین میکسول گورنمنٹ مصر کے مشیر قانونی مقرر ہوئے ہیں۔ صاحب موصوف علم قانون کے عالم تھوہری اور ضابطہ عدالت سے بھی خوب واقف ہیں مگر ان اوصاف نے اس عقل سلیم اور قوت عملی کو اور اس جس بے تعصبی اور بے ریا فی کو جو اعلیٰ درجہ کے قانون دانان انگلستان میں پائی جاتی ہے اس نے اہل زمین کر دیا ہے اور انکو مدد ہمارے مدد تک ایک شرعی ملک کی رعایا کا تجربہ رہا ہے جو فلاحین مصر کی طرح ابھی ترقی کے پہلے درجہ پر پہنچی ہے مگر جو کچھ نظام مجوزہ انکے آنے کے پیشتر ہی رقم ہو چکا تھا۔ لہذا وہ اس کارروائی کو کلیہً رو نہیں کر سکتے جو مقتنین مصر کی کمیشن کر چکی ہے مگر وہ کوشش یلغ کر کے ان خرابیوں کو کم کر سکتے ہیں جو انکے ہم منصبوں کی مذکور بالا اخلاصات یعنی فرانسیس پرتی سے پیدا ہوتی ہیں بشرطیکہ گورنمنٹ انگلستان کی حمایت پر مستعد ہے۔ دیکھا چاہیے گورنمنٹ انگلستان سے اعانت ضروری انکو حاصل ہو یا نہ ہو۔

مصر کی ایسی عدالتوں کے لیے ایک آسان ضابطہ کے فوائد ایسے ظاہر ہو رہے ہیں کہ اس مضمون میں زیادہ طویل دینا کچھ ضرور نہیں ہے مگر اس میں چند غدشے ایسے ہیں جنکو رفع کرنے کی فکر کرنی لازم ہے۔ جب ضابطہ آسان ہو اور اس سے قیود ظاہری ٹھسا لیے جائیں تو جج کو محالہ و زائد نام معنی اچھی اور بڑی دونوں صفتوں کے اظہار کی بڑی گنجائش رہتی ہے لہذا اس باب میں بڑی ہتیا ط کرنی چاہیے کہ جج وہ لوگ مقرر ہوں جو لائق بھی ہوں اور متدین بھی ہوں۔ جب اس صفت کے جتنی جج درکار ہیں وہ کسی ملک کے لوگوں میں نہیں مل سکتے تو غیر ملک والوں کو جج مقرر کرنا پڑتا ہے۔ چنانچہ ملک بلجیئم و ملک ہالینڈ میں چند غیر ملک کے باشندے جج مقرر ہو چکے ہیں۔ علی ہذا القیاس مصر کی ہر ایسی عدالت میں قلم مرتب ایک

غیر ملک کا باشندہ حج مقرر کیا جائیگا اور جب وہ زبان عربی سے واقف ہو جائیگا جو اس ملک کی ماوری زبان ہے تو اس کے مصری ہم منصبوں پر اس کا عربی دور و بد بہت رہیگا۔ مزید یہ ان کسی قسم کی نگرانی کا سامان عدالتہائے اہمیت کے لیے مہیا کیا جائیگا جیسا ہندوستان میں ہے یعنی یا تو ان کی نگرانی کے لیے ایسے ایکٹر مقرر کیے جائیں گے جو ہمیشہ دورہ کیا کریں گے یا اس امر کی تاکید کی جائیگی کہ سب مقدمات کا خلاصہ مع ہر فیصلہ کے مختصر وجوہ کے حکام اعلیٰ کے ملاحظہ کے لیے ارسال کیا جائے۔

اگر مصر کی عدالتوں کے انتظام جدیدین کامیابی حاصل ہوئی تو اس کا نتیجہ ضرور ہوگا کہ وہاں کے لوگوں کے اخلاق درست ہو جائیں گے اور وہ حق و باطل میں تمیز کرنے لگیں گے۔ کیونکہ صدر ہارس کے ظلم و نا انصافی کے سبب سے حق و باطل کا خیال ان کے صفویہ خاطر سے محو ہو گیا ہے اور یہی اس کا اثر ضرور ہوگا کہ اہلکاران گورنمنٹ اور خود گورنمنٹ کے اخلاق درست ہو جائیں گے اور ان کے دل میں یہ خیال پیدا ہوگا کہ ہمارے کچھ چند فرائض ہیں اور ہمارے چند حقوق ہیں اور رعایا کے بھی کچھ حقوق ہیں جن کی نگہداشت کرنی ہمارا واجب ہے اور جب رعایا کے حقوق میں حکام دست اندازی کریں تو مستوجب سزا ہیں جب کیفیت ہمارے اہلکاران اعلیٰ و ادنیٰ کو معلوم ہوگی تو وہ کمال تحیر اور بہت ناامنی ہونگے کیونکہ وہ مطلق العنانی اور دست درازی کے ہمیشہ عادی رہے ہیں اور ان کو اپنے افسران اعلیٰ سے باز پرس کا خوف کبھی نہیں رہا ہے کیونکہ وہ بھی تو اپنے ماسخوں کی طرح مطلق العنانی اور دست درازی کے عادی رہے ہیں اور شل مشو ہے کہ محنت و خفہ کو گنہ بیدار اور خوشین گمست کر رہی ہوتی ہے۔ حکام صدر پر بھی اس حیرت انگیز انتظام جدید کا اثر نیک ہوگا اور ان کو یہ بات معلوم ہو جائیگی کہ قوت ہیمنیہ یعنی ظلم و جبر کی نسبت عقل و شعور سے کام لینا بہتر ہے۔ اگر حکام صدر کو اس نصیحت کی کچھ قدر معلوم ہوگی تو غیر ملک کے آدمیوں کی بدولت معلوم ہوئی ہے جس نے ان کو اکثر ساقط رہا ہے اور ان کی

جان وال کی حفاظت ہمیشہ انکی سلطنتوں کے سفیر کرتے رہے ہیں اور جسکے حقوق محفوظ
 ا بمختلف القوم عدالتوں سے متعلق ہے مگر جو مفید نگرانی اس طور سے گورنمنٹ
 اور اسکے اہلکاروں کے افعال کی ہوئی ہے اسکے سبب سے ہر درجہ کے اہلکاران پر
 مصریوں پر اور زیادہ ظلم و تعدی کرنے لگے ہیں لیکن ان اہلکاروں کی تمام کی تعمیل سپر
 موقوت ہے کہ جو قانون حفاظت اسوقت تک غیر ملکہ الدولہ کو حاصل ہی رہا ہے اسین
 اہل مصر بھی شامل کر لیے جائیں۔

۴۵۹

اس مطبوع و مرغوب مقصد کو حاصل کرنے کے لیے یہ قرار پایا ہے (یا وجود کیہ
 فرانسس دوست یقینین نے سخت مخالفت کی ہے) کہ وہ ممکنہ مقرر کیا جائے۔ جسکو فرانسیسی
 قانون کی اصطلاح میں دارالانصاف کہتے ہیں۔ اس اجال کی تفصیل یہ ہے کہ جیسا
 یورپ کی ان سلطنتوں میں ہوا ہے جنھوں نے فرانس کی روش اختیار کی ہے ویسا ہی
 فرانس میں بھی ہوا ہے کہ گورنمنٹ کو یہ گمان ہے کہ اگر حکام مختلف المقام کے مندرجہ ذیل
 کی راز پر سے باقاعدہ عدالتوں کے ذریعہ سے کیجائے تو گورنمنٹ کی عظمت و تدار اور اسکے
 رعب و سطوت میں فرق پڑے پس ان ملکوں میں ایسے مقدمات کے لیے ایک خاص عدالت
 اختراع کی گئی ہے جس میں حکام نظامی جج مقرر ہوتے ہیں اور جسکو وہاں کی اصطلاح میں
 دارالانصاف کہتے ہیں یہ کمین نہیں کہ سکتا کہ فرانس کے دارالانصاف نے
 خرابیوں کا اسناد اور رعایا کے حقوق کا تحفظ کس قدر اور کہاں تک کیا ہے۔ البتہ یہ بات
 میں بلاتامل کتابوں کا اس قسم کی عدالت مصر میں ہرگز کافی نہوگی کیونکہ رشوت ستانی
 اور مصلحت افغانی مصر میں ہر طبقہ کے حکام نظامی کے عزیزین داخل ہو گئی ہے اور وہ
 ان لوگوں کے حقوق کی کچھ حقیقت ہی نہیں سمجھتے جو سرکاری کسی قسم کا رمنع نہیں
 کہتے ہیں لہذا یہ ضرور ہے کہ جن مقدمات میں حکام ظلم یا انصاف کی ظلم ستانی کا الزام لگایا
 یا جن مقدمات میں کسی اور شخص یا غرضی یا غرضی رعایا کے اغراض کے منافی ہوں لگایا

فیصلہ کرنے کے لیے ایسی ملتیں مقرر کیا جائیں جنہیں بہت سے غیر ملک کے رہنے والے
 جج شریک ہوں۔

خیر۔ یہاں تک تو عدالتوں کی اصلاح کی تدبیریں بیان کی گئیں۔ اب تنظیمی اصلاحوں کا
 اہم معنوں میں بیان کیا جاتا ہے اور یہ لکھا جاتا ہے کہ کس ذریعہ سے اور کیونکر اصلاحات ضروری
 مصر کے انتظام میں ہو سکتی ہیں۔ وزراء یا مختلف صیغوں کے فرمان اعلیٰ سے یہی مہر کہتا
 فضول ہے جب وزراء کی کونسل کے ارکان وہ لوگ ہوں جو مطلق اہنان اور جفا کار
 و تتم شعار ہیں اور جنہیں سے بعض ترشی بھی ہیں تو ایسے لوگوں سے یہ امید کیونکر ہو سکتی ہے
 کہ جس نجات کے ثنائت میں خود انکی عمریں بسر ہو گئی ہیں ان کو پاک و صاف کر دینے کے لئے کسی
 سبب یا حجت یا ذریعہ بیرونی سے کام لینا ضرور ہے اور میرے نزدیک سوائے ان عدالتوں
 کے جو ذکر سابق میں کیا گیا اور کوئی ایسا ذریعہ نہیں ہے صحیح اور جاننا نظر اسے جمہور تو
 مصر میں کھائی نہیں تھی اور اگر ایسی اے پیدا ہو سکتی ہے تو انھیں انوشل اور بے لوث
 محکموں کے ظل حمایت میں پیدا ہو سکتی ہے جکا ذکر سابق میں کیا گیا۔ نیو برائش نے بجا فرمایا
 کہ نئی عدالتوں کو مصر میں چند مدت تک صحیح راستے جمہور اور آزاد جہازات کا کام کرنا چاہیے
 انگریز لوگ اس بات پر بجا فخر کرتے ہیں کہ ہم اپنے حقوق کے اظہار میں فضول نہیں کرتے اور جو
 شخص ہماری حقوق میں دست اندازی کرنا چاہے وہاں حاکم ہو خواہ غیر حاکم اس سے ہم ٹھونک کے
 غرے کو مستعد ہو جاتے ہیں اور جرمنی کے ایک عالم نے ایک سالہ میں یہ مشابہت کر دیا ہے
 کہ چائے (انگریز وین) قومی اوصاف میں سے یہ وصف ایسا ہے جسکی بدولت ہماری عمریں
 اس کیفیت سے اس بر مروتی ہیں کہ آزادی بھی ہے نظام بھی ہے اور پابندی قانون بھی ہے
 گو ہم پوچھتے ہیں کہ یہ قومی وصف ہم لوگوں میں کیونکر پیدا ہوا ہے اور کیونکر ہکونٹو دنا ہوا ہے
 اسکا جواب یہ کہ یہ وصف عدالتوں کے اس نظام سے پیدا ہوا ہے جسکے بموجب سب سے زیادہ
 غریب اور حقیر آدمی بھی اپنے حقوق کی حفاظت بے تکلف اور بے کھٹک کر سکتا ہے۔

پوچھتے ہیں کہ ہمارے ملک کے اہلکاروں نے ان لوگوں کے حقوق کا لحاظ رکھنا کیونکہ
 سیکھا ہے جسکا کوئی وسیلہ گورنمنٹ میں نہیں ہے؟ اسکا جواب یہ ہے کہ ہمارے ملک کے
 اہلکاروں کو یہ بات سکھائی گئی ہے کہ جو لوگ برسرکار ہوتے ہیں انکے منصبی اور غیر منصبی
 دونوں قسم کے فرائض کا مواخذہ اور باز پرس وہ عدالتیں کر سکتی ہیں جو رعایا کے حقوق اور حکام کی
 حکومت دونوں کی حامی و مددگار بدرجہ مساوی ہیں دستور قدیم رعایت اور تعلیم و تربیت
 کی بدولت اب عدالتوں کو یہی ضرورت کثرت پاتی ہے کہ اہلکاران سرکاری کی حکمت بین مگر
 ہمارے ملک کے حکام انتظام میں جو اوصاف حمیدہ ہیں وہ عدالتوں ہی کی بدولت حاصل
 ہو سکتے ہیں اور یہ کہ اگر عدالتیں نہ ہوں تو یہ اوصاف حمیدہ اور وہ قومی صفت
 بھی جسکا ذکر سابق میں کیا گیا رفتہ رفتہ ضائع ہو جائیں مگر مصر میں ہوا اپنے تجربہ ذاتی پر عمل
 کرتا ہے یہ مصر کا آدمی اتنی جرأت و بہت اور آزادی کہاں سے لائے کہ حاکم کے سامنے کھڑا
 ہو کر اپنے حقوق کو جو انفرادی سے ظاہر کرے کیونکہ وہ خوب جانتا ہے کہ اگر میں حجت و تکرار کیا کروں
 شکایت کروں گا تو حاکم دو تین قومی ہیکل خدوہوں کو بلا کر کوڑے کھلاؤں گا پس وہ سپاہ
 سوار زارنالی کے اور کیا کر سکتا ہے اور یہ کہ تجربہ سے معلوم ہو گیا ہے کہ منت و حاجت کتنا
 بے سود بھی ہے اور خطرناک بھی ہے اس واسطے کہ حکام اعلیٰ غریب آدمی کی کچھ نہیں سنتے اور
 جس حاکم یا اہلکار کی وہ شکایت کرتا ہے وہ اُس سے انتقام لے سکتا ہے اور کچھ اندیشہ باز پرس
 نہیں کرتا۔ اسکے وجوہ سابق میں بیان کیے گئے مصر میں جبری شکل یہ ہے کہ عدالتوں کے
 اخلاق کا ایسا استحکام کیا جائے کہ حکام کے دباؤ اور انکے داب ناجائز کو ہرگز نہ مانیں یہ بات
 کچھ تو اس تدبیر سے حاصل ہو سکتی ہے کہ مصری جیون کے ساتھ بہت سے غیر ملک کے
 رہنے والے حج شریک کر دیے جائیں مگر ان جیون کی کوشش کا کارگر ہونا اسپر موقوف ہے
 کہ چند عرصہ تک گورنمنٹ انگلشیہ انکی اعانت و حمایت پر آمادہ ہے۔

۱۱

۱۲

اسوقت تک تو مصر کے انتظام میں ہمارے حسن سعی سے صرف اتنی اصلاح ہوئی ہے

کہ وزیر صیغہ و خلیفہ سے ہنسنا ایک سرکلر اس مضمون کا جاری کرایا ہے کہ قراباش (کوٹہ بنی) بالکل موقوف کیا ہے اگر ہم ایسے ہی ایسے کام کیے جائیں تو بیشک ہم نے یہ کار ثواب کیا لیکن اگر ہم اتنا ہی کر کے بیٹھیں تو ہم نے گویا وہ کام کیا جو فرعون نے کیا تھا کہ نبی سر ایل کو حکم دیا کہ بے تپا ور کے ٹیشین بناؤ یعنی جھوٹ موٹ کی فیاضی کر کے ہم نے اور لوگوں کا نقصان کیا۔ فرض کیجیے کہ کسی ملک کا پادشاہ انگلستان کو فتح کرے مگر وہ پادشاہ نہایت عالی درجہ ہو اور بعض ملک کی طرح اسکا بھی یہ قول ہو کہ ہم بیاری کی خاصیت لکھا ہے۔ اور یہ بھی فرض کیجیے کہ یہ صلح خلائق پادشاہ ہماو حکم کرے کہ قیدیوں اور توبہ خانوں کو فوراً بند کر دو اور مجرموں کو اسپتال کے بیماروں کی طرح پیش آؤ مگر خوشحال اس سے پیدا ہوں انکی ذمہ داری نہ کرے تو اس صورت میں کیا ہم یہ شکایت نہ کریں گے کہ یہ پادشاہ ہم پر سختی کر رہا ہے اور کیا ہم یہ استدعا نہ کریں گے کہ ہمارے مہلت دیجائے کہ اسپتال میں ان مریضوں کے رہنے کا سامان تو کوئی ہے پس بالفعل مصریوں کی بعینہ یہی کیفیت ہے مصر کے نظام میں قراباش نے آج تک وہ کام دیا ہے جو ہمارے ملک میں قیدیوں اور توبہ خانے کا کام کر رہے ہیں اور ہم نے اہل مصر کو حکم دیا کہ اس قدیم آئینہ تغیر کو پھینک دو مگر اسکو ترک کر دینے سے جو نتائج پیدا ہونگے انکی ذمہ داری ہم نے نہیں کی ہے اور نہ مصریوں کو اتنی مہلت دی ہے کہ جو میانہ برتاؤ ہم مجرموں کے کرتے ہیں اسکو اختیار کرنے کا ذریعہ وہ بھی ہم پہنچائیں۔ اسکا نتیجہ یہ ہوا ہے کہ وزیر صیغہ و خلیفہ کا سرکلر متضمن موقوفی سزائے قراباش طاق انسان پر رکھا رہا ہے اور ایک ذرا ایک موبی کے ناظم نے وزیر صیغہ خارجیہ کے سکرٹری کو وہ جواب لکھا جو مصر کا ہر ایک مدربا ناظم لکھ سکتا ہے وہ جواب ہے کہ اگر آپ مجھے سرکاری طور سے پوچھتے ہیں کہ آیا سزائے قراباش موقوف ہوئی ہے یا نہیں تو اسکا جواب میں یہ دیتا ہوں کہ حالیناب وزیر صیغہ و خلیفہ حکم قضائیم کی تعمیل اس صوبہ میں جو سیکرٹری ہو رہے بخوبی ہو رہی ہے لیکن اگر آپ دوستانہ طور سے مجھے دریافت کرتے ہیں تو میں آپ سے عرض کرتا ہوں کہ وہی ہرانا قاعدہ بخوبی جاری ہے

اور ہوتے تک جاری رکھنا چاہتا تھا کہ اس سے کوئی عمدہ ترقی نہ ہو جائے اور وہ اس کے
 اختراع کیا جائے۔ اگرچہ صاحب کثرتی موصوف کے حکم کی تعمیل لفظاً باللفظ کرتا تو بہت سی
 اور بد عملی ہو جاتی اور کس وصول منہ سکتا بہت کم ہوتا تھا کہ میں نا لائق بن کر کمال ہوا جائے
 علاقہ خاندانی کے انگریزوں کے لئے بہت نامور ہوئے اور اس نے ایک نیا چارہ
 بیان کی کہ اگر سزا سے قریب فوج کو موقوف کر دیا جائے تو کس وصول کرنا دشوار بلکہ محال ہوگا
 یہ کہ اگرچہ سزا سے نہ ملتا تھا تو سزا کے لئے ایک نیا چارہ تھا کہ اس سے کوئی کوئی
 نتیجہ نکال لاکہ یہ سزا سے جہاں کے موثر ہوگا۔ لیکن یہ سزا کا نتیجہ نہیں ہے کہ امکان نشا سزا تو
 کی تائید کرنا نہ تھا بلکہ اسکا مطلب صرف تھا کہ اس پر اس نے قاعدہ کی تائید
 کوئی اس سے زیادہ جہاں مگر اتنا ہی موثر طریقہ نہ نکال لایا تو سرکاری مالگزار ہی بہت کم
 ہو جاتیگی۔ ہر شخص جو مصر کی رعایا کی کیفیت سے آگاہ ہے اس امر کو ضرور تسلیم کر لے گا کہ یہ
 تہنہ بڑی توجہ کے لائق ہے۔

مگر ہم سوچتے ہیں کہ آیا پرانے قاعدہ کی جگہ پر کوئی موثر طریقہ جاری کرنا ممکن ہے
 یا نہیں میں نے یہ سوال اکثر مصر کے حکام سے کیا ہے اور اسکا جواب بے بیغہ نفی پایا ہے
 یعنی انھوں نے یہ بیان کیا ہے کہ فلاح اور کسی قسم کے دباؤ کو ہرگز نہ مانگا لیکن جب میں نے
 ان صاحبوں سے جرح کے سوالات کیے تو معلوم ہوا کہ اگرچہ انھوں نے یہ بات نیک نیتی سے
 فرمائی ہے مگر انکو خود اسکا یقین نہیں ہے۔ جبہ دلی بھر کے بعد اس بات کو بھول جاتے تھے جو
 انھوں نے پہلے ہی سنی تھی اور یہ سمجھتے تھے کہ یہ سوالات میں اُن سے کیوں اور کس نیت سے
 کر رہا ہوں تو وہ اس امر کو تسلیم کر لیتے تھے کہ فلاح بہت سے کوڑے کھانا قبول کر لے گا اگرچہ
 پیاسٹورینا نہ گوارا کرے اور بہت سے پیاسٹورینا قبول کر لے گا اگرچہ ہر جا کر بگاڑ کام کرنا نہ منظور کرے
 اور یہ ہر جا کر بگاڑ کام کرنا قبول کرے مگر فوج میں بددستی بھرتی ہو جائے گوارا کرے پس ان
 حکام کے قول سے ثابت ہوا کہ فلاح پر دباؤ ڈالنے کی تین تدبیریں ہیں یعنی جرمانہ کرنا

اور بیگانہ کام لے لیا اور زبردستی فوج میں بھرتی کرنا اور پستے پیریں اُس سے بہت قوی ہیں جسکو انھوں نے پست کہا تھا کہ صرف قرآن کا دباؤ فلاح ناسا ہے اور کچھ نہیں ناسا یہ ایک بدیہی مثال اصول کی ہے جسکو میں نے مصر کے قیام قلیل کے زمانہ میں مشاہدہ کیا یعنی یہ اصول کہ حکام مقتظان مصر کو جو قتل و دہشت خدا نے دی ہے اُسکو بہت کم کام میں لاتے ہیں اب میں ان سائل متعلقہ اسباب معیشت کو مجملہ بیان کرتا ہوں جسکو حل کرنا واجب اور پست انقلاب عظیم کا خون ہے۔

سب سے زیادہ مشکل مسئلہ تو یہ ہے کہ فلاطین بہت مقروض ہیں۔ ایک تو مصر کی رعایا پر متعدد ٹیکسوں کا بار عظیم ہے اُس طرح یہ کہ لاکھ روپیہ کی قرضدار ہے اور سود کی شرح زیادہ ہوتی جاتی ہے یعنی فی صدی سن اور تینس اور چالیس پونڈ سالانہ ٹیکس نوٹ پہنچ گئی ہے میں اس سے زیادہ اہم اور غور طلب کون امر ہو گا۔ عربی کی بغاوت میں اس کا اثر یہ ظاہر ہوا کہ کاشتکاروں کو غیر ملک کے لوگوں سے وہ عداوت پیدا ہوئی جسکو سردار باغی نے اپنے حریصانہ ارادوں کو پورا کرنے کا ذریعہ بنالیا اور اگر یہ خرابی پیشتر ہی دفع کیے گئے تو آئندہ جب کبھی بغاوت ہوگی تو پھر بھی خطرہ رہے گا مصر کے جنوبی اور درمیانی حصہ فلاطین کو جن غیر ملکانہ لون سے سابقہ رہتا ہے وہ یونانی اور شامی سود خوروں سے مہاجن ہیں جنہیں سے ایک شخص خاص تر می نامے کا ذکر سابق میں کیا گیا۔ یہ مہاجن بیہات میں رہتے ہیں اور غریب باکومین چار پونڈ فی صدی ماہانہ سود پر تھوڑا بہت قرضہ دیتے ہیں اور سود کے معاوضہ میں غلہ یا روٹی لے لیتے ہیں اور رفتہ رفتہ ترقی کر کے بیوپاری بن جاتے ہیں اور غلہ وغیرہ لاد لاد کر سکندریہ میں جمعیتے ہیں اور وہاں سے غیر ملکوں کے سوداگراں کو بیرونی تجارت میں بھیجتے ہیں۔ آخر کو یہ نہایت اپنے اپنے گائون کے گویا چھوٹے چھوٹے خود سر کا حکم بن جاتے ہیں۔ اور اگر ان کے دل میں جو بھی ایمان ہوتا ہے تو پھر اسی پر اکتفا کرتے ہیں کہ گائون و لون کو تیس چالیس پونڈ سالانہ پر دیر قرضہ دیتے ہیں اور جو غلہ اور روٹی وہ بیرونی تجارت میں بھیجنے کے لیے خریدتے ہیں اس میں بھی وہی غرض

لیتے ہیں لیکن اکثر مہاجنون پر طمع ز رہی غالب ہوتی ہے کہ ایمان کو بالائے طاق کہہ کر
اور اخذ کر کے مسلح ذریعوں سے تہجد و ذکر کے جھوٹے وزن اور پیانے ہتھال میں لاتے ہیں
اور جھوٹے دعوے گڑھ لیتے ہیں اور تسکین غیرو میں فریب کر کے رقیب بدل دیتے ہیں
اور اور اسی قسم کی بی ایمانی اور بد معاشی کی حرکتیں کرتے ہیں مہرکت خواہ وہ ایماندار
ہوں خواہ بے ایمان جن لوگوں سے انکو لین دین ہوتا ہے وہ ان سے بہت نیرا رہتے ہیں
اور رڈا کرتے ہیں اور جب کسی کو یہ بشارت دیتے ہیں کہ خدا نے تمکو مہاجر کے پنجے سے
چھڑایا تو اس کے گھر عید مہر جاتی ہے اور بڑی خوشیاں ہوتی ہیں۔ ایک اور فرقہ سود و خور سے
مہاجنون کا جو رعایا کی ہمدردی و رسانی نہیں کرتا اسکندریہ کے کارخانجات تجارت کے
خاص گشتیوں کا فرقہ ہے۔ یہ لوگ معمولی شکل سے سود میں لیتے بلکہ فضل استداد کی نعمت
روپیہ دیتے ہیں اور جب غلہ کو بیرونیجات میں بھیجنے کا زمانہ آتا ہے تو اپنے روپیہ کے عوض
غلہ لے لیتے ہیں۔ علاوہ ان کے ایک ہنگل و ایک مٹر لٹنی کہنی ہے یہ وہ لون باضابطہ ہیں
تحریر کر کے وہی سود پر روپیہ قرض دیتے ہیں۔ کسانوں نے ان مختلف قسم کے مہاجروں
کے سینوں سے مبلغ خیل قرض لیا ہے جسکی تعداد پچاس لاکھ پونڈ سے ایک کروڑ پچاس لاکھ پونڈ تک
تخمیناً ہے۔ اور جب سال گذشتہ فرقہ باغیہ کے قاصدون نے یروشویا کہ مصری قرضداروں
کو عربی پاشا غیر ملک الون کے قرضہ سے بری کر دیا تو عربی کے نام پر لوگ جان مینے لگے
اگرچہ اس نادمی قوم (عربی) کی سان و شوکت کی نسبت جو ہل و مرغ و باتیں مشہور ہوئی تھیں
وہ مدت قلیل میں نقش رباب ہو گئیں مگر اکثر کسانوں کو اب تک یہ یقین ہے یا قلیل مرتب
یہ یقین ظاہر کرتے ہیں کہ حالانکہ عربی چند ہی روز برسر حکومت رہا لیکن اسی مدت قلیل میں
انہوں نے ملک قرضہ سے پاک کر دیا اور جب غایو کی حکومت دوبارہ قائم ہوئی تو انہوں نے نادانی سے
ایسا کام کیا جس سے اس غلطی کی کبھی قدر تصدیق ہو گئی۔ سال گذشتہ موسم سرما میں سرکار
بنام حکام مختص اقام جاری کیے گئے جبکہ مضمون یہ تھا کہ اس بغاوت سے جو وقتیں پیدا

ہوئی ہیں اسکا لحاظ رکھا جائے اور مفلس کسانوں کو قرضہ فوراً ادا کرنے کی تاکید کی جائے
اسکا نتیجہ یہ ہوا ہے کہ جو کسان کچھ جائیداد رکھتے ہیں انھوں نے بھی قرضہ ادا کرنے سے
انکار کیا ہے اور چھوٹے بڑے سب مہاجروں نے صاف کہہ دیا ہے کہ اب ہم ذاتی منتہا
یا زمین پر روپیہ نہ دیں گے۔ چونکہ مفلس کاشتکاروں کو یقین تھا کہ حسب معمول وہ قرض
لے لینگے لہذا بہتوں کو بیاہار اور ابتدائی کام کے لیے بھی بدقت روپیہ میسر کیا ہے
اور سنہ ۱۹۱۷ء کے بعض نے ایک جزیرہ اپنی اراضی کا بے کاشت چھوڑ دیا ہے۔ پس اب
کاشتکاروں کا حال وزیر و زراعت ہوتا جاتا ہے اور گورنمنٹ کو فرض ہے کہ قرضہ ادا
کرنے میں انکو مدد دے کیونکہ اگر مفلس کسانوں کو انکے قرضہ خواہوں اور عدالتوں پر چھوڑ دی
تو انکی جائیدادیں ہل جاتی رہیں گی اور جب انکی جائیدادیں ہل تلف ہو جائیں گی تو انکے
اسباعیت میں خلل عظیم واقع ہوگا جس سے بڑی بڑی خرابیاں پیدا ہوں گی۔

مگر جن خرابیوں کا اندیشہ ہے انکے انداد کی کیا تدبیر ہو سکتی ہے۔ اس سوال کا
جواب اس مرتبہ موقوف ہے کہ اس مرض کی حقیقت اور اس کے اسباب کی تحقیق کی جائے۔
اسکی تشخیص میں اطباء مذاق اور ڈاکٹر ان شاق نے اختلاف شدید کیا ہے ایک فرقہ
ڈاکٹر ون کا تو اس مرض کو غلاصین کی فطری ناعاقبت انیشی پر محمول کرتا ہے جس میں چند
مدت سے اتفاقات زمانہ سے اور زیادہ شدت ہو گئی ہے اور دوسرا فرقہ گورنمنٹ کو بلکہ
اسمعیل پاشا کو الزام لگاتا ہے جنہ پے تو سنگین ٹیکس لیکر غلاصین کو تباہ و برباد کر دیا ہے
بیکار کام اس شدت سے لیا کہ اعظمۃ منہ۔ بعد اسکے انکو ایسا مجبور کر دیا کہ سود خورے مہاجروں
سے انکو روپیہ قرض لینا پڑا۔ اب یہ دیکھنا چاہیے کہ سبب عمدہ کیا علاج ہے جس سے یہ مرض
دفع ہو جائے یا اقل مراتب اس میں خفت تو ہو جائے۔ اور ان دونوں فرقوں میں سے کس فرقہ کا
قول صحیح ہے اگر کسان اپنی بہبودگی سے مقروض ہو گئے ہیں اور اپنی ناعاقبت انیشی
سے اب تک مقروض ہیں تو پہلے تو انکے قرضہ کے بار میں کچھ خفت کی جائے بعد اسکے پھر

یا لین میں بکھل ہو تو فک کر دیا جائے کہ کسی کو روپیہ قرض نہ مل سکے لیکر اگر سنگین ٹیکس اور
حکام مال کی ظلمتانی کی وجہ سے کسان اس قدر مقروض ہو گئے ہیں تو گو رنٹ مال کو
اس نقصان کی تلافی کرنی لازم ہے جو اس سے پیشتر کی گو رنٹ سے رعایا کو پہنچا تھا
اور سودی قرضہ کے قاعدہ کو مو تو ف کر کے میو ہار کا قاعدہ جاری کرنا چاہیے۔

جن ناظرین نے ابواب سابقہ کو با معان نظر ملاحظہ فرمایا ہے وہ مجھے خود ایک راہ
اس باب میں قائم کر سکتے ہیں اور محکوم یقین ہے کہ وہ مجھ سے اتفاق رائے کرینگے
کہ دوسری وجہ اگرچہ بالکل کامل تو نہیں ہے مگر پہلی وجہ کی نسبت اقرب الی الصواب
یعنی صائب تر ہے۔ اسکا انکار نہیں ہو سکتا کہ جب مرکیا میں لڑائی ہوئی اور لڑائی وجہ
مصر میں بونی کی کاشت اور میو ہار میں حد سے زیادہ ترقی پانچ برس تک رہی تو اس
زمانہ میں کوئی کے کاشتکاروں نے ہزار ہا روپیہ فضول خرچ کیا اور دیا اور یہ امر بھی
یقینی ہے کہ جب اقبال کے بعد ادا کیا تو اکثر کاشتکاروں کو روپیہ کی اس قدر ضرورت
ہوئی کہ محض لغو اور حماقت آمیز تدبیروں سے انھوں نے روپیہ لیا مگر جو کیفیت واقعی مصر
کسافوں کی معمولی حالات میں ہوتی ہے وہ تو ان واقعات سے نہیں معلوم ہوتی۔ البتہ
اہل یورپ کے مقابلہ میں تو غلامین بے احتیاط اور ناعاقبت اندیش ہیں کیونکہ انہیں نہ
ایاقت علمی نہیں ہے جس سے آدمی اپنے افعال کے نتائج بعید کو پیشتر ہی سے سوچ لیتا ہے
مگر یہ خیال بالکل غلط ہے کہ وہ لوگ عموماً بڑے ہی مسرف اور خراج ہیں اور آئندہ کی
مطلق فکر نہیں کرتے۔ جو صاحب انکی لاعلاج ناعاقبت اندیشی اور فضول خرچی کو بڑی فصاحت
سے بیان کرتے ہیں اگر وہ مصر کے دیہات میں جا کر کوئی معاملہ اپنے حق میں نہایت مفید سمجھ
کرین تو انکو فوراً ثابت ہو جائیگا کہ روپیہ کے معاملات میں ساوہ لوح غلامین ایسے بدقوت
اور بے فکر نہیں ہیں جیسا انکو گمان تھا۔ سچی بات یہ ہے کہ جو شخص ایسا پاشا کے عہد کے
مالی نظام سے واقفیت نہ لکھا ہو وہ اس کو نہ تسلیم کر لے گا کہ کسانوں کو یہ جبوری

سورے مہاجرون کے جال میں پھنسا پڑتا تھا اور یا ہے کسی ہی ظالم نیا دور اندیشی
 وہ کرتے مگر قرض سے انکی جان کسی طرح بچتی۔ باقاعدہ ٹیکس تو سنگین تھے مگر بے قاعدہ
 زیادہ ستانیانے تھے بھی زیادہ سنگین تھیں۔ اکثر تو فصل میں اور کبھی کبھی بے فصل بھی در کو
 القا ہر سے حکم آتا تھا کہ اپنے صوبہ میں دورہ کر کے کمبخت کاشتکاروں کو بالکل
 سچوڑ لو بسیا نہ عیدت عجمہ کی زبانی سابقین بیان کیا گیا جن لوگوں کے پاس وہ یہ بقدا
 کافی نہوتا تھا ان سے کہا جاتا تھا کہ مہاجن سے روپیہ لے لو اور اکثر ایسا ہوتا تھا کہ جو مہاجن
 پاشا کا پڑا مقرب ہوتا تھا اسی کو بتا دیتے تھے کہ یہ بڑا نیکبخت آدمی ہے تین یا چار پانچ
 میوڈیکٹر اما ہوارسی پراس سے جتنا چاہو روپیہ لے لو مثلاً تو کہہ سکتے ہیں کہ ایسے شرانکھ
 قبول کرنا محض حماقت تھی مگر عملاً دیکھیے تو شخص دریا میں ڈوب رہا ہو اور کمال مضطر ہو کر
 گھاس کو کھڑے اس کے اس فعل پر کتنے چینی کرنا خود حماقت ہے جیسی عربی مثل مشہور ہے
 الغرق بپیشیت باپشیش۔

جن لوگوں نے بڑے زمانہ میں اور کم روپیہ سے کھیتی کرنے کا قصد کیا ہے
 انکے دل سے پوچھیں کہ بکاشتکار ایک بار مقرر من ہو جاتا ہے تو کسی کسی خرابیوں میں
 پڑ جاتا ہے اور ان خرابیوں سے بھگنا کیسا مشکل ہو جاتا ہے مصر کے مصلع جنوبی اور
 مصلع متوسط کے فلامین سے زیادہ کسی فرقہ کے لوگوں کو یہ کیفیت تجربہ سے دریافت
 کرنے کا موقع نہیں ملا ہے۔ اسماعیل پاشا کے عہد میں انکا فرقہ باقاعدہ ٹیکس اور بے قاعدہ
 زیادہ ستانیوں کے ماتے مر گیا اور ہر وقت سے آج تک انکو سنبھلنا نہیں نصیب ہوا۔ اگرچہ
 چند سال کے عرصہ سے ان پر ٹیکس کا بار کم ہے اور جو کچھ ان سے لیا جاتا ہے باقاعدہ طور سے
 لیا جاتا ہے بقاعدہ طور سے نہیں لیا جاتا تاہم قرضہ گذشتہ اور قرضہ حال کے مجموعی بار سے
 وہ بہت ہی پلے جاتے ہیں اور بیوہار کے دفعہ کو قرض ہو جانے کی وجہ سے جکا ذکر سابق
 میں کیا گیا لاکھ افلا حین کا دوا لہ نکلا چاہتا ہے۔

جس کو رنٹ کی قیمت میں یہ ہو کہ من غلامی کو ایک مضمون و استحکام بنیاد پر قائم رکھے
 میرے نزدیک اسکو لازم ہے کہ اپنی غریب و مصیبت وہ رعایا کی دشگیری کرے اور سب سے
 پہلے انکو صحیح اور معتبر طور سے یہ دریافت کرنا چاہیے کہ رعایا کا قرضہ کتنا اور کس قسم کا ہے
 اس غرض سے ہر صوبہ میں ایک کمیشن مقرر کیا جائے جس میں اقل مراتب کا ایک غیر ملک کا
 آدمی ہو اور اس کمیشن سے یہ کام لیا جائے کہ غلامین مقروض کی ایک فہرست جمع و
 بنا کر انکے قرضہ کی نقد اور ضمانتوں کی تصریح اور ہر خراج کی اراضی مقبوضہ کی مقدار
 اس میں درج کرے جن لوگوں کا قرضہ کسی طرح ادا ہی ہو سکتا ہو وہ اپنی تقیر پر چھوڑ دیے
 جائیں اور انکے قرضہ ادا کرنے کے اپنا قرضہ وصول کر لیں لیکن جن لوگوں سے یہ امید ہو
 کہ اگر اسے معتدل ہو لیا جائے تو یہ سنبھل جائیگے انکو سہ کار سے روٹنی چاہیے۔ اس
 رو کی شکل یہ ہے کہ قرضہ اہل ان کے حقوق کو سہ کار بہت کم قیمت دیکر خریدے اور قیمت کے
 عوض میں انکو خزانہ کی رسید میں یاد رہی تمام کا لائق فروخت کا غنہ دیدے اور کاشتکاروں
 میں اسے لکھوا کر انکی اراضیات کو قرضہ میں لکھوا کر لے۔ اکثر قرضہ اہل بظاہر اپنا نقصان
 عینکے گوارا کر کے اس نظام کو خوشنظر نظر کر لینگے کیونکہ جتنا روپیہ انھوں نے قرض میں دیا تھا اس سے
 بہت زیادہ انکو ملے گا اور عدالت کی کارروائی میں جو وقت اور تذبذب ہو گا اور خرچ
 پڑا ہے اس سے بھی محفوظ رہینگے اور کاشتکاروں کے وہ تین یا چار فیصدی کے حساب سے
 ماہ بہ ماہ سود نہ دینا پڑے گا بلکہ اس کے بدلے ایک معتدل شرح سے سود تحفیض شدہ زر حاصل دینا
 پڑے گا مثلاً فی صدی سات پونہ سالانہ۔ چند ہی روز ہو سے کہ کسی کارروائی کی نظیر بھی نہیں
 میں گذر چکی ہے جب امریکا کی لڑائی موقوف ہونے کے بعد روپی کا نرخ فوراً گھٹ گیا اور ان
 اس قابل نہیں ہے کہ اپنے سالانہ حساب کتاب کو مابینوں سے آبسانی ہو کر لیا کریں تو
 اسمچل پاشا کو یہ اندیشہ ہوا کہ بہت سی ارضی غیر ملک الوں کے قبضہ میں آ جائیگی
 جس سے اس کے عالیشان زرعتی منصوبوں میں خلل عظیم واقع ہو گا۔ پس شاہی کے ہند

کے لیے اسے ایسے طریقے سے جو اس تدبیر سے مشابہ تھا جو میں نے سابق میں بیان کی تھی یہاں پندرہ لاکھ پونڈ کا قرضہ کاشتکاروں کا ادا کر دیا۔ لیکن ان فوس ہے کہ بعد ازاں اسے ایسی ظلم ستانیان کیں کہ جتنا قرضہ اسے ادا کیا تھا اس سے بھی زیادہ رعایا پھر مقرض ہو گئی اور اسکا انجام آغاز سے بھی بدتر ہوا۔

کاشتکاروں کا بار قرضہ سے بکدوش ہو جانے کی واقعہ جرمی عمدہ بات ہوگی اور نظام جدید کے قیام و استحکام کا باعث ہوگا مگر اکثر اہل درائے کا یہ قول ہے کہ اس کا قرضہ نصف مسئلہ حل ہوگا۔ وہ فرماتے ہیں کہ کاشتکاروں کو قرضہ سے بکدوش کرنا کافی نہ ہوگا بلکہ تدارک شدید اس امر کا کیا جائے کہ آئندہ وہ قرضہ لے سکیں۔ اس سے میں اتفاق قطعی نہیں کرتا ہوں۔ یہیں شک نہیں ہے کہ حوصلے کے لحاظ یہ بات بہت مناسب ہے کہ غلامین اب قرض نہ لینے پائیں اور یہیں بھی تسلیم کرتا ہوں کہ شاید چند قیود قائم کر کے ساتھ مقرر ہو سکتے ہیں مگر یہ بات بکافی ذہن نشین ہے کہ قرضہ کے مقدمہ میں رعایا کے حقوق فطری میں قانونی یا استطاحی دست اندازی کرنا ہمیشہ ایک بڑا خطرہ ہے۔ یہ جہیز کا میاں بھی نہیں ہوئی ہے اور بعض اوقات قرض لینا انہوں نے لیلیتین یعنی بلاو میں سے چھوٹی بل ہے۔ مزاج میں اور تجارت دونوں کے لیے سب سے عمدہ نظام تو یہ ہے کہ وہ اپنے ہی سرمایہ سے کام کریں لیکن اگر ان کے باقی سرمایہ کافی نہ ہو تو ان کے حق میں بہتر یہی ہے کہ معتدل سود پر روپیہ قرض لیں اور اپنا کام چلائیں نہ یہ کہ بیکار بیٹھے رہیں اور زمین کو بے کاشت پڑا رہے دیں۔ مگر افسوس ہے کہ مصر کے کاشتکاروں کے پاس اتنا روپیہ نہیں ہے کہ ارضی کو کاشت کر سکیں کیونکہ ان سے اکثر آدمیوں نے تو اپنے سہلاف کا طریقہ زراعت ترک کر دیا ہے اور اب وہ اس بل نہیں ہیں کہ گورنمنٹ کے مقرضوں میں سے ان کا زمین میں صرف کرین جسے فادہ عام یا حاکم وقت کی خوشنودی مقصود ہے۔ پس ان کو

بے قرض لیے چارہ نہیں ہے اور اگر انکو سرکار مہاجون سے قرضہ کی ہمدعا کرنے دی گئی
اور نہ خود قرض مگی تو نتیجہ یہ ہوگا کہ سود کا نرخ روان زیادہ ہو جائیگا۔ تجربہ سے ثابت ہے
کہ سودی قرضہ دینا قانونی دست اندازی سے نہیں قوت ہو سکتا۔ البتہ اسکا اسناد قرضہ
اس طور سے ہو سکتا ہے کہ اُس کے مقابل میں ایک باقاعدہ طریقہ میوار کا مقتل شرح
جاری کیا جائے۔ مصر کے کاشتکار اتنی عقل رکھتے ہیں کہ فیصدی آٹھ سالانہ پر قرض
لینے کو فیصدی دو یا تین یا چار یا ہزاری پر قرض لینے سے بہتر چھین بشرطیکہ دونوں قسم کا
قرضہ برابر آسانی سے مل سکے۔ چونکہ اس شرط ضروری سے غفلت اور غافل کیا جاتا ہے
اسیوجے دو آیت مصر کے یونانی اور شامی مہاجن لپری بنکوں کے مقابل میں ایک
کامیاب ہے۔ ہن جب کسی مرض باقی کی وجہ سے کاشتکاروں کے بل مچاتے ہیں یا سقینہ
یعنی باقی کھینچنے کی کل ٹوٹ جاتی ہے اور کوئی ایسا ہی حادثہ ہو جاتا ہے تو انکو تھوڑے
نقد روپیہ کی فوری ضرورت ہوتی ہے۔ اگر وہ کسی بڑی بنک سے روپیہ لیتے ہیں تو انکو ایسی
پیمیدہ کارروائیاں کرنی پڑتی ہیں جنہیں انکار روپیہ اور وقت بہت ضائع ہوتا ہے مگر
یونانی مہاجن تو وہیں موجود ہوتے ہیں اور بے تکلف روپیہ دینے کو مستعد رہ جاتے ہیں اور
کسی کارروائی کے طالب نہیں ہوتے بجز اسکے کہ ایک کاغذ کے پرچہ پر مہر کر لیتے ہیں۔
چار صورتوں میں سے تین صورتوں میں تو روپیہ فوراً اور بے تکلف مل جانے کا فائدہ یاد
سود دینے کے نقصان پر غالب آ جاتا ہے جو چند مدت تک محسوس بھی نہیں ہوتا۔

میں

اب جرمن اس امر کی تائید کر رہا ہوں کہ مصر میں مہاجر کے ذریعے پیدا کیے ہیں
تو شاید بعض ناظرین یہ خیال کریں کہ پہلے تو میں نے مہاجن ارضی کمپنیوں کی مذمت کی تھی
اب انکار اگ کار ہوں اور انھیں کی سی کہ رہا ہوں البتہ یہ دونوں اگ باہم کچھ مشابہت
تو رکھتے ہیں مگر میرے نزدیک ان دونوں میں فرق اتنی توجہ سے معلوم ہو سکتا ہے اول تو
ان دونوں کے اسباب میں بڑا فرق ہے غیر ملک کی کمپنیوں کی جیٹ خواہ غواہی چاہتے ہیں

کہ زیادہ سے زیادہ منافع ہماری کمپنی کے حصہ داروں کو حاصل ہو یعنی وہ چاہتے ہیں کہ جہاں تک اور جتنا روپیہ ملے اس ملک سے کھینچ لیں اور وہ سمجھتے ہیں کہ فلاصین کی طلبہ اور جتنی جلد ضائع ہوں اتنی ہی ہماری مقصد برآر تھی ہوگی۔ مگر برخلاف اسکے میر مقصد یہ ہے کہ اُس ملک سے روپیہ باہر نہ جانے پائے اور چھوٹے چھوٹے مالکان ارضی کی جائیداد کا تلف ہونا اگر دفعہ نہ موقوف ہو جائے تو خیر نامحمد و دوزمانہ تک تو ملتوی ہے۔ پھر ملاحظہ کیجیے کہ مرثیہ ارضی کمپنیوں کو یہ مقصود ہے کہ سود کی شرح سنگین ہے اگر برخلاف اسکے میرا مطلب ہے کہ سود کی شرح جس قدر کم ہو سکے اس قدر بہتر ہے۔ اگر ضمانت کافی و بجائے تو مہاجن کو اس سے کیا مطلب کہ جو شخص اُس سے روپیہ لیتا ہے وہ اس روپیہ کو کیا کرتا ہے مگر میرے نزدیک پُر ضرور ہے کہ وہ روپیہ اس طرح سے صرف کیا جائے کہ قرض لینے والے کو بہت فائدہ ہو پس ملاحظہ کیجیے کہ اکثر مہاجنوں نے اتنا کیا ہے جو انھوں نے عدا یا سو گورنمنٹ سے سازش کر کے کاشتکاروں کو خوب بچڑا ہے۔ جب انھوں نے اتنا پر قرض لیا تب تو کاشتکار ایسا گنیں ٹکیں دا کر سکے۔ اور انکے اس فعل سے گورنمنٹ نے کاشتکاروں کی ارضیات کی ضمانت پر قومی قرضہ کو بڑھا دیا ہے۔ اسکا الزام اولاً تو گورنمنٹ پر بیشک عائد ہوتا ہے مگر پیش خدا مہاجن بھی اسوجہ سے مواخذہ دار ہیں کہ انھوں نے یہاں فعل ناجائز میں گورنمنٹ کو مدد دی اور اس مدد کے معاوضہ میں زر خطیر جبراً وصول کیا الحمد للہ کہ خدیو حال نے اپنے باپ کے مالی گناہوں اور غلطیوں سے توبہ کی ہے مگر ان گناہوں کے نتائج تو موجود ہیں اور کاشتکاروں کے لیے کوئی عمدہ بیوی ہمار کا طریقہ پیدا کرنا غیر ممکن ہے تا وقتیکہ انکے قرضہ کے ادائیگی کوئی ایسی سہل نہ کیجائے جیسی میں نے بیان کیا تقریباً کہ بڑہ بالا میں میں نے صرف مصر کے ضلعا جنوبی اور شمالی مع وسط کے کاشتکاروں کا ذکر کیا ہے ہوا سطر کہ فقط انھیں ضلعا میں یہ خرابی ایک خطرناک حد تک پہنچ گئی ہے مصر شمالی میں قدیم طریقہ زرعیت اب تک جاری ہے اور دیہات میں

یونانی اور شامی حجازوں کی کثرت نہیں ہونے پائی ہے۔ لہذا وہاں لوگ کھٹکھٹا رہے ہیں۔
 کو روپیہ قرض لینے کی ضرورت کم ہوتی ہے لیکن اب غنیمت سے بھی اکثر لوگ قرض
 لینے لگے ہیں اور ان کے قبطی باشندے وہی کام کرتے ہیں جو وہ آبہ کے ملک میں
 یونانی اور شامی مہاجرین کرتے ہیں۔ پس جب غلامین کی قرض داری کا مسئلہ حل کیا جا
 تا اس وقت ایک خاص کمیشن ایسا مقرر کیا جائے کہ مصر شامی کے کاشتکاروں کی حیثیت
 میں تحقیقات کرے۔

اس نازک مقدمہ میں گورنمنٹ چاہے جو کامہ وافی کرے مگر ممکن نہیں ہے
 کہ قابضانِ اراضی کی جائدادیں کم و بیش ضائع نہ ہو جائیں کہ چونکہ انیسویں صدی کے اکثر لوگوں کا
 تو بکل وراثت پر مبنی ہے۔ مگر یہ گمان غلط ہے کہ انکی زمین فوراً غیر ملک الہان کے ہاتھ لگی
 اس واسطے کہ مصر میں جو غیر ملکوں کے لوگ روپیہ کا لین دین کرتے ہیں وہ اس کے باوجود سو کے
 طالب ہیں جتنا انکو ذراعت سے مل سکتا ہے۔ پس جو اراضی انکو بیع بات کے ذریعہ سے یا
 دوسرے طور سے ہاتھ لگی حتی الامکان کوشش منع کر کے وہ انکو دوبارہ بیع ہوا لینگے۔
 جو لوگ اراضی کے نیام میں سے بڑھ کر بولی بولتے ہیں وہ غیر ملک الہان نہیں ہیں ترک اور
 سرکاشین پاشا ہیں بلکہ عہدگان اور شیوخ البلد ہیں جنکا فرقہ کاشتکاروں میں متمول ہے
 معلوم ہوتا ہے کہ چند ہی مدت میں اس فرقہ کے لوگ مصر میں بڑے بڑے مکان اراضی جو بیچنے
 مصر کے اسبابِ معیشت کے مسئلہ کا دوسرا جز جو قوجہ طلب ہے آپاشی کا طریقہ ہے
 یہ عرب پاشانے جو منجملہ ان چند مصریوں کے ہیں جو اربابِ سیاست کے لقب کے
 مستحق ہیں فرمایا ہے کہ مصر کا مسئلہ آپاشی کا مسئلہ ہے۔ ظاہر میں تو یہ ایک پہلی جہت
 معلوم ہوتی ہے مگر یہی کئی بات ہے۔ فی الواقع مصر میں کل دار و مدار زرعت پر ہے اور
 اس ملک کی آمدنی کا جز اعظم خراج یا مالگزارسی اراضی ہے۔ اور فصل کی مقدار اور نمک
 اس طریقہ پر موقوف ہے جس طریقہ سے آپاشی کیا جائے اور جس طریقہ سے کھیتوں میں آپاشی

ہوتی ہے وہ گورنٹ پر موقوف ہے۔ پس مصر میں گورنٹ وہ کام کرتی ہے جو اکثر ملکوں میں فدا کرتا ہے جسے اختیار میں منیجر پر سنا ہے۔ اگر گورنٹ کی جانب سے وہی دانی اور غفلت شعاری اور رشوت ستانی ہو اگر گلی جواب تک صیغہ تعمیرات سرکاری ہو جی جی تو زہنت کا خدا ہی حافظ ہے۔ اراضی کی قوت پیداوار کم ہو جائیگی۔ مالگزاری میں ہمیشہ باقی پڑا کر گلی۔ کاشتکار روز بروز مقروض ہوتے جائیگے۔ رعایا ایک تو یوہین خوش ہے اب روزیادہ ناہن ہو جائیگی۔ ملک کے جمع و خرج میں کمی پڑنے سے قرضہ کا بار زیادہ ہو جائیگا سمیت مالی قیمتیں پیدا ہوگی اور بڑی بڑی ملکی زمینیں نازل ہوگی لیکن اگر چاہت اُسکے آبپاشی کے طریقہ میں خوب ترقی کی جائے تو زمین کی پیداوار با فراہ ہوگی۔ شہنشاہ اپنے ٹیکسوں کو آسانی سے ادا کریگے۔ اُنکا قرضہ دیا ہو جائیگا۔ ملک کو عموماً سرسبز و آسودگی حاصل ہوگی اور رعایا کی ناخوشی کی کوئی وجہ باقی نہ رہیگی۔ وغیرہ ملکاتوں کو دولت کا کوئی جیلہ ہاتھ آئیگا۔ پس مصر کا مسئلہ میں معنی سے آبپاشی کا مسئلہ ہے۔

اس مقدمہ میں گورنٹ نگاشیہ نے یہ عاقلانہ کارروائی کی ہے کہ کرنل اسکاٹ نا کرینٹ کو صیغہ آبپاشی کا انسپکٹر جنرل مقرر کر لیا ہے۔ یہ صاحب بڑے ذریعہ اور چالاک ہیں اور ہندوستان اور برہما کے مختلف ضلع میں ہر اس کام میں خاص تجربہ حاصل کر چکے ہیں اور ان دونوں ملکوں کے قدرتی حالات مصر کے خالق حالات بہت مشابہ ہیں۔ صاحب موصوف نے مصر میں دورہ کر کے جاسیعا یہ کیا ہے اور یہ اقوالہ مشہور ہے کہ بہت سی باتوں کو دیکھ کر اُنکو تعجب اور غصہ ہوا۔ جو کیفیت میں نے بہتر اشخاص سے سنی ہے اُس سے مجھ کو بے تکلف یقین آگیا ہے کہ یہ اقوالہ سچ ہے اس سبب طول دینے سے پیشتر ہر کم لازم ہے کہ اُس جامعہ مانع رپورٹ کا انتظار کریں جو کرنل نا کرینٹ گورنٹ مصر میں غریب گذرانا چاہتے ہیں مگر جو کام کرنا منظور ہے اُسکے متعلق جدید چیدہ باتیں ہم خود بیان کیے دیتے ہیں۔ اول تو جن اہلکاروں کے اختیار میں اپنی تقسیم کرنا

فلا مین سے بیکار کام لینا ہے انکی بے تکلف اور بے قید رشوت ستانی کے روکنے کی
تدبیر کرنی چاہیے۔ مگر اس صلاح کو صرف ایک سرسری تدبیر سمجھنا چاہیے جس سے اس خرابی
میں کچھ خفت ہو جائیگی۔ کیونکہ اس خرابی کی جڑ بہت دور ہے یعنی اسکی اصل یہ کہ نہرو
سے آبپاشی کرنے کا موجودہ طریقہ کاشتکاروں کی ضرورتوں کو رفع کرنے کے لیے کافی نہیں
ہے اور پانی ہی کی کمی کی وجہ سے الہکاران سرکاری اُن لوگوں سے بہت رشوت لیتے ہیں
جو سیفدرست طاعت سے کہتے ہیں۔ لہذا ضرور ہے کہ اس مسئلہ پر محبت مجموعہ نظر کی جائے۔ کوئی
وسیع طریقہ آبپاشی کا نکالا جائے۔ جو طریقہ اختیار کیا گیا ہے اس کے موافق جدید اور دائمی
وسائل آبپاشی کے مہیا کیے جائیں اور معاینہ و نگرانی کا ایسا قاعدہ جاری کیا جائے
جس سے معلوم ہو سکے کہ اس طریقہ کا عمل درآمد یا ندری سے کیا جاتا ہے۔ معلوم ہوتا ہے کہ
جو مختلف طریقے آبپاشی کے میں نے سابق میں بیان کیے انہیں سے کوئی نیا کریم نہیں
طریقہ کو پسند کیا ہے جسکی حقیقت یہ ہے کہ باندھوں کے ذریعہ سے پانی کی مقدار برابر رکھی جائے
جیسا ہندوستان میں ہوتا ہے اور انکی رائے یہ ہے کہ جس مقام پر دیارے نیل کی دوشاخیں ہوں
و آبپاشی کے اس مقام پر جو پانی کو روکنے کی تدبیریں کی ہیں انہیں ایسی ترمیم اور استحکام
کیا جائے کہ جس غرض سے وہ تدبیریں دراصل کی گئی تھیں وہ غرض مکمل آئی۔ جب اسکی
مکمل ہو جائیگی تو صاحب موصوف مصر کے ضلع شمالی اور ضلع متوسطہ پر توجہ
کرنی کے اور وہاں انکو اس عظیم الشان تدبیر پر غور کرنا پڑیگا جو ایم ڈی لاموٹ نے قرار دی
اور جسکا خلاصہ یہ ہے کہ ایک بہت بڑی سد کو یا سد سکندری (جس سلسلہ پر بنائی جائے
جسکے باعث سے مہبوص کے میدان وسیع میں پانی بھر جائے اور سالانہ سیلاب کا ایسا
آئینہ بند ہو جائے کہ مصر کے ہر حصہ میں سال بھر فراط سے پانی رہا کرے۔ اگر اس تدبیر سے
جوفائدہ سوچا گیا ہے اسکا نصف بھی ملوین آئے تو مصر سابق سے ہر ارب یا وہ درجن
ہو جائے اور مصر کی تاریخ میں ایم ڈی لاموٹ کا نام ایم ڈی لیسبس سے بھی زیادہ ہو جائے

خیر کر نیکل مانکر یہ جس طریقہ کو چاہیں سب سے بہتر سمجھ کر اختیار کریں اور عمدہ نگرانی کا
 ذریعہ جو چاہیں تجویز کریں۔ بہر کیف جن لوگوں کو نظام موجودہ سے فائدہ ہوتا ہے انہیں
 صاحب موصوف کو سخت مقابلہ کرنا پڑیگا اور وہ ضرور ناکام ہونگے۔ ہاں اگر گورنمنٹ
 انگلشیہ کی حمایت زور و شور سے کرے تو شاید افسہ یہ کام میں پڑے جو لوگ سیاست کی
 دم بھرتے ہیں شاید انکا یہ فرمانا بجائے کہ اس مسئلہ کو جدید ملکی کمیٹیوں کی رائے پر متوجہ
 رکھنا بہتر ہے کیونکہ رعایا کی کمیٹیوں ایسے مسئلہ کو جو کل باشندگان کی مصلحت کی رفاه و بہبود پر
 موثر صحیح طور سے حل کر سکتی ہیں مگر اس مسئلہ میں مصالح ملکی یا اور کسی قسم کے مصالح نہیں شامل
 ہیں بلکہ اس میں امیر و غریب اور زمیندار و کاشتکار کے اغراض مشترک ہیں حقیقت حال
 یہ ہے کہ ایسے ویسے سیاست دانوں کے مشورہ پر عمل کرنا بڑے خون کی بات ہے مصر
 کسی انتخابی کمیٹی کی بھی سالہا سال یہ مجال نہ ہوگی کہ صیغہ تعمیرات سرکاری کو اس
 بات پر مجبور کرے کہ وہ اپنی مصلحت خود کرے یا وہ فعل کرے جس سے اسکے اہلکاروں کی
 حرامخوری موقوف ہو جائے اور اگر شاید جن اتفاق سے مصر کی کسی انتخابی کمیٹی کو کوہ کنڈ
 کو گاہ برآدروں کی قدرت حاصل بھی ہوئی تو یہ یقین ہرگز نہیں ہو سکتا کہ وہ ایسا فعل کرنا
 منظور بھی کریں گی اس واسطے کہ ایسی کمیٹی میں تو غالباً زمینداروں ہی کو زیادہ دخل در سون
 ہوگا اور انکا اغراض کاشتکاروں کے اغراض سے ہرگز متضاد نہیں ہیں۔ یہ بات اس قومی
 انجمن کی رفتار سے ثابت ہو گئی جسکی نسبت یہ گمان تھا کہ بڑی محب وطن ہے اور کاشتکار
 کی بہبود کی ہر کوشش سے لگی ہے۔ چنانچہ جب انجمن کو دین اس تجویز پر بحث ہوئی جو اسلئے
 کی گئی تھی کہ دو آدھ ملک میں پانی کی سطح بلند کر دجائے تاکہ کاشتکاروں کو آبپاشی کے لیے
 پانی اس سے زیادہ مل سکے جتنا اب ملتا ہے تو وہ تجویز بے محکمانہ منظور ہوئی اور نا منظور
 کی وجہ یہ غریب بیان کی گئی کہ اس تجویز کے جاری ہونے سے وہ پانی نکالنے کی کلیم
 جو معمول زمینداروں کے پاس ہیں بیکار ہو جائیگی میں اس باب میں اپنی رائے نہیں بیان کرتا

کہ کیا یہ تجویز عمل پذیر تھی یا نہ تھی مجھ کو تو اس سے بہت مطلب ہے جو اسکی نامنظوری کا بیان کیا گیا
جو صنادید مصر اس انجن میں بحیثیت جس وقت موجود تھے انکی منطبق اس قسم کی معلوم ہوئی ہے
جیسی مگستان میں قوانین غلہ کے طرفداروں کی بلیا میں تھیں۔ یعنی حقوق موجودہ کا
لحاظ رکھنا واجب ہے گو بہت سی رعایا کو فائدہ کشی کرنی پڑی۔

اگر مصر کے طریقہ آبپاشی میں بڑی بڑی اصلاحیں کی جائیں تو شاید انگریزوں کی راضی
کی وہ شرح سنگین باقی رہے جو بفضل ہے مگر مالگزاروں کو اراضی کی حیثیت اور مرقدہ کا
کی خاطر کر کے منصفانہ طور سے دوبارہ تقسیم کرنا چاہیے۔ چند سال کا عرصہ گذرنا چاہیے
غرض سے فصل پیمائش شروع ہوئی تھی مگر اب تک بہت پیمائش نہیں ہوئی ہے۔ تاہم اس
غیبت ہے کہ اب یہ کام شکر گسن کے سپرد ہوا ہے جو مصر میں ایک بڑے لائق اور کارکن
اور امین شکستین ہے کہ انکی نگرانی میں پیمائش اس سے کہیں جلد ہوگی جیسی اب تک
ہوئی ہے۔ مگر انکو مصری حکام نووی اختیار سے اعانت و حمایت کی امید رکھنی چاہیے
کیونکہ اگر مالگزاری اور منصفانہ طور سے دوبارہ تقسیم کی جائیگی تو متوالیہ میذاروں ہی کا
نقصان ہوگا۔ لہذا ضرور ہے کہ صاحب موصوف کو اسی قسم کی بیرونی مدد و بجائے جسکی
ضرورت شدیدہ انکے ہم منصب کرنل اسکاٹ مانکرین کو لاحق ہوگی۔

لیکن زمین کی زرخیزی جو کم ہو گئی ہے اور جسکی کیفیت سابق میں بیان کی گئی
اسکا کیا علاج ہے۔ فی الواقع یہ تشویش کی بات ہے مگر کسی قدر جدت اور استقلال سے
اسکا انداز ہو سکتا ہے جیسے کہ تشویش انگیز امور جسکے وقوع کا اندیشہ ہوتا رہا کہ پذیر
ہوئے ہیں۔ فی الواقع اگر کمی ہوئی ہے تو مصر کی زمین کی قوت پیداوار میں کمی نہیں
ہوئی ہے بلکہ صرف زمین کے اوپر کی تہ کمزور ہو گئی ہے اور اسباب کاشت کے نیچے شادابی اور
زرخیزی کا مادہ کثیر موجود ہے جسکا استعمال اگر مناسب طور سے کیا جائے تو اکثر ضلوع میں
ابھی صد ہا برس کا کم آسکتا ہے شوق ترقی زمین کھری گئی ہے ہل سے گوری نہیں گئی ہے اور

مصر کے ملک کو مل کرنے کی ترکیب کے مبین

حصہ اول

تبدیل مضمحل یعنی نوکری کا آلٹ پھر نفع خوری کے لحاظ سے کیا گیا ہے فائدہ دہاؤں کے خیال سے نہیں کیا گیا ہے اور تنجم کا انتخاب ان کی اوجھڑائی کے ساتھ نہیں کیا گیا ہے اور شہر خوری اور رومی اور گلیے کی سچائی کے لیے پانی بہت کم ملا ہے فلاح سے یہ کہ درجہ کی عمل ایسی دانی اور ہیکری اور بے ہمتی سے کیا گیا ہے کہ اگر مصر کی زمین قدرت خدا سے ایسی زرخیز نہ ہوتی جیسی وہ نفس الامریں ہے تو اس ملک کے لوگوں کی فاقہ کشی کی نوبت پہنچ گئی ہوتی مثلاً اگر کوئی امریکا کا کشکادہ امرہ سینیہ کے کسی علاقہ کو جا کر عینہ کرے جس کے انتظام میں مبلغ خیر صرف ہوا ہے اور جسکو مصر کی زراعت کی ترقی کا اعلیٰ وجہ کا نمونہ تصور کر سکتے ہیں تو وہ دیکھیں گے کہ زمین کا تردد کس بے عنوانی سے کیا گیا اور گئے کیسے گنجان ہوئے ہیں اور کھیت کبھی تو بالکل خشک پڑے ہتے ہیں اور کبھی پانی میں ڈوبے ہتے ہیں اور کھیت یا تو بالکل ہی نہیں پڑھکا گئے جاتے یا بے ہمتی سے ہڈکا گئے جاتے ہیں یہ تماشہ دیکھ کر کھو تعجب ہو گا کہ جن علاقوں کا ایسا انتظام ہوا ہے اسے منافع کی کیا فکر ہو سکتی ہے اور مصر اسے ملک (امریکا) سے کیونکر مقابلہ کر رہا ہے جہاں زراعت کا انتظام اور ہی قسم کا ہے اگر زراعت کی حالت و امرہ سینیہ میں ایسی ابترا ہے جس کا انتظام زراعتی صرف کر کے ایک کونسل سے کیا جاتا ہے جیسا کہ کمیٹی قوموں کے ممبر ہیں تو آسانی سے تیار ہو سکتا ہے کہ جاہل کسانوں کی زراعت کا کیا حال ہو گا جو اول تو کچھ مہارہ ہی نہیں جانتے ہیں دوسرے انکا بال بال قرضدار ہے اور مہاجروں سے ہزار پانچویں دان بچاتے ہیں مگر نہیں سمجھتی لیکن جس مصری کے دل میں حب الوطن کا جوش ہو اگر وہ اپنے ملک کی حالت کو نظر سے نہ دیکھے تو کچھ ٹکسین اور تشفی ہو جائیگی کیونکہ زمین کی کمزوری کوئی مرض ملک و املاک پر فساد خلق و صل کے نہیں ہے بلکہ صرف ایک خیف جاری ہے جس کا علاج عمدہ کا شستہ ہو سکتا ہے پہلے یہ تدبیر کرنی چاہیے (جو گورنمنٹ پر موقوف ہے) کہ طریقہ موجودہ آسپاسی میں ایسی اصلاح کی جائے کہ کشکادہ کو جتنے پانی کی ضرورت ہو ہر وقت محمول کے دوسری بہر

(جو خود رعایا پر موقوف ہے) یہ ہے کہ زراعت کے طریقہ میں اصلاح کی جائے
 سب سے آسان طریقہ تو یہ ہے کہ بہتر آلات زراعت مثلاً کیے جائیں اور ان کے ذریعہ سے
 کمزور زمین کی باریک نہ میں ایک جزہ اس عمدہ اور زوردار مٹی کا جو اس کے نیچے ہے
 رزقہ رزقہ اور چھٹا ط کے ساتھ شامل کیا جائے۔ یہ عمل باقیہا تمام کیا جائے کیونکہ چوٹی
 صد ہا سال کے عرصہ سے وہی پڑی ہوئی ہے وہ زرخیز بھی ہو سکتی ہے کہ جب زمین ہوا اور
 پانی خوب پہونچے اور اگر اس میں سے بہت سی مٹی یکبارگی اوپر اٹھا لی جائے تو نتیجہ یہ ہوگا کہ یا تو
 فصل خراب ہوگی یا بالکل ہلا ہی ہوگی۔ ساتھی اسکے تبدیل فصول کا جو قاعدہ ہے اس میں
 ایسی ترمیم کی جائے کہ جب وہی اور گتے کی فصل جو زمین کی قوت کو بالکل چوس لیتی ہے کٹ جائے
 تو زمین کو سمجھنے کی مہلت کافی ملے اور ایسی تدبیر کی جائے کہ جو اجڑا و معدنی ہوئی اور گتے
 نے زمین سے جذب کر لیے ہیں کی قدر وہ زمین میں نمود کرین۔ مثلاً روئی کی کاشت میں اجڑا
 مذکورہ خاص کر تخم میں ہوتے ہیں۔ لہذا مصریوں کو مناسب ہے کہ روئی کے تخم کو غیر ملکوں کی
 زمین کو زرخیز کرنے کے لیے بیرون ممالک میں بھیجیں جیسا بالفعل ہوتا ہے بلکہ ان کو اپنے پاس
 رکھیں اور ان کی کھاد بنا کر اپنے کھیتوں میں ڈالیں۔ اگر اس تدبیر سے وہ نتائج نہ ہاتھ
 آئیں جو مطلوب ہیں تو جانوروں کی ہڈیوں کے پرائے ذریعے جو مصر میں ابھر رہے ہیں
 باخراطل کتے ہیں وہ مادہ شور بنانے کے کام میں لائے جائیں جو مصر کی زمین میں بہت کم
 ہے میں صرف شوریہ بیان کرتا ہوں مصر کے کاشتکاروں کو واجب ہے کہ آزمائش کر کے
 اور کمال ہتھکڑی اختیار کر کے یہ امر مجھے خود تحقیق کریں کہ زمین کی کمزوری کو دفع کرنے
 کی کیا تدبیر ہے اور ان کے اسباب معیشت پر جو بلا آنے والی ہے ٹھکانے کی کیا ترکیب ہے
 مجھ کو مرے یہ اثرات کرنا منظور ہے کہ بفضل مصریوں کو اسباب معیشت سے متعلق ایک
 نہایت دقیق مسئلہ پیش ہے مگر عقلاً اور عملاً دونوں طور سے وہ مسئلہ ایسا نہیں ہے
 کہ کسی طرح حل نہ ہو سکے۔

بادی نظر میں معلوم ہوتا ہے کہ ان سچیدہ مسائل متعلقہ باہمیت میں گورنمنٹ انگلستان
 کچھ نہیں کر سکتی بعض صاحبان انگریز نے جو اتفاقاً ہر دو میں ہیں یہی رائے اختیار کی ہے کہ چونکہ
 سال گذشتہ میں انھوں نے اُس علمہ ذرعت کا متون ہونا منظور کر لیا جو خاص کر ایسے
 مقرر کیا گیا تھا کہ کاشتکاروں کو علیٰ اطلاع ان امور کی دیا کرے جسکے جاننے کی انکو سخت
 ضرورت لاحق ہے مگر میرے نزدیک گورنمنٹ انگلستان مصر کے لیے بہت کچھ کر سکتی ہے مصر کے
 کاشتکار ایسے لاپرواہ اور بے خبر اور پرانی لکیر کے فقیر نہیں ہیں جیسا گمان کیا گیا ہے یہاں
 انکو مشاہدہ سے ثابت ہو جاتا ہے کہ بعض چیزوں کے استعمال سے زمین زیادہ خوشتر
 ہو جاتی ہے تو وہ انکو فوراً اختیار کر لیتے ہیں مثلاً آب و عموما کے عادی ہو گئے ہیں کہ جو
 شیلے ان مقامات پر بگئے ہیں جہاں اگلے زمانہ میں بڑے بڑے شہر آباد تھے انکی بارکات
 عمدہ خاک کو لیکر کھیتوں میں چھڑکتے ہیں مصر میں اگر نقص ہے تو یہ ہے کہ وہ
 برعکس ہیں اصل میں معنی خود کوئی بات کرنے کی لیاقت نہیں رکھتے اور یہ نقص خارجی
 اعانت سے کسی قدر رفع ہو سکتا ہے مگر یہ امید رکھنی چاہیے کہ ترقی واقعی ہو سکتی ہے
 تا وقتیکہ آپاشی کے طریقہ میں اصلاح نہ کی جائے اور غلامین مہاجروں کے قرضہ سے بچا
 نہ پائیں کیونکہ مصر میں ترقی ذرعت دو باتوں پر موقوف ہے۔ ایک یہ کہ پانی بافراط بہم پہنچے
 دوسرے یہ کہ سیقدر سرمایہ میرائے جس سے کام شروع کر دیا جائے۔ میری دہشت میں یہ ہے کہ
 ہم لوگ مصر کی گورنمنٹ کو آپاشی کی اصلاح میں اور غلامین کی قرضداری کے مسئلہ کو حل
 کرنے میں بہت مدد دے سکتے ہیں اور شاید ہم لوگ ٹیکس کے بار کو بھی ہلکا کرنے میں اعانت کر سکتے
 ہیں جو مصر کی رعایا کے لیے بالفعل ایک فتنہ عظیم ہے تقریباً پندرہ سال کی مدت قبل میں
 (مصر سے عائد ایک) مصر نے نہایت سخت شرائط پر تقریباً نو کروڑ پونڈ قرض لیا
 اور جیسی گیندہ راہیں اس قرضہ سے پیدا ہوئی ہیں انکے مقابل میں ملک کو اُس دیکھ فائدہ
 نہیں ہوا جو قرض لیا گیا ہے۔ سہیل پاشا نے اس طرح روپیہ نہیں قرض لیا جیسا کاروباری

آدمی کا قاعدہ ہے کہ جن کاموں میں نفع کی امید ہوتی ہے انکے لیے فتنہ رفتہ بقدر ضرورت پسہ قرض لیتا ہے بلکہ سطح روپیہ قرض لیا جیسا کوئی نوجوان اور باش آدمی بے محتاشا خرچ کرتا چلا جائے خواہ کس کام میں نفع متصور ہو خواہ نہ ہو اور انجام کار مالی وقتوں کی دلدل میں گھس جائے۔ بعض اہل یورپ کے مثل سٹرگوئٹن پوٹر جو برٹ و غیرہ کے متواتر کوشش کی کہ غدیہ کی مشکل آسان کریں اور مصر کے مالی انتظام کو ایک مضبوط بنیاد پر قائم کریں مگر اسماعیل کی بدبختی اور تلون مزاجی اور دورخی کارروائی کی عادت سے انکی بھی کچھ نہ چلی۔ آخر حیل کو مغول کر کے اُسکے یہ فوئیک پاشا کو مسند حکومت پر بٹھایا تب قومی قرضہ دلا ہونے لگا قانونوں والے قرضہ کی برکت سے ابالی بار بہت کم ہو گیا ہے مگر میرے نزدیک اسماعیل سے بھی زیادہ کمی ایسے طریقہ سے ہو سکتی ہے جس سے ملک کو اور تین چار دن کو دو نوٹوں کو فائدہ ہو۔

فی الحال جو قشبات سرکاری شہر ہو سہین انکے بموجب خراج ملک مندرجہ جمع و خرچ سالانہ تناسی لاکھ تناسی ہزار پونڈ ہے اور قرضہ کا سالانہ سود تقریباً اکاسی لاکھ چھیانوے ہزار پونڈ ہے مگر نا واقف آدمی کو ان قوم سے مغالطہ ہوگا۔ کیونکہ خراج ملک نفس الامر میں اتنا نہیں ہے جتنا بادی النظر میں معلوم ہوتا ہے ہوا سطر کہ رقم مذکورہ بالا میں ریلوں کی آمدنی اور بندرگاہ اسکندریہ اور خدیوی جہاز ہاے و دوش کی آمدنی بھی داخل ہے مگر ان چیزوں میں جو خرچ پڑتا ہے وہ رقم مذکور میں داخل نہیں ہے اور وہ خانی جہازوں کی کپنی کا خرچ آمدنی سے زیادہ ہے۔ برخلاف اسکے قرضہ کا سالانہ سود جو دیا جاتا ہے سہین وائرہ سینیہ اور علاقہ قحجیات خاندانی کے قرض کا سود بھی داخل ہے مگر ان دونوں کی آمدنی سالانہ جمع خرچ میں نہیں شامل ہے حالانکہ ان کا قرضہ انھیں کی آمدنی سے ادا کرنا چاہیے پس ان امور کا اور مثل انکے اور واقعات کا لحاظ کر کے میں کہہ سکتا ہوں کہ حساب میل سے کیفیت اصلی خوب شکست ہو چکی خراج ملک مندرجہ جمع و خرچ اکاسی لاکھ پچاس ہزار پونڈ۔

قرضہ کا سود (جس میں رعایتی اور متحد قرضہ اور وائرہ سینیہ اور علاقہ قحجیات میں

خاندانی کی آمدنی کی کمی بھی داخل ہے چھپتیس لاکھ پونڈ۔

اس سے ثابت ہوتا ہے کہ مصر اپنے قرضوں کو ہر قدر سود دیتا ہے جو خراج ملک کے نصف سے کچھ کم ہے۔

ان رقوم کو فی نصف دیکھیے تو کچھ خدشہ کا مقام نہیں ہے۔ جو ملک فوج بحری اور فوج بری کے باخرج سے کی قدر بکدوش ہو وہ اپنے خراج کا نصف قومی قرضہ کے سود میں آسانی سے دے سکتا ہے بشرطیکہ ٹیکس سنگین نہ لیا جائے۔ مصر پر قومی قرضہ کا بار گران ہو گیا ہے تو اس سبب ہو گیا ہے کہ ٹیکس سنگین لیا جاتا ہے اور قرضہ کی ادائیگی کی وجہ سے بری گئی وہ بہت ناقص تھی۔ قانون اولے قرضہ کے بموجب مصر اگر فریبی و الیمینین قرار دیا گیا تو اقل مراتب قابل تقدیر باقیدار تو ضرور سمجھا گیا جسکو لایتم

لایتم

کہ اپنے قرضوں کو کی ضروری کیا کرے اور اپنی مسروعات کے لیے صرف ہر قدر رہنے کے جس قدر اسکے سدرت کو کافی ہو خراج کے چارویسے بہت بڑے تھے یعنی محصول ان شایار کا جو اور ملکوں سے آتی تھیں۔ بندرگاہ اسکندریہ کی آمدنی۔ ریلوں کی آمدنی۔ اور برقی کی آمدنی ان چاروں کی آمدنی کو اور جو چار ضلع سب سے زیادہ ذخیرہ تھے انکی آمدنی کو بعد میں اکٹھے فی صدی سات پونڈ بابت مصارف نظامی کے قرضوں کو انے قرضہ کی ضمانت میں لے لیا پس ان آمدنیوں کی افزونی سے گورنٹ کو کچھ فائدہ نہیں متصور ہے کیونکہ مصارف ضروری کا جو کچھ داخل ہوتا ہے وہ سرمایہ اولے قرضہ میں شامل کیا جاتا ہے اور اس سرمایہ کا فائدہ نہیں محسوس ہو سکتا اور متیکہ کل قرضہ بقیہ رہتا ہے یعنی تا وقتیکہ نسل موجود نہ کہ نہ رہے اب ہی گورنٹ سو مصر کی گورنٹ پر کیا منحصر ہے کسی مشرقی گورنٹ سے یہ توقع نہیں کی جاسکتی کہ خلافت و امینگان کی رفادہ کے لیے کوشش یلغ کرے بغیر اسکے کہ اسکو نفع ذاتی کی کچھ امید نہ لہذا یہ امید نہ کرنی چاہیے کہ جو آمدنیان اور جو صوبے قرضہ میں موقوف کر دیے گئے ہیں انہیں جب تک انتظام موجود باقی رہے گا اسوقت تک وہ ترقی ہوگی جسکی صلاحیت انہیں موجود

یہ تو برسی بات ہے مگر اس سے بھی مترا بٹھینے باقی آمدنیان اور باقیانہ ضلوع بھی
 کی قدر قرضخواہوں کے اختیار میں ہیں اور کل رقم حاصل گورنمنٹ کے اختیار میں نہیں ہے
 کیونکہ مہتممان اولے قرضہ نے اپنی رائے سے ایک تعداد مصارف ضروری کی مقرر کر کے
 باقیانہ کی نسبت یہ حکم کیا ہے کہ سرمایہ اولے قرضہ میں شامل کیا جائے یہ سچ ہے کہ آمدنی اور خرچ کا
 تخمینہ اس طریقہ سے کیا گیا کہ غیر معمولی مصارف ضروری کے لیے ایک حاصل رقم باقی رہی مگر
 ان منفعت غیر کاموں کے لیے تو کچھ نہیں باقی رہا جنگی بدولت ملک کے ذرائع معیشت میں امنی
 افزونی ہو سکتی ہے۔ اگر کوئی ملک دسے زمین پر ایسا ہے جسکی گورنمنٹ اس کے روپیہ کو منفعت غیر
 طریقہ سے صرف کر سکتی ہے تو وہ ملک مصر ہے کیونکہ دو لاکھ روادی نیل میں جنس ارجح کا
 دار و مدار زرعت پر ہے جیسا سابق میں بیان کیا گیا اور زرعت کا دار و مدار پانی ملنے پر ہے
 اور پانی برابر ملنا آبپاشی کے ذریعوں پر موقوف ہے۔

اسمیں شک نہیں ہے کہ قرضخواہوں اور ان کے قائم مقاموں نے اس امر کو ذہنی
 اور منصفانہ تصور کیا کہ جو ملک اپنے فرائض کی تعمیل سے قاصر رہا ہو اسکو لازم ہے کہ اس مال
 اگر ایک کوڑی کی بھی سمیت ہے تو اسکو بھی دراصل کے ادا کرنے میں صرف کرے مگر انھوں نے
 بڑی کوتاہ اندیشی کی اگر انھوں نے سونے کی چڑیا کو چھری سے ملال نہیں کر ڈالا تو اسکو
 آج دانہ کے لیے قحط و بھوک کا کیا پس اگر اب اس بیچارے بے زبان جانور پر غشی کے علامات ظاہر
 ہو رہے ہیں تو انکو تعجب کرنا چاہیے۔ جیسے ہر فرد بشر کے فعال کا کوئی محرک ہوتا ضرور ہے
 ویسے ہی ہر گورنمنٹ کے افعال کا بھی کوئی محرک ہونا لازم ہے اور عمل کو دیکھا جائے تو
 ایک بعید الوقوع فائدہ کی امید یعنی ایسے نفع کی توقع جو پچاس برس تک بھی نہ ظاہر ہو گا کوئی
 محرک نہیں ہے۔ اگر سرمایہ اولے قرضہ کے لیے ایک رقم سالانہ معین کر لی جاتی تو قرضہ عایدی
 کے دس لاکھ پونڈ ادا ہو جانے سے خرچ سالانہ کم ہو کر پچاس ہزار پونڈ رہتا اور قرضہ متحدہ
 دس لاکھ پونڈ اگر ادا کیا جاتا تو اس دس لاکھ پونڈ کے ادا ہونے سے چالیس ہزار پونڈ سالانہ کی

تخفیف ہوتی مگر جو طریقہ مذکور ہے سرمایہ اداسے قرضہ کا اختیار کیا گیا ہے اس کے دوائی میں یہ بھی
یا چالیس لاکھ پونڈ ادا ہونے سے بھی فقط قرضہ کی میعاد کم ہو گئی ہے اور کوئی فائدہ نہیں ہوا
پس جب تک قانون اداسے قرضہ میں کچھ تغیر نہ کیا جائیگا اس وقت تک یہ ممکن
نہیں ہے کہ مصر کو شش بلین کر کے اپنے قدرتی ذرائع معاش میں معتد بہ قرضہ کرے لہذا
قانون مذکور میں تغیر کرنا مستحاج ہے مگر ہم سوچتے ہیں کہ آیا قرضہ ادا نہیں کرنا منظور کر لیا
وہ اپنی حالت موجودہ سے بالکل مطمئن ہیں اور غالباً وہ نہیں سمجھتے کہ ہم اپنا نقصان کیون
گوارا کریں مگر واقعہ میں انکی حالت یہی لائق اطمینان نہیں ہے جیسا انکو گمان ہے اور محکمو
یقین ہے کہ اگر وہ قانون داسے قرضہ میں ایسی ترمیم منظور کر لیں جسکے باعث سے
سرمایہ اداسے قرضہ میں مختلف رقوم داخل ہونے کے بدلے ایک قرضہ ہر سال شامل
ہو کرے تو اس سے اٹھکا کچھ نقصان نہ ہوگا بلکہ انکا فائدہ منقسم ہے۔ چند سال سے جو رقم
سالانہ داخل ہوتی ہے اور جس سے قرضہ ادا کیا جاتا ہے وہ فی الحقیقت خارج ملک سے نہیں مل
ہوتی ہے بلکہ سرمایہ سے چل ہوئی ہے۔ اگر معینوں مفصل پوچھ بیان کیا جائے تو اول تو
اس مختصر میں اتنی گنجائش کہاں ہے۔ دوسرے ناظرین کو بار بار طر گذرے لہذا میں یہ
جرات نہیں کر سکتا کہ ایک مرتبہ عرض کرتا ہوں۔ حساب سے معلوم ہوا کہ تین سال کے
عرصہ میں یعنی ۱۸۷۸ء سے ۱۸۸۰ء تک یوں اور تار برقیوں سے سائیس لاکھ اکاسی ہزار پون
کا منافع ہوا اگر یہ رقم ہر وقت چل ہوئی جبکہ شہر کوئی خرچہ کی مرست کا خرچ ضروری نہ ہو
رکھا گیا مگر اب خرچ زیادہ عرصہ تک نہ ہو نہیں سکتا بلکہ جتنا خرچ ہوگا اتنا اس وقت
منو تا جب اسکی ضرورت تھی اور یہ بیغون میں کم و بیش یہی حکمت عملی اختیار کی گئی ہے اور اگر
اب اس میں زیادہ ہمارا کیا جائے گا تو انجام یہ ہوگا کہ سراج بہت کم ہو جائیگا میں خوب جانتا ہوں
کہ بعض کوتاہ اندیش آدمی اس رقم کی تشویش انگیز باتوں کو سنکر کہتے ہیں اور بڑے فخر سے
بیان کرتے ہیں کہ ٹیکس میں بہت تخفیف باقی رہی ہے مگر میں اس دلیل کی قوت کو نہیں تسلیم کرتا

۱۸۷۸

۱۸۷۸

اس واسطے کہ میں جانتا ہوں کہ ایک چیز عظیم ٹیکس کا مالک زاری میں سے نہیں ادا کیا گیا ہے بلکہ شامی مہاجنون اور ان مہاجنون کے ہاتھ جو ان سے زیادہ مضر ہیں ارضی کو زمین کو کھراڑا ادا کیا ہے اور اب وہ سب مہاجن اپنے روپیہ کا تقاضا کر رہے ہیں۔ پڑھا ہر ہے کہ جو گورنمنٹ ان ٹیکس کو تحصیل کرے جو رعایا کو ارضی زمین کھراڑا کر کے پڑیں وہ گورنمنٹ کسب حلال نہیں کرتی ہے بلکہ جس چیز سے نفع ملتا ہے باطناً اسی کو منافع کے دیتی ہے میں معلوم ہوا کہ قرضہ کا جلد جلد ادا ہونا ضرورت دھوکہ کی ٹٹی ہے جسکو دیکھا آدمی کو یہ نقل یاد آتی ہے کہ ایک پریسڈنٹ کے باشندہ نے طرفہ تدبیر اپنے بستر کو بڑھانے کے لیے کی کہ ایک طرف سے ایک ٹکڑا کاٹ کر دوسری طرف ٹکانے یا اس سخت عمل کی سبب زیادہ عجیب و غریب شال جو آسانی سے سمجھ میں آ سکتی ہے یہ ہے کہ جن لوگوں کے مکانات اسکندریہ کے معرکہ میں مہدم ہو گئے تھے انکو تاوان طرفہ تدبیر سے دیا گیا یعنی اس مقصد کے لیے چالیس پچاس لاکھ پونڈ کی فکر کرنی پڑی اور کیا خوب تدبیر سوچی گئی کہ جلد عرصہ تک قرضہ ادا کرنا متوفی رکھا جائے۔ جب اس مضمون کی تجویز پیش کی گئی تو فوراً وہائی چمکی کہ قانون اولے قرضہ کی خلاف ورزی یا اس میں تمیم کا قصہ ہرگز نہ کیجیے گا کیونکہ برپ کی سلطنتیں انکو منظور کر چکی ہیں۔ پس قانون اولے قرضہ میں تو کسی نے ہاتھ بھی نہیں لگایا اور یہ قرار پایا کہ مبلغ مطلوب پورپ میں قرض لیا جائے۔ لغرض مصر کی گورنمنٹ ایک ہاتھ سے تو پرانا قرضہ ادا کرتی تھی اور دوسرے ہاتھ سے نیا قرضہ لیتی تھی۔ اور ایسے بھاری مالی کام میں جو بالائی مصارف سے ہیں وہ گھاتے ہیں تھے نئی الواقع گورنمنٹ مذکور بعینہ وہی کارروائی کرتی تھی جیسی ایک فاتح کی نقل مشہور ہے کہ میں فی صدی سود پر روپیہ قرض لیتا تھا حالانکہ افسانہ اور اس فیئہ کا سود کچھ بھی نہ ملتا تھا۔

قانون اولے قرضہ نے مصر کی گورنمنٹ کے ہاتھ بکڑے دیئے اسکو بے اختیار کر دیا۔ اس نامہ میں بنایا گیا تھا جبکہ مطلق العنان مذکور ان مصر کے ہر طرف

مقبول فرجی کا تدارک شدید کرنا واجب تصور کیا گیا اور قرضہ خراجوں نے کہا کہ چونکہ سود کو کم کر دینا جیسے منظور کر لیا گیا ہے لہذا اسکے معاوضہ میں ضمانت زیادہ کروسی جائے مگر اب وہ کی غیبت نہیں رہی رہی ہے یعنی اب خدیو کی مصلحت اخلاقی کا خوف نہیں ہے اور تجربہ بہت کمات ہو گیا ہے کہ جس نے زمین قرضدار کو اسلئے کھینچ دیا تھا کہ خود اپنے تئیں اور اپنے قرضہ خراجوں کو مزید پہونچا سکے اسکے سبب اب قرضہ دار اس کام کو بھی اچھی طرح نہیں انجام دے سکتا ہے جو اسکو کرنا چاہیے۔ جب سالہا سال کے لیے ایک صرت تمام زمینیں کر دی گئی تو ملک کے قدرتی وسائل معاش کو ترقی دینے کی گنجائش کہاں باقی رہی۔ نئی افواج مہتممان اولے قرضہ وہ کام کیا بیسیا پہنی لوگ اپنی لڑکیوں کو آسنی جوتے اسلئے پہنتے ہیں کہ انکے پاؤں بڑھنے نہ پائیں مگر اتنا فرق ہے کہ پہنی لوگ اپنے اس فعل کے نتائج کو پیشتر ہی سوچ لیتے ہیں لیکن مہتممان اولے قرضہ نے اپنے فعل کے نتائج سے چشم پوشی کی ہے۔

اس بحث کو سرکاری طور سے بالفعل چھٹا شاید خلاصہ مصلحت ہے اس واسطے کہ قانون اولے قرضہ میں جو ترمیم تجویز کی گئی ہے اسکی ضمت فرانس کی منظوری حاصل کرنی ضرور ہے اور بالفعل وزیر اے فرانس مصر کے انتظام کو درست کرتے ہیں چکو مدرونا نہیں چاہتے ہیں مگر شاید اب وہ زمانہ بہت دور نہیں ہے جبکہ فرانسیسی قرضہ خراجوں مصر اپنے اغراض واقعی کو کیا حق سمجھ کر اپنی گورنمنٹ پر اس مقدمہ میں دباؤ ڈالینگے اور انکے دباؤ سے قانون مذکور میں ترمیم کیا جائیگی۔ ہم خدا سے چاہتے ہیں کہ وہ وقت جلد آئے کیونکہ قانون اولے قرضہ بہت کدائی مصر کے سباب معیشت کی ترقی کا بڑا مانع اور اسکے مالی انتظام کی درستی میں سخت حاج ہے۔

میں خود قرضہ خراجوں کہ اس باب میں طول ہو گیا ہے مگر اسکو ختم کرنے سے پیشتر مجھکو لازم ہے کہ مختصر کیفیت ان ملکی کمیٹیوں کی بیان کروں جو اس غرض سے قائم ہوئی ہیں کہ جو تظامات لارڈ وفرن نے اپنی رپورٹ میں مجملہ بیان کیے ہیں انکے اجراء اور عملدرآمد میں

شرکت اور اعانت کریں۔ اس باب میں مجھ کو طول کا کام کرنا کچھ ضرور نہیں ہے، سو واسطے کہ ان کمیشنوں کا مہاسبہ یا خاکہ لائوڈ فرن نے اپنی رپورٹ میں خوب بیان کر دیا ہے اور اس وقت تک اس بات کا یقین نہیں ہے کہ دب ان خشک ہڈیوں میں حیات پڑی ہوگی۔

۴۲۵

جن ناظرین نے میری تقریر کو نظر توجہ سے ملاحظہ فرمایا ہے انکو معلوم ہو گیا ہوگا کہ بافضل مجھ کو یہ امید قوی نہیں ہے کہ ان کمیشنوں کی برکت سے مصر کی کثافت دور ہو جائیگی اور وہ پیچیدہ مسائل حل ہو جائیں گے جنکے باعث ہے اس ملک کے اسباب معشت میں انقلاب عظیم واقع ہونے کا اندیشہ ہے۔ اگر کونسل واضع قوانین میں کچھ ذمی شعور اور فزانہ مزاج اور صاحب جودت اور ذی وقار ممبروں کو گورنمنٹ (یعنی وزیراعظم) ملگانی عمل میں لاسکتی ہے سو واسطے کہ وزیر اس بات پر مجبور ہیں کہ جملہ تجویزات اجماع کونسل مذکور میں پیش کریں اور اگر اسکی صلاح و مشورہ پر انکو عمل کرنا نہ منظور ہو تو افسر عمل نہ کرینگے۔ وجہ قلمبند کر کے پیش کریں مگر ہم سوچتے ہیں کہ ذی شعور اور فزانہ مزاج اور صاحب جودت اور ذی وقار آدمی مصر میں کہاں سے آئینگے۔ یہی تو بڑی دقت ہے میں کچھ کیفیت ان سبببہ شخصوں کی جانتا ہوں جو غالباً ممبران کونسل مقرر ہونگے انہیں سے صرف ایک شخص میں کل اوصاف مذکورہ بالا جمع ہیں۔ وہ شخص میرو برپاشا ہے۔ البتہ اس میں یہ قدر ہے کہ کونسل مذکور کو قوی اور توانا کر دے۔ مگر جس کونسل کی نیکی اور بدی ایک شخص واحد پر موقوف ہو اس کے باب میں کوئی بے قید پیشین گوئی کرنا نہایت معیوب بات ہے کیونکہ میں نے مانا کہ مصر یا ملک ہے جس میں ایک ہی شخص اگر اقتدار و اختیار کامل رکھتا ہو تو نظام میں اصلاح اور رعایا کی رفاه و بہبود کے لیے بہت کچھ کر سکتا ہے مگر اسکی کیا دلیل ہے کہ شخص مذکور اوقت دار و اختیار مطلوب حاصل کر لے گا اور اسکو عمل میں لانے پانگھا۔ اب ہمارا انتخاب کنندوں کی جماعت سو اسکی نسبت مجھ کو یقین نہیں ہے کہ ابھی سالہا سال

کچھ فائدہ اُس سے ہو سکتا ہے بجز اُس کے کہ شاید وہ گورنمنٹ کو صلاح و مشورہ اور امور ضروری پر اطلاع دیتی ہے۔ اگر گورنمنٹ قومی ہے تو جماعت مذکورہ اطاعت و فرمانبرداری اختیار کر لے گی لیکن اگر گورنمنٹ ضعیف ہے تو وہ اُس شخص کی طرف ہوجائیگی جو واقعی اختیار رکھتا ہو اور وہ غیر ملک والوں کی فتنہ پر داری کا اگر دانی بنائیگی۔ سابق میں جو امتحان کنندوں کی جمان مصر میں گذری ہیں اُنکے حالات سے تو یہی نتیجہ عملی نکلتا ہے جب اسمعیل شاپانے پارلیمنٹ ختم مصر کی زمین میں پہلے پہل بویا تھا اور (کتے ہیں کہ) اس شخص سے بویا تھا کہ قوم یار عیا کی طرف سے ایک عرضداشت باہر آئے گا کہ زانی جاے کہ خدیو کی جانشینی میں وہ تغیر کیا جاے جو خود خدیو (اسمعیل) کو منظور تھا تو ہر وقت اُس نے اپنی پارلیمنٹ کے ممبروں کو یہ سمجھایا تھا کہ جیسا انگلستان کی پارلیمنٹ کے ممبروں کا دستور ہے اسی طرح تم بھی اگر گورنمنٹ یعنی وزیر کی عام حکمت عملی کی تائید کرنا چاہتے ہو تو پریسڈنٹ یعنی مجلس کی دہنی جانب بیٹھا کرو اور اگر اُسکی مخالفت کرنا چاہتے ہو تو پریسڈنٹ کی بائیں جانب بیٹھا کرو۔ چونکہ جماعت مذکورہ اکثر عہدگان اور شیوخ البلد شریک تھے اور وہ نائب ناظم کے مطیع و فرمانبردار تھے ہیں۔ اور نائب ناظم مدبر یعنی ناظم کا مطیع ہوتا ہے اور ناظم خدیو کا نائب ہوتا ہے لہذا گورنمنٹ کی عام حکمت عملی کی مخالفت کرنا جسکے یہ معنی تھے کہ اسمعیل پاشا کی مطلق اہمیت و مرضی کے خلاف کرنا ایک ایسا مہل اور مضر خرافہ تھا کہ سب ممبران حاضرین پریسڈنٹ کی دہنی جانب بیٹھ گئے اور اُسکی بائیں جانب کوئی ممبر نہیں بیٹھا۔ عربی کی بغاوت کے زمانہ میں بھی مجلس کو چاہیے یہی فعل کیا یعنی جب اسکا جلسہ منعقد ہوا تو اسکے ممبران اس امر کا تصفیہ کر کے کہ مالک الملک کون ہے۔ خدیو یا عربی۔ اور پہلے تو انھوں نے بہت میں پیش اور ویدہ جوا دیا کہ جب عربی نے اہل فوج اور حکام کو اپنی طرف کر لیا تو ممبران مذکورین بالکل مطیع و فرمانبردار عربی کے ہو گئے۔ عموماً اہل مصر کی طرح پارلیمنٹ مصر کے ممبر بھی اس مثل کی حکمت کے قائل ہیں کہ دوجہ کی تیغ اُسکی دینے والے جن مقدمات میں گورنمنٹ انکو پوری آزادی فعل بخشی ہے نہیں وہ غالباً ملک کے

اغراض کی نسبت اپنے اغراض قومی کا زیادہ لحاظ کرتے ہیں جیسا انھوں نے اس مقدمہ میں کیا جہاں یہ تجویز ہوا تھا کہ وہ آپ کے ملک کی آبپاشی کے طریقہ میں اصلاح کیجیے اسکی کیفیت سابقہ میں بیان کی گئی مگر مصری باغیوں کے برے کوئی غیر سلطنت مصر پر تسلط حاصل کرنا چاہے اور اسکی کامیابی کا گمان غالب ہو تو ممبران مذکورین اسی کے مفاد کی تائید کو مستعد ہو جائینگے۔

مگر ممکن ہے کہ ان وحشت انگیز خیالات کی تکذیب آئندہ کے واقعات سے ہو جائے اور اہل مصر سلف کو نمٹ یعنی اپنے اوپر خود حکمرانی کرنے کی وہ لیاقت ظاہر کریں جسکی توقع اُن سے نہیں ہے اُس صورت میں اہل مصر کی انتظامی کمیٹیوں کو اس لیاقت کے ظہار کی خوب گنجائش ملے گی اور اگر ایسا نہ ہوا تو بھی اُن کو کیا پرواہ ہے۔ یہ جو عموماً بیان کیا جاتا ہے کہ مصرین کو نسل وضع قوانین اور انتخاب کنندہوں کی جماعت یہ دونوں سلطنت کی گاڑی کا یا سچاں پہیہ ہے یعنی محض مددزا گدہ ہیں۔ یہ قول غلط اور باعث منالطہ ہے فی الواقع وہ دونوں سلطنت کی گاڑی کا چوتھا پہیہ ہے جسپر اسکی تکمیل و تناسب اجزاء اور آسانش موقوف ہے مگر جس کا رگرنے اس گاڑی کو بنایا تھا چونکہ وہ خوب جانتا تھا کہ یہ چوتھا پہیہ خواہ مخواہ چوب خام و ناآزمودہ کا بنانا پڑ گیا لہذا اُس نے اس گاڑی کو اس حکمت سے بنایا ہے کہ اگر ضرورت ہو تو تھوڑی مدت تک یہ تین ہی پہیوں پر چل سکتی ہے بغیر اس کے کہ اس کے ایک جانے کا خوف ہو۔

لارڈ ڈوفرین نے ان انتظامی کمیٹیوں کے کام کو اور جو کردار کو نمٹ انگلشیہ کو انکی نسبت بلکہ عموماً مصر کی نسبت اختیار کرنا لازم ہے اسکو ایسی صحت کے ساتھ بیان کیا ہے کہ ان کے پر مغز کلام کو جس سے مذاقت اور سیاست و انیٹیکتی ہے اور عقل سلیم کا جلوہ نظر آتا ہے جس نہ نقل کرنا مناسب ہے وہ ہر ذرا اکثر مقامات جو ہم جاری کیا چاہتے ہیں خواہ مخواہ شرطیہ اور امتحان جاری ہونگے۔ یہ قوانین سی حدالتون اور عبدیہ انتظامی کمیٹیوں پر خاص کہ

صادق ہے جسکا کام اکثر آزمودہ کار اور بے علم آدمیوں کو چلانا پڑیگا۔ اگر مجھکو گورنر
اس کام میں مقرر کرتی کہ مصر کے انتظام کو ایک ہندوستانی ریاست کی بنا پر قائم کروں تو
اور ہی کیفیت ہو جاتی یعنی رزیدنٹ کا دست در دست ہر چیز کو بہت جلد اپنے قابو میں
کر لیتا اور پانچ ہی برس کے عرصہ میں اس ملک کی دولت و ثروت اور زراعت و بہبود میں
بہت افزائی ہو جاتی معنی رقبہ فروغ و زیادہ ہو جاتا اور اسکے زیادہ ہونے سے مالگزار میں
افزائی ہوتی اور بچکار کام لینے کا قاعدہ اور غلام بنانا لے کا دستور بالکل موقوف ہو جاتا
اور عدل و انصاف جاری ہوتا اور اہل صلا میں عمل میں آتین مگر حضرت ملکہ معظمہ کی گورنر شپ
انگلستان کی رائے چھوڑنے اس شق کو نامنظر کیا ہے لیکن اگرچہ ہمارا ارادہ مصمم یہ ہو کہ
سلطنت جدید قائم کرنے سے اس ملک (مصر) کا انتظام علی الدوام کرنے کی تکلیف
مالا لیا جاتی ہمیشہ عائد ہونے پائے اور مجھکو اسکا انتظام سر کیا یا ضمننا ہمیشہ نکرنا پڑے تاہم
پیش رو رہے کہ ہم اس عمارت کو گرنے نہ دیں جسکو ہم نے بنایا ہے اور جب ہم اپنا ہاتھ پیچھ لینگے
تو وہ فوراً منہدم ہو جائیگی۔ اور جب نہ منہدم ہو جائیگی تو اس ملک کو مصر میں پھر غریب و جاگیر
اور یورپ میں پھر فحاش پیدا ہوگا۔ افضل تو ہم ساری دنیا کی خاطر سے یہ رحمت گوارا کر
رہے ہیں کیونکہ ہر شخص کو یہی آرزو ہے کہ مصر میں امن و امان ہے اور یہ ملک آباد اور زرخیز و
شاد رہے اپنا قرضہ وادار کر سکے ہنرمند کے رہتے کا انتظام درست رکھے۔ اور اسکے
معاملات میں یہی اتاری نہ کہ بیرون آدمیوں کو دست اندازی کرنے کا جملہ ہاتھ لگے مگر
مصر کے انتظام کے استحکام کے لیے مدت درکار ہے تب تو وہ ملک ان سب غلی و غابجی
مقاومت کر سکے گا جو اسکو توڑ دینے کی فکر میں ہیں اور جو یہاں قسطنطنیہ کو خدانے عطا کی ہیں
انکی قدر وانی کر کے اُسے مستفید ہوگا۔ اگر اس مختلف صورت اور مساوی البوزن انتظام میں
جو ہم نے جاری کیا ہے کامیابی حاصل کرنی منظور ہے تو اسکو بے تکلف جاری رکھنا چاہیے
سب سے مقدم یہ ہے کہ جن لوگوں نے اپنی آئندہ بہبود کو اس انتظام کے باقی سہنے پر

موقوف رکھا ہے کسی تدبیر سے اٹھا اطمینان کرنا ضرور ہے کہ یہی انتظام باقی رہے گا۔ جو لوگ
ایک بے طلاق اہخان حاکم جاہر کی حکومت میں پیدا ہوئے ہیں اور نشوونما پایا ہے اُنہیں
یہ توقع کیونکر ہو سکتی ہے کہ پارلیمنٹ میں ایسے حاکم کے مقابلہ اور مخالفت پر آمادہ ہونگے
یا فریق مخالف کا شیوہ اختیار کریں گے (جو باقاعدہ سلطنت کا جزوِ عظمیٰ ہے) اور حکام وقت
کی کارروائی پر حرج و مرج کرینگے یا اسکی مذمت یا تردید کریں گے۔ دراصل لیکہ انکو یہ یقین ہے کہ
باقاعدہ سلطنت کی کشتی جسے ہم نے بھروسہ کیا ہے ہمارے پانوں کے نیچے کل ہی پارہ پارہ
ہو جائیگی جب طے ظنیہ میں ایک پارلیمنٹ مقرر کی گئی ہو تو آزادی پسند اور آزادش
آرمیوں نے صدائے تحقیر آفرین بلند کی مگر چند ہی عہدہ بین وہ پارلیمنٹ تشریف لگئی اور
پیشوا اسکا بڑا حامی و مددگار تھا وہ اب ملک طائف کے جہاز نہ بین پڑا ہوا ایشیا میں گڑ
رہا ہے مشرقی ملکوں کے ارباب سیاست اسے بزدل ہوتے ہیں کہ جو انتظام ہم نے مہین جاری
کیا ہے اس سے وہ کبھی اتفاق نہ کریں گے تاوقتیکہ انکو یہ یقین نہ ہو جائے کہ حکومت کرنا اور
اسکو برقی دنیا منظور ہے بلکہ یہ بھی کافی ہوگا۔ ہکو یہ بھی لازم ہے کہ ایسی تدبیر کریں کہ جو کام
ان جدید اور نا آزمودہ آلات ملکی سے لینا چاہا ہے وہ انکو بہت گرانہ گذرے اس ملک
کی حالت یہی بات ہے اور جو مسائل کے حکام کو فوراً حل کرنے میں وہ ایسے اہم و عظیم ہیں
کہ انکی فلسفہ سیاست کی خاطر سے بھی اشیائے امت و عمل زمین ہو سکتا ہے۔ وجہ سے فلاں
کی حالت نہایت تقسیم ہو گئی ہے اور چین اہل یورپ کے وہ مقروض ہیں کہ انہیں زبردور
کشیدہ خط اور چین میں ہوتے جاتے ہیں۔ اس ملک کی ذرا بے بین حیلہ خد خطا ملے ہو جائے
کیونکہ کثرت اور توازن تر فصول کے سبب اور دیگر اسباب سے بھی زمین کی قوت ناکل ہو گئی ہے
اب بیکار کام کا قاعدہ بھی نہروں کو صاف کرنے کے لیے کافی نہیں ہے۔ اور اگر کوئی علاج
حیلہ نہ کیا جائیگا تو اس ملک کا مالی انتظام غارت ہو جائیگا اگرچہ اس کے ارباب سیاست کو ان
جدید ملکی کمیشنوں سے مدد ملے تب بھی وہ ایسی ایسی وقتوں کو بوجھ نہ کر سکیں گے تاوقتیکہ چند ملک

ہم لوگ انکی اعانت اور رفاقت نہ کریں پس ایسی حالت میں میں گستاخانہ عرض کرتا ہوں کہ مصر کے انتظام کو درست کرنے کا کام منہوز نہ تمام ہے اور جو ذمہ اریان اتفاقات در آمد ہم پر عائد ہو گئی ہیں وہ کافی طور سے ادا نہیں ہونی ہیں اور یہ اسوقت تک نہ ہوگا جب تک کہ مصر ان ابتدائی وقتوں کو نہ رفع کر گیا جنکو میں نے سابق میں بیان کیا۔ جب مقصد ایک بار حاصل ہو جائیگا تو ہم مصر سے خدا حافظ لکھ کر رخصت ہونگے اور پھر ہمارے دل میں کسی بات کی مذمت نہ ہوگی بلکہ ہم یورپ کی تحسین و آفرین کے مستحق ہونگے کہ ہم نے اس کام کو انجام دیا جسکے ختم ہونے کی ہر شخص کو آرزو تھی مگر سوا اسے چارے کوئی شخص اس کام کو اپنے ذمہ لیتا نہ چاہتا تھا لیکن تب بھی جس انتظام کو ہم نے درست کیا ہے اسکے استحکام کا یقین ہوگا تا وقتیکہ وہ سب لوگ جو اس معاملہ سے کچھ تعلق رکھتے ہیں یہ بات خوش سمجھ لیں کہ کسی کی یہ مجال نہیں ہے کہ انگلستان اور اس مصر کے درمیان میں دخل دے جسکو انگلستان نے خاک سے پا کر کیا ہے۔ فقط۔

۴

باب سیزدہم
اس امر کے بیان میں کہ گورنرنگٹھاشیہ کے
کیا اغراض مصر کے مسئلہ سے متعلق ہیں

یہاں تک تو میں نے مصر کے مسئلہ کی تحقیق فقط مصریوں کے فوائد پر نظر کر کے
کی ہے۔ اور مجھ کو یہ گمان ہے کہ ناظرین کے دل میں میری نسبت اکثر یہ اعتراض آیا ہوگا
کہ اس شخص کی تحریر تو مصر کے آدمی کی تحریر معلوم ہوتی ہے انگریز کی تحریر نہیں معلوم ہوتی
میں نے ناظرین یہ سوال کر سکتے ہیں کہ جب ہمارا ارادہ یہ نہیں ہے کہ مصر کو اپنی سلطنت میں
شامل کر لیں تو پھر ہم اسکی ترقی معیشت اور تہذیب اخلاق کی خاطر اتنی زحمت کیوں گوارا
کریں اور یہی ذمہ داریاں اپنے اوپر کیوں عائد کریں۔ ربح مسکون میں جتنا ہمارا ادوی
حصہ ہے اس سے زیادہ ملک پر تو ہم صریحاً یا ضمناً حکمرانی کر رہے ہیں اس پر بھی ہماری ہوس
نہیں کم ہوتی۔ سلطنت کی ذمہ داریوں کا بوجھ ہماری گردن پر اتنا ہے کہ اس سے زیادہ
ہم برداشت نہ کر سکیں گے یہی عین موقع اس بات کا ہے کہ ہم اپنے ملکی اقتدار کو کم کریں
تو یہ کہ انکو وسیع کرتے جائیں اور اپنی توجہ و اتفاقات تمام تر اسی ملک پر مبذول کریں جو
ہمارے پاس بالفعل موجود ہے۔

۵

ہمارے ملک کے سربراہ اور وہاں باب سیاست میں جو لوگ نہایت چیدہ و چرب گرد
ہیں انکی بھی یہی رائے اس حکمت عملی کی نسبت ہے جو ہر ملک نوآباد اور غیر سلطنتوں کی
نسبت اختیار کرنی چاہیے۔ فی الواقع میرا قصہ یہ نہیں ہے کہ اس اے کی تو میں کرنا
بلکہ میں خود قائل ہوں کہ اس اے سے دشمنی اور رو را مدیشی عیان ہے اگر میں

باب سیزدہم اسلام کے یاسین کے سلاطین کا گھٹا اور غریبوں کے ساتھ سختی میں
۵۳۱
۱۸۲۰ء کے آغاز میں یہ کتاب تالیف کرتا تو میں گورنمنٹ گلکشیہ کو بتا دیتا کہ دیکھو تم
نئی ذمہ داریوں میں بھینس رہی ہو اور محکمہ اصلاح دیتا کہ مصر کے معاملات میں بلا ضرورت
دست اندازی نہ کرو مگر اب گورنمنٹ مذکورہ کو ایسی تنبیہ کرنا یا ایسا مشورہ دینا ایسا ہے
جیسے مہینہ کے مریض کا جب بُرا حال ہو جائے تو وقت اُس سے کہا جائے کہ اس
مرض متعدی سے خبردار رہو اور اُسکے اندر کا تدارک کرو و سابق کے باب میں بیان
ہو چکا ہے کہ مدت ہوئی کہ وہ وقت جاتا رہا جبکہ اس بات پر غور ہو سکتا تھا کہ آیا مصر کے
معاملات میں ہکو خوب زور و شور سے دست اندازی کرنی چاہیے یا نہیں کرنی چاہیے۔ اب
بحث اُن مومنین کی نذر کی جاتی ہے جو خیالی پلاؤ پکانے کا شوق رکھتے ہیں اور اُن ارباب شکیار
موقوف رکھی جاتی ہے جو اغراض ذاتی یا فرتقی اغراض کے خیال سے حالات ماضیہ پر
کھینچ پھینک کر گورنمنٹ کو ضعیف کر دینا چاہتے ہیں جو لوگ حالات موجودہ یا آئندہ کے
امور پر نظر رکھتے ہیں انکے نزدیک اب یہ بحث کرنا بالکل بیکار ہے اور کوئی نتیجہ یافتہ علی اُس
نہیں متصور ہے ہما مصر کے معاملات میں جتنی دست اندازی کرنی تھی کر چکے اور خوب
زور و شور سے کر چکے ہیں اولاً۔ سکندریہ کو غارت کر چکے ثانیاً۔ قومی فریق کو (جکامٹرا
عربی تھا) مٹا چکے ثالثاً۔ خدیو کو اپنی حکومت اور وقت دوبارہ قائم کرنے سے
مانع ہو چکے۔ رابعاً۔ وورویہ نظارت کو موقوف کر چکے۔ خامساً۔ مصر کے قدیم اور
خود رایانہ انتظام کو بالکل توڑ پھوڑ چکے۔ اور ساتھی اسکے یہ عہدہ مشاق بھی کر چکے کہ مصر کے
انتظام کو شکست کر کے از سر نو درست کر دیے اور قومی تحریک کے باعث سے
جو نظمیں ہو گئی تھیں اور تلامذہ پر گیا تھا انکی جگہ پر ایسا مضبوط و مستحکم انتظام کر دیے جسے ہیکر
سب کو اطمینان ہو گا میں خود منہ ارا میں ہمنے اپنے اوپر سطور سے عائد کر لی ہیں اگر
اُسے جان چڑا کر بھاگ آئینگے تو ہکو خلقت کیا کسے گی۔ یہی حرکت سے ہماری قوم بہت
بنام ہو جائیگی اور ہر سخت الزامات لگائے جائینگے جنکو بیان کرنا میں اور لوگوں پر موقوف

رہتا ہوں اور ہمارے ملک (پاکستان) میں چاہے کیسی ہی قومی گورنمنٹ ہو اسکو بھی لوگ
 بڑا نام کرینگے کہ ہماری قومی عزت کو خاک میں ملا دیا اور قومی اغراض کو مفت فہوت کیا۔
 لیکن اگر کوئی شخص پوچھے کہ وہ قومی اغراض کیا ہیں جنکو آپ قومی عزت کا ہم پلا
 اور جہان قرار دیتے ہیں تو اسکا جواب یہ ہے کہ سب سے اہم و اعظم غرض تو ہو کہ مصر میں
 امن و امان قائم رکھنے سے یہ ہے کہ اس پر جاری تجارت کی ترقی اور سرسبز موقوف ہے
 یہ خیال محض لغو ہے کہ یورپ کے جنوب و مشرق میں جو فاضل ملکی مصالح ہو گیا ہے اس سے
 مشرقی مسئلہ دو اناصل ہو گیا ہے اور یہ توقع کو نابھی حاکمیت ہے کہ یہ سچید مسئلہ بے جا غلط
 کے حل ہو سکتا ہے۔ ایک سو دن یہ آفت آئی ضرور ہے مگر البتہ یہ امر ہمارے اختیار میں ہے
 کہ یہ آفت بلند نازل ہو یا دیر میں آئے اور ہمارا فائدہ اسی میں ہے کہ جہاں تک ممکن ہو
 حالت موجودہ کو باقی رکھیں۔ اسی وجہ سے مشرقی مسئلہ میں پاکستان نے نہ سستہ نہ تھکا
 قدیم کی پابندی اختیار کی ہے اور اب تک اسکا پابند ہے اور اگر سلطان دوم اپنے قومی نفع
 و ضرر کو سمجھنے کی لیاقت رکھتے ہیں اور پاکستان کو اپنا رفیق ہمیشہ کے لیے بنا لیتا اور اپنی
 رعایا کے سب فرائض میں سچی تہطاہی صلاح میں عمل میں لاکر پاکستان کی رفاقت کو
 ممکن التوقع کر دینگے جزیرہ نما کے باقی حصہ میں جہاں مادہ نشین اکثر جمع رہتا ہے ہماری قوم کو
 کچھ ملکی قیادتار نہیں ملتا ہے لہذا ہمارے اختیار میں یہ بات نہیں ہے کہ اس مادہ نشین کو
 اور باقی سے اڑا دیں یا دیر میں اسکو مستقل کریں البتہ یہ امر ہمارے اختیار میں ہے کہ وہ
 عثمانیہ کے وہ حصہ (مصر) میں جہاں کج کل ہمارا طوطی بول رہا ہے فساد کو روکن
 یا غدو چو ادین جب اس مصر (دولت عثمانیہ) کے کسی عضو کو صدر ہو تا ہے تو اسکا اثر
 اس کے سارے مشہرہ پر پونچتا ہے پس جب اسکا قاضی بدین کوئی زخم تازہ پیدا
 کیا جائیگا یا زخم کھلے گا تو اسکا اثر اس کے امراض باطنی میں خواہ مخواہ شدت ہو جائیگی
 اور اگر اسکی لیاقت کا باعث ہوگا۔ لیکن تقدیر اگر اس میں مرض میں ہنوز اتنی قوت باقی ہے

۵

مصر
 کا
 حال

باب سیزدہم اسلر کے بیان میں کہ سلطنت عثمانیہ کے کیا غرض تھے کہ متفقہ ہوں ۳۳ ۳۴
 کہ امر میں متعدد و فرسہ پر چند مدت تک غالب کتاب ہے تو بھی اس بات کا اندیشہ ہے کہ
 غیر ملک کے رہنے والے اطباء جھکا یہ قاعدہ ہے کہ جب کبھی ان امراض مزمنہ میں مبتلا
 ہو جاتی ہے تو خواہ مخواہ اصرار کرتے ہیں کہ ہم اس مریض کو دیکھا نسخہ مزور لکھیں گے اسکو
 داخل حبت نہ کریں وہ مریض خواہ مخواہ یہی چاہتا ہے کہ یہ غیر ملک کے رہنے والے اطباء میرا
 علاج نہ کرنے پائیں کیونکہ وہ جانتا ہے کہ انکو میرے وارث ہونے کا دعویٰ ہے پس
 انکی تہیہ اور علاج سے غالباً مجھکو شفا نہ حاصل ہوگی۔ تجربہ گزشتہ سے اسکو یقین ہو گیا ہے
 کہ اگر یہ اطباء ہم اتفاق رائے کر سکیں تو میرے لیے کوئی ایسا نسخہ لکھ دیں گے جو مجھکو باوجود
 زیادہ صحت و طاقت ان کر دیگا اور اپنا پورے نہیں مجھے بھر لینگے اور اگر انہیں اتفاق رائے نہ ہو
 اسپین لڑیں گے اور انکی جوتی پیرا میں میری جان مفت ہلاک ہوگی۔ مگر اس مریض کی کوئی
 کوشش کارگر نہیں ہوتی اور عموماً ایسا نتیجہ پیدا ہوتا ہے جس سے ثابت ہوتا ہے کہ جس بات کا اسے
 اندیشہ تھا آخر وہی بات ہوتی۔ آخر ان اطباء نے ایک مجلس شوریٰ میں جمع ہو کر متعدد نسخے
 اس کے واسطے لکھے مگر ان سب کو اس نے وہی سمجھ کر بھینک دیا۔ تب انھوں نے اسکی جائدا و منقولہ
 غیر منقولہ کی فہرست کو اس نیت سے جانچنا شروع کیا کہ چند روز میں جب یہ مریض بیکار ہو سکے
 تو کہ کو باہم تقسیم کر لیں گے۔ یہ بندوبست عہد نامہ میں نہیں درج کیا گیا بلکہ پوشیدہ رکھا گیا مگر
 اسکا پوشیدہ رکھنا بھی قابل اعتراض تھا۔ مثلاً برلین کانگریس (یعنی سفیران یورپ کی کونسل
 جو تمام برلین منعقد ہوئی تھی) نے حکم دیا کہ چند مصلحت میں دولت عثمانیہ کے املاک واقع
 یورپ اور غیر ان املاک واقع ایشیا میں جن میں ارامنہ یعنی ارمنی لوگ رہتے تھے عمل میں
 لائی جائیں اور علاوہ اسکے جو عہد نامہ تمام سٹین سٹیفینیوین تحریر ہوا تھا اسکے بعض
 نہایت مکروہ فقرات کو بھی بحال رکھا اور سلطان و م کے دو عظیم الشان صوبوں کی سلطنت
 اسٹمبریا کے حوالہ کر دیا اور کانگریس نے اسکو رکے باقاعدہ جلسوں کے باہین جو زمانہ گزرا اسپین
 سفیران یورپ کے دو شخصوں نے پوشیدہ اور دوستانہ طور سے باہم ایسا اہتمام کر لیا جس کے

نوبت فرانس نے صوبہ ٹونس کو اپنی زیرِ حراست کر لیا کیونکہ انگریزوں نے جسزیرہ
سپارٹین پر قبضہ کر لیا تھا اُس کے معاوضہ میں فرانس کو صوبہ ٹونس میں ہٹل کرنے کی
اجازت دی گئی۔ اگر اُس کا انفرس نے جو سب کے بعد سطنطینہ میں مقرر ہوئی تھی انتظام
موجودہ میں کچھ تغیر تبدیل نہیں کیا اور کچھ ملکی جھگڑے نہیں پیدا کیے تو اسکا سبب یہ ہوا
کہ گورنمنٹ انگلش نے مصر میں اسی حست کارروائی کی تھی کہ کانفرس مذکور کی کچھ پہلی اور
ہنوز وہ کوئی کارنامہ نہ کرنے پائی تھی خود بخود شکست ہو گئی۔

تقریب

چونکہ جاری گورنمنٹ (انگاشیم) نے یہ سب کے جنوب مشرق میں انتظام موجودہ کو
بہت دور قائم رکھنا چاہا ہے لہذا اسکو لازم ہے کہ اُس میں (دولت عثمانیہ) کے اقصیٰ بلد
(عید صوبجات) کو کوئی صدمہ نہ پہنچنے دے اور یہ خیال رکھے کہ غیر ملک لے لے طلبا کہ اسکے
واسطے فتنے لکھنے کا موقع نہ ملے۔ اس مقصد کو بر لانے کی سب سے عمدہ تدبیر یہ ہے کہ جو کام
یعنی برضا و رغبت خود مصر میں اختیار کر لیا ہے اسکو استقلال اور ایمانداری اور خوبی کے
ساتھ انجام دیں۔ ابواب سابقہ میں وہ کام اور اسکو انجام دینے کی سب سے عمدہ تدبیر
بیان کی گئی لہذا اسکا اعادہ کرنا بیکار ہے لیکن ایک امر یاد ہے جسکی نسبت جھکوچند کلمات
عرض کرنا ضرور ہے۔ وہ امر یہ ہے کہ مصر میں انگریزوں کو رہنمادت مدد تک ضرور ہے
سابقہ میں بیان کیا گیا کہ خود اہل مصر کے فائدہ کی نظر سے دیکھا جائے تو بھی فوج انگریزی کا
اور چند مدت وہاں رہنا اولیٰ و مناسب ہے۔ لیکن کلام سہم ہے کہ خود ہمارے اغراض کا
کیا تقاضا ہے بعض مستند القول اشخاص نے فرمایا ہے کہ مصر میں زیادہ رہنے سے
ہم لوگ اپنے تئیں ایک مملکت عظیم میں ڈال رہے ہیں اس واسطے کہ قرآن سے معلوم ہوتا ہے
کہ مشرقی مسئلہ میں سال اندر پھر پھر چھڑا شروع ہوگی اور اگر ایسا ہوا تو مصر کی سرزمین
میں ہماری فوج کا موجود ہونا ہماری ملکی کارروائی میں عارج ہوگا جو حضرات یہ دلیل پیش
کرتے ہیں میرے نزدیک امور سیاست میں کئی سمجھ بڑی بھٹو بی ہے فرض کیا کہ ہنوز ہماری

قریب

فوج مصر سے برخاست نہ ہوئی ہو کہ یورپ کے جنوب و مشرق میں بڑے بڑے جھکڑے پیدا ہوں اور مشرقی ممالک میں پھر جھڑپیں شروع ہو جائے اور یورپ کی سلطنتیں جزیرہ نما کے بلقن کے حدود و آراضی کو محیط چاہیں درست کریں یا اور جو تعیزات مناسب سمجھیں غل لائین مگر مصر ہمارے قبضہ میں رہے تو پھر ملک کو کیا غم ہے اور کسکی پروا ہے۔ دلیل مذکورہ بالا سے مجھ کو یہ ثابت کرنا نہیں منظور ہے کہ ابھی ہماری فوج کو مدت تک مصر سے قبل از وقت برخاست کر لیا جائے۔ اگر دولت عثمانیہ میں فی الحقیقت فسادات عظیم برپا نہ ہو کیا اندیشہ ہے تو خدا کرے وہ فسادات اس زمانہ میں برپا ہوں جبکہ مصر فوج انگریزی کی حفاظت و حراست ہو۔

مجھ کو امید ہے کہ تقریب مذکورہ بالا میں نے یہ امر خوب ثابت کر دیا ہے کہ ہمارے اغراض اور ہمارے فرض دونوں کا مقتضی یہ ہے کہ جو کار خیر پہنچے مصر میں شروع کیا ہے اسے انجام کو پہنچائیں۔ انگلستان اور مصر دونوں کا فائدہ اس میں متصور ہے کہ مصر میں ایسا مضبوط و مستحکم انتظام کیا جائے کہ اس ملک کے لوگوں کو مدت تک امن و عافیت کی نعمت حاصل رہے۔ لیکن کلام اس میں ہے کہ انتظام جدید کی بنا ڈالنے کے بعد ملک کو کیا کرنا چاہیے کیا ہر سکویہ لازم ہے کہ اس ملک کو تقدیر پر اور اسکی اسے پچھوڑ دین یا یہ کہ جو اقتدار عظیم ہر کوا القابہ میں اب حاصل ہے اسکو بدستور باقی رکھیں۔

اس امر کا فیصلہ فوراً کرنا چاہیے اس واسطیکہ اسکا فیصلہ صرف ہمارے آئندہ ہی کی حکمت عملی پر موثر نہ ہوگا بلکہ ہمارے حال کی کارروائی پر بھی موثر ہوگا۔ جن لوگوں نے اس امر کو بدسیات کے قبیل سے قرار دے لیا ہے کہ گورنمنٹ انگلشیہ کا اقتدار رنج مسکون کے ہر حصہ میں باقی اور قائم رکھنا بلکہ اسکو اور زیادہ کر دینا لازم ہے البتہ انکو تو اس سوال کا جواب دینا بہت آسان ہے مگر میں خود اس قول کا قائل نہیں

ہوں اور ناظرین کی نسبت بھی یہ قیاس کرنا مستحق انصاف ہے کہ وہ اس قول جمل کے
 ہر زمین قائل ہیں۔ لہذا ان نفس منہ کی تحقیق اس کے نتائج عقلی اور فوائد علی کے ہمتا
 سے کیجاتی ہے۔ اگرچہ باوی النظرین یہ مسئلہ کسی قدر پیچیدہ ہے اور فرض سے متعلق ہے
 مگر یہ ایک نہایت آسان امر واقعی کے پیرایہ میں بیان ہو سکتا ہے۔ وہ امر واقعی یہ ہے کہ آیا
 کچھ اور، اپنی اغراض ہمارے مصر سے متعلق ہیں یا نہیں ہیں۔ اسی آسان پیرایہ میں
 میں اس مسئلہ پر بحث کرنا پسند کرتا ہوں۔

سچے نو باریت ایسا دعویٰ کرتا ہوں جکا انکار کو فی نہیں کر سکتا۔ وہ یہ ہے کہ
 وہ آج کے ملک وروادوسی نیل میں ہائے کسی قسم کے صرچی اغراض ایسے نہیں ہیں
 جتنے پہلے دیکھا گیا ہو جو جائے کہ بڑے بڑے ملکی جھگڑوں کو اسلئے گوارا کریں کہ ہمارا
 اقتدار اٹھتا ہو میں علی الدوام قائم ہے یعنی ہائے اغراض ایسے نہیں ہیں جتنے
 یہ تھا کہ جس نے دور یہ نظارت کو متوجہ کر دیا اور ہوجہ سے فرانس کو ماحق بخندہ کر دیا
 اس میں شک نہیں ہے کہ ایک جزیرہ مصر کے قومی قرضہ کا انگریزوں کے قبضہ میں ہے اور
 ایک جزیرہ عظیم مصر کی تجارت کا انگلستان میں جاتا ہے لیکن اگر ہمارا مقصد یہی ہے کہ جو ملک سے
 ہر سال یہ قرضہ لے یا ہم سے تجارت کا سلسلہ جاری رکھے ہمیں ہمارا ملکی اقتدار باقی
 رکھا جائے تو پھر مصر پر کیا منحصر ہے ساری دنیا میں ہمارا دھکا بھنا چاہیے پس اگر مرث
 و و آہ کا مال وروادوسی نیل ہی مصر میں داخل ہوتا تو ہکویا امر جائز ہو جاتا کہ مصریوں کو
 ان کی تقدیر اور ان کے حال پر چھوڑ دیتے کہ جو چاہیں کریں اور جس غیر ملک کے چاہیں مجھ کو نہیں
 مگر یہ سب ہے کہ مصر کے عروارہ میں وہ لاق و دق رگستان بھی داخل ہے جس کے ایک
 حصہ میں نہر سوئز جاری ہے اور نہر سوئز ہی سے ہماری آمد و رفت کا راستہ ہندوستان اور
 اور مشرقی ملکوں سے ہے اس کا نتیجہ ضروری یہ ہے کہ جن ممالک میں لڑائی بھڑائی نہیں ہوتی
 تب تو مصر کی گورنمنٹ کو جملہ امور متعلقہ نہر سوئز کے نقصان میں مدخلت ممانہ رہتی ہے

باب بیسویں
اسل کے بیانیہ کہ سلطنت انگلستان کے انگریزوں کے لئے متعلق ہیں
۷۴۴
مگر سب کوئی لڑائی ہوتی ہے تو جس سلطنت کے اختیار میں مصر کی فوج ہوتی ہے وہی
منہر سوئز کی حاکم بنجاتی ہے اور منہر سوئز سے قریب ترکوئی راستہ ہماری مشرقی عملداری کا
نہیں ہے پچیس برس سے زیادہ عرصہ گزرا ہے جبکہ لارڈ پامرسٹن صاحب نے زیرِ اعظم
انگلستان نے یہ پیشین گوئی کی تھی کہ اگر کوئی دریا کا راستہ درمیان خلیج بلوچستان اور بحر احمر
کھولا جائے تو انگلستان کو امر و زور و فدا مصر پر عملداری میں مجبور ہی شامل کر لینا پڑے گا اور
چونکہ لارڈ صاحب موصوف کی رائے میں دنیا کے اس حصہ میں (مصر) انگریزی عملداری کا
ہونا مناسب تھا لہذا انھوں نے ایم ڈی لیسپس کی تجویز کی تردید بڑے زور و شور سے
کی۔ مگر انکی تردید ٹوٹ رہی تھی اور منہر سوئز کی گئی جس کا نتیجہ اب یہ ہوا ہے کہ جہاں امر کا احتمال
لارڈ صاحب موصوف کو تھا اور جہاں تردید انھوں نے کی تھی وہ مختصر یہ پیش آنے والا
اب تک تو ہمارا محکم ارادہ یہی ہے کہ ختم الامکان مصر کو اپنی عملداری میں نہ شامل
کرین مگر جہاں قصہ ختمی یہ بھی ہے کہ اور کسی یورپ کے پادشاہ کی عملداری میں مصر میں ہونے والا
اولاً تھا رہے ہیں کسی قوم کا اقتدار اپنی قوم کے اختیار سے زیادہ ہونے دین۔ میں
یہ دعوے نہیں کر سکتا کہ ہماری فوج کے برخاست ہونے کے بعد کیا تدبیر اس بات کی
ہو سکتی ہے کہ ہمارے اس نشانہ کو یورپ کی ہر سلطنت بلوچستان کے جھکے اندیشہ ہے
کہ جیسا غم و خیال کیا جاتا ہے اس سے زیادہ وقت اس کام میں چڑگی۔ ایک لائق
و فائز روسی مصنف نے اپنی کتاب میں لکھا ہے کہ انگلستان اور مصر میں آئندہ شاید
اسی قسم کے تعلقات ہو جائیں گے جیسے تعلقات لہفل روس اور بلغاریہ (ولایت بلغاریہ) میں
ہیں۔ خدا کرے ایسا ہی ہو مگر مجھ کو ہرگز یقین نہیں ہے کہ ایسا ہو گا کیونکہ ان دونوں
صورتوں میں بظاہر تو مشابہت اتنی ہے مگر نفس الامری میں بغایت بہت ہے کیونکہ روس
جو اقتدار بلگریہ میں حاصل ہے وہ اتحاد قوم اور اتحاد مذہب پر مبنی ہے اور اس میں
موقوف ہے کہ بلگریہ کے لوگ زار روس سے نہایت حسن ظن رکھتے ہیں اور یہ سمجھتے ہیں

کہ اسی کی بدولت ہنر ترکوں کی ظالمانہ حکومت سے نجات پائی ہے اور اسکو ہماری حفاظت کا ہمیشہ خیال رہتا ہے اور اپنے اسکی حمایت ہمارے حق میں بہت مفید ہوگی۔ مگر مصر میں گورنمنٹ انگلشیہ کا اقتدار کسی ایسی وسیع اور مستحکم بنیاد پر نہیں قائم ہے اور اس میں اخلاقی اور ملکی خیالات کو کچھ دخل نہیں ہے۔ کیونکہ مصر کی خلقت ہمکو ہمیشہ کافر بھلی اور یہ خیال کریگی کہ اس قوم (انگریز) سے ہمکو نہ امید نفع ہے نہ خوف ضرر۔ اور عمدہ داراں سرکاری یعنی تعلیم یافتہ فرقوں کے لوگ ہماری مخالفت اس وجہ سے کریں گے کہ ہماری بدولت وہ اپنے ماتحتوں پر ظلم و تعدی نہیں کر سکتے اور انکی رشوت ستانی اور حرام خوری بھی ہمارے طفیل سے کم ہو گئی ہے اب ہم یہ تدبیر کر رہے ہیں کہ مصریوں کو اپنے اوپر آپ حکمرانی کرنیکی لیاقت آگئی تو ایک تازہ قومی فریق سے ہلو مقابلہ کرنا پڑیگا جو نظارت انگریزی پر حملہ کر کے عوام الناس کو اپنے موافق کر لیگا۔ اور اگر مصریوں میں اپنے امور کا خود انتظام کرنے کی لیاقت نہ آئیگی تو غالباً کوئی ایسا ہنگامہ برپا ہو جائیگا کہ غیر ملک والوں کو دست اندازی کرنے کا حیلہ ہاتھ لگے گا اور یہ بھی ہمکو ہمیشہ یاد رکھنا چاہیے کہ جب ہماری فوج مصر سے برخاست کر لی جائیگی تو پھر غالباً اس ملک کے معاملات میں ہم اکیلے دست اندازی نہ کر پائیں گے کیونکہ فرانس غالباً دوبارہ وہ غلطی نہ کر لیگا جو سال گذشتہ اسنے کی تھی اور جسپر وہ اب تک کف افسوس مل رہا ہے۔

پس ہمکو دو مکروہ باتوں میں سے ایک بات کرنی پڑیگی۔ اس صورت میں فرانس ہمیشہ اس آئین میں رہیگا کہ انھیں کی تحریک سے دور وہ نظارت موقوف ہوئی ہے لہذا اب اسنے اسکا انتقام لینے کا موقع ہے۔ یا ہمکو یہ بات کرنی پڑیگی کہ جو تہ اب ہمکو حاصل ہے وہ فرانس کو حاصل کرنے دین اور ایک غیر سلطنت کو نہ سویر کا مالک و محتار بنا دین جو ہندوستان کی آمد و رفت کے سلسلہ کا جزو اعظم ہے۔

عمل میں انگریز اپنے دل میں سوچ رہے ہیں کہ کیا یہ ایسا سانحہ ہوئے والا ہے بلکہ بعض دوراندیش آدمی تو گورنمنٹ کو حفظ اقدار کی صلاح دے رہے ہیں یہی مول کے اعتبار سے تو یہ شورہ نہایت درست اور سچا ہے مگر اس بات کا خیال رکھنا بھی ضرور ہے کہ جس چیز کا تقدم با حفظ کرنا ہو مگر منظور ہے وہ نفس الامرین ہماری ہیے مابین ہے نہیں ہے کہ بعض اوقات اسی امر سے چشم پوشی کیجاتی ہے مثلاً چند ہی مدت گزری ہے کہ ایک جلیل القدر صاحب کو ہم نے وہ مسائل علانیہ بیان کرتے سنا ہے جبکہ اگر تیرہویں صدی عیسوی میں چنگیز خان کا سفیر بیان کرتا تو اسکو زیبا تھا مگر جنگی توقع آج کل کے پابند قافلو انگریزوں سے نہیں ہو سکتی ہے صاحب موصوف نے بے تکلف ارشاد کیا کہ ہم نے مصر کو فتح کیا ہے اور فتح ہو یہ حق حاصل ہو گیا ہے کہ نہ سو سو روپے جو چاہیں کریں کیونکہ وہ نہر مصر ہی کی عملداری میں تو جاری ہے۔ انکے اس ارشاد سے یہ معلوم ہوتا تھا کہ گویا یورپ کی سلطنتوں کی اجازت دشمنی سے ہم نے مصر میں اس غرض سے بغل قلعہ نہ کیا ہے کہ فو انین و سلامین تار یہ کے عہد دولت میں جس قانون کے موافق مختلف بین باہم تباؤ کرتی تھیں اس قانون کے اصول پارینہ اب دوبارہ جاری کیے جائیں البتہ گورنمنٹ انگلشہ نے مصر کے مقدمہ میں اس حکمانہ اور نادار شاہانہ رائے کو تو نہیں قبول فرمایا مگر گورنمنٹ نے کوئی یہ خیال کیا کہ جو اقتدار جائز ہو مصر میں حاصل ہو گیا ہے اگر وہ اعتدال کے ساتھ عمل میں لایا جائے تو نہ سو سو روپے کا جھگڑا ایک ہو جائے اور کسی کو اور لشکر بھی نہ ہو پس اس غرض سے اسے ایم ڈی لمیس سے بحیثیت قائم مقام کمپنی ہم نہر سو سو روپے سالہ میں گفتگو شروع کی۔

جو شرطیہ قول قرار اس معاملہ میں ایم ڈی لمیس سے ہوا اسکی کیفیت سنکر انگلستان کی خلقت ایسی فروختہ خاطر اور چراغ پا ہوئی کہ گورنمنٹ نے براہ دشمنی اس گفتگو کو قطع کیا اور جب تک غلائق کی شہنشاہی گم نہیں ہوئی اسوقت تک یہ مقدمہ نہیں ٹہرا رہا

مجموعہ گریز یقین نہیں ہے کہ انگلستان کی خلقت ابھی اس قابل ہے کہ بغیر نفسانیت اور
بلارو سے رعایت اس معاملہ میں غور کر سکے لہذا میں اس پر زیادہ بحث نہ کرؤں گا۔ مگر میں چند
عمل پذیر امور جو میرے نزدیک توجہ طلب ہیں کمال ادب عرض کرتا ہوں۔

صفحہ

اولاً تو میں یہ گزارش کرتا ہوں کہ جابرانہ کارروائی سے پرہیز کرنا اور جملہ حقوق
جائزہ کا لحاظ کامل رکھنا صرف ہم پر فرض ہی نہیں ہے بلکہ ہمارا فائدہ بھی اسی میں ہے۔
برلین کی کانفرنس میں جو یورپ کی سلطنتوں نے ہکو پوری آزادی فعلی بخشی تھی تو یہی
سمجھو بخشی تھی کہ ہم جو فعل کریں گے ایسی ایمانداری سے کریں گے جیسا جاری قوم (انگریز) کا دستور
ہے ہکو سیدہ یقین اس امر کا ہو سکتا ہے کہ اگر ہمارے کردار سے تصدیق اس قیاس
کی نہ ہوگی جو یورپ کی سلطنتوں نے جاری نسبت کیا تھا تو ہمیں سے چند سلطنتیں باہم
اتفاق کر کے مصر میں جاری زندگی تلخ کر دیں گی۔ اگر ہم ٹھیک ٹھیک قانون کی پابندی
کریں تو فرانس کی مذکورہ اجری اور زود رجعی ہمارا کیا کر سکتی ہے اور اگر ہم کل یورپ کی
تجارت کے ترقی خواہ بنیں اور فقط انگلستان ہی کے اغراض کی تائید پرصر نہ کر دیں تو
سفیران یورپ اس جھگڑے کے طے کرنے میں ہماری اعانت و حمایت ضرور کریں گے۔

کیونکہ جب اہل یورپ کو یہ معلوم ہو گا کہ سب تجارت پیشہ قوموں کی اغراض معرض خوف و
خطر میں ہیں تو ایک خاص کمپنی کے مخصوص حقوق کا خیال نہ کیا جائیگا بلکہ مصلح عامہ پر
نظر کیا جائیگا اور یہ امر بیشک عموماً تسلیم کیا جائیگا کہ جو قوم آمد و رفت کے محصول کا
چارٹرس ادا کرتی ہے اور نہرو نہر میں تقریباً نصف حصوں کی مالک ہے اس کی نسبت
مستثنیٰ انصاف یہی ہے کہ اس مسئلہ کو حل کرنے میں اس کی رائے غالب سمجھی جائے
اس جھگڑے کو طے کرنے میں ہکو یہ امر تہ نظر رکھنا چاہیے کہ جہاں تک ممکن ہو آمد و رفت
کے نہایت وسیع ذرائع بہت کم خرچ سے پیدا کیے جائیں اور کم خرچ و بالانشین کا
انقشہ ہو۔ اگر ہم اس مقصد کے حاصل کرنے میں برابر کوشش کیے جائیں تو ہماری یہ

تاریخ

کوشش صرف ہمارے نفع ذاتی پر محدود نہ ہوگی بلکہ ساری دنیا کے فائدہ پر مبنی ہوگی۔
 جن صاحبوں نے نہر سوئٹزرلینڈ کی نسبت اس شرط پر یہ قول و قرار کیا تھا کہ ایہ ٹیمپل کیس
 کی تھی جسکی تکمیل ہونے پائی غالباً یہ مقصد ان کے پیش نظر تھا اور یہ امر ضرور تسلیم کر لینا چاہیے
 کہ اس قول و قرار کا ایک جز اس مقصد کو حاصل کرنے کی بخوبی صلاحیت رکھتا تھا جسے
 یہ امر کہ جس زمانہ سرمایہ کی ضرورت ہے وہ ایک خفیف شرح سود یعنی سوا تین پونڈ سیکنڈ
 پر مہیا کیا جائیگا۔ مگر ساتھی اسکے انھوں نے تجارت کے فائدہ اور عامہ غلاف کے
 اغراض سے ناواقف نہ تھے نہ پستی کی (کیونکہ اسباب تجارت کی آمد و رفت کے مصارف
 آخر کو انہیں لوگوں پر عائد ہوتے ہیں جو اس اسباب کو اپنے استعمال میں لاتے ہیں)
 اس واسطے کہ اول تو انھوں نے یہ امر منظور کر لیا کہ نہر سوئٹزرلینڈ کی پستی مستمم کے اختیار میں
 بلا شرکت غیر مدت تک ہے دوم انھوں نے یہ امر قبول کر لیا کہ پستی مذکور اس اپنے
 حصہ داروں کے فائدہ کے لیے مالک یورپ کی اس تجارت سے جو مشرقی ملکوں سے
 ہوتی ہے ایک خرچ سالانہ لیا کرے جسکی تعداد برابر نصف اس روپیہ کے جو نہر سوئٹزرلینڈ
 کے بنانے میں صرف ہوا تھا۔ سیم انھوں نے نہر مذکور کا انتظام ان یا کاراہل کاروں
 کے اختیار میں رکھا جو تجارت میں یقیناً خلل اندازی کرتے ہیں اور جسکی نسبت
 قومی شہرہ اس بات کا ہے کہ فرانس کے تجارتی جہازوں کی عمارت کو بنے ہیں
 جس سے اور قوموں کے جہازوں کا نقصان ہوتا ہے۔ چہاں ہم انھوں نے تدارک
 شاید اس امر کا نہیں کیا کہ جو روپیہ گورنمنٹ انگلشیہ نے دیا ہے وہ ہر ایک ممکن ہو
 کفایت کے ساتھ خرچ کیا جائے اور اسطور سے صرف کیا جائے کہ حتی الامکان تجارت کو
 فائدہ کثیر حاصل ہوں۔ اب اگر کوئی جدید قول و قرار اس معاملہ میں کیا جائے تو میری
 رائے میں ان امور ضروریہ کا ضرور لحاظ رکھا جائے ہیں شک نہیں ہے کہ اور مو بھی
 اس قدر توجہ طلب ہیں لہذا ہماری گورنمنٹ کو مناسب ہے کہ ایہ ٹیمپل کیس سے دوبارہ

گفتگو شروع کرنے سے پیشتر اس مقدمہ میں اشارہ ہوتا مقصود اب نہ صرف اُن لوگوں کے
 کرے جو پاکستان کے اہل جہاز اور مصاحب تجارت میں اہل الرائے سمجھے جاتے ہیں
 بلکہ اور ملکوں کے ذوی وقعت تجارت سے بھی اس باب میں مشورہ طلب کرے۔ اس
 معاملہ میں ہمارے اغراض اور قوموں کے اغراض سے متجدد ہیں۔ پس ہمساری دنیا پر
 یہ ثابت کر دینا چاہیے کہ مالک یورپ و مشرقی ملکوں کے ذرائع آمد و رفت کی ترقی
 جو ہم کو کشش کر رہے ہیں تو اس لیے کر رہے ہیں کہ سب کو فائدہ ہو نہ اس غرض سے کہ نقطہ
 ہمیں کو نفع ہو۔ جو قوم (انگلیز) تقریباً نصف سرمایہ نہروں کی حصہ دار ہے۔ اگر وہ اسی
 تجویز پیش کرے جس سے اس کے محصول میں جو بفصل سنگین ہے بہت تخفیف ہو جائے
 تو کیا خوب بات ہو اور جو حصہ دار اسی فیاضانہ کارروائی کرے اس کو یہ دعویٰ کرنا سچا
 کہ جس قدر عمل ہو نہ نہروں کے نظام میں اب سے اس سے زیادہ ہونا چاہیے اور جو
 حصہ دار جیسے مانند مشرقی ملکوں کی تجارت سے کوئی غرض رکھی نہیں رکھتے ہیں اور
 جو یہ ثابت کر سکتے ہیں کہ محصول میں کمی ہونے سے ہمارا بڑا نقصان ہوگا ان کو ایک
 رقم معقول بطور معاوضہ کے دینی چاہیے۔ چونکہ ہندوستان کی خاطر ہم لڑائیوں میں سبیل
 صرف کرنے کو ہمیشہ آمادہ رہتے ہیں جیسا افغانستان کی لڑائی میں ہوا لہذا اگر ہم
 اس سے کم روپیہ ایسے مفید کام میں صرف کریں جیسے ہندوستان کی سرسبز سرزمین
 ہے تو کیا بات ہے۔ اور اگر علاوہ ان سب امور کے ہم فرانس کی نادک مزاجی اور دوہمی
 کا بھی وحشیانہ کھین اور اپنے خیال سے یہ ثابت کر دیں کہ ہم یہ بات بھول
 نہیں گئے ہیں کہ نہروں کے بانی مابنی اہل فرانس ہیں اور بادیہ جو دیکھ انگریزوں نے
 بڑی مخالفت کی مگر انھوں نے نہروں کو کو بنایا تو محض ایک شک نہیں ہے کہ جو
 ہم اس لیے کر رہے ہیں کہ دنیا کی تجارت کو دائمی فائدہ ہو میں ضرور کامیابی حاصل ہوگی
 مشرطاً اور ڈوڈا اسی نے جو مصر کے معاملات میں نہایت مستند القبول ہیں یہ تجویز کیا

باب سہم و ہم اسلام کے بنین کے سلطانیت کی ایک افراس کے مسئلہ متعلق ہیں۔
 پیش کی ہے کہ ہکولانزم ہے کہ نہرونیہ کو خرید لین تاکہ یہ پچھتین جاتی رہیں اور
 انھوں نے یہ بات ثابت کر دی ہے کہ تقریباً تیس کروڑ پونڈ کسی منفعت کے طور سے
 صرف کر کے ہم نہرو کو خرید سکتے ہیں شاید گلستان کے فوائد کے لحاظ سے تو یہ تجویز
 بہت عمدہ ہے مگر حکو یہ بھی تو یاد رکھنا وہ جب ہے کہ ایک ہمارے ہی غرض نہرو پر
 نہیں لائق ہے اور اگر ہم ہکولان اپنے قبضہ تصرف میں لانے کی کوشش مانع کریں تو فوراً
 پر کیا منحصر ہے یورپ کی سلطنتیں مزاحمت شدید کریں گی۔ اسوجہ سے میری رائے یہ ہے
 کہ مشرٹلڈ ورنڈو ایسی کی تجویز کو منظور کرنا مناسب نہیں ہے بلکہ ہکولانزم ہے کہ اپنے افراس
 یورپ کے افراس سے عموماً متحد کر لیں۔

اسی قسم کی اور خیالی تدبیریں بھی بیان کی گئی ہیں مثلاً یہ تجویز پیش ہوئی ہے
 کہ ساحل شام سے وادی دریائے یردن تک اور وہاں سے خلیج عقبہ واقع
 بحر احمر تک ایک نہر جہازوں کی آمد و رفت کے لیے کھودی جائے اول تو اس تجویز پر
 فنی انجینیر سے متعلق ایسی ہی قہقہے ہیں جنہر غور کامل کبھی نہیں کیا گیا ہے علاوہ اسکے
 باب العالی سے اس تجویز کی مزاحمت شدید ہوگی اس واسطے کہ سلطان و م کو یہ خیال
 کہ ایسی تجویز کو عمل میں لانے سے صوبہ شام و دولت عثمانیہ سے بہت جلد جدا ہو جائے گا
 شاید حضرت سلطان اعظم کا یا اندیشہ بالکل بے اصل نہیں ہے یعنی جس بات کا ان کو خوف ہے
 اگر وہ وقوع میں آئے تو غالباً صوبہ شام کو فرانسیسی عہداری میں شامل کر لیا جائے گا
 ہم کو یہ دیکھ کر کمال حسرت و ہوس ہوگا کہ جہاں یار ہستہ ہندوستان کو فرانسیسی
 عہداری میں سے ہے۔

۵۱

اور تبا و نیز بھی جبکہ انھوں نے یہ ہے کہ ایک نہر آب شیرین کی جہازوں کی آمد و رفت
 کے لیے سکندریہ سے نہرونیہ تک جاری کی جائے تجویز مذکورہ بالا سے زیادہ عمل پذیر نہیں
 ایک بڑی لمبی نہر جس کے پانی کو روکنے کی تدبیریں خواہ مخواہ کرنی پڑیں گی اور جس کو ایسے دریا

قتارین سے لجا پاٹ لیا جس میں ہیشہ سیلاب آیا کرتا ہے اس مختصر نہر کا کیا مقصد تھا بلکہ کون سی
 جہیں اس قسم کے موانع و عوائق بالکل نہیں ہیں۔ یہ بیان کیا گیا ہے کہ بڑی نہر کو
 کام میں لانے سے جو تاخیر اور خوف اور خرچ ایاب و ذہاب میں ہوگا اس کا معاوضہ
 اس طور سے مل سکتا ہے کہ نئی آب شیرین کی نہر سے آب پاشی اور جہاز رانی دونوں
 کام لیے جائیں اور جو جہاز اس نہر سے گزرینگے ان کو یہ فائدہ ہوگا کہ ان کے پینڈے
 آب شیرین کی برکٹ سے صاف ہو جائیں گے۔ میرے نزدیک یہ سب فوائد محض خیالی
 ہیں کیونکہ جو نہر آب پاشی کے لیے بنائی جائے اس کا مقصد اس نہر سے ہرگز نہیں ہو
 جو جہاز رانی کے واسطے بنائی جائے اور جو لوگ ان دونوں کے ملاپنے کی کوشش کریں گے غالباً
 ہونکویشیل پیشانی کی کچھ بے جی چھبے ہونے کو گئے تھے دو بے رہ گئے۔ اب ہایمر کہ جہازوں
 کے پینڈے آب شیرین سے صاف ہو جائیں گے چہر اس تجویز کے حامیوں نے بڑا زور دیا ہے
 سوا کی نسبت مجھے مقبرہ شخاص نے فرمایا ہے کہ جو دو کوش جہاز مشرقی ملکوں میں تجارت
 کی غرض سے بھیجتے جاتے ہیں ان کے پینڈے ایک ہی سفر میں نہیں خراب ہو جاتے ہیں اور
 اگر وہ نیلے ہو بھی جائیں تو آب شیرین کی نہر سے صاف نہیں ہو سکتے۔

ابھی مجھ کو ان لوگوں کا جواب دینا باقی ہے جو گورنمنٹ انگلشیہ سے یہ عرض
 کرتے ہیں کہ ایم ڈی لیس کو جو نہر سوئز سے ٹھیکہ کا دعویٰ ہے قانوناً دیکھا جائے کہ آیا وہ
 دعویٰ جائز ہے یا ناجائز۔ مجھ کو اس امر کا فیصلہ کرنے کی ضرورت نہیں ہے کہ آیا ایم ڈی لیس
 ایکسپریس یونیورسل لائبریری یہ حق بلا شرکت غیر رکھتی ہے کہ خاکسارے سوئیز میں ایک
 نہر کھودے۔ بلکہ جس عملی مسئلہ پر یہ کو غور کرنا لازم ہے وہ یہ ہے کہ آیا کوئی عدالت
 ذی اختیار یہ امر تجویز کرے گی کہ نہر موجودہ کے قریب ہم ایک نئی نہر کھودنے کا حق رکھتے ہیں
 اس میں کچھ شک و شبہ نہیں ہے کہ اس مقدمہ کی تحقیقات مصر کی مختلف القوم
 عدالتوں میں ہوگی جن میں فرانسیسیوں کا غلبہ ہے اور جب ان عدالتوں میں فرانسیسیوں کا

باب نہدہم اس امر کے بیان میں کی سطح ششگلشیہ کے کیا اثر ہیں کہ مسئلہ متاقین میں
 غلبہ ہوا تو پھر ہوا کہ اسے یہ توقع کیونکر ہوتی ہے کہ اس امر قانونی کا فیصلہ ہمارے موافق
 کریں گے جس کا فیصلہ خود ہمارے ملک کی عدالتیں ہمارے خلاف کر چکی ہیں۔ پس اس مضمون کو
 چاہئے جس نظر سے دیکھیے بہر کیف مناسب یہی معلوم ہوتا ہے کہ کمپنی موجودہ سے
 دو تہاں معاملہ کر لینے کی کوشش کی جائے اور کمپنی نہ کرے گا بھی اپنے فوائد پر نظر کر کے لازم
 ہے کہ ہمیں کچھ دبا کر معاملہ کرے کیونکہ اگر وہ ہلکا اپنی مخالفت پر آمادہ کر لے تو اس کا یہ
 نقشہ ہو جائیگا کہ دھوبی کا کتان گھر کا نہ گھاٹ کا۔ اگرچہ جو فرمان شاہی یا اور قواعد اسکے پاس
 ہیں ان سے متاجری بلا شرکت غیر ہو سکتی ہے مگر دوسری نہ رکھو دینے کا حق نہیں ثابت ہوتا اور
 دوسری نہ رکھو دینے کی رعایت اسکے ساتھ بے ہار منی نظری کے نہیں ہو سکتی۔ پس کیا
 ہو کہ بعض اشخاص کے اس مشورہ پر عمل کرنا نہیں لازم ہے کہ اس معاملہ میں ہر وقت تک
 توقف کیا جائے جب تک ایم ڈی لمیس اس اپنے عہدہ سے استعفا دیکر چلے جائیں۔ میرے
 نزدیک یہ مناسب نہیں ہے کیونکہ نہ سونہری نسبت جو تحریرات اور قواعد ہیں اگرچہ ان کے
 ظاہر و باطن اور منشاء اور عبارت پر نظر کر کے کمپنی نہ کرے گا پر ریٹ بجائے صاحب
 موصوف کے کوئی انگریز مقرر ہو سکتا ہے جو ہمارے مقاصد کی ضرورتاً نیکو کار ہو گا تاہم اس کو
 حصہ داروں سے وہ راسخ نہ حاصل ہو گا جو ایم ڈی لمیس کو حاصل ہے اور یہ اہم ترین کام
 ضرور ہے کہ صاحب موصوف میں اکثر وہ لیاقتیں موجود ہیں جو اس معاملہ کو لائق طہیان
 طویسے انجام دینے کے لیے درکار ہیں۔ وہ ایک شفیق اور ذہین اور سچ نظر آدمی ہیں اور یہ
 عالی کو طبع زہر پر ہمیشہ مقدم کہتے ہیں اور جہاں تک ان کی طمع ذاتی متعلق ہے وہ اتنا ہی
 چاہیں گے کہ اخلاف آئندگان میں حاکم کلامین فارون نہ مشہور ہوں اور ایک دوسری کو
 کھو کر اپنے کار عظیم کی تکمیل کرنا زیادہ تر ان کی مسرت کا باعث ہو گا نسبت اسکے کہ نہ موجودہ
 کی منفعت میں کچھ افرونی ہو۔ لہذا ہر کو مصلحت ہونا چاہیے کہ اسے حتی المقدور موجودہ قوتوں کو
 رافع کرنے میں نہ کوئی دقیقہ فرو گذشت کرے بلکہ ہمیشہ پر ریٹ انکو یہ بھی دیکھ کر اس

معاملہ میں انگریزوں کو کھل قابض و متصرف نہونے دین۔ مگر جو بیسوخ کا نام دھنڈا ہوتا ہے
 کہ قلمیہ میں یقین ہے کہ اسکا کام میں لا کر انکو اس بات پر آمادہ کرینگے کہ اسکی عظیم کو پورا کر کے
 کے لیے پچھروپیہ کا نقصان بلکہ چھ قومی آبرو کا نقصان بھی گوارا کریں۔ البتہ یہ معاملہ
 ایسا نازک ہے جس میں یا وہ اصرار کرنا خلاف عقل ہے مگر مجھے امید ہے کہ میں یا مگر یا
 ثابت کر دیا ہے کہ جو لوگ اس معاملہ میں گفتگو کر رہے ہیں انکے کجغیہ میں بہت اچھی
 بازی ہے بشرطیکہ وہ خوب سوچ کر پتے پھکیں۔

علاقہ

میانک تو ہم نے نہ سوئیز کا ذکر کیا جسیت یہاں ہے کہ وہ بڑا مہر معنی شہرہ
 تجارت کی ہے۔ مگر ناظرین یہ گمان کریں کہ میں نے اس مرے چشم پوشی کی ہے
 کہ فوج کی آمد و رفت کے اعتبار سے بھی نہ سوئیز جاسے حق میں کبیر اعظم ہے۔ اگر
 میں اس مضمون میں طول دینا نہیں چاہتا تو صرف اسوجہ سے کہ میں اہل قلم ہوں
 اہل سیف نہیں ہوں کہ فوجی معاملہ میں اسے دون اور نیز اسوجہ سے کہ میرے
 نزدیک اس مقدمہ میں اس مصرع پر عمل کرنا چاہیے کہ گرسورہا ہونفتہ جگنا نچا ہے
 جب تک سمندر ہمارے قبضہ میں رہیگا اور ہم مصر میں کسی اور سلطنت کی وال ٹکٹے
 وینگے سو وقت تک تو لڑائی کے زمانہ میں نہ سوئیز میں ہمارا ہی ڈیکا بھیکا اور لطیف
 یہ ہے کہ جو لوگ تنہا صید میں سے کسی کے شرک میں گئے انکے حقوق و اغراض میں
 بھی کچھ دست اندازی نہ لازم آئیگی۔ وہ حضرات اس قانون کی علیت کا دعویٰ
 کرتے ہیں جو ایک قوم کو دوسری قوم کی نسبت برترنا چاہیے شاید وہ اپنی لیاقت کو
 صرف کر کے چند چھپیدہ تو اہل ان سلطنت کی ہدایت کے لیے بنائیں شکی نسبت
 گمان ہے کہ نہ سوئیز پر سپرینٹنڈنٹ کے مگر مجھے یقین معلوم ہے کہ ایسے قواعد سے جو لوگ
 فائدہ ہوگا بلکہ جو گمان ہے کہ ان قواعد کی بدولت ایسی قیہیں لگائیگی کہ لوگوں کا
 نام میں دم نہ چڑھایگا۔ رہا کہ یہ اصول نہ سوئیز میں آئیں کہ جو فوجی دست کار روٹا

اب یزدہم اس کے بلایک سلسلہ گائیکہ کے کیا اغراض اس سلسلہ متعلق ہیں ۲۴۷

کرنی پڑے ہیں اس احتمال پر نظر کر کے نہایت مناسب ہے کہ جو قوم اس قانون کی بدولت
جو قوموں کو باہم برتا چاہیے ہمہ خاندان ہون صحتی الامکان وہ بہت ملائم ہوں۔

اب میری عرض ناظرین کی خدمت میں یہ ہے کہ یہاں تک تو آپ نے یہ خوب
ساتھ دیا لیکن اب خدام فقط۔ بندہ خدمت ہوتا ہے۔ کیونکہ میں اپنے سفر کی انتہا تک
پہنچ چکا اور جب میں مشرقی مسئلہ کی ایک ورثہ کو تحقیق کروں گا تب انشا اللہ ناظرین
سے پھر ملاقات ہوگی۔ اگر طویل محفل اور بالمشابہ حل میری تحریر میں ہوا ہو یا کوئی گستاخی
مجھے ہو گئی ہو تو ناظرین کو کھل فرمائیں۔ اگر میں نے سہواً کوئی رائے لکھی ہے مگر
اس کے وجہ کافی اور دلائل کافی نہیں بیان کیے ہیں تو اس لئے کہ کوئی مضمون
فراموش کیا ہو کہ میں سلم البشوت اور مستند العقول ہونے کا مدعی نہیں ہوں۔ مگر جو
دلائل میں نے بیان کیے ہیں انکو نظر خور سے اور بلا روضے نہایت ملاحظہ کیجیے گا
مجھ کو اس بات کی آرزو ہے کہ مشرقی مسئلہ کی پیچیدہ راہوں میں ان گشت شہادت
اٹھا کر صرف اتنا اشارہ کروں کہ دیکھو ہماری قومی عزت اور قومی اغراض کا راستہ
وہ سامنے دکھائی دیتا ہے۔ اگر یہ ذرا ہی سا کام مجھے بن پڑا ہو تو خیر میں نے
بھر پایا اور میری محنت سوارت ہوئی فقط

فرہنگ الفاظ و اصطلاحات انگریزی تحفہ مصریہ

دشت لیبیا۔ ایک نہایت وسیع اور ہولناک گتیاں کا نام ہے جو حوالی مصر میں واقع
ہواٹ اُس ملک کا نام ہے جو صوبہ شام کے مغرب میں ساحل بحیرہ روم پر واقع ہے۔
مزنوٹین۔ البوقیر۔ ارقو۔ نورلوس۔ منزله۔ اُن جھیلون کا نام ہے جو دوا بے
مصر میں واقع ہیں اور جگہ پانی کھاری ہے۔

اناثولیا۔ ملک شام کے مغرب میں ایک صوبہ کا نام ہے۔
برارمی جمع ترکی ہے جسکے معنی خشکی ہیں۔ برارمی دوا بے مصر کے اُس حصہ کا نام ہے
جس میں ترائیاں اور نرکل کا جنگل کثرت سے ہے۔

آسٹیریلیا۔ چند وسیع جزائر کا نام ہے جو بحر الکاہل میں واقع ہے اور ممالک آباد
نام سے مشہور ہیں اور جن میں انگریزی عہداری ہے۔ منجملہ انکے ٹسمینیا۔ نیوزیلیینڈ۔
نیوگنی۔ بہت وسیع اور مشہور جزیرے ہیں۔

رسوط۔ و میاط۔ قنہ۔ طنطہ۔ بندر سعید۔ لہیوط۔ یہ سب مشہور و معروف
شہر اور قصبے ملک مصر میں ہیں۔ اور قفرالدوار۔ قفر سلیمان۔ پذیر شپین وغیرہ
مصر کے مشہور دیہات کا نام ہے۔

محمفوس۔ یہ ایک نہایت قدیم شہر مصر میں تھا جسکے حیرت انگیز آثار و علامات اب تک باقی ہیں
مرونیہ اور قطی۔ یہ دونہاں قدیم قومیں میسائیون کی مصر میں اب تک موجود ہیں
علیٰ انخصوص قطی ایک مشہور و معروف قوم ہے جو حضرت موسیٰ کے وقت سے اب تک پائی جاتی ہے
فراعنہ۔ فرعون کی جمع ہے اور مصر کے قدیم بادشاہوں کا لقب ہے۔

بطليموس۔ مصر کے قدیم بادشاہوں کے ایک خاندان کا نام ہے جو برے
ذہنی علم اور علم دوست تھے اور جنہوں نے ایک نہایت عظیم الشان کتب خانہ اسکندریہ قائم
کیا تھا جو علوم قدیمہ علی الخصوص یونان کا مخزن تھا۔ یہ یادگار کتب خانہ خلیفہ ثانی
کے عہد میں جلا دیا گیا علم ہیئت اور نجوم قدیم جو نظام بطليموس کے لقب سے مشہور
ہے اور مسلمانوں میں اب تک جاری ہے اسکا بانی نہیں مین سے ایک بادشاہ ہوتا تھا۔
سکرکاشین صوبہ سرکاشیا کے باشندوں کا نام ہے اور سرکاشیا ایک صوبہ
وہن کوہ قاف میں ہے۔

حلوک جمع مالیک۔ یہ اُس قوم کا نام ہے جو محمد علی پاشا بانی سلطنت خدیوہ کے
عہد کے پیشتر مصر میں حاکم و فرمانروا تھے اور جبکا استیصال پاشاے موصوف کے عہد
میں اور اُس کے جد و جہد سے ہوا۔

قومی فریق نیشنل پارٹی کا ترجمہ ہے۔ یہ اُس فریق کا لقب ہے جس نے
عربی پاشا کا ساتھ دیا اور خدیوہ سے بغاوت کی۔

ووریہ نظارت۔ یہ ڈیوال کنٹرول کا ترجمہ ہے۔ اس سے وہ کونسل مراد ہے
جو حسب تجویز وزراء انگلستان و فرانس لے لیے مقرر ہوئے تھے کہ مصر کے تطلعات اور
مسائلات کی نگرانی کیا کرے اور جس کے دو ممبر تھے۔ ایک انگریز اور ایک فرانسیسی۔
گورنمنٹ انگلشیہ کی طرف سے سکرٹریٹ کا لون صاحب بہادر کونسل مذکور کے ممبر تھے۔
قانون اولے قرضہ۔ یہ لیکویٹیشن لا کا ترجمہ ہے۔ یہ قانون منجانب
بادشاہان یورپ مصر کے قومی یعنی سرکاری قرضہ کے ادا کرنے کے باب میں جاری ہوا تھا
مجلس صناوید۔ یہ جمہور آف نوٹیبلس کا ترجمہ ہے جسکو مصر کی پارلیمنٹ
کہہ سکتے ہیں۔

مختلف القوم عدالتیں۔ یہ انٹرنیشنل ٹریبونل کا ترجمہ ہے۔ اور اس سے

مراد وہ عدالتیں ہیں جنہیں حج اہل یورپ ہیں اور جو خاص اس غرض سے مصر میں مقرر ہوئے ہیں کہ یورپ کی قومیں جو مصر میں آتی جاتی ہیں یا وہاں مقیم ہیں انکی مآاشیات کی تحقیقات اور فیصلہ کیا کریں۔

کمپنی مستعم ہنسویز۔ یہ کمپنی یونیورسٹی کا ترجمہ ہے۔ اسی کمپنی کے اہتمام سے ہنسویز کھودی گئی تھی اور اسکے پریسڈنٹ ایم ڈی لیسپس صاحب تھے جو ایک نہایت لائق و فائق اور تجربہ کار اور مشہور و معروف فرانسیسی ہیں۔

مشرقی مسئلہ۔ یہ ٹیٹن کو ٹیٹن کا ترجمہ ہے۔ اس سے مراد وہ جھگڑا ہے جو پادشایان یورپ بین دولت عثمانیہ یعنی سلطنت روم اور اسکے مضافات و مملکتوں کے نسبت مدتوں سے مدید سے ہوتا چلا آیا ہے۔

دولت عثمانیہ۔ یہ ترکی یا آوٹمان پاور کا ترجمہ ہے۔ اور اس سے مراد ممالک محروسہ حضرت سلطان روم خلد اللہ ملکہ ہیں۔

اہرام مصریہ۔ یہ پیرامس کا ترجمہ ہے۔ یہ چند نہایت عالیشان و رفیع البینا بروج قدیم کا نام ہے جو مضافات القاہرہ دار الخلافہ مصر میں واقع ہیں۔ یہ بروج مخروطی شکل کے ہیں اور ان سے بلند تر دنیا میں کوئی عمارت نہیں ہے اور محققین و پادشاهان کی تحقیق سے معلوم ہوا ہے کہ یہ فراعنہ مصر کے مقبرے ہیں اور تعجب انگیز اور پوش با امر یہ ہے کہ فراعنہ مصر کی لاشیں ہزار ہا برس کے بعد بالکل صحیح و سالم مہند و قواریں بند ان مقبروں سے اب برآمد ہوئی ہیں۔ نہین معلوم کس غرض کا مصالح انہیں مل گیا تھا کہ ذرا بھی نہیں ٹھہریں اور اب تک ہیئت کدائی باقی ہیں گویا کھلی ہی دفن ہوئی تھیں۔ ان بروجوں پر خط طغرائے عجیب تم کا کندہ ہے یعنی جعفریوں اور درختوں وغیرہ کی شکلیں کندہ ہیں اور تحقیق سے معلوم ہوا کہ مصر قدیم کے مروج تہجی بھی ہیں کہ ہر چیز کا نام انکی صورت سے پچانا جاتا ہے۔

فلاحین۔ فلاح کی جمع ہے۔ اور فلاح فلاحات سے مشتق ہے جسکے معنی رحمت

ہیں۔ لہذا فلاحین کے معنی مزارعین یعنی کسان ہوئے۔

انتظامی کمیٹیاں۔ یہ پوٹنشل انیشیوٹیشنس کا ترجمہ ہے۔ یہ لفظ انگریزی ایسا وسیع المعنی ہے کہ اسکا ٹھیک ترجمہ اردو میں نہیں ہو سکتا۔ لیکن غیر جس لفظ سے اسکا ترجمہ کیا گیا ہے اس سے کچھ مطلب نکل آتا ہے۔ عرض یہ ہے کہ مصر کی رعایا کو اس قسم کی انتخابی کمیٹیوں کے ذریعہ سے اپنے ملک کے انتظام میں دخل دیا جائے جس قسم کی انگلستان کی پارلیمنٹ ہے۔

قراباش ایک خاص قسم کا آلہ تعزیر مثل کوڑے کہے جس سے مجرموں وغیرہ کو مصر میں سزا دی جاتی ہے۔

باشی بزوق۔ سپاہ ترک کے ایک نہایت ظالم اور فوجدار فرقہ کا نام ہے۔

تاریخ مصر

فہرست مضامین بہ ترتیب حروف تہجی

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۲۳	۲۹	الشیوط			(الف)
۲۶	۳۲	ایشیائے کوچک	۳	۴	اسکندریہ
"	"	ارامہ	"	"	القاہرہ
۳۲	۴۰	ایرین قومون کا مذہب	۵	۵	اہرام مصر
۳۳	۴۲	اہل فنیہ	۶	۵	افریقہ کا صحرائے پُرخطر
۴۰	۵۰	ایم ڈی لیسپس (پانی نہروین)	۷	۶	امراض وبائی
۴۲	۵۱	ادونت	۹	۷	اہل یورپ
۴۳	۵۳	ابجشاراول	۱۰	۸	آسٹریلیا
۴۸	۵۵	ابراہیم پاشا	"	"	آب شیرین کی نہر
۵۲	۶۷	اظہر مونیورشی	۱۱	۹	الغظتہ شہر
۵۵	۶۸	اہل باطن یعنی مشائخ	۱۸	۱۴	استنبول
۶۷	۸۳	انگریزی اور فرانسیسی فوج بحر	۱۹	۱۵	آلام و اضرارسانی
۶۷	۸۳	اطہار غرمت جنگ	۲۰	۱۵	اثاث ایت
		ایم گیمبٹا دارالمہام سلطنت	۲۵	۱۹	ارض مقدس گوشین
۶۸	۸۴	جمہوری فرانس	۲۹	۲۳	اعراض العین

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۲۴۱	۲۰۲	اضلاع متوسطہ (مصر کے)	۶۸	۸۴	ایم ڈی فریسی
۲۴۳	۲۰۴	ارضی بلق استوائیہ	۷۸	۹۶	ایم ٹیڈان سفیر دوس
۱۴۸	۲۰۹	آلہ مقیاس الحارث	۷۷	۷۷	اغنائف سرمد پیران دوس
۲۵۹	۲۱۸	آیرلیٹھ	۱۰۴	۱۲۶	ارضی عشوری
۲۷۸	۲۲۶	ایک عظیم نشان خدیوی تعلقہ	۱۰۴	۱۲۷	اسمعیل صادق نقاش
	۲۳۵	آلہ عقوبت (قریاش)			اسمعیل ایوب پاشا وزیر صیغہ
۳۱۲	۲۶۵	ارضیات غیر مزدورہ	۱۲۲	۱۴۸	دانشلیہ
۳۱۲	۲۶۶	ارضی خراجی	۱۲۹	۱۵۶	اصحاب ثلثہ
۳۳۴	۲۸۷	ایم ڈی بنیرس	۱۳۲	۱۵۹	ارباب سیاست اہل خبرت
۲۳۷	۲۹۰	اسمعیل پاشا کی شاندار آرا تشرین	۷۷	۷۷	انسپکٹران مدارس
		ارضیات شمولہ دائرہ سنیہ و	۱۳۳	۱۶۱	اصلاح امور عیشت متذیب غلام
۳۵۱	۳۰۱	علاقہات خانہ دانی	۱۳۳	۱۶۲	اختراع اور ترتیب کا مادہ
۳۷۳	۳۲۱	اطالیہ	۱۴۱	۱۴۱	اخطا طوبی ان بقراط و درن
۳۸۳	۳۴۷	اسٹیٹ سوشل ازم	۱۴۱	۱۴۲	اٹھارویں حکمران عثمانی کی بیان
۳۱۰	۳۵۴	اخوان الصفا	۱۴۳	۱۴۳	احمد افندی (قاضی)
۷۷	۷۷	اخیار	۱۷۰	۲۰۴	انتخاب کنندے
۳۶۳	۳۵۷	آرمونیا	۱۸۰	۲۱۵	اسید داران انتخاب
۳۱۴	۳۵۸	انتظام قدیم	۱۸۴	۲۲۰	اسباب عیشت اور طرز معاشرت
		اہل مشرق کی منطق دانی اور	۱۹۴	۲۳۲	آلہ مقیاس النيل
۳۲۸	۳۶۹	سیاست آزادی	۱۹۸	۲۳۷	ارض کفغان

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۴۱	۵۰	بلفیس ملکہ شیبہ	۴۰۵	۴۷۰	انفوق تیشیت بکیش
۵۰	۶۲	باقاعدہ بیقاعدہ فہران فوج	۴۰۷	۴۷۱	ایموان لکیتین
		باقاعدہ سلطنت اور فہران	۴۰۹	۴۷۲	ایم ڈی لاموت
۵۵	۶۹	کی حکومت	۴۱۴	۴۷۴	انتخاب کنندہ کی عجات
۷۶	۹۳	باب العالی (کنایہ سلطان)	۴۲۱	۴۷۷	انگشت شہادت
۷۶	۹۴	برلن کانگریس			(ب)
۷۷	۹۴	بحر اسود	۲	۲	بد اسلوب
۷۷	۹۵	باسفورس (آبنائے)	۳	۲	بخارات غلیظ
۱۱۵		باش کاتب	۳	۳	بحیرہ روم
۱۱۸		بیروت	۴	۳	بند سعید
۱۲۸	۱۵۶	بے	۵	۵	براری
۱۳۳	۱۶۱	بطرس پاشا	۷	۶	بنی اسرائیل
۱۴۶	۱۷۵	بنی اسرائیل	۷	۷	بیت المقدس
۲۰۷	۲۴۶	بیگار کا صیفہ	۹	۸	بلاد مصر واقعہ باطل بحیرہ روم
۳۲۱	۳۷۳	برلن کانگریس	۱۰	۸	بحر قلم
۳۷۰	۴۲۹	بیکر پاشا	۲۴	۱۸	بزرگان دیہ کی کونسل
۳۷۱	۴۳۰	بلوچک	۲۶	۲۱	بدرشین
۴۰۴	۴۹۶	بیو ہار کا قاعدہ	۳۵	۳۶	بزرگان قوم قبطی
۴۰۷	۴۷۰	بے قاعدہ زیادہ تانیہ	۴۷	۳۸	بطلموس
۴۲۱	۴۵۰	بیچ	۴۸	۳۹	بحر الموت

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۳	۲	بناسب طول و عرض	۲۵۳	۳۰۰	باشی بروج (ترکی فوج)
۵	۵	تعجب انگیز لعبت	۲۶۷	۳۱۳	بلاد الاسلام
۹	۷	تہذیب اور شائستگی جدید	۲۷	۳۲	بیت المال
۶۳	۵۱	توفیق پاشا			(پ)
		تحقیقات سرسری بزمیہ			پادشاہان یورپ کی جنگ کری
۸۳	۶۷	کورٹ مارشل	۲۶	۳۳	اور افواج حقیقی
۱۶۱	۱۳۳	نگرین پاشا	۳۲	۳۴	پرنسٹنٹ
		(ج)	۱۰۱	۱۲۳	پنچنگی وزارت
۲۲۹	۱۹۲	چندہ مجاہد وطن	۱۲۰	۱۳۶	پلم پاشا
		چیف انجینران دیگر عمدہ دار	۵۴۱	۱۲۷	پیرکس (پاسے تخت فرانس)
۲۵۳	۲۱۳	حصینہ تعمیرات سرکاری	۲۸۱	۱۵۶	پاشا
		چلب ابن الحلب رکلب			پادشاہان سابق کی نظمیں اور
		ابن رکلب یعنی سگاسرگ	۲۵۴		طوائف الملوک
۲۴۸		عربی گالی ہے	۳۰۰		پائسٹر (روی سکہ)
		(ج)	۴۲۵	۴۹۵	پارلیمنٹ
۷	۶	جزو اعظم			
۳۵	۲۸	جزیرہ	۱	۱	منحۃ سرسبز و شاداب
۷۸	۶۳	جزیرہ سایہ سار یعنی صنوبر	۱	۱	تیز گام
۱۳۲	۱۰۸	جزیرہ کا صنوبر سوگ چوشتین	۱	۱	تنبو
۱۶۱	۱۳۴	جہان عدالت	۲	۲	تصویر خیالی

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
		(خ)	۱۴۶	۱۴۶	جبال عرب کی قطار
۷	۶	خانہ بدوش قوین	۲۸۵	۲۴۱	جزائر یونان
۲۱	۱۶	خصائل و عادات قدیم	۳۱۱	۲۶۵	جدید ٹیکسوں یا محصولات کا
۳۱	۲۴	خدیو مغول اسماعیل پاشا	۳۱۵	۲۶۸	جنگ قریۃ یا کریمیا
۲۴۳	۲۷	خلیفہ ثانی	۳۳۲	۲۸۵	جھوٹ موٹ کی باقاعدہ سلطنت
۴۸	۳۹	خلیج عقبہ	۴۳۸	۳۷۸	جزیرہ کریت
۴۹	۴۰	خانہ سینہ	۴۷۹	۴۱۲	جبل سلسلہ
۹۸	۸۰	خلیفہ سلیمین (سلطان دوم)	۵۰۴	۴۳۲	جزیرہ نما بلقن
		خدیوی سلطنت کا بانی محمد علی			(ح)
۱۰۸	۸۸	پاشا ہوا	۸۸	۱۴	حسب و نسب
۲۵۳		خزانہ خدیوی	۱۹	۱۵	حب الوطن
۳۰۳	۲۵۷	خزانہ عامہ خدیویہ	۳۸	۳۰	حشم و خدم
۳۲۵	۲۷۸	خزانہ عامہ وادریہ خاص	۱۰۳	۸۳	حکام رسول و راکان ارضی
۳۴۲	۲۹۳	خدیو مغول (اسماعیل پاشا)	۱۱۳	۹۳	حکام مختص مقام
۴۴۵	۳۷۵	خواص		۱۱۸	حلب
۵۰۹	۴۳۷	خلیج پلویتیم		۱۱۹	حرارت مذہبی و حمیت اسلام
		(د)		۲۵۳	حضرت سلطان المعظم (سلطان قاہرہ)
۱	۱	دشت لبیا	۳۳۳	۲۸۷	حکام سول و سرور
۴	۳	دو آبہ مصر	۳۳۹	۲۹۶	حکام صدائیک و سول کریمیا کا
۸	۶	ویاٹ	۴۳۶	۳۶۷	حکومت اور نظام کی عمارت

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۷	۷	ریگستانی منطقہ	۶	۸	دریائے نیل
۸	۷	رسوط	۱۱	۱۴	ویو قلمیوس قیصر روم
۹	۷	روشنفہر کشتراں صفائی	۲۶	۳۲	دولت عثمانیہ
۲۳	۱۸	رجسٹر ہائے مال	۵۸	۷۲	دارالندوہ بعضی کمیٹی کا مکان
۴۰	۳۲	رسول عربی	۶۹	۱۰۵	درویش پاشا کشتراں اول
۴۲	۳۴	رومن کیتھولک	۶۹	۱۰۵	دارالخلافہ قسطنطنیہ
۷۱	۵۷	ریاض پاشا	۷۷	۹۵	ڈارڈنگز (آبنائے)
۹۵	۷۷	روس کا محکمہ دول خارجیہ	۱۳۰	۱۸۵	دورودیہ نظارت
۳۴۸	۲۹۹	ریڈیٹ کا دست زبردست	۱۳۴	۱۶۱	ڈاکٹر کشتراں سرشتہ تعلیم
۴۸۸	۳۵۲	روشن دنیا عالم علم دوست	۱۳۴	۱۶۱	دفتر حسابات سرکاری
		(ز)	۱۶۹	۲۰۳	داب مجمل
۲۴	۱۹	زنگارزق	۲۴۰	۲۵۴	دستری یونانی حاجن
۹۵	۷۷	زارنگولاس	۲۸۱	۳۲۷	دائرہ سنیہ
		زارنگہ جاہلیت (زمانہ کفر)	۳۲۳	۳۷۵	دفتر دول خارجیہ
۲۲۷	۱۹۰	باصلاح اہل اسلام			(ف)
		(س)	۱۳	۱۷	وزرائع آمدورفت
۲	۲	سلام علیک	۳۷	۴۷	فرمانیہ
۴	۳	سودان	۱۷۹	۲۱۴	فوات
۳۴	۲۷	سلطنت رومہ الکبریٰ			(ر)
۴۰	۳۲	سام ابن نوح کی اولاد	۱	۲	ریگستان مصر

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۲۹۷	۲۲۷	سرکاری قرضہ	۳۷	۳۷	سقیۃ
۳۵۲	۳۰۲	سرمایہ مستقل	۴۸	۳۹	سز کا شین
۳۸۵	۳۳۱	سفیران یورپ کی کانفرنس	۷۷	۷۷	سوا فیم
۴۰۲	۳۴۶	سلطنت جمہوری کے لوازم	۵۶	۴۸	سید پاشا
۴۰۳	۳۴۷	سوشل ازم	۶۹	۵۵	سول سروس
۴۴۹	۳۷۰	سٹریو لین ووڈ	۷۵	۶۰	سٹر کلینڈ کا قانون صاحب
۴۸۸	۴۱۹	سرمایہ اداے قرضہ (ش)	۸۱	۶۵	سٹرو لیم گیری
۲	۱	شعاع	۸۲	۶۶	سٹراڈ وروڈ مالٹ صاحب
۲۳	۱۸	شیخ اشیع			سفیر انگریزی
۲۴	۱۹	شہر یوبا سٹین	۸۵	۶۹	سلطان عبد الحمید کی خصوصی
۵۰	۴۰	شہر برٹین	۸۷	۷۰	حکمت علی کا عجب کرشمہ
۵۱	۴۱	شہر تھیبس	۹۵	۷۷	سرداران گروہ قومی
۷۵	۶۰	شریف پاشا	۱۱۵	۹۳	سٹرو لیم ہیلٹن سمیو سفیر انگریزی
۹۰	۷۳	شریف مکہ	۱۱۷	۹۶	سفیران یورپ کی جنگ گیری
		شاہزادہ مبارک مدار الہام		۱۱۸	سید صبح لنب
۹۳	۷۵	سلطنت جرمنی	۱۶۱	۱۳۳	سوقی عربی
۲۱۹	۱۰۳	شیوخ اہل بدیعین مقدان و غیرہ	۱۶۹	۱۴۰	سب گورنران یعنی نابان نظام
۲۳۶	۱۹۷	شعلہ بے جبال آتش شان	۲۴۳	۲۰۳	سلطنت شخصی مطلق اہنان
۲۴۳	۲۰۴	شوف	۳۰۱	۲۵۵	سیلابی طریقہ آبپاشی
					سادہ لوح اور کندہ تاراش کن

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۱۵	۲۰	طلح الکبیر	۲۱۰	۲۳۹	شاداب کرنے والا مادہ
۱۹	۲۵	طنطہ	۲۱۹	۲۶۱	شعلہ جہولہ
۲۰	۲۶	طز معاشرت و آداب اخلاق	۲۷۷	۳۲۳	شاہزادہ مصطفیٰ خاں
۱	۱	(ع) عرب صحرائین	۲۸۶	۳۳۳	شیخ الاسلام
۷	۹	عالیشان بندرگاہ	۳	۳	(ص) صحرے کے آب و گیاہ
۱۳	۱۰	عنان صبر	۳	۳	صوبجات خط استوائی
۱۴	۱۱	علاء مرقطی	۸	۶	صوبہ فلیڈرین
۱۸	۱۴	عربی پاشا	۳۸	۳۰	صوبہ ہارٹینیا
۰	۰	عمد فرعون مصر کے عجائب	۷۸	۶۳	صوبہ ٹیونس
۲۵	۱۹	وغرائب-	۹۰	۷۳	صوبہ مرقش
۳۱	۲۵	علاقات خاندانی	۹۴	۷۶	صلونہ مسین سٹیفینو
۵۵	۴۷	عربی الاصل		۱۱	صنیعہ پائش
۵۶	۴۸	عباس پاشا	۲۱۶		صراف
۶۶	۵۳	علی فہمی	۲۴۶	۲۰۷	صنیعہ تعمیرات سرکاری
۷۷	۷۷	عثمان رفقی	۲۶۰	۳۹۷	صحیح راجے جہولہ و آزار و اخبارات
۶۷	۵۴	علم فقہ و حدیث			(ض) ضلع لکھا شائر
۷۹	۶۴	علی نظامی اور علی فواد	۳۱۱	۲۷۱	ط
۷۹	۶۴	کشتہ ان سلطانی			طغیانی دریا
۱۱۷	۹۵	عربی مالک الملک بگلیا	۳	۳	

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
		(ع)	۹۶	۱۳	عالم بصر
۹	۷	غلبہ صغراویت	۱۰۳	۱۲۸	علاقیات خاصہ
۱۲	۱۱	غزوات صلیبی	۱۲۹	۱۵۶	عمر لطفی پاشا وزیر صنعت و جنگ
۳۳	۲۶	غیر متغیر قوانین قدرت	۱۳۷	۱۷۷	عجائب نگار افسانہ نویس
۳۷	۳۸	غرغہ	۱۶۶	۱۹۹	عمدہ (رئیس دیہ)
۹۳	۷۶	غیر ممکن العمل تجویز	۱۷۶	۲۱۱	علی بے
		غیر تنخواہ یافتہ شیوخ اہلہ			عہدگان مصر تعلقہ دارون کے
	۱۱۳	و مقدمان دیہ	۱۷۶	۲۱۱	لفظ سے تغیر ہو سکے ہیں
۲۱۶	۱۸۱	غفر (چوکیدار)	۱۷۸	۲۱۳	عامۃ خلافت
		(ف)	۱۹۲	۲۲۹	عبد و نابینا فقیر
۱	۱	فیوم	۲۱۳	۲۵۳	علم الاسنہ
۳	۲	فصل برشکال	۲۱۶	۲۵۶	عمر لوح و خضر
۷	۶	فلاصین	۲۱۹	۲۶۱	عزرائیل کے پیادے
۱۹	۱۳	فوج محافظہ قلعہ	۲۲۸		شمان (عبد و فقیر کا پروسی)
۹۰	۷۳	فتاوا کے تکفیر			عظیم الشان مریض البیان
		فصیح البیان حامی رعایا	۲۶۰	۳۰۷	عمارتین (اہرام مصر)
۱۰۲	۸۳	(عربی پاشا)	۲۸۱	۳۲۷	علاقیات خاندانی
۱۰۸	۸۸	فوجی حکومت مطلق لہان	۲۹۲	۳۳۰	عالمیشان ضد یوی علاقہ
۲۳۹	۲۰۰	فراعنہ مصر	۳۵۰	۳۰۶	علم دولت کے اصول
۲۲۹		فاطمہ عثمان کی معشوقہ	۳۰۳	۳۳۲	عوام کالا انعام

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی
۲۶	۳۲	فوج بری	۲۴۷	
۲۶	۳۴	فوج میں زبردستی بھرتی		
۲۸	۳۵	کرنے کا قاعدہ۔	۲۵۴	۳۰۰
۳۱	۳۹	حقہ اسلام کے اصول	۲۶۶	۳۱۲
۳۸	۴۷	فائزین اسلام	۲۶۷	۳۱۳
۳۹	۴۸	فن فنون سازمی کے		
۳۹	۴۸	پیشہ اصول	۲۸۴	۳۳۱
۴۴	۵۳	فرسی (سیود کا ایک فرقہ)	۳۲۰	۳۷۱
۴۵	۵۵	فیض بخش فیض سان اے عوام	۳۶۶	۴۲۴
۴۵	۵۵	غلامی کے قومی فضائل عادات	۳۷۳	۴۳۳
۵۵	۶۹	فوجی خدمت	۳۷۶	۴۳۶
۵۷	۷۱	فصل استادہ	۴۰۲	۴۶۷
۶۱	۷۶	فرقہ باغیہ	۴۰۲	۴۶۷
۶۲	۷۷	فریقی مخالفت	۴۲۸	۴۹۸
۶۲	۷۷	قانون ادا اے قرضہ		
۶۲	۷۷	قرضہ جبر یہ جو مقابلہ کے نام		
۶۲	۷۷	قار	۱	۱
۸۹	۱۰۹	قصر الدوار	۸	۱۰
۱۰۴	۱۳۰	قبلی خانقاہ	۱۰	۱۱
۱۰۴	۱۳۰	قیامت کبریٰ	۱۰	۱۱
۱۳۳	۱۶۱	قلیوب	۲۴	۳۰
		قدیم مشرقی روایات		

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۱۵	۱۹	کلام محبت اہتمام	۱۳۶	۱۱۶۴	قوم البینین
۱۹	۲۴	کتب سماویہ	۱۳۶	۱۱۶۴	قسط نظمیہ کے ایاب سیتا
۲۷	۳۴	کلیسا کے یونان	۱۳۷	۱۱۶۵	قراباش یعنی کوٹرا
۳۷	۴۷	گوگل صاحب	۱۳۸	۱۱۶۶	قضاات کی تحریف و تخریب
۴۴	۵۵	کوہ سینا	۱۶۹	۲۰۴	قانون طبیعی
۷۱	۸۷	کانفرنس یعنی مجلس شورے	۱۷۳	۲۰۷	قومی انجمن
۸۰	۹۴	کفر و زندہ کا الزام	۲۷۱	۳۱۱	قلب ہیتا تبدیل ہیتا کا کام
۹۲	۱۱۳	کمیشن ادا کے قرضہ	۳۳۲	۳۸۶	قومی کمیشن
۱۲۹	۱۵۶	کونسل وزراء	۳۵۳		قدرتی اسباب معیشت
۱۶۶	۱۹۹	کاشتکار پیشہ فلاحین	۴۱۲	۴۷۹	قمیوص کا میدان
۱۷۱	۲۰۶	کوئیکس منجم جرمنی	۴۱۴	۴۸۱	قوانین غلہ
۱۹۶	۲۳۴	کفر آمیز اختراعات	۴۲۰	۴۸۹	قرضہ متحدہ
۲۲۱	۳۶۴	کرنیل عبداللہ بے	۴۲۰	۴۸۹	قرضہ رعایتی
۲۸۲	۳۳۹	کینیوٹ پادشاہ انگلستان	۴۱۴	۲۵۴	قفر سلیمان
		کمیشن منتظم دائرہ سمنیہ و	۲۵۴		قدرتی اسباب معیشت
۲۹۷	۳۴۶	علاقہ جات خاندانی			(ک)
		کائنات میں وہ قوت مدرک	۲	۲	کائنات میں فی الجبر
۳۱۱	۳۶۲	جو حق و باطل میں تمیز کرتی ہے	۱۱	۱۰	کشف و کرامات
۳۷۶	۳۳۶	کرنیل سپوس	۱۱	۱۱	کبیر بن شیخ
۴۱۳	۴۸۰	کرنیل انگریف	۱۹	۱۴	کرنیل عبدالحی

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۱۱۸	۲۹۴	لبنان (پارٹ)	۲۹۴	۲۹۴	کونسل وضع قوانین
۲۴۷		شکر اسلام			کمپنی یونیورسل (کمپنی منظم)
		لارڈ پارمٹن صاحب (سابق)	۵۱۸	۲۴۴	منہ سونیر
۲۶۲	۳۰۹	وزیر اعظم انگلستان			(گ)
۲۷۰	۳۱۷	لنڈن کا صرافہ	۷	۷	گورنمنٹ مصر
۳۴۸	۳۰۴	لوکل سلف گورنمنٹ	۱۱	۱۰	گھنگھو رکھا
		(م)			گارڈ و آجمن ڈراپورا اور
۱	۲	معاذ اللہ	۲۸	۲۲	اسٹیشن ماسٹر
۱۱	۱۱	مضحک صورت	۹۷	۷۹	گورنمنٹ انگلشیہ
۲	۳	مضحک کرشمہ قدرت خدا کا	۱۶۱	۱۳۴	گورنمنٹ معنی نظام و محال
۳	۳	مصر خاص	۳۲۷	۳۶۹	گورنمنٹ کے لوازم ضروریہ
۱۱	۱۱	مجمول الحقیقہ			(ل)
۱۱	۱۱	مصائب و صعوبات سفر	۴	۳	لبی سی پٹ قابل الزرعیت بین کی
۵	۵	مصر کے آثار قدیم			لارڈ ڈفرن سیفر انگلستان
۸	۷	مال تجارت پناحتہ مصر کا لک غیر	۸۸	۷۱	مستقیمہ مصر
۱۴	۱۱	مغربی معیار فضیلت			لارڈ گرانیول میر صیفہ دول
۱۸	۱۳	مقدان دیہ	۹۱	۷۳	خارجیہ انگلستان
۲۷	۲۱	منفوس			لارڈ ڈربی وزیر صیفہ دول
۲۷	۲۱	محمد علی پاشا	۱۲۰	۹۸	خارجیہ انگلستان
۳۰	۲۴	مصر کا قومی قرضہ	۱۲۲	۱۰۰	لنڈن اور بیس کے وزراء

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۹۴	۱۱۵	منقش	۲۶	۳۲	مردنیہ فرقہ کے لوگ
۹۶	۱۱۸	اسلام الملکوت	۶۶	۳۳	ملکی اور تمدنی مساوات
		مصر کی حکومت کی کل بے کل	۳۱	۳۹	مسلمان بھان و وطن
۹۷	۱۱۸	ہو گئی تھی	۴۱	۵۱	معبد قرقاق
		سٹرگو شپنی مشر جو پرت	۴۲	۵۱	مصطفیٰ آغا نائب بغیر انگریزی
۹۸	۱۱۹	تا کہ تھا ان قرضو ابان مصر	۴۳	۵۲	معبد عدو
۱۰۴	۱۲۷	مصر میں بیگار کام کی بدعت	۴۴	۵۳	معبد دندرہ
۱۰۶	۱۲۹	مصری سرمایہ	۴۵	۵۴	ملک بلخیم
۱۲۱	۱۳۷	وزیر	۴۶	۵۴	ملوک ایک گروہ باشندگان
۱۳۴	۱۴۱	نسطان صیفہ عدالت	۴۷	۵۵	صوبہ سرکاشیا کا تھا
۱۳۴	۱۴۱	نسطان الوریالی	۵۱	۵۶	ملوکوں کی نظمیں کا نظم البیلا
۱۳۴	۱۴۱	نسطان تعمیرات سرکاری	۵۲	۵۷	مشرقی ارباب سیاست
۱۳۴	۱۴۱	مستقل کیشن	۵۳	۵۸	محلسرے عبدین
۱۳۴	۱۴۱	مصر کا مسئلہ	۵۴	۵۹	محمد سمیع پاشا
۱۴۰	۱۴۵	ملش (ملک الشولے گلستان)	۵۸	۶۰	مستم اوقاف مذہبی زیارت غایہ
۱۸۶	۲۲۲	محقق جبرانی (حضرت موسیٰ)	۶۵	۶۱	مشر ولفرڈ بلنٹ
۱۹۰	۲۲۷	مالکان مخرج	۶۶	۶۲	مجلس صنادید
۱۹۳	۲۲۹	مصر کا انتظام دیہی	۶۷	۶۳	مملکت بنجارا
۲۰۲	۲۳۱	محققین عمارات قدیم	۷۰	۶۴	مشرقی نقشہ پروازوں کا مجموعہ
۲۱۸	۲۵۹	معدن ایات قدیم تجربہ گاہ	۷۸	۸۰	سلطان روم کے دربار میں

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۳۴۰	۳۴۹	مالک دوم و شہزادہ سوشز لینڈ	۲۱۹	۲۶۰	آثر قدیمہ
۳۴۲	۳۴۱	فحشکف القوم عدالتین	۲۲۵	۲۶۵	ملک حجاز اور موریا اور شام
۳۴۵	۳۳۵	مدنیہ (مدیر کی کچری)	۲۳۲	۲۶۲	معاذہ بیع
۳۴۷	۳۳۷	موقوفات جہیل	۲۶۴	۳۱۰	مستند القول اشخاص
۳۵۱	۳۴۵	مسائل متعلقہ اسباب معیشت	۲۸۵	۳۳۲	مجلس نابان الحنت
۳۵۶	۳۵۰	کچر ضلع جنوبی اور ضلع مسطہ	۲۸۷	۳۳۴	مشہر رؤس و نس
"	"	مشرقی	۳۵۴	۳۰۴	فتمان دائرہ و علاقہ قجرات
۳۸۱	۳۱۴	مشہر گیش	۳۶۲	۳۱۷	مشرقی مایران ال
۳۹۳	۳۲۳	متمان اداس قرضہ	۳۷۱	۳۱۹	قدیمہ گیش
۳۹۸	۳۲۸	ملک طائف	۳۷۵	۳۲۳	مشہر گیش
۵۰۴	۳۳۲	مشرقی مسئلہ	۳۸۶	۳۳۲	مشرقی شہر علیا
۵۱۶	۳۳۲	مشہر و روڈ و ایسی	۳۹۹	۳۴۴	ملکی گیشیان
		(ن)			مقامی افغان اور و شہر
۲	۲	نعمت بے لذت	۳۰۴	۳۴۷	مقامی افغان اور و شہر
۷	۶	نعمت عظمیٰ			مقامی افغان اور و شہر
۸	۶	نہر محمودیہ	۳۰۴	۳۴۸	مقامی افغان اور و شہر
۱۰	۸	نہر سویدیہ	۳۰۶	۳۵۰	مقامی افغان اور و شہر
۱۵	۱۲	نہر یرتخیر	۳۱۶	۳۶۰	مقامی افغان اور و شہر
۲۴	۱۸	نظام و عمال	۳۲۵	۳۶۶	مقامی افغان اور و شہر
۳۸	۳۱	نہر لکین شہنشاہ فرانس	"	"	مقامی افغان اور و شہر